

رافه ی
کتاب التوحید

الَّذِي هُوَ حَقُّ اللَّهِ عَلَى الْعَبِيدِ
لِلْإِمَامِ مُحَمَّدٍ بْنِ عَبْدِ الْوَهَّابِ

تأمله کرده کردنی
زیره قان خوشه وی خوشه وی

به رگی یه که م



کتاب التوحید



پاڻهي

ڪتاب التوحيد

الذي هو حق الله تعالى على العبيد

للإمام محمد بن عبد الوهاب

ٿاماده ڪردنى

زيړه ڦان ځۆشه وى ځۆشه وى

به رگى يه ڪهم

ناوی کتیب: راقه‌ی کتاب التوحید.

نووسەر: زیڤه‌قان خوشه‌وی خوشه‌وی.

تیراژ: (۱۰۰۰) دانه.

ژماره‌ی به‌رگه‌کان: (۲) به‌رگ.

نۆره‌ی چاپ: چاپی یه‌که‌م.

سالی چاپ: (۱۴۴۵) کۆچی، (۲۰۲۴) زایینی.

ژماره‌ی سپاردن: له به‌رپوه‌برایه‌تی گشتی کتیب‌خانه گشتیه‌کان /

هه‌ریمی کوردستان ژماره‌ی سپاردن (۱۰۱۵) سالی (۲۰۲۴) پیدراوه.

پیش‌ه‌کی

إن الحمد لله نحمده، ونستعينه، ونستغفره، ونعوذ بالله من شرور أنفسنا، ومن سيئات أعمالنا، من يهده الله فلا مضل له، ومن يضلل فلا هادي له، وأشهد أن لا إله إلا الله وحده لا شريك له، وأشهد أن محمدا عبده ورسوله، صلوات الله وسلامه عليه، وعلى آله وأصحابه ومن تبعهم بإحسان إلى يوم الدين.

پینغه‌مبه‌ری خوا (ﷺ) فەرموو‌یه‌تی: (هەر که‌سی‌ک خ‌وای گه‌وره خ‌یری بۆی ویست‌بی، ئەوه لە‌دین شاره‌زای ده‌کات)، دینیش بریتی یه له‌ قورئان و سوننه‌ت که سه‌رچاوه‌ی گشت حوکمه‌ شه‌رعی یه‌ کانه، جا هەر موس‌لمانێک له‌م دوو سه‌رچاوه‌یه تی بگات، ئەوه خ‌وای گه‌وره خ‌یری بۆی ویست‌ووه، هه‌روه‌ها زانستی یه‌ کخ‌واپه‌رستیش له‌ سه‌رووی هه‌موو زانستیکه‌وه‌یه که موس‌لمان فیری بی‌ت، یه‌ که‌م شت پینغه‌مبه‌ر (ﷺ) بانگه‌وازی بۆ کرد‌بی‌ت و هاوه‌لانی فیر کرد‌بی‌ت زانستی بیروباوه‌ر و یه‌ کخ‌واپه‌رستی بووه، پینغه‌مبه‌ر (ﷺ) سێزده سال بانگه‌وازی خه‌لکی کرد‌ووه بۆ یه‌ کخ‌واپه‌رستی بی ئەوه‌ی نوێژ و پوژوو و زه‌کات و حه‌ج واجب بی‌ت، ئەمه‌ش به‌لگه‌یه بۆ فەزلی زانستی یه‌ کخ‌واپه‌رستی.

به‌هۆی ئەوه‌ی که زۆر له‌ موس‌لمانانی کورد به‌ ته‌واوه‌تی له‌ زمانی عه‌ره‌بی شاره‌زا نین، بۆیه به‌ پێویستم زانی ده‌ست بکه‌م به‌ رافه‌ کردنی په‌رتووکی یه‌ کخ‌واپه‌رستی که یه‌ کێکه له‌ باشت‌رین و جوان‌ترین و ئاسان‌ترین په‌رتووکه‌کانی یه‌ کخ‌واپه‌رستی، که په‌رتووکی هاوشیوه‌ی ئەمه نه‌نوسراوه‌ته‌وه، رافه‌ی ئەم په‌رتووکه به‌م شیوه‌یه کراوه:

۱- هه‌موو باب‌ه‌کان و ئایه‌ت و فەرموو‌ده و وته‌ی زانایان کراوه‌ته‌ کوردی جگه‌ له‌ مسائله‌کان.

۲- هه موو ئایه تیک و فهرمووده یه ک وشه کانیاں رافه کراون و سووده کانیاں باسکراون، ههروه ها په یوهندی ئایهت و فهرمووده کان به بابوه باسکراوه، ههروه ها په یوهندی باب به په رتوو کی یه کخواپه رستی یه وه باسکراوه.

۳- پله ی فهرمووده کان هه سه نه یان صحیحه یان ضعیفه ئه وه ی پئویست بیت باسکراوه به بوختی.

۴- رافه ی ئه م په رتوو که کو کردنه وی و ته ی زانایانه، له گه ل ئامازه کردن بۆ سه رچاوه کان.

۵- له سووده کانی ئایهت و فهرمووده کان زیاتر جه ختم کردۆته سه ر بابته ی یه کخواپه رستی، جگه له هه ندیک شوین و هه ندیک بابته ی تر نه بیت که پئویستی کردوو.

۶- له پرووی زمانه وانیه وه هه و لم داوه زمانیک به کاربیتیم زمانی زۆربه ی خه لک بیت، بۆ ئه وه ی زۆرترین خه لک لئی تی بگهن و سوودی لی بینن، نه ک ته نها یه ک چین لئی تی بگات، ههروه ها هه ندیک وشه ی عه ره بیم به کارهیناوه، چونکه کتیه که کتییکی ئایینی یه و ده بیت زاراوه ی عه ره بی شه رعی تیدابیت، هه ندیک وشه هه یه وا گونجاوه عه ره بی بیت یان به عه ره بی جواتره.

له کو تاییدا ئومیدم وایه خوینته ری به رپژ ئه گهر هه لیه کی بینی له وه ی نووسیومه یان تیگه یشتنیکی هه لهم هه بیت ئاگادارم بکاته وه له رپگای ئه م ژماره ته له فۆنه وه (۰۷۵۰۴۳۲۹۴۶۲)، به سوپاسه وه قبولی ده که م، هه ر راستیه کم پیکا بیت له نه قل کردن ئه وه له فزلی خوای گه وره یه، هه ر هه لیه کیشم هه بیت ئه وه له نه فسی خۆم و شه ی تانه وه یه، سوپاسی خوای گه وره ده که م که رافه ی په رتوو کی (کتاب التوحید) ی بۆم ئاسان کرد، جا به هیوای په زامه ندی خوا و مایه ی سوودی بۆ خوینته رانی به رپژ، له کو تاییدا

داواکارم له‌خوا‌ی گه‌وره له‌هه‌له و که‌م و کورتیه‌کانم بی‌وریت و بیکاته تویشوویه‌ک
بۆ دواپۆژم، وصلی الله علی نبینا محمد وعلی آله و‌صحابه أجمعین.

نوسەر

زێره‌فان خۆشه‌وی خۆشه‌وی

کتاب التوحید الذی هو حق الله علی العیید

پەرتووکی یەکشوایەریستی مافی خوایە لەسەر بەندەکانی

زانایانی کۆن سەرەتا پەرتووکی یەکشوایەریستی و بیروباوەریان لەگەڵ فقه (واتە: باس کردنی عیبادات و معاملات) پێکەوه باس دەکرد و دەیانووسی، سەرەتای پەرتووکه که باسی بیروباوەری دەکرد پاشان عیبادات و معاملات، بەلام دواتر لێکیان جیاکردنەوه، بۆ کار ئاسانی و تێگەیشتن پەرتووکی بیروباوەری فیهیان لێک جیاکردنەوه، هەروەها پەرتووکهکانی بیروباوەری بە شێوەیەکی گشتی لە کۆنەوه تا ئێستا لە ژێر ئەم ناو نیشانانە نووسراون:

(١) التوحید. (٢) الإیمان. (٣) السنة. (٤) العقيدة. (٥) الفقه الأكبر. (٦) الشريعة.

سەبارەت بە (فقه الأكبر) یەكەم كەس پێسالی نووسی بێت بەم ناو نیشانە ئەبو حەنیفە بوو پەحمەتی خۆی لێ بێت، پاشان كەسانی تر دۆی ئەو شوێنی كەوتوون، (فقه) لای ئەبو حنیفە دوو جۆرە (فقه الأكبر) كە باسی اصولی دین دەكات و ئەوێ تر باسی فروعی دین دەكات.

یەكتاپەریستی مافی خۆی گەورە بەسەر بەندەکانی، خۆی گەورە مەوێ بۆ یەكتاپەریستی دروستکردوو، قبول بوونی عیبادەت و خۆشی قیامەت لەسەر یەکشوایەریستی وەستاوه، كە بانگەوازی هەموو پێغمەبەران (عليهم السلام) بوو بۆ قەومەكەیی خۆیان، پێشینەكان و زانایان زۆر گرینگیان بە بیروباوەری داوه و كتابی بیروباوەریان لەبەرکردوو و بەوانە شەرحیان کردوو، وە بیروباوەری پووچیان پوونکردۆتهوه و دژی وەستان، لەوانە (اسحاق بن راهویه) و بوخاری و موسلیم و ابن خزیمە و ابن قتیبە و طبری و ابن کثیر و بەغوی و چەندین زانای تر.

ابن تیمیہ رحمہ تی خوی لی بیت دہفہرموویت: (پیوستی مرؤف بو پسالہ گہورہ ترہ له پیوستی نہخوش بو پزیشک، چونکہ دوا شت کہ تہقدیر کرایت به نہبوونی دکتور مردنی لاشہ یہ، بہ لام ئہ گہر بہندہ نوری پسالہ و ژیانی بہدہست نہہینا دلی دہمریت به مردنیک ئومئدی ژیانی نیہ به ہیچ شیوہ یہ ک، یان تووشی بہدہختی و ناخوشیہ ک بووہ به ہیچ شیوہ یہ ک خوشی له گہل نیہ)^(۱).

تویجری پرحمہ تی خوی لی بیت دہفہرموویت: (یہ کخوایہ رستی راستہ قینہ بینینی خوی تاک و تہنایہ (واتہ: گہیشتنہ به پلہی الاحسان)، وہ تہنہا پرووکردنہ خویہ بہوہی ئاور له بیجگہ له خوا نہدہیتہوہ.

یہ کخوایہ رستی زمان به جوولہ دینیت و دل پی ئارام دہبیت، ئہندامہکانی لاشہ به کردہوہ دینیت بو عبادت کردن، چاو به فرمیسک دہہینیت و لاشہ دہہینیتہ لہرزین و دل دہہژینیت و روح بہخوشی دینیت بو شیرینی زیکر و عبادت، ہرہوہا مرؤف ہہست به چیژی گوپرایہ لی و ملکہچ بوونی مہلیکی راستہ قینہ دہکات.

ئہم یہ کخوایہ رستی یہ بوو خوی گہورہ پیغہمبہری (ﷺ) پی ناردوہ و کتیبی بو دابہزاندوہ و دینی لہ پیناودا داناوہ)^(۲).

ہرہوہا دہفہرموویت: (بہ تہوحد چاک بوونی دل و لاشہ و دنیا و دوارپوژی تیدایہ.

دل ئہ گہر چاک بوو بہ زانینی تہوحد و ئیمان، ئہوہ لاشہ ہہمووی چاک دہبیت به گوپرایہ لی و تہسلیم بوون بو خوی گہورہ، پاشان حالی بہندہ چاک دہبیت و خوی گہورہ لی پازی دہبیت و بہختہوہری دہکات له دنیا و ئاخیرہ تدا، خوی گہورہ

(۱) مجموع الفتاوی (۹۷-۹۶/۹)

(۲) کتاب التوحید لاپہرہ (۹).

دهفه رموویت: ﴿أَلَا إِنَّ أَوْلِيَاءَ اللَّهِ لَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ﴾ ^(۶۲) الَّذِينَ ءَامَنُوا وَكَانُوا يَتَّقُونَ ^(۶۳) لَهُمُ الْبُشْرَىٰ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَفِي الْآخِرَةِ لَا تَبْدِيلَ لِكَلِمَاتِ اللَّهِ ذَلِكَ هُوَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ ^(۶۴) [یونس: ۶۲-۶۴]

ئه گهر دل پووج بوو به نه زانین و کوفر و شیرک، ئهوا هه موو لاشه پووج ده بیټ به تاوان و خراپه کاری، ...

ته وحید گه وره ترین شته له لای خوای گه وره، گه وره ترین شته که خوای گه وره واجبی کردووه له سهر بهنده ی خوا ^(۱).

ئهم پرتوو که یه کیکه له گرینگترین پرتوو که کانی یه کخواپه رستی و به ناوبانگترین کتیی دانره که چه ندين زانا ئهم پرتوو که یان رافه کردووه، وه به شیوه یه کی جوان و ناسان دانراوه و بابه ته کانی پوون کراونه ته وه، پرتوو که که باسی ئه مانه ده کات:

۱- یه کخواپه رستی، ئه ویش ئه وه یه که ده بیټ ته نها عیاده تی خوای گه وره بکه یت و شهریکی بو برپار نه ده یت.

۲- باسی شیرکی گه وره ده کات، که شیرکی گه وره نه فی یه کخواپه رستی ده کات و موسلمان پیی له دین درده چیت.

۳- باسی شیرکی بچووک ده کات، که شیرکی بچووک نه فی ته وای یه کخواپه رستی ده کات.

^(۱) کتاب التوحید لاپه ره (۲۹-۳۰).

۴- باسی ئەو ڕینگایانە دەکات کە مەرۆف نزیک دەکاتەووە لە شیرک یان مەرۆف تووشی شیرک دەکات.

۵- باسی ئەو داھینراوانە دەکات کە مەترسی ھەیە لەسەر یە کخوایەرستی.

۶- باسی تاوان دەکات کە پاداشتی یە کخوایەرستی کەم دەکاتەووە.

صالح ال الشيخ خوا بیاریزیت دەفەرموویت: (ئەم کتابە ی کە ئیمە رافه‌ی دەکەین کتیبکی زۆر گەورە یە، ھەموو زانایانی تەوحید یە ک دەنگن کە کتیبی ھاوشیووی ئەمە لە ئیسلام نەنووسراووە لە بابەتی خۆی وە ک خۆی، ئەمە تاکە کتابە بابەت باس بکات بەم شیوہ یە کە پیشتر بەم شیوہ نەنووسراووە، چونکە دانەری کتیب چەند ڕینگای ھە یە لەم کتابە، بابەتی یە کخوایەرستی لە عیبادەت و ئەو ی پیچەوانە ی ئەم یە کخوایەرستییە یان پیچەوانە ی ئەسلی تەوحیدە کە شیرکی گەورە یە و یان پیچەوانە ی کاملی تەوحیدە کە شیرکی بچوو کە باسکردوووە، ھەروەھا باشی و جیاکەرەووی ئەم کتیبە بەو یە کە بابەتی یە کخوایەرستی عیبادەت بە تەفسیلی باسکردوووە، بە ڕێک و پێکی و ڕیز بەندیە کی جوان بابەتی یە کخوایەرستی باسکردوووە، کەس پیش دانەری کتاب بەم شیوہ نەینوسیووە، قوتابی پێویستی پێتە تی بۆ زانیی ماناکە ی و ئەو ئایە تانە ی لە خۆی گرتۆتەووە و فەرموووە و سوو دەکان.

ھەندئ لە زانایان ئەم کتابە بە پارچە یە ک لە صحیحی بوخاری دەچوینن، دانەری ئەم کتیبە لەسەر شیوازی ئیمامی بوخاری کتیبە کە ی داناووە لە ڕووی باسکردنی بابەتەووە، لە ژێر بابەتە کە ئایەت و فەرموووە ی باسکردوووە کە ئایەتە کە بەلگە یە بۆ بابەتە کە و فەرموووە کەش بەلگە یە بۆ بابەتە کە و ئەو ی دواتریش تەفسیرە بۆی، ھەروەھا وتە ی ئەھلی عیلمی باسکردوووە لە ھاوہلان و تابەین و پێشەوایانی ئیسلام، ئەمە ی دانەر

کردوویه تی رینگای ئیمامی بوخاری بووه که له کتابی (صحیح بوخاری) دا بهم شیوهیه
دایرشتووه و بابتهی باسکردووه و وتهی زانایانی هیناوه تهوه بۆ پوون کردنهوه.^(۱)

^(۱) التمهید لاپه ره (۸).

(شیخ الإسلام محمد بن عبد الوهاب)

دانه‌ری کتاب ناوی (محمّدی کوپی عبدالوهابی کوپی سلیمانی کوپی علی کوپی محمّدی کوپی احمدی کوپی راشدی کوپی برید کوپی مشرفی کوپی عمره)، له شاری (عیینه) له نه‌جد له دایک بووه له سالی (۱۱۱۵) هجری، له‌لای باوکی و له خانه‌واده‌یه‌کی خاوه‌ن زانست ینگه‌یشتووه.

له شاری خۆی هه‌ندیک زانستی وه‌رگرتووه و پاشان دوو جار سه‌فه‌ری کردووه بۆ حجاز و شام، هه‌ر له تمه‌نی منالیه‌وه خویندنه‌وه‌ی زۆر بوو بۆ کتیبی ته‌فسیر و فه‌رمووده و وته‌ی زانایان، له‌لای چه‌ندین مامۆستا زانستی وه‌رگرتووه له‌وانه:

۱- محمد حیا السندی

۲- عبدالله بن إبراهیم بن سیف

۳- محمد المجموعی البصری

۴- عبدالله بن سالم البصری

۵- عبداللطیف العفالقی

خوای گه‌وره‌ سینگ‌ی کردۆته‌وه بۆ تیگه‌یشتنی یه‌کخواه‌به‌رستی و حه‌قیقه‌تی بیروباوه‌پ و زانینی هه‌لۆه‌شینه‌ره‌کانی ئیسلام، له سه‌رده‌میکدا ژیاوه که شیرک زۆر به‌ربلاوبوو له نه‌جد و شوینه‌کانی تری ناو خاکی موسلمانان، ده‌ستی کرد به‌بلاوکردنه‌وه‌ی بیروباوه‌پی راست و دروست، خوای گه‌وره‌ به‌ره‌که‌تی خسته‌ بانگه‌وازه‌که‌ی و خه‌لکیکی زۆر سوودمه‌ند بوون لی و فی‌ری بیروباوه‌پی راسته‌قینه‌ بوون به‌و هۆیه‌وه بانگه‌وازه‌که‌ی چه‌ندین ولاتی گه‌رتوه‌وه، ئیستاش سوپاس بۆ خوا چه‌ندین موسلمان له چه‌ندین ولات

لهسه رېچكهى ئهو دهړون و كتابه كانى به وانه دهخوټن، له سالى (١٢٠٦) هيجرى له شارى (درعيه) كوچى دوايى كردووه، به ناوبانگترين كتابه كانى ئه مانه ن:

١- كتاب التوحيد الذي هو حق الله على العبيد.

٢- كشف الشبهات في التوحيد.

٣- الأصول الثلاثة وأدلتها.

٤- أصول الإيمان.

٥- تفسير الفاتحة.

٦- المسائل التي خالف فيها رسول الله أهل الجاهلية.

(الشیخ الإسلام)

ابن عثیمین ره‌حمه‌تی خوای لئی بیّت ده‌فهرموویّت: (ناوانان به (شیخ الإسلام) وه‌ک ئه‌وه‌ی بلییّت: شیخ الإسلام ابن تیمیه یان شیخ الإسلام محمد بن عبدالوهاب، واته: مه‌به‌ست پئی مطلق بیّت و بگه‌رپیتته‌وه بو ئیسلام، ئه‌مه‌یان دروست نییه، چونکه ئیمامی ئه‌بو بکر خوا لئی رازی بیّت له‌پیشتره بو ئهم وه‌سف، چونکه باشرین دروستکراوه دواى پیغه‌مبه‌ران (علیهم السلام)، به‌لام ئه‌گه‌ر مه‌به‌ست پئی وه‌سف کردن بیّت به‌نوی کهره‌وه‌ی ئیسلام و پاشماوه‌ی باشی هه‌بوویّت و رۆلئیکی چاکى هه‌بوویّت بو پارێزگاری کردن له‌ دین، ئه‌وه هه‌یچی تێدا نییه و دروسته^(۱).

هه‌روه‌ها ده‌فهرموویّت: (له‌قه‌بی شیخ الإسلام به‌ مطلقى دروست نییه، واته شیخ به‌ مطلقى بو ئیسلام ده‌گه‌رپیتته‌وه نابیّت که‌س پئی وه‌سف بکریّت، چونکه که‌س معصوم و پارێزراو نییه له‌ هه‌له و له‌وه‌ی که‌ بو ئیسلام ده‌لّیت جگه‌ پیغه‌مبه‌ران (علیهم السلام) نه‌بن.

به‌لام ئه‌گه‌ر مه‌به‌ست به‌ شیخ الإسلام که‌سێک بیّت گه‌وره بیّت له‌ ناو ئیسلام و رۆلى هه‌بیّت و دینی نوی کردیته‌وه له‌ شیرک و بیدعه و و راستگۆ بیّت، ئه‌وه دروسته وه‌سفی بکه‌یت به‌م له‌قه‌به^(۲).

(۱) القول المفید (۵-۲/۳).

(۲) کتاب التوحید لاپه‌ره (۳۰-۲۹).

(بسم الله الرحمن الرحيم)

كتاب التوحيد

وقول الله تعالى: ﴿وَمَا خَلَقْتُ الْجِنَّ وَالْإِنْسَ إِلَّا لِيَعْبُدُونِ﴾ [الذاريات: ٥٦]

وقوله: ﴿وَلَقَدْ بَعَثْنَا فِي كُلِّ أُمَّةٍ رَسُولًا أَنِ اعْبُدُوا اللَّهَ وَاجْتَنِبُوا الطُّغُوتَ﴾ [النحل: ٣٦]

وقوله: ﴿وَقَضَىٰ رَبُّكَ أَلَّا تَعْبُدُوا إِلَّا إِيَّاهُ وَبِالْوَالِدَيْنِ إِحْسَانًا﴾ [الإسراء: ٢٣]

وقوله: ﴿وَأَعْبُدُوا اللَّهَ وَلَا تُشْرِكُوا بِهِ شَيْئًا﴾ [النساء: ٣٦]

وقوله: ﴿قُلْ تَعَالَوْا أَتْلُ مَا حَرَّمَ رَبُّكُمْ عَلَيْكُمْ أَلَّا تُشْرِكُوا بِهِ شَيْئًا﴾ [الأنعام: ١٥١]

قال ابن مسعود رضي الله عنه: من أراد أن ينظر إلى وصية محمد (ﷺ) التي عليها خاتمة فليقرأ قوله تعالى: ﴿قُلْ تَعَالَوْا أَتْلُ مَا حَرَّمَ رَبُّكُمْ عَلَيْكُمْ أَلَّا تُشْرِكُوا بِهِ شَيْئًا﴾ إلى قوله تعالى: ﴿وَأَنَّ هَذَا صِرَاطِي مُسْتَقِيمًا فَاتَّبِعُوهُ وَلَا تَتَّبِعُوا السُّبُلَ فَتَفَرَّقَ بِكُمْ عَنْ سَبِيلِهِ ذَٰلِكُمْ وَصَّيْتُكُمْ بِهِ لَعَلَّكُمْ تَتَّقُونَ﴾ [الأنعام: ١٥١-١٥٣] ^(١).

وعن معاذ بن جبل رضي الله عنه قال: كنت رديف النبي (ﷺ) على حمار فقال لي: (يا معاذ أتدري ما حق الله على العباد، وما حق العباد على الله؟) فقلت: (الله ورسوله أعلم). قال: (حق الله على العباد أن يعبدوه ولا يشركوا به شيئاً، وحق العباد على الله أن لا

^(١) أخرجه الترمذي (٣٠٧٠)، والبيهقي في "الشعب الإيمان" (٢٠٧/٦ رقم ٧٩١٨)، وضعفه الألباني في "ضعيف سنن الترمذي" ص (٣٧٥).

يعذب من لا يشرك به شيئاً)، فقلت: يا رسول الله أفلا أبشر الناس؟ قال: (لا تبشرهم فيتكلموا) أخرجاه في الصحيحين.^(١)

فيه مسائل:

الأولى: الحكمة في خلق الجن والإنس.

الثانية: أن العبادة هي التوحيد؛ لأن الخصومة فيه.

الثالثة: أن من لم يأت به لم يعبد الله، ففيه معنى قوله تعالى: ﴿وَلَا أَنْتُمْ عَابِدُونَ مَا أَعْبُدُ﴾ [الكافرون: ٣]

الرابعة: الحكمة في إرسال الرسل. الخامسة: أن الرسالة عمت كل أمة.

السادسة: أن دين الأنبياء واحد.

السابعة: المسألة الكبيرة أن عبادة الله لا تحصل إلا بالكفر بالطاغوت؛ ففيه معنى قوله: ﴿فَمَنْ يَكْفُرْ بِالطَّاغُوتِ وَيُؤْمِنْ بِاللَّهِ﴾.

الثامنة: أن الطاغوت عام في كل ما عبد من دون الله.

التاسعة: عظم شأن ثلاث الآيات المحكمات في سورة الأنعام عند السلف. وفيها عشر مسائل، أولها النهي عن الشرك.

العاشرة: الآيات المحكمات في سورة الإسراء، وفيها ثماني عشرة مسألة، بدأها الله بقوله: ﴿لَا تَجْعَلْ مَعَ اللَّهِ إِلَهًا آخَرَ فَتَقْعَدَ مَذْمُومًا مَحْدُولًا﴾ [الإسراء: ٢٢] وختمها بقوله:

^(١) متفق عليه: أخرجه البخاري (٥٩٦٧)، ومسلم (٣٠).

﴿وَلَا تَجْعَلْ مَعَ اللَّهِ إِلَهًا ءَاخَرَ فَتُلْقَىٰ فِي جَهَنَّمَ مَلُومًا مَّدْحُورًا﴾ [الإسراء: ٣٩]، ونبهنا الله سبحانه على عظم شأن هذه المسائل بقوله: ﴿ذَٰلِكَ مِمَّا أَوْحَىٰ إِلَيْكَ رَبُّكَ مِنَ الْحِكْمَةِ﴾

الحادية عشرة: آية سورة النساء التي تسمى آية الحقوق العشرة، بدأها الله تعالى بقوله: ﴿وَأَعْبُدُوا اللَّهَ وَلَا تُشْرِكُوا بِهِ شَيْئًا﴾.

الثانية عشرة: التنبيه على وصية رسول الله (ﷺ) عند موته.

الثالثة عشرة: معرفة حق الله تعالى علينا.

الرابعة عشرة: معرفة حق العباد عليه إذا أدوا حقه.

الخامسة عشرة: أن هذه المسألة لا يعرفها أكثر الصحابة.

السادسة عشرة: جواز كتمان العلم للمصلحة.

السابعة عشرة: استحباب بشارة المسلم بما يسره.

الثامنة عشرة: الخوف من الاتكال على سعة رحمة الله.

التاسعة عشرة: قول المسؤول عما لا يعلم: الله ورسوله أعلم.

العشرون: جواز تخصيص بعض الناس بالعلم دون بعض.

الحادية والعشرون: تواضعه (ﷺ) لركوب الحمار مع الإرداف عليه.

الثانية والعشرون: جواز الإرداف على الدابة.

الثالثة والعشرون: فضيلة معاذ بن جبل.

الرابعة والعشرون: عظم شأن هذه المسألة.

﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ﴾

دانه‌ری کتاب سهره‌تا به (بسم الله الرحمن الرحيم) دهستی پئی کردووه، له زمانی عهره‌بی به دانه‌ری کتاب ده‌لین: (مؤلف) و (مصنف)، ئایا جیاوازی چیه له نیوانیان؟

وه‌لام: سه‌باره‌ت به‌م دوو وشه‌یه دوو وته‌یان هه‌یه:

(۱) هه‌ندی زانا ده‌لین هه‌ردووکیان یه‌ک مانا هه‌لده‌گرن، هه‌چ جیاوازی نییه له نیوان (مؤلف) و (مصنف).

(۲) هه‌ندی زانای تر ده‌لین (مؤلف) ئه‌وه‌یه که وته‌ی که‌سانی تر ده‌هیینه‌وه، به‌لام (مصنف) ئه‌وه‌یه که به‌ده‌ربړنی خوی ده‌نووسیت.

ئه‌گه‌ر وردیته‌وه له چه‌ندین کتیب ئه‌گه‌ر دانه‌ری کتیب ته‌نھا وته‌ی بیجگه‌ له هی خوی بنووسیت له کتیبه‌که‌یدا، زانایان پئی ده‌لین: (مؤلف)، وه‌ک: کتابی فهرمووده یان کتیبیک ته‌نھا ئایه‌ت و فهرمووده‌ی نووسیوه، ئه‌مه‌یان پئی ده‌لین (مؤلف).

ابن عثیمین په‌حمه‌تی خوی لی بیته‌ده‌فهرموویت: (دانه‌ری کتاب سهره‌تای کتابه‌که‌ی به (بسم الله) دهستی پئی کردووه وه‌ک هه‌موو دانه‌ره‌کانی تر، وه‌ک شوین که‌وتنی کتیبی خوی گه‌وره که به (بسم الله) دهستی پیکردووه له سهره‌تای هه‌موو سوره‌تیکدا و هه‌روه‌ها وه‌ک شوین که‌وتنی سوننه‌تی پیغمه‌مبه‌ر (ﷺ))^(۱).

صالح الفوزان خوا بیاریزیت ده‌فهرموویت: (لیزه ده‌ییت ئیمه ئه‌وه بزاین که ئه‌وانه‌ی له‌م سه‌رده‌مه (بسم الله الرحمن الرحيم) نانوسن له سهره‌تای کتابه‌کانیاندای پیچه‌وانه‌ی سوننه‌تیان کردووه و شوین پوژئاوا که‌وتوون، ئه‌گه‌رنا ئه‌وه‌ی ریگه‌ پیدراوه بو حق

^(۱) القول المفید (۲۵-۲۰/۱).

ټوټه یه موسلمان بهم وشه یه دهست پی بکات بو کاره کانی و کتابه کانی و وتار و وانه کان و نامه کان، مه گهر ټوټه نه بیت ټم وشه یه بهرامبر شیعری هجاء و یان زهم کردنی تیدا بیت نانوسریت، ههروها بهرامبر وشه یه ک نانوسریت که جنیو بیت یان قسه ی ناشرین و ناخوش و نارپک بیت، نانوسریت وه ک به پاک دانانی ټم وشه یه

له وانه یه که سیک پرسیار بکات و بلیت: بوچی کتابه که ی به (الحمد لله رب العالمین، والصلاة والسلام علی النبی) دهست پی نه کردووه؟

وه لام له دوو پرووه وه یه:

۱- ټممه یان به سه که به (بسم الله الرحمن الرحیم) دهستی پی کردووه، چونکه ټممه به سه بو مه دح کردنی خوی گه ووه و به سه بو دهست پی کردن.

۲- (عبدالرحمن بن حسن) په حمه تی خوی لی بیت ده فهرموویت: نسخه ی دانه ری کتیم له لایه به دهست نووسی دانه ر که ټم کتابه ی دهست پی کردووه به وته ی: (الحمد لله رب العالمین، و الصلاة والسلام علی نبینا محمد).

که واته لهم نوسخه یه هه ردووی باسکردووه، سه ره تا به: (بسم الله الرحمن الرحیم) دهستی پی کردووه، وه به: (الحمد لله رب العالمین) دهستی پی کردووه، بیگومان ټممه یان باشره، پاشان ده لیت: کتاب التوحید^(۱).

(بسم الله): الباء للاستعانة: واته: به ناوی خوا ده خو ټمه وه، یان به ناوی خوا دهست نویت ده گرم، داوی یارمه تی له خوا ده کم و ته به پروک به ناوی خوا ده کم.

^(۱) إعانة المستفید (۱/۲۱-۲۲).

(الله): ناویکه له ناوه کانی خوای گه ووره، که سی تر جگه له خوای گه ووره ئەم ناوه ی نییه، ئەم ناوه بنچینه ی هه موو ناوه کانه، له بهر ئەوه دهوترئ: (الرحمن) و (الرحيم) ناوی (الله) ن، به لام ناگوترئ: (الله) ناوی (الرحمن) ه، یان (الرحيم) ه، یان ناوی (الحکيم) ه. مانای ناوی (الله)، واته: په ستر او یکه خۆشت بویت و به گه وره ی دابینئ.

(الرحمن): خاوه ن په حمیکی فراوانه، له سهر وه زنی (فعلان) ه، به مانای زۆری و فراوانی دیت.

(الرحيم): له سهر وه زنی (فعليل) ه، (الدال على وقوع الفعل)، به مانای پروودانی کاره که دیت.

که واته، (الرحمن ذو الرحمة الواسعة)، (والرحيم ذو الرحمة الواسعة)، واته (الرحمن): خاوه نى په حمه تیکی فراوانه لیږه په حم سیفه ته، (الرحيم): خاوه ن په حمیکی گهینه ره، په حم کاره که یه تی.

که واته ئەگەر (الرحمن) و (الرحيم) هه ردو وکیان پیکه وه هاتن هه ر یه که یان مانای خۆی هه لده گریت، یه کیکیان سیفه تی زاتی هه لده گریت و ئەوه ی تر سیفه تی (فعلي)، نموونه:

- خوای گه ووره ده فهرمویت: ﴿وَاللَّهُكُمُ إِلَهٌُ وَاحِدٌ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ﴾ [البقرة: ۱۶۳]

به لام ئەگەر هه ر یه که یان به ته نیا هات، ئەوه ده لاله ت له سهر سیفه تی په حمی خوای گه ووره ده کات به اعتباری زاتی الله و سیفه تی فعلى.

جیاوازی نێوان ئەم دوو ناوه:

۱- (الرحمن): خاوه‌ن په‌حمیکي فراوانه هه‌موو دروستکراوه‌کان ده‌گریته‌وه له دنیا و ته‌ن‌ها ئیمانداران ده‌گریته‌وه له قیامه‌ت.

(الرحیم): خاوه‌ن په‌حم و به‌زه‌یه ته‌ن‌ها بو ئیمانداران.

خوا‌ی گه‌وره ده‌فه‌رمووی‌ت: ﴿وَكَانَ بِالْمُؤْمِنِينَ رَحِيمًا﴾ [الأحزاب: ۴۳]، له‌م ئایه‌ته ئیماندار‌ی تاییه‌ت کردووه به‌و ناوه‌ی خۆ‌ی.

به‌لام خوا‌ی گه‌وره ده‌فه‌رمووی‌ت: ﴿إِنَّ اللَّهَ بِالنَّاسِ لَرُءُوفٌ رَحِيمٌ﴾ [البقرة: ۱۴۳]، واته: خوا‌ی گه‌وره به‌رامبه‌ر خه‌لک زۆر به‌به‌زه‌یه.

له‌م ئایه‌ته هه‌موو خه‌لکی تاییه‌ت کردووه به‌ ناوی خۆ‌ی، به‌لام ده‌لێن خه‌لکیش لێره مه‌به‌ست پێ‌ی ئیمانداران.

۲- (الرحمن): دال علی صفة ذاتية، واته: ده‌لاله‌ت له‌سه‌ر سیفه‌تی خۆ‌ی (ذات‌ی) ده‌کات.

(الرحیم): دال علی صفة فعلية، واته: ده‌لاله‌ت له‌سه‌ر سیفه‌تی کار (فعل) ده‌کات.

۳- (الرحمن): خاص الاسم عام المعنى، واته: ناویکی تاییه‌ته و مانای گشتیه.

(الرحیم): عام الاسم خاص المعنى، واته: ناویکی گشتیه و مانای تاییه‌ته.

که‌واته (الرحمن) ناویکه نه‌هی کراوه‌ مرؤف له‌ خۆ‌ی دابنیت، خوا‌ی گه‌وره ده‌فه‌رمووی‌ت:

﴿قُلِ ادْعُوا اللَّهَ أَوْ ادْعُوا الرَّحْمَنَ أَيًّا مَا تَدْعُوا فَلَهُ الْأَسْمَاءُ الْحُسْنَىٰ وَلَا تَجْهَرُ بِصَلَاتِكَ وَلَا

تُخَافُ بِهَا وَابْتَغِ بَيْنَ ذَلِكَ سَبِيلًا﴾ [الإسراء: ۱۱۰]

له‌م ئایه‌ته ناوی (الله) و (الرحمن) ی پێکه‌وه باسکردووه، ده‌وتریت ئه‌مه به‌لگه‌یه که

نابیت ناوی (الرحمن) له‌خۆت بنیت هه‌ر وه‌ک چۆن نابیت ناوی (الله) له‌ خۆت بنیت.

به لام بؤ ناوی (الرحیم) خوای گه وره وه سفی پیغه مبه ری کردوو به رحیم و ده فهرموویت:

﴿لَقَدْ جَاءَكُمْ رَسُولٌ مِّنْ أَنْفُسِكُمْ عَزِيزٌ عَلَيْهِ مَا عَنِتُّمْ حَرِيصٌ عَلَيْكُمْ بِالْمُؤْمِنِينَ

رَءُوفٌ رَّحِيمٌ﴾ [التوبة: ۱۲۸]

ئهم ئایه ته مه به ست پی پیغه مبه ره (ﷺ)، ده وتریت: (رجل رحیم) به لام ناوتریت: (رجل رحمن).

ابن کثیر په حمه تی خوای لی بیت ده فهرموویت: (به ناوی (الله) ده ست پیکراوه، وه سفی کردوو به (الرحمن)، چونکه تاییه تره و زانراوتره له (الرحیم)، چونکه ناوه کان یه کهم جار به به پرتترینان ده ست پی ده کریت، پاشان به ناوی تاییه تر پاشان تاییه تر^(۱).

(۱) تفسیر ابن کثیر (۴۳/۱).

کتاب التوحید

زانایان ته‌وحیدیان دابه‌ش کردووه بۆ سێ به‌ش.

جۆری یه‌که‌م: توحید الربوبية (إفراد الله بأفعاله): واته: یه‌که‌خواپه‌رستی له پهره‌ردگاریه‌تیدا، ئه‌ویش ئه‌وه‌یه که‌خوای گه‌وره به‌ته‌نیا دابنیت له‌کرده‌وه‌کانی، له‌دروستکردن و رزق و پۆزی دان و ژیان و مردن و به‌پۆه‌بردنی دنیا و دروستکراوه‌کان، ئه‌مه یه‌که‌خواپه‌رستی یه‌له‌پهره‌ردگاریه‌تیدا، هه‌یچ دروستکراویک و هه‌یچ پۆزی ده‌ریک و هه‌یچ زیندوو که‌ره‌وه‌یه‌ک و هه‌یچ ژیننه‌ریک و هه‌یچ مرته‌ریک و هه‌یچ زیان گه‌ینه‌ریک و هه‌یچ سوودت پێ گه‌ینه‌ریک نییه مه‌گه‌ر زاتی خوای تبارک و تعالی، ئه‌م جۆره ته‌وحیده هه‌ر که‌سیک ته‌نها دان به‌مه بنیت نابێته موسلمان، چونکه کافره‌کانیش دانیان به‌م جۆره ته‌وحیده‌یان ناوه.

جۆری دووهم: توحید الألوهية (إفراد الله بالعبادة): یه‌که‌خواپه‌رستی له‌به‌ندایه‌تی کردن دا، واته‌خوا به‌ته‌نیا دانانه له‌عیباده‌تدا، ماناکه‌ی به‌تا‌ک دانانی خوای گه‌وره‌یه له‌عیباده‌تدا، ئه‌مه‌یان باسی بێجگه‌له‌به‌تا‌ک دانانه له‌دروستکردن و پزق پۆزی و به‌پۆه‌بردن، به‌لکو به‌تا‌ک دانانی خوای گه‌وره‌یه له‌عیباده‌ت که‌که‌س ناپه‌رستری‌ت مه‌گه‌ر خوای گه‌وره، نوێژ نا‌که‌یت و دوعا نا‌که‌یت و ئاژه‌ل سه‌ر ناب‌ریت و نه‌زر نا‌که‌یت و هه‌ج نا‌که‌یت و عومره‌ نا‌که‌یت و خێر نا‌که‌یت مه‌گه‌ر بۆ خوای گه‌وره، ده‌بیت ته‌نها مه‌به‌ستت خوا بێت، له‌مه‌یان کێشه و جیاوازی که‌وته‌نیوان پێغه‌مبه‌ران و ئوممه‌ته‌کانیان.

جوړی سییه: توحید الأسماء و الصفات: یه کتابه رستی له ناو و سیفه تدا، واته نهوه جیگیر بکهین بو خوا نهوهی خوی گه وره بو خوی جیگیر کردووه و پیغمبر جیگیری کردووه له ناو و سیفه، یی نهوهی تحریف و تعطیل و تکیف و تمثیل بکهیت.^(۱)

هه نډیک زانا تهو حید دابهش ده کهن بو دوو بهش:

(۱) توحید في المعرفة و الإثبات.

(۲) توحید في القصد و الطلب.

مه بهست به: (فی المعرفة و الإثبات) ناسینی خوی گه وریه به کرده ووه کانی، نه مه تهو حیدی په ووه رد گاریه تییه، وه (الإثبات) باسی نه ووهی نه ووهی خوی گه وره بو خوی جیگیر کردووه له ناو و سیفه، نه مهش تهو حیدی ناو و سیفه، وه (فی القصد و الطلب) تهو حیدی به ندایه تی کردنه.

وه دابهش کردنی تهو حید بو سی بهش: (الربوبية) و (الألوهية) و (الأسماء و الصفات) نه مانه له و ته کانی زانایانی پیش تریش هاتووه، له ابی جعفر الطبری له تهفسیره کهی و له کتابه کانی تری، وه له و تهی ابن بطه و و تهی ابن منده و ابن عبدالبر و بیجگه له نه مانه و زانایانی تری فهرمووده هاتووه، پیچه وانهی نه وانهی ده لاین یه کهم کهس نه مه دابهش کردنهی داناییت ابن تیمیه بووه، نه مه دابهش کردنه له کونه ووه ده زانریت هر که سیک سه یری کتابی زانایانی پیشتر بکات^(۲).

(۱) إعانة المستفید (۲۵/۱-۲۶).

(۲) جامع الشروح العقيدة الطحاوية (۶۵/۱).

محمد بن عبدالرحمن الخمیس ده‌فرمووئیت: (ئەم دابەش کردنه له قورئان و سوننهت وەرگیراوه، زانایان له قورئان و سوننهت دەریان هیناوه و لەسەری ڕۆیشتوون پیش ابن تیمییه)^(۱).

پوخته‌ی وته‌ی زانایان:

۱- زانایان ته‌وحیدیان دابەش کردووه بۆ سێ بەش و هەندیکیشیان دابەشیان کردووه بۆ دوو بەش، که هەمان مانای دابەش کردنی بۆ سێ بەشه‌که‌ی تێدايه.

۲- ئەم دابەش کردنه‌ی ته‌وحید بۆ سێ بەش له قورئان و سوننهت وەرگیراوه بۆ کار ئاسانی و تیگه‌یشتن.

۳- زانایانی پیش ابن تیمییه ئەم دابەش کردنه‌ی ته‌وحیدیان له وته و کتابه‌کانیان دا دیاره، یه‌که‌م که‌س ابن تیمییه نه‌بووه ئەم دابەش کردنه‌ی داھیناییت هه‌روه‌ک هەندیک له ئەه‌لی بیده‌ع ئەمه‌ ده‌لێن.

۴- هه‌ر که‌سیک دان به ته‌وحیدی په‌روه‌ردگاریه‌تی دابنیت نابێته موسلمان، چونکه کافره‌کانیش دانیان به‌مه‌ ده‌نا، به‌لکو کێشه‌ له‌سه‌ر یه‌کخواپه‌رستی به‌ندایه‌تی کردن بووه (ألوهیة).

^(۱) التوضیحات الجلیة (۱/۱۱۶).

وقول الله تعالى: ﴿وَمَا خَلَقْتُ الْجِنَّ وَالْإِنْسَ إِلَّا لِيَعْبُدُونِ﴾ [الذاریات: ۵۶]

واته: خوی گه‌وره ده‌فهرمووئیت: (بیگومان من پهری و ئاده‌میزادم دروست نه‌کردوو ه تنها بۆ ئوه نه‌بیئت که‌من بپهرستن و فهرمانبه‌ردارم بن).

رأفهی وشه‌کانی ئایه‌ته‌که:

﴿الْجِنَّ﴾: له‌بهر ئوه پیی ده‌لین جن چونکه‌ شاراهن له‌ مرؤف و نایانینن.

﴿إِلَّا لِيَعْبُدُونِ﴾ واته: تنها بۆ ئوه‌ی تنها خوا بپهرستن، لامه‌که‌ لامی ته‌علیه.

ابن تیمیه ره‌حمه‌تی خوی لی بیئت ده‌فهرمووئیت: (عیاده‌ت: ناویکی گشتیه بۆ هه‌موو شتیک که‌ خوی گه‌وره‌ خووشی بوئیت و پیی رازییه له‌ وته و کرده‌وه‌ی دیار و شاراهه)^(۱).

صالح ال‌الشیخ خوا بیاریترئیت ده‌فهرمووئیت: (ئهم ئایه‌ته‌ حصری تیدایه، ئوه‌ی زانراو بیئت (ما)ی نافیه له‌ گه‌ل (إلا) مانای (حصر) و (قصر) هه‌لده‌گرن، مانای پرسته‌که‌ به‌م شیویه: من جنۆکه‌ و مرؤفم دروستکردوو بۆ یه‌ک مه‌به‌ست، ئه‌ویش عیاده‌ت کردنه تنها بۆ خوا، لیره‌ عیله‌تی دروستکردنی (قصر) کردوو تنها بۆ عیاده‌ت)^(۲).

هۆکاری باسکردنی ئهم ئایه‌ته‌ له‌م باب‌ه:

دانه‌ری کتاب له‌بهر ئوه ئهم ئایه‌ته‌ی باسکردوو بۆ ئوه‌ی پوونی بکاته‌وه که‌ جنۆکه‌ و مرؤف تنها بۆ کردنی عیاده‌ت دروستکراون، ده‌بیئت تنها خوا بپهرستن و هیچ شه‌ریکی بۆ بریار نه‌ده‌ن.

(۱) العبودية لاپه‌ره (۴۴).

(۲) التمهيد لاپه‌ره (۲۱).

سووده‌کانی نایه‌ته‌که:

۱- ئەم نایه‌ته به‌لگه‌یه خوای گه‌وره جنۆکه و مرۆفی دروستکردوووه ته‌نها بۆ ئەوه‌ی به ته‌نیا بی‌په‌رستن و هیچ شه‌ریکی بۆ بریار نه‌ده‌ن، سه‌یری ووردی دانه‌ری کتیب بکه ده‌فهرموویت: (کتاب التوحید)، دواتر وته‌ی خوای گه‌وره‌ی هه‌تاوه: ﴿وَمَا خَلَقْتُ الْجِنَّ وَالْإِنْسَ إِلَّا لِيَعْبُدُونِ﴾، بۆ ئەوه‌ی پروونی بکاته‌وه مانای ته‌وحید چیه؟ ته‌وحید ماناکه‌ی ئەوه‌یه خوای گه‌وره به ته‌نیا دابنیت له عیاده‌تدا، ماناکه‌ی ئەوه نییه دان به په‌روه‌ردگاریه‌تیدا بنیت و به‌ته‌نها و به‌س! به‌لکو ماناکه‌ی به ته‌نیا دانانی خوای گه‌وره‌یه له عیاده‌ت به به‌لگه‌ی ئەم نایه‌ته و جگه له‌م نایه‌ته‌ش^(۱).

۲- ئەم نایه‌ته به‌لگه‌یه واجبه ئیماندار باوه‌ری به جنۆکه هه‌بیت، هه‌ر که‌سیک برپای پێ نه‌بیت ئەوا قورئان و سونه‌تی به‌درۆ خستۆته‌وه، زانایان ده‌لێن چه‌ندین نایه‌ت و فه‌رمووده‌ی پروون و ئاشکرا هاتوون که خوای گه‌وره جنۆکه‌ی دروستکردوووه، ئەوانیش وه‌ک مرۆف داوایان لێکراوه بۆ فه‌رمان و نه‌هی، هه‌یانه ئیمانداره و هه‌یانه کافره، پڕۆژی قیامه‌ت لێرسینه‌وه‌یان له‌گه‌ڵ ده‌کریت یان بۆ به‌هه‌شت یان بۆ دۆزه‌خ.

ابن تیمیه په‌حمه‌تی خوای لی ییت ده‌فهرموویت: (هیچ کۆمه‌لیک له موسلمانان ئینکاری بوونی جنۆکه‌ی نه‌کردوووه و زۆربه‌ی کۆمه‌لی کافرانی‌ش دان به بوونی جنۆکه ده‌نین)^(۲).

صالح الفوزان خوا بیاری‌زیت ده‌فهرموویت: (ئینکاری کردنی جنۆکه کوفره و هه‌لگه‌رانه‌وه‌یه له ئیسلام، چونکه ئینکاری کردنی قورئان و سونه‌ته، که چه‌ندین نایه‌ت و فه‌رمووده و هه‌وال نه‌قل کراون سه‌باره‌ت به بوونیان، ئیمان هه‌تان به بوونیان ئیمان

(۱) (إعانة المستفيد) لصالح الفوزان (۳۱/۱).

(۲) مجموع الفتاوى (۱۸/۱۰).

هینانه به غیب، چونکه ئیمه ئهوان نابین به لکو پشت ده به ستین به هه والی راست، خوی گه و ره سه بارهت به ئیلس و دار و دهسته که ی ده فهرموویت: ﴿إِنَّهُ يَرَلَّكُمْ هُوَ وَقَبِيلُهُ مِنْ حَيْثُ لَا تَرَوْنَهُمْ﴾ [الأعراف: ۲۷].

صالح الفوزان خوا بیارتریت ده فهرموویت: (ئهوانه ی ئینکاری ده که ن پشت به چی ده به ستن؟ پشت به شتیک ده به ستن ئه ویش ئه وه یه که نایان بین، ئایا هه موو شتیک ئه گه ر بوونی هه ییت ده ییت بینریت؟ چه ندین شت هه ن و نایان بین که چی بوونیان هه یه، نمونه: روح ئه وه ی له تودا هه یه ئایا ده یینی؟ عه قل بوونی هه یه و له گه ل ئه وه ش نابینریت^(۱).

صالح ال شیخ خوا بیارتریت ده فهرموویت: (ئیمان به جنۆکه واجبه، ئیمان به بوونیان و به وه ی که خوی گه و ره هه والی به ئیمه داوه له قورئان و له وه ی که فهرمووده باسی کردووه سه بارهت به سیفه تیان، هه ر که سیک ئینکاری جنۆکه بکات کوفره، چونکه قورئانی به درۆ خستۆته وه^(۲).

۳- جنۆکه ش وه ک مرؤف داوای لیکراوه عیادهت بکات و ئه وانیش ئیماندار و کافریان هه یه وه ک مرؤف.

۴- ئه م ئایه ته به لگه یه که جنۆکه ش وه ک مرؤف ئیماندار ی ده چیته به هه شت و کافری ده چیته دۆزه خ، چونکه هه ردووکیان وه ک یه ک داوایان لی کراوه بۆ عیادهت.

(۱) إغانة المستفید (۳۲/۱).

(۲) شرح الطحاویة.

هموو زانایان یه‌ک ده‌نگن که کافری جن ده‌چیته دۆزه‌خ، به‌لام جیاوازی له‌وه‌دایه‌ ئایا ئیماندارى جنۆکه ده‌چیته به‌هه‌شت یان نا، دوو وته هه‌یه:

یه‌که‌م: زۆربه‌ی زانایان ده‌لین ئیماندارى جن ده‌چیته به‌هه‌شت، به‌لگه:

- خوای گه‌وره ده‌فه‌رموویت: ﴿وَمَا خَلَقْتُ الْجِنَّ وَالْإِنْسَ إِلَّا لِيَعْبُدُونِ﴾ [الذاریات: ۵۶]، مروف چۆن کرده‌وه‌ی له‌سه‌ره و پاداشت و سزای بۆ هه‌یه جنۆکه‌ش به‌هه‌مان شیوه.

- چه‌ندین ئایه‌ت هاتوون باسی پاداشت ده‌کات بۆ ئیمانداران که به‌هه‌شت و چوونه به‌هه‌شته، ئه‌م ئایه‌تانه ئیماندارى جنۆکه و مروف هه‌ردووکیان ده‌گریته‌وه.

- خوای گه‌وره ده‌فه‌رموویت: ﴿وَلِمَنْ خَافَ مَقَامَ رَبِّهِ جَنَّاتٌ﴾ [الرحمن: ۴۶]، ئه‌م ئایه‌ته باسی مروف و جنۆکه‌یه.

- خوای گه‌وره ده‌فه‌رموویت: ﴿لَمْ يَطْمِئُنْ نَسْ قَبْلَهُمْ وَلَا جَانٌ﴾ [الرحمن: ۷۴]

واته: حۆریه‌کانی به‌هه‌شت، به‌ر له به‌هه‌شتیه‌کان هیچ مروف و جنۆکه‌یه‌ک ده‌ستیان بۆ نه‌بردوون واته کچیتیان لانه‌بردوون، ئه‌مه ئاماژه‌یه بۆ ئه‌وه‌ی که جنۆکه‌ش ده‌چیته به‌هه‌شت.

دووهم: هه‌ندیک زانا ده‌لین ئیماندارى جن ناچیته به‌هه‌شت، به‌لکو پاداشتیان ته‌نها پزگار بوونه له دۆزه‌خ و ئاگر، پاشان ده‌بن به‌خۆل، به‌لگه:

- هیچ به‌لگه‌ی پوون و ئاشکرا نه‌هاتوون له قورئان و سوننه‌ت که جن وه‌ک مروف ده‌چیته به‌هه‌شت.

- خوی گهوره دهفرموویت: ﴿يَقُومَنَّا أَجِبُوا دَاعِيَ اللَّهِ وَعَامِنُوا بِهِ﴾ يَغْفِرْ لَكُمْ مِّنْ ذُنُوبِكُمْ وَيُجِرْكُمْ مِّنْ عَذَابِ أَلِيمٍ ﴿٣١﴾ [الأحقاف: ٣١]

واته: جنۆكه كان كاتيك گويان له قورئان بوو چوون بۆلای قهومی خویان وتیان: ئه‌ی قهومی ئیمه وه‌لامی بانگه‌ره‌که‌ی خوا بده‌نه‌وه و ئیمانی پێی به‌ئین، له تاوانه‌ کاتان خۆش ده‌ییت و له سزای به‌ ئیشیش ده‌تانیارێت.

له‌م ئایه‌ته‌ باسی پاداشت بۆ جن کراوه، ئه‌ویش ئه‌وه‌یه‌ ئه‌گه‌ر ئیمان بینن لێ خۆش بوون و پزگار بوون له‌ سزا بۆیان هه‌یه، ئه‌گه‌ر پاداشتیکی گه‌وره‌تر هه‌بوا یا له‌ پزگار بوون له‌ ئاگر باسی ده‌کرد که ئه‌ویش چوونه‌ به‌هه‌شته، به‌لگه‌یه‌ به‌هه‌شت بۆ جن نییه‌ ته‌نها پاداشتیان پزگار بوونه‌ له‌ ئاگر.

- هه‌روه‌ها ده‌لێن جن نه‌وه‌ی شه‌یتانن، نه‌وه‌ی شه‌یتانیش ناچه‌ به‌هه‌شت.

وته‌ی پاست وته‌ی زۆربه‌ی زانایانه‌ که ئیماندارێ جن ده‌چێته‌ به‌هه‌شت، له‌ وه‌لام دا ده‌لێن:

- ئایه‌ت به‌ پوونی باسی چوونه‌ به‌هه‌شتی جنۆکه‌ی کردووه، گریمان باسیشی نه‌کردییت به‌پوونی که باسکراوه، ده‌لێن باس نه‌کردن نایه‌ته‌ به‌لگه‌ که چوونه‌ به‌هه‌شتیان بۆ نییه‌.

- ده‌لێن پیغه‌مبه‌ر (ﷺ) بۆ جنۆکه‌ و مروف ئێردراوه، بۆچی هه‌ردووکیان وه‌ک یه‌ک نه‌بن بۆ پاداشت و سزا، بۆچی ده‌لێن دۆزه‌خیان بۆ هه‌یه، به‌لام به‌هه‌شتیان بۆ نییه‌.

- پاسته‌ ئایه‌تی سوره‌تی (الأحقاف) باسی پزگار بوون ده‌کات له‌ ئاگر، به‌لام خۆی له‌ خۆیدا ئاماژه‌ی چوونه‌ به‌هه‌شتیشی تێدایه‌، چونکه‌ ئه‌وه‌ی پزگار ییت له‌ ئاگر ده‌چێته‌ به‌هه‌شتیش، هه‌روه‌ها له‌به‌ر ئه‌وه‌ باسی پزگار بوون له‌ ئاگر ده‌کات چونکه‌ که‌م جن هه‌یه

(١) رواه النسائي في "السنن الكبرى" (٤٤٢/٦)، وصححه ابن حبان (١١٥/٦).

ئەگەر شەیتان ئاگر بویا چۆن ھەستی بەساردی زمانی دەکرد، نالین جن لە ئاگر دروست نەکراوە بەلکو ئایەت ھاتوو و ئەمەیی سەلماندوو، بەلام دەلین لەوانەییە ئەویش ئیستا ئاگر نەبێت وەک مەرۆف کە ئەسلی خۆلە یان ئاوە کەچی ئیستا گوشت و ئیسک و خویته، والله أعلم.

أبو الوفاء بن عقيل دهفهرمووېت: (شەیتان و جنۆکەکان دراوونەتە پال ئاگر بەوێ کە لە ئاگر دروستکراون ھەرۆک چۆن مەرۆف دراوونەتە پال خۆل و قور و فەخار، مەبەست لە مەرۆف ئەوویە کە ئەسلی قورە، مەرۆف لە راستیدا قور نییە، جنۆکەش بە ھەمان شیوە ئەسلی ئاگرە)^(۱).

دووهم: عەقلەن دەگونجێت ئاگر بە ئاگر سزا بدریت، ھەرۆک چۆن ئیستا ئەگەر کەسیک زلەییە ک لە کەسیکی تر بدات ھەست بە ئازار دەکات کەچی دەستی مەرۆف گوشت و ئیسکە و روومەتیشی ھەر گوشت و ئیسکە، جنۆکەش بە ھەمان شیوە.

سییەم: خۆشیەکانی بەھەشت و سزاکانی دۆزەخ غەیبین دەبێت باوەرپت پێی ھەبێت، چونکە وەک دونیا نین، نابێت وەک دونیا لێکی بدەیتەو و بلیی فلانە شت ناچیتە عەقلم، بەلکو دەبێت تەسلیم ببیت.

۵- ئەم ئایەتە بەلگەییە کە جنۆکەش دەبێت پیغەمبەریان ھەبێت، جیاوازی ھەییە لە نێوان زانایان سی و تە ھەییە:

یەكەم: زۆربەیی زانایان دەلین لە (جن) نە (رسول) ھەبوو و نە (نبی).

(۱) لقط المرجان في أحكام الجان" (ص ۳۳) بواسطة "عالم الجن والشياطين" لاپەرە (۵۸).

دووهم: هه‌ندێ زانا ده‌لێن له جیهانی جنۆکه پێغه‌مبه‌ران نه‌بوونه و نه‌نێردراون به‌لام ترسینه‌ر بۆیان نێردراون.

سێهه‌م: هه‌ندێ زانای تر بۆ ئه‌وه چوون له جن پێغه‌مبه‌ر نێردراون.

وته‌ی راست وته‌ی زۆربه‌ی زانایانه که له جیهانی جنۆکه پێغه‌مبه‌ر نه‌بوینه.

٦- حیکمه‌تی له پێش خستنی جن چیه له‌م ئایه‌ته، بۆچی له‌م ئایه‌ته یه‌که‌م جار باسی جنی کردووه پاشان مرۆف؟

وه‌لام: زانایان دوو وته‌یان هه‌یه:

- ئیمه ده‌لێن: عیاده‌ت دوو جۆره نه‌یێ و ئاشکرا، عیاده‌تی نه‌یێ فه‌زل و چاکه‌ی زیاتره به‌سه‌ر عیاده‌تی ئاشکرا، عیاده‌تی جن نه‌یێیه و پریای گه‌وره‌ی تیدا نییه، به‌لام عیاده‌تی مرۆف پریای داخه‌ل ده‌ییت، ...^(١).

به‌لام ئهم وته‌یه له جیگای خۆی نییه، راسته ئیمه جن نابین به‌لام مانای وا نییه که ئه‌وان تووشی ریاء نابن، زۆر ئاسایه ئه‌وانیش وه‌ک مرۆف عیاده‌تی نه‌یێ و ئاشکرایان هه‌یه و تووشی ریاء ده‌بن.

- شه‌وکانی ره‌حمه‌تی خوای لی بی‌ت ده‌فه‌رمووی‌ت: (هۆی پێش خستنی جن به‌ پێش مرۆف له‌به‌ر پێش کهوتنی بوونیانه، واته‌ یه‌که‌م جار خوای گه‌وره جنی دروستکردووه و جنوکه پێش مرۆف بوونیان هه‌بووه).^(٢).

^(١) التفسیر الکبیر (٢٣٣/٢٨/١٤).

^(٢) فتح القدیر (٩٢/٥).

وقوله: ﴿وَلَقَدْ بَعَثْنَا فِي كُلِّ أُمَّةٍ رَسُولًا أَنِ اعْبُدُوا اللَّهَ وَاجْتَنِبُوا الطَّغُوتَ﴾ [النحل: ۳۶]

واته: خوای گه‌وره ده‌فهرموویت: (سویند به خوا بیگومان ئیمه له‌ناو ههر گهل و نه‌ته‌وه‌یه‌کدا پیغه‌مبه‌ریکمان ره‌وانه‌کردوو و پیمان راگه‌یاندوو که بیان بلیت: ته‌نھا خوا بپهرستن، خوٚتان دووره پهریز بگرن له ههموو پهرستراوینکی تر).

رافه‌ی وشه‌کانی ئایه‌ته‌که:

﴿وَلَقَدْ بَعَثْنَا فِي كُلِّ أُمَّةٍ رَسُولًا﴾: (الأمّة) له قورئان چوار مانای هه‌یه:

یه‌که‌م: (الطائفة)، واته کۆمه‌ل.

دووهم: (الإمام)، واته پیشه‌وا.

سییه‌م: (الملة)، واته دین.

چوارهم: (الزمن)، واته کات.

ههموو ئوممه‌تیک پیغه‌مبه‌ری بۆی نیردراوه له سه‌رده‌می نوح (عليه السلام) تا سه‌رده‌می پیغه‌مبه‌ری ئیمه محمد (ﷺ).

هۆکاری باسکردنی ئەم ئایه‌ته له‌م باب‌ه:

دانه‌ری کتاب له‌بهر ئه‌وه ئەم ئایه‌ته‌ی باسکردوو بۆ ئه‌وه‌ی روونی بکاته‌وه عیاده‌ت دروست نییه تا کوفر به تاغوت ده‌که‌یت.

سووده‌کانی ئایه‌ته‌که:

۱- لاچوونی حوجه له‌سه‌ر ئومه‌ته‌کان به‌ناردنی پیغه‌مبه‌ر بۆیان، که‌ته‌نها عیاده‌تی خوا بکه‌ن و خۆیان به‌دوور بگرن له‌شیرک و تاغوت، له‌به‌ر وته‌ی: ﴿وَلَقَدْ بَعَثْنَا فِي كُلِّ أُمَّةٍ رَّسُولًا أَنْ اعْبُدُوا اللَّهَ وَاجْتَنِبُوا الطَّاغُوتَ﴾.

۲- خوای گه‌وره بۆ هه‌موو ئومه‌تیک پیغه‌مبه‌ری ناردووه، ئه‌وانه‌ی که‌دینیان پی نه‌گه‌یشتووه خوای گه‌وره سزایان نادات هه‌تا پیغه‌مبه‌ریان بۆ نه‌نیریت، به‌لگه‌: خوای گه‌وره ده‌فه‌رموویت: ﴿وَمَا كُنَّا مُعَذِّبِينَ حَتَّى نَبْعَثَ رَسُولًا﴾ [الإسراء: ۱۵].

حیکمه‌ت له‌ناردنی پیغه‌مبه‌ران:

یه‌که‌م: بۆ ئه‌وه‌ی خه‌لکی بیانیان نه‌می‌نیت و بینه به‌لگه به‌سه‌ریانه‌وه.

دووهم: بۆ ئه‌وه‌ی بینه په‌حمه‌ت بۆ خه‌لکی.

سییه‌م: پوون کردنه‌وه‌ی ئه‌و پێگایه که ده‌تگه‌یه‌نیتته خوای گه‌وره.

حامد بن محمد بن حسن په‌حمه‌تی خوای لی بیت ده‌فه‌رموویت: (خوای گه‌وره بۆ هه‌موو ئومه‌تیک پیغه‌مبه‌ری ناردووه، ئومه‌تیک تابه‌ت نه‌کردووه به‌ناردنی پیغه‌مبه‌ر و بیجگه له‌ئومه‌تی تر، بۆ ئه‌وه‌ی دادپه‌روه‌ری خوا به‌دیار بکه‌ویت و حوجه‌کانی ته‌واو بیت به‌سه‌ر هه‌موو خه‌لکدا)^(۱).

۳- ته‌وحید بریتی یه له‌په‌رستنی خوا به‌ته‌نها و دوور که‌وته‌نه‌وه و خۆ پاراستن له‌شیرک، که‌ئمه بانگه‌وازی هه‌موو پیغه‌مبه‌ران بووه.

^(۱) فتح الله الحمید المجید (۶۲-۶۴)

صالح الفوزان خوا بیارِ تَیْتِ ده‌فهرمووِیت: (که‌واته هه‌موو پیغه‌مبه‌ران هاتوون بۆ بانگه‌وازی کردن بۆ ته‌ووحید و نه‌هی کردن له شیرک، ئەمه دینی پیغه‌مبه‌ران بووه (ﷺ) که یه‌ک دین بووه، که‌چی شه‌ریعه‌یان جیاواز بووه مه‌گهر ئەوه نه‌ییت دین و بیروباوه‌ریان ته‌ووحید بووه)^(۱).

۴- یه‌کخواپه‌رست ده‌ییت رازی نه‌ییت به‌کردنی عیاده‌ت بۆ بیجگه‌ له‌خوا، ده‌ییت کوفری پی بکات و دژایه‌تی بکات، چونکه‌ چۆن فه‌رمان کراوه به‌ته‌نها په‌رستنی خوا، ئاواش فه‌رمان کراوه به‌کوفر کردن به‌طاغوت.

(طاغوت): هه‌ر شتی‌ک په‌رستری‌ت بیجگه‌ له‌خوا ئەوا طاغوته ئەگهر رازی بی‌ت، به‌لام ئەگهر رازی نه‌بی‌ت ئەوا تاغوت نییه، وه‌ک: په‌یکهر و گۆر و دار و به‌رد و پیاو چاک، به‌لام عیسی یان حسن یان حسین یان پیاو چاک که‌ رازی نین به‌ په‌رستیان ئەوه‌ طاغوت نین.

ئیمام مالک ره‌حمه‌تی خوی لی بی‌ت ده‌فهرمووِیت: (الطاغوت کل ما عبد من دون الله)، واته: هه‌رشتی‌ک په‌رستری‌ت بیجگه‌ له‌خوا ئەوه‌ تاغوته.

۵- ئەم ئایه‌ته به‌لگه‌یه بۆ ئەوه‌ی که‌ هه‌موو ئوممه‌تی‌ک و قه‌ومی‌ک پیغه‌مبه‌ریان بۆ چووه، به‌لام ئایه‌تی تر هاتوو‌ه خوی گه‌وره ده‌فهرمووِیت: ﴿وَمَا آتَيْنَهُمْ مِّنْ كُتُبٍ يَدْرُسُونَهَا وَمَا أَرْسَلْنَا إِلَيْهِمْ قَبْلَكَ مِن نَّذِيرٍ﴾ [سبأ: ۴۴] واته: پێش تو هیچ ترسینه‌ری‌کمان بۆیان نه‌ناردوو‌ه.

^(۱) إعانة المستفيد (۱/۳۶-۳۷).

وہ لہ ئایہ تی (۲۴) ی سورۃ تی فاطر دہ فہرموویت: ﴿إِنَّا أَرْسَلْنَاكَ بِالْحَقِّ بَشِيرًا وَنَذِيرًا وَإِنْ

مِّنْ أُمَّةٍ إِلَّا خَلَا فِيهَا نَذِيرٌ﴾ [فاطر: ۲۴]

واتہ: ہیج قہومیک نیہ ئیلا ترسینہری بۆ چووہ.

ئایہ تی یہ کەم دہ فہرموویت پیش تۆ ترسینہریان بۆ نہ چووہ، ئایہ تی دووہ میس دہ فہرموویت
بۆ ھەموو قہومیک ترسینہر چووہ؟

وہ لام: زانا یان دوو وہ لامیان ھە یہ:

یہ کەم: ئەو ئایہ تە ی دە ئیت ترسینہر نہ چووہ پیش تۆ مەبەست پی عەرەبە یان قورەیشە،
چونکہ پیش محمد (ﷺ) ہیج نیردراویک بۆ عەرەب نہ نیردراوہ، رسول مژدە دەر ن و
ترسینہرن، خوای گەورە ترسینہری بۆ عەرەب نہ ناردووہ تەنھا محمد نہ بیت، خوای گەورە
ناردوو یە تی بە ترسینہر بۆ تیکرای خەلک.

دووہم: ئەو ئایہ تە ی نہ فی ترسینہر دە کات مەبەست پی خەلکی سەردەمی پیغەمبەرن
(ﷺ)، واتە پیش تۆ بۆ ئەم خەلکە ترسینہرمان نہ ناردووہ لەم کاتە.

۶- لەم ئایہ تە: ﴿وَلَقَدْ بَعَثْنَا فِي كُلِّ أُمَّةٍ رَسُولًا أَنِ اعْبُدُوا اللَّهَ وَاجْتَنِبُوا الطُّغُوتَ﴾، ژمارە ی

پیغەمبەران دیاری نہ کراوہ و ئەو فەرمودانە ی ھاتوون و ژمارە ی پیغەمبەران ی دیاری
کردووہ زانا یان دە ئین لاوازن، کەواتە کەس ژمارە یان نازانیت جگە لە خوا نہ بیت.

- عن أبي ذر قال: قلت: يا رسول الله، كم الأنبياء؟ قال: (مائة ألف وأربعة وعشرون ألفاً)، قلت: يا رسول الله، كم الرسل منهم؟ قال: (ثلاثمائة وثلاثة عشر جم غفير)، قلت: يا رسول الله، من كان أولهم؟ قال: (آدم) ... ^(۱)

ابن تیمیہ پرحمہ تی خوی لی بیت دہر موویت: (ژمارہی کتیب و پیغہمبہران کہس نازانیت (واتہ ژمارہیان دیار نیہ چہندن)، وہ فہرموودہی (أبي ذر) لای زانایان لاوازه) ^(۲).

۷- خوی گہورہ مرؤفی دروست نہ کردووہ بؤ پابواردن و گالته، بہلکو پیغہمبہری ناردووہ بؤ پروونکردنہوہی بہرژہوہندی دین و دنیا، لہبہر وتہی ﴿وَلَقَدْ بَعَثْنَا فِي كُلِّ أُمَّةٍ رَسُولًا أَنِ اعْبُدُوا اللَّهَ وَاجْتَنِبُوا الطُّغُوتَ﴾.

۸- ٹہسل لہ بانگہوازی ہہموو پیغہمبہران تہوچیدہ، تہنہا عیبادہتی خوا کردنہ و نہہی کردنہ لہشیرک.

^(۱) رواہ ابن حبان (۳۶۱).

^(۲) مجموع الفتاوی (۴۰۹/۷).

وقوله: ﴿وَقَضَىٰ رَبُّكَ أَلَّا تَعْبُدُوا إِلَّا إِيَّاهُ وَبِالْوَالِدَيْنِ إِحْسَانًا﴾ [الإسراء: ۲۳]

واته: خوی گه‌وره ده‌فهرموویت: (په‌روه‌ردگاری تۆ بریاریداوه که جگه له‌و که‌سی تر نه‌په‌رستن، هه‌روه‌ها بریاریداوه چاکه‌کاریش بن له‌گه‌ل دایک و باوکتاندا).

رافه‌ی وشه‌کانی ئایه‌ته‌که:

﴿وَقَضَىٰ رَبُّكَ أَلَّا تَعْبُدُوا إِلَّا إِيَّاهُ وَبِالْوَالِدَيْنِ إِحْسَانًا﴾: (الوالدان): دایک و باوک و سه‌رووی دایک و باوک ده‌گریته‌وه، چه‌ند له‌ تۆ نزیک بی‌ت ئه‌وا له‌ بی‌شته‌ر بۆ چاکه له‌گه‌ل کردن.

ابن عثیمین په‌حه‌مه‌تی خوی لی بی‌ت ده‌فهرموویت: (خطاب له‌م ئایه‌ته بۆ پی‌غه‌مبه‌ره (ﷺ) به‌لام ده‌فهرموویت: ﴿وَقَضَىٰ رَبُّكَ أَلَّا تَعْبُدُوا إِلَّا إِيَّاهُ﴾، نه‌یفه‌رموو: ﴿أَلَّا تَعْبُدُ﴾، هاو شیوه‌ی ئه‌مانه‌ زۆرن له‌ قورئان، له‌وانه‌ وته‌ی خوی گه‌وره ده‌فهرموویت: ﴿يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ إِذَا طَلَّقْتُمُ النِّسَاءَ﴾ [الطلاق: ۱]، خطابی یه‌که‌م بۆ پی‌غه‌مبه‌ره و هی دووه‌میش گشتیه‌، سوودی گۆرینی ئه‌م شیوازه‌ چیه‌؟

وه‌لام ده‌دریته‌وه به‌وه‌ی که سووده‌کانی ئه‌مانه‌ن:

- ئاگادارکردنه‌وه و وشیار کردنه‌وه‌ی به‌رامبه‌ره، که ئه‌مه‌ شتیکی داوا کراوه بۆ قسه‌که‌ر، ئه‌م شیوازه‌ هاوتۆته‌ دی له‌م ئایه‌ته.

- پی‌غه‌مبه‌ر (ﷺ) زه‌عیمی ئوممه‌ته‌که‌ی خۆیه‌تی، ئه‌و خطابه‌ی ڕووبه‌رووی ده‌گریته‌وه ڕووبه‌رووی هه‌موو ئوممه‌تی بۆته‌وه.

- ئاماژە بە بۆ ئەووە کە ئەوێ ئاراستە ی پیغمبەر کراوە بۆ پیغمبەرە و بۆ ئومەتە کەشە، مەگەر بەلگە ھاتییت و تایبەتی کردییت بە پیغمبەر (ﷺ).

- ئەم ئایەتە ئاماژە بە بۆ ئەووە کە پیغمبەر (ﷺ) پەرورەدە کراوە نەک پەرورەدگارە، وە بەندە یە نەک پەرستراوە.

﴿وَبِالْوَالِدَيْنِ إِحْسَانًا﴾: واتە: خوای تۆ فەرمانی کردووە بە چاکە کردن لەگەڵ دایک و باوک.

(الوالدان): دایک و باوک و سەرۆکی دایک و باوک دەگریتەو، بەلام دایک و باوک زیاتر، چەند لە تۆ نزیک ییت ئەوا لە پیشتەر بۆ چاکە لەگەڵ کردن، و تە ی خوای گەورە کە دەفەر موویت: ﴿وَبِالْوَالِدَيْنِ إِحْسَانًا﴾، لە دوا ی: ﴿وَقَضَىٰ رَبُّكَ أَلَّا تَعْبُدُوا إِلَّا إِيَّاهُ﴾، بەلگە یە کە حەقی دایک و باوک لە دوا ی حەقی خوا یە، ئەگەر بوتری: ئە ی کوا حەقی پیغمبەر (ﷺ)؟

وەلام: حەقی خوا حەقی پیغمبەریشی لەخۆ گرتووە، چونکە خوا ناپەرستریت مەگەر بەو نەبییت کە پیغمبەر (ﷺ) پیی ھاتووە و فیری کردوین، ...^(۱).

خوای گەورە نەیفەر موو: (وإحسانا بالوالدين)، بەلکو فەر موویەتی: ﴿وَبِالْوَالِدَيْنِ إِحْسَانًا﴾، پیس خستنی ھەردووکیان بەلگە یە لەسەر زۆری گرینگی پێدانیان.

خوای گەورە فەر موویەتی: (إحسانا) بە وشە ی نەناسراو کە دەلالەت لەسەر بە گەورە دانان دەکات، واتە: چاکە لەگەڵ دایک و باوک بکە بە چاکە کردنیکی گەورە و تەواو،

^(۱) القول المفید (۱/۳۲-۳۸).

چونکه چاکه کردنی ئەوان له گه‌ل تۆ گه‌یشتۆته پله‌یه‌کی به‌رز و گه‌وره، ده‌ییت تۆش چاکه‌یان له گه‌ل بکه‌یت به چاکه کردنیکی گه‌وره ...^(١).

حیکمه‌ت له باس کردنی چاکه‌کردن له گه‌ل دایک و باوک له گه‌ل عیاده‌تی خوا له‌م ئایه‌ته:

یه‌که‌م: هۆکاری راسته‌قینه‌ی بوونی مرۆف و دروستکردنی مرۆف خوایه، هۆکاری به‌رچاو و دیاریش دایک و باوکن، فه‌رمان کرا به گه‌وره دانانی هۆکاری راسته‌قینه، پاشان فه‌رمان کرا به گه‌وره دانانی هۆکاری دیاریش.

دووهم: بوونه‌وه‌ر یان کۆنن یان نوین، واجبه‌مامه‌له‌ی مرۆف له گه‌ل خوی کۆن "واته: یه‌که‌م، ناییت خوی گه‌وره وه‌سف بکه‌یت به کۆن" به گه‌وره دانان و په‌رستن ییت، ئەوه‌ی نوێ یان داهیتراو مامه‌له‌ی به سۆز و به‌زه‌یی ییت، مه‌به‌ست له وته‌ی پیغه‌مبه‌ر (ﷺ): (التعظیم لأمر الله و الشفقة على خلق الله) له پیشت‌ترین که‌س بۆ سۆز و به‌زه‌یی و چاکه له گه‌ل کردنیان دایک و باوکن، له‌به‌ر زۆری چاکه‌یان به‌سه‌ر مرۆفه‌وه، وته‌ی خوی گه‌وره کاتیکی ده‌فه‌رموویت: ﴿وَقَضَىٰ رَبُّكَ أَلَّا تَعْبُدُوا إِلَّا إِيَّاهُ﴾، ئاماژه‌یه بۆ (التعظیم لأمر الله)، وه وته‌ی خوی گه‌وره کاتیکی ده‌فه‌رموویت: ﴿وَبِالْوَالِدَيْنِ إِحْسَانًا﴾، ئاماژه‌یه بۆ (الشفقة على خلق الله).

سییه‌م: مشغول بوون به سوپاسکردنی ئەوه‌ی نیعمه‌تی له گه‌ل تۆ کردووه واجبه، پاشان ئەوه‌ی نیعمه‌تی راسته‌قینه‌ی له گه‌ل تۆ کردییت خوایه، ده‌کریت دروستکراویکی نیعمه‌تیک له گه‌ل تۆ بکا به ویستی خوا، سوپاس کردنی ئەو دروستکراوه‌ش واجبه له‌به‌ر وته‌ی

^(١) التفسير الكبير (١٠/٢٠١٧-١٨٨).

پیغمبر (ﷺ) دهفهرمووئت: (من لم يشكر الناس لم يشكر الله) هیچ دروستکراویک چاکه‌ی به‌سهر مرؤفه‌وه نییه به ئەندازە‌ی چاکه‌ی دایک و باوک ..^(۱).

تییینی: زانایان ده‌لین (قدیم) ناوی خوا‌ی گه‌وره نییه، به‌لکو متکلمون ئەم وشه‌یه‌یان به‌کاره‌یتناوه بۆ خوا وه‌ک یه‌که‌می واته: (أولیه)، ئیمه پئویستیمان به‌م وشه‌یه نییه، چونکه قورئان به‌سه بۆ ئیمه که خوا‌ی گه‌وره دهفهرمووئت: ﴿هُوَ الْأَوَّلُ وَالْآخِرُ﴾ [الحديد: ۳]، وشه‌ی (قدیم) بۆ خوا‌ی گه‌وره به‌کار نایه‌ت مه‌گهر له بابی خه‌به‌ر نه‌ییت. بابی خه‌به‌ر فراوانتره له بابی ناو و سیفه‌ت، ئه‌وه‌ی داخلی بابی خه‌به‌ر ده‌ییت فراوانتره له بابی ناو و سیفه‌ت، (موجود) و (شیء) باس ده‌کریت وه‌ک خه‌به‌ر، که‌چی خوا‌ی گه‌وره هیچ ناویکی نییه به‌ ناوی (موجود) و (شیء).

(قدیم) ناوی خوا‌ی گه‌وره نییه له‌به‌ر دوو شت:

۱- هیچ به‌لگه نه‌هاتوون له قورئان و سوننه‌ت، ناوه‌کانی خوا‌ی گه‌وره ته‌وقیفین و مه‌جال‌ی بیروپای تیدا نییه.

۲- وشه‌ی (قدیم) دوو مانای هه‌یه:

أ- به‌مانای کۆن دیت.

ب- به‌مانای (الأول) دیت.

^(۱) التفسير الكبير (۱۰/۲۰/۱۸۷-۱۸۸).

ناوه‌کانی خوی گه‌وره جوانن و ته‌واون هیچ مانایه‌ک نابه‌خشن که ده‌لاله‌ت له‌سه‌ر نه‌قس بکات، یان ئە‌گه‌ری ئە‌وه‌ی هه‌ییت ده‌لاله‌ت له‌سه‌ر که‌م و کورته‌ی بکات^(۱).

هۆ‌کاری باسکردنی ئە‌م ئایه‌ته‌ له‌م باب‌ه‌:

ئە‌م ئایه‌ته‌ی له‌به‌ر ئە‌وه‌ هه‌یئاوه‌ته‌وه‌ چونکه‌ خوی گه‌وره‌ ده‌فه‌رموویت: ﴿وَقَضَىٰ رَبُّكَ أَلَّا تَعْبُدُوا إِلَّا إِيَّاهُ﴾، ئە‌مه‌ ته‌وحیده‌، چونکه‌ نه‌فی و اثباتی "ئه‌ری و نه‌ری" له‌خۆ گرتووه‌، واته‌: ناییت که‌س بپه‌رسته‌ی ته‌نها خوا نه‌ییت^(۲).

سووده‌کانی ئایه‌ته‌که‌:

۱- عیاده‌تی خوا گه‌وره‌ترین مافه‌ به‌سه‌ر به‌نده‌کان، له‌به‌ر ئە‌مه‌ش به‌مه‌ ده‌ست پێ‌کراوه‌، له‌به‌ر وته‌ی: ﴿وَقَضَىٰ رَبُّكَ أَلَّا تَعْبُدُوا إِلَّا إِيَّاهُ﴾، که‌واته‌ واجبه‌ ته‌نها عیاده‌تی خوا بکری‌ت و شه‌ریکی بۆ بریار نه‌دری‌ت، که‌ ئە‌مه‌ ته‌وحیده‌.

۲- ئە‌وه‌ی ئاراسته‌ی پێ‌غه‌مبه‌ر کرایت (ﷺ) ئە‌سل وایه‌ ئوممه‌تیش ده‌گری‌ته‌وه‌، مه‌گه‌ر به‌لگه‌ هاتی‌ت و تایبه‌تی کردی‌ت پێ‌ی.

محمد‌الأمین الشنق‌طی په‌حمه‌تی خوی لی بی‌ت ده‌فه‌رموویت: (ئهو‌ خطابه‌ی ئاراسته‌ی پێ‌غه‌مبه‌ر (ﷺ) کراوه‌ سی به‌شه‌:

یه‌ که‌م: خطاب هه‌یه‌ ئاراسته‌ی کراوه‌ به‌ هیچ شی‌وه‌یه‌ک پێ‌غه‌مبه‌ر (ﷺ) داخ‌لی ئە‌م خطابه‌ ناییت، به‌لکو‌ مه‌به‌ست پێ‌ی ئومه‌ته‌که‌یه‌تی بی ئە‌وه‌ی جیاوازی هه‌ییت له‌نیوان زانایان،

^(۱) التوضیحات الجلیة علی شرح العقیده الطحاویة (۱/۱۹۶-۱۹۷).

^(۲) (القول المفید) لابن عثیمین (۳۸/۱).

لهوانه وتهی خوی گهوره سه بارهت به چاکه کردن له گهل دایک و باوک: ﴿وَقَضَىٰ رَبُّكَ أَلَّا تَعْبُدُوا إِلَّا إِيَّاهُ وَبِالْوَالِدَيْنِ إِحْسَانًا إِمَّا يَبُلُغَنَّ عِنْدَكَ الْكِبَرَ أَحَدُهُمَا أَوْ كِلَاهُمَا فَلَا تَقُلْ لَهُمَا أُفٍّ وَلَا تَنْهَرْهُمَا وَقُلْ لَهُمَا قَوْلًا كَرِيمًا ٢٣﴾ وَأَخْفِضْ لَهُمَا جَنَاحَ الذَّلِيلِ مِنَ الرَّحْمَةِ وَقُلْ رَبِّ ارْحَمْهُمَا كَمَا رَبَّيَانِي صَغِيرًا ﴿٢٤﴾ [الإسراء: ٢٣-٢٤].

دووه: خطاب هه یه تایه ته به پیغمبر (ﷺ) کهسی تر داخلی ئهم بانگهوازه نابیت، وهک وتهی خوی گهوره که ده فرموویت: ﴿يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ إِنَّا أَحْلَلْنَا لَكَ أَزْوَاجَ الَّتِي ءَاتَيْتَ أَجُورَهُنَّ وَمَا مَلَكَتْ يَمِينُكَ مِمَّا أَفَاءَ اللَّهُ عَلَيْكَ وَبَنَاتِ عَمِكَ وَبَنَاتِ عَمَتِكَ وَبَنَاتِ خَالِكَ وَبَنَاتِ خَلَّتِكَ الَّتِي هَاجَرْنَ مَعَكَ وَامْرَأَةً مُؤْمِنَةً إِنْ وَهَبْتَ نَفْسَهَا لِلنَّبِيِّ إِنْ أَرَادَ النَّبِيُّ أَنْ يَسْتَنْكِحَهَا خَالِصَةً لَّكَ مِنْ دُونِ الْمُؤْمِنِينَ ٥٠﴾ [الأحزاب: ٥٠]

سییه: خطاب هه یه گشتیه پیغمبر (ﷺ) و ئومه ته کهی هه ردو وکیان ده گریته وه: ﴿يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ إِذَا طَلَّقْتُمُ النِّسَاءَ فَطَلِّقُوهُنَّ لِعَدَّتِهِنَّ وَأَحْصُوا الْعِدَّةَ ١﴾ [الطلاق: ١]

ئهمه یان خطاب ئاراسته ی پیغمبر کراوه (ﷺ)، ئه وهی به دوی هاتووه و باسیکراوه: ﴿فَإِذَا بَلَغْنَ أَجَلَهُنَّ فَأَمْسِكُوهُنَّ بِمَعْرُوفٍ أَوْ فَارِقُوهُنَّ بِمَعْرُوفٍ وَأَشْهِدُوا ذَوَىٰ عَدْلٍ مِّنكُمْ وَأَقِيمُوا الشَّهَادَةَ لِلَّهِ ذَلِكَ يُوَعِّظُ بِهِ مَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَمَنْ يَتَّقِ اللَّهَ يَجْعَلْ لَهُ مَخْرَجًا ٢﴾ [الطلاق: ٢] خطاب بۆ هه موو ئومه ته ... (١).

(١) أضواء البيان (٢٢٠/٨).

۳- واجبه چاکه له گه‌ل دایک و باوک بکه‌یت به‌هموو جوړه‌کانی چاکه، چونکه ئه‌م ئایه‌ته جوړی چاکه‌ی دیاری نه‌کردوو.

(سلیمان ال‌ال‌شیخ) په‌حمه‌تی خوی لڼ بیټ ده‌فرمووټ: (له‌م ئایه‌ته جوړیک له جوړه‌کانی چاکه‌کردن له‌گه‌ل دایک و باوک باسکراوه، بۆ ئه‌وه‌یه تا‌هموو چاکه‌یه‌کیان له‌گه‌ل بکه‌یت نه‌ک هه‌ندیک چاکه‌ی دیاری کراو، چه‌ندین به‌لگه‌ نه‌قل کراون له‌ پیغه‌مبه‌روه (ﷺ) فره‌مانی کردوو چاکه‌ بکه‌ن له‌گه‌ل دایک و باوک و هانی داو، وه‌ ئازاردانیان چه‌رامه‌ هه‌روه‌ک قورئان باسی کردوو)^(۱).

۴- واجبه چاکه له‌گه‌ل باپیر و داپیر به‌ره‌و سه‌روه‌ بکه‌یت، چونکه (الوالدین): دایک و باوک و داپیر و باپیر به‌ره‌و سه‌روه‌ ده‌گریته‌وه، به‌لام چه‌ند له‌ مروف‌ نزیکتر بیټ ئه‌وا له‌پیشتره‌ بۆ چاکه له‌گه‌ل کردیان.

۵- ریژ و شه‌ره‌فی پیغه‌مبه‌ری خوا (ﷺ) و جیگیرکردنی په‌روه‌دگاریه‌تی تایه‌ت، له‌به‌ر وته‌ی: ﴿وَبِالْوَالِدَيْنِ إِحْسَانًا﴾.

۶- واجبی چاکه‌کردن له‌گه‌ل دایک و باوک به‌ پیدانی مافه‌کانی واجب و سوننه‌ت و هه‌موو جوړه‌کانی چاکه، له‌به‌ر وته‌ی: ﴿وَبِالْوَالِدَيْنِ إِحْسَانًا﴾.

۷- گه‌وره‌یی مافی دایک و باوک و چاکه له‌گه‌ل کردیان، چونکه خوی گه‌وره له‌گه‌ل مافی خوی باسکردوو.

^(۱) تیسر العزیز الحمید لاپه‌ره (۳۵).

وقوله: ﴿وَأَعْبُدُوا اللَّهَ وَلَا تُشْرِكُوا بِهِ شَيْئًا﴾ [النساء: ۳۶].

واته: خوی گه‌وره ده‌فهرموویت: (ئی خه‌لکینه تهنه‌ا خوا بپهرستن و هیچ جوره شریک و هاوه‌لیکی بۆ بریار مه‌دهن).

رافه‌ی وشه‌کانی ئایه‌ته‌که:

﴿وَأَعْبُدُوا اللَّهَ﴾: واته: تهنه‌ا خوا بپهرستن، مانای (إلا الله) یتدایه.

﴿وَلَا تُشْرِكُوا بِهِ شَيْئًا﴾: واته: هیچ شریکی بۆ بریار مه‌دهن، مانای (لا إله) یتدایه.

﴿شَيْئًا﴾: نه‌ناسراوه له‌ پرسته‌ی نه‌ی، هه‌موو شتیکی ده‌گریته‌وه، واته: ناییت پیغه‌مبه‌ر و فریشته و وه‌لی و هه‌ر شتیکی تر بکه‌یته‌ شریک له‌ گه‌ل خوا.

هۆکاری باسکردنی ئهم ئایه‌ته‌ له‌م باب‌ه:

دانهری کتاب له‌ به‌ر ئه‌وه ئهم ئایه‌ته‌ی باسکردووه بۆ ئه‌وه‌ی پوونی بکاته‌وه ته‌و حید نه‌فی و إثباته، واته: ده‌ییت تهنه‌ا خوا بپهرستی و ناییت هیچ شریکی بۆ بریار بده‌یت.

سووده‌کانی ئایه‌ته‌که:

- ۱- ئهم ئایه‌ته‌ به‌لگه‌یه‌ ته‌و حید به‌ندایه‌تی کردنه و شریک بۆ خوا بریار نه‌دانه.
- ۲- ئهم ئایه‌ته‌ به‌لگه‌یه‌ شریک بۆ خوا بریاردان به‌ هه‌موو شیوه‌یه‌ک حه‌رامه و هه‌موو جوره‌کانی شیرک ده‌گریته‌وه.

٢- وتهی: ﴿شَيْئًا﴾: نه‌ناسراوه، نه‌گهر نه‌ناسراو هات و رسته‌کەش نه‌هی بوو، نه‌وه ده‌لاله‌ت له‌سه‌ر گشتیه‌تی ده‌کات، واته: شیرکی بچووک و گه‌وره و شاراوو پینگه پیدراو نییه و ناییت بۆی بریار بده‌یت^(١).

صالح ال الشيخ خوا بیاریژیت ده‌فه‌رموویت: (شیرک: شیریک بریار دانه له‌گه‌ڵ خوا له:

- (الربوبية): واته: له‌ په‌روه‌ردگاریه‌تی.

- (العبادة) (الألوهية): واته: له‌ به‌ندایه‌تی.

- (الأسماء والصفات): واته: له‌ ناو و سیفه‌ت.

مه‌به‌ست لیڤه نه‌وه‌یه نه‌هی کراوه له‌ شیریک بریاردان له‌گه‌ڵ خوا له‌ په‌روه‌ردگاریه‌تی دا یان عیباده‌ت دا یان ناو سیفه‌ت دا، وه‌ فه‌رمان کردنه به‌ یه‌ کخوابه‌رستی.

دابه‌ش کردنی یه‌ که‌م نه‌وه‌یه شیرک دابه‌شکراوه بۆ دوو به‌ش:

یه‌ که‌م: شیرکی گه‌وره.

دووهم: شیرکی بچووک.

به‌ شیرکی گه‌وره له‌ دین ده‌رده‌چیت و شیرکی بچووکیش به‌ شیرک وه‌سفکراوه به‌لام ناگاته پله‌ی شیرکی گه‌وره وپیی له‌ دین ده‌رناچیت، نموونه‌ی شیرکی گه‌وره‌ی دیار و به‌رچاو: عیباده‌ت کردنی په‌یکه‌ر و گۆڤ و مردوو و داوا کردن له‌ که‌سانی ئاماده نه‌بوو.

^(١) التمهيد لا پهره (٢٥).

نمونه‌ی شیرکی گه‌وره‌ی شاراو: شیرکی ئه‌وانه‌ی پشت به شیخه‌کانیان ده‌به‌ستن یان
خوای جیاواز یان شیرکی دوو‌پووه‌کان، چونکه دوو‌پووه‌کان موشریکن له ناخه‌وه،
شیرکه‌که‌یان گه‌وره‌تره به‌لام شاراو‌یه.

هه‌روه‌ها شیرکی بچووک له‌سه‌ر ئه‌م دابه‌ش کردنه، هه‌یه‌ دیاره و هه‌یه‌ شاراو‌یه، نمونه
شیرکی بچووک‌ی دیار و به‌رچاو: له‌به‌ر کردنی حه‌لقه و ده‌زوو و هه‌لواسینی ته‌میمه و
سویند خواردن به‌بیجگه له خوا و شتی تری وه‌ک ئه‌مانه له وته و کرده‌وه.

نمونه‌ی شیرکی بچووک‌ی شاراو: پ‌یای که‌م و شتی تری وه‌ک ئه‌مه، له‌سه‌ر ئه‌م دابه‌ش
کردنه پ‌یا هه‌یه گه‌وره‌یه وه‌ک پ‌یای دوو‌پووه‌کان، ئه‌وانه‌ی خوای گه‌وره سه‌باره‌ت به
وه‌سفیان ده‌فه‌رموویت: ﴿يُرَءُونَ النَّاسَ وَلَا يَذْكُرُونَ اللَّهَ إِلَّا قَلِيلًا﴾ [النساء: ۱۴۲]،
ئه‌وه‌ی ر‌ووده‌دات له هه‌ندی‌ک نو‌یژ‌خو‌ین له نو‌یژه‌کانیان بۆ ئه‌وه‌ی خه‌لک سه‌یریان بکه‌ن،
هه‌یه بچووک‌ه وه‌ک حه‌ز کردن به‌وه‌ی گو‌یی ل‌ی ب‌ی یان بی‌ینی.

دابه‌ش کردنی دوو‌ه‌میش دابه‌ش کردنی شیرکه بۆ س‌ی به‌ش:

یه که‌م: شیرکی گه‌وره.

دوو‌ه‌م: شیرکی بچووک.

س‌یه‌م: شیرکی شاراو.

شیرکی شاراو وه‌ک پ‌یای که‌م، هه‌ندی زانا له‌سه‌ر دابه‌ش کردنی یه‌که‌من و هه‌ندی‌کی
تر له‌سه‌ر ه‌ی دوو‌ه‌من، ئه‌وه‌ی ر‌استی بی‌ت هه‌ردوو‌کیان وه‌ک یه‌ک وان و پی‌چه‌وانه‌ی
یه‌ک نین و جیاوازی نییه له ن‌یوانیاندا^(۱).

(۱) التمهید لاپه‌ره (۲۰-۱۸).

جیاوازی نیتوان شیرکی گهوره و بچووک:

۱- شیرکی گهوره ئهوهی تووش بیټ له دین دهردهچیت، بهلام شیرکی بچووک ئهوهی تووش بیټ له دین دهرناچیت پی.

۲- شیرکی گهوره ئهگه تهبهه نه کردیت خوی گهوره لئی خوش نایټ و له دۆزه ههتا ههتایی دهبیټ، بهلام شیرکی بچووک ئهگه تهبهه نه کردیت بۆ لئی خوش بوونی دوو وته هیه:

أ- هندی زانا دهلین لئی خوش نایټ و ههر سزای دعات، دوی سزا دان له دۆزه دهردههتیت.

ب- هندی زانی تر دهلین ئهگه هیه خوا لئی خوش بیټ بئ ئهوهی سزای بدات، وه ئهگه ریش هیه سزای بدات پاشان له دۆزه دهریهتیت، واته: له ژیر ویستی خوی گهوره دایه، کهواته ههردوو وته یه ک دهنگن لهسهه ئهوهی که خاوهنی شیرکی بچووک له دۆزه ههتا ههتایی نایټ.

۳- ئهوهی تووشی شیرکی گهوره بووه نایټ نوژی لهسهه بکریټ و نایټ له گۆرستانی موسلمانان بنیژی، بهلام شیرکی بچووک دهبیټ نوژی لهسهه بکریټ و له گۆرستانی موسلمانان بنیژی.

۴- شیرکی گهوره ههموو چاکهکانی مرۆف پوچ دکات، بهلام شیرکی بچووک ههموو چاکهکانی پوچ ناکات.

۵- شیرکی گهوره مال و نهفسی کهسه که هلال دکات، بهلام شیرکی بچووک مال و نهفسی هلال ناکات، چونکه کهسه که موسلمان بهلام ئیمانی کهمه و فاسقه.

قوله: ﴿قُلْ تَعَالَوْا أَتْلُ مَا حَرَّمَ رَبُّكُمْ عَلَيْكُمْ أَلَّا تُشْرِكُوا بِهِ شَيْئًا﴾ [الأنعام: ۱۵۱]

واته: خوی گه‌وره ده‌فرموویت: (ئهی محمد ﷺ) پښان بلښ: خه‌لکینه وهرن با ئه‌و شتانه‌تان بۆ بخوښمه‌وه که په‌روه‌ردگارتان حهرامی کردووه له‌سهرتان، یه‌که‌میان ئه‌وه‌یه که هیچ شتیک نه‌که‌ن به‌شهریک و هاوهل بۆی).

رافه‌ی وشه‌کانی ټایه‌ته‌که:

﴿قُلْ تَعَالَوْا أَتْلُ مَا حَرَّمَ رَبُّكُمْ عَلَيْكُمْ﴾: واته: وهرن با ئه‌و شتانه‌تان بۆ بخوښمه‌وه که په‌روه‌ردگارتان حهرامی کردووه له‌سهرتان، واته: وه‌سیه‌تی بۆ ئیوه کردووه، حهرام کردووه مه‌به‌ست پښی وه‌سیه‌ته، چونکه هه‌ندی‌ک فهرمانی ټیدایه له‌وانه:

- چاکه کردن له‌گه‌ل دایک و باوک.

- کی‌شان و پی‌وان به‌پړیک و پښکی به‌کاربه‌ښن به‌دادگه‌ری ئه‌نجامی بده‌ن.

- کاتیکیش قسه‌و گوفتارتان کرد ئه‌وه دادوهر بن ئه‌گه‌ر خزمی نزیکیش بیت.

- وه‌فا بکه‌ن به‌و په‌یمانیه‌ی که ده‌یبه‌ستن له‌گه‌ل خوادا به‌و به‌لښه‌ی که به‌په‌روه‌ردگاری ده‌ده‌ن.

حهرام‌کردن مه‌به‌ست پښی وه‌سیه‌ته و داخلی وه‌سیه‌ت ده‌ییت، چونکه وه‌سیه‌ت کرده‌وه یان تهرک کردن هه‌ردووکیان ده‌گریته‌وه، واته: وه‌سیه‌تی کردووه شهریکی بۆ بریار نه‌ده‌ن و له‌گه‌ل دایک و باوک باش بن.

﴿لَا تُشْرِكُوا بِهِ شَيْئًا﴾: نه‌ناسراو هاتوو ده‌لاله‌ت له‌سه‌ر گشتیه‌تی ده‌کات، واته: شه‌ریکی بۆ بریار مه‌ده‌ن هه‌ر شیرکیک بی‌ت گه‌وره یان بچووک، شیرکی شاراو ه یان دیار، هه‌ر شتی‌ک بی‌ت دار یان به‌رد یان پیاو چاک یان فریشه‌.

هۆکاری باسکردنی ئەم ئایەتە لەم بابە:

دانه‌ری کتاب له‌به‌ر ئەوه ئەم ئایه‌ته‌ی باسکردوو ه بۆ ئەوه‌ی پوون بکاته‌وه خوای گه‌وره هه‌پامی کردوو ه شه‌ریکی بۆ بریار بده‌ن، واته: ده‌بی‌ت ته‌نها خوا به‌رستی و نایب‌ت هه‌چ شه‌ریکی بۆ بریار بده‌یت.

سووده‌کانی ئایه‌ته‌که:

۱- پیغه‌مبه‌ر خه‌به‌رده‌ره (ﷺ) له‌لایه‌ن خوای گه‌وره‌وه، له‌به‌ر وته‌ی: ﴿قُلْ تَعَالَوْا أَتْلُ مَا حَرَّمَ رَبُّكُمْ عَلَيْكُمْ﴾.

۲- لاچوونی حوجه له‌سه‌ر موشریکه‌کان و که‌سانی تر به‌ پوونکردنه‌وه‌ی ئەوه‌ی خوا له‌سه‌ریان‌ی هه‌پامکردوو ه، له‌به‌ر وته‌ی: ﴿أَتْلُ مَا حَرَّمَ رَبُّكُمْ عَلَيْكُمْ﴾.

۳- هه‌پامکردن و هه‌لال کردن بۆ لای خوای گه‌وره‌یه، له‌به‌ر وته‌ی: ﴿مَا حَرَّمَ رَبُّكُمْ عَلَيْكُمْ﴾.

۴- جیگیرکردنی په‌روه‌ردگاریه‌تی گشتی خوا بۆ هه‌موو دروستکراوه‌کان، له‌به‌ر وته‌ی: ﴿رَبُّكُمْ﴾.

۵- چه پامی شهریک بۆ خوی گهوره برپاردان و واجبی خوی گهوره به تهنیا دانان له عیاده تدا، که ئهمه مافی خوی به سهر بهنده کانی و واجبتین و گهوره ترین مافه، له گهوره ترین چه پامکراوه کان دهستی پیکردوو، له بهر وتهی: ﴿أَلَا تُشْرِكُوا بِهِ شَيْئًا﴾.

۶- شیرک به ههموو جۆره کانییه وه چه پامه، له بهر وتهی: ﴿أَلَا تُشْرِكُوا بِهِ شَيْئًا﴾، وشهی: ﴿شَيْئًا﴾، نه ناسراوه له پرستی نههی، به مانای گشتی دیت ههموو شتیک ده گریتته وه که بهرستریت بیجگه له خوا، جا فریشته بیت یان پیغمبر یان وهلی یان پیاو چاک یان دار یان بهرد یان گۆر یان بیجگه له ئهمانه.

۷- وتهی: ﴿أَلَا تُشْرِكُوا بِهِ شَيْئًا﴾، ههموو جۆره کانی شیرک ده گریتته وه گهوره و بچووک، هیچ شیرکینک نییه چاوپۆشی لیکرا بیت له شیرکی گهوره و بچووک.

۸- وتهی: ﴿أَلَا تُشْرِكُوا بِهِ شَيْئًا﴾، به تهو حید دهستی پیکردوو ئه ویش بهری بوونه له شیرک و شهریک بۆ خوا برپار نه دانه، ئاماژه یه بۆ ئه وه خۆ رزگار کردن له شتی پیس و ناشیرین پیش خۆ رازاندنه وه یه به شته باشه کان^(۱).

(۱) (نظم الدرر) للبعاقي (۳۱۶/۷).

قال ابن مسعود رضي الله عنه: (من أراد أن ينظر إلى وصية محمد (ﷺ) التي عليها خاتمه فليقرأ قوله تعالى: ﴿قُلْ تَعَالَوْا أَتْلُ مَا حَرَّمَ رَبُّكُمْ عَلَيْكُمْ﴾ الآية إلى قوله: ﴿لَعَلَّكُمْ تَتَّقُونَ﴾.

واته: عبدالله‌ی کوپی مسعود خوا لئی پازی بیت ده‌لئت: هر که سیک ده‌یه‌ویت سه‌یری نه‌و وه‌سیه‌ته‌ی محمد بکات (ﷺ)، که مؤری نه‌وی پیوه بیت با نه‌و ئایه‌ته بخوینیتته‌وه که خوای گه‌وره ده‌فهرموویت: ﴿قُلْ تَعَالَوْا أَتْلُ مَا حَرَّمَ رَبُّكُمْ عَلَيْكُمْ﴾ الآية إلى قوله: ﴿لَعَلَّكُمْ تَتَّقُونَ﴾.

ابن عثیمین ره‌حمه‌تی خوای لی بیت ده‌فهرموویت: (وه‌سیه‌تیک نیه نووسراو بیت و مؤری له‌سه‌ر بیت، چونکه پیغه‌مبه‌ر (ﷺ) وه‌سیه‌تی نه‌کردووه، به‌لگه له‌سه‌ر نه‌مه نه‌بو جوحه‌یفه پرسیری له‌عه‌لی کرد خوا لئی پازی بیت ئایا پیغه‌مبه‌ر (ﷺ) هیچی بو ئیوه به‌جی هیشتووه و به‌لینی هیچی به‌ئیوه داوه به‌شتیک؟ عه‌لی وتی: نه‌خیر، سویند به‌و خوایه‌ی دانه‌وئله شه‌ق ده‌کات و روح به‌به‌ر دروستکراوه‌کان دا ده‌کات ئیلا تیگه‌یشتنیک نه‌بیت خوای گه‌وره دایی به‌که‌سیک بو قورئان و نه‌وه‌ی له‌ناو نه‌م پارچه وه‌ره‌قه‌یه‌ش نه‌بیت، وتی چی له‌ناو نه‌م پارچه وه‌ره‌قه‌یه‌دایه؟ عه‌لی وتی: باسی "دیه" ده‌کات، واته: "خوین بایی که‌سیک که بکوژریت"، وه‌ر‌زگار کردنی به‌نده‌و ناییت موسلمان به‌کافر یک بکوژریت، واته نه‌گه‌ر موسلمانیک کافر یکی کوش ناییت موسلمان که بکوژریتته‌وه به‌لکو "دیه" له‌جیاتی کوشته که ده‌دریت.

گومان مه‌به که پیغه‌مبه‌ر (ﷺ) وه‌سیه‌تی کردووه به‌م ئایه‌تانه به‌وه‌سیه‌تیک تاییه‌ت و نووسراو، به‌لکو ابن مسعود وای ده‌یینیت نه‌م ئایه‌تانه هه‌موو دینی له‌خو گرتووه، وه‌ک نه‌وه وایه وه‌سیه‌ته‌که‌ی مؤر کردووه و پیغه‌مبه‌ر (ﷺ) بو ئومه‌ته‌که‌ی به‌جی هیشتووه.

ئەم ئایەتە گەورەن ئەگەر مەرئوف بیری لی بکاتەووە و کردەووەی پی بکات، وە ئەم سی وەسفە تەواووە بە دەست دەهینیت: العقل و التذکیر و التقوی^(۱).

^(۱) القول المفید (۱/۵۰-۵۱).

عَنْ مُعَاذِ بْنِ جَبَلٍ - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ - قَالَ: كُنْتُ رَدِيفَ رَسُولِ اللَّهِ (ﷺ) عَلَى حِمَارٍ قَالَ: فَقَالَ: (يَا مُعَاذُ! أُنْذِرِي مَا حَقَّ لِلَّهِ عَلَى الْعِبَادِ وَمَا حَقُّ الْعِبَادِ عَلَى اللَّهِ؟) قَالَ قُلْتُ: اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ. قَالَ: (فَإِنَّ حَقَّ اللَّهِ عَلَى الْعِبَادِ أَنْ يَعْبُدُوا اللَّهَ وَلَا يُشْرِكُوا بِهِ شَيْئًا. وَحَقُّ الْعِبَادِ عَلَى اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ أَنْ لَا يُعَذِّبَ مَنْ لَا يُشْرِكُ بِهِ شَيْئًا) قَالَ قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! أَفَلَا أُبَشِّرُ النَّاسَ؟ قَالَ: (لَا تُبَشِّرْهُمْ. فَيَتَكَلَّمُوا).

واته: موعازی کوپی جه بهل خوا لئی رازی بیت ده فهرموویت: له گه ل پیغه مبهری خوا (ﷺ) سواری پستی گوی درپژیک بوو بووین، منیش له دواي ئه وه وه بووم، فهرمووی: (ئهی موعاز ئایا ده زانیت که مافی خوا له سهر گشت بهنده کانی چییه؟ وه مافی بهنده کان له سهر خوا چییه؟).

وتم: (خوا و پیغه مبهره که ی ده زانن).

فهرمووی: (مافی خوا له سهر بهنده کان ئه وه یه که عیاده تی بو بکه ن و هیچ شهریکی بو دانه نین، وه مافی بهنده کانیش له سهر خوا ئه وه یه سزای که سیک نادات که هیچ شهریکی بو دانه نایت).

وتم: (ئهی پیغه مبهری خوا، ئایا مژده بدهم بهو خه لکه "بهم مزگینه خو شه" یان بی دهنگ بهم؟) فهرمووی: (مژده یان پی نه ده ی، ئه گه رنا خراپ حالی دهن و پشت ده بهستن بهم وته یه و پال ده ده نه وه و له کرده وه ی چاک سارد ده به نه وه).

رَافَهی وشه کانی فهرمووده که:

(کنت ردیف): واته: من سوار ببوم له گه لی له پشته وه.

(علی حمار): واته: له سهر پستی گوی درپژ، گوی درپژ مه به ست پی خومالی یه نه ک کیوی، چونکه کیوی لئی سوار نایت.

(ولا یشرکوا به شیئا): نه ناسراو هاتووه له پرستهی نه فی، هه موو شتیک ده گرێتهوه.

هۆکاری باسکردنی ئەم فەرموودهیه لهم بابە:

هۆکاری هینانهوی ئەم فەرموودهیه لهم بابە: له بهر فەزلی تەوھید باسکراوه، چونکە پێگەرە بۆ سزادانی خوای گەوره، واتە: خوای گەوره سزای نادات^(۱).

سووده کانی فەرمووده کە:

۱- مافی خوا له سەر بهنده کان ئه وهیه که بیه رستن و هیچ شەریکی بۆ بریار نه دهن، که ئەم مافه گه وره ترين مافه و له مافی بهنده کان گه وره تره.

جیاوازی نێوان مافی خوا (مافی خوا مه به ستمان عیبادەت بۆ خوا ئەنجام دانه و شەریک بۆ بریار نه دانه) و مافی بهنده کان:

- مافی خوا ئەگەر له سەرت بێت و جێ به جێت نه کردبێت کافر ده بیت، به لام مافی بهنده ت له سەر بێت کافر نابیت.

- مافی خوا لیخۆش بوونی بۆ نییه له رۆژی قیامه تدا و ئیلا له سەری سزا ده دریت، به لام مافی بهنده به قه ره بوو کردنه وه لاده چیت یان خوای گه وره لێی خوش ده بیت و له لای خۆی قه ره بووی ده کاته وه به فەزڵ و چاکه ی خۆی.

(۱) القول المفید (۵۵/۱).

- هه که سیک بمریت و مافی خوای له سه ر بیّت که عبادت کردن و شهریک بۆ بریار نه دانه، نه وه ناییت نویتزی له سه ر بکریّت و له گۆرستانی موسلمانان بنیتریت، به لام نه گهر مافی بهنده ی له سه ر بیّت واجبه نویتزی له سه ر بکریّت و له گۆرستانی موسلمانان بنیتریت.

- نه گهر مافی خوای گه وری له سه ر بیّت هه موو چاکه کانی پووج ده بیته وه و لئی وه ناگیریت (واته: نه گهر شیرکی کرد بیّت)، به لام نه گهر مافی بهنده ی له سه ر بیّت هه موو چاکه کانی پووج نایته وه و کرده وه ی وهرده گیریت.

- به مافی خوای گه وری خوین و مالی حه لال ده بیّت، به لام به مافی بهنده ی خویتی حه لال ناییت له هه موو کاتیکدا.

صالح الشیخ خوا بیاریتیت ده فهرموویت: (ئهم مافه واجبه بۆ خوای گه وری، چونکه کتاب و سونه ت و به لکو هه موو پیغه مبه ران بۆ ئهم مافه هاتوون بۆ نه وه ی پروونی بکه نه وه که واجب کراوه له سه ر بهنده کان).^(۱)

۲- مافی بهنده له سه ر خوای گه وری نه وه یه خوای گه وری سزای نادات نه گهر عبادتی خوای گه وری کرد بیّت و شهریکی بۆ بریار نه داییت، فهرمووده که ده فهرموویت: (وَحَقُّ الْعِبَادِ عَلَى اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ أَنْ لَا يُعَذِّبَ مَنْ لَا يُشْرِكُ بِهِ شَيْئًا) واته: مافی بهنده له سه ر خوا نه وه یه که سزای نه دات نه گهر شهریکی بۆ بریار نه داییت.

پرسیار: نه گهر که سیک عبادتی خوا نه کات و شهریکی بۆ بریار نه دات سزا ده دریت؟ فهرمووده که ده لیت سزای نادات نه گهر شهریکی بۆ بریار نه داییت باسی عبادتی نه کردووه؟

^(۱) التمهید لاپه ره (۲۷).

وهلام: ابن عثيمين په حمه تی خوی لی بیت ده فهرموویت: (ته قدیری رسته که بهم شیوه یه: که سیک خوی گه وره بهرستیت و شهریکی بو بریار نه دات، باسی نه وهی نه کردووه بهرستیت، چونکه پروون و ناشکرایه له و تهی پیغه مبه ر: (حق العباد) هر که سیک وه سفی عابد بیت ده بیت عیادهت بکات.

هر که سیک عیاده تی خوا نه کات و له گه ل نه وهش شهریکی بو بریار نه دایت، ثایا سزا ده دریت؟

وهلام: به لی سزا ده دری، چونکه له رسته که شراوه هه یه، مانا که ی بهم شیوه یه یه: نه وهی ده بهرستیت و شهریکی بو بریار نه دات، دوو به لگه هه یه بو نه مه:

یه که م: و تهی: (حق العباد) هر که سیک وه سفی عابد بیت ده بیت عیادهت بکات.

دووه م: و تهی (أن يعبدوه، ولا يشرکوا به شیئا) ده زانریت مه به ست به و تهی: (لا یشرکوا به شیئا) واته شهریکی بو بریار نه دهیت له عیادهتدا^(۱).

۳- مافی بهنده له سهر خوی گه وره نه م مافه خوی گه وره کردوویه تی به حق له سهر نه فسی خوی به فزل و چاکه و په حمی خوی، نه ک بهنده حق له سهر خوا دابیت و بی نه ده ب بیت به رامبه ری.

ابن تیمیه په حمه تی خوی لی بیت ده فهرموویت: (نه مه حقه خوی گه وره له سهر خوی واجب کردووه، وه بو دروستکراوه کان نیه شتیک له سهر خالق واجب بکه ن)^(۲).

(۱) القول المفید.

(۲) مجموعه الفتاوی (۳۴۰/۱).

صالح ال‌ الشیخ خوا بیاریریت ده‌فهرموویت: (به‌نده‌کان هیچ شتیک له‌ حقه‌کان له‌سه‌ر خوا واجب ناکه‌ن، به‌لکو‌ خوای گه‌وره‌ خوی واجبی کردووه‌ له‌سه‌ر نه‌فسی خوی).^(۱)

۴- وتنی: (الله و رسوله أعلم)، ئەمه‌یان نایته‌ شیرک و دروسته‌ ئە‌گه‌ر زیندوو بیت، پراسته‌ فهرمووده‌ی ابن عباس هاتوو:

عن ابن عباس أن رجلا قال للنبي (ﷺ) ما شاء الله وشئت فقال النبي (ﷺ): (أجعلني لله ندا؟! بل ما شاء الله وحده)^(۲).

زانایان ده‌لین بۆ زانستی شه‌ری دروسته‌ بلیی (الله و رسوله أعلم)، چونکه‌ پیغه‌مبه‌ر (ﷺ) زانستی هه‌یه‌، به‌لام بۆ کاروباری که‌ونی و قه‌ده‌ری ناییت، چونکه‌ زانستی پیی نییه‌، به‌لام زانایان ده‌لین دوا‌ی مردنی پیغه‌مبه‌ر (ﷺ) ناییت بلییت: (الله و رسوله أعلم).

۵- ئەم فهرمووده‌یه‌ به‌لگه‌یه‌ له‌سه‌ر خۆ به‌ که‌م دانانی پیغه‌مبه‌ر (ﷺ)، چونکه‌ له‌سه‌ر پشتی گو‌ی درێژ سوار بووه‌، هه‌ر که‌سیک خوی به‌ که‌م دابنیت و لووت به‌رز نه‌ییت ئیلا خوای گه‌وره‌ به‌رزی ده‌کاته‌وه‌، هه‌ر که‌سیکیش خوی به‌ زۆر بزانییت و لووت به‌رز بیت ئیلا خوای گه‌وره‌ نزمی ده‌کاته‌وه‌.

۶- دروسته‌ زانست بشاریته‌وه‌ ئە‌گه‌ر سوودی هه‌بوو، چونکه‌ هه‌موو که‌س هی ئە‌وه‌ نییه‌ هه‌موو شتی بۆی باس بکه‌یت، هه‌یه‌ به‌ هه‌له‌ لێی حالێ ده‌بیت و گو‌مرا ده‌بیت، مو‌عاز

^(۱) التمهيد لاپه‌ره ۲۷.

^(۲) رواه أحمد والبخاري في الأدب الكبير، والنسائي في السنن الكبرى، وصحح إسناده العراقي (في تخریج الإحياء ۲۰۰/۳) وكذلك أحمد شاكر (في مسند الإمام أحمد ۲۰۳/۳) وصححه الألباني (في صحيح الأدب المفرد ۶۰۱).

له بهر ئه وه ئه م فه رموو ده ی با سکر دو وه چون که نا ییت زان ست بشا رد ری ته وه و ده ییت دین به خه لک بگه یه ندر یّت.

له وانه یه یه کینک بلیّت چۆن موسلمان گو مړا ده ییت و به هه له حا لی ده ییت له فه رموو ده؟ وه لام: زانا یان ده لّین گو مانی تی دا نیه که قور ئان و سون نه ت ړو و نا کین که چی هه یه پیی گو مړا ده بی و هه یه پیی به هی دا یه ت د یّت.

صالح الفوزان خوا بیار یژ یّت ده فه رموو یّت: (واته پیغه مبه ر (ﷺ) تر سا وه له وه ی خه لک گو یان لی بیّت و پال بده نه وه له ړو و ی ئوم یّد بو و به خوا، وه ئا سا نکا ری بکه ن له تا و ان و ده لّین: ما دام ئی مه یه که خوا په ر ستین تا و ان زیان به ئی مه نا گه یه نیّت، چون که پیغه مبه ر (ﷺ) ده فه رموو یّت: (ئه وه ی شه ریک بو خوا بریا ر نه دا ت سزا ی نا ده م)، ئی مه سو پاس بو خوا مو شریک نین و که سیش نا په ر ستین ئی لا خوا نه ییّت، ئه و ان ئا سا نکا ری ده که ن له تا و ان کر دن دا و ړو و ی ئوم یّد بو و به خوا به سه ر تر سدا ده خه ن، ئه مه حی که مه ت بو و، زان ست دا نا نر یّت مه گه ر له شو یّی خو ی ییّت،)^(۱).

ابن عثیمین په حمه تی خوا ی لی ییّت ده فه رموو یّت: (پیغه مبه ر (ﷺ) نه هی لیی کرد که خه به ریا ن پی بدا ت، بو ئه وه ی پشت نه به ستن به م مژ ده یه و کر ده وه ئه نجا م نه ده ن و تو و شی تا و ان بن، چون که ته و حید دا وای خو دو ور خسته نه وه له تا و ان ده کا ت، چون که تا و ان له هه و او و ئاره زوه وه ها تو وه، ئه مه جوړ یکه له جوړه کا نی شیر ک، خوا ی گه و ره ده فه رموو یّت: ﴿أَفَرَأَيْتَ مَنِ اتَّخَذَ إِلَهَهُ هَوْنَهُ﴾ [الجاثية: ۲۳] ^(۲).

^(۱) إعانة المستفيد (۱/۶۶-۶۷).

^(۲) القول المفيد (۱/۵۵).

هه‌روه‌ها ابن عثیمین ده‌فرمووئیت: (سه‌بارت به تاوان هه‌مووی شیرکه، ئەمه‌یان به‌لێ، به مانای گشتی، چونکه تاوان له هه‌واو ئاره‌زووه‌وه هاتوو و خوای گه‌وره ناوی ناوه به‌وه که هه‌واو ئاره‌زووی خۆی کردۆته خوا، ده‌فرمووئیت: ﴿أَفَرَأَيْتَ مَنِ اتَّخَذَ إِلَهَهُ هَوَاهُ وَأَضَلَّهُ اللَّهُ عَلَىٰ عِلْمٍ وَخَتَمَ عَلَىٰ سَمْعِهِ وَقَلْبِهِ وَجَعَلَ عَلَىٰ بَصَرِهِ غِشَاوَةً فَمَنْ يَهْدِيهِ مِنْ بَعْدِ اللَّهِ أَفَلَا تَذَكَّرُونَ﴾ [الجاثية: ۲۳] ^(۱).

وته‌ی پاست هه‌موو تاوانیک شیرکی بچووک نییه، تاوان چ گه‌وره بی‌ت یان بچووک به شیرکی گه‌وره حساب ناکریت و شیرکی گه‌وره نییه، زۆربه‌ی زانایان ده‌لێن تاوان شیرکی بچووک نییه ئە‌گەر چی هۆ‌کاریش بی‌ت بۆ شیرکی گه‌وره، که ئە‌مه وته‌ی پاسته، هه‌ر تاوانیک خوا و پی‌غه‌مبه‌ر ناوی نابیت به شیرک و نه‌گه‌یشتیته پله‌ی عبادت کردنی جگه‌ له خوا، واته: نه‌گه‌یشتیته پله‌ی شیرکی گه‌وره، ئە‌وه ئە‌مه‌یان شیرکی بچووک.

که‌واته زانایان ده‌لێن:

- تاوان چ گه‌وره بی‌ت یان بچووک به شیرکی گه‌وره حساب ناکریت و شیرکی گه‌وره نییه.

- هه‌ر تاوانیک خوا و پی‌غه‌مبه‌ر (ﷺ) ناویان نابیت شیرک و نه‌گه‌یشتیته پله‌ی عبادت کردنی بی‌جگه‌ له خوا، واته: نه‌گه‌یشتیته پله‌ی شیرکی گه‌وره، ئە‌وه ئە‌مه‌یان شیرکی بچووک.

^(۱) لقاء الباب المفتوح (۱۹۲/۱۳).

- زۆربەى زانايان دەلّين تاوان شیركى بچووك نيه، ئەگەر چى ھۆكاریش بىت بۆ شیركى گەورە، كە ئەمە وتەى راستە.

۷- دروستە دوو كەس لەسەر پىشتى گوئى دريژ سوار بىن ئەگەر لەسەرى گران نەبىت و توانای ھەبىت، چونكە پىڭەمبەر (ﷺ) معازى سوار كردبوو لە دواوھى خۆى ^(۱).

۸- ئەم فەرموودەى بەلگەى سوننەتە مژدە بدەيت بە خەلك.

^(۱) القول المفيد (۱/۵۰-۵۱).

باب فضل التوحيد وما يكفر من الذنوب

وقول الله تعالى: ﴿الَّذِينَ ءَامَنُوا وَلَمْ يَلْبِسُوا إِيمَانَهُمْ بِظُلْمٍ أُولَٰئِكَ لَهُمُ الْأَمْنُ وَهُمْ مُهْتَدُونَ﴾ [الأنعام: ٨٢]

عن عبادة بن الصامت رضي الله عنه قال: قال رسول الله (ﷺ): (من شهد أن لا إله إلا الله وحده لا شريك له، وأن محمدا عبده ورسوله، وأن عيسى عبد الله ورسوله وكلمته ألقاها إلى مريم وروح منه، والجنة حق، والنار حق أدخله الله الجنة على ما كان من العمل)^(١).

أخرجاه. ولهما في حديث عتبان: (فإن الله حرم على النار من قال: لا إله إلا الله يبتغي بذلك وجه الله)^(٢).

وعن أبي سعيد الخدري رضي الله عنه عن رسول الله (ﷺ) قال: (قال موسى: يا رب، علمني شيئا أذكرك وأدعوك به. قال: يا موسى: قل لا إله إلا الله. قال: يا رب كل عبادك يقولون هذا. قال: يا موسى، لو أن السموات السبع وعامرهن غيري، والأرضين السبع في كفة، ولا إله الله في كفة، مالت بهن لا إله الله) [رواه ابن حبان، والحاكم وصححه]^(٣).

(١) متفق عليه: أخرجه البخاري (٣٤٣٥)، ومسلم (٢٨).

(٢) متفق عليه: أخرجه البخاري (٥٤٠١)، ومسلم (٢٦٣).

(٣) أخرجه النسائي في "الكبرى" (١٠٦٧٠)، والحاكم في "المستدرک" (٥٢٨/١)، وابن حبان في "صحيح ابن حبان" (١٠٢/١٤) رقم ٦٢١٨، وضعفه الألباني في "ضعيف الموارد الظمان" (١٩٢).

وللترمذي وحسنه عن أنس رضي الله عنه: سمعت رسول الله (ﷺ) يقول: (قال الله تعالى: يا ابن آدم؛ لو أتيتني بقراب الأرض خطايا، ثم لقيتني لا تشرك بي شيئا لأتيتك بقرابها مغفرة)^(١).

فيه مسائل:

الأولى: سعة فضل الله.

الثانية: كثرة ثواب التوحيد عند الله.

الثالثة: تكفيره مع ذلك للذنوب.

الرابعة: تفسير الآية (٨٢) التي في سورة الأنعام.

الخامسة: تأمل الخمس اللواتي في حديث عبادة.

السادسة: أنك إذا جمعت بينه وبين حديث عتبان وما بعده تبين لك معنى قول: (لا إله إلا الله) وتبين لك خطأ المغرورين.

السابعة: التنبيه للشرط الذي في حديث عتبان.

الثامنة: كون الأنبياء يحتاجون للتنبيه على فضل (لا إله إلا الله).

التاسعة: التنبيه لرجحانها بجميع المخلوقات، مع أن كثيرا ممن يقولها يخف ميزانه.

العاشرة: النص على أن الأرضين سبع كالسموات.

(١) أخرجه الترمذي (٣٥٤٠)، وحسنه الألباني في "الصحيحة" (١٢٧).

الحادية عشرة: أن لهن عمارا.

الثانية عشرة: إثبات الصفات، خلافا للأشعرية.

الثالثة عشرة: أنك إذا عرفت حديث أنس، عرفت أن قوله في حديث عتبان: (فإن الله حرم على النار من قال لا إله إلا الله، يبتغي بذلك وجه الله) أنه ترك الشرك، ليس قولها باللسان.

الرابعة عشرة: تأمل الجمع بين كون عيسى و محمد عبدي الله ورسوله.

الخامسة عشرة: معرفة اختصاص عيسى بكونه كلمة الله.

السادسة عشرة: معرفة كونه روحا منه.

السابعة عشرة: معرفة فضل الإيمان بالجنة والنار.

الثامنة عشرة: معرفة قوله: (على ما كان من العمل).

التاسعة عشرة: معرفة أن الميزان له كفتان.

العشرون: معرفة ذكر الوجه.

باب فضل التوحيد وما يكفر من الذنوب

باسکردنی یه کخوایهستی که چ فهزلیکی ههیه و پوونکردنهوی ئهوهشی که چۆن تاوانهکان ههڵدهومریتیت.

صالح آل الشيخ خوا بیارێت دهفهرمووت: (مانای بابهته که فهزلی یه کخوایهستی و پوونکردنهوی ئهوهشه که چۆن تاوانهکان ههڵدهومریتیت، یه کخوایهستی ههموو تاوانهکان ههڵدهومریتیت نهک ههندیکی، چونکه یه کخوایهستی چاکهیه کی گهورهیه و هیچ تاوانیک قبول ناکات ئیلا دهیسووتینی و پووناکی ئهم چاکهیه کاریگهری دهیت لهسهری، بهمهرجیک ئهم پووناکی یه تهواو بوو بیت.

مهبهست بهم وتهیه: (باب فضل التوحيد وما يكفر من الذنوب) ئهوهیه ههر کهسیک یه کخوایهستی تهواو بوویت به ههر سی جۆرهکانیهوه، واته: یه کخوایهستی له پهروهردگاریهتیدا و له بهندایهتی کردن و یه کخوایهستی له ناو و سیفهتدا.

چهند بهنده یه کخوایهستی یه کهی زیاد بیت تاوانهکانی زیاتر ههڵدهومریت به گویرهی گهورهیی یه کخوایهستییه کهی، چهند بهنده یه کخوایهستی زیاد بیت پارێزراوتر دهیت و لهخۆشی و ئارامیدا دهیت له دنیا و دواپۆژدا به گویرهی گهورهیی یه کخوایهستی یه کهی^(١).

صالح الفوزان خوا بیارێت دهفهرمووت: (دانهری کتاب کاتیک باسی پێشتر باسی حهقیقهتی یه کخوایهستی کرد، مانای یه کخوایهستی داواکراو پوونی کردهوه به ئایهت و فهرمووده، گونجاو بوو باسی فهزلی یه کخوایهستی بکات، بۆ ئهوهی ئارهزوو بۆی

(١) التمهيد لا پهره (٣١-١٠).

بروات و هان بدرئ لسهري، چونڪه شتيڪ ٿه گهر قيمهت و فهزلي زانرا ٿهوا نهفس
پيهوه پهيوهست دهيت و لسهري سوور دهيت.

تنها ٿهوه بهس نيه مهدي ئيسلام بڪهين، بهلڪو دهيت ٿهوه ڀوون بڪريتهوه كه ئيسلام
چيه، حقيقيهتي ئيسلام چيه؟ ٿهوهي له ڪوفر رزگارت دهكات چيه، به چي دهچيه ناو
يه ڪخواپهرستي؟ به چي رزگارت دهيت له ٿاگر و بهچي دهچيه بههشت؟ دهيت
هه ٿهوشينهره ڪاني ئيسلام بزاني و ٿهوانهي ئيسلام ڀوچ دهكهنهوه، ههروهه دهيت
تهواوڪه ره ڪان و كه مڪه رهوه ڪاني تهوحيد بزاني، دهيت ٿه مانه بزاني و تنها مهدي
بهس نيه)^(١).

به داخهوه خه لڪائيتي زور بهلڪو بگره چهندين بانگخواز پيشهيان ٻوته گيرانهوهي
چيرٻوڪ و باسڪردي خه لڪ و مهدي ڪردي ئيسلام، كه چي له بيروباوه ڀو و ئيسلام و
هه ٿهوشينهره وه ڪاني ئيسلام بي ٿاگان، تنها مهدي ڪردي ئيسلام بهس نيه، گرنگ
بيروباوه ڀو پهروهده ڪردي خه لڪه لسهر بيروباوه ڀيڪي پاڪ.

^(١) إعانة المستفيد (١/٧٣-٧٤).

وقول الله تعالى: ﴿الَّذِينَ ءَامَنُوا وَلَمْ يَلْبِسُوا إِيمَانَهُمْ بِظُلْمٍ أُولَٰئِكَ لَهُمُ الْأَمْنُ وَهُمْ مُهْتَدُونَ﴾ [الأنعام: ٨٢]

واته: خواى گه ووره فهرموويه تی: (ئهوانه ی ئیمانیا ن هیناوه و له گه ل ئه وه شدا ئیمان ه که یان تی که لی زولم نه کردووه، ته نها ئه مانه له هیمنایه تیدان به برده وامی له دنیا و ئاخیره تدا، ته نها ئه وان ه ش هیدایه ت دراو ن).

پافه ی وشه کانی ئایه ته که:

﴿وَلَمْ يَلْبِسُوا إِيمَانَهُمْ بِظُلْمٍ﴾: واته: سته م و هاوه لگه ریا ن تی که ل به ئیمان ه که یان نه کردووه، سته م لیره مه به ست پیی شیر که، ((بظلم) زولم لیره به رام به ره به ئیمان مه به ست پیی شیر که، کاتیک ئه م ئایه ته دابه زی له سه ر هاوه لان گران بو، وتیا ن: کئ هه یه له ئیمه زولم نه کات له نه فسی خوی؟ پیغه مبه ر (ﷺ) فهرمووی: (کاره که وانییه وه ک ئیوه بیرى لی ده که نه وه، به لکو مه به ست پیی شیر که، ئایا گویتان له وته ی پایوی باش نه بووه، واته لوقمان: ﴿إِنَّ

الشِّرْكَ لَظُلْمٌ عَظِيمٌ﴾ [لقمان: ١٣].

سته م (ظلم) چهن د جوړیکه:

- زولم ترین زولم، ئه ویش شیر که له حه قی خوا.
- زولم کردنی مروف له نه فسی خوی، حه قی نه فسی خوی پی نادات، نموونه: به پوژوو ده ییت و نایشکییت، هه لده ستیت شه و نویت ده کات و ناخه ویت.
- زولم کردنی مروف له که سی تر، نموونه زولم له که سی ک ده کات به لیدان یان کوشتن یان مال لی بردن یان شتی تری وه ک ئه مانه.

ئه گهر زولم نه ما و لاچوو ئه وا هیمنایه تی دیته دی، به لام ئایا هیمنایه تی ته واوه؟

وه لام: ئیمان ته واو بیّت و تاوانی تیکه ل نه بو بیّت، ئه وا هیمنایه تی ته واوی بۆ هه یه، ئه گهر ئیمان که ته واو نه بوو ئه وا هیمنایه تی ته واوی بۆ نییه، نموونه: ئه وه ی تاوانی گه وره ده کات ئه مینه له وه ی که له دۆزه خ هه تا هه تایى نابیّت، ئه مین نییه له سزا، به لکو له ژیر ویستی خوای گه وره دایه^(۱).

صالح ال الشيخ خوا بیپارێزێت ده فهرموویّت: (زولم لهم ئایه ته به نه ناسراو هاتوو و پرسته کهش نه فی یه، که خوای گه وره ده فهرموویّت: ﴿وَلَمْ يَلْبِسُوا﴾، ئه مه به لگه یه که هه موو زولم یک ده گرێته وه، به لام مه به ست به م (عام)ه لیره تایبه ت کراوه، یان مه به ست پێی گشتیه؟

وه لام: مه به ست لهم (عام)ه (خاص)ه، چونکه (عام) له لای اصولیه کان هه ندیک جار دیت له سه ر (عام)ی خوای ده مینیتته وه، هه ندیک جار ئه و (عام)ه تایبه ت کراوه ...

وته ی راست زولم هاتوو و نه ناسراوه و پرسته کهش نه فی یه، هه موو جوړه کانی زولم ده گرێته وه، به لام عام مه به ست پێی خاصه ئه ویش ئه وه یه جوړیک له جوړه کانی زولم ده گرێته وه که شیرکه، عامه که مه به ست پێی هه موو جوړه کانی شیرکه نه ک هه موو جوړه کانی زولم، که زولم کردنی نه فس و تاوان و زولم کردن له خه لکی تر، زولم کردن له حه قی خوا به شیرک ئه مه مه به ستی عامه، واته هه موو جوړه کانی شیرک، که واته به مه پووی کردنه به لگه دیته دی لهم ئایه ته، مانای ئایه ته که: ﴿وَلَمْ يَلْبِسُوا إِيمَانَهُمْ بِظُلْمٍ﴾، واته: شیرکیان به هه موو جوړه کانی وه تیکه ل نه کردوو به یه که خوا په رستی: ﴿أُولَٰئِكَ لَهُمُ الْأَمْنُ وَهُمْ مُهْتَدُونَ﴾، ئه من لیره ئه منی ته واوه له دنیا، مه به ست پێی ئه وه یه

(۱) القول المفید (۱/۷۱-۷۴).

دلّی هیمن دهییت و ئارام دهییت، خەم و پەژارە ناخوات لەسەر جگە لە خوا نەبیّت ...^(۱).

﴿وَهُمْ مُهْتَدُونَ﴾: واتە: لە دنیا هیدایەت دراوان بۆ شەرعی خوا بە زانست و کردەو، هیدایەت بە زانست هیدایەتی پێتمووی یە (هەدایەتێرشد)، هیدایەت بە کردەو، واتە هیدایەتی تەوفاقی، ئەوان هیدایەت دراوان لە ئاخیرەت دا بۆ بەهەشت، هەروەک خۆی گەورە سەبارەت بە هاوێلانێ دۆزەخ دەفەرموویّت: ﴿احْشُرُوا الَّذِينَ ظَلَمُوا وَأَزْوَاجَهُمْ وَمَا كَانُوا يَعْبُدُونَ﴾ مِّنْ دُونِ اللَّهِ فَاهْدُوهُمْ إِلَى صِرَاطِ الْجَحِيمِ ﴿۳۲﴾ [الصافات: ۲۲-۲۳]، ئەم هیدایەتە ئاخیرەتە بۆ ئەوانە یە کە زولمیان کردوو و بەرەو دۆزەخ پێتمووی دەکرین، بەرامبەر ئەمانە ئەوانە ئیمانێان هێناوە و زولمیان تێکەڵی ئیمانێان نەکردوو هیدایەت دراوان بۆ بەهەشت.

زۆربە ی رافە کارانی قورئان دەلێن: ﴿أُولَٰئِكَ لَهُمُ الْأَمْنُ وَهُمْ مُهْتَدُونَ﴾، ئەمە مەبەست پێی ئاخیرەت، هیدایەتیش مەبەست پێی دنیا، و تە ی راست هەردووکیان دەگرێتەو و گشتین، هیدایەت و ئەمە بۆ دنیا و ئاخیرەت.

هۆکاری باسکردنی ئەم ئایەتە لەم بابە:

مناسبە ی ئەم ئایەتە لەم بابە ئەو یە کە: خۆی گەورە هیمنایەتی جێگیر کردوو بۆ کەسێک کە شەریکی بۆ بێ یار نەدات، ئەو ی شەریک بۆ خوا بێ یار نەدات یە کخوایە رستە، بە لگە یە لەسەر فەزلی تەوحد و بوونی هیمنایەتی^(۲).

^(۱) التمهيد لاپەرە (۳۲).

^(۲) القول المفيد (۷۴/۱).

عبدالله بن جار ده‌فرموویت: (مناسبه‌ی ئەم ئایه‌ته‌ له‌م باب‌ه‌ ئەوه‌یه‌ ئەوه‌ی بم‌ریت له‌سه‌ر ته‌و‌حید و سوور نه‌ییت له‌سه‌ر تاوانی گه‌وره‌، هێمنی و دل‌نایایی بۆی هه‌یه‌ له‌ سزای ئاخیره‌تدا، که‌ ئەمه‌ش فه‌زلی ته‌و‌حیده‌)^(۱).

سووده‌کانی ئایه‌ته‌که‌:

۱- هه‌ر که‌سی‌ک ئیمان یی‌ت، ئەوه‌ ئەمن بۆی هه‌یه‌ له‌ سزا، ئە‌گه‌ر چی تاوانیشی هه‌ییت و بچیته‌ دۆزه‌خیش هه‌تا هه‌تای ناییت له‌ دۆزه‌خ، له‌به‌ر وته‌ی: ﴿الَّذِينَ آمَنُوا وَلَمْ يَلْبِسُوا إِيمَانَهُمْ بِظُلْمٍ أُولَٰئِكَ لَهُمُ الْأَمْنُ وَهُمْ مُهْتَدُونَ﴾.

عبدالله بن جار ره‌حمه‌تی خ‌وای لی ییت ده‌فرموویت: (هه‌ر که‌سی‌ک بم‌ریت له‌سه‌ر یه‌ک‌خ‌و‌اپه‌رستی و سوورنه‌ییت له‌سه‌ر تاوانی گه‌وره‌، ئەوه‌ ئەمنی بۆ هه‌یه‌ له‌ سزای ئاخیره‌ت، ئەمه‌ فه‌زلی یه‌ک‌خ‌و‌اپه‌رستی یه‌.)^(۲).

۲- هه‌ر که‌سی‌ک ئیمان نه‌ه‌ییت به‌ ه‌یچ شیوه‌یه‌ک هێمنایه‌تی بۆ نیه‌ له‌ سزای ئاخیره‌ت و هه‌تا هه‌تایی ده‌ییت له‌ دۆزه‌خ، له‌به‌ر مفه‌ومی ئایه‌ته‌که‌.

۳- ئیمان هێنان به‌ ته‌نیا به‌س نیه‌ بۆ ئەوه‌ی له‌ سزا ر‌زگار بی‌ت، به‌ل‌کو ده‌ییت زول‌می تی‌که‌ل به‌ ئیمانی نه‌کردی‌ت، واته‌ شیر‌کی تی‌که‌ل به‌ ئیمانی نه‌کردی‌ت.

۴- هه‌ر که‌سی‌ک ئیمان به‌ییت و شه‌ریک بۆ خوا بریار نه‌دات، ئەوا خ‌وای گه‌وره‌ یان لی‌ی خ‌وش ده‌ییت یان سزای ده‌دات، له‌کاتی‌که‌دا ئە‌گه‌ر تاوانی گه‌وره‌ی هه‌ییت و ته‌وبه‌ی لی‌ نه‌کردی‌ت.

(۱) الجامع الفريد لاپه‌ره (۱۵).

(۲) الجامع الفريد لاپه‌ره (۱۵).

۵- هەر کهسیک ئیمان بهیئت و شهریک بۆ خوا بریار نه‌دات، ئەو هیدایەت دراوه له دنیا، هەر کهسیک ئیمان بهیئت و شهریک بۆ خوا بریار بدات ئەوا گومرا بووه له دنیا.

۶- گه‌وره‌ترین زولم شهریک بریار دانه بۆ خوای گه‌وره، به شیرک ده‌لێن زولم، چونکه زولم ئەو هیه شتیک له جیگای خۆی دانه‌نیست، زولمیش شیرکه چونکه عیاده‌تیک ده‌کریت بۆ بیجگه له‌خوا و له جیگای خۆی دانه‌نراوه که ده‌بوا یا بۆ خوا بکریت.

۷- زولم لهم ئایه‌ته مه‌به‌ست پێی شیرکه به هه‌موو جو‌ره‌کانیه‌وه چ گه‌وره بیست یان بچووک، به‌لام به شیرکی بچووک کافر ناییت و هه‌تا هه‌تایی ناییت.

۸- هه‌ندێ زانا ئەم ئایه‌ته ده‌که‌نه به‌لگه که شیرکی بچووک ئیلا له‌سه‌ری سزا ده‌درییت و لێ خۆش بوونی بۆ نییه، شیرکی گه‌وره ئەگه‌ر ته‌وبه‌ی نه‌کردییت خوای گه‌وره لێی خۆش ناییت و له دۆزه‌خ هه‌تا هه‌تایی ده‌بیست، به‌لام شیرکی بچووک ئەگه‌ر ته‌وبه‌ی نه‌کردییت، سه‌باره‌ت به لێخۆش بوون دوو وته هه‌یه:

- هه‌ندێ زانا ده‌لێن خوای گه‌وره لێی خۆش ناییت هه‌ر سزای ده‌دات، دوای سزا دان له دۆزه‌خ ده‌رده‌هێنریت.

- هه‌ندێ زانا تر ده‌لێن ئەگه‌ری هه‌یه خوا لێی خۆش بیست بێ ئەو هیه سزای بدات، ئەگه‌ریش هه‌یه سزای بدات پاشان له دۆزه‌خ ده‌ریه‌ییت، واته له‌ژێر ویستی خوای گه‌وره دایه.

که‌واته هه‌ردوو وته یه‌ک ده‌نگن له‌سه‌ر ئەو که خاوه‌نی شیرکی بچووک له دۆزه‌خ هه‌تا هه‌تایی ناییت.

هەر که‌سیک ئیمان به‌یئیت ئەوا ئەمن بۆی هه‌یه له سزا، ئە‌گەر چی تاوانیشی هه‌ییت و
ب‌چ‌یتە دۆزه‌خ هه‌تا هه‌تای ناییت له دۆزه‌خ.

عبدالله بن جار په‌حمه‌تی خ‌وای لی بی‌ت ده‌فه‌رم‌وو‌یت: (هەر که‌سیک بمر‌یت له‌سه‌ر
یه‌ک‌خ‌واپه‌رستی و سوور نه‌بی‌ت له‌سه‌ر تاوانی گه‌وره، ئە‌وا "ئە‌من" ی بۆ هه‌یه له سزای
ئاخیره‌ت، ئە‌مه‌ فه‌زلی یه‌ک‌خ‌واپه‌رستی یه.)^(۱)

^(۱) الجامع الفريد لاپه‌ره (۱۵).

عن عبادة بن الصامت رضي الله عنه قال: قال رسول الله (ﷺ): (من شهد أن لا إله إلا الله وحده لا شريك له، وأن محمدا عبده ورسوله، وأن عيسى عبد الله ورسوله وكلمته ألقاها إلى مريم وروح منه، والجنة حق، والنار حق أدخله الله الجنة على ما كان من العمل)^(١).

واته: له عوباده‌ی کورپی صامت ده‌گڼړنه‌وه خوا لږی رازی بیت گوتی: پیغه‌مبه‌ر (ﷺ) فهرمووی: (هر که‌سیک شایه‌تی بدات که هیچ په‌رستراویکی به حقه نیه جگه له (الله)، تنه‌ها خوی په‌رستراوی به حقه و هیچ شهریکی نیه، شایه‌تیش بدات که محمد به‌نده و په‌وانه کراوی خوایه، عیسای کورپی مهربه‌میش به‌نده و په‌وانه کراوی خوایه و که‌لیمه‌ی خوایه "واته به که‌لیمه‌ی خوی دروست بووه" و پوځیکه له لایه‌ن نه‌مری خوداوه، شایه‌تی بدات به‌ه‌شت حقه و دوزه‌خیش حقه، نه‌وا خوا نه‌و که‌سه ده‌خاته به‌ه‌شته‌وه باکرده‌وه‌ی هه‌رچی بیت).

پافه‌ی وشه‌کانی فهرمووده‌که و ماناکه‌ی:

(من شهد): من: مهرجه، وه‌لامی مهرج: (أدخله الله الجنة على ما كان من العمل).

(لا إله إلا الله): واته: هیچ په‌رستراوی به حقه نیه جگه له (الله).

(وأن محمدا عبده ورسوله): محمد: محمدی کورپی عبدالله‌ی کورپی عبدالمطلبه.

(وروح منه): واته: روحیکه سه‌ره‌تای دروست بوونی به‌نه‌مری خوا بووه.

^(١) متفق عليه: أخرجه البخاري (٣٤٣٥)، ومسلم (٢٨).

(أَدْخِلْهُ اللَّهُ الْجَنَّةَ عَلَى مَا كَانَ مِنَ الْعَمَلِ): واته: خوا ئه و کهسه دهخاته بههشتهوه جا کردهوه کهی هه‌رچه‌ک بیّت، چهند تاوانی ئه‌نجام دایّت، خوای گه‌وره لیّ خوش ده‌بیّت، له‌به‌ر ته‌وحید.

هۆکاری باسکردنی ئهم فهرموده‌یه له‌م باب‌ه:

دانه‌ری کتاب ئهم فهرموده‌ی باسکردوو به‌ ئه‌وه‌ی ئاماژه‌ بو ئه‌وه‌ بکات یه‌ کخوابه‌رست ئه‌گه‌ر چی که‌مته‌رخه‌میش بیّت له‌ کرده‌وه‌ی باش و تاوان و سه‌رپێچیشی هه‌بیّت، ئه‌وه‌ خوای گه‌وره‌ی ده‌یخاته به‌ههشته‌وه‌.

عبدالله بن جار الله ده‌فهرموویّت: (هه‌ر که‌سیک شایه‌تی بدات به‌م پێنج شتانه‌ی له‌م فهرموده‌یه باسکراون به‌ زانست و یه‌قین، ئه‌وه‌ تاوانه‌کانی هه‌لده‌وه‌رێن و ده‌چێته به‌ههشته‌وه‌، ئه‌مه‌ فه‌زلی ته‌وحیده)^(۱).

سووده‌کانی فهرموده‌که:

۱- ئیسلام ته‌نها وتنی وشه‌ی شایه‌توومان نییه‌، به‌لکو ده‌بیّت مه‌رجه‌کانی شایه‌توومانی تێدا بیّت.

الإيمان: (اعتقاد بالقلب، وقول باللسان، وعمل بالجوارح، يزيد بالطاعة، وينقص بالمعصية).

^(۱) الجامع الفريد لاپه‌ره (۱۷).

ئیمان: (واته باوه پھیتانه به دل و گوتنی وشه ی شایه توومانه به زمان، نه نجامدانی کرده ویه به ئەندامه کانی لاشه، ئیمان به کرده ویه باش زیاد دهیت و به تاوان و سه ریچییش کهم دهیت).

هه موو زانایان یه ک دهنگن له سهر ئەم پیناسه یه و کرده ویه ئەندامه کانی لاشه (عمل الجوارح) مەرچی دروستییتی ئیمان، نه ک مەرچی ته واییتی ئیمان.

خه لک له ئیمان هیتان و ئیمان نه هیتان ئەم حاله تانهن:

حاله تی یه کهم: هه ر که سیک ئەم دینه ی لا راست بیت و به دل باوه پری به پیغمبر هه بیت و توانای وتنی وشه ی شایه توومانی هه بیت، به لام شایه توومان نه هیت ئەمه نه بوت ته ئیماندار ئەگه ر کرده ویش بکات (واته: به دل باوه پری هه بووه و کرده ویشی کردووه به لاشه، به لام به زمان شایه توومانی نه هیتاوه).

حاله تی دووه م: هه ر که سیک ئەم دینه ی لا راست نه بیت به دل و باوه پری به پیغمبر نه بیت، به لام وشه ی شایه توومانی هیتا، کرده ویشی ئەنجامدا، ئەمه ئیماندار نییه و مونا فیه (واته: به دل باوه پری نه بووه به لام شایه توومانی هیتاوه و کرده ویشی کردووه).

حاله تی سییه م: هه ر که سیک ئەم دینه ی لا راست نه بیت و به دل باوه پری پی نیه بیت، وشه ی شایه توومانیش نه هیت و کرده ویش ئەنجام نه دات ئەمه ئیماندار نییه (واته: به دل باوه پری نه بووه و شایه توومانیشی نه هیتاوه و کرده ویشی نه کردووه).

حاله تی چواره م: هه ر که سیک ئەم دینه ی لا راست بیت و به دل باوه پری به پیغمبر (ﷺ) هیه و شایه توومان ده هیت و کرده ویش ئەنجام ده دات، ئەمه ئیمانداره (واته: به دل باوه پری هه بووه و به زمانیش شایه توومانی گوتووه و وه کرده ویشی کردووه).

حاله‌تی پینجه‌م: هەر که‌سیک ئەم دینه‌ی لا راست بێت به‌ دڵ و باوه‌ری به‌ پیغه‌مبه‌ر (ﷺ) هه‌بێت، به‌ زمان شایه‌توو مان به‌ییت، به‌لام هیچ کرده‌وه‌ی ئەنجام نه‌داوه (مه‌به‌ستمان له‌ کرده‌وه‌ ئه‌وه‌یه‌ هیچ له‌ چوار روکنه‌کانی ئیسلامی نه‌کردوو)، ئەمه‌یان موسلمان نییه‌ به‌ یه‌ک ده‌نگی هه‌موو زانایان، که‌واته‌ خه‌ڵک له‌ کرده‌وه‌ی لاشه‌ و کرده‌وه‌ی دیار ئەم چوار حاله‌تانه‌ن:

أ- که‌سیک هه‌ر چوار روکنی ئیسلام ته‌رک بکات دوا‌ی شایه‌توو مان هه‌ینان، ئەمه‌یان ئیجماع هه‌یه‌ که‌ موسلمان نییه‌، چونکه‌ ئەگه‌ر راستگو بوایا ئیمان‌که‌ی پالی پتوه‌ ده‌نا یه‌کیک له‌ چوار روکنه‌کان ئەنجام بدات.

ب- که‌سیک ته‌نها نوێژ ده‌کات، ئەمه‌ موسلمان، چونکه‌ هه‌ر چوار روکنی ئیسلامی پیکه‌وه‌ ته‌رک نه‌کردوو.

ج- که‌سیک ته‌نها پۆژوو ده‌گریت و زه‌کات ده‌دات، ده‌لێن له‌ باب‌ه‌تی ئیمان پرزگاری بووه‌ چونکه‌ هه‌ر چوار روکنی ته‌رک نه‌کردوو، به‌لام جیاوازی هه‌یه‌ ئەگه‌ر یه‌کیک نوێژ به‌ته‌واوی ته‌رک بکات ئایا موسلمان یان نا؟

د- که‌سیک هه‌ر چوار روکنی ئیسلام جیه‌جی ده‌کات، ئەمه‌یان گومانی تیدا نییه‌ که‌ ئیمانداره‌.

تییینی:

- مه‌به‌ستمان له‌ کرده‌وه‌ی لاشه‌ چوار روکنی ئیسلامه‌: نوێژ، زه‌کات، پۆژوو، حه‌ج.

- زۆربه‌ی زانایان ده‌لێن نایته‌ موسلمان ئەو که‌سه‌ی ده‌لێت ئیمانم هه‌ناوه‌ وه‌ک ئیمانی فلانه‌ که‌سی ئیماندار، ده‌بێت شایه‌توو مان به‌ییت نه‌ک بلیت ئیمانم هه‌ناوه‌ وه‌ک ئیمان هه‌ینانی فلانه‌ که‌س.

- وتنى وشهى (لا إله إلا الله) بهس نبيه، بهلكو دهبيت بهشه كهى تریش بليت كه (محمد رسول الله) يه.

- وشهى شايه توومان مهرجى هه يه به تهنها وتنى شايه توومان نايته موسلمان، بهلكو دهبيت كرده وش بكهيت، له (ابن المنبه) يان پرسى ئه رى (لا إله إلا الله) كليلى بههشت نيه؟ فهرمووى: (بهلى) كليلى بههشته، بهلام ههر كليليك چهند ددانىكى هه يه ئه گهر ئه و ددانان يان نهبيت دهرگا ناكريته وه، (لا إله إلا الله) ش بهه مان شيوه يه.

۲- ئم فهرمووده يه بهلگه يه بۆ فهزلى يه كخواپه رستى، چونكه خواى گه و ره ده يخاته بههشته وه ئه گهر چهند تاوانيشى هه بيت، (على ما كان من العمل) زانايان دوو وته يان هه يه:

يه كه م: خواى گه و ره ده ياته بههشته وه با كرده وهى ههرجى بيت، واته: ئه گهر ههر تاوانىكى هه بيت جگه له شيرك، ئه وه ئه مه نايته بهر بهست له نيوان كه سه كه و چوونه بههشت، يان يه كسه ر ده چيته بههشت، يان دواتر دواى سزادان ده چيته بههشت، فهزلى يه كخواپه رستى تاوانه كان هه لده وه رييت به ئيزنى خوا، يان ده بيته پيگر له مانه وهى له دۆزه خ بۆ هه تا هه تايه.

دووهم: خواى گه و ره ده يخاته بههشته وه جا كرده وهى ههرچيه ك بيت، واته: ده ياته بههشت به گوڤره ي پله و كرده وه كهى، چونكه خه لكى له بههشتدا پله يان جياوازه به گوڤره ي كرده ويانه، هه يانه له بهر زترين پله دايه و هه يانه ش له نزمترين پله دايه ^(۱).

صالح ال الشيخ خوا بياريتيت دهرموويت: ((على ما كان من العمل)) ئه گهر چى كه مته ر خه ميش بيت له كرده وهى باش ئه نجام دان و تاوان و سه رپيچيشى هه بيت، چونكه

^(۱) إعانة المستفيد (۹۵/۱).

یه کتاپه رستی یه که ی بۆ خواجه و شایه تی ده دات به ته نیا بۆ خوا و پیغه مبه ره که ی به ریساله و وه شایه تی ده دات بۆ عیسی که به نده ی خواجه و پیغه مبه ری خواجه، عیسی به که لیمه ی خوا دروست بووه و روجه که ی له لای خواوه بووه، وه له بهر دان پینانی به غیب و زیندوو بوونه وه، له بهر ئهمه فه زلیکی گه وری هه یه، ئه ویش ئه وه یه خوی گه وری ده یخاته به هه شته وه ئه گه ر چی که مته ر خه میش بیته له کرده وه ی باش ئه نجام دان، ئهم فهرمووده یه فه زلیکی گه وری تیدایه بۆ خاونه که ی^(۱).

۳- ئهم فهرمووده یه به لگه یه واجبه باوه رت به هه موو پیغه مبه ران هه بیته، وه کوفر کردن به یه که پیغه مبه ر کوفر کردنه به هه موو پیغه مبه ره کان.

۴- ئهم فهرمووده یه وه لامه بۆ جووله که کان که ده لئین: عیسا منالی زینایه و ئیردراوی خوا نییه.

۵- ئهم فهرمووده یه وه لامه بۆ گاواره کان که ده لئین: عیسی کوری خواجه یان خواجه یان ده یکه نه شه ریک له گه ل خوا، چونکه عیسی به نده ی خواجه و نابیت په رستریته.

۶- ئهم فهرمووده یه وه لامه بۆ گاواره کان که ده لئین روجی عیسا به شیکه له خوا.

هه ندیک کهس وا تیگه یشتون که خوی گه وری ئاده می له روجی خوی دروستکردوو، له و روجه ی که به شیکه له خوی گه وری و سیفه تی خوی گه وریه، به لگه خوی گه وری ده فهرموویته: ﴿فَإِذَا سَوَّيْتُهُ وَنَفَخْتُ فِيهِ مِنْ رُوحِي فَقَعُوا لَهُ سَلَجِدِينَ﴾ [ص: ۷۲]، واته: ئه گه ر له شی ئاده مم ریک و پیک کرد و روجی خۆم کرد به بهردا، ئیوهش سو جده ی بۆ بیهن.

^(۱) التمهید لاپه ره (۳۳).

سهرتا ده بی پرسیاری ئه وه بکری ئایا خوای گه وره خۆی روحی ههیه یان روح سیفه تی خوای گه وره یه، ئینجا بلیت ئایا روحی ئاده م به شیکه له رووخی خوای گه وره، ده لێن وه سفی خوای گه وره ناکهین به شتیک مه گهر خوای گه وره خۆی وه سفی خۆی پی کردیت یان پیغه مبه ر (ﷺ) باسی کردیت، هیچ به لگه نه هاتوون له سهر ئه وه ی که روح سیفه تی خوای گه وره بیت، به لکو رۆح دروستکراویکه له دروستکراوه کانی خوای گه وره، خوای گه وره رۆح دروستکردنی داوه ته پال خۆی وه کو مولک و پێژ، که رۆح مولکی ئه وه و به ویستی خۆی به بهر دروستکراوه کانی دا ده کا و به ویستی خۆی ده ریدیت، نه ک رۆح به شتیک بیت له خوا و سیفه تی بیت.

زانایان ده لێن: ﴿وَنَفَخْتُ فِيهِ مِنْ رُوحِي﴾، لێره خوای گه وره روحی ئاده می داوه ته پال خۆی وه ک مولک و پێژ و گرینگی روحی، ههروه ک چۆن وشتری داوه ته پال خۆی: ﴿نَافَةَ اللَّهِ﴾ [الشمس: ۱۳]، واته: وشتری خوای گه وره، هه موومان ده زانین هه موو وشتره کان هی خوان به لام لێره ئه م وشتره ی داوه ته پال خۆی وه ک ته شریف.

سه باره ت به عیسا ش به هه مان شیوه فه رموویه تی: ﴿وَكَلَّمْتُهُ الْقَلْبَ إِلَى مَرْيَمَ وَرُوحٌ مِنْهُ﴾ [النساء: ۱۷۱]، گا وره کان به مه گومرا بوون، ده لێن (من) لێره به مانای (التبعيض) دیت، واته به مانای هه ندیک و به شتیک دیت، واته: روحی عیسی به شیکه له هی خوای گه وره، وه هه ندیک که سیش خۆیان به موسلمان داده نین ده لێن هی ئاده میش به هه مان شیوه یه، که ئه مه کوفری گه وره یه و له دین ده رچوونه، زانایان ده لێن پیتی (من) (لابتداء الغایه) یه، واته ئه م روحه له لایه ن خوای گه وره یه سه ره تای و دروستکردن و به بهر دا کردنی، هه ر خۆی خاوه نیه تی و به پێوه ی ده بات، ههروه ک خوای گه وره ده فه رموویت: ﴿وَسَخَّرَ لَكُمْ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ جَمِيعًا مِنْهُ﴾ [الجاثية: ۱۳]، واته: هه ر چی له ئاسمان و

زهوی دایه خوای گه‌وره بۆ ئیوه‌ی مسخر کردووه، لهم ئایه‌ته (من) للابتداء، نه‌ک (للتبعیض)، چونکه که‌س نه‌ی وتووه خۆر و مانگ و پرووبار به‌شیکن له خوای گه‌وره.

۷- ئهم فهرمووده‌یه به‌لگه‌یه که به‌هه‌شت و دۆزه‌خ بوونی هه‌یه، یه‌کیک له گرینگترین بنچینه‌کانی ئه‌هلی سوننه ئه‌وه‌یه که به‌هه‌شت و دۆزه‌خ دروستکراون، نه‌ک هه‌شتا دروست نه‌کراون و له رۆژی قیامه‌ت دروست ده‌کرین، که ئهمه وته‌ی ئه‌هلی بیده‌عه.

۸- به‌لگه‌یه ده‌بیئت مرۆف کرده‌وه‌ی باش ئه‌نجام بدات، وه وه‌لامه بۆ خه‌وارج و موعته‌زیله‌کان که ده‌لین: خاوه‌نی تاوانی گه‌وره ده‌چیته دۆزه‌خ و هه‌تا هه‌تایی ده‌بیئت.

۹- ئهم فهرمووده‌یه به‌لگه‌یه له‌سه‌ر فراوانی په‌حمی خوای گه‌وره.

۱۰- ئهم فهرمووده‌یه به‌لگه‌یه که پیغه‌مه‌بر (ﷺ) به‌نده‌ی خوایه و نابیئت زیاده‌په‌وی تیبیدا بکریئت له مه‌دح کردندا و نابیئت په‌رستریئت.

أخرجاه. ولهما في حديث عتبان: (فإن الله حرم على النار من قال: لا إله إلا الله يبتغي بذلك وجه الله)^(۱).

واته : له عيتبانی کوړې مالک ده گټړنه وه خوا لږې پازې بڼت ده لیت: پیغمبر (ﷺ) ده فەرموویت: (به پراستی خواى گه وړه حه پامى کردووه له سهر ئاگر ههر که سیک له بهر په زامه ندى خواى بلیت: لا إله إلا الله).

پافهى وشه کانی فەرمووده که:

(حرم على النار): واته: مه نعى کردووه له چوونه ناو ئاگر یان ئاگر پښى بگات.

(من قال: لا إله إلا الله): واته: به زمان بیلیت و ئاشکرای بکات.

(يبتغي بذلك وجه الله): واته: به وته و دهر پړینى به پاکى بو خوا بڼت، بو پیا و سومعه و نیفاق نه لیت، به لکو باوه پړى و ابڼت تنها خوا شایسته ی عبادته و به تنیا داښى بو عبادت کردنى و واز له عبادته ى جگه له خوا به ښیت، ههروه باوه پړیشى پښى نه بڼت و به شتیکی پووچى داښى و بهرى بڼت له شیرک و خاوهنى شیرک.

هۆکارى باسکردنى ئهم فەرمووده به له م باب:

دانهرى کتاب له بهر ئه وه ئهم فەرمووده ی باسکردووه بو ئه وه ی ئاماژه بو فەزلى یه که خواپه رستى بکات، که ئاگر له سهرى حه پام ده بڼت، یان ناچیته وه ناو ئاگر یه که سهر ده چیته به ههشت، یان بو ماوه یه که ده چیته ناو ئاگر و هه تا هه تایی نا بڼت له دۆزه خدا.

سووده کانی فەرمووده که:

^(۱) متفق علیه: أخرجه البخاري (۵۴۰۱)، ومسلم (۲۶۳).

۱- هەر که‌سی (لا إله إلا الله) بلیت به مهرجه کانییه‌وه، ئه‌وا خوای گه‌وره ئاگری له‌سه‌ر
حه‌رام ده‌کات، مهرجه کانی (لا إله إلا الله) ئه‌مانه‌ن:

(۱) العلم. (۲) اليقين. (۳) القبول. (۴) الإنقياد. (۵) الصدق. (۶) الإخلاص. (۷) المحبة.

(العلم): واته: زانست، که‌سه‌که ده‌بی‌ت ماناکه‌ی بزانی‌ت که هیچ په‌رستراویکی به‌حق
نییه جگه (الله) نه‌بی‌ت، که‌س شایسته‌ی عیاده‌ت نییه جگه خوا نه‌بی‌ت.

(اليقين): یه‌قین، ده‌بی‌ت که‌سه‌که یه‌قینی هه‌بی‌ت و هیچ گومانی له‌لا نه‌بی‌ت بۆ ئه‌م وشه‌یه،
چونکه ئیمان هیچ سوودی نییه ئه‌گه‌ر یه‌قینی له‌گه‌ل نه‌بی‌ت.

(القبول): ده‌بی‌ت ئه‌م وشه‌یه قبول بکات به‌دل و زمان.

(الانقياد): ده‌بی‌ت ملکه‌ج بی‌ت و پابه‌ند بی‌ت بۆ (لا إله إلا الله)، ده‌بی‌ت ده‌ست به‌قورئان
و سونه‌ته‌وه بگری‌ت و ته‌سلیم بی‌ت بۆ خوای گه‌وره.

(الصدق): ده‌بی‌ت راستگو‌ی‌ت، ئه‌م وشه‌یه بلی‌ت به‌راستگو‌یی له‌دلی ده‌ربجی‌ت.

(الإخلاص): ده‌بی‌ت به‌پاکی بۆ خوای گه‌وره بی‌ت، هەر شتی‌ک ده‌کات ده‌بی‌ت ته‌نها
مه‌به‌ستی خوا بی‌ت و دوور بی‌ت له‌شیرک و پیا.

(المحبة): ده‌بی‌ت خو‌شه‌ویستی بۆ ئه‌م وشه‌یه‌ی هه‌بی‌ت و بۆ ئه‌وانه‌ش که ئه‌م وشه‌یه ده‌لێن
و موسلمانن و ئه‌هلی ته‌وحیدن.

۲- ئه‌م فه‌رمووده‌یه به‌لگه‌یه بۆ فه‌زلی یه‌کخواپه‌رستی، که ئاگر له‌سه‌ری حه‌رام ده‌بی‌ت،
یان ناچیته‌ ناو ئاگر یه‌کسه‌ر ده‌چیته‌ به‌هه‌شت، یان بۆ ماوه‌یه‌ک ده‌چیته‌ ناو ئاگر و هه‌تا
هه‌تایی ناییت له‌دۆزه‌خ.

۳- ئەم فەرمووده يە بەلگە يە لەسەر فراوانی رەحمی خوی گەورە.

۴- ئەم فەرمووده يە بەلگە يە کە خاوەنی تاوانی گەورە کافر نابێت و لە دۆزەخ هەتا هەتایی نابێت، هەروەها وەلامیشە بۆ خوارچ و موعتەزیلەکان کە دەلێن لە دۆزەخ هەتا هەتایی دەبێت.

یەکیک لە بنچینە گرینگەکانی ئەهلی سوننە ئەوەیە کە تەنها کوفر و شیرکی گەورە هەموو چاکەکانی مەرۆف پوچ دەکات، کەس کافر نابێت بە ئەنجام دانی تاوانی گەورە، بەلام لە ئەهلی بیدەع دوو دەستە دروست بوون دژی یەکتەری و دژی ئەهلی سوننەن:

یەکەم: خوارچ و معتزله: ئەمانە موسلمان کافر دەکەن لەسەر ئەنجام دانی تاوانی گەورە و دەلێن: هەر کەسیک تاوانی گەورە ئەنجام بدات، ئەوە هەموو کردەوی باشی پوچ دەبێت، خەوارچ دەلێن لە دنیادا مامەلە ی کافری لەگەڵ دەکەین و کافر بوو، لە پڕۆژی دواییدا لە دۆزەخدا هەتا هەتاییە، بەلام موعتەزیلە دەلێن لە دنیادا لە نیوان دوو پلە دایە، نە کافرە و نە موسلمانە، بەلام لە پڕۆژی قیامەتدا لە دۆزەخ هەتا هەتاییە، کەواتە: هەردووکیان یەک دەنگن لە دۆزەخ هەتا هەتاییە، مانەوێش لە دۆزەخ بەشیوەی هەتا هەتایی بەس بۆ کافرە.

دووهم: مورجئه‌کان دەلێن چاکە ی ئیمان هێنان هەموو تاوانەکان دەبات و نایهێلێت و تاوان زیانی نییە لەگەڵ ئیمان.

ابن تیمییه رەحمەتی خوی لێ بێت دەفەرمووێت: (هیچ شتێک کردەوێ پوچ ناکات جگە لە شیرک، چونکە ئەوەی دەمرێت لەسەر ئیمان دەبێت بچێتە بەهەشت و لە دۆزەخ

دهربه‌یتریت ئه‌گەر چوووه ناوی، ئه‌گەر هه‌موو کرده‌وه‌ی پوچ بیت ئه‌وه هه‌ر گیز ناچیتته به‌هه‌شت^(۱).

۵- ئه‌م فهرمووده‌یه به‌لگه‌یه که ئیخلاص مه‌رجه بۆ ئیمان هه‌ینان و وه‌لامه بۆ مورجیه‌کان که ده‌لێن وتنی (لا إله إلا الله) بێ ئیخلاسیش به‌سه بۆ خاوه‌نه‌که‌ی، چونکه مانای فهرمووده‌که وایه هه‌ر که‌سیک کرده‌وه هه‌رپامه‌کان ئه‌نجام بدات له ئاگر هه‌تا هه‌تایی ناییت، به‌لام شایسته‌ی سزادانه، ئه‌وان ده‌لێن خاوه‌نی تاوانی که‌وره هه‌تا هه‌تایی ده‌بیت له ئاگر^(۲).

^(۱) صارم المسلول لاپه‌ره (۵۵).

^(۲) القول المفید (۹۳/۱).

عن أبي سعيد الخدري - رضي الله عنه - عن رسول الله (ﷺ) قال: (قال موسى عليه السلام: يا رب علمني شيئاً أذكرك وأدعوك به، قال: قل يا موسى: لا إله إلا الله، قال: يا رب كل عبادك يقولون هذا؟ قال: يا موسى لو أن السماوات السبع وعامرهن غيري والأرضين السبع في كفة، ولا إله إلا الله في كفة، مالت بهن لا إله إلا الله)^(١).

واته: ئەبو سه عیدی خودری خوا لێ پازێ بێت ده فەرمووی: پێغه مبه ر (ﷺ) ده فەرمووی: (موسا وتی ئەو پەرورده گارم فیڕی شتیکم بکه که بیکه م به وه سیله یه ک و زیکری تۆی پێکه م و دوعای تۆی پێوه بکه م "واته ده مه وی ت زیکریکم فیڕ بکه ی ت که تایه ت بێت به خۆم")

خوا ی گه وره ش فەرمووی: ئەو موسا بلێ (لا إله إلا الله).

موسا گو تی: ئەو پەرورده گارم هه موو به نده موسلمان ه کانت ئەمه ده لێن.

خوا ی گه وره فەرمووی: ئەو موسا ئە گه ر هه ر حه وت ئاسمانه کان و هه موو ئەوانه ی که ئاسمانه کانیان ئاوه دان کردوه ته وه جگه له خوا، له گه ل حه وت زه مینه که دا له تایه کی ته رازودا دابنرێت، وه (لا إله إلا الله) له تایه کی ته رازوو دابنرێت، ئەوا (لا إله إلا الله) له هه موو ئەوانه قورستر ده رده چیت).

پافه ی وشه کانی فەرمووده که:

^(١) وقد أخرجه ابن حبان في صحيحه (٦٢١٨) والحاكم (١٩٣٦) وصححه.

(أذكرک وأدعوک به): واته: موسا وتی ئەوی پەروەردگارم فێری شتیکم بکە کە بیکەم بە وه‌سیله‌یه‌ک و زیکری تۆی پێیکەم و دوعای تۆی پێوه‌ بکەم، واته: دهمه‌وێت زیکریکم فێر بکەیت کە تاییه‌ت بێت بە خۆم.

(قال موسی کل عبادک یقولون هذا): ماناکه‌ی ئەوه‌ نیه‌ موسی ئەم وشه‌یه‌ی پێی که‌م بێت، به‌لکو ده‌یویست شتیکێ فێر بکات تاییه‌ت به‌خۆی بێت.

(مالت): قورستر ده‌بێت.

هۆکاری باسکردنی ئەم فەرمووده‌یه‌ له‌م باب‌ه‌:

دانهری کتاب له‌بەر ئەوه‌ ئەم فەرمووده‌ی باسکردووه‌ تا ئاماژه‌ بۆ ئەوه‌ بکات ئەگەر هەر چه‌وت ئاسمانه‌کان و هه‌موو ئەوانه‌ی که‌ ئاسمانه‌کانیان ئاوه‌دان کردۆته‌وه‌ جگه‌ له‌ خوا، له‌ گه‌ڵ چه‌وت زه‌مینه‌که‌دا له‌ تايه‌کی ته‌رازودا دابنرێت، وه‌ (لا إله إلا الله) له‌ تايه‌کی ته‌رازوو دابنرێت، ئەوا (لا إله إلا الله) له‌ هه‌موو ئەوانه‌ قورستر ده‌رده‌چێت.

قه‌راوی ده‌فه‌رموویت: (فه‌رمووده‌ که‌ به‌لگه‌یه‌ وشه‌ی (لا إله إلا الله) باشت‌ترین زیکره‌ و قورست‌رینه‌ بۆ میزان)^(۱).

سووده‌کانی فه‌رمووده‌که‌:

۱- ئەم فەرمووده‌یه‌ به‌لگه‌یه‌ که‌ وشه‌ی (لا إله إلا الله) زیکر و دوعایه‌، وه‌ پاداشتی ئەم وشه‌یه‌ شاراوه‌ بووه‌ لای موسا (عليه السلام)، ته‌و حید شاراوه‌ نه‌بووه‌ لای هه‌یچ پێغه‌مبه‌ریک، به‌لکو پاداشتی ته‌و حید شاراوه‌ بووه‌ لای هه‌ندی‌ک له‌ پێغه‌مبه‌ران.

^(۱) الجديد لا په‌ره (۴۲).

ابن باز په حمه تی خوی لی بیت ده فەرموویت: (ئهمه به لگه یه ئهم وشه یه زیکر و دوعایه و فه زلی شارواه بووه له لای هه ندیک پیغه مبه ر)^(۱).

۲- ئهم فەرمووده یه به لگه یه بو فه زلی یه کخوایه رستی و وشه ی (لا إله إلا الله) که باشتین زیکره.

۳- ئهم فەرمووده یه به لگه یه که زه وی جهوت چینه، ههروه ک چۆن ئاسمانه کان جهوت چینن.

۴- ئهم فەرمووده یه به لگه یه که خوی گه وره وته ی هه یه و قسه ده کات.

۵- ئهم فەرمووده یه به لگه یه که خوی گه وره له ئاسمانه کانه و له شویت ی به رزه^(۲).

۶- ئهم فەرمووده یه به لگه یه که میزان داده نریت له رپوژی قیامهت و کرده وه ی باش له لایه کی میزان ده بیت و کرده وه ی خراپیش له لایه ک.

۷- هیچ شتیک به رامبه ر وشه ی (لا إله إلا الله) نییه بو لادانی تاوان و رزگار بوون له ناگری دۆزه خ، ئه گه ر چی فەرمووده که لاوازیش بیت که هه ندیک زانا لاوازی ده که ن، به لام مانای هه مان مانای فەرمووی بپاقه یه.

صالح ال الشيخ خوا بیاریت ده فەرموویت: (ئهم فەرمووده و فەرمووده ی بپاقه به لگه ن له سه ر فه زلی وشه ی لا إله إلا الله، تاوان مقابلی نییه، به لام بو که سیک ته وای کردیت

(۱) التعليق المفيد.

(۲) إعانة المستفيد (۹۸/۱).

و حهقي پيڻي دايت و مهرجه ڪاني جي بهجي ڪرديت و شڪ و گومان تيڪهل به دلي نه بوويت. ^(۱).

^(۱) التمهيد لاپهريه (۳۶).

وللترمذي و حسنه عن أنس رضي الله عنه قال: سمعت رسول الله (ﷺ) يقول: (قال الله تعالى: يا ابن آدم إنك لو أتيتني بقراب الأرض خطايا ثم لقيتني لا تشرك بي شيئا لأتيتك بقرابها مغفرة).

واته: له ئه نهس ده گير نه وه خوا لئى رازى بيټ گوتى: گوى بيستى پيغه مبهرى خوا بووم (ﷺ) ده يفهرموو: (خواى بهرز و بلند فهرموويه تى: ئه ي نه وه ي ئادهم ئه گهر پر به زه مين گونا هت هه بيټ و پاشان بگه يت پيټم "به مردن" له حالئى كدا هيچ شهريكت دانه نايټ بوم، چ زور چ كه م، منيش پر به زه مين ليخوش بوونت پي ده به خشم).

رافهى وشه كانى فهرمووده كه:

(لا تشرك بي شيئا): نه ناسراو هاتووه رسته ي نه فى، ده لالهت له سه ر گشتيه تى ده كات، واته: نه شيركى گه وره و نه شيركى بچووك.

هوكارى باسكردنى ئهم فهرمووده يه له م بابه:

ئهم فهرمووده يه به لگه يه بؤ فه زلى ته و حيد، وه هوكاره بؤ ليخوش بوون له تاوان، مطابقى بابه: (وما يكفر من الذنوب)^(١).

سووده كانى فهرمووده كه:

١- ئهم فهرمووده يه به لگه يه بؤ فه زلى ته و حيد و خو پاراستن له شيرك، ئه گهر پر به زه وى تاوانت هه بيټ خواى گه وره پر به زه وى ليخوش بوونى پي ده به خشيت.

^(١) القول المفيد (١/١٠٠).

قەرعاوی ده‌فهرموویت: (فهرمووده‌که به‌لگه‌یه ههر که‌سیک بمریت و پرزگار بوویت له شیرک به ههموو جۆره‌کانییه‌وه، ده‌چیت به‌ههشت ئه‌گه‌ر چی تاوانی هه‌بیت پر به زه‌وی)^(۱).

۲- هه‌ندی زانا ئه‌م فهرمووده‌یه ده‌که‌نه به‌لگه‌ که شیرکی بچووک خوی گه‌وره لئی خوش ناییت ئه‌گه‌ر ته‌وبه‌ی لئ نه‌کردییت تا سزای ده‌دات، چونکه ئه‌م فهرمووده ههموو جۆره‌کانی شیرک ده‌گریتته‌وه، وته‌ی: (شیئا) نه‌ناسراوه و پرسته‌که‌ش نه‌فی یه، مانای گشتیه‌تی هه‌لده‌گریت، واته: نه شیرکی بچووک و نه شیرکی گه‌وره‌ی بۆ خوی گه‌وره بریار نه‌داییت^(۲).

۳- ئه‌م فهرمووده‌یه به‌لگه‌یه له‌سه‌ر فراوانی ره‌حمی خوی گه‌وره، وه‌لامه بۆ خه‌وارج و موخته‌زیله که ده‌لئین خاوه‌نی تاوانی گه‌وره له‌ دۆزه‌خ هه‌تا هه‌تایی ده‌بیت.

صالح الفوزان خوا بیاریتیت ده‌فهرموویت: (ئه‌م فهرمووده‌یه به‌لگه‌یه که لئخۆش بوون به‌ مه‌رج گیراوه به‌ خۆ دوور خسته‌وه له‌ شیرک، ئه‌مه‌ فه‌زلی ته‌وحیده، وه‌ وه‌لامه بۆ خه‌وارجه‌کان و ئه‌وانه‌ی خه‌لک کافر ده‌که‌ن به‌ ئه‌نجام دانی تاوانی گه‌وره، وه‌ به‌لگه‌یه بۆ فه‌زل و ره‌حمه‌تی خوی گه‌وره)^(۳).

۴- ئه‌م فهرمووده‌ی به‌لگه‌یه که فهرمووده‌ی قودسی هه‌یه، قودسیش ئه‌وه‌یه که دراوه‌ته پال قودس، واته: پاک، له‌به‌ر ئه‌وه‌ پێی ده‌لئین فهرمووده‌ی قودسی چونکه به‌زۆری باسی

(۱) الجديد لاپه‌ره (۴۴).

(۲) القول المفید (۱۰۰/۱).

(۳) إعانة المستفید (۹۹/۱).

پاکی خوا و پاک راگرتنی خوا ده کات له هه موو کهم کوږییه ک، ههروهه فهرمووده ی
قودسی زانایان ناوی تریشیانی لیناوه، وه ک (حدیث الإلهی)، (حدیث الربانی).

سه بارهت به فهرمووده ی قودسی دوو وته ههیه:

وته ی یه کهم: هه ندی زانا ده لین فهرمووده ی قودسی ده برپینه که (وته که) و ماناکه ی له
لایه ن خواوه یه، چونکه:

- پیغمبه ر (ﷺ) ده داته پال خوا، ده فهرموویت: (قال الله) واته: خوا فهرمووی، ئەمه
رپوون و ئاشکرایه که خودی وته که هی خوا ی گه وره یه.

- چۆن ده بیّت بلیت خوا ی گه وره فهرمووی که چی وته که هی پیغمبه ر (ﷺ) بیّت؟!
پیغمبه ر (ﷺ) ئەمین بووه چۆن وته ی خوا به مانا ده گیریتته وه و ده لیّت خوا فهرمووی!؟

وته ی دووهم: هه ندی زانای تر بۆ ئەوه چوون فهرمووده ی قودسی ماناکه ی له خواوه یه
به لام ده برپین (وته) له پیغمبه ره وه یه، ده لین:

- ئەگه ر فهرمووده ی قودسی وته و ماناکه ی له لایه ن خواوه بوا یا، ده بوا یا له قورئان
به رزتر بیّت، چونکه فهرمووده ی قودسی پیغمبه ر (ﷺ) له خواوه ده گوازیته وه راسته وخۆ،
که چی قورئانه راسته وخۆ وه ری نه گرتووه له خوا، به لکو جبریل بۆ پیغمبه ری دابه زاندووه.

- ئەگه ر فهرمووده ی قودسی وته و ماناکه ی له لایه ن خواوه بوا یا، ده بوا یا هیچ جیاوازی
نه بوا یا له نیوان فهرمووده ی قودسی و قورئان.

زانایان ده لین هه ردوو لا یه ک ده نگن که فهرمووده ی قودسی وه حییه له خواوه، به لام
جیاوازی له وته که یه ئایا هی خوایه یان هی پیغمبه ره (ﷺ)، ئەگه ر واز له م جیاوازییه
به نریت باشته ر.

ابن عثیمین رحمه‌تی خوی لی بیت ده‌فهرموویت: (فهرمووده‌ی قودسی ماناکه‌ی له خواویه و وته‌که هی پیغمبره (ﷺ)، که ئهمه وته‌ی پاسته.

ئه‌گهر بلی باشتر وایه واز له‌م جیاوازیه بهینی له ترسی ئه‌وه‌ی نه‌وه‌ک تووشی زیاده‌په‌وی بیت، به‌کورتی بلیت: فهرمووده‌ی قودسی ئه‌وه‌یه پیغمبر (ﷺ) له خواوه ده‌گیرپته‌وه، ئهمه به‌سه‌...^(۱).

^(۱) مجموعه فتاوی ابن عثیمین (۵۹/۹-۶۲).

باب من حقق التوحيد دخل الجنة بغير حساب

وقول الله تعالى: ﴿إِنَّ إِبْرَاهِيمَ كَانَ أُمَّةً قَانِتًا لِلَّهِ حَنِيفًا وَلَمْ يَكُ مِنَ الْمُشْرِكِينَ﴾ [النحل: ١٢٠]

وقال: ﴿وَالَّذِينَ هُمْ بِرَبِّهِمْ لَا يُشْرِكُونَ﴾ [المؤمنون: ٥٩]

عن حصين بن عبد الرحمن قال: كنت عند سعيد بن جبير فقال: أيكم رأى الكوكب الذي انقضى البارحة؟ فقلت: أنا، ثم قلت: أما إني لم أكن في صلاة، ولكنني لدغت، قال: فما صنعت؟ قلت: ارتقيت قال: فما حملك على ذلك؟ قلت: حديث حدثناه الشعبي، قال وما حدثكم؟ قلت: حدثنا عن بريدة بن الحصيب أنه قال: لا رقية إلا من عين أو حمة. قال: قد أحسن من انتهى إلى ما سمع. ولكن حدثنا ابن عباس عن النبي (ﷺ) أنه قال: (عرضت علي الأمم، فرأيت النبي ومعه الرهط، والنبي ومعه الرجل والرجلان، والنبي وليس معه أحد، إذ رفع لي سواد عظيم، فظننت أنهم أمتي، فقبل لي: هذا موسى وقومه، فنظرت فإذا سواد عظيم، فقبل لي: هذه أمتك ومعهم سبعون ألفا يدخلون الجنة بغير حساب ولا عذاب)

ثم نهض فدخل منزله. فخاض الناس في أولئك، فقال بعضهم: فلعلهم الذين صحبوا رسول الله (ﷺ).

وقال بعضهم: فلعلهم الذين ولدوا في الإسلام فلم يشركوا بالله شيئا، وذكروا أشياء، فخرج عليهم رسول الله (ﷺ) فأخبروه، فقال: (هم الذين لا يسترقون ولا يكتون ولا يتطيرون وعلى ربهم يتوكلون) فقام عكاشة بن محصن فقال: ادع الله أن يجعلني منهم. قال: (أنت منهم) ثم قام رجل آخر فقال: ادع الله أن يجعلني منهم. فقال: (سبقك بها عكاشة)^(١).

(١) أخرجه البخاري (٣٤١٠)، ومسلم (٢٢٠).

فيه مسائل:

الأولى: معرفة مراتب الناس في التوحيد.

الثانية: ما معنى تحقيقه.

الثالثة: ثناؤه سبحانه على إبراهيم بكونه لم يكن من المشركين.

الرابعة: ثناؤه على سادات الأولياء بسلامتهم من الشرك.

الخامسة: كون ترك الرقية والكي من تحقيق التوحيد. السادسة: كون الجامع لتلك الخصال هو التوكل.

السابعة: عمق علم الصحابة لمعرفتهم أنهم لم ينالوا ذلك إلا بعمل.

الثامنة: حرصهم على الخير.

التاسعة: فضيلة هذه الأمة بالكمية والكيفية.

العاشرة: فضيلة أصحاب موسى.

الحادية عشرة: عرض الأمم عليه، عليه الصلاة والسلام.

الثانية عشرة: أن كل أمة تحشر وحدها مع نبيها.

الثالثة عشرة: قلة من استجاب للأنبياء.

الرابعة عشرة: أن من لم يجبه أحد يأتي وحده.

الخامسة عشرة: ثمرة هذا العلم، وهو عدم الاغترار بالكثرة، وعدم الزهد في القلة.

السادسة عشرة: الرخصة في الرقية من العين والحمة .

السابعة عشرة: عمق علم السلف لقوله: قد أحسن من انتهى إلى ما سمع، ولكن كذا وكذا. فعلم أن الحديث الأول لا يخالف

الثاني. الثامنة عشرة: بعد السلف عن مدح الإنسان بما ليس فيه.

التاسعة عشرة: قوله: (أنت منهم) علم من أعلام النبوة.

العشرون: فضيلة عكاشة.

الحادية والعشرون: استعمال المعارض.

الثانية والعشرون: حسن خلقه (ﷺ).

باب من حق التوحید دخل الجنة بغير حساب

هەر کەسێ بە پوختەیی تەوھید لە خۆیدا بەدی بینیت ئەوا بەبێ

حساب و سزا دەچیتە بەھەشتەو

تەوھید بە پوختەیی بەدی هێنان بۆ سێ شت دەگەرێتەو:

یەكەم: تەرك كردنی شیرک بە ھەموو جۆرە کانییەو، شیرکی گەورە و بچووکی و شاراو.

دووھەم: تەرك كردنی بیدعە بە جۆرە کانییەو.

سێھەم: تەرك كردنی تاوان بە جۆرە کانییەو.

کەواتە بەدیھێنانی تەوھید بە پوختەیی دوو پلە یە: پلە ی واجب و پلە ی سوننەت.

(پلە ی واجب): تەرك كردنی ئەو شتانە یە کە باسماں کرد بەو ی واز لە شیرکی دیار و شارەو و بچووکی و گەورە بەیئیت، ھەروەھا واز لە بیدعە و تاوانیش بەیئیت، ئەمە ئەو پلە یە کە واجبە.

(پلە ی سوننەت): ئەمە یان بەرزترین پلە یە کە پلە ی واجبی بە دەست هێناو و سوننەتیش جێبەجێ دەکات، ئەویش ئەو یە کە دڵ و مەبەستی تەنھا خوا یە و بە ھەموو شێو یە ک رووی لە خوا یە و ئاوێردانەو ی بۆ کەس نیە جگە لە خوا نەیت، ھەروەھا قسە کردن و کردەو و تەنانەت جوولە ی دلێشی تەنھا بۆ خوا یە^(۱).

(۱) (التمهید) لصالح آل الشيخ لا پەرە (۴۱-۴۲).

عبدالله بن حميد ٲه حمه تي خوي لي بيت ده فمرمويت: (بيده كار له تهوحيد ده كات، تاوانيش پاداشتي تهوحيد كه م ده كاته وه، چهنده بنده تاواني زور بيت پاداشتي تهوحيدي كه م ده بيته وه.

له بهر نه وه ده لين: هيتانه دي تهوحيد به پوختي ساف بوون و ٲزگار بوونه له شيرك و جوره كاني، ههروه ها ٲزگار بوونه له بيده و تاوان، شيركي گه وره نه في تهوحيد ده كات و شيركي بچووكيش نه في تهواوي تهوحيد ده كات، بيده كار له تهوحيد ده كات و كه مي ده كاته وه، وه تاوانيش كه م كه ره وه ي پاداشتي تهوحيده)^(۱).

صالح الفوزان خوا بياريزيت ده فمرمويت: (هيتانه دي تهوحيد به پوختي ٲزگار بوونه له شيرك و بيده و تاوان، نه گهر بوتري: جياوازي نيوان (باب فضل التوحيد) و (باب من حقق التوحيد) چيه؟

جياوازي: باس كردني فه زلي تهوحيد بو يه كخواپه رست نه وه يه كه كه سيك شيركي له لا نه بيت، به لام هه نديك تاواني هه يه كه تهوحيد هه ليده وه ريت و به هويه وه لاده چن.

به لام نه م بابه ته به رزتره له بابه تي ٲيش خوي، چونكه بابي (من حقق التوحيد)، مه به ست ٲي نه وه يه هيج شهريكي بو خوا بريار نه داوه و هيج تاواني له لا نه ماوه، نه مه يان به دي هيتاني تهوحيده به پوختي، هه ر كه سيك به م ٲله يه بگات ده چيته به هه شت به بي حساب، سه باره ت به وه ي چ جياوازيه ك هه يه له نيوانيان؟

هه ر كه سيك له ٲله ي بابه تي ٲيشتر بيت، واته: يه كخواپه رست بيت و تاواني هه بيت، نه مه يان نه گهر هه يه خوا لي خوش بيت و نه گه ريش هه يه سزاي بدات و پاشان له ناگر ده به يترت، چونكه يه كخواپه رستان سي ٲله ن:

(۱) شرح كتاب التوحيد لاپه ره (۵۵).

هه‌روه‌ک خ‌وای گه‌وره ده‌فه‌رم‌وویت: ﴿ثُمَّ أَوْرَثْنَا الْكِتَابَ الَّذِينَ اصْطَفَيْنَا مِنْ عِبَادِنَا^ط فَمِنْهُمْ ظَالِمٌ لِّنَفْسِهِ وَمِنْهُمْ مُقْتَصِدٌ وَمِنْهُمْ سَابِقٌ بِالْخَيْرَاتِ إِذْنِ اللَّهِ ذَلِكَ هُوَ الْفَضْلُ الْكَبِيرُ﴾ [فاطر: ۳۲]

چینی یه‌که‌م: (ظالم لِنَفْسِهِ)، سته‌مکار: ئه‌وانه‌ن که سه‌لامه‌تن له شیرک به‌لام سه‌لامه‌ت نین له تاوانی جگه له شیرک، ئه‌مانه سته‌مکاری نه‌فسی خ‌ویانن و شایسته‌ی سزادانن.

چینی دووه‌م: (سابق بالخیرات)، ده‌ست پیش‌خه‌ری ده‌که‌ن له خ‌یر و چاکه: ئه‌وانه‌ن که سه‌لامه‌تن له شیرکی گه‌وره و بچووک و بیدعه، هه‌روه‌ها واز له هه‌پام و مه‌کروهه‌کان و هه‌ندیک له رینگه‌پندراوه‌کانیش ده‌هینن، وه خ‌وشیان ماندوو ده‌که‌ن بۆ گوێزپرایه‌لی واجب و سونه‌ته‌کان، ئه‌مانه ئه‌وانه‌ن که ده‌ست پیش‌خه‌ری ده‌که‌ن له خ‌یر و چاکه، هه‌ر که‌سیک له‌م پله‌یه‌ داییت ده‌چیته به‌هه‌شت بی حساب و سزا.

چینی سییه‌م: (مقتصد)، مام ناوه‌نده‌کان: ئه‌وانه‌ن که واجبه‌کان ئه‌نجام ده‌ده‌ن و واز له هه‌پام‌کراوه‌کان ده‌هینن، ئه‌وانه چاکه‌کارن^(۱).

ابن باز ره‌حه‌مه‌تی خ‌وای لی بیته ده‌فه‌رم‌وویت: (تحقیق التوحید: پرزگار بوونه له شیرک و بیدعه و تاوان، هه‌ر که‌سیک ته‌حقیقی ته‌وحید بکات و سه‌لامه‌ت بیته له شیرک و بیدعه و تاوان، ئه‌وه ده‌چیته به‌هه‌شت بی حساب و سزا، چونکه شیرکی گه‌وره نه‌فی ته‌وحید ده‌کات و شیرکی بچووکیش نه‌فی ته‌واوی ته‌وحید ده‌کات، ئه‌مه‌ش ده‌بیته ه‌وی ئه‌وه‌ی بیدعه و تاوان کاری تی بکات و پاداشته‌که‌ی که‌م بکاته‌وه)^(۲)

(۱) إعانة المستفيد (۱/۱۰۱-۱۰۲).

(۲) التعليق المفيد لآیه (۱۶).

و قول الله تعالى: ﴿إِنَّ إِبْرَاهِيمَ كَانَ أُمَّةً قَانِتًا لِلَّهِ حَنِيفًا وَلَمْ يَكُ مِنَ الْمُشْرِكِينَ﴾ [النحل:

[۱۲۰

واته: خوای گه‌وره ده‌فهرموویت: (به‌راستی ئیبراهیم (علیه السلام) به‌رده‌وام چوار سیفه‌تی هه‌بووه:

یه‌که‌م: پێشه‌وا و پێشه‌نگی خێر بووه.

دووهم: به‌رده‌وام له‌ تاعه‌تدا بووه ته‌نها بۆ خوا.

سییه‌م: پروو له‌ خوا بووه و پشتی له‌ هه‌موو شتێک کردووه جگه‌ له‌ خوا.

چوارهم: به‌ ته‌واوی به‌ریی بووه و دوور بووه له‌ ته‌واوی موشریکان).

پافه‌ی وشه‌کانی ئایه‌ته‌که‌:

﴿قَانِتًا لِلَّهِ﴾: (القنوت): واته‌ به‌رده‌وام بوون له‌سه‌ر تاعه‌ت، ﴿حَنِيفًا﴾: واته‌: لادان له‌ رێگای موشریکه‌کان.

هۆکاری باسکردنی ئەم ئایه‌ته‌ له‌م باب‌ه‌:

سلیمان ال‌ال‌شیخ ده‌فهرموویت: (خوای گه‌وره وه‌سفی ئیبراهیمی کردووه به‌م سیفه‌ته‌ به‌رز و جوانانه‌، که هینانه‌دی به‌رزترین سیفه‌ته‌کانی پله‌ی ته‌وحیده‌ له‌ خۆدا، وه‌ک ئاره‌زوو خسته‌سه‌ر بۆ شوێن که‌وتن و ته‌وحید له‌خۆ هینانه‌دی به‌ ئه‌نجام دانی فه‌رمانه‌کان و ته‌رک کردنی نه‌هی یه‌کان، هه‌ر که‌سیک شویتی بکه‌وێت له‌م شتانه‌ ده‌چێته‌ به‌هه‌شت بێ حساب و سزا، هه‌روه‌ک چۆن ئیبراهیم ده‌چێته‌ به‌هه‌شت)^(۱).

^(۱) تیسیر العزیز الحمید لاپه‌ره (۷۱).

سووده‌کانی ئایه‌ته‌که:

۱- فه‌زلی ئیبراهیم (علیه السلام) که پیشه‌وای یه‌کخواپه‌رستانه و باوکی پیغه‌مبه‌رانه، له‌به‌ر وته‌ی: ﴿إِنَّ إِبْرَاهِيمَ كَانَ أُمَّةً قَانِتًا لِلَّهِ حَنِيفًا وَلَمْ يَكُ مِنَ الْمُشْرِكِينَ﴾ شاکراً لِأَنْعُمِهِ أَجْتَبَلَهُ وَهَدَانُهُ إِلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ، به‌م چوار سیفه‌ته‌ی خوای گه‌وره وه‌سفی ئیبراهیمی پی کردووه، که ئه‌مانه‌ن:

یه‌که‌م: ئیبراهیم (أمة) بووه، واته: پیشه‌وای خیر و چاکه بووه.

دووهم: ئیبراهیم به‌رده‌وام له‌تاعه‌تدا بووه و جیگیربووه له‌سه‌ر گوپراه‌لی و نییه‌تی پاک بووه له‌ئه‌نجام دانی کرده‌وه بو‌خوا.

سییه‌م: به‌رده‌وام پرووی له‌خوا بوو و پشتی له‌موشریکان بوو، پشتی له‌هه‌موو شتی‌ک کردووه جگه له‌خوای گه‌وره نه‌ییت.

چوارهم: له‌موشریکه‌کان نه‌بووه و به‌ری بووه له‌خوایان و له‌دینیان^(۱).

عبدالله بن حمید ره‌حمه‌تی خوای لی بیت ده‌فه‌رموویت: (رَافَه‌کارانی قورئان ده‌فه‌رموون ئیبراهیم به‌رزترین پله‌ی خوشه‌ویستی به‌ده‌ست هیتا و خوای گه‌وره مه‌دحی کرد له‌به‌ر سی شت:

یه‌که‌م: نه‌فسی خو‌ی به‌خشی به‌خوا، کاتیک په‌یکه‌ره‌کانی قه‌ومه‌که‌ی خو‌ی شکاند و گفتوگوی له‌گه‌ل کرد و ئاگریانی بو‌هه‌لگیرساند نه‌یوت: پیم ناخوشه و زورم لی کراوه، ته‌سلیمیان نه‌بوو،

^(۱) إعانة المستفید (۱/۱۰۶).

دووهم: منالی خۆی به خشی بۆ خوا، بۆ ئه وهی دلی سه لامهت بیت و ته سلیم بیت ته نها بۆ خوا و که سیکی تر نه کاته شه ریک له گه ل خوا.

سییه م: کاتیک فریشته کان هاتنه لای گومانی برد که میوانن بۆیه باشتین و گه وره ترین خزمه تیانی کرد که له توانایدا بوو، ئه ویش ئه وه بوو گوێره که یه کی گه وره ی هینا بۆیان و فه رمووی: ئایا نافه رموون بیه خۆن؟ کاتیک بینی ئه مانه ده ست درێژ ناکه ن بۆ خواردن و نایه خۆن ترسی بۆ دروست بوو.

که واته مال و نه فس و منالی خۆی له رینگای خوادا به خشی، بۆیه بوو به خه لیلی ره حمان و ئیمامی یه که خوا په رستان و باوکی پیغه مبه ران، ئه و ته حقیقی ته وحیدی کرد له سه ر زانست و ئارام گرتن و یه قین و به رده وامی و ده عوه^(۱).

ابن قیم ره حمه تی خوالی بیت ده فه رموویت: (کاتیک که پیغه مبه ر ئیبراهیم (علیه السلام) هه زی به کوپک کرد، خوای گه وره پینی به خشی، جا خۆشه ویستی ئه و کوپه به شیک له دلی ئیبراهیمی داگیر کرد، خوای گه وره ش ئه م کاره ی پی خۆش نه بوو که له دلی ئیبراهیم دا خۆشه ویستیکی تر هه بیت جگه له خوا، بۆیه له خه ودا فه رمانی به ئیبراهیم کرد که ئه و مناله سه ربپیت و بیکاته قوربانی بۆ خوا، که ئه مه ش گه وره ترین تاقیکردنه وه بوو بۆ دلی ئیبراهیم (علیه السلام)، مه به ست لیره سه ربپینی کوپه که ی نه بوو، به لکو سه ربپینی خۆشه ویستی ئه و کوپه بوو له دلی ئیبراهیم دا (علیه السلام)، هه ر بۆیه کاتیک ئیبراهیم ویستی کوپه که ی سه ر بپیت خوای گه وره بریاریدا له بری کوپه که ی مه رپک سه ر بپیت و کوپه که ی ده رباز ببیت، ئه مه ش بووه سونه تیکی به رده وام^(۲).

(۱) شرح کتاب التوحيد لاپه ره ۵۷.

(۲) الداء والدواء.

۲- ئیبراهیم (علیه السلام) ئوممه‌تیک بووه، له‌بەر دوو ئه‌گەر:

- یان له‌بەر ئه‌وه بووه سیفه‌تی ته‌واوی خێر و چاکه‌ی تیدا بووه، له‌بەر ئه‌وه وه‌سف کراوه به ئوممه‌تیک.

- یان له‌بەر ئه‌وه بوه ته‌نها خۆی موسلمان بووه، مجاهد ده‌فرمووێت: ته‌نها خۆی موسلمان بووه، که‌سی تر موسلمان نه‌بووه، له‌بەر ئه‌وه به ئوممه‌تیک وه‌سف کراوه، هه‌روه‌ک چۆن پیغه‌مبه‌ر (ﷺ) سه‌باره‌ت به (زید بن عمرو بن نفیل) ده‌فرمووێت: (بیعته الله أمة وحده)^(۱).

ئهم ئایه‌ته به‌لگه‌یه که ئیبراهیم (علیه السلام) ته‌وحیدی به پوختی به‌دییه‌تێناوه، وه‌سفی ئیبراهیمی کردووه به ئوممه‌ت که‌چی خۆی به ته‌نیا بووه؟ هه‌ندیک ده‌لێن ئه‌مه‌ش بۆ ئه‌وه‌یه ئه‌گەر که‌سیک به ته‌نها له‌سه‌ر ڕیگای راست بی‌ت تا هه‌ست به دڵ نه‌وایی بکات و هه‌ست به غوربه‌تی نه‌کات و نه‌ترسێت، وا حساب بکات ئه‌و خۆی به ته‌نیا ئوممه‌تیکه، ئه‌مه‌ش هێز و دڵنه‌وایی به ئیماندار ده‌به‌خشێت.

۳- جیگیرکردنی پیغه‌مبه‌رایه‌تی ئیبراهیم (علیه السلام) و په‌یامه‌که‌ی.

۴- ئیبراهیم (علیه السلام) قودوه و پیشه‌وای دین و پیشه‌وای خیره، له‌بەر وته‌ی: ﴿إِنَّ إِبْرَاهِيمَ كَانَ أُمَّةً قَانِتًا لِلَّهِ حَنِيفًا وَلَمْ يَكُ مِنَ الْمُشْرِكِينَ﴾.

۵- به‌رده‌وام بوونی ئیبراهیم (علیه السلام) له‌سه‌ر عیاده‌تی خوا، له‌بەر وته‌ی: ﴿قَانِتًا لِلَّهِ﴾.

^(۱) أخرجه أحمد في مسنده (۱/۱۸۸)، والطبراني في الكبير.

وقال: ﴿وَالَّذِينَ هُمْ بِرَبِّهِمْ لَا يُشْرِكُونَ﴾ [المؤمنون: ۵۹]

واته: خوی گهوره دهفهرموویت: (وه ئهوانهش له گه‌ل خوا په‌رستییه که یاندا هه‌رگیز شه‌ریک بۆ خوا دانانین).

پافه‌ی وشه‌کانی ئایه‌ته‌که:

﴿بِرَبِّهِمْ لَا يُشْرِكُونَ﴾: نه‌فی هاتوو له‌سه‌ر کاری پانه‌بردوو، به‌مانای گشتیه‌تی دیت، هه‌روه‌ک ئه‌وه‌ وایه‌ خوی گه‌وره‌ بفه‌رموویت: ئه‌وانه‌ش له‌گه‌ل خوا په‌رستییه که یاندا شه‌ریک بۆ خوا دانانین، نه‌ له‌ شیرکی گه‌وره‌ و نه‌ له‌ شیرکی بچووک و نه‌ له‌ شیرکی شاراوه.

هۆکاری باسکردنی ئهم ئایه‌ته‌ له‌م باب‌ه:

قه‌راوی ده‌فهرموویت: (ئایه‌ته‌که‌ به‌لگه‌یه‌ هه‌ر که‌سیک ئهم سیفه‌تانه‌ی تیدا بیت و نه‌فسی خۆی پاک بکاته‌وه‌ له‌ شیرک، ئه‌وه‌ ده‌چیته‌ به‌هه‌شت بچ حساب و سزا، چونکه‌ ته‌حقیقی ته‌وحیدی کردوو و ئه‌مه‌ش به‌شیکه‌ له‌ ته‌حقیقی ته‌وحید)^(۱).

سووده‌کانی ئایه‌ته‌که:

۱- ئهم ئایه‌ته‌ به‌لگه‌یه‌ ئه‌هلی ته‌وحید ده‌بیت سه‌لامه‌ت بیت له‌ شیرکی گه‌وره‌ و بچووک، ئه‌مه‌یان ته‌حقیقی ته‌وحیده‌، هه‌رگیز شه‌ریک بۆ خوا بریار ناده‌ن، نه‌ شیرکی گه‌وره‌ و نه‌ شیرکی بچووک، ئه‌مانه‌ ته‌حقیقی ته‌وحیدیان کردوو و سه‌لامه‌تن له‌ شیرکی گه‌وره‌ و

(۱) الجديد (۴۸).

بچووک و شاراو و دیار، هه‌روه‌ها له هه‌موو جۆره‌کانی شیرک و بیدعه و سه‌ریچیه‌کان
(۱).

ابن باز په‌حمه‌تی خوی لی بی‌ت ده‌فهرمووی‌ت: (ئه‌مانه سیفه‌تی ئه‌هلی ته‌وکید و
ئیماندارانن، ئه‌وان یه‌کخواپه‌رستن و ته‌نها خوا ده‌په‌رستن و شه‌ریکی بۆ بریار ناده‌ن و
پزگار بوونه له شیرک، له‌گه‌ڵ ئه‌وه‌ش عیاده‌ت و ترسیان ته‌نها بۆ خوایه، که ئه‌مه‌ش
ته‌واوی ته‌وکید) (۲).

۲- ئه‌م ئایه‌ته به‌لگه‌یه ساف کردنی ته‌وکید و سه‌لامه‌ت بوون له شیرک هۆکاره بۆ
چوونه به‌هه‌شت. (۳).

(۱) إعانة المستفيد (۱/۱۰۹).

(۲) التعليق المفيد لآیه (۴۰).

(۳) الجامع الفريد لآیه (۲۱).

عن حصين بن عبد الرحمن قال: كنت عند سعيد بن جبير فقال: أيكم رأى الكوكب الذي انقض البارحة؟ فقلت: أنا، ثم قلت: أما إنني لم أكن في صلاة، ولكنني لدغت، قال: فما صنعت؟ قلت: ارتقيت قال: فما حملك على ذلك؟ قلت: حديث حدثناه الشعبي، قال: وما حدثكم؟ قلت: حدثنا عن بريدة بن الحصيب أنه قال: لا رقية إلا من عين أو حمة. قال: قد أحسن من انتهى إلى ما سمع. ولكن حدثنا ابن عباس عن النبي (ﷺ) أنه قال: (عرضت علي الأمم، فرأيت النبي ومعه الرهط، والنبي ومعه الرجل والرجلان، والنبي وليس معه أحد، إذ رفع لي سواد عظيم، فظننت أنهم أمتي، فقيل لي: هذا موسى وقومه، فنظرت فإذا سواد عظيم، فقيل لي: هذه أمتك ومعهم سبعون ألفا يدخلون الجنة بغير حساب ولا عذاب)

ثم نهض فدخل منزله. فخاض الناس في أولئك، فقال بعضهم: فلعلهم الذين صحبوا رسول الله (ﷺ).

وقال بعضهم: فلعلهم الذين ولدوا في الإسلام فلم يشركوا بالله شيئا، وذكروا أشياء، فخرج عليهم رسول الله (ﷺ) فأخبروه، فقال: (هم الذين لا يسترقون ولا يكتون ولا يتطيرون وعلى ربهم يتوكلون) فقام عكاشة بن محصن فقال: ادع الله أن يجعلني منهم. قال: (أنت منهم) ثم قام رجل آخر فقال: ادع الله أن يجعلني منهم. فقال: (سبقك بها عكاشة)^(١).

واته: حصين كورى عبدالرحمن خوا لئى پازى بيت گوتى: لای سه عیدى كورى جوبه یر بووم گوتى: (کامتان شهوى پابردوو ئەو ئەستیره یه ی بینى که کشا؟) منیش گوتم: (من)، پاشان گوتم: (ئەلبەتە من له نوێژدا نەبووم "واته ئەو گومانە باشەم پێ مەبەن" بە لکو دوو پشک پێوه می دابوو).

(١) أخرجه البخاري (٣٤١٠)، ومسلم (٢٢٠).

سہ عید گوتی: (جا چیت کرد؟)

گوتم: (بہدوای یہ کیچک دہ گہ پرام کہ دوام بہ سہردا بخویتیّت).

سہ عید گوتی: (جا چ بہ لگہ یہ ک ہانی دایت ئو کارہ بکہیت؟)

گوتم: (فہرموودہ یہ ک کہ شہعبی بومی گپراوہ تہوہ).

سہ عید گوتی: (چی بۆتان گپرایہوہ؟)

گوتم: (شہعبی بۆمانی گپرایہوہ کہ بورہیدہی کورپی حوصہیب گوتی: (دوعا بہ سہر خویتیڈن نییہ، مہ گہر بۆ کہ سیچ کہ چاو لپی دایت، یان بۆ کہ سیچ کہ پیوہ دراو بیت. "واتہ: دوعا بہ سہر خویتیڈن کاریگہری و شیفایہ کی بہ قوہ تہ بۆ ئو دوو نہ خویشیہ بہ بہراورد لہ گہل نہ خویشیہ کانی دیکہ).

سہ عید گوتی: (ہہر کہ سیچ کار بہو زانستہ بکات کہ پپی دہ گات، کاریچی زۆر جوانی کردوہ. (واتہ: کارہ کہت دروستہ بہ لام پلہ یہ ک ہہ یہ لہوہ باشترہ، بہ لام لہ گہل ئوہ شد ا بن عباس خوا لپی رازی بیت بۆمانی گپرایہوہ کہ پیغہمبہری خوا (ﷺ) فہرموویہ تی: (ئوممہ تہ کانم نشان دران، پیغہمبہرم دہینی لہ دہ کہس کہ متری لہ گہل بوو، پیغہمبہر ہہ بوو پیاوینک یان دوو پیاو ی لہ گہل بوو، پیغہمبہریش ہہ بوو ہیچ کہسی لہ گہل نہ بوو، رہ شایہ کی گہورہم نشان درا، منیش وام زانی ئوہ ئوممہ تہ کہی من، لہوئ پیم گوترا: ئوہ موسا و قہومہ کہیہ تی، واتہ: ئہوانہی کہ شوین موسا کہ وتوون. "پاشان سہیرم کرد رہ شایہ کی گہورہم بینی، ئہوسا پیم گوترا ئہمانہ ئوممہ تی تۆن، جگہ لہ ئہمانہش لہ گہل اندا ہفتا ہزاری دیکہ بہ بی حساب و لپرسینہوہ و عذاب دہ چنہ بہ ہشتہوہ).

پاشان پیغہمبہری خوا (ﷺ) لہ مہ جلسہ کہ ہستا و چوہہ مالی خوئی.

ئىنجا خەلكانى ئامادە بوو لە بارەى ئەو حەفتا ھەزارەو ھەوتنە گفتوگۆ، ھەندىكىان گوتيان: لەوانەى ئەو كەسانە بن كە ھاوړيەتې پيغەمبەريان كردوو، ھەندىكى تريان گوتيان لەوانەى ئەو كەسانە بن كە بە موسولمانيتي لەدايك بوون و ھېچ شەريكيان بۆ خوا دانەناو، ھەندى شتى دىكەشيان باسكرد.

پاشان پيغەمبەر (ﷺ) ھا تەو ھاويان و خەبەرى ئەو گفتوگۆ و باسەيان پيدا.

ئەو پيش فەرمووى: (ئەو حەفتا ھەزارە ئەوانەن كە داوا لە كەس ناكەن دووعايان بەسەردا بخويتن، داوا لە خەلكيش ناكەن داخ كردنيان بۆ بكەن بۆ شيفاي نەخوشي و خوشيان نايكەن، ھەروەھا شوومي و رەشيني ناكەن نە بە بالندە و نە بە شتى دىكەشەو، تەنھا پشت بەخوا دەبەستن و تەو ھاويان ھەر لەسەر ئەو).

ئىنجا عوكاشە ھەستايەو و گوتى: (ئەى پيغەمبەر دوعام بۆ بكە كە من يەكئىم لەوانە)، پيغەمبەرى خوا (ﷺ) فەرمووى: (تۆ يەكئىكى لەوانە).

پاشان پياويكى دىكە ھەستايەو و گوتى: (دوعام بۆ بكە كە من يەكئىم لەوانە).

فەرمووى: (عوكاشە پيشت كەوت).

رأفەى وشەكانى فەرموودە كە:

(لدغت): واتە: دووپشك پيئو ھاووم.

(ارتقيت): واتە: داوام لە كەسيك كرد روقىم لەسەر بخويتن.

(عرضت علي الأمم): لەوانەى ئەم پيشان دانە لە خەو بيت يان ئيسرا و معراج بيت.

(الرھط): لە سى ھەتا نۆ پي دەلین (رھط).

(والنبي ومعه الرجل والرجلان): له‌وانه‌یه (واو) به مانای (أو) بیت، واته: یان، چونکه
ئه‌گهر بَلّیی به مانای (واو) دیت که‌واته سِی پیاوی له‌گه‌ل بووه.

(النبي): له زمانی عهره‌بی دا مشتەقی (النبا) واته: هه‌وال، بۆچی پِیی ده‌لّین (النبي)؟

وه‌لام: چونکه هه‌والده‌ر و هه‌وال پیدراوه، هه‌وال پیدراوه به‌وه‌ی خوای گه‌وره هه‌والی
پیداوه و وه‌حی بۆ ناردوو، وه هه‌والده‌ره له لای خوای گه‌وره به گه‌یاندنی وه‌حی و
فه‌رمانه‌کانی.

که‌واته (نبي) له سه‌ر وه‌زنی (فعل) ه‌ ئایا به مانای (فاعل) یان (مفعول) دیت؟

ئه‌گهر بَلّین (فعل) به مانای (فاعل) دیت، لّانه منبئ عن الله عزوجل، ئه‌گهر بَلّین (فعل)
به مانای (مفعول) دیت لّانه منبأ، زانایان ده‌لّین دروسته هه‌ردوو مانا هه‌لبگریت ئه‌گهر
پِیچه‌وانه‌ی یه‌ کتر نه‌بن.

زانایان ده‌لّین: (النبي مشتقی النبوة، وهي الشئ المرتفع)، که شتیکى به‌رزه، هه‌روه‌ها له
زمانی عهره‌بی دا وشەى (النبي) بۆ نیشانه‌یه‌ک له نیشانه‌کانی زه‌وی به کاردیت که
خه‌لک بۆ خۆیان رِیگای پِی ده‌دۆزنه‌وه، که‌واته له‌به‌ر ئه‌وه پِیی ده‌لّین (النبي) چونکه
خاوه‌ن پله و پایه‌ی به‌رزن له دنیا و قیامه‌تدا و باشت‌ترینی مروفه‌کانن، هه‌روه‌ها نیشانه‌ن بۆ
خه‌لک به هۆی ئه‌وانه‌وه خه‌لک رِیگای راست ده‌دۆزنه‌وه و ده‌گه‌ن به راستی، دنیا و
ئاخیره‌تیان چاک ده‌ییت.

(سواد عظیم): ره‌شاتیه‌کی گه‌وره مه‌به‌ست پِیی که‌سه‌کانه.

(فلعلهم الذين صحبوا رسول الله ﷺ): ئه‌م گفتوگو کردنه‌ی هاوه‌لان له‌سه‌ر ئه‌م بابه‌ته
بۆ ئه‌وه بوو بۆ ئه‌وه‌ی به نه‌زه‌ری بگه‌ن به راستی و به کرده‌وه‌ش له‌و که‌سانه‌ بن، وته‌ی:
(ئه‌وانه‌ن که هاوه‌لی پِیغه‌مبه‌ری خوا بوون):

۱- لهوانه يه مهبهست پيى هاوه لان بيت به شيويه كي گشتي، پالپشتي بو ئه مه روو كه شي و ته كه يه.

۲- لهوانه شه مهبهست پيى ئه و هاوه لانه بيت كه له كوچ كردن له گه لي بوون، پالپشتي بو ئه مه ئه گهر بلييى هاوه لان به شيويه كي گشتي، ئه و ئه وان ده يانگوت: ئيمه، چونكه ئه وانه ي قسه يان ده كرد هاوه لان بوون، به لگه ش بو ئه مه و ته ي پيغه مبه ره (ﷺ) كه به خالدي كورپي وه ليدى گوت: (جنبو به هاوه لانم مه ده) كه واته مهبهست پيى ئه و هاوه لانه بووه كه كوچيان كردووه له گه لي، به لام ريگر يكي تر بو ئه مه ئه و يه كوچ كردووه كان ژماره يان ناگاته هفتا هزار كه س، ههروه ها ريگر بو ئيحتمالي يه كه م ئه و يه: هاوه لان له هفتا هزار زياتر بوون.

۳- لهوانه يه مهبهستيان ئه و يه بيت ئه وانه ي له گه ل پيغه مبه ر بوون تا فه تحي مه ككه، چونكه دواي فه تحي مه ككه خه لك پۆل پۆل ده هاتنه ناو ئيسلام، ئه م بابه ته پيويستي به گه رانه و ي زياتر هه يه^(۱).

(بغير حساب ولا عذاب): ئه و ي ديار بيت له ناو گوڤر سزا نادرين و حسابيان له گه ل ناكرين تا هه ستاني قيامه ت.

هۆكاري باسكردني ئه م فه رموده يه له م بابه:

صالح الفوزان خوا بياريزين ده فه رمووين: (كه هه ر كه سيك ته و حيد به بوختي به دي به ينيته ده چيته به هه شت بي حساب و سزا، ته فسيري ئه مه ئه و يه واز له شيركي گه و ره و بچووك به ينيته و شته مه كروهه كان ته رك بكات)^(۲).

(۱) القول المفيد.

(۲) إعانة المستفيد (۱/۱۲۵).

سووده‌کانی ئەم فەرمووده‌یه:

۱- ئەم فەرمووده‌یه بە‌لگه‌یه‌ی بۆ دوووری پێشینه‌کان له مه‌دح کردنیان به شتیک که تیااندا نه‌بووه، چونکه حصینی کورپی عبدالرحمن وتی: (من له‌ناو نوێژ نه‌بووم، به‌لکو دووپشک پیوه‌می دابوو)، چونکه ئەوه‌ی ئەستیره‌ بینیت له کاتی کشاندا به‌لگه‌یه‌یه‌که به‌ئاگایه‌ی بۆ زیکر یان بۆ شه‌و نوێژ.

خوای گه‌وره ده‌فه‌رموویت: ﴿لَا تَحْسَبَنَّ الَّذِينَ يَفْرَحُونَ بِمَا آتَوْا وَيُحِبُّونَ أَنْ يُحْمَدُوا بِمَا لَمْ يَفْعَلُوا فَلَا تَحْسَبَنَّهُمْ بِمَفَازَةٍ مِنَ الْعَذَابِ وَلَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ﴾ [آل عمران: ۱۸۸]

واته: وا گومان مه‌به به‌وانه‌ی دلخۆشن به‌وه‌ی که هه‌یانه و هه‌زده‌که‌ن باس بکری‌ن و خه‌لکی سوپاسیان بکات له‌سه‌ر کار و چاکه‌یه‌ک که نه‌یانکردووه، ئەوه هه‌رگیز وامه‌زانه ئەوانه له ده‌ست سزا پرزگاریان ده‌ییت، به‌لکو سزایه‌کی به ئێش چاوه‌ڕێانه.

مانای ئایه‌ته‌که ئەوه هه‌لده‌گری‌ت هه‌ر که‌سی‌ک که‌ز بکات باسی بکری‌ت و سوپاسی بکری‌ت له‌سه‌ر کار و کرده‌وه‌ی باش داخلی زه‌مکردن ناییت، له‌به‌ر مفهومی وته‌ی: ﴿وَيُحِبُّونَ أَنْ يُحْمَدُوا بِمَا لَمْ يَفْعَلُوا﴾، ئیبراهیم (عليه السلام) ده‌ئیت: ﴿وَاجْعَلْ لِي لِسَانَ صِدْقٍ فِي الْآخِرِينَ﴾ [الشعراء: ۸۴]، به‌لام ئەگه‌ر مه‌به‌ستی ئەوه بی‌ت که‌ز بکات خه‌لک سوپاسی بکات به‌وه‌ی کردوویه‌تی ته‌نها مه‌به‌ستی سوپاس کردنی خه‌لکی هه‌ییت، ئەمه‌یان هه‌رپامه.

ابن عثیمین په‌حمه‌تی خوای لی بی‌ت ده‌فه‌رموویت: (ئهمه ئاگادارکردنه‌وه و وشیارکردنه‌وه‌ی مرقفه له‌وه‌ی که که‌ز بکات مه‌دح بکری‌ت له شتیک که نه‌یکردووه، ئەمه‌ش چه‌ند جو‌ره:

- هەندى جار مەرووف بەرپوونى دەري دەپرېت كە كەردەوہى باشى كەردووه، كەچى درۆش دەكات.

- جاريش ھەيە فيل دەكات و گومانى گويگر وا دەبات كە خوى كەردەوہى باشى كەردووه، كەچى نەشى كەردووه.

سەبارەت بە حالەتى يەكەم وەك ئەوہيە بليت: شەو نويزم كەردووه و دوام كەردووه، كەچى درۆش دەكات بۆ ئەوہيەتى تا خەلكى مەدحى بكەن^(۱).

كەواتە ھەز كەردن بە مەدح كەردن لەسەر كەردەوہى باش ئەم چوار حالەتانەن:

يەكەم: كەسيك بەرپوون و ئاشكرا درۆ دەكات و دەليت كەردەوہى باشم ئەنجام داوہ بۆ ئەوہى مەدحى بكەن، ئەمەيان ھەرامە.

دووەم: كەسيك بەرپوون ئاشكرا درۆ ناكات، بەلام گومانى گويگر بۆ ئەوہ دەبات كە كەردەوہى باشى ئەنجام داوہ بۆ ئەوہى مەدحى بكرىت، ئەمەشان ھەرامە.

سپيەم: ئەگەر يەكەم باسى كەردەوہى باشى خوى بۆ خەلك كەرد كە پيشتر كەردوويەتى بە پاكى، بۆ ئەوہى مەدحى بكەن، ئيمام النووى پەحمەتى خوى لى بيت دەفەرموويت: كەردەوہ كەى پوچ دەبيتەوہ، هەندى زاناش دەلين خيىرى كەردەوہ كەى كەم دەبيتەوہ.

ابن عثيمين پەحمەتى خوى لى بيت دەفەرموويت: (يەكەم دل خوش بيت بەوہى خەلك كەردەوہ كەى بزەن ئەمە (رياء) نيە، چونكە ئەمە دوای تەواو بوونى كەردەوہ كەرپووى تى كەردووه).

^(۱) تفسير سورة ال عمران (۵۳۱/۲).

چوارهم: که سیک باسی کرده و هی باشی خوی ناکات، به لام به مهدح کردنی خه لکیش دل خوشه، زانایان ده لئین مانای ئەم ئایه ته ئەوه ده گه یه نیت ئە گهر مرؤف حەز بکات به مهدح له شتیک خوی کردییتی، ئەوه هیچی تیدا نییه، به لکو ئەوهی حەرام بیّت ئەوهی که نه یکردیّت و حەزیش بکات مهدح بکریّت.

پێغه مبه‌ر (ﷺ) ده‌فه‌رموویّت: (من لم يشكر الناس لم يشكر الله)^(۱).

واته: (هەر که سیک سوپاسی خه‌لک نه‌کات سوپاسی خوای گه‌وره‌ش ناکات).

ئه‌گهر دلخۆش بوون به سوپاسی خه‌لک دروست نه‌بویا ئەوه ده‌بووه‌ فیتنه‌ بۆ خه‌لک و رێگری ده‌کرا له‌وهی سوپاسی خه‌لک بکه‌ین، دلخۆش بوون به مهدح زهم کراو نییه، به‌لکو ئەو کاته زهم کراو ده‌بیّت ئە‌گهر نیعمه‌ته‌کانی خوای گه‌وره‌ له‌بیر بکات و بلێ ئەوه له‌ زیره‌کی و باشی خۆمه‌.

عن أبي ذر رضى الله عنه قال: قيل لرسول الله (ﷺ): أرايت الرجل يعمل العمل من الخير و يحمده الناس عليه؟ فقال: (تلك عاجل بشرى المؤمن)^(۲).

واته: به پێغه‌مبه‌ر (ﷺ) وترا: چی ده‌لێی بۆ پیاویک ئە‌گهر کرده‌وهی باش بکات و خه‌لکی سوپاسی بکه‌ن؟ فه‌رمووی: (ئهمه‌ مژده‌ی پێش وه‌قته‌ی ئیمانداره‌).

سیوطی ره‌حه‌مه‌تی خوای لی بیّت ده‌فه‌رموویّت: (ئهم مژده‌یه‌ پێش وه‌قته‌ به‌لگه‌یه‌ بۆ مژده‌ی دواخراو)^(۳).

(۱) مسند احمد (۱۳/۲۴).

(۲) رواه مسلم (۲۶۴۲).

(۳) شرح السيوطي على مسلم (۵۵۶/۵).

۲- ئەم فەرموودەيە بەلگەيە باشتەين روقیە روقیە کردنە بۆ چاوەزار و پیوەدان، وە بۆ بیجگە لەم دووانەش نەخۆشیە کانی تریش دروستە.

صالح الفوزان خوا بیارێزێت دەفەرموویت: ((لارقیة إلا من عين أو حمة)، زانایان دەلێن ئەمە لە بابەتی تائیدکردنەویە نەک لە بابەتی (حصر) بێت، روقیە سوودی هەیه بۆ بیجگە لە چاوەزار و پیوەدان و هەروەها بۆ هەموو نەخۆشیە کانی تر، بەلام روقیە لە هەمووان زیاتر سوودی بۆ ئەم دوو نەخۆشیە هەیه، ئەویش چاوەزار و پیوەدانه^(۱).

ابن باز رەحمەتی خۆی لێ بێت دەفەرموویت: (مەبەستی فەرموودە کە ئەو نیه کە (حصر) بێت، واتە روقیە بەس بۆ ئەم دوو حالەتە دروست بێت، بەلکو زانایان دەلێن مەبەستی ئەو نیه کە روقیە لەم دوو حالەتە لە هەمووان لە پێشتر، واتە: هیچ روقیەیک لەپێشتر و باشتەر نیه بۆ چاوەزار و پیوەدان، چونکە فەرموودەکان بەلگەن کە دروستە روقیە بۆ بیجگە لە چاو و پیوەدان بکریت، وە ک فەرموودە دەفەرموویت: (هیچی تیدا نیه روقیە بکریت ئەگەر شیرک نەبێت) هەروەها جیگیر بوو پیغمبەر (ﷺ) روقیە کردوو و بۆشی کراو، ئەمە بەلگەیه کە دروستە و هیچی تیدا نیه سوود بە نەخۆش بگەینیت و ئایەتە کانی لەسەری بخوینیت^(۲).

۳- ئەم فەرموودەيە بەلگەيە بۆ دڵ دانەوێ پیغمبەر محمد (ﷺ) و بانگخوازان، چونکە پیغمبەر هەبوو کەس باوەری پێی نەهێناو و هەشبوو یە ک یان دوو کەس باوەری پێی هێناو.

(۱) إغاثة المستفيد (۱/۱۱۵).

(۲) التعليق المفيد.

ابن عثیمین ره‌حمه‌تی خوای لی بیت ده‌فهرموویت: (پیشاندانی ئومه‌ت به پیغه‌مبه‌ر دوو سوودی هه‌یه:

یه‌که‌م: دل دانه‌وه‌ی پیغه‌مبه‌ره (ﷺ)، به‌جۆریک پیغه‌مبه‌ری بینوه‌ پیاویک یان دوو پیاوی له‌گه‌ل بووه، هه‌ش بووه‌ که‌سی له‌گه‌ل نه‌بووه، دلی پیغه‌مبه‌ر به‌وه‌ دراوه‌ته‌وه، خوای گه‌وره‌ش ده‌فهرموویت: ﴿قُلْ مَا كُنْتُ بِدْعًا مِّنَ الرُّسُلِ﴾ [الأحقاف: ۹]

دووهم: پوون کردنه‌وه‌ی فه‌زلی پیغه‌مبه‌ر و شه‌ره‌فه‌که‌یه‌تی به‌وه‌ی زۆرت‌رین شوین که‌وته‌ی هه‌یه و باشت‌رین پیغه‌مبه‌ره، که‌واته: پیشان دانی ئومه‌تانی پیشوو ئهم دوو سووده‌ی هه‌بووه^(۱).

۴- ئهم فه‌رمووده‌یه به‌لگه‌یه‌ بو فه‌زلی موسا و ئومه‌ته‌که‌ی، که زۆرت‌رین ئومه‌تن دوا‌ی ئومه‌تی پیغه‌مبه‌ر (ﷺ).

۵- ئهم فه‌رمووده‌یه به‌لگه‌یه‌ بو فه‌زلی ئهم ئومه‌ته‌ که زۆرت‌رینی خه‌لکی به‌هه‌شتن، به‌لکو له‌ سێ به‌شی خه‌لکی به‌هه‌شت دوو به‌شی ئهم ئومه‌ته‌ن و به‌شه‌که‌ی تر ئومه‌ته‌کانی ترن.

عن ابن ب‌ریده عن أبيه قال: قال رسول الله (ﷺ): (أهل الجنة عشرون ومائة صف، ثمانون منها من هذه الأمة، وأربعون من سائر الأمم)^(۲).

واته: (خه‌لکی به‌هه‌شت سه‌د و بیست‌ پ‌یزن، هه‌شتا‌ پ‌یز له‌م ئومه‌ته‌ن و چ‌ل‌ پ‌یزه‌که‌ی تر هی ئومه‌تانی ترن).

(۱) القول المفید.

(۲) رواه الترمذی (۲۵۴۶).

۶- ئەم فەرمووده يە بەلگە يە کە ئەوانەى شوئىن حەق دەکەون زۆر کەمترن لەوانەى شوئىن ناحەق دەکەون.

۷- ئەم فەرمووده يە بەلگە يە بۆ گرینگى دانى ھاوہلان بە ئاخیرەت و سوربوونيان لەسەر خیر و چاکە و کردەوہى باش، چونکە گفتوگۆيان کرد لەسەر شتیک بۆ ئەوہى بگەن بە ئەنجام و بە کردەوہ جیہ جیى بگەن و ئەم پلە يە بە دەست بەئین.

صالح الفوزان خوا بيارتريت دەفەرموويت: (ئەمە بەلگە يە بۆ حەريسى ھاوہلان لەسەر خیر و چاکە، ھەر و ھا گرینگى دانيان بە کاروبارى ئاخیرەت، چونکە ئەمانە گرینگيان بە دونيا نەدەدا بەلکو گرینگيان بە ئاخیرەت دەدا، بە پێچەوانەى ئەھلى دونيا کاتیک گۆيان لە بازارگانىيە ک دەييت قسەى لەسەر دەکەن و ئاخیرەت نابيtte رپگر بۆيان لەم بازارگانى يە)^(۱).

۸- ئەم فەرمووده يە بەلگە يە بۆ جیگیرکردنى موعجيزەى ئیسرا و معراج، چونکە ئەم بينينەى ئوممە تانى پيشوو لە ئیسرا و معراج بوو، لەسەر وتە يە ک لە وتەکانى زانايان.

ابن عثيمين پەحمەتى خواى لى بيت دەفەرموويت: (پيشاندانى ئومە تەکانى پيشوو لەلايەن خواى گەورەوہ بۆ پيغەمبەر ﷺ) لە خەودا بوو)^(۲).

ابن باز پەحمەتى خواى لى بيت دەفەرموويت: (ئەمە يان لە ئیسرا بوو لەسەر وتەى راستى زانايان)^(۳).

(۱) إغانة المستفيد (۱/۱۱۹).

(۲) القول المفيد.

(۳) التعليق المفيد.

صالح الفوزان خوا بیارِیْتِ ده فہرموویْت: (ئەمە موعجیزە یە ک بووہ لە موعجیزە کانی پیغەمبەر کە ئوممەتە کانی پیشووی پیشان دراو، و تراوہ ئەمەیان لە ئیسرا و میعراج بووہ)^(۱).

۹- ئەم فہرموودە یە بە لگە یە باشتەر وایە داوای روقیە لە کەس نە کەیت، لەوانە یە یە کیک بلیت: دینی ئیسلام دینی ھۆکار گرتە بەر و پشت بە خوا بەستە (توکل)ە، بۆچی فہرموودە ھاتووہ سەبارەت بەو کەسانە ی دە چنە بە ھەشت بێ حساب و سزا دە فہرموویْت: (ئەوانەن کە داوای روقیە لە کەس ناکەن و سوتان بە کارناھیتن وە ک چارەسەر و پرەش بین نین و پشتیان تەنھا بە خوا بەستووہ)، بۆچی باش نییە داوای روقیە لە کەس بکەیت لە کاتیکدا دروستە؟

وہ لām: زانایان دە لێن راستە دینی ئیسلام دینی ھۆکار گرتە بەر و روقیە کردنە بێ ئەوہ ی داوا لە خە لک بکەیت، داوا لە خە لک کردن بۆ روقیە ئەویش دروستە بە لām باشتەر وایە وازی لێ بەین ی و داوایان لێ نە کەیت، کە ئەمە لە تەواوی تەوحیدە.

ابن عثیمین پرەحمەتی خوای لێ ییت دە فہرموویْت: (ھەندیک پریوایە تی مسلم ھاتوون دە لێن: (لا یرقون) واتە روقیە ناکەن، بە لām ئەم پریوایە تانە ھە لەن، ھەر وە ک ابن تیمیہ وا فہرمووہ، چونکە پیغەمبەر (ﷺ) روقیە ی کردووہ و جبریلش روقیە ی بۆ کردووہ، ھەر وە ھا عایشە و ھاوہ لانی روقیە یان کردووہ.

و(استفعل): بە مانای داوا کردن ی کار دیت وە ک (استغفر)، واتە: داوای لێ خۆش بوون، لێرەش (استرقی)، واتە داوای روقیە کردن، واتە: داوا لە کەس ناکەن لە سەریان بخویننە وە لە بەر ئەم ھۆیانە:

(۱) إعانة المستفید.

- له‌بەر به‌هێزی پشت به‌ستنیان تهنها به‌خوا.

- له‌بەر عزه‌تی نه‌فسیان له‌زه‌لیل بوون بۆ بێجگه‌ له‌خوا.

- له‌بەر ئه‌وه‌ی په‌یوه‌ست بوون به‌بێجگه‌ له‌خوای تێدایه‌^(۱).

صالح الفوزان خوا بیاری‌تریت ده‌فرمووێت: (داوا له‌کەس ناکەن که له‌سه‌ریان بخوێنه‌وه، بۆچی؟ چونکه داوا کردنی روقیه له‌خه‌لک داوا کردنه له‌خه‌لک، وه داوا کردن له‌خه‌لکش زه‌لیلی تێدایه، ئه‌وان بێ نیازن له‌خه‌لک و پشت به‌خوا ده‌به‌ستن، ئه‌مه‌یان له‌ته‌واوی ته‌وحیده که مرؤف داوا له‌خه‌لک نه‌کات، پێغه‌مبه‌ر (ﷺ) به‌یعه‌تی وه‌رگرت له‌هه‌ندی‌ک له‌هاوه‌لان که داوا له‌کەس نه‌کەن، یه‌کیکیان ئه‌گەر قامچی به‌ر ببوایه‌وه له‌سه‌ر پشتی ئاژه‌له‌که‌ی به‌کەسی نه‌ده‌گوت قامچی که‌م پێ ده‌وه، چونکه ده‌یانه‌ویست بێ نیاز بن له‌خه‌لک، به‌لام پرسیارکردن له‌شتیک زانست بیت و کێشه‌ت بۆ دروست بووێت ئه‌مه‌یان له‌مه‌نییه و واجبه‌پرسی)^(۲).

صالح ال‌شیخ خوا بیاری‌تریت ده‌فرمووێت: ("لا یسترقون" واته داوا‌ی روقیه له‌کەس ناکەن، چونکه ئه‌وه‌ی داوا‌ی روقیه له‌خه‌لک ده‌کات دلی به‌داوا‌ی ئه‌و که‌سه‌وه ده‌پروات که روقیه ده‌کات، هه‌تا ئه‌مه‌ لاده‌چیت له‌پووی هۆکاره‌که دروسته، ئه‌م نه‌فیه‌ی فهرمووده باسی کردووه ده‌لیت: (لا یسترقون) چونکه خه‌لک زۆر دلیان په‌یوه‌سته به‌ روقیه زیاتر له‌وه‌ی که دلیان په‌یوه‌سته به‌پزیشک و شتی تر، عه‌ره‌ب له‌سه‌رده‌می نه‌زانین - که ئه‌مه‌ حاڵی زۆربه‌ی خه‌لکه - په‌یوه‌ست بوون به‌ روقیه، دلی په‌یوه‌ست ده‌بیت به‌ روقیه و ئه‌و که‌سه‌ی روقیه که ده‌کات، ئه‌مه‌ش نه‌فی ته‌واوی پشت به‌ستن به‌خوا ده‌کات (توکل).

^(۱) القول المفید.

^(۲) إعانة المستفید (۱/۱۲۱).

به‌لام ئه‌وه‌ی هاتووه له هه‌ندئ پ‌یوایه‌ت: (الذین لا یرقون)، واته: ئه‌وانه‌ی پ‌وقیه ناکه‌ن، ئه‌م پ‌یوایه‌ته شازه، چونکه ئه‌وه‌ی پ‌وقیه ده‌کات چاکه‌کاره بۆ که‌سانی تر، ئه‌وه‌ی پ‌است ب‌یت ئه‌وه‌یه که (الذین لا یسترقون)^(۱).

ابن باز په‌حمه‌تی خ‌وای ل‌ی ب‌یت ده‌فه‌رم‌وو‌یت: (پ‌وقیه ب‌ی ئه‌وه‌ی دا‌وای بکه‌یت پ‌یگه‌ پ‌یدراوه، به‌لام دا‌واکردن له خه‌لک و واز ل‌یه‌ینانی با‌شتره کات‌ی پ‌ی‌ویست‌یت پ‌ی نه‌ب‌یت)^(۲).

۱۰- ئه‌م فه‌رم‌ووده‌یه به‌لگه‌یه بۆ به‌کاره‌ینانی شی‌وازی (معار‌یض)، چونکه به‌و که‌سه‌ی نه‌گوت: (تو له‌وان نیت یان تو شایه‌نی ئه‌وه نیت).

ابن عث‌مین په‌حمه‌تی خ‌وای ل‌ی ب‌یت ده‌فه‌رم‌وو‌یت: (ج‌یا‌وازی هه‌یه له ن‌یوان زانا‌یان بۆچی پ‌یغه‌مبه‌ر (ﷺ) ئه‌م وته‌یه‌ی پ‌یی وت؟

- وتراوه: ئه‌م پ‌یاوه دو‌ور‌وو بو‌وه، پ‌یغه‌مبه‌ر (ﷺ) نه‌ی ویست‌وووه پ‌ووبه‌پ‌وو ش‌ت‌یک‌ی پ‌ی ب‌ل‌یت پ‌ی ناخ‌و‌ش ب‌یت و د‌لی بش‌ک‌یت.

- له‌وه ترساوه ده‌رگا بکه‌ر‌یته‌وه و که‌سان‌یک‌ی د‌یکه‌ش دا‌وای ئه‌م پ‌له‌یه بکه‌ن و شایسته نه‌بن، که ئه‌م وته‌یه نزیک‌تره)^(۳).

صالح الفوزان خوا ب‌یار‌تر‌یت ده‌فه‌رم‌وو‌یت: (هه‌روه‌ک ئه‌وه وایه پ‌یغه‌مبه‌ر (ﷺ) زانی‌وو‌یه‌تی ئه‌م پ‌یاوه ناگاته ئه‌م پ‌له‌یه، به‌لام نه‌ی‌ویست‌وووه پ‌ووبه‌پ‌وو پ‌ی ب‌ل‌یت و نه‌وه‌ک پ‌ی ناخ‌و‌ش ب‌یت، نه‌ی وت: (تو شایسته نیت، یان تو شی‌ا‌وی ئه‌م پ‌له‌و پایه نیت)^(۴).

(۱) التمهید لاپه‌ره (۴۷) .

(۲) التعليق المفید.

(۳) القول المفید.

(۴) إعانة المستفید (۱/۱۲۳).

۱۱- ئەم فەرمووده‌یه به‌لگه‌یه باشتەر وایه داوا له‌خه‌لک نه‌که‌یت بۆ دوعا کردن و خۆت داوا له‌خوا بکه، چونکه داوای روقیه باش نییه و واز لیه‌ینانی له‌ته‌واوی ته‌وحیده، هه‌روه‌ها داوا کردن له‌خه‌لک له‌ته‌واوی ته‌وحید نییه و زه‌لیل بوونی بۆ دروست کراوه‌کان تێدایه، له‌ته‌واوی ته‌وحید ئه‌وه‌یه واسته له‌نیوان خۆت و خوا دانه‌نییت ئه‌گەر چی پێگه‌پێدراویشه.

زانایان ده‌لێن دروسته موسلمان داوای دوعا له‌برای موسلمانێ بکات، بۆ ئه‌مه‌ش چه‌ندین به‌لگه له‌قورئان و سوننه‌ت هاتوون، به‌لکو هه‌ندێ زانا ئیجماع نه‌قل ده‌که‌ن.

ئیمام النووی په‌حمه‌تی خوای لێ بیته‌ ده‌فه‌رموویت: (سوننه‌ته داوای دوعا له‌که‌سی باش بکه‌یت، ئه‌گەر چی ئه‌و که‌سه‌ی داوای دوعا ده‌کات باشتیش بیته له‌داوا لیکراو، وه دوعا له‌شوینی باش، بزانه فەرمووده‌کان له‌م باب‌ه‌ته زۆرتن له‌وه‌ی (حصه‌ری بکه‌ی، ئه‌مه‌یان یه‌ک ده‌نگی له‌سه‌ره)^(۱).

ابن تیمیه په‌حمه‌تی خوای لێ بیته‌ ده‌فه‌رموویت: (پێگه‌پێدراوه بۆ موسلمان داوای دوعا له‌برای موسلمانێ خۆی بکات، جا له‌سه‌رووی خۆی یان ژیره‌وه‌ی خۆی بیته)^(۲).

ابن باز په‌حمه‌تی خوای لێ بیته‌ ده‌فه‌رموویت: (داواکردنی دوعا له‌برا یان خوشک له‌پێگای خوا هیچی تێدا نییه)^(۳).

به‌لام ابن تیمیه و چه‌ندین زانای تر ده‌لێن باشتەر وایه داوای دوعا له‌که‌س نه‌که‌یت، به‌لگه:

(۱) الأذکار لا‌په‌ره (۶۴۳).

(۲) مجموع الفتاوی (۶۹/۲۷).

(۳) فتاوی نور علی الدرب (۱۴۳/۲).

- گشتیہ تی بہ لگہ کان کہ مروّف دوور دہ خاتہ وہ لہ داوا کردن لہ خہ لک، بہ وہی تہ نہا خوی ئاتاجی خوا بکات نہ ک دروستکراوہ کانی، بابہ تہ کہ چہند بچووک بیت جؤریک لہ زہ لیلی تیدایہ، کہ و ابو موسلمان خوی زہ لیل ناکات مہ گہر بؤ خوا نہ بیت.

- داوا کردن لہ خہ لک ترسی ئہ وہی تیدایہ واستہ لہ نیوان خۆت و خوا دابنیت، بنچینہی عہ قیدہ ش ئہ وہیہ کہ واستہ لہ نیوان خۆت و خوا لابدہیت و پہ یوہست بیت بہ خوی گہورہ وہ.

زانایانی اللجنہ الدائمہ دلین: (داوا کردنی دوعا و پوقیہ ریگہ پیدراون، بہ لام تہرک کردیان و بی نیاز بوون لہ خہ لکی بہ وہی خۆت پی ہلبسیت باشرہ و لہ پیشترہ)^(۱).

ابن تیمیہ دہ لیت: ئہ گہر کہ سیک داوای دوعا لہ کہ سیک بکات و مہ بہستی ئہ وہ بیت سوود بہ برای خوی بگہینیت و بہ بیری بہینیتہ وہ دوعا کردن بؤ برای موسلمان فہزل و پاداشتی ہہیہ و فریشتہ کان (ثامین) ی بؤ دہ کەن، ئہوا چاکہی بؤی دہنوسری و لہم حالہ تہ دا دروستہ.

ابن عثیمین رہ حمہ تی خوی لی بیت دہ فہرموویت: (داوای دوعا کردن لہ کہ سی تر دابہش دہ کریت بؤ سی بہش:

بہشی یہ کہم: داوا لہ لہ کہ سی تر دہ کہیت بؤ مہ سلہ حہ تی موسلمانان، واتہ: شتیکی گشتی، ئہ مہیان ہیچی تیدا نیہ، رؤزی ہینی پیاوٹک ہاتہ مزگہوت و پیغہ مہر (ﷺ) وتاری دہ خویتد، پیاوہ کہ وتی: (ئہی نیردراوی خوا سہرہوت و سامان تیاچوو و ریگا کان داخراون لہ بہر وشکہ سالی، داوا لہ خوا بکہ بارانمان بؤ بباریتیت)، پیغہ مہر (ﷺ) فہرموی:

^(۱) فتاوی اللجنۃ الدائمۃ للإفتاء (۲۶۱/۲۴).

(ئەى خوايە بارانمان بۆ بيارىتە، ئەى خوايە بارانمان بۆ بيارىتە، ئەى خوايە بارانمان بۆ بيارىتە).

كەواتە ئەگەر داوات لە كەسىكى باش كرد و ئومىدى ئەوئى لى دەكرا دوعاى قبول يىت بۆ شتىكى گشتى موسلمانان، ئەوئە هيچى تىدا نىيە و دروستە، چونكە تۆ بۆ خۆت داوات لى نەكردوئە.

بەشى دووئە: داواى دوعا لە پياويكى باش دەكات بۆ ئەوئى سوود بەم پياوئە بگەيەنيت بەم دوعا كردنە، نيازى ئەوئى نىيە سوود بە خۆى بگات، بەلام دەيىت ئەم پياوئە داواى دوعا كردنى لىكراوئە بۆ خوا بگەيەنئەوئە و داوا لە خوا بكات و دلى پەيوئەست يىت بە خوا، وئە ئەوئە بزائيت كە خواى گەورە گوئى لە دوعا دەيىت و وئەلامى دەداتەوئە، ئەوئە گرینگ يىت مەبەستى مەسلەحتى ئەو پياوئە هەيىت كە داواى لى دەكات، ئەمەشيان هيچى تىدا نىيە و دروستە، چونكە تۆ داوات تەنھا بۆ سوودى خۆت لى نەكردوئە، بەلكو بۆ سوودى ئەو داوات لىكردوئە، تۆ دەتەوئى بۆ ئەو پياوئە چاكە زياد بكەيت بە دوعا كردن لە خوا و لىئەوئە نزىك بىتەوئە بە دوعا و پاداشت وەربگرىت لەسەر ئەم كردهوئە. بەشى سىيەم: داوا لە كەسىك بكەيت بۆ خۆت، ئەمەيان هەندىك زانا رىگەيان داوئە و دەلئىن: هيچى تىدا نىيە داوا لە پياويكى باش بكەيت دوعات بۆ بكات.

بەلام ابن تىمىيە رەحمەتى خواى لى يىت دەفەر مووئى: نايىت ئەگەر مەبەستت تەنھا سوودى نەفسى خۆت يىت.

هەندى جار واى لى دىت پشت بە كەسى تر دەبەستىت بۆ دوعا و لەيىر دەكات دوعا بۆ خۆى بكات، دەلئىت: من بە فلانە كەسى باشم و تەوئە دوعام بۆ بكە لە خوا، ئەگەر خواى

گه‌وره دوعای قبول کرد نه‌وه به‌سه بۆی و پشتی پی ده‌به‌ستیت، هه‌ندیک جاریش نه‌وه که‌سه‌ی داوای دوعای لیکراوه تووشی له‌خۆبایی بوون ده‌ییت^(۱).

که‌واته حاله‌تی سییه‌م جیاوازی هه‌یه له ته‌واوی ته‌وحیده نه‌وه‌یه خۆت زه‌لیل نه‌که‌یت و داوای دوعا له خه‌لک نه‌که‌یت که‌چی ریگه‌پێدراوه و تاوانباریش نابیت.

۱۲- نه‌م فه‌رمووده‌یه به‌لگه‌یه بۆ قوولی زانستی پیشینه‌کان، چونکه ده‌یانزانی فه‌رمووده‌ی یه‌که‌م پێچه‌وانه‌ی فه‌رمووده‌ی دووهم نییه.

ابن عثیمین په‌حمه‌تی خوای لی ییت ده‌فه‌رموویت: (پوقیه نییه ئیلا بۆ چاوه‌زار و پێوه‌دان نه‌ییت پێچه‌وانه‌ی فه‌رمووده‌ی دووهم نییه، چونکه فه‌رمووده‌ی دووهم باسی داوا کردنی پوقیه ده‌کات، به‌لام هی یه‌که‌م باسی پوقیه ده‌کات نه‌ک داوا کردن، مرۆف نه‌گه‌ر که‌سیک هاته لای و پوقیه‌ی به‌سه‌ری خویند و ریگری نه‌کرد، نه‌مه‌یان نه‌فی وته‌ی (لایسترقون)، ناکات چونکه سین پله‌ی هه‌یه:

پله‌ی یه‌که‌م: داوا له‌وه که‌سه ده‌کات که پوقیه ده‌کات، نه‌مه‌یان پله‌ی ته‌واوی ته‌وحیدیان له ده‌ستدا.

پله‌ی دووهم: ریگری له‌وه که‌سه ناکات که پوقیه‌ی بۆ ده‌که‌ن، نه‌مه‌یان پله‌ی ته‌واوی ته‌وحیدی له ده‌ست نه‌داوه، چونکه خۆی داوای پوقیه‌ی لی نه‌کردووه.

پله‌ی سییه‌م: ریگری له‌وه که‌سه ده‌کات که پوقیه‌ی بۆ ده‌کات، نه‌مه‌یان پێچه‌وانه‌ی سونه‌ته‌، چونکه پیغه‌مبه‌ر (ﷺ) ریگری له‌ عائیشه نه‌کرد که پوقیه‌ی بۆ کرد، هه‌روه‌ها

^(۱) شرح ریاض الصالحین (۲/۴۷۷-۴۷۸).

هاوہ لآن له ږوقیه بۆ یه کتر کردنیان ږیگریان له کهس نه کردووه، چونکه ئهمه یان کاریگه‌ری نییه له سه‌ر ته‌وه کول^(۱).

۱۳- ئهم فهرمووده یه به‌لگه‌یه که چاو حه‌قیقه‌تی هه‌یه، که ئهمه وته‌ی زۆربه‌ی زانایانه و یه کی‌یک له بنچینه‌کانی ئه‌هل‌ی سونه ئه‌وه‌یه باوه‌ریان وایه که چاو حه‌قیقه‌تی هه‌یه، به‌لگه:

- خوای گه‌وره ده‌فهرموو‌یت: ﴿وَإِنْ يَكَادُ الَّذِينَ كَفَرُوا لِيُزْلِقُونَكَ بِأَبْصَرِهِمْ﴾ [القلم: ۵۱]

- وأخرج مسلم وأحمد والترمذي وصححه عن ابن عباس رضي الله عنهما عن النبي (ﷺ) قال: (العين حق ولو كان شيء سابق القدر لسبقته العين، وإذا استغسلتم فاغسلوا)^(۲).

واته: (چاو حه‌قه، ئه‌گه‌ر شتی‌یک پ‌یش قه‌ده‌ر که‌وت‌بایا ئه‌وا چاو پ‌یشی ده‌که‌وت، ئه‌گه‌ر که‌سی‌یک داوای خۆ شوشتنی ل‌یتان کرد، ئه‌وه خۆتان بشۆن و ئاوه‌که‌ش بیده‌نی تا خۆی پ‌ی بشوات).

هه‌روه‌ها چه‌ندین فهرمووده‌ی تری ږوون و ئاشکرا هاتوون بۆ چاو و واقعی‌ش به‌لگه‌یه بۆ کاریگه‌ری و حه‌قیقه‌تی چاو.

۱۴- ئهم فهرمووده یه به‌لگه‌یه که بانگ‌خواز گه‌یان‌دنی له‌سه‌ره نه‌ک به‌رووبوومی گه‌یان‌دن، که‌واته: تاوانبار نای‌ت ئه‌گه‌ر که‌س شو‌یتی نه‌که‌و‌یت و که‌س به‌گو‌یی نه‌کات.

۱۵- ئهم فهرمووده یه به‌لگه‌یه که به‌رووبوومی بانگ‌ه‌واز کردن به‌لگه‌ نییه که بانگ‌خواز باشه یان خراپه، ئه‌گه‌ر که‌س شو‌یتی نه‌که‌وت به‌لگه‌ نییه که که‌سه که خراپه، یان ئه‌گه‌ر

^(۱) القول المفید.

^(۲) صححه الألبانی فی السلسلة الصحيحة (۱۲۵۱).

خه‌لکانیکی زۆر شویتی که‌وتن به‌لگه‌ نیه که که‌سه که له هه‌مووان باشره، چونکه چهندین بانگ‌خواز مه‌به‌ستیان خه‌لک کو‌کردنه‌وه‌یه له خۆیان په‌نا به‌ خوا، یان خه‌ریکی شتیکن و باسی ئه‌و شتانه ده‌که‌ن که خه‌لک بۆ خۆیان رابکیشن نه‌ک باسی عه‌قیده بکه‌ن، یان خۆیان بی ده‌نگ ده‌که‌ن له راستیه‌ک نه‌وه‌ک خه‌لک لیان دوور بکه‌ویته‌وه.

۱۶- ئه‌م فهرمووده به‌لگه‌یه بۆ ئارام گرتن و په‌له نه‌کردن له به‌رووبوومی بانگه‌واز.

۱۷- فهرمووده‌ی ئه‌بوهوره‌پره‌ هاتووه‌ روون و ئاشکرایه که پیغه‌مبه‌ر (ﷺ) ئوممه‌تی خۆی ده‌ناسیته‌وه‌ رۆژی قیامت به‌هۆی گه‌شاتی و سپیایی ئاسه‌واری ده‌ست نوێژ، به‌لام له‌م فهرمووده‌یه بۆچی ئوممه‌تی خۆی نه‌ناسیوه‌؟

وه‌لام: زانایان ده‌لێن له‌م فهرمووده‌یه ئوممه‌ت پێشاندانی پیغه‌مبه‌ر دوور بووه‌ و زۆر بوونه، به‌لام فهرمووده‌ی ئه‌بوهوره‌پره‌ باسی حاله‌تی نزیکه‌ی یه‌.

۱۸- له‌گه‌ڵ هه‌ر که‌سیک له‌و هه‌فتا هه‌زار که‌سه هه‌فتا هه‌زاری تر ده‌چنه‌ به‌هه‌شت به‌ هۆی شه‌فاعه‌ت کردنیان بۆیان.

ابن باز په‌حمه‌تی خوای لی بی‌ت ده‌فهرمووی‌ت: (فهرمووده‌ی تر هاتووه‌ له‌گه‌ڵ هه‌ر که‌سیک له‌ هه‌فتا هه‌زاره‌کان هه‌فتا هه‌زاری تر ده‌چێته‌ به‌هه‌شت بی حساب، له‌به‌ر ته‌واوی ته‌قوا و ئیمان و به‌رده‌وامیان)^(۱).

۱۹- ئه‌م فهرمووده‌یه به‌لگه‌یه که داوا کردنی داق کردن (داخ کردن) له‌ خه‌لک و به‌کاره‌ینانی وه‌ک چاره‌سه‌ر باش نیه‌.

^(۱) التعليق المفيد.

ابن عثيمين رحمه تي خواي لي بيت ده فهرموويٽ: (داواي داق كردن له كهس ناكهن، ماناي (اكتوي): داوا كردني تهويه كه داقى بو بكرى، تهه يان وهك هم وتهيه: (ولا يسترقون)، به لام سه بارهت به داق كردني له حوكمه تهوه، داوا كردني داق كردني به ناگر زهليلي تيدا نيه، چونكه تهه يان له حوكمهت تهرخان كراوه و پاداشت له حوكمهت وهرده گريٽ، چونكه هم داوا كردنه تهها بو تهويه كه پيوستيم به داق كردن ههيه نهك داوا له كهسه كه بكات و زهليل بيت بوي)^(۱).

صالح الفوزان خوا بياريزيٽ ده فهرموويٽ: (به كارهيناني داق كردن له كاتي پيوستيدا وهك چاره سهر ريگه پيدراوه، به لام ته گهر داوات له كه سيك كرد باش نيه، چونكه داوا كردنه له خه لك، ههروهها داق كردن خوي له خويدا باش نيه، چونكه سزا داني تيدايه به ناگر)^(۲).

۲۰- هم فهرموودهيه به لگهيه كه يه كيٽك له سيفه ته كاني تهوانهيه ده چنه به ههشت بي حساب و سزا تهويه كه رهشين نين به بالنده و شتي تري هاوشيوهيه بالنده.

۲۱- هه ندي زانا ده لين هم فهرموودهيه مژده نيه به لكو ترساندنه، راسته تا رادهيهك مژدهيه تيدايه كه هم نوممه ته زورتريني نوممه ته كانه و زورتريني خه لكي به ههشته، به لام له گهل ته ممش هفتا ههزار بي حساب و سزا ده چنه به ههشت تهو مانايه هه لده گريٽ كه ييجگه له ته مانه حسايان له گهل ده كريٽ و خوتاني بو ناماده بكه، راسته هه يه كيٽك

(۱) القول المفيد.

(۲) إعانة المستفيد (۱/۱۲۲).

له ئه‌مانه شه‌فاعه‌ت بۆ حه‌فتا هه‌زار ده‌کات به‌لام له‌وانه‌یه شه‌فاعه‌تی بۆ بکات تاوه‌کو نه‌چیتته دۆزه‌خ یان له‌وانه‌یه دوا‌ی سزادان ده‌ربه‌یتریت له‌ دۆزه‌خ به‌ هۆی شه‌فاعه‌ته‌وه.

۲۲- لهم فه‌رمووده‌یه به‌ پروونی باسی نه‌کردوو له‌ ئایا ته‌نها حسابی رۆژی قیامه‌تی له‌ گه‌ڵ ناکریت یان حساب و لی پر‌سینه‌وه‌ی ناو گۆر‌پشیا‌ن له‌ گه‌ڵ ناکریت.

ابن عثیمین ر‌ه‌حمه‌تی خ‌وای لی یت ده‌فه‌رموویت: ((حه‌فتا هه‌زار ده‌چنه به‌هه‌شت بی حساب و سزا)، واته: سزا نادرین و حسابیان له‌ گه‌ڵ ناکریت وه‌ک ر‌پ‌تریک بۆیان، ر‌ووک‌ه‌شی فه‌رمووده‌که ئه‌وه ده‌گه‌یه‌نیت نه‌ له‌ ناو گۆر و نه‌ دوا‌ی هه‌ستانی قیامه‌ت پر‌سیاریان لی ناکریت).

۲۳- ئهم فه‌رمووده‌یه به‌لگه‌یه پ‌یغه‌مبه‌رانیش (الأنبیاء) داوایان لی‌کراوه بانگه‌واز بکه‌ن، پ‌یچه‌وانه‌ی وته‌ی ئه‌وانه‌ی ده‌ل‌ین داوایان لی نه‌کراوه، ئایا ه‌یچ جیاوازی هه‌یه له‌ ن‌یوان (رسول) و (نبی)؟

وه‌لام: جیاوازی هه‌یه له‌ ن‌یوان زانا‌یان، بۆ ئه‌مه‌ش چوار وته‌ هه‌یه: یه‌که‌م: هه‌ندئ زانا ده‌ل‌ین ه‌یچ جیاوازی نه‌یه له‌ ن‌یوان (رسول) و (نبی). دووهم: هه‌ندئ زانا ده‌ل‌ین (رسول) وه‌حی بۆ هاتوو وه‌ فه‌رمایش پ‌ی‌ی کراوه ئه‌م وه‌حی یه‌ بگه‌یه‌نیت، (نبی)، وه‌حی بۆی د‌یت به‌لام فه‌رمانی پ‌ی نه‌کراوه ب‌یگه‌یه‌نیت. س‌یه‌م: هه‌ندئ زانا ده‌ل‌ین (رسول): وه‌حی بۆی د‌یت به‌ شه‌ریعه‌ت‌یک‌ی نو‌ئ، (نبی): وه‌حی بۆی د‌یت به‌لام له‌سه‌ر شه‌ریعه‌تی ره‌سولی پ‌یش خ‌ۆی ده‌ر‌وات، هه‌روه‌ها فه‌رمان به‌ هه‌ردووکیان کراوه وه‌حی بگه‌ینن و بانگه‌واز بکه‌ن.

چوارم: هه‌ندئ زانا ده‌ل‌ین (رسول): خ‌وای گه‌وره ناردوو‌یه‌تی بۆ خه‌لک‌ان‌یک کوفریان کردوو، (نبی): خ‌وای گه‌وره ناردوو‌یه‌تی بۆ ئه‌و ئ‌یماندارانه‌ی که ئ‌یمان‌یان به‌ (رسول) ه‌یناوه و ف‌یریان ده‌کات و حوکم له‌ ن‌یوانیان ده‌کات، که ئه‌مه وته‌ی ابن تیمییه.

وتهی راست جیاوازی ههیه له نێوانیان، ههروهها فهرمایش کراوه وهحی بگهینیت، زانایان دهلێن شاردنهوهی وهحی و زانست بۆ ییجگه له پیغهمبهران زهمکراوه، ئهه چۆن دهیت پیغهمبهر وهحی له لا یت فهرمانی پی نه کرایت بیگهینیت؟!

ههروهها فهرمودهی ابن عباس خوا لێی رازی یت دهفهرموویت: پیغهمبهر (ﷺ) دهفهرموویت: (عرضت على الأمم، فرأيت النبي ومعه الرهط، والنبي ومعه الرجل و الرجلان، والنبي وليس معه أحد).

لهم فهرمودهیه ئاماژهی بۆ ئهوه کردووه که پیغهمبهر ههبووه کهس باوهری پی نههیناوه، ههش بووه کهم کهس باوهری پی هیناوه، ئهه بهلگهیه که بانگهوازی کردووه، ههروهها بهلگهشه که پیغهمبهر (نبی) بۆ کافریش چووه.

باب الخوف من الشرك

وقول الله عز وجل: ﴿إِنَّ اللَّهَ لَا يَغْفِرُ أَنْ يُشْرَكَ بِهِ وَيَغْفِرُ مَا دُونَ ذَلِكَ لِمَنْ يَشَاءُ﴾ [النساء: ٤٨]

وقال الخليل عليه السلام: ﴿وَأَجْنُبْنِي وَبَنِيَّ أَنْ نَعْبُدَ الْأَصْنَامَ﴾ [إبراهيم: ٣٥]

وفي حديث: (أخوف ما أخاف عليكم الشرك الأصغر)، فسئل عنه فقال: (الرياء)^(١).

وعن ابن مسعود رضي الله عنه أن رسول الله (ﷺ) قال: (من مات وهو يدعو من دون الله ندا دخل النار) [رواه البخاري]^(٢).

ولمسلم عن جابر رضي الله عنه، أن رسول الله (ﷺ) قال: (من لقي الله لا يشرك به شيئا دخل الجنة، ومن لقيه يشرك به شيئا دخل النار)^(٣).

فيه مسائل:

الأولى: الخوف من الشرك.

الثانية: أن الرياء من الشرك.

الثالثة: أنه من الشرك الأصغر.

(١) أخرجه أحمد (٤٢٨، ٤٢٩/٥) رقم ٢٣٦٣٠ و ٢٣٦٣٦، والطبراني في "الكبير" (٢٥٣/٤) رقم ٤٣٠١، والبيهقي (٢٩٠/٢)، وصححه الألباني في "الصحيحة" (٩٥١).

(٢) أخرجه البخاري (٤٤٩٧، ٦٦٨٣)، وأخرجه مسلم أيضا (٩٢).

(٣) أخرجه مسلم (٩٣).

الرابعة: أنه أخوف ما يخاف منه على الصالحين.

الخامسة: قرب الجنة والنار. السادسة: الجمع بين قربهما في حديث واحد.

السابعة: أنه من لقيه لا يشرك به شيئاً دخل الجنة. ومن لقيه يشرك به شيئاً دخل النار ولو كان من أعبد الناس.

الثامنة: المسألة العظيمة: سؤال الخليل له ولبنيه وقاية عبادة الأصنام.

التاسعة: اعتباره بحال الأكثر، لقوله: ﴿رَبِّ إِنَّهُمْ أَضَلَّلَنَّا كَثِيرًا مِّنَ النَّاسِ﴾ [إبراهيم: ٣٦]

العاشرة: فيه تفسير (لا إله إلا الله) كما ذكره البخاري.

الحادية عشرة: فضيلة من سلم من الشرك.

باب الخوف من الشرك

باسی ترسان له شیرک

صالح آل‌الشیخ خوا بیاریژیت ده‌فرموویت: (هه‌ر که‌سیک ته‌ویدی به پوختی له‌خویدا هینایته‌دی ده‌بیّت له شیرک بترسیّت، له‌به‌ر ئه‌وه‌ی گه‌وره‌ی ئه‌وانه‌ی ته‌حقیقی ته‌ویدیان کردووه محمد (ﷺ) زۆرینه‌ی دو‌عاکانی ئه‌وه بوو خوای گه‌وره دووری خاته‌وه له شیرک، هه‌روه‌ها ئیبراهیم (علیه السلام) زۆرینه‌ی دو‌عاکانی ئه‌وه بوو که شیرکی پی نه‌گات و تووشی نه‌بیّت یان تووشی په‌یکه‌ر په‌رستی نه‌بیّت.

باسی کردنی ئه‌م باب‌ه‌ته له‌گه‌ڵ باب‌ه‌تی پیشووتر گونجاو و دیاره، ئه‌ویش ئه‌وه‌یه ته‌حقیقی ته‌وید لای خاوه‌نه‌که‌ی ئه‌وه‌یه ده‌بیّت له شیرک بترسیّت، ترسان له شیرک چه‌ند به‌روبوومی‌ک به‌ره‌م دیتت له‌وانه:

- شاره‌زا ده‌بیّت له شیرک به‌ جۆره‌کانیه‌وه، تا تووشی نه‌بیّت.

- له‌وانه ده‌بیّت که‌ خۆی فیری ته‌وید ده‌کات به‌ هه‌موو جۆره‌کانیه‌وه، هه‌تا ترسان له شیرک له‌ دلیدا جیگیر ده‌بیّت و له شیرک ده‌ترسیّت و به‌ گه‌وره‌ی داده‌نیت و به‌رده‌وام ده‌بیّت له‌سه‌ر ئه‌مه.

- ئه‌وه‌ی له شیرک ده‌ترسیّت دلی به‌رده‌وام ده‌بیّت له‌سه‌ر گوێزایه‌لی خوا و ته‌نها په‌زامه‌ندی خوای ده‌ویت^(۱).

صالح الفوزان خوا بیاریژیت ده‌فرموویت: (بۆچی دانه‌ری کتاب باسی باب‌ه‌تی دژی ته‌ویدی کردووه که شیرکه، چونکه زانیی ته‌وید و کار پیکردنی به‌س نییه به‌لکو

^(۱) التمهید لاپه‌ره (۵۱-۵۲).

دهیبت دژه کهشی بزائیت که شیرکه، له ترسی ئهوهی نهوه ک تووش بیټ و تهوحدی پوچ بیتهوه، چونکه ئهوهی شتیک نهزائیت ئهگهري تووش بوونی ههیه، ههروه ک ئیمام عومهر خوا لئی پازی بیټ دهفهرموویت: (نزیکه بناغه و گری ئیسلام بروخت و ههله شیتتهوه گری به گری، ئهگهري ئیسلامی کهسیک دروست بو و جاهلیهتی نهناسیبت)، چونکه نازائیت کاری جاهلیهته، یان وا حساب ده کات شتیک باشه کهچی له کاروباری جاهلیهته، به نهزائینه کهی حق و ناحق تیکهله بهیه کتر ده کات و تووشی دهیبت، وه ههروه ها کردهویه ک ئه نجام دهدات له جاهلیهته، له مه ترسناکتر ئهوهیه نازائیت شیرک چییه و چۆن مروف تووشی دهیبت و جوړه کانی چین.

قهدری له ش ساغی نازائیت مه گهر ئه و کهسهی تامی نهخووشی کردووه، قهدری پرووناکی نازائیت مه گهر ئه و کهسهی تووشی تاریکی بووه، قهدری ئاو نازائیت مه گهر ئه و کهسهی تینوو بووه، قهدری خواردن نازائیت مه گهر ئه و کهسهی تووشی برسییهتی بووه، قهدری ئه مان نازائیت مه گهر ئه و کهسهی تووشی ترس بووه، وه قهدر و قیمةتی تهوحد و فەزل و ته حقیقیشی نازائیت مه گهر ئه و کهسهی شیرکی ناسی بیټ، تاوه کو له کاروباری جاهلیهت خوئی دووربخاتهوه و پارێزگاری له تهوحد بکات، لیره ههلهی ئهوانه به دیار ده کهوئ که ده لئین: پئویست ناکات خو مان فیری بیروباوه پی پوچ بکهین، واز له موخته زیله و جههمی بهینن، چونکه ئهوانه هاتن و پویشن، خه لک تهنها فیری تهوحد بکهن بهسه، یان ههندیکیان ده لئین فیری تهوحدیان مه کهن چونکه منالی فیطرهتن و له ولاتی موسلمانان پیگه یشتوونه، فیری کاروباری دنیا و پیشه و داهیتان و شتی نوییان بکهن، سه بارهت به تهوحد به فیطرهتی خو یان فیری ده بن و به دهستی دینن، به لئ ههیه ئه مه ده لئیت و ههندیک خه لکی تر ده لئین خه لک تیپه ربووه له قوناغی خو رافی، چونکه رۆشنیریان لایه و فیروینه و ناکریت دواي ئه مه شیرک بریار بدهن بۆ خوا، چونکه شیرک له سه رده می جاهلی هه بوو.

هه موو ئەمانە فيلى شەيتانە بۆ نەوہى ئادەم، واجبە حەق و ناحەق بزانين بۆ ئەوہى کردەوہ بە حەق بکەين و خۆمان دووربخەينەوہ لە ناحەق، لەبەر ئەوہ دانەرى کتاب بابەتتەى گرينگى باسکردووە ئەويش ترسانە لە شيرک.

يەكخواپەرست دەييت لە شيرک بترسييت، ناييت بلييت من يەكخواپەرستم و دەزانم تەوحيدي چيە و شيرک هيچ ترسناکيەكى لەسەرم نيه، ئەمەيان لە شەيتانەوہ يە و مروفى تووشى لەخۆبايى بوون کردووە^(۱).

عبدالرحمن بن ناصر السعدى پەحمەتى خواي لى ييت دەفەرمووييت: (ئەگەر شيرک نەفى تەوحيدي بکات و خواوەنەکەى تووشى چوونە ناو ئاگر بکات و تيايدا بمنييتەوہ هەتا هەتايى ئەگەر شيرکى گەورە بوو، هەروەها بەختەوہرى بەدەست ناھييت ئيلا بە سەلامەت بوون نەييت لە شيرک، ئەوہ حەقە بەندە لىي بترسييت بە گەورەترين ترس، هەول بەدات بۆ پزگار بوون و پراکردن لىي و خۆپاراستن لەو پينگا و ھۆکارانەى مروف تووشى دەييت، وە داواى سەلامەتى لەخوا بکات لە شيرک، هەروەک پيغەمبەرانى ھەلژيژدراو کە باشترينى دروستکراوہ کان بوونە داواى سەلامەت بوونيان کردووە لە شيرک)^(۲).

(۱) إعانة المستفيد (۱/۱۲۷-۱۲۸).

(۲) القول السديد لاپەرە (۲۵).

خوای گهوره دهفهرموویت: ﴿إِنَّ اللَّهَ لَا يَغْفِرُ أَنْ يُشْرَكَ بِهِ وَيَغْفِرُ مَا دُونَ ذَلِكَ لِمَنْ يَشَاءُ وَمَنْ يُشْرِكْ بِاللَّهِ فَقَدْ افْتَرَىٰ إِثْمًا عَظِيمًا﴾ [النساء: ۴۸]

واته: (به‌راستی خوا خوش ناییت نه‌گهر هاوه‌لی بۆ بریار بدریّت، بیجگه له‌وه له‌هر گوناھیکی تر بیه‌ویتی خوش ده‌بیّت، بۆ ئەو کەسە ی کە ده‌یه‌ویتی، جا ئەوه‌ی هاوه‌ل و شه‌ریک بۆ خوا بریار بدات، ئەوه ئیتر به‌راستی تاوانیکی گه‌وره‌ی هه‌لبه‌ستوه).

پافه‌ی وشه‌کانی ئایه‌ته‌که و مانا‌که‌ی:

﴿إِنَّ اللَّهَ لَا يَغْفِرُ أَنْ يُشْرَكَ بِهِ وَيَغْفِرُ مَا دُونَ ذَلِكَ لِمَنْ يَشَاءُ﴾: ئەم ئایه‌ته باسی کەسی‌که شه‌ریکی بۆ خوای گه‌وره بریار داوه و ته‌وبه‌ی نه‌کردوه، ئە‌گه‌رنا گه‌وره‌ترین تاوان ئە‌گه‌ر به‌نده ته‌وبه بکات خوای گه‌وره لێی خوش ده‌بیّت.

له‌عه‌لی ده‌گیرنه‌وه خوا لێی رازی بیّت ده‌فهرموویت: له‌قورئانی پیرۆزدا هیچ ئایه‌تیک نییه خوشه‌ویستر بیّت لام لهم ئایه‌ته: ﴿إِنَّ اللَّهَ لَا يَغْفِرُ أَنْ يُشْرَكَ بِهِ وَيَغْفِرُ مَا دُونَ ذَلِكَ لِمَنْ يَشَاءُ﴾^(۱).

﴿أَنْ يُشْرَكَ بِهِ﴾: لهم ئایه‌ته شیرکی گه‌وره و بچووک ده‌گریته‌وه له‌سه‌ر وته‌ی هه‌ندی زانا.

﴿وَيَغْفِرُ مَا دُونَ ذَلِكَ لِمَنْ يَشَاءُ﴾: زانا‌یان ده‌لێن (مغفرة) وه‌ک (مغفره)، (مغفر) ئەوه‌یه که جه‌نگاوه‌ر له‌سه‌ر سه‌ری داده‌نیّت، دوو سوودی هه‌یه:

^(۱) أخرجه الترمذي (۳۰۳۷)، وقال: (حديث حسن غريب).

یه کهم: (مغفر) سه‌ری جه‌نگاوهر داده‌پوشیت، (مغفرة) خوای گه‌وره مرؤف داده‌پوشیت له خه‌لک و له تاوانه‌کان ئاشکرا و ریسوای ناکات.

دووهم: (مغفر) سه‌ری جه‌نگاوهر ده‌پاریژیت له تیر، (مغفرة) خوای گه‌وره ده‌پاریژیت له سزادان.

هۆکاری باسکردنی ئەم ئایەتە لەم بابە:

دانهری کتاب ئەم ئایەتە‌ی باسکردووێ تاکو ئاماژە بۆ ئەوێ بکات کە شیرک لیخۆش بوونی بۆ نییە ئەگەر تەوبە‌ی لێ نه‌کړیت، هه‌روه‌ها شیرکی بچووکیش به هه‌مان شیوه له‌سه‌ر وته‌ی هه‌ندی له زانایان.

سووده‌کانی ئایەتە‌که:

۱- فه‌رمان کردنی خوای گه‌وره به دروستکراوه‌کانی و پاداشت و لیخۆش بوون بۆیان، له‌به‌ر وته‌ی: ﴿إِنَّ اللَّهَ لَا يَغْفِرُ أَنْ يُشْرَكَ بِهِ وَيَغْفِرُ مَا دُونَ ذَلِكَ لِمَنْ يَشَاءُ﴾.

۲- خوای گه‌وره له که‌سیک خۆش نابێ شه‌ریکی بۆ بریار داییت و تەوبە‌ی نه‌کردییت له شیرک تا مردن، جا شیرک له په‌روه‌ردگاریه‌تی بیت یان به‌ندایه‌تی یان ناو و سیفه‌ته‌کانی خوای گه‌وره، له‌به‌ر وته‌ی: ﴿إِنَّ اللَّهَ لَا يَغْفِرُ أَنْ يُشْرَكَ بِهِ﴾.

۳- جیگیرکردنی سیفه‌تی لێ خۆش بوون بۆ خوای گه‌وره، سیفه‌تیکی زاتی و فعلی یه، له‌به‌ر وته‌ی: ﴿وَيَغْفِرُ مَا دُونَ ذَلِكَ لِمَنْ يَشَاءُ﴾.

۴- جگه له شیرک له‌ژێر ویستی خوای گه‌وره‌یه ئەگەر تەوبە‌ی لێ نه‌کردییت، له‌به‌ر وته‌ی: ﴿وَيَغْفِرُ مَا دُونَ ذَلِكَ لِمَنْ يَشَاءُ﴾.

۵- خاوهنی تاوانی گهوره له دین دهرناچیت ئه گهر تهوبه ی نه کردییت، وه لآمه بۆ خهوارج و موخته زیله کان که ده لاین خاوهنی تاوانی گهوره له ناگر هه تا هه تایي ده ییت، له بهر وتهی: ﴿وَيَغْفِرُ مَا دُونَ ذَلِكَ لِمَنْ يَشَاءُ﴾.

۶- وه لآم بۆ هه ندیک سۆفیه کان که تاوان ئه نجام ده ده ن به بیانۆی ئه وه خوای گهوره له تاوان خۆش ده ییت جگه که شیرک، که ئه مه وته یه کی پووچه چونکه لیخۆش بوون له ژیر ویستی خوای گهوره دایه، ئه گهری لیخۆش بوونی هه یه و ئه گهری سزا دانیشی هه یه.

۷- ترسناکی شهریک بریاردان بۆ خوای گهوره و تهوبه لی نه کردنی، چونکه لیخۆش بوون بۆی نییه به هیچ شیوه یه ک.

۸- هه ندی زانا ئه م ئایه ته ده که نه به لگه شیرک چ گهوره بییت یان بچووک لی خۆش بوونی بۆ نییه ئه گهر تهوبه ی لی نه کردییت، ئیلا له سه ری سزا ده دریت، به شیرکی گهوره هه تا هه تایي ده ییت له دۆزه خ، به لآم به شیرکی بچووک هه تا هه تایي ناییت.

ابن عثیمین په حمه تی خوای لی بییت ده فه رموویت: (ئایا لیږه مه به ست به شیرک شیرکی گهوره یه یان هه موو شیرکیک ده گریته وه، واته: (شیرکی بچووکیش)؟ هه ندی زانا ده لاین ئه م ئایه ته (مطلق) هه موو شیرکیک ده گریته وه ئه گهر بچووکیش بییت، وه ک سویند خواردن به بیجگه له خوا، خوای گهوره لیی خۆش ناییت، به لآم سه به رته به تاوانی گهوره ی وه ک: دزی و عهره ق خواردنه وه له ژیر ویستی خوای گهوره دایه، خوای گهوره لیی خۆش ده بییت، ابن تیمیه له م بابته دوو وته ی هه یه، جاریکیان ده لیت: شیرک خوای گهوره لیی خۆش ناییت ئه گهر بچووکیش بییت، جاریکی تر ده لیت: ئه و شیرکه ی خوای گهوره لیی خۆش ناییت شیرکی گهوره یه، به هه رحال ده بییت حه زهر وه ربگریت له شیرک به هه موو شیوه یه ک، چونکه ئه م گشتیه تییه له وانه یه شیرکی بچووکیشی داخل

بیّت، چونکه وته‌ی خوای گه‌وره: (أَنْ يَشْرَكَ بِهِ)، له دوا‌ی تأویلی مصدر، تقدیره‌که‌ی: (إِشْرَاكَ بِهِ)، نه‌کیره‌یه و سیاقیش نه‌فی یه، ده‌لاله‌ت له‌سه‌ر عموم ده‌کات^(۱).

۹- هه‌ندی زانا ئه‌م ئایه‌ته ده‌که‌نه به‌لگه‌ که شیرکی بچووک گه‌وره‌تره له تاوانی گه‌وره، چونکه شیرکی بچووک لی خوش بوونی بۆ نییه و ئیلا ده‌بیّت له‌سه‌ری سزا بدریّت، به‌لام تاوانی گه‌وره لی خوش بوونی بۆ هه‌یه.

هه‌ندیکی تر ده‌ئین (جنس)ی شیرک گه‌وره‌تره و ترسناک‌تره له تاوانی گه‌وره، چونکه شیرکی بچووک هۆکاره بۆ تووش بوون به شیرکی گه‌وره، ئه‌گه‌رنا تاوانی گه‌وره هه‌یه گه‌وره‌تره له شیرکی بچووک.

۱۰- یه‌کخواپه‌رست ده‌بیّت له شیرک بترسیّت به هه‌موو جوّره‌کانیه‌وه، چونکه شیرک ئه‌گه‌ر ته‌وه‌بی لی نه‌کریّت لی خوش بوونی بۆ نییه، جا چ شیرکی گه‌وره بیّت یان بچووک له‌سه‌ر وته‌ی هه‌ندیک له زانایان.

۱۱- جیگیرکردنی ویست بۆ خوای گه‌وره، له‌به‌ر وته‌ی: ﴿وَيَغْفِرُ مَا دُونَ ذَلِكَ لِمَنْ يَشَاءُ﴾.

۱۲- جیگیرکردنی کرده‌وه‌ی ئیختیاری بۆ خوای گه‌وره، له‌به‌ر وته‌ی: ﴿وَيَغْفِرُ مَا دُونَ ذَلِكَ لِمَنْ يَشَاءُ﴾.

۱۳- واجبی ئیخلاص له ته‌وحید، ته‌وحیدی په‌روه‌ردگاریه‌تی و به‌ندایه‌تی و ناو و سیفه‌ت، له‌به‌ر وته‌ی: ﴿إِنَّ اللَّهَ لَا يَغْفِرُ أَنْ يُشْرَكَ بِهِ﴾، لی خوش نه‌بوو له شیرک به‌لگه‌یه له‌سه‌ر واجبی ته‌وحید.

^(۱) القول المفید (۱/۱۴۰-۱۴۱).

۱۴- ھەر کەسبىک شەرىک بۇ خوا بىر پار بدات، ئەو ۋە ئىتر بەرپاستى تاوانىكى گەورەى
ھەلەستوۋە، لەبەر وتەى: ﴿وَمَنْ يُشْرِكْ بِاللّٰهِ فَقَدْ افْتَرٰى اِثْمًا عَظِيْمًا﴾.

وقال الخليل عليه السلام: ﴿وَأَجْنُبْنِي وَبَنِيَّ أَنْ نَعْبُدَ الْأَصْنَامَ﴾ [إبراهيم: ۳۵]

واته: ئیبراهیم سه‌لامی خوای لى بیت له شیرک ده‌ترسا و وتى: (خوایه خوّم و نه‌وه‌کانم بپاریزه له‌وه‌ی که بت بپهرستین).

رافه‌ی وشه‌کانى ئایه‌ته‌که و ماناکه‌ی:

﴿وَأَجْنُبْنِي وَبَنِيَّ أَنْ نَعْبُدَ الْأَصْنَامَ﴾: دوعا بۆ حه‌قى ئیبراهیم زیاتر پارێزراوتر بوونه له شیرک و جیگیربوونه له‌سه‌ر دین، ئیبراهیم (علیه السلام) دوعای کردووه‌ خۆی و نه‌وه‌کانى دوورخاته‌وه له په‌یکه‌رپهرستى، که‌چى کافره‌کانى قورپه‌یش له نه‌وه‌کانى بوون و تووشى په‌یکه‌ر پهرستى بوون؟

وه‌لام له‌چهند پوویه‌که‌وه‌یه:

یه‌که‌م: له‌وانه‌یه مه‌به‌ست پێى نه‌وه‌کانى بن له‌و کاته که زیندوو‌بوون، له‌م حاله‌ته دوعای گیرا بووه و هیچ گومانى تێدا نییه.

دووهم: له‌وانه‌یه ئه‌م دوعایه تایبه‌ت بیت به ئیماندارانى نه‌وه‌کانى، پالێشتى بۆ ئه‌مه ده‌فه‌رموویت: ﴿فَمَنْ تَبِعَنِي فَإِنَّهُ مِنِّي﴾.

سێهه‌م: له‌وانه‌یه دوعایه که گشتى بیت به‌لام خوای گه‌وره دوعاکه‌ی بۆ هه‌ندیکيانى قبول کردییت و بۆ هه‌ندیکى تریانى قبول نه‌کردییت.

هۆکارى باسکردنى ئه‌م ئایه‌ته له‌م بابه:

دانه‌ری کتاب ئهم ئایه‌ته‌ی باسکردوووه بۆ ئه‌وه‌ی ڕوونی بکاته‌وه که سه‌ییدی پیغه‌مبه‌ران دوا‌ی پیغه‌مبه‌ری ئیمه له شیرک ترساوه، ده‌ییت ئیمه‌ش شویتی بکه‌وین و زیاتر له شیرک بترسین.

سووده‌کانی ئایه‌ته‌که:

۱- ئیبراهیم که ئیمامی یه‌کخواه‌پرستان بووه (علیه السلام) له شیرک ترساوه، که‌واته: ده‌ییت موسلمان زیاتر له شیرک بترسیت.

صالح ال‌ال‌شیخ خوا بیاری‌زیت ده‌فرموویت: (ئیبراهیم عليه السلام) که ته‌حقیقی ته‌وحیدی کردوووه و وه‌سف کراوه به‌وه‌ی که وه‌سف کراوه، هه‌روه‌ها به‌ده‌ستی خۆی په‌یکه‌ری شکاندوووه، ئه‌گه‌ر ئه‌و له شیرک بترسیت! ئه‌ی کێ هه‌یه ئه‌مین بیت له شیرک دوا‌ی ئه‌و! ^(۱).

۲- قبول نه‌کردنی دوعایه‌ک له لایه‌ن خواوه‌ مه‌رج نییه که که‌سه که باش نه‌ییت، چونکه‌ خوای گه‌وره دوعای پیغه‌مبه‌ری خۆشمانی (عليه السلام) قبول نه‌کرد له‌وه‌ی که دوا‌ی کرد ئوممه‌ته‌که‌ی شه‌ڕ دژی یه‌کتری نه‌که‌ن.

محمد‌ال‌امین‌ال‌شنق‌طی په‌حمه‌تی خوای لی بیت ده‌فرموویت: (له‌م ئایه‌ته‌ ڕوونی نه‌کردۆته‌وه ئایا وه‌لامی دوعای ئیبراهیمی داوه‌ته‌وه یان نا، به‌لام له‌ شوینی تر باسکراوه که وه‌لامی هه‌ندیک له‌ دوعاکه‌ی داوه‌ته‌وه و هه‌ندیک له‌ نه‌وه‌کانیشی پاراستوووه له‌ په‌یکه‌ر په‌رستی). ^(۲).

^(۱) التمهيد لاپه‌ره (۵۸).

^(۲) أضواء البيان (۸۳/۳).

۳- نه ترسان له شیرک و ئەمین بوون له شیرک نیشانهیه بۆ نقص له ته وحیدا.

۴- فەزلی ئیبراهیم (علیه السلام) پیشه‌وای یه‌کخواپه‌رستان بووه‌ خۆی پاراستوو له شیرک و په‌یکه‌ر په‌رستی و لێی ترساوه، وه‌ زانیویه‌تی شیرک چه‌ند ترسناکه‌ و به‌ری بووه‌ لێی.

۵- له‌پیشترین که‌س دوعای بۆ بکه‌ی دوعای دوعا بۆ نه‌فسی خۆکردن دوعا کردنه‌ بۆ منال، له‌به‌ر ئەوه‌ ئیبراهیم (علیه السلام) دوعای بۆ نه‌فسی خۆی کرد، دواتر بۆ منالە‌کانی، له‌به‌ر وته‌ی: ﴿وَأَجْنُبْنِي وَبَنِيَّ أَنْ نَعْبُدَ الْأَصْنَامَ﴾.

۶- له‌سه‌ر به‌نده‌یه‌ داوا له‌خوا بکات له‌ شیرک و تاوان دووری خاته‌وه‌.

وفي الحديث عليه السلام: (أخوف ما أخاف عليكم الشرك الأصغر) فستل عنه فقال: (الرياء).

واته: پښه مېر (ﷺ) ده فېرموویت: (ئوهی که زور لیتان ده ترسیم تووشتان بیت و زیانتان پښ بگه یه نیت شیرکی بچووک)، پرسیاری لئی کرا شیرکی بچووک چییه؟ فېرمووی: (پریاه).

رأفهی وشه کانی فېرمووده که:

(أخوف ما أخاف عليكم): واته : ئوهی که زور لیتان ده ترسیم تووشتان بیت و زیانتان پښ بگه یه نیت، خطاب لیره بۆ موسلمانانه.

(الرياء): واته: خوا په رسته بۆ ئوهی خه لک بیینی و مه دحی بکات له سه ر ئوهی که عابده.

هۆکاری باسکردنی ئەم فېرمووده یه له م بابه:

دانه ری کتاب ئەم فېرمووده یه ی باسکردووه تاوه کو ئاماژه بۆ ئوه بکات پښه مېر (ﷺ) له ئوممه تی خۆی ترساوه تووشی شیرک بین، پرووی له هاوه لانی وه ک ئه بو به کر و عومه ر و عوتمان و هی تریش کردووه، ده بیت موسلمان له شیرک بترسیت.

سووده کانی فېرمووده که:

۱- ئەم فېرمووده یه به لگه یه بۆ واجبی ئیخلاص، موسلمان ده بیت هه موو کرده وه کانی ته ها بۆ خوا بیت.

صالح الفوزان خوا بیاریزیت ده فېرموویت: (ئەم فېرمووده یه به لگه یه که ئیخلاص واجبه، مروؤف ناییت مه به ستی مه دح کردنی خه لکی هه بیت یان باسکردنی یان ویستی دنیا بۆ

کرده‌وه‌ی باش، به‌لکو ده‌بیت ته‌نھا مه‌به‌ستی ره‌زامه‌ندی خوا بیت، نه‌گه‌ر کرده‌وه‌ی کرد
بۆ ریا نه‌وه کرده‌وه‌ی پوچه^(۱).

۲- نه‌م فه‌رمووده‌یه به‌لگه‌یه شیرک دابه‌ش ده‌کریت بۆ دوو جوور، شیرکی گه‌وره و
شیرکی بچووک.

۳- نه‌م فه‌رمووده‌یه به‌لگه‌یه بۆ ترسناکی شیرک، چونکه پیغمبه‌ر (ﷺ) له ریا ترساوه له
هاوه‌لان که له به‌رزترین پله‌ی ته‌وحید و ئیمان و جیهاد کردن بوونه، نه‌ی ده‌بیت حالی
ئیمه چۆن بیت له‌گه‌ل ریا.

۴- نه‌م فه‌رمووده‌یه به‌لگه‌یه ریا: خوا په‌رسته بۆ نه‌وه‌ی خه‌لک بیسن و مه‌دحی بکه‌ن
له‌سه‌ر نه‌وه‌ی که عابده.

(الریاء): خوا په‌رسته بۆ نه‌وه‌ی خه‌لک بیسن و مه‌دحی بکات له‌سه‌ر نه‌وه‌ی که عابده،
مه‌به‌ستی نه‌وه‌ی نییه عیادهت بۆ خه‌لک بکات، چونکه نه‌گه‌ر مه‌به‌ستی عیادهت کردن
بیت بۆ خه‌لک نه‌وا ده‌بیت شیرکی گه‌وره، نه‌مه‌یان وه‌ک شیوه‌ی نموونه، نه‌گه‌رنا ریا
هه‌یه و سومعه‌ش هه‌یه، سومعه عیادهت کردنه بۆ نه‌وه‌ی به‌رگوپی خه‌لک بکه‌ویت و
مه‌دحی بکه‌ن، نه‌مه‌ش داخلی ریا ده‌بیت، ته‌عبیر بۆ ریا له‌بابه‌تی زۆرینه‌یه، به‌لام نه‌گه‌ر
مه‌به‌ست له عیادهت کردن بۆ نه‌وه بیت خه‌لکی شوینی بکه‌ون، نه‌مه‌یان ریا نییه، به‌لکو
نه‌مه‌یان بانگه‌وازی کردنه بۆ لای خوا، پیغمبه‌ر (ﷺ) ده‌فه‌رموویت: (من نه‌مه‌م کرد بۆ
نه‌وه‌ی شویتم بکه‌ون و فی‌ری نویت‌ی من بین).

ریا به‌گویره‌ی پوچ بوونی کرده‌وه دابه‌ش ده‌کریت بۆ دوو به‌ش:

(۱) إعانة المستفید (۱/۱۳۳).

یه کهم: پیا ده کهوئته ئهسلای عیادهت، واته: ههئاستیت بۆ عیادهت مه گهر بۆ پیا، ئهمه یان کردهوی پووچه له بهر فهرموودهی ئه بو هورهیره که ده فهرموویت: (خوای گه وره ده فهرموویت: (أنا أغنى الشركاء عن الشرك، من عمل عمل أشرك معي فيه غري تركته و شرکه).

دووهم: پیا ده کهوئته ناو عیادهت، واته: ئهسلای عیادهت بۆ خوایه و بهلام پیا تیکه ل بووه، ئهمه یان دوو جووره:

۱- بهرگری ده کات، ئهمه یان زیانی پیا ناگه یه نیت، نمونه: پیاوئیک یه ک ره کاعهت نویت ی کرد، پاشان له ره کاعهتی دووهم خه لکانیک هاتن، شتیک چوو ده لای و رکوع و سوجهی دریت کرد یان گریانی خوی هینا یان شتی تر، ئه گهر بهرگری بکات و ههولای لادانی بدات، ئه وه زیانی پیا ناگه یه نیت، چونکه به جیهاد کردن هه ستاوه.

۲- له گه لای بهردهوام ده بیت و بهدوایدا ده روات، واته: بهرگری ناکات، ههر کردهویه ک به پیا بکریت ئه وه پووچ ده بیت، وه ک ئه وهی قورئان خویندنه وه دریت بکات یان رکوع یان سوجه یان خوی بگرییت، هه موو ئه مانه کردهوه پووچ ده که نه وه، بهلام ئایا هه موو کردهوه که پووچ ده کاته وه یان هه ندیک؟ ده ئین له م دوو حاله ته زیاتر نییه:

حاله تی یه کهم: کۆتایی کردهوه بنیات نراوه له سه ر سه ره تاکه ی، به جوړیک عیاده ته که دروست نییه له گه ل پووچ بوونی کۆتاییه که ی، ئهمه یان هه مووی پووچ ده بیت، وه ک نویت، نمونه: نویت ناکریت کۆتاییه که ی پووچ بیت و سه ره تاکه ی پووچ نه بیت، ئه و کاته نویت هه مووی پووچ ده بیت هه ئه گهر پیا که وته ناو و بهرگری نه کات له لابرینی.

حاله تی دووهم: سه ره تای عیادهت جیا به له ئه وهی تر، به جوړیک ده کریت سه ره تاکه ی دروست بیت بیتجگه له کۆتاییه که ی، ئه وهی بیا کراوه دروسته و ئه وهی دواتریش

که به ږيا کراوه پووجه، نمونه: پياوېک ۱۰۰ ږيالي له لايه، ۵۰ ږيالي به‌خشي به ئيخلاسي، پاشان ۵۰ ږيالي تري به‌خشي به ږيا، هي يه کهم وه‌گيراوه و هي دووهميش وه‌رنه‌گيراوه، چونکه کڅتايه‌که‌ی په‌يوه‌ست نيه له‌گه‌ل سهره‌تاکه‌ی و ليک جياوازن^(۱).

زانايان ده‌لئين (الرياء: هو العمل لرؤية الناس)، واته: کرده‌وه ئه‌نجام دانه بو ئه‌وه‌ی خه‌لک بيين و مه‌دحي بکه‌ن، نمونه: که‌سيک هه‌لده‌ستيت نوږت ده‌کات بو ئه‌وه‌ی خه‌لکي بيين واته ديتني خه‌لکه‌که هانيداوه نوږت بکات.

(السمعة: العمل لأجل سماعهم)، واته: کرده‌وه کردنه بوئوه‌ی خه‌لک گوښيان لي بيت و مه‌دحي بکه‌ن، نمونه: که‌سيک قورئان ده‌خويتيت به‌ دنگ بو ئه‌وه‌ی خه‌لک گوښيان له‌ دنگي بيت و مه‌دحي بکه‌ن، واته: گوږ لي بووني خه‌لکه‌که يه هانيداوه قورئان به‌ دنگ بخويتيت، نه‌گه‌رنا قورئاني نه‌ده‌خويتد.

حالت هه‌يه که‌سه‌که هه‌م تووشي (رياء) بووه و هه‌م تووشي سومعه‌ش بووه، نمونه: که‌سيک هه‌لده‌ستيت نوږت ده‌کات، دنگي به‌رز ده‌کاته‌وه له‌ ناو نوږت بو ئه‌وه‌ی بيين و گوښيان له‌ دنگي بيت و مه‌دحي بکه‌ن، واته: ديتني خه‌لکه‌که و گوږ ليوونيان هانيداوه نوږت ئه‌نجام بدات و دنگيشي تيدا به‌رز بکاته‌وه.

زانايان ده‌لئين به‌شيوه‌يه‌کی گشتي (رياء) کرده‌وه‌ی دل ناگريته‌وه به‌لام (سمعة) کرده‌وه‌ی دل ده‌گريته‌وه.

فضيلي کوږي عياض ږه‌حمه‌تي خواي لي بيت ده‌فه‌رموويت: (ته‌رک کردني کرده‌وه‌ی باش له‌ به‌ر خه‌لکي نه‌وه‌ک تووشي ږيا بيت نه‌مه‌ش ږيايه).

^(۱) القول المفيد (۱/۱۴۵-۱۴۶).

چونکه چۆن ئەنجام دانی کردەووە لەبەر خەڵک ڕیایە، وازەینانیشی لەبەر خەڵکی بە هەمان شێوە ڕیایە، دەلێن گومانی تێدا نییە ئەگەر ئیخلاسی تەواو بێت خەڵک کاری تێ ناکات بۆ ئەنجام دان و ئەنجام نەدانی کردەووەی باش، بەلام بلیت تووشی (ریاء) بووە وەستان باشتەر، چونکه کەسە کە لەبەر ئەوە کردەووە ئەنجام نادات تا تووشی (ریاء) نەبێت، کامەیان باشتەر کردەووە ئەنجام بدات تووشی (ریاء) بێت یان کردەووە ئەنجام نەدات تا تووشی (ریاء) نەبێت؟! گومانی تێدا نییە تووشی دەردیەک بووە پێویستی بە چارەسەرە، لەحاله‌تیک تووشی ڕیا بووە ئەگەر کردەووە تەرک بکات هەتا خەڵک مەدحی بکەن بۆ ئەوەی کە سێکی نییەت پاکە لەبەر ئەوە کردەووەی تەرک کرد تا تووشی ڕیا نەبێت، واللہ أعلم.

موسڵمان ئەگەر باسی کردەووەی باشی خۆی بکات کە پێشتر کردوویەتی نابێتە ڕیا، باسکردنی کردەووەی باش ئەم چوار حالەتەن:

حالەتی یە کەم: باسی کردەووە باشەکانی خۆی دەکات بۆ ئەوەی هانی خەڵک بدات، ئەمە دروستە و بەلکو پاداشتی لەسەر وەر دەگرێت.

نموونه: باسی شەو نوێژەکانی خۆی دەکات بۆ ئەوەی خەڵکی هانبدات بۆ کردنی شەو نوێژ.

حالەتی دووهم: باسی کردەووەی خۆی دەکات بۆ ئەوەی خەڵکی رێزی لێ بگرن و مەدحی بکەن، ئەمەیان دروست نییە و حەرامە، بەلام بە (ریاء) حساب ناکرێت، چونکه کردەووەی باشی ئەنجام داوە، هیچ (ریاء) و سومەعی تێکەڵ نەکردووە، هەرچەندە هەندێ زانا دەلێن کردەووە کە ی پووج دەبێت.

نمونه: شه و نوڙی کرد به ئیخلاسی، دواتر بۆ خه‌لکی باس ده‌کات بۆ ئه‌وه‌ی مه‌دحی بکه‌ن، ئه‌و کاته ده‌یته (ریاء) که کرده‌وه بکات بۆ ئه‌وه‌ی خه‌لک ییینن یان گوڤیان لی ییت.

حاله‌تی سییه‌م: باسی کرده‌وه‌ی باشی خۆی ده‌کات و درۆ ده‌کات بۆ ئه‌وه‌ی خه‌لک مه‌دحی بکه‌ن، ئه‌مه‌ چه‌رامه و تاوانه‌که‌ی گه‌وره‌تره له‌ حاله‌تی دووه‌م.

نمونه: که‌سێک ده‌لێت من شه و نوڙم کردووه بۆ ئه‌وه‌ی مه‌دحی بکه‌ن، که‌چی درۆ ده‌کات و شه و نوڙیشی نه‌کردووه.

حاله‌تی چواره‌م: باسی کرده‌وه‌ی خۆی ده‌کات مه‌به‌ستی هاندانی خه‌لکی نییه و بۆ ئه‌وه‌شی نییه خه‌لک مه‌دحی بکه‌ن و راستیش ده‌کات و درۆی نه‌کردووه، واته: کرده‌وه‌ی ئه‌نجام داوه، له‌م حاله‌ته‌شدا باش نییه باسی بکات.

عن ابن مسعود رضي الله عنه أن رسول الله (ﷺ) قال: (من مات وهو يدعو من دون الله ندا دخل النار) رواه البخاري.

واته: ابن مسعود ده گپړته وه که پیغمبري خوا (ﷺ) فرمووی: (هر که سیک بمړیت و حالې وایت که جگه له خوا هر شتیکې تری پهرستیټ و کردیټی به هاوتای خوا، ئهوا ده چټه ئاگره وه).

رأفهی وشه کانی فرموده ده که:

(من): شرطیة، ده لالهت له سهر گشتیه تی ده کات، نیر و می ده گریته وه.

(يدعو من دون الله ندا): واته: جگه له خوا هر شتیکې تری پهرستیټ، کردیټی به هاوتای خوا، جا چ له دوعا بکاته شریک یان له عبادت.

هۆکاری باسکردنی ئهم فرموده یه له م بابه:

دانه ری کتاب له بهر نه وه ئهم فرموده یه ی باسکردو وه بۆ نه وه ی ترسناکی شیرک پروون بکاته وه، هر که سیک شریک بۆ خوا بریار بدات ده چټه دوزخ، جا شیرکی گه وړه یټ یان شیرکی بچووک.

سووده کانی فرموده ده که:

۱- ئهم فرموده یه به لگه یه هر که سیک له سهر شیرک مردیټ و ته و به ی نه کردیټ ده چټه ناو ئاگر، نه گهر شیرکی گه وړه بوو له ئاگر دا ده مینټه وه و هه تا هه تایي ده یټ، به لام ئه گهر شیرکی بچووک بوو له ئاگر نامینټه وه و هه تا هه تایي نایټ.

۲- ئهم فرموده یه به لگه یه که گرینگترین شت کۆتایي کرده وه یه.

۳- ئەم فەرموودهیه بەلگەیه بۆ ترسناکی شیرک و پەلە کردن له تەوبە کردن له شیرک پیش مردن.

۴- ئەم فەرموودهیه بەلگەیه که شیرک خوای گەوره لێی خوش ناییت مەگەر بە تەوبە نەبیت.

۵- ئەم فەرموودهیه بەلگەیه شەریک بۆ خوا بریاردان جا دوعای (مسألة) بیت یان دوعای عبادەت هەردووکیان دەگرێتەو.

یەکهەم: دوعای عبادەت: وهک پۆژوو و نوێژ و بیجگه له ئەمانه و عبادەتی تر، چونکه مەرۆف کاتیکی نوێژ دەکات یان پۆژوو دەگریت، ئەوه دوعای کردوو که لێی خوش بیت و له سزا رزگاری بکات و پاداشتی پێی بدات.

دووهم: دوعای مسألة: داوا کردن و دوعا کردنه، ئەمەیان هەمووی شیرک نییه، بەلکو تەفسیلی تێدایه، ئەگەر دروستکراو له تواناییدا هەبوو، ئەوه شیرک نییه، وهک ئەوهی بلیت: ئاوم پێی بده له تواناییدا هەیه^(۱).

(۱) القول المفید (۱/۱۴۸-۱۵۰).

ولمسلم عن جابر رضى الله عنه أن رسول الله (ﷺ) قال: (من لقي الله لا يشرك به شيئا دخل الجنة ، ومن لقيه يشرك به شيئا دخل النار).

واته: موسليم له جابره وه ده گيرېته وه كه پيغمبر (ﷺ) فهرموويه تي: (هر كه سيك بگات به خوا و هيچ شერიكي بو دانه ناييت ده چيته به هه شته وه، هر كه سيكيش پي بگات و هر شتيكي كرديت به شერიكي خوا، ئه وا ده چيته ئاگره وه).

رأفهی وشه کانی فهرمووده که:

(لقي الله): بگات به خوا، واته: مردییت.

(شيئا): نه ناسراو هاتوو له رسته ی مهرج، هه موو شیرکیک ده گریته وه.

هۆکاری باسکردنی ئەم فهرمووده یه له م باب:

دانهری کتاب له بهر ئه وه ئەم فهرمووده ی باسکردوو بو ئه وه ی ئاماژه بو ترسناکی شیرک بکات.

سووده کانی فهرمووده که:

١- ئەم فهرمووده یه به لگه یه هر كه سيك تهوبه ی نه كرديت له شیرک ده چيته دۆزه خ، ئه گهر شیرکی گه وره بوو هه تا هه تایی ده يیت، به لام ئه گهر شیرکی بچووک بوو هه تا هه تایی نايیت.

ابن عثيمين ره حمه تی خوا ی لی يیت ده فهرموويت: (ئایا چوونه ناو ئاگر بو هه تا هه تاییه ئه وه ی شەریک بریار ده دات؟ ئەمەیان به گوێره ی شیرکه که یه، ئه گهر شیرکی بچووک

بیت، ئەوا هەتا هەتایی ناییت لەناو ئاگر، ئەگەر شیرکی گەورەش بیت ئەوا هەتا هەتایی دەبیت لەناو ئاگر، هەروەک بەلگە هاتوون لەسەر ئەمە^(۱).

۲- ئەم فەرموودەیە بەلگەیە لەسەر ترسناکی شیرک، کە لێ خۆش بوونی بۆ نییە ئەگەر تەو بەی نەکردبیت، وتە: (ومن لقیه یشرک به شیئا دخل النار)، ئەمەیان شیرکی گەورە و بچووک و شاراو دەگریته‌وه، لەسەر موسلمان پێویستە داوای هەڵاتن و ڕزگار بوون لە شیرک بکات بە هەموو جوړەکانییەوه و هەول و کۆشش بدات، وە پەنا بگریت بە خوا لە شیرکی بچووک و شاراو^(۲).

ئەهلی تەوحید چەند ئەم دوایە بکات باشە: (اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ أَنْ أَشْرِكَ بِكَ وَأَنَا أَعْلَمُ وَأَسْتَغْفِرُكَ لِمَا لَا أَعْلَمُ)^(۳).

پێغەمبەر (ﷺ) دەفەرمویت: (اللهم إني أعوذ بك من الفقر والكفر والفُسوق والشقاق والتفاق والسُّمعة والرياء)^(۴).

۳- ئەم فەرموودەیە بەلگەیە بۆ فەزلی شەریک بۆ خوا بربار نەدان، کە پاداشتەکی چوونە بەهەشتە.

(۱) القول المفید (۱/۱۵۲).

(۲) التمهید لاپەرە (۶۴).

(۳) رواه البخاري في "الأدب المفرد" (۷۱۶)، وصححه الألباني في "صحيح الأدب المفرد".

(۴) رواه الحاكم (۱۹۴۴)، وصححه الألباني في "صحيح الجامع" (۱۲۸۵).

۴- هه‌ندی زانا ئه‌م فهرموده‌یه ده‌که‌نه به‌لگه که شیرکی بچووک گه‌وره‌تره له تاوانی گه‌وره، چونکه شیرکی بچووک لیخۆش بوونی بو نییه، به‌لام تاوانی گه‌وره له ژیری ویستی خوای گه‌وره دایه.

باب الدعاء إلى شهادة أن لا إله إلا الله

وقوله الله تعالى: ﴿قُلْ هَذِهِ سَبِيلِي أَدْعُو إِلَى اللَّهِ عَلَى بَصِيرَةٍ أَنَا وَمَنِ اتَّبَعَنِي وَسُبْحَنَ اللَّهِ وَمَا أَنَا مِنَ الْمُشْرِكِينَ﴾ [يوسف: ١٠٨]

عن ابن عباس رضي الله عنهما، أن رسول الله (ﷺ)، لما بعث معاذًا إلى اليمن قال له: (إنك تأتي قوما من أهل الكتاب فليكن أول ما تدعوهم إليه شهادة أن لا إله إلا الله - وفي رواية: إلى أن يوحدوا الله - فإن هم أطاعوك لذلك، فأعلمهم أن الله افترض عليهم خمس صلوات في كل يوم وليلة، فإن هم أطاعوك لذلك: فأعلمهم أن الله افترض عليهم صدقة تؤخذ من أغنيائهم فترد على فقرائهم، فإن هم أطاعوك لذلك فإياك وكرائم أموالهم، واتق دعوة المظلوم، فإنه ليس بينها وبين الله حجاب) أخرجه^(١).

ولهما عن سهل بن سعد رضي الله عنه، أن رسول الله (ﷺ) قال يوم خيبر: «لأعطين الراية غدا رجلا يحب الله ورسوله، ويحبه الله ورسوله، يفتح الله على يديه. فبات الناس يدوكون ليلتهم أيهم يعطاها. فلما أصبحوا غدوا على رسول الله (ﷺ) كلهم يرجو أن يعطاها. فقال: (أين علي بن أبي طالب؟) فقيل: هو يشتكي عينيه، فأرسلوا إليه، فأتى به فبصق في عينيه، ودعا له، فبرأ كأن لم يكن به وجع، فأعطاه الراية فقال: (انفذ على رسلك حتى تنزل بساحتهم، ثم ادعهم إلى الإسلام وأخبرهم بما يجب عليهم من حق الله تعالى فيه، فوالله لأن يهدي الله بك رجلا واحدا، خير لك من حمر النعم). يدوكون: يخوضون.

(٢)

فيه مسائل:

(١) متفق عليه: أخرجه البخاري (١٣٩٥)، ومسلم (١٩).
(٢) متفق عليه: أخرجه البخاري (٣٧٠١، ٣٠٠٩)، ومسلم (٢٤٠٦).

الأولى: أن الدعوة إلى الله طريق من اتبعه (ﷺ).

الثانية: التنبيه على الإخلاص، لأن كثيرا لو دعا إلى الحق فهو يدعو إلى نفسه.

الثالثة: أن البصيرة من الفرائض.

الرابعة: من دلائل حسن التوحيد: كونه تنزيها لله تعالى عن المسبة.

الخامسة: أن من قبح الشرك كونه مسبة لله.

السادسة: وهي من أهمها - إبعاد المسلم عن المشركين لئلا يصير منهم ولو لم يشرك.

السابعة: كون التوحيد أول واجب.

الثامنة: أن يبدأ به قبل كل شيء، حتى الصلاة.

التاسعة: أن معنى: (أن يوحدوا الله)، معنى شهادة: أن لا إله إلا الله.

العاشرة: أن الإنسان قد يكون من أهل الكتاب، وهو لا يعرفها، أو يعرفها ولا يعمل بها.

الحادية عشرة: التنبيه على التعليم بالتدريج.

الثانية عشرة: البداء بالأهم فالأهم.

الثالثة عشرة: مصرف الزكاة.

الرابعة عشرة: كشف العالم الشبهة عن المتعلم.

الخامسة عشرة: النهي عن كرائم الأموال.

السادسة عشرة: اتقاء دعوة المظلوم.

السابعة عشرة: الإخبار بأنها لا تحجب.

الثامنة عشرة: من أدلة التوحيد ما جرى على سيد المرسلين وسادات الأولياء من المشقة والجوع والوباء.

التاسعة عشرة: قوله: (لأعطين الراية) إلخ. علم من أعلام النبوة.

العشرون: تفلّه في عينه علم من أعلامها أيضا.

الحادية والعشرون: فضيلة علي رضي الله عنه.

الثانية والعشرون: فضل الصحابة في دوّكهم تلك الليلة وشغلهم عن بشارة الفتح.

الثالثة والعشرون: الإيمان بالقدر، لحصولها لمن لم يسع لها ومنعها عن سعى.

الرابعة والعشرون: الأدب في قوله: (على رسلك).

الخامسة والعشرون: الدعوة إلى الإسلام قبل القتال.

السادسة والعشرون: أنه مشروع لمن دعوا قبل ذلك وقوتلوا.

السابعة والعشرون: الدعوة بالحكمة، لقوله:

باب الدعاء إلى شهادة أن لا إله إلا الله

باسی بانگه‌وازی کردن بؤ شاهیدی لا إله إلا الله

ابن عثیمین رحمه‌تی خوی لی بیت ده‌فهرموویت: (ثم ریز به‌ندییه دانهری کتاب باسیکردووه باشرین ریز به‌ندییه، چونکه کاتیک باسی ته‌وحدی مروّفی کرد له خودی که‌سه‌که باسی بانگه‌وازی کردنی خه‌لکی کرد بؤ ته‌وحد، چونکه ئیمان ته‌واو نابیت مه‌گهر بانگه‌واز بؤ ته‌وحد بکریّت، خوی گه‌وره ده‌فهرموویت: ﴿وَالْعَصْرُ ۝۱۱ إِنَّ الْإِنْسَانَ لَفِي خُسْرٍ ۝۱۲ إِلَّا الَّذِينَ ءَامَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ وَتَوَّصُوا بِالحَقِّ وَتَوَّصُوا بِالصَّبْرِ ۝۱۳﴾ [العصر: ۱-۳]، ده‌بیت له‌گه‌ل ته‌وحد بانگه‌وازی خه‌لک بکات بؤ یه‌کخواپه‌رستی، نه‌گهرنا ته‌وحدی ته‌واو نیه، گومانی تیدا نیه نه‌وه‌ی ریگای ته‌وحدی گرتبته‌به‌ر ثم ریگه‌ی نه‌گرتوته‌به‌ر مه‌گهر باشرین ریگا نه‌بیت، نه‌گهر راستگو بیت له‌گه‌ل بیروباوه‌په‌که‌ی ده‌بیت بانگه‌وازی بؤ بکات، بانگه‌وازی کردن بؤ که‌لیمه‌ی (لا إله إلا الله) له‌ ته‌واوی ته‌وحد، ته‌وحد ته‌واو نابیت مه‌گهر به‌وه نه‌بیت^(۱).

صالح الفوزان خوا بیپارتریّت ده‌فهرموویت: (باسکردنی ثم بابه‌ته له‌گه‌ل بابه‌تی پیشوتر زور جوان دیاره، چونکه له‌ بابه‌ته‌کانی پیشوو، بابه‌تی یه‌که‌م: باسی زانیی ته‌وحدی کرد، بابه‌تی دووهم: باسی فه‌زلی ته‌وحدی کرد، بابه‌تی سیهم: باسی فه‌زلی ته‌حقیقی ته‌وحدی کرد، بابه‌تی چوارهم: باسی دژی ته‌وحدی کرد که‌ شیرکه، نه‌گهر قوتابی فیری ثم بابه‌تانه بوو به‌ شیوه‌یه‌کی باش، ته‌وحد و فه‌زلی ته‌وحدی زانی، هه‌روه‌ها دژی ته‌وحدیشی زانی که‌ بریتی یه‌ له‌ شیرکی گه‌وره یان نه‌وه‌ی ته‌وحد که‌م ده‌کاته‌وه له‌ شیرکی بچووک و بیدعه و تاوانه‌کان، نه‌وه‌ی نه‌و کات گونجاوه بؤ بانگه‌وازی کردن،

(۱) القول المفید (۱/۱۵۹).

چونکه ناکریت بۆ مروؤف شتیک بزائیت لهم زانسته بیشاریته‌وه و له‌ناو سینگیدا هه‌لیگریت، ناییت دایبخت و به‌س بۆ خۆی ییت، ئهم زانسته ئوممه‌ت هه‌مووی تیییدا هاوبه‌شه، ههر که‌سیک شتیک بزائیت ئه‌وه واجبه‌ بِلّاوی بکاته‌وه و بانگه‌وازی خه‌لکی بکات بۆی، چونکه ئهم ئوممه‌ته ئومه‌تی بانگه‌وازکردنه، هه‌روه‌ک خۆای گه‌وره ده‌فه‌رموویت: ﴿کُنْتُمْ خَيْرَ أُمَّةٍ أُخْرِجَتْ لِلنَّاسِ تَأْمُرُونَ بِالْمَعْرُوفِ وَتَنْهَوْنَ عَنِ الْمُنْكَرِ وَتُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ﴾ [آل عمران: ۱۱۰]^(۱).

صالح ال‌ال‌شیخ خوا بیپاریزیت ده‌فه‌رموویت: (دانه‌ری کتاب ئهم باب‌ه‌ته‌ی باسکردووه بۆ ئه‌وه‌ی ببیته‌ به‌لگه‌ ته‌واوی ترسان له‌ شیرک و ته‌واوی ته‌وحید ئه‌وه‌یه که بانگه‌وازی خه‌لک بکه‌یت بۆ ته‌وحید، چونکه ته‌وحید له‌ دِلّدا ته‌واو ناییت تا بانگه‌وازی بۆی نه‌که‌یت)^(۲).

(۱) إغانه‌ المستفید. (۱/۱۳۷).

(۲) التمهید لاپه‌ره (۶۹).

وقوله الله تعالى: ﴿قُلْ هَذِهِ سَبِيلِي أَدْعُو إِلَى اللَّهِ عَلَى بَصِيرَةٍ أَنَا وَمَنِ اتَّبَعَنِي وَسُبْحَنَ اللَّهُ وَمَا أَنَا مِنَ الْمُشْرِكِينَ﴾ [يوسف: ١٠٨]

واته: (به خه لکی بلی: ئەم بانگه‌وازی ته‌و حید و یه‌کخواپه‌رستییه ریڭای منه، بانگه‌واز ده‌که‌م ته‌نھا بۆ لای خوا، لەم کاره‌مدا هیچ شتی ناکه‌م به‌شهریکی خوا، له‌سه‌ر چاوپۆشنی و عیلم و یه‌قینم له‌و کاره‌مدا، خۆشم و هه‌رکه‌سیڭیش که‌شوێتم که‌وتوو، بلی خوا پاک و ینگه‌رده له‌وه‌ی شهریکی هه‌ییت، منیش به‌ریم و دوورم له‌ ته‌واوی موشریکان).

پاڤه‌ی وشه‌کانی ئایه‌ته‌که‌ و مانا‌که‌ی:

﴿قُلْ هَذِهِ سَبِيلِي﴾: واته: ئەه‌ی محمد بلی: ئەمه‌ ریڭای منه، واته‌ مه‌نه‌ه‌ج و سونه‌تی منه.

﴿أَدْعُو إِلَى اللَّهِ﴾: ئەمه‌یان ته‌فسیری ری‌بازی پی‌غه‌مبه‌ری خوایه، ئەویش بانگه‌وازی کردنه بۆ ئیمان هینان و یه‌کخواپه‌رستی.

﴿عَلَى بَصِيرَةٍ﴾: واته: له‌سه‌ر زانست و یه‌قین و به‌لگه‌ی شهرعی و عه‌قلی.

هۆکاری باسکردنی ئەم ئایه‌ته‌ له‌م باب:

دانه‌ری کتاب ئەم ئایه‌ته‌ی باسکردوو بۆ ئەوه‌ی پوونی بکاته‌وه‌ ده‌ییت بانگه‌واز بۆ ته‌و حید بکریت.

سووده‌کانی ئایه‌ته‌کان:

١- پی‌غه‌مبه‌ری خوا (ﷺ) خه‌به‌رده‌ره له‌لایه‌ن خوا‌ی گه‌وره‌وه، له‌به‌ر وته‌ی: ﴿قُلْ هَذِهِ سَبِيلِي﴾، وه‌لامه‌ بۆ ئەوانه‌ی ده‌لین خۆی قورئانی هه‌لییه‌ستوو.

۲- ږنگای پیغه‌مبری خوا (ﷺ) و هاوه‌لانی ږوون و ناشکرایه، بانگه‌وازی کردنه بو لای خوای گه‌وره و ئیمان و ته‌وحید، له‌بهر وته‌ی: ﴿قُلْ هَذِهِ سَبِيلُ أَدْعُوا إِلَى اللَّهِ عَلَىٰ بَصِيرَةٍ أَنَا وَمَنِ اتَّبَعَنِي﴾.

۳- ئامازه‌کردن بو ئیخلاص له بانگه‌وازی کردندا، له‌بهر وته‌ی: ﴿أَدْعُوا إِلَى اللَّهِ﴾.

ابن عثیمین ږه‌حمه‌تی خوای لی بیت ده‌فه‌رموویت: (بانگ‌خوازه‌کان ده‌کرږن به دوو به‌ش: - بانگ‌خواز بو لای خوا.

- بانگ‌خواز بو لای بیجگه له خوا.

بانگ‌خواز بو لای خوا نییه‌ت پاکه و تنه‌ها ده‌یه‌ویت خه‌لک بگه‌یه‌نیته لای خوا، بانگ‌خواز بو لای بیجگه له خوا بانگ‌خواز بو نه‌فسی خوی ده‌کات، بانگ‌خواز بو خوا ده‌کات بو ته‌وه‌ی گه‌وره و به‌ږتر بیت له نیو خه‌لکدا^(۱).

۴- هر که‌سیک بانگ‌خوازه‌که‌ی له‌سهر زانست نه‌بیت، ته‌وه له شوین که‌وته‌نی پراسته‌قینه‌ی پیغه‌مبری خوا نییه، له‌بهر وته‌ی: ﴿أَدْعُوا إِلَى اللَّهِ عَلَىٰ بَصِيرَةٍ أَنَا وَمَنِ اتَّبَعَنِي﴾، بوونی زانست و چاو ږوونی له بانگ‌خوای کردندا له واجبه‌کانه.

زانایان ده‌لین گرینگترین مه‌رج بو ئاموژگاری ته‌مانه‌ن:

^(۱) القول المفید (۱/۱۶۰-۱۶۱).

یه کهم: دهییت ئامۆژگاری خه‌لک بکات بۆ خوا به پاکى، چونکه ئه‌گه‌ر به پاکى ئامۆژگارى بکات به‌ره‌که‌ت ده‌که‌ویته ئامۆژگارییه‌کانى و خۆى و خه‌لک سوودمه‌ند ده‌بن لێ.

دووهم: ئه‌وه‌ی ئامۆژگاری خه‌لک ده‌کات دهییت کرده‌وه به قسه‌کانى بکات، نه‌ک که‌سیک بی‌ت قسه و کرده‌وه‌کانى دژى یه‌کتر بن، که ئه‌مه‌ حالى زۆربه‌ی ئامۆژگارى کارانه، هه‌ر له‌به‌ر ئه‌مه‌شه خه‌لکانیکی زۆر ئامۆژگاریان لێ وه‌رناگرن.

سێهه‌م: نه‌رم و نیا ن بی‌ت له ئامۆژگاری کردنى خه‌لک و واز هێنان له توندی، که ئه‌م توندییه له ئامۆژگاری بۆته هۆى ئه‌وه خه‌لکانیک زیاتر سووربن له‌سه‌ر هه‌له‌ی خۆیان و به‌رده‌وام بن له‌سه‌رى.

چواره‌م: دهییت ئامۆژگارییه‌که له‌سه‌ر زانست بنیات نراییت، هه‌روه‌ها ئامۆژگاری بۆ شتى گرینگ پێش هه‌موو شتیک بخت، ئاسانکاری بۆ خه‌لک بکات و له‌سه‌ر بابه‌تیک که به‌رفراوانی تێدايه له دین له‌سه‌ر خه‌لکی توند نه‌کات، که‌چی له‌م لاشه‌وه بیروباوه‌رى پشت گۆی خستیت.

پنجه‌م: دهییت ئامۆژگارییه‌که‌ی به نه‌هینی بی‌ت، نابیت له‌پیش چاوى خه‌لک ئامۆژگاری بکات، چونکه ئه‌وه‌ی ئامۆژگاری خه‌لک ده‌کات مه‌به‌ستى بلاوکردنه‌وه‌ی عه‌یبى خه‌لکی نییه، به‌لکو مه‌به‌ستى داپۆشین و لادانى عه‌یبى خه‌لکه، هه‌روه‌ک چۆن ئامۆژگاریکار بۆ خۆى پێ خۆشه عه‌یبه‌کانى شاراوه بن و بێ ئه‌وه‌ی که‌سانى تر بیزانن.

به‌داخه‌وه چه‌ندین که‌س هه‌ن ئامۆژگاری خه‌لکی ده‌که‌ن له پیش چاوى خه‌لکانى تر و عه‌یبه‌کانیان به‌دیار ده‌خه‌ن و قسه‌ی ناشرینان پێی ده‌لێن، ئه‌مانه‌ وا ده‌زانن خێریان پێ ده‌گات و خۆیان پێ ژیرمه‌نده، که‌چی له‌پاستیدا نه‌زانن و به‌لکو زانایان ده‌لێن تاوانباریش

دهبن له‌سه‌ر ئهم کرده‌وه ناشرینه، هه‌روه‌ها زۆر له موسلمانان له یه‌کتری توپه‌ دهبن له‌سه‌ر ئامۆژگاری کردن، له‌به‌ر ئه‌وه‌ی که‌سی ئامۆژگاری کار به‌و شیوه‌یه ئامۆژگاری خه‌لکی نه‌کردوو که‌ ش‌ه‌رع دیاری کردوو و پ‌ینگای بۆی داناوه به‌وه‌ی که‌ چۆن ئامۆژگاری خه‌لک بکات.

شه‌شه‌م: پ‌ه‌چاوی کات و شویت‌ی گونجاو بکات بۆ ئامۆژگاری کردن، چونکه ئه‌وه‌ی کار‌ی‌کی خراب‌ی ئه‌نجام داوه کات هه‌یه گونجاو نییه ئامۆژگاری بکه‌یت، ده‌ییت دوا‌ی ب‌خه‌یت.

حه‌وته‌م: پ‌یش ئامۆژگاری کردن هه‌له‌که‌ی بزانی و د‌ل‌ن‌یا بی‌ت که‌ تووشی فلا‌نه هه‌له‌ بووه، نه‌ک که‌سی‌ک به‌رییه و ب‌ی‌ تاوانه ئامۆژگاری بکه‌یت یا‌ن تۆمه‌تی ب‌ده‌یته‌ پ‌ال.

ابن ب‌طال پ‌ه‌حه‌مه‌تی خ‌وا‌ی‌ ل‌ی بی‌ت ده‌فه‌رم‌وو‌یت: (ئامۆژگاری واجبه و هه‌ر که‌سی‌ک پ‌ی‌ی هه‌ل‌س‌یت پ‌ادا‌شت بۆی هه‌یه و له‌سه‌ری لاده‌چ‌یت و له‌سه‌ر که‌سانی ت‌ر‌یش لاده‌چ‌یت، ئامۆژگاری ده‌ییت ب‌ک‌ر‌یت به‌ گو‌یر‌ه‌ی تو‌انا ئه‌گه‌ر ئامۆژگاری کار بزانی‌ت ئامۆژگارییه‌که‌ی وه‌رده‌گیر‌یت و گو‌یر‌ایه‌لی ده‌ک‌ر‌یت، د‌ل‌ن‌یا بی‌ت له‌نه‌فس‌ی خ‌وی، ئه‌گه‌ر ت‌رس‌ی ئازاری هه‌ب‌ی ئه‌وا به‌رف‌راوان‌ی ت‌یدا‌یه)^(۱).

۵- به‌ پاک دانانی خ‌وا‌ی‌ گه‌وره له هه‌موو عه‌یب و که‌م و کور‌پ‌یه‌ک، له‌به‌ر وته‌ی:

﴿وَسُبْحَنَ ٱللَّهِ﴾

^(۱) شرح ابن ب‌طال (۱/۱۲۹).

۶- به رائه تی پیغه مبهری خوا (ﷺ) له شیرک و ئه هلی شیرک، له بهر و تهی: ﴿وَمَا أَنَا مِنَ الْمُشْرِكِينَ﴾.

۷- شوین کهوتنی پیغه مبهری خوا (ﷺ) تهواو نابیت مه گهر به بانگه وازی کردن بو لای خوا له سهر زانست و بهری بوون له شیرک و ئه هلی شیرک.

۸- بانگه وازی کردن ده بیټ زانستی له گهل بیټ و زانست به وه هه بی که بانگی ده کهیت.

۹- شیرک به کهم دانانی خوای گه وره یه، ده بیټ خوای گه وره پاک و به دوور بگریټ له شیرک.

۱۰- ده بیټ بانگخواز زانستی به سوودی لا بیټ بو بانگه واز کردن، خه لک له بانگه واز کردن به پی ریز به ندی ئه مانه:

- (زانا): ئه وه یه که ئه دهواتی زانستی خویندیټ و له بهری بیټ، وه ک قورئان و فره مووده و اصول هتد.

- (قوتابی زانست): ئه وه یه که هه ندیک له ئه دهواتی زانستی به دهست هیئاوه و له ریگادایه بو تهواو کردنی.

- (بانگخواز): ئه وه ندی به دهست هیئاوه بانگه وازی پی ده کات، بانگه واز ناکات مه گهر بو ئه و بابه تانه نه بیټ که تیگه یشتووه.

- (نامۆزگاری کار): ئه وه یه که هه ندیک فره مووده ی له بهر کردووه بو ترساندن و ئاره زوو خسته سهر.

- (ئەوێ چیرۆک دەگیرێتەوه): ئەوێه هەندێک چیرۆک و حکایەتی لەبەرکردووێ و
بۆ خەلک دەگیرێتەوه.

عن ابن عباس رضي الله عنهما، أن رسول الله (ﷺ)، لما بعث معاذًا إلى اليمن قال له: (إنك تأتي قوما من أهل الكتاب فليكن أول ما تدعوهم إليه شهادة أن لا إله إلا الله - وفي رواية: إلى أن يوحّدوا الله - فإن هم أطاعوك لذلك، فأعلمهم أن الله افترض عليهم خمس صلوات في كل يوم وليلة، فإن هم أطاعوك لذلك: فأعلمهم أن الله افترض عليهم صدقة تؤخذ من أغنيائهم فترد على فقرائهم، فإن هم أطاعوك لذلك فإياك وكرائم أموالهم، واتق دعوة المظلوم، فإنه ليس بينها وبين الله حجاب) أخرجاه^(١).

واته: له ابن عباس ده گێڕنهوه خوا لێی رازی بێت ده فەرموویت: کاتێک پێغه مبه‌ر خوا (ﷺ) موغازی نارد بۆ یه‌مه‌ن له‌ سالی ده‌ی کۆچی پێی فەرموو: (تۆ ده‌پرویت بۆ لای قه‌ومیەک که‌ خاوه‌نی کتاین (واته: خاوه‌نی ته‌ورپات و ئینجیلن) یه‌که‌م شت که‌ بانگیان ده‌که‌یت بۆی با شاهی‌دی (لا إله إلا الله) بێت، له‌ روایه‌تی تردا ده‌فەرموویت: (بانگیان بکه‌ بۆ ئه‌وه‌ی ته‌نها خوا بپه‌رستن)، جا ئه‌گه‌ر له‌وه‌دا گوێڕایه‌لیانی کردی، ئه‌وا پێیان رابگه‌یه‌نه‌ که‌ خوا پێنج نوێژی له‌سه‌ریان فه‌رز کردووه‌ له‌ شه‌و رۆژیکدا، جا ئه‌گه‌ر له‌وه‌شدا گوێڕایه‌لیان کردیت، ئه‌وا پێیان رابگه‌یه‌نه‌ که‌ خوا زه‌کاتی فه‌رز کردووه‌ له‌سه‌ریان، له‌ ده‌وله‌مه‌نده‌کان وه‌رده‌گیریت و ده‌دریت به‌ هه‌ژاره‌کان، ئه‌گه‌ر له‌مه‌شدا گوێڕایه‌لیان کردیت، ئه‌وا خۆت بپاریزه‌ له‌ سه‌روه‌ت و سامانه‌ فره‌ جوانه‌کان، هه‌روه‌ها خۆشت بپاریزه‌ له‌ دو‌عای سته‌م لێکراو، چونکه‌ له‌ نیوان دو‌عای سته‌م لێکراو و خوا‌دا هیچ رێگر و به‌ربه‌ستێک نییه‌).

رأفهی وشه‌کانی فەرمووده‌که‌:

(بعث معاذًا): واته: موغازی نارد، ئه‌مه‌یان سالی ده‌ی هیجری بوو له‌ مانگی (ربیع الأول)، پێش مردنی پێغه‌مبه‌ر به‌ سالتیک، موغاز نێردرا بۆ یه‌مه‌ن وه‌ک بانگخواز و مامۆستا و

^(١) متفق علیه: أخرجه البخاري (١٣٩٥)، ومسلم (١٩).

حاکم، بۆ ئه‌وه‌ی بانگیان بکات بۆ لای خوا و فیریان بکات و حوکم له‌ نیتوانیان دا بکات.

(إلى اليمن): واته: ناردی بۆ یه‌مه‌ن، پێی ده‌لێن یه‌مه‌ن چونکه‌ ده‌که‌وێته‌ لای راستی که‌عه‌.

(صدقة): واته: زه‌کات، نه‌ک مه‌به‌ست پێی خێری سونه‌ت ییت، چونکه‌ ده‌فه‌رموویت: (افترض)، واته: واجب کراوه‌ له‌سه‌رتان.

(أهل کتاب): مه‌به‌ست پێی گاور و جووله‌که‌ن.

(تؤخذ): به‌ شیوه‌ی کارا نادیار (مبني للمجهول) باسکراوه، ئه‌وه‌ی وه‌رده‌گریت یان ئیمامه‌ یان جێگره‌که‌یه‌تی یان ئه‌وه‌ی نێردراوه‌ بۆ زه‌کات.

رپوایه‌ت هاتوو به‌ پیغه‌مبه‌ر (ﷺ) ده‌فه‌رموویت: (اتَّقُوا دَعْوَةَ الْمَظْلُومِ وَإِنْ كَانَ كَافِرًا فَإِنَّهُ لَيْسَ دُونَهَا حِجَابٌ)^(۱).

واته: (خۆتان له‌ دوعای سته‌م لیکراو بپاریزن ئه‌گه‌ر کافریش ییت).

هۆکاری باسکردنی ئه‌م فه‌رمووده‌یه‌ له‌م بابه‌:

دانه‌ری کتاب ئه‌م فه‌رمووده‌یه‌ی باسکردوو به‌ بۆ ئه‌وه‌ی ئاماژه‌ بۆ ئه‌وه‌ بکات یه‌که‌مین شت که‌ بانگه‌وازی بۆ بکریت بریتیه‌ له‌ بانگه‌وازی کردن بۆ ته‌وحید.

سووده‌کانی فه‌رمووده‌که‌:

^(۱) أخرجه احمد (۱۲۱۴۰)، و حسنه‌ الالبانی.

١- ئەم فەرموودهیه بەلگەیه بۆ ناردنی بانگخواز بۆ ولاتانی تر بۆ بانگەوازی کردن، که ئەمە سوننەتی پیغمبەر بوو (ﷺ)، لەبەر وتە: (بعث معاذاً الى اليمن)، که ئەمە فرض الکفائی یە، چونکە لەسەر موسلمانان واجبه ئیسلام بگەیهنن، بەمە هەستان لە بابەتی فرض الکفایەیه، واجبه لەسەر کاربەدەستان بانگخوازه کان بنێرن بۆ ولاتان بۆ بلاوکردنەوهی ئیسلام^(١).

٢- ئەم فەرموودهیه بەلگەیه دەبێت بانگخواز شارەزا بێت بە حاڵی ئەو کەسە ی که بانگی دەکات بۆ ئیسلام و حەق، بۆ ئەوهی خۆی ئاماده بکات و وهلامی گومانەکانیان بداتەوه، هەر بۆیه پیغمبەر (ﷺ) بە موعازی فەرموو: (تو دەپۆیت بۆ لای قەومێک ئەهلی کتابن)، ئاماژەیه بۆ ئەوهی که تو دەچیتە لای خەڵکانێک شارەزان و خۆت ئاماده بکه، یان ئاماژەیه بۆ ئەوه که تو لەسەر حەقی و ئاور لە گومانەکانیان مەدەوه و بەردهوام بە لەسەر بانگەوازی حەق.

ابن عثیمین پەحمەتی خوای لی بێت دەفەرمووێت: (پیغمبەر (ﷺ) ئەمە ی پێی فەرموو لەبەر دوو شت:

- شارەزا بێت بە حاڵی ئەو کەسە ی بانگەوازی لە گەڵ دەکات.

- خۆی بۆیان ئاماده بکات، چونکە ئەوان ئەهلی کتابن و زانستیان لە لایه^(٢).

٣- ئەم فەرموودهیه بەلگەیه بۆ پێداگیری پیغمبەر (ﷺ) لەسەر بلاوکردنەوهی ئیسلام، هەر لەبەر ئەمەش بانگخوازی ناردوو بۆ ولاتانی تر.

(١) فتح ذی الجلال والإکرام (٢١/٦).

(٢) القول المفید.

۴- ئەم فەرمودەیه بەلگەیه کە یەکنیک لە مەرجەکانی موسلمان بوون و تنی وشە‌ی شایەتوومانە بە زمان.

۵- ئەم فەرمودەیه بەلگەیه دووعای کافر قبوڵ دەبێت، چونکە دەفەرمووێت: (خۆت لە دووعای زولم لیکراو بیاریژە ئەگەر چی کافریش بێت).

زانایان دەلێن دوو جۆر دووعامان هەیه:

جۆری یەكەم: (دعاء العبادۃ): وەك نوێژ یان پۆژوو یان مأل بەخشین یان هەر كرده‌وه‌یه‌كی تر، ئەمەیان قبول نابێت.

جۆری دووهم: (دعاء المسأله): دوعا كردن لەخوا بۆ دنیا یان قیامەت، بۆ قیامەت چوونە بەهەشت قبول نابێت، بەلام بۆ دنیا قبول دەبێت لەسەر وتە‌ی زۆربە‌ی زانایان.

ابن تیمیە پەحمەتی خوای لی بێت دەفەرمووێت: (دروستكراوه‌كان هەموویان داوا لە خوا دەكەن بە ئیماندار و كافره‌وه، خوای گه‌وره‌ وه‌لامی دوعای كافر دەداتە‌وه‌ كاتێك داوای رزق و پۆزی لە خوا دەكات)^(۱).

هه‌روه‌ها ده‌فەرمووێت: (وه‌لام دانەوه‌ی دوعای دوعاكاران گشتیه‌، خوای گه‌وره‌ وه‌لامی دوعای لی قه‌وماو سته‌م لیکراو دەداتە‌وه‌ ئەگەر کافریش بێت)^(۲).

ئەوه‌ی گرینگ بێت ئەوه‌یه‌ هه‌ركه‌سیك لە دنیا ئەگەر دوعاكه‌ی یه‌كسه‌ر قبول بێت نیشانه‌ی ئەوه‌ نییه‌ كه‌ ئەو كه‌سه‌ باشه‌ و پێگای پاسته‌، به‌لكو ده‌بێت سه‌یری بیروباوه‌پرو

(۱) مجموع الفتاوى (۲۰۶/۱).

(۲) مجموع الفتاوى (۲۲۳/۱).

کرده‌وهی بکهی، که چهن‌دین موسلمان گومرا بوونه له‌به‌ر قبول بوونی دوعاکه‌ی و ده‌لین نه‌وه نه‌بوو دوعای قبول بوو؟

ابن قیم په‌حمه‌تی خوی لی بیت ده‌فه‌رموویت: (هه‌رکه‌سیک دوعای قبول بیت نیشانه‌ی نه‌وه نییه خوی گه‌وره لی پازیه و خۆشی ده‌ویت، چونکه خوی گه‌وره دوعای مروّقی باش و خراب و موسلمان و کافر قبول ده‌کات)^(۱).

ابن تیمیه په‌حمه‌تی خوی لی بیت ده‌فه‌رموویت: (هه‌رکه‌سیک خوی گه‌وره رزقی پێدا و به خۆشی ژيان‌دی، یان به دوعا قبول کرد و سه‌ری خست یان بی دوعا سه‌ری خست، مانای وا نییه که خوی گه‌وره خۆشی ده‌ویت و پشگیری ده‌کات، به‌لکو خوی گه‌وره رزق و رۆزی ده‌دات به ئیماندار و کافر و باش و خراب، دوعایان قبول ده‌کات و نه‌وه‌یان پی ده‌دات که داوای ده‌که‌ن بو دنیا، به‌لام له ئاخیره‌ت هیچ پاداشتیکیان بو نییه)^(۲).

له‌وانه‌یه یه‌کێک بلیت خوی گه‌وره دوعای کافریش قبول ده‌کات چون جمع ده‌کریت له‌گه‌ل ئه‌م ئایه‌ته؟

وه‌لام: خوی گه‌وره دوعای موسلمان و کافر قبول ده‌کات، به‌لام جیاوازی هه‌یه له‌نیوانیان: - خوی گه‌وره ئه‌م عیاده‌ته که دوعا کردنه له موسلمان وه‌رده‌گریت و پاداشتی ده‌داته‌وه، به‌لام کافر دوعا بکات ئه‌م عیاده‌ته قبول نابیت، چونکه کوفر کرده‌وه‌ی باش بوچ ده‌کات.

(۱) إغاثة اللهفان (۱۳/۱).

(۲) اقتضاء الصراط المستقیم لاپه‌ره (۸۹).

- دوعای موسلمان بۆ دنیا و قیامت قبوله، به‌لام دوعا کافر ته‌نھا بۆ دنیا قبوله.

پرسیار: بۆچی خوای گه‌وره دوعای کافر قبول ده‌کات که تووشی شیرک بووه و چه‌پامیش ده‌خوات، به‌لام هی موسلمان قبول ناکات چونکه ته‌نھا چه‌رامی خواردوو؟
وه‌لام له دوو پرووه‌یه:

- فه‌رمووده‌ی: (ثم ذکر الرجل يطيل السفر، أشعث أغبر، يمد يديه إلى السماء يا رب يا رب، ومطعمه حرام، ومشربه حرام، وملبسه حرام، وغذي بالحرام، فأنى يستجاب لذلك)^(۱).

ئهم فه‌رمووده‌یه ئاماژه‌یه بۆ ئه‌وه دووره دوعای قبول بێت ماده‌م چه‌پام ده‌خوات و ته‌وبه ناکات، به‌لام صریح نییه که به هیچ شتیه‌یه‌ک دوعای قبول ناییت، چونکه (أنى) به‌لگه‌یه له‌سه‌ر ئه‌وه ئه‌گه‌ر چی شایسته‌ی ئه‌وه‌یه دوعای قبول نه‌ییت به‌لام ده‌کریت خوای گه‌وره قبولیشی بکات به‌فزل و که‌ره‌می خۆی.

- زانایان ده‌لێن خوای گه‌وره دۆستی ئیماندارانه و ئیماندارى خۆشی ده‌وێت، بۆیه نایه‌وێت موسلمان چه‌پام بخوات دوعای قبول ناکات تا بگه‌رێته‌وه ، به‌لام کافر به‌پێچه‌وانه‌وه دوعای قبول ده‌کات که‌چی کوفری کردوو و چه‌پامیش ده‌خوات بۆ ئه‌وه‌ی زیاتر راییکیشیت هه‌ستی پێی نه‌کات و سزای تووندتر بێت.

هه‌روه‌ها زانایان ده‌لێن قبول نه‌بوونی دوعا یه‌کسه‌ر مه‌رج نییه دوعا که قبول نه‌بوو بێت، چونکه دوعای موسلمان یان یه‌کسه‌ر قبول ده‌ییت یان به‌به‌ر به‌لایه‌ک ده‌که‌وێت واته به‌لای پێی لاده‌چیت به‌سه‌به‌ب دوعا یان بۆ قیامت سوودی لێ ده‌ییت.

(۱) رواه مسلم.

۶- زۆربهی زانايان ئەم فەرموودهیه ده که نه به لگه که ته نهها ئەم پینج نوێره واجب، واته ویتەر و نوێری جهژن و (تحية المسجد) و نوێری خۆر گیران و مانگ گیران هه موویان سوننه تن.

۷- ئەم فەرموودهیه به لگهیه که زه کات له سه ره ژار واجب نییه، به لکو له سه ره دهوله مه ند واجبه.

۸- ئەم فەرموودهیه به لگهیه دروسته زه کات ته نهها به هه ژار بدریت، مه رج نییه بدریت به و هه شت که سانهی خوای گه و ره له قورئان باسی کردوون، هه و ره ک ده فەرموویت: ﴿إِنَّمَا الصَّدَقَتُ لِلْفُقَرَاءِ وَالْمَسْكِينِ وَالْعَمِلِينَ عَلَيْهَا وَالْمُؤَلَّفَةِ قُلُوبُهُمْ وَفِي الرِّقَابِ وَالْغُرَمِينَ وَفِي سَبِيلِ اللَّهِ وَأَبْنِ السَّبِيلِ فَرِيضَةً مِّنَ اللَّهِ وَاللَّهُ عَلِيمٌ حَكِيمٌ﴾ [التوبة: ۶۰]

۹- ئەم فەرموودهیه به لگهیه که هه پامه زه کات به دیت به دهوله مه ند، به لام خیری سوننه ت دروسته پێی به دیت به یه ک دهنگی هه موو زانايان.

ئیمام النووی ره حمه تی خوای لی بیت ده فەرموویت: (خیری سوننه ت بو دهوله مه ند هه لاله بی ئه وهی جیاوازی هه بیت له نیوان زانايان، دروسته خیری پێی به دیت و پاداشت بو ت ههیه، به لام بیدهیت به که سیکی پێویست باشتره)^(۱).

ابن قدامه ره حمه تی خوای لی بیت ده فەرموویت: (هه موو ئه وانهی هه پامه زه کاتیان پێی به دیت له دهوله مه ند و نزیکه کان و کافر و بیجگه له ئه مانه، دروسته خیری سوننه تیان پێی به دیت)^(۲).

(۱) المجموع (۲۳۶/۶).

(۲) المغنی (۲۷۶/۲).

۱۰- ئەم فەرمووده‌یه به‌لگه‌یه زه‌کات ده‌دریٲ به‌موسلمانان و ناییت بدریٲ به‌کافر مه‌گهر له‌و که‌سانه‌ یٲ که‌ ئومیدی موسلمان بوونی هه‌ییٲ و بۆ ئیسلام راییکیشی، چونکه‌:

په‌مه‌بر (ﷺ) ده‌فهرموویٲ: (تؤخذ من أغنيائهم فترد علی فقرائهم)، واته‌: له‌ ده‌وله‌مه‌ندان وه‌رده‌گیریٲ و ده‌دریٲ به‌هه‌ژاران، مه‌به‌ست پیی ده‌وله‌مه‌ند و هه‌ژاری موسلمانانه^(۱).

۱۱- ئەم فەرمووده‌یه به‌لگه‌یه که‌ یه‌کیک له‌ مه‌رجه‌کانی واجب بوونی زه‌کات موسلمان بوونه‌.

عبدالله ال بسام خوا بیاریٲیٲ ده‌فهرموویٲ : (زه‌کات بۆ واجب بوونی مه‌رجی هه‌یه‌، گرینگترینان:

- ئیسلام: زه‌کات له‌ کافر وه‌رناگیریٲ، که‌چی مخاطبه‌ و له‌سه‌ریشی سزا ده‌دریٲ.

- مولکی هه‌ییٲ و بگاته‌ هه‌دی نصاب، واته‌: بگاته‌ هه‌دی زه‌کات دان.

- سالیکی به‌سه‌ردا تیپه‌ر بوویٲ، به‌لام ئه‌وه‌ی له‌ زه‌وی ده‌ردیٲ یان به‌ره‌هم دیٲ له‌ کاتی به‌ده‌ست هه‌ینانی زه‌کاتی لی ده‌دریٲ)^(۲).

۱۲- ئەم فەرمووده‌یه به‌لگه‌یه که‌ واجبه‌ زه‌کات له‌ مالی هه‌تیو بده‌یت، که‌ ئه‌مه‌ وته‌ی زۆربه‌ی زانایانه‌.

۱۳- ئەم فەرمووده‌یه به‌لگه‌یه دروسته‌ زه‌کات نه‌قل بکه‌یت له‌ شاریکه‌وه‌ بۆ شاریکی تر.

(۱) المتقی من فتاوی‌ الفوزان (۳۳۳/۲).

(۲) توضیح الأحکام (۲۱۰/۳).

ابن تیمیہ رحمہ تی خوی لی بیت دہ فہرموویت: (دیارکردنی ماوہی دووری نویتز کورت کردن کہ نایت زہ کاتی بو ئہو شویئہ نہقل بکہیت ہیچ بہلگہی شہرعی لہسہری نہہاتووہ)^(۱).

ابن عثیمین رحمہ تی خوی لی بیت دہ فہرموویت: (بہلہی دروستہ زہ کات نہقل بکہیت لہ شاریکھوہ بو شاریکی تر، بہلام باشتہ وایہ بہسہر ہہزارانی ئہو شارہ دابہش بکریٹ مہگہر نہقل کردنہکہی سوودی تیدا بیت، نموونہ: نزیکہکانی لہ شاریکی ترن و زہکاتیشیان پی دہشیت، یان شاریکی تر زیاتر پیوستان پیہ تی لہ شارہکہی خویان و نہقلی دہکات، چونکہ خہلکی شاریکی تر پیویست ترن، ئہگہرنا باشتہ وایہ بہسہر ہہزارانی شاری خویدا دابہشی بکات، لہگہل ئہمہش ئہگہر نہقل بکات بو شویٹیکی تر بی ئہوہی بہرژہوہندی تیدا بیت و بگات بہ خواوہنہکہی، ئہوہ زہ کاتی داوہ و لہسہری لاچووہ، چونکہ خوی گہورہ واجبی کردووہ بو خواوہنی زہ کات بہیت (واتہ: بو ئہو کہسہی کہ زہ کاتی پی دہشیت)، مہرجی دانہناوہ ئیلا بو ئہو فلائہ شار)^(۲).

۱۴- ئہم فہرموودہیہ بہلگہیہ دہبیت لہ بانگہوازی کردن بہ تہرتیب دہست پی بکہیت، لہ گرینگترین شت دہست پی بکہیت و پاشان بچیت بو شتی تر.

ابن عثیمین رحمہ تی خوی لی بیت دہ فہرموویت: (ئہگہر یہ کییک بلت بوچی پیغہمبہر ﷺ) باسی پوژوو و حہجی نہ کردووہ، کہچی ہہردووکیان ئہو کات واجب بوون،

(۱) الاختیارات لاپہرہ (۹۹).

(۲) مجموع فتاوی و رسائل الشیخ محمد صالح العثیمین المجلد الثامن عشر - باب إخراج الزکاة.

پۆژوو له سالی دوو واجب بوو و هه‌جیش له سالی نو، که‌چی موعاز له سالی ده‌ی کۆچی نێردراوه‌؟

وه‌لام: ده‌لێن له‌ بابته‌ی بانگه‌وازی کردندا خه‌لکی بانگ ده‌کړن بۆ شتی گرینگ گرینگ، کاتی‌ک موعاز نێردرا بۆ یه‌مه‌ن مانگی (ربیع الاول) بوو، بۆ پۆژوو پینج مانگی کاتی مابوو، ئه‌گه‌ر ئیمان له‌ دلیان جیگیربوو ئه‌وه‌ ئه‌و کات فەرمانیان پێ ده‌کړت بۆ پۆژوو، واته‌ ئه‌و کات پێویستی نه‌ده‌کرد بانگیان بکات بۆ پۆژوو، هه‌روه‌ها بۆ هه‌جیش هه‌مان شت ده‌لێن، چونکه‌ بۆ هه‌ج هه‌شت مانگی مابوو، حیکمه‌ت له‌ باس نه‌کردنی هه‌ردووکیان کاته‌که‌یه‌، کاتی نه‌بوو و پێویستی نه‌ده‌کرد.

ئه‌گه‌ر بوتری: وه‌لام بۆ ئیمه‌ واجبی زه‌کات بۆچی باسکراوه‌ که‌چی هیشتا کاتی ماوه‌؟ وه‌لام: زه‌کات له‌ کاتی موسلمان بوون واجب ده‌ییت، له‌ پۆژی موسلمان بوونه‌وه‌ هه‌تا سالیکی تر زه‌کات له‌ مالی ده‌دات ئه‌گه‌ر هه‌ییت.

بۆ ئه‌وه‌ی بزانی زه‌کات له‌ مالیان واجب ده‌ییت، ته‌واو بوونی سالی و سوپانه‌وه‌ی سالی مه‌رجه‌ بۆ واجبی زه‌کات دان، به‌لام زه‌کات واجب ده‌ییت له‌و پۆژه‌ی نيساب ته‌واو ده‌ییت، هه‌روه‌ها له‌و پۆژه‌ی موسلمان ده‌ییت ئه‌گه‌ر کافر ییت^(۱).

۱۵- ئه‌م فەرمووده‌یه‌ به‌لگه‌یه‌ هه‌ر که‌سیک قه‌رزار ییت و مالی هه‌ییت و ماله‌که‌ی که‌یشتبێته‌ هه‌ددی نيساب و سالیکی به‌سه‌ردا تێپه‌ر بووییت، زه‌کاتی مالی خۆی ده‌دات ئه‌گه‌ر قه‌رزاریش ییت، که‌ ئه‌مه‌ وته‌ی راستی زانا یانه‌.

^(۱) فتح ذي الجلال والإكرام (۲۳/۶).

زانایان ده‌لین هەر که‌سیک قهرزار بی‌ت و مالی هه‌بی‌ت، ئه‌وه واجب‌ه زه‌کات بدات ئه‌گه‌ر ماله‌که‌ی گه‌یشتی‌ته هه‌ددی ن‌ی‌ساب و سالیکی به‌سه‌ردا تی‌په‌ر بوو‌بی‌ت، وه زه‌کات دان واجب‌ه له مال نه‌ک وه‌ک قه‌رز واجب‌ه بی‌ت له‌سه‌ر زیمه‌ی قه‌رزار.

هەر که‌سیک قه‌رزار بی‌ت و ئیستا کاتی دانه‌وه‌ی قه‌رزى بی‌ت، هه‌روه‌ها مالی هه‌بی‌ت و زه‌کاتی لێ بکه‌و‌یت، له‌م حاله‌ته‌دا قه‌رز‌ه‌که ده‌داته‌وه و ئه‌وه‌ی ده‌مین‌ته‌وه ئه‌گه‌ر بگاته هه‌ددی ن‌ی‌ساب زه‌کات ده‌دات ئه‌گه‌رنا زه‌کات نادات.

٤- هەر که‌سیک قه‌رزار بی‌ت به‌لام ئیستا کاتی دانه‌وه‌ی قه‌رزى نه‌بی‌ت، هه‌روه‌ها مالی هه‌بی‌ت و زه‌کاتی لێ بکه‌و‌یت له‌م حاله‌ته‌ه‌یچ ری‌گریه‌ک نی‌یه بو‌ واجب‌ی زه‌کات دان و ده‌بی‌ت زه‌کاتی مالی خۆی بدات.

١٦- نایب‌ باشترین مال له‌ خاوه‌نى زه‌کات وه‌ربگیر‌یت، مه‌گه‌ر خۆی بیه‌و‌یت باشترین مال ببه‌خشی‌ت.

ولهما عن سهل بن سعد رضي الله عنه، أن رسول الله (ﷺ) قال يوم خيبر: (لأعطين الراية غدا رجلا يحب الله ورسوله، ويحبه الله ورسوله، يفتح الله على يديه). فبات الناس يدوكون ليلتهم أيهم يعطاها. فلما أصبحوا غدوا على رسول الله (ﷺ) كلهم يرجو أن يعطاها. فقال: (أين علي بن أبي طالب؟) ف قيل: هو يشتكي عينيه، فأرسلوا إليه، فأتى به فبصق في عينيه، ودعا له، فبرأ كأن لم يكن به وجع، فأعطاه الراية فقال: (انفذ على رسلك حتى تنزل بساحتهم، ثم ادعهم إلى الإسلام وأخبرهم بما يجب عليهم من حق الله تعالى فيه، فوالله لأن يهدي الله بك رجلا واحدا، خير لك من حمر النعم). يدوكون: يخوضون.

(۱)

واته: سه‌لی کور‌ی سه‌عد خوا لئی رازی بیت ده‌گیر‌یت‌ه‌وه: که له ر‌وژ‌ی خه‌یه‌ر دا که سالی (۷) ی ک‌وچی ر‌وویدا، پی‌غه‌مبه‌ر (ﷺ) فه‌رمووی: (والله سه‌ین‌ی ئەم ئالای جه‌نگه ده‌ده‌م به که‌سیک که خوا و پی‌غه‌مبه‌ره‌که‌ی خ‌و‌ش ده‌و‌یت، خوا و پی‌غه‌مبه‌ریش ئەویان خ‌و‌ش ده‌و‌یت، له‌سه‌ر ده‌ستی ئەو فه‌ت‌ح‌ی خه‌یه‌ر ده‌کر‌یت)، ئەو شه‌وه خه‌ل‌کی که‌وته‌ن گ‌فت‌و‌گ‌و‌وه که ئایا ده‌ب‌یت ئەو که‌سه ک‌ی بیت که ئالای پی‌ ده‌در‌یت، کات‌ی به‌یان‌یان به‌سه‌ردا هات ه‌ه‌ر زوو ر‌و‌یش‌تن ب‌و لای پی‌غه‌مبه‌ری خوا هه‌موویان ته‌مه‌ن‌نای ئەوه‌یان هه‌بوو که ئالاکه‌یان پی‌ بدر‌یت.

پی‌غه‌مبه‌ر (ﷺ) فه‌رمووی: (عه‌لی کور‌ی ئەبو تالیب له کو‌ی‌یه؟

وتیان: نازاری چاوی هه‌یه.

فه‌رمووی: (بن‌یرن به‌ شو‌ینی دا)

(۱) متفق علیه: أخرجه البخاري (۳۷۰۱، ۳۰۰۹)، ومسلم (۲۴۰۶).

چوون دهستیان گرت و هینایان و تفی کرده ههردوو چاویهوه و دوعای شیفای بۆ کرد و یه کسه چاک بوویهوه، ههروه ک هه رگیز ئازاری نه بوو بیت، پاشان ئالا که ی دایه دهستی و فهرمووی: (له سه ر خۆ برۆ هه تا له ساحه که یاندا داده به زیت، ئینجا بانگیان بکه بۆ ئیسلام، خه به ری ئه وه شیان پێ بده که چیان له سه ر واجبه ئه وه ی که حه قی خوا یه له و ئیسلام بوونه دا، جا سویند به خوا ئه گه ر به هۆی تۆوه خوا هیدایه تی ته نها یه ک که س بدات ئه وه بۆ تۆ باشتره له وشتری سوور).

رافه ی وشه کانی فهرمووده که:

(الرایه): واته: ئالا، له بهر ئه وه پێی ده لێن (الرایه) چونکه ده بینریت.

(فبات الناس یدو کون لیلته م أیهم یعطاها): واته: ئه و شه وه خه لکی که و تنه گفتو گو وه که ئایا ده بیت ئه و که سه کێ بیت که ئالا که ی پێ ده دریت.

(حمر النعم): نون سکونی له سه ر کۆی (أحمره، واته: پهنگی سوور، ئه گه ر میم ضمه ی له سه ر بیت ئه وه کۆی (حماره، واته: گۆی درێژ.

هۆکاری باسکردنی ئه م فهرمووده یه له م باب:

ده بیت بانگه واز بۆ ته وحید بکری ت، ههروه ها بۆ خه لکی روون بکری ته وه چی واجبه کراوه له سهریان له حه قی خوا ی گه و ره.

سووده کانی فهرمووده که:

۱- ئه م فهرمووده یه به لگه یه که خوا ی گه و ره سیفه تی خۆ شه ویستی هه یه و به نده ی خۆش ده ویت.

ابن عثیمین ره‌حمه‌تی خوی لئ یت ده‌فهرمووئت: (ئه‌هلی تعطیل ئینکاری سیفه‌تی خۆشه‌ویستی ده‌که‌ن و ده‌لئین: مه‌به‌ست له‌ خۆشه‌ویستی خوا بۆ به‌نده‌ جیگیرکردنیانه‌ یان ویستی جیگیرکردنیانه‌، خۆشه‌ویستی به‌نده‌ش بۆ خوا خۆشه‌ویستی پاداشته‌که‌یه‌تی، ئهم گۆرینی وته‌یه‌ له‌سه‌ر ڕووکه‌شی خۆی پینچه‌وانه‌ی یه‌ک ده‌نگی هاوه‌لان و تابعین و پیشه‌وایانه‌، خۆشه‌ویستی خوا جیگیربووه‌ به‌ حه‌قیقی و سیفه‌تی فعلی یه‌)^(۱).

صالح الفوزان خوا بیاری‌ت‌ ده‌فهرمووئت: (ئهم فهرمووده‌یه‌ به‌لگه‌یه‌ بۆ سیفه‌تی خۆشه‌ویستی بۆ خوا، وه‌لامه‌ بۆ ئه‌وانه‌ی نه‌فی ئهم سیفه‌ته‌ ده‌که‌ن له‌ ئه‌شاعیره‌ و بیجگه‌ له‌ ئه‌شعه‌ریه‌کان)^(۲).

۲- به‌ ته‌نها بانگه‌وازی کردن بۆ ئیسلام به‌س نییه‌، به‌لکو ده‌ی‌ت ئه‌وه‌شیان بۆ باس بکری‌ت که‌ له‌سه‌ریان واجبه‌، بۆ ئه‌وه‌ی پابه‌ندی بن به‌لام به‌ ته‌رتیب هه‌روه‌ک له‌ فهرمووده‌ی ناردنی موعاز بۆ یه‌مه‌ن باسکراوه‌.

۳- ئهم فهرمووده‌یه‌ به‌لگه‌یه‌ که‌ هیدایه‌تی ته‌وفیق به‌ده‌ست خوایه‌، چونکه‌ فهرمووی: (لأن یهدی) نه‌یفه‌رموو: (لأن ته‌دی).

زانایان ده‌لئین جیاوازی هه‌یه‌ له‌ نیوان هیدایه‌تی ته‌وفیق و (ارشاد):

هیدایه‌تی ته‌وفیق:

- واته‌ هیدایه‌ت دانی دڵ بۆ ئیمان هێنان و قبول کردنی حه‌ق.

(۱) القول المفید (۱/۱۶۸).

(۲) إعانة المستفید (۱/۱۶۴).

- ئەم ھىدايەت دانە تايىبەتە بە خوا، تەنھا خواى گەورە ھىداتى مەرۋفەكان دەدات، واتە: ھىدايەتى دۇيان دەدات بۇ ئيمان ھىتان و قبول كردنى حەق.

ھىدايەتى ارشاد:

- پروونکردنەوھى حەق و گەياندىنەتى بە مەرۋفەكان بە زمان.

- ئەم ھىدايەتە پىغەمبەر و بانگخوازەكان دەيگەيەنن و پروونى دەكەنەوھ بۇ خەلک.

۵- ئەم فەرمودەيە نىشانەيەكە لە نىشانەكانى پىغەمبەرايەتى، بەجۆرىك باسى شتى داھاتووى كردووه ھىشتا پرووى نەداوھ، ھەروھەھاھاتەدى بەو شىوھەيەكە باسى كردبوو.

۶- ئەم فەرمودەيە بەلگەيە لەسەر فەزىل و گەورەيى پاداشتى خەلک موسلمان كردن و خەلک بە ھىدايەت ھىتان.

ابن عثيمين رەحمەتى خواى لىن بىت دەفەرمووئىت: (ئايا مەبەست پىي ھىدايەتى كوفرە بۇ ئىسلام، يان گشتى يە و ھەموو ھىدايەتەك دەگرىتەوھ؟ دەلىين: ئەوھى نىردراوھ بۇ قەومىك بانگەوازيان دەكات بۇ ئىسلام، ئايا بلىين: قەرينە بەلگەيە داواى تايىبەت كردن دەكات، كەسىك ھىدايەتى كەسىك بدات و پياويك لەسەر دەستى بە ھىدايەت بىت لە بابەتى فەرعى دىن ئەو پاداشتەي بۇ نىيە لەبەر قەرينە، چونكە عەلى خوا لىي پازى بىت نىردراوھ بۇ قەومىكى كافر، بانگەوازيان دەكات بۇ ئىسلام. واللہ أعلم)^(۱).

۷- ئەم فەرمودەيە بەلگەيە لەسەر پىنداگىرى ھاوھەلان لەسەر خىر و چاكە و گرىنگى دانىان بە ئاخىرەت، چونكە شەو ماونەتەوھ و ھەموويان ئومىدى بەدەست ھىتانى ئەو خىرەيان ھەبوو و حەزيان دەكرد.

^(۱) القول المفيد (۱/۱۷۱-۱۷۲).

ئیمام عومەر خوا لئی رَای بَیت دَه‌فَه‌رموویت: (هیچ جار تَه‌مَه‌ننای کاربَه‌دَه‌ستیم نَه‌کردووه مه‌گَه‌ر ئَه‌م جارَه و ئَه‌م شَه‌وَه نَه‌بَیت).

۸- ئَه‌م فَه‌رمووده‌یه به‌لگَه‌یه بۆ ئیمان هَینان به‌قَه‌دَه‌ر، چونکَه بۆ عَه‌لی هاته‌دی بی ئَه‌وه‌ی هۆکار بَگریته‌بَه‌ر.

صالح الفوزان خوا بی‌یارِ بَیت دَه‌فَه‌رموویت: (ئَه‌م به‌لگَه‌یه بۆ ئیمان هَینان به‌قَه‌دَه‌ر، له‌بَه‌ر به‌دَه‌ست هَینانی شَیْک بی ئَه‌وه‌ی هَه‌ولی بۆ بَدات)^(۱).

۹- ئَه‌م فَه‌رمووده‌یه به‌لگَه‌یه بۆ موع‌جِزَه‌کانی پَیغَه‌مبَه‌ر (ﷺ)، چونکَه تَفی کردَه ناو چاوی عَه‌لی خوا لئی رَازی بَیت و چاک بووه‌وه، دواتریش دووباره تووشی ئَه‌م نَه‌خۆشی یه نَه‌بووه‌وه تا مردن.

تَه‌بَه‌رُوک کردن به‌عَه‌رَه‌ق و تَفی پَیغَه‌مبَه‌ر (ﷺ) دروسته و ئَه‌م تَایبَه‌تَه به‌ پَیغَه‌مبَه‌ر، نَابَیت تَه‌بَه‌رُوک به‌ تَفی پیاوچاکان بَکَریت.

صالح الفوزان خوا بی‌یارِ بَیت دَه‌فَه‌رموویت: (ئَه‌م تَایبَه‌تَه به‌ پَیغَه‌مبَه‌ر (ﷺ)، بَیجگَه له پَیغَه‌مبَه‌ر نَابَیت به‌ هَیچ شَیْک تَه‌بَه‌رُوک بکَه‌یت، تَه‌بَه‌رُوک به‌ هَیچ شَیْکی وه‌لی و پیاو چاکان ناکَریت، ئَه‌م تَایبَه‌تَه به‌ پَیغَه‌مبَه‌ر، باشرینی ئَه‌م ئوممه‌تَه ئَه‌بو بکَره دوا‌ی پَیغَه‌مبَه‌ر، له‌گه‌ل ئَه‌وه‌ش تَه‌بَه‌رُوک نَه‌کَراوه به‌ لیکاو و عَه‌رَه‌قَه‌کَه‌ی)^(۲).

(۱) إغانة المستفيد (۱/۱۶۴-۱۶۵).

(۲) إغانة المستفيد (۱۵۷-۱۵۸).

۱۰- ئەم فەرموودهیه بەلگەیه بۆ پەلە نەکردن و لەسەر خۆ پۆیشتن و دەنگ بەرز نەکردن، چونکە هیمنی و لەسەر خۆیی و پەلە نەکردن بەلگەیه لەسەر ژیری و بیرکردنەوه لەو کاره.

۱۱- ئەم فەرموودهیه بەلگەیه کە بانگەواز کردن پیش شەپ کردنه.

۱۲- ئەم فەرموودهیه بەلگەیه دەبێت ئیمام هەنگاو و پلان بۆ سوپا دابنیت و ئامۆژگاریان بکات.

۱۳- ئەم فەرموودهیه بەلگەیه بانگەواز بانگەوازی خەلک دەکات بۆ ئیسلام و تەوحید و واجبه کان و شەرح کردنی دین بۆ خەلک.

باب تفسير التوحيد وشهادة أن (لا إله إلا الله)

وقول الله تعالى: ﴿أُولَٰئِكَ الَّذِينَ يَدْعُونَ يَبْتَغُونَ إِلَىٰ رَبِّهِمُ الْوَسِيلَةَ أَيُّهُمْ أَقْرَبُ وَيَرْجُونَ رَحْمَتَهُ وَيَخَافُونَ عَذَابَهُ إِنَّ عَذَابَ رَبِّكَ كَانَ مُحْذَرًا﴾ [الإسراء: ٥٧]

وقوله: ﴿وَإِذْ قَالَ إِبْرَاهِيمُ لِأَبِيهِ وَقَوْمِهِ إِنَّنِي بَرَاءٌ مِّمَّا تَعْبُدُونَ ﴿٢٦﴾ إِلَّا الَّذِي فَطَرَنِي فَإِنَّهُ سَيَهْدِينِ ﴿٢٧﴾ وَجَعَلَهَا كَلِمَةً بَاقِيَةً فِي عَقِبِهِ لَعَلَّهُمْ يَرْجِعُونَ ﴿٢٨﴾﴾ [الزخرف: ٢٦-٢٨]

وقوله: ﴿اتَّخِذُوا أَحْبَارَهُمْ وَرُهْبَنَهُمْ أَرْبَابًا مِّن دُونِ اللَّهِ وَالْمَسِيحَ ابْنَ مَرْيَمَ وَمَا أُمِرُوا إِلَّا لِيَعْبُدُوا إِلَٰهًا وَاحِدًا لَا إِلَٰهَ إِلَّا هُوَ سُبْحَنَهُ عَمَّا يُشْرِكُونَ ﴿٣١﴾﴾ [التوبة: ٣١]

وقوله: ﴿وَمِنَ النَّاسِ مَن يَتَّخِذُ مِن دُونِ اللَّهِ أَنْدَادًا يُحِبُّونَهُمْ كَحُبِّ اللَّهِ وَالَّذِينَ ءَامَنُوا أَشَدُّ حُبًّا لِلَّهِ﴾ [البقرة: ١٦٥]

وفي (الصحيح) عن النبي (ﷺ) أنه قال: (من قال: لا إله إلا الله وكفر بما يعبد من دون الله، حرم ماله ودمه، وحسابه على الله عز وجل)^(١).

وشرح هذا الترجمة: ما بعدها من الأبواب.

فيه أكبر المسائل وأهمها: وهي تفسير التوحيد، وتفسير الشهادة، وبينها بأمور واضحة:

(١) أخرجه مسلم (٢٣).

منها: آية الإسراء، بين فيها الرد على المشركين الذين يدعون الصالحين، ففيها بيان أن هذا هو الشرك الأكبر.

ومنها: آية براءة، بين فيها أن أهل الكتاب اتخذوا أحبارهم ورهبانهم أربابا من دون الله، وبين أنهم لم يؤمروا إلا بأن يعبدوا إلها واحدا، مع أن تفسيرها الذي لا إشكال فيه: طاعة العلماء والعباد في المعصية، لادعائهم إياهم.

ومنها: قول الخليل للكفار: ﴿إِنِّي بَرَاءٌ مِّمَّا تَعْبُدُونَ ﴿٣١﴾ إِلَّا الَّذِي فَطَرَنِي﴾ فاستثنى من المعبودين ربه، وذكر سبحانه أن هذه البراءة وهذه الموالاتة: هي تفسير شهادة أن لا إله إلا الله. فقال: ﴿وَجَعَلَهَا كَلِمَةً بَاقِيَةً فِي عَقِبِهِ لَعَلَّهُمْ يَرْجِعُونَ ﴿٣٢﴾﴾.

ومنها: آية البقرة: في الكفار الذين قال الله فيهم: ﴿وَمَا هُمْ بِخَارِجِينَ مِنَ النَّارِ ﴿٦٧﴾﴾ [البقرة: ١٦٧]، ذكر أنهم يحبون أندادهم كحب الله، فدل على أنهم يحبون الله حبا عظيما، ولم يدخلهم في الإسلام، فكيف بمن أحب الند أكبر من حب الله؟! فكيف لمن لم يحب إلا الند وحده، ولم يحب الله؟!!

ومنها: قوله (ﷺ): (من قال: لا إله إلا الله وكفر بما يعبد من دون الله حرم ماله ودمه، وحسابه على الله) وهذا من أعظم ما يبين معنى (لا إله إلا الله) فإنه لم يجعل التلفظ بها عاصما للدم والمال، بل ولا معرفة معناها مع لفظها، بل ولا الإقرار بذلك، بل ولا كونه لا يدعو إلا الله وحده لا شريك له، بل لا يحرم ماله ودمه حتى يضيف إلى ذلك الكفر بما يعبد من دون الله، فإن شك أو توقف لم يحرم ماله ودمه. فيالها من مسألة ما أعظمها وأجلها، وياله من بيان ما أوضحه، وحجة ما أقطعها للمنازع.

باب تفسیر التوحید و شهادة أن (لا إله إلا الله)

پوون کردنه‌وهی ته‌وحید و شه‌هاده‌تی (لا إله إلا الله)

صالح الفوزان خوا بیارێژێت ده‌فه‌رموویت: (ئهم باب‌ه‌ته‌ باسی ته‌فسیری ئهم وشه‌یه‌ ده‌کات و ماناکه‌ی پوون ده‌کاته‌وه‌، چونکه‌ ئه‌وه‌ی بانگه‌واز بۆ شتیک ده‌کات و داوا له‌ خه‌لک ده‌کات بیکه‌ن به‌ کرده‌وه‌، ده‌بێت بۆیان پوون بکاته‌وه‌ به‌ پوونکردنه‌وه‌یه‌کی ته‌واو، ئه‌وه‌ به‌ ته‌نها به‌س نییه‌ به‌ خه‌لک بلییت بلین: (لا إله إلا الله)، یان به‌ خه‌لک بلییت: داخلی ناو ئیسلام بین، به‌لکو ده‌بێت مانای (لا إله إلا الله) یان بۆ پوون بکه‌یته‌وه‌، ده‌بێت مانای ئیسلام و هه‌لوه‌شینه‌ره‌وه‌کانی پوون بکه‌یته‌وه‌، ئه‌و ئیسلامه‌ی که‌ بانگت کردوون بۆی، ده‌بێت ئه‌وانه‌ی پێچه‌وانه‌ی (لا إله إلا الله) له‌ جۆره‌کانی هه‌لگه‌رانه‌وه‌ و جۆره‌کانی شیرک پێشانیان ده‌یت، تاوه‌کو بانگه‌وازه‌که‌ به‌رووبوومدار بێت و خه‌لکه‌که‌ش سوود له‌ بانگه‌وازه‌که‌ وه‌ربگرێ، بانگه‌وازی کردن بۆ شتیکێ موجه‌ل ئه‌مه‌ به‌س نییه‌)^(۱).

^(۱) إعانة المستفيد (۱/۱۶۷).

وقول الله تعالى: ﴿أُولَٰئِكَ الَّذِينَ يَدْعُونَ يَبْتَغُونَ إِلَىٰ رَبِّهِمُ الْوَسِيلَةَ أَيُّهُمْ أَقْرَبُ وَيَرْجُونَ رَحْمَتَهُ وَيَخَافُونَ عَذَابَهُ إِنَّ عَذَابَ رَبِّكَ كَانَ مُحْذَرًا﴾ [الإسراء: ٥٧]

واته: بهو موشریکانه بلّی دهی داوا بکهن له هه موو ئهوانه ی که ئیوه ده یانپه رستن و هه موو جۆره عیباده تیکیان بۆ ئه نجام دده دن، "زعمتم" واته به درۆوه ده لّین لای خوا تکامان بۆ ده کهن" تا بۆتان ده ربکه ویت ئایا ئهوانه ده توانن به لایه ک به ته وای لابدهن له سه رتان یان ده توانن به لاکه بگۆرن یان بیگوازنه وه بۆ شویتیکی تر؟ دیاره که ناتوانن، دهی بزائن ئه پینعه مبه ر و پیاوچاک و فریشتانه ی که ئیوه ده یانپه رستن و داوایان لی ده کهن، ئهوانه بهنده یه کن وه ک ئیوه و خۆیان به دوا ی هۆکار ی کدا ده گه پّین که له خوا نزیکیان بکه نه وه، هه رچی کرده وه یه ک له خوا نزیکیان ده کاته وه ئه نجامی دده دن، دهی سه رنج بده کامیان له خوا وه نزیکتره، له گه ل ئه وه شدا ئه وان به ته مای په حمه تی خوان و له عه زابی خوا ده ترسن.

هۆکاری دابه زینی ئایه ته که:

﴿أُولَٰئِكَ الَّذِينَ يَدْعُونَ يَبْتَغُونَ إِلَىٰ رَبِّهِمُ الْوَسِيلَةَ أَيُّهُمْ أَقْرَبُ وَيَرْجُونَ رَحْمَتَهُ وَيَخَافُونَ عَذَابَهُ إِنَّ عَذَابَ رَبِّكَ كَانَ مُحْذَرًا﴾: هۆکاری دابه زینی ئه م ئایه ته:

۱- کۆمه لکی عه ره ب کۆمه له جنۆکه ییکیان ده په رست، جنۆکه و عه ره به کان موسلمان بوون و هه ستیان به مه نه کرد که ئایه ت دابه زی، ئه مه له ابن مسعود نه قل کراوه خوا لئی رازی یی.

۲- سه باره ت به تیره یه کی عه ره ب دابه زی که په یکه ری فریشته یان ده په رست.

۳- سه‌بارت به ئه‌هلی شیرک دابه‌زی، ئه‌هلی شیرک فریشته و مه‌سیح و دایکی و عوزه‌یر و خۆریان ده‌پهرست.

خاوه‌نی تیسیر العزیز الحمید ده‌فرموویت: (ابن تیمیه ره‌حمه‌تی خوی لئ بی‌ت ده‌فرموویت: ئەم وتانه هه‌موویان حه‌قن، چونکه ئایه‌ته‌که گشتیه و هه‌موو په‌رستراویک ده‌گریته‌وه بی‌جگه له خوا، جا له فریشته بی‌ت یان جنۆکه یان له مرۆف)^(۱).

رَافَه‌ی وشه‌کانی ئایه‌ته‌که:

﴿أُولَئِكَ الَّذِينَ يَدْعُونَ﴾: واته: به‌و موشریکانه بلی ده‌ی داوا بکه‌ن له هه‌موو ئه‌وانه‌ی که ئیوه ده‌یانپه‌رستن.

﴿يَبْتَغُونَ﴾: واته: داوا‌ی لئ ده‌که‌ن.

هۆکاری باسکردنی ئەم ئایه‌ته له‌م باب:

ابن عثیمین ره‌حمه‌تی خوی لئ بی‌ت ده‌فرموویت: (هۆکاری باسکردنی ئەم ئایه‌ته له باب (تفسیر التوحید و شهادة أن لا إله إلا الله) بریتییه له‌وه‌ی که: ته‌وحید به‌ری بوون له شیرک له‌خۆ ده‌گریته‌وه، به‌جۆریک داوا له‌که‌س ناکات له‌گه‌ڵ خوا، نه‌ داوا له‌ فریشته‌یه‌کی نزیک ده‌کات، نه‌ پی‌غه‌مبه‌ریکی نێردراو، ئه‌وانه‌ی داوا‌یان له‌ پی‌غه‌مبه‌ر و فریشته‌کان کرد به‌ری نه‌بوون له‌ شیرک، به‌لکو ئه‌وان تووشی بوون، ئه‌وه‌ی سه‌یر بی‌ت ئه‌وان داوا‌یان لئ ده‌که‌ن له‌کاتی‌که‌دا خۆیان به‌نده‌یه‌کن وه‌ک ئه‌وان و به‌دوا‌ی هۆکاری‌که‌دا

^(۱) تیسیر العزیز الحمید لاپه‌ره (۱۰۲).

ده گه پښن که له خوا نزيکیان بکاته وه، نه وان بڼي نیاز و دهوله مه مند نين له خواي گه وړه بڼي
نه فسي خوږيان، چوڼ دهوله مه مند ده بن بڼي که ساني تر^(۱).

سووده کاني ثابته که:

۱- نه ثابته ته: ﴿أُولَٰئِكَ الَّذِينَ يَدْعُونَ يَبْتَغُونَ إِلَىٰ رَبِّهِمُ الْوَسِيلَةَ أَيُّهُمْ أَقْرَبُ وَيَرْجُونَ رَحْمَتَهُ
وَيَخَافُونَ عَذَابَهُ﴾، به لگه يه که ناييت دوعا له پيغه مېهر و پياو چاکان بکه يت، چونکه
زوربه ي زانايان ده لښن هوکاري دابه زيني نه ثابته ته باسي قهوميک بوو مه سيح و دايکي
و عوزه يريان ده په رست.

صالح الفوزان خوا بيپاريزيت ده فهرموويت: (زوربه ي رافه کاراني قورثان ده لښن: نه ثابته ته
سه باره ت به قهوميک دابه زي که مه سيح و دايکي و عوزه يريان ده په رست، خواي گه وړه
رووني کرده وه نه وانه ي ئيوه داواي لي ده که ن بڼي نه وه ي به هانانته وه بين نه وانش به نده ي
من، نه وانش هه ژارن بڼي لاي من و داوام لي ده که ن، ليم نزيک ده بن به گوپرايه لي
کردن و عياده ت کردن، نه وانه به نده يه کن له به نده کاني من، به نده ناکريت په رسترو
بيت، له ناسمان و زهوي که س نيه ئيلا به نده ي خوايه^(۲).

۲- جيگير کردني سيفه تي په حم بڼي خواي گه وړه، خواي گه وړه سيفه تي په حمي هه يه
عه قل و نه قل به لگن له سه ري، له بهر وته ي: ﴿أَيُّهُمْ أَقْرَبُ وَيَرْجُونَ رَحْمَتَهُ وَيَخَافُونَ
عَذَابَهُ﴾.

^(۱) القول المفيد (۱/۱۸۵).

^(۲) إغانة المستفيد (۱/۱۶۹-۱۷۰).

۳- ئەم ئایەتە: ﴿أَيُّهُمْ أَقْرَبُ وَيَرْجُونَ رَحْمَتَهُ وَيَخَافُونَ عَذَابَهُ﴾، ئاماژە بە بۆ خۆشویستی خوا و لەخوا ترسان و ئۆمیدبوون بە خوا، کە ئەم دووانە وەک دوو بال وێنە بەندە بۆ ئەوەی بگات بە خۆی گەورە و گومرا نەبێت.

۴- ئەم ئایەتە: ﴿أُولَئِكَ الَّذِينَ يَدْعُونَ يَبْتَغُونَ إِلَىٰ رَبِّهِمُ الْوَسِيلَةَ﴾، بەلگە بە کە وەسیلە مەبەست پێی هەر عیادەت و کردەوێەکی باشە کە لە خوا نزیکت بکاتەو.

صالح الفوزان خوا بیاریزێت دەفەرموێت: (وەسیلە: گوێراپەلی و عیادەتە، فریشتە و عیسا و عوزەیر و پیاو چاکان هەموویان لەخوا نزیک دەبن بە گوێراپەلی و عیادەت)^(۱).

تەوہسولی راست و دروست ئەوێە ھۆکار گرتەبەرە بە ھۆکاری دروست کە بتگە یەنێتە داواکراو، وەک تەوہسل بە ناو و سیفەتەکانی خۆی گەورە، تەوہسل کردن بە ئیمان ھێنان بە خوا و پێغەمبەر و کردەوێ باش و باسکردنی حالی خۆت، تەوہسل کردن بە باسکردنی حالی خۆی، تەوہسل کردن بە دوای پیاویکی باش کە زیندوو بیت و ئۆمیدی قبول بوونی دوای ھەبێت، چونکە ھاوہلان داویان لە پێغەمبەر دەکرد دوایان بۆ بکات بە شیوہیەکی گشتی، یان دوای تاییەت.

تەوہسولی نادروست و ھەلە ئەویش ئەوێە مرووف تەوہسول بکات بە شتێک کە وەسیلە نییە و شەرع پێگە ی نەداو، چونکە تەوہسولی لەم جۆرە لەغویە و باطلە و پێچەوانە ی عەقل و نەقلە، لەوانە تەوہسول بکات بە دوای مردوو و داوای لێ بکات دوای بۆی بکات لە خوا، ئەمە وەسیلە ی شەرعی نییە، بەلکو لە بێ عەقڵیە داوا لە مردوو بکەیت بۆ ئەوێ دوای بۆ لە خوا بکات.

(۱) إغاثة المستفيد (۱/۱۷۱).

لهوانه‌ی که ته‌وه‌سولی دروست نه‌ییت، ته‌وه‌سل کردنه به جاهی پیغهمبه‌ر (ﷺ).

صالح الفوزان خوا بیاریزیت ده‌فهرموویت: (ابن تیمیه ره‌حمه‌تی خوی لی بیت ده‌فهرموویت: واسته هه‌یه هه‌ر که‌سیک ئینکاری بکات ئه‌وه تووشی کوفر بووه، واسته هه‌یه هه‌ر که‌سیک دانی پیا بنیت تووشی کوفر بووه.

ئه‌و واسته‌ی ئینکاری بکه‌یت تووشی کوفر بوویت کامه‌یه؟

ئه‌وه واسته‌یه پیغهمبه‌رانن، ئه‌وان واسته‌ن له نیوان خوا و به‌نده‌کانی بۆ گه‌یاندنی ریساله و فه‌رمان و نه‌هی خوا، هه‌ر که‌سیک ئینکاری بکات تووشی کوفر بووه، چونکه ئینکاری ریساله‌ی پیغهمبه‌رانی کردووه.

واسته هه‌یه هه‌ر که‌سیک دانی پیا بنیت ئه‌وه تووشی کوفر بووه، ئه‌ویش ئه‌وه‌یه مرؤف واسته له‌نیوان خۆی و خوا دابنیت بۆ گه‌یاندنی پتووستی یه‌کانی و به‌رزکردنه‌وه‌ی دو‌عاکانی^(۱).

۵- پیغهمبه‌ران و پیاو چاکان هه‌ژارن بۆ لای خوا، ئومیدی ره‌حمی خویان هه‌یه و له سزای ده‌ترسن.

۶- واجبی خۆ پاراستن له سزای خوا، له‌به‌ر وته‌ی: ﴿إِنَّ عَذَابَ رَبِّكَ كَانَ مَحْذُورًا﴾.

(۱) إغانة المستفيد (۱/۱۷۴-۱۷۵).

وقوله: ﴿وَإِذْ قَالَ إِبْرَاهِيمُ لِأَبِيهِ وَقَوْمِهِ إِنَّنِي بَرَاءٌ مِّمَّا تَعْبُدُونَ ﴿٦٦﴾ إِلَّا الَّذِي فَطَرَنِي فَإِنَّهُ سَيَهْدِينِ ﴿٦٧﴾ وَجَعَلَهَا كَلِمَةً بَاقِيَةً فِي عَقِبِهِ لَعَلَّهُمْ يَرْجِعُونَ ﴿٦٨﴾﴾ [الزخرف: ۲۶-۲۸]

خوای گه‌وره ده‌فهرمووئیت: (باسی ئه‌وه‌ش بکه کاتیک ئیبراهیم به باوکی و قه‌ومه‌که‌ی گوت: به ته‌ئکید من به‌ریم له ههر چییه‌ک که‌ئیه ده‌یه‌رستن، جگه له‌و خوایه‌ی که دروستی کردووم، جا به‌پاستی ههر ئه‌ویش هیدایه‌تم ده‌دات، کاریکی کرد که ئه‌و وشه‌یه وشه‌ی "یه‌کخواپه‌رستی" پاش خویشی له نه‌وه‌کانیدا ههر بمیئت، سا به‌لکو بگه‌پته‌وه بو لای خوا).

رافه‌ی وشه‌کانی ئایه‌ته‌کان و مانا‌که‌یان:

﴿إِنِّي بَرَاءٌ مِّمَّا تَعْبُدُونَ ﴿٦٦﴾ إِلَّا الَّذِي فَطَرَنِي﴾: ئه‌م ئایه‌ته‌مانای (لا إله إلا الله) تیدایه، ﴿إِنِّي بَرَاءٌ مِّمَّا تَعْبُدُونَ﴾، ئه‌مه (لا إله‌یه)، ﴿إِلَّا الَّذِي فَطَرَنِي﴾، ئه‌مه (إلا الله‌یه).

وته‌ی ئیبراهیم (علیه السلام) که ده‌فهرمووئیت: ﴿إِنِّي بَرَاءٌ مِّمَّا تَعْبُدُونَ ﴿٦٦﴾ إِلَّا الَّذِي فَطَرَنِي﴾، نه‌یفه‌رموو: (إلا الله): ئه‌مه‌ش دوو سوودی هه‌یه:

یه‌که‌م: ئاماژه‌یه بو ئه‌وه‌عیله‌تی به ته‌نیا دانانی خوای گه‌وره له عیاده‌تدا، چونکه به ته‌نیا به له دروستکردن، ده‌بیئت به ته‌نیا دابریئت له به‌ندایه‌تیدا هه‌روه‌ک چۆن به ته‌نیا داده‌نین له په‌روه‌ردگاریه‌تیدا.

دووهم: ئاماژه‌یه بو پوچ کردنه‌وه‌ی عیاده‌تی په‌یکه‌ر کردن، چونکه ئیه‌ی دروست نه‌کردووه تا بییه‌رستن، نه‌فی کردنی عیاده‌تی جگه له‌خوای تیدایه و جیگیرکردنی ته‌نها عیاده‌تی خوایه تیدایه، که ئه‌مه‌ش مانای (لا إله إلا الله).

هۆکاری باسکردنی ئەم ئایەتە لەم بابە:

دانەری کتاب لەبەر ئەوە ئەم ئایەتە باسکردوو، چونکە تەوھید نەفی و جێگرکردنە، دەبێت بەری بیت لە شیرک و تەنھا خوا بپەرستیت.

سوودەکانی ئایەتە کە:

۱- فەزلی ئیبراھیم (علیە السلام) و مەدحی خوای گەورە بۆی کە بەری بوو لە شیرک و ئەھلی شیرک کاتیک ئەوان سوور بوون لەسەر شیرک، لەبەر وتە: ﴿وَإِذْ قَالَ إِبْرَاهِيمُ لِأَبِيهِ وَقَوْمِهِ إِنَّنِي بَرَاءٌ مِّمَّا تَعْبُدُونَ﴾.

۲- ئیخلاسی ئیبراھیم (علیە السلام) و عیبادەت کردنی خوای گەورە و شەریک بۆ بێار نەدانی، لەبەر وتە: ﴿إِلَّا الَّذِي فَطَرَنِي﴾.

۳- واجبی ترسان لە شیرک و ئەھلی شیرک، شیرک و تەوھید ھەرگیز پێکەووە کۆنابنەو.

۴- جێگیرکردنی ئەوە تەنھا خوای گەورە دروستکارە، لەبەر وتە: ﴿إِلَّا الَّذِي فَطَرَنِي﴾، بەلگە یە دەبێ مەرووف حوکم بە بەلگە باس بکات، چونکە بەھێزترە.

۵- لە داواکراوی تەوھیدی پەرورەدگاریەتی تەوھیدی بەندایەتی یە.

۶- بەھێزی ئومیدی ئیبراھیم (علیە السلام) و گومانی باشی بەخوای گەورە و ھیدایەتی، لەبەر وتە: ﴿إِلَّا الَّذِي فَطَرَنِي فَإِنَّهُ سَيَهْدِينِ﴾، لە ئایەتی تر دەفەرمووێت: ﴿الَّذِي خَلَقَنِي

فَهُوَ يَهْدِينِ﴾ [الشعراء: ۷۸]، وتە: (یھدین) و (سیھدین)، بەلگە یە بۆ بەردەوامی

ھیدایەتی لە ئیستا و داھاتوو.

۷- هدایه‌تی ته‌وفیق به‌ده‌ست خوای گه‌وره‌یه، بۆیه ده‌بیّت ته‌نها پروو له‌خوای گه‌وره بکریّت و داوای هیدایه‌ت له‌خوا بکریّت، گومانی باش به‌خوای گه‌وره بیردریّت.

۸- فه‌زلی خوای گه‌وره به‌سه‌ر ئیبراهیم (علیه السلام) و نه‌وه‌کانی، به‌جۆریک ته‌وحد و ئیخلاص و ته‌نها خواپه‌رستی و به‌ری بوون له‌ شیرک و ئەهلی شیرک له‌ناو نه‌وه‌کانی هیشته‌وه تا رۆژی قیامه‌ت، له‌به‌ر وته‌ی: ﴿وَجَعَلَهَا كَلِمَةً بَاقِيَةً فِي عَقِبِهِ لَعَلَّهُمْ يَرْجِعُونَ﴾.

۹- هیشته‌وه‌ی که‌لیمه‌ی ته‌وحد له‌ناو نه‌وه‌کانی ئیبراهیم بۆ ئەوه‌یه تا بگه‌رێته‌وه و ته‌وبه بکه‌ن، له‌به‌ر وته‌ی: ﴿لَعَلَّهُمْ يَرْجِعُونَ﴾.

۱۰- وه‌سیه‌تی ئیبراهیم (علیه السلام) به‌ که‌لیمه‌ی ته‌وحد بۆ نه‌وه‌کانی، دوعا بۆ کردنیان به‌وه خوای گه‌وره له‌شیرک دووریان خاته‌وه، له‌به‌ر وته‌ی: ﴿وَجَعَلَهَا كَلِمَةً بَاقِيَةً فِي عَقِبِهِ لَعَلَّهُمْ يَرْجِعُونَ﴾.

۱۱- ئەم ئایه‌ته‌ ئاماژه‌یه بۆ ئەوه که ئەسلی دینی پیغه‌مبه‌ران یه‌ک دین بووه که یه‌کخواپه‌رستی یه‌.

۱۲- حه‌ق گوتن به‌ ئاشکرای سیفه‌تی پیغه‌مبه‌ران بووه.

۱۳- واجبه‌ ئینکاری خراپه‌ بکه‌یت ئە‌گه‌ر چی نزیک‌ی تۆش بیّت.

۱۴- واجبه‌ به‌ری بیّت له‌ شیرک و خاوه‌نی شیرک.

وقوله: ﴿اتَّخَذُوا أَحْبَارَهُمْ وَرُهْبَانَهُمْ أَرْبَابًا مِنْ دُونِ اللَّهِ وَالْمَسِيحَ ابْنَ مَرْيَمَ وَمَا أُمِرُوا إِلَّا لِيَعْبُدُوا إِلَهًا وَاحِدًا لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ سُبْحَانَهُ عَمَّا يُشْرِكُونَ﴾ [التوبة: ۳۱]

واته: له دژى ئەوان بجهنگن، چونكه ئەو جووله كه و گاوارانه زاناكان و خواپهرسته كانى خوڤيان كرد به خوا و په رستراوى خوڤيان، مەسحى كورپى مەريەميشيان كړدېوو به په رستراوى خوڤيان، ئەوان هېچ فەرمانتيكيان به سەردا نەدرابوو تەنها ئەو نەييت كە تەنها خوا بپه رستن، هېچ په رستراوېكى به حەق نيه جگه له الله، خوا پاك و دووره لهو كارەى ئەوان شەريكيان بۆ داناوه.

پافه‌ى وشە كانى ئايە تە كه و مانا كه‌ى:

﴿اتَّخَذُوا أَحْبَارَهُمْ وَرُهْبَانَهُمْ أَرْبَابًا مِنْ دُونِ اللَّهِ﴾: عن عدي بن حاتم: أنه سمع النبي (ﷺ) يقرأ هذه الآية: ﴿اتَّخَذُوا أَحْبَارَهُمْ وَرُهْبَانَهُمْ أَرْبَابًا مِنْ دُونِ اللَّهِ﴾ الآية. فقلت له: إنا لسنا نعبدهم قال: (أليس يحرمون ما أحل الله فتحرمونه ويحلون ما حرم الله، فتحلونهم؟) فقلت: بلى. قال فتلک: عبادتهم^(۱).

واته: له عەدى كورپى حاتەم دە گێرپەنەوه خوا لێى پازى ييت دەلێت: گوێم له پێغەمبەرى خوا (ﷺ) بوو ئەم ئايە تەه‌ى دەخوێند: ﴿اتَّخَذُوا أَحْبَارَهُمْ وَرُهْبَانَهُمْ أَرْبَابًا مِنْ دُونِ اللَّهِ﴾ الآية، منيش گوتم: ئيمه نەمان په رستوون، فەرمووى: (ئەى ئەو نيه ئەو ه‌ى خوا حەلالى كړدوه ئەمان هاتوون حەراميان كړد، ئيوش يە كسەر به حەرامتان دادەنا، ئەو ه‌ى كه

(۱) رواه أحمد، والترمذي وحسنه. أخرجه الترمذي (۳۰۹۴)، والطبراني في "الكبير" (۹۲/۱۷) رقم ۲۱۸.

خوا چه‌پامی کردوه ئه‌وان چه‌لایان ده‌کرد، ئیوه‌ش یه‌کسه‌ر به‌چه‌لایان داده‌نا؟ منیش گوتم: به‌لئی وایه، فه‌رمووی: (ده‌ی ئه‌وه په‌رستنی ئه‌وانه).

هۆکاری باسکردنی ئه‌م ئایه‌ته له‌م باب‌ه:

ابن عثیمین په‌حمه‌تی خوای لئی بی‌ت ده‌فه‌رموویت: (پرووی ئه‌م ئایه‌ته بۆ ته‌فسیری ته‌وحید و شایه‌تی (لا إله إلا الله) ئه‌وه‌یه خوای گه‌وره ئینکاریانی لئی کردوو له‌سه‌ر ئه‌وه‌ی که زانا و خواپه‌رسته‌کانیان کردوو به‌خوا، ئه‌م ئایه‌ته له‌داها‌توو دانه‌ری کتاب باسی ده‌کات، باب‌ه‌تیککی تایبه‌تی باسکردوو له‌سه‌ر ئه‌مه)^(۱).

سووده‌کانی ئایه‌ته‌که:

۱- به‌نده چاکه‌کان و زانا‌کان کردنه‌خوا، شه‌ریکیان له‌گه‌ڵ خوا به‌پیار ده‌دا له‌عیاده‌ت و گوێپرایه‌لی، له‌به‌ر وته‌ی: ﴿اتَّخَذُوا أَحْبَارَهُمْ وَرُهَبَانَهُمْ أَرْبَابًا مِنْ دُونِ اللَّهِ﴾.

گوێپرایه‌لی کردنی زانا‌یان ئه‌م چوار حا‌له‌ته‌یه:

حا‌له‌تی یه‌که‌م: ئه‌گه‌ر گوێ پرایه‌لی زانا بکات له‌چه‌پام کردنی چه‌لایک یان چه‌لال کردنی چه‌پامیک، باوه‌پی واییت گوێپرایه‌لی کردنی دروسته و به‌قه‌سی ئه‌و چه‌لال چه‌پام ده‌بی‌ت، ئه‌مه شیرکی گه‌وره‌یه و شیرکه له‌گوێپرایه‌لی کردندا.

حا‌له‌تی دووه‌م: ئه‌گه‌ر گوێپرایه‌لی زانا بکات له‌چه‌پام کردن و چه‌لال کردن، ئه‌گه‌ر چه‌پامه‌که‌ش چه‌پام بی‌ت یان چه‌لاله‌که‌ش چه‌لال بی‌ت هه‌ر تووشی شیرکی گه‌وره بووه، چونکه زانای کردو‌ته‌خوای خۆی له‌دین و گوێپرایه‌لی سه‌ربه‌خۆی بۆ زانا‌که‌داناوه.

(۱) القول المفید.

حاله تی سییه م: نه گهر گوپراهی زانا بکات له چه رام کردنی چه لایک یان چه لال کردنی چه رامیک، بزائیت زانایه که هه له یه به لام شوین ئاره زووی خوی بکه وی و گوپراهی بکات، نه مه تنها تاوانبار، ههروه ها هه ندی زانا ده لین تووشی شیر کی بچووک بووه.

صالح الفوزان خوا بیپاریژیت ده فهرموویت: (نه گهر نه وی گوپراهی لیان ده کات باوه پی واییت چه رامه و دان به وه دا ده نیت که نه مه هه له یه، به لام گوپراهی لیان ده کات له بهر هه واو ئاره زووی خوی، خویش دان به وه دا ده نیت که تاوانه، نه مه شیر کی بچووکه)^(۱).

حاله تی چوارم: نه گهر گوپراهی زانا بکات له چه لال کردنی چه رام یان چه رام کردنی چه لال، ههروه ها نه زائیت فلانه شت چه لاله یان چه رامه، گومانی وایه راست ده کات، نه مه یان عوزری هه یه و تاوانبار ناییت.

۵- شهریک بو خوا بریاردانی گاوه کان له وه عیسایان کردووه شهریک له گه ل خوا له عیاده تداء، له بهر وتهی: ﴿وَالْمَسِيحَ ابْنَ مَرْيَمَ﴾.

۶- خوی گه وره حوجهی له سه ر نه هلی کتاب لاداو له ته ورات و ئینجیل و زمانی پیغه مبه ران، که تنها خوا به رستن و تنها گوپراهی نهو بکه ن، له بهر وتهی: ﴿وَمَا أُمِرُوا إِلَّا لِيَعْبُدُوا إِلَهًا وَاحِدًا لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ سُبْحَانَهُ عَمَّا يُشْرِكُونَ﴾.

۷- هیچ په رستراوی به حق نیه جگه له (الله) نه ییت، ده ییت تنها (الله) به رستریت و گوپراهی نهو بکریت، له بهر وتهی: ﴿لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ﴾.

(۱) اعانة المستفيد (۱۶۰/۲).

۸- خوای گه‌وره نه‌فسی خو‌ی به پاک داناوه له شیرک و شه‌ریک بۆ بریاردان، له‌به‌ر و ته‌ی: ﴿سُبْحَانَهُ عَمَّا يُشْرِكُونَ﴾، هه‌روه‌ها به‌لگه‌یه ئه‌هلی کتایش موشریکن.

۹- ئه‌م ئایه‌ته به‌لگه‌یه له‌سه‌ر مانای (لا إله إلا الله).

وقوله: ﴿وَمِنَ النَّاسِ مَن يَتَّخِذُ مِن دُونِ اللَّهِ أَندَادًا يُحِبُّونَهُمْ كَحُبِّ اللَّهِ وَالَّذِينَ ءَامَنُوا أَشَدُّ حُبًّا لِلَّهِ﴾ [البقرة: ۱۶۵]

واته: خوی گه وره ده فەرموویت: (هەندیک لە خەلکی هەن هاوتایان بۆ خوا داناوه لە خۆشه‌ویستی دا، ئەوانەیان خۆش دەوێت وەک خۆشه‌ویستی خوا، بەلام ئەوانە ی کە ئیمانێان هێناوه خۆشه‌ویستیان بۆ خوا زۆر بەهێزتره لە خۆشه‌ویستی کافران بۆ خوا "پەیکەرەکانیان").

پافە ی وشەکانی ئایەتە کە و ماناکە ی:

﴿وَمِنَ النَّاسِ﴾: پیتی (من) (للتبعيض)، واته: هەندیک لە خەلکی.

﴿أَندَادًا﴾: کۆی (ندە، واته: شەریک و هاوتا.

﴿يُحِبُّونَهُمْ كَحُبِّ اللَّهِ﴾: دوو وتە هەیه لەسەر مانای ئەم ئایەتە:

یە کەم: موشریکەکان هاوبەشەکانیان خۆش دەویست وەک خۆشه‌ویستی خوا.

دووهم: موشریکەکان هاوبەشەکانیان خۆش دەویست وەک خۆشه‌ویستی ئیمانداران بۆ خوا، وتە ی پاست وتە یە یە کەمە، واللہ أعلم^(۱).

عبدالرحمن بن ناصر السعدی پەحمەتی خوی لێ بیت دەفەرموویت: (بزانە جۆرەکانی خۆشه‌ویستی سی جۆرن:

یە کەم: خۆشه‌ویستی خوا کە بنچینە ی ئیمان و تەوحیدە.

(۱) بدائع التفسیر (۳۷۲/۱).

دووه: خۆشهويستی له ږنگای خوا، وهك خۆشهويستی پيغه مبه رانی خوا و نيردراوه كانی و شوين كه وتوووه كانی، ههروهها خۆشويستی ئه و شتانهی خواي گه و ره خۆشی ده وین له كرده وه و كات و شوين و شتی تر، ئه مانه تابعی خۆشهويستی خوان.

سييه: خۆشهويستی له گه ل خوا، كه خۆشهويستی موشريكه كان بۆ خواكاني خويان له دار و بهرد و مرؤف و فريشته و شتی تر، كه ئه مهش بنچينهی شیركه.

پاشان ده لیت جۆری چواره ميش ههيه ئه ویش خۆشهويستی سروشتی يه، وهك خۆشهويستی خواردن و خواردنه وه و جل و بهرگ و ژن هيئان و شتی تر^(۱).

هۆكاری باسکردنی ئه م ئايه ته له م باب:

صالح ال الشيخ خوا بيياريزيت ده فهرموويت: (باس كردنی ئه م ئايه ته له ژير ئه م ناو نيشانه روون و ئاشكرا و دياره، ئه ویش ئه وهيه كه هاوبهش بپياردان له خۆشهويستی نه فی ته وای ته و حید ده كات، ههروهها له ئه سلّه وه نه فی ته و حید ده كات، بهلكو خواي گه و ره حوكمی داوه به وهی كه كرده و نه به په رستراو^(۲).

سووده كانی ئايه ته كه:

۱- خۆشهويستی خواي گه و ره عياده ته، بهلكو خۆشهويستی و به گه و ره دانانی بنچينهی عياده ته، به خۆشهويستی فهرمانه كان جي به جي ده كه يت، به به گه و ره دانان خۆت له قه دهغه كراوه كان دوور ده خه يته وه، هه ر له بهر ئه مهش خۆش ويستی ينجگه له خوا وهك خوا ده بيته شیرك.

(۱) القول السديد لا پهره (۸۸).

(۲) التمهيد لا پهره ۸۹.

صالح الفوزان خوا بیاریزیت دہرموویت: (خوشہویستی و ترس و ئومید بنچینہ و بناغہی عبادہتن، ئەگەر ئەم سێ یە کۆبوونەووە ئەوا عبادەتە کە دروستە، وە ک: نوێژ و حەج و عبادەتەکانی تر، بەلام ئەگەر ئەم سێ یە نەبوون ئەوا مەرووف ئەگەر بەپۆزوو بیت و نوێژ و حەجیش بکات، ئەوا عبادەتی دروست نییە.

زانایان دەلێن: (من عبد الله بالمحبة فقط فهو صوفي)، واتە: ھەر کەسێک عبادەتی خوا بکات تەنھا لەبەر خوشەویستی، ئەو سۆفی یە، چونکە سۆفی دەلێن ئیمە خوا دەپەرستین لەبەر ئەوەی تەنھا خوشمان دەوێت، ھەروەھا دەلێن: ئیمە ناپیەرستین لە ترسی ئاگر و ئومید بە بەھەشتە کە، بەلکو دەپەرستین چونکە خوشمان دەوێت، ئەمەش گومرایە.

(ومن عبد الله بالرجاء فقط فهو مرجئ)، واتە: ھەر کەسێک عبادەتی خوا ی گەورە بکات تەنھا لەسەر ئومید بوون پێی، ئەو مورجیئە یە، چونکە مورجیئە کردووە دەردەھێنن لە ئیمان.

(ومن عبد الله بالخوف فقط فهو خارجي)، واتە: ھەر کەسێک عبادەتی خوا بکات تەنھا لەبەر ترسان لەخوا، ئەو خەوارجە، چونکە خەوارج ئیمانداران کافر دەکەن لەسەر تاوان. مورجیئە تەنھا لایەنی پەجایان گرتووە، سۆفی تەنھا لایەنی خوشەویستیان گرتووە، خەوارجیش تەنھا لایەنی ترسیان گرتووە.

ئەھلی سوننە ئەم سێ شتانەیان تێدایە سوپاس بۆ خوا، خوشەویستی و ترس و ئومید بوون بەخوا و زەلیل و ملکہ چ بوون و گوێراپەلێ^(۱).

۲- ھەر کەسێک شەریک بۆ خوا بپاری بادات لە خوشەویستیدا، ئەوا ستەمکارە.

^(۱) إعانة المستفيد (۲/۴۸).

۳- ئیماندار خۆشه‌ویستی یه‌که‌ی بۆ خوا زیاتره له خۆشه‌ویستی ئه‌وان بۆ په‌یکه‌ره‌کانیان، له‌به‌ر وته‌ی: ﴿وَالَّذِينَ آمَنُوا أَشَدُّ حُبًّا لِلَّهِ﴾.

۴- به‌نده چه‌ند ئیمانی زیاد بی‌ت خۆشه‌ویستی یه‌که‌ی زیاتر ده‌بی‌ت، چونکه زۆر خۆشویستی خوای گه‌وره‌ی په‌یوه‌ست کردووه به ئیمان، له‌به‌ر وته‌ی: ﴿وَالَّذِينَ آمَنُوا أَشَدُّ حُبًّا لِلَّهِ﴾.

۵- واجبی پێش خستنی خۆشه‌ویستی خوای گه‌وره به‌سه‌ر هه‌موو خۆشه‌ویسته‌کان، چونکه خوای گه‌وره زه‌می ئه‌وانه‌ی کردووه که هاوتاکانیان خۆش ده‌وی‌ت وه‌ک خوا، به‌سته‌م و شیرک وه‌سف کردووه.

وفي (الصحيح) عن النبي (ﷺ) أنه قال: (من قال: لا إله إلا الله وكفر بما يعبد من دون الله، حرم ماله ودمه، وحسابه على الله عز وجل)^(۱).

واته: پیغمبر (ﷺ) فرموده تی: (هر که سیک بلیت: لا إله إلا الله) له گهّل نه وه شدا کافر بیت به هر شتیک که ده پهرستریّت جگه له خوا، نهوا مالّ و خویتی چه پرام و پارێزراوه و حسابیشی له لای خوای گه وره یه).

رافه ی وشه کانی فرموده که:

(لا إله إلا الله): واته: به مهرجه کانیه وه (لا إله إلا الله) بلیت.

(وکفر بما يعبد من دون الله): واته: له گهّل نه وه شدا کافر بیت به هر شتیک که ده پهرستریّت جگه له خوا.

هۆکاری باسکردنی ئەم فرموده یه له بابە:

صالح الفوزان خوا بیارێزێت ده فرمودیّت: (ئەم فرموده یه مانای ته وحیدی پوونکرده وه، مانای (لا إله إلا الله) ی پوونکرده وه، نه ویش نه وه یه وشه ی شایه توومان بهیئت و کوفر به عبادته تی بیجگه له خوا بکهیت و بهری بیت لیی)^(۲).

سووده کانی فرموده که:

۱- به لگه یه که تهنها وتنی (لا إله إلا الله) بهس نییه، به لکو ده بیت کوفر به عبادته کردنی بیجگه له خوا بکهیت.

^(۱) أخرجه مسلم (۲۳).

^(۲) إعانة المستفيد.

- ۲- ئەم فەرموودە بە لڤه‌یه بۆ فەزلی ئیسلام که خوین و مال دە پارێژێت.
- ۳- واجبه واز له کافر بهینیت ئە گەر هاته ناو ئیسلام، ئە گەر چی له کاتی جهنگیش دایێت.
- ۴- واجبه حوکم به پرووکەش بکریێت له دنیا، له قیامەتیش به گوێره‌ی نیه‌ت حسابی له گه‌ل ده‌ کریێت.
- ۵- مهرجی هاته‌ نه‌ ناو ئیسلام ئە وه‌یه ده‌ بیێت به‌ زمان شایه‌ توومان بلییت، ته‌ نه‌ا به‌ دل به‌ س نییه‌، هه‌روه‌ها ته‌ نه‌ا به‌ زمانیش گوته‌ هیچ سوودی نییه‌ ئە گەر دلی له‌ گه‌ل نه‌ بیێت.

باب من الشرك لبس الحلقة والخيط ونحوهما لرفع البلاء أو

دفعه

وقول الله تعالى: ﴿قُلْ أَفَرَأَيْتُمْ مَا تَدْعُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ إِنْ أَرَادَنِيَ اللَّهُ بِضُرٍّ هَلْ هُنَّ كَاشِفَتُ ضَرِّيَ أَوْ أَرَادَنِيَ بِرَحْمَةٍ هَلْ هُنَّ مُمْسِكَتُ رَحْمَتِهِ قُلْ حَسْبِيَ اللَّهُ عَلَيْهِ يَتَوَكَّلُ الْمُتَوَكِّلُونَ﴾ [الزمر: ٣٨]

عن عمران بن حصين رضي الله عنه، أن النبي (ﷺ) رأى رجلا في يده حلقة من صفر، فقال: (ما هذه؟) قال: من الواهنة فقال: (انزعها فإنها لا تزيدك إلا وهنا، فإنك لو مت وهي عليك، ما أفلحت أبدا) رواه أحمد بسند لا بأس به^(١).

وله عن عقبة بن عامر رضي الله عنه مرفوعا: (من تعلق تميمة فلا أتم الله له، ومن تعلق ودعة فلا ودع الله له)^(٢).

وفي رواية: (من تعلق تميمة فقد أشرك)^(٣).

ولابن أبي حاتم عن حذيفة أنه رأى رجلا في يده خيط من الحمى فقطعه، وتلا قوله: ﴿وَمَا يُؤْمِنُ أَكْثَرُهُمْ بِاللَّهِ إِلَّا وَهُمْ مُشْرِكُونَ﴾ [يوسف: ١٠٦]^(٤).

(١) أخرجه أحمد (٤٤٥/٤) رقم ٢٠٠٠٠، وابن حبان (٤٤٩/١٣) رقم ٢٣٣، وابن ماجه (٣٥٣١)، ضعفه الألباني في "الضعيفة" (١٠٢٩).

(٢) أخرجه أحمد (١٥٤/٤) رقم ١٧٤٠٤، وابن حبان (٤٥٠/١٣) رقم ٦٠٨٦، وضعفه الألباني في "الضعيفة" (١٢٦٦).

(٣) أخرجه أحمد (١٥٦/٤) رقم ١٧٤٢٢، والحاكم (٢١٩/٤)، صححه الألباني في "الصحيحة" (٤٩٢).

(٤) تفسير ابن أبي حاتم (٢٢٠٨/٧) رقم ١٢٠٤٠.

فيه مسائل:

الأولى: التغليظ في لبس الحلقة والخيط ونحوهما لمثل ذلك.

الثانية: أن الصحابي لو مات وهي عليه ما أفلح. فيه شاهد لكلام الصحابة: أن الشرك الأصغر أكبر من الكبائر.

الثالثة: أنه لم يعذر بالجهالة.

الرابعة: أنها لا تنفع في العاجلة بل تضر، لقوله: (لا تزيدك إلا وهنا).

الخامسة: الإنكار بالتغليظ على من فعل مثل ذلك.

السادسة: التصريح بأن من تعلق شيئاً وكل إليه.

السابعة: التصريح بأن من تعلق تميمة فقد أشرك.

الثامنة: أن تعليق الخيط من الحمى من ذلك .

التاسعة: تلاوة حذيفة الآية دليل على أن الصحابة يستدلون بالآيات التي في الشرك الأكبر على الأصغر، كما ذكر بن عباس في آية البقرة.

العاشرة: أن تعليق الودع عن العين من ذلك.

الحادية عشرة: الدعاء على من تعلق تميمة، أن الله لا يتم له، ومن تعلق ودعة، فلا ودع الله له، أي لا ترك الله له.

باب من الشرك لبس الحلقة

والخيط و نحوهما لرفع البلاء أو دفعه

یه کییک له جوړه کانی شیرک: به کارهینانی بازن و نه لقه و دهزو و
هاوشیوه کانیانه به مه بهستی لابر دنی به لا یان گیرانه و دی به لا

صالح ال الشيخ خوا بیاریتیت ده فهرموویت: (دانه ری کتاب به دریتری بهم بابته دهستی پی کردووه و جوړه کانی شیرکی بچووکي پوونکردوته وه که زوربه ی خه لکی تیی که وتوون، له شیرکی بچووکو وه دهستی پیکردووه پیش شیرکی گه وړه وه ک نه قل بوون له بچووکو وه بو گه وړه، چونکه گومان بو بچووکو که لاوازه، به پیچه وانه ی گومانه کانیان بو گه وړه کان که لاوازترن.

دانه ری کتاب سهره تا به شیرکی بچووک دهستی پیکردووه نه قل بوون له نرم بو بهرز، تا به هیتر ییت بو به لکه و بو نه فس، له پرووی گرنگی په یوه ست بوون به خوا و پوچ کردنی په یوه ست بوون به پیجگه له خواوه.

(لرفع البلاء أو دفعه): چونکه دوو حالت هیه، هیه حلقه و دهزوو یان شتی تر هه لده واسیت پیش پروودانی به لا بو لادانی، گومانی تیدا نیه نه مه یان تاوانی گه وړه تره له وهی هه لده واسیت بو هه لگرتنی به لا دوا ی هاتنی، چونکه گومانی وایه نه م شته پیسانه قه ده ری خوا لاده بن.

بنچینه له م بابته: جیگیر کردنی هوکاری کاریگه ر و به هوکار دانانیان ناییت مه گه ر له پرووی شهرعه وه ییت، ناییت هوکار جیگیر بکه یت مه گه ر هوکاره که شهرعی ییت، یان

هۆكارىك بىت به تاقىكردنه وه كارىگه رى هه بىت، كارىگه ريه كى روون و ئاشكرا نه ك
شاراوه^(۱).

ابن عثيمين په حمه تى خواى لى بىت ده فهرموو بىت: ((من الشرك) من لىره به ماناى
هه ندىك دىت، واته: ئەمه هه ندىك جوړى شىرك، نه ك هه مووى شىرك بىت، شىرك
(اسم جنس) ه شىركى گه وړه و بچووك ده گرىته وه، له بهر كردنى يان له ده ست كردنى
ئهم جوړه شتانه جار وايه شىركى بچووكه و جار وايه شىركى گه وړه يه، به گوږه رى
نبه تى ئه و كه سه يه كه له بهرى كردو وه، له بهر كردنى ئهم شتانه له شىركه، هه ر شتىك
بكه يته هۆكار، خواى گه وړه به هۆكارى دانه نابىت نه هۆكارى شهرعى و نه هۆكارى
قه ده رى، ئه وا نه نفسى خۆى كردو وه به شهرىك له گه ل خوا.

خه لك له هۆكاره كان دوو لايه ن و مام ناوه ند هه ن:

يه كه م: كه سانىك هه ن ئىنكارى هۆكار ده كه ن، ئه وانه هه موو ئه و كه سانه ن كه نه فى
حىكه م تى خوا ده كه ن، وه ك جه برى و ئه شعهرى.

دووهم: هه يانه زىاده ره وى ده كات له جىگىر كردنى هۆكار، ته نانه ت شتىك هۆكارىش
نه بىت ده يكه ن به هۆكار، ئه وانه زۆرىنه ي خوڤافىيه كان و سوڤىيه كان و كه سانى ترى
وه ك ئه وانن.

سپه م: هه يه ئيمانى به هۆكار و كارىگه ريه كه ي هه يه، به لام هۆكاره كان جىگىر ناكه ن
مه گه ر ئه و هۆكارانه بن كه خوا و پىغه مبه ر جىگىريان كردو وه، جا هۆكارى شهرعى بىت
يان هۆكارى كه ونى.

^(۱) التمهيد لاپه ره (۹۵-۹۶).

لهبهر کردنی دهزوو و ئەلقه و بازن و هاوشیۆه کانی:

- ئەگەر ئەوهی له دهستی کردوو باوهپی واییت خودی بازنه که کاریگهری ههیه و کارایه، ئەوا شیرکی گهورهیه و شیرکه له تهوکیدى پهروهردگاریه تی دا، چونکه باوهپی وایه له گهڵ خوا دروستکاریکی تر ههیه.

- ئەگەر باوهپی واییت ئەوه هۆکاره بهلام خودی شته که کاریگهری نییه، ئەوه شیرکی بچووکه، چونکه باوهپی وایه ئەو شته هۆکاره کهچی هۆکار نییه، بهژداری له گهڵ خواى گهوره کرد له حوکم بۆ ئەو شته که هۆکاره و کهچی خواى گهورهش به هۆکاری دانهناوه.

(لرفع البلاء أو دفعه) جیاوازی نێوانیان: (رفع) دواى هاتنى بهلايه، (دفع) پيش دابهزين يان هاتنى بهلايه.

شیخ محمد بن عبدالوهاب ئینکاری هۆکاری راست ناکات بۆ ههڵگرتن و لادانی بهلا، بهلکو ئینکاری هۆکاری نادروست دهکات^(۱).

پوختهی وتهی زانایان:

لهدهست کردن يان لهبهر کردنی ئەلقه و دهزوو و شتی تر هاوشیۆه ئەمانه ئەم سێ حالهتانه:

یه کهم: ههر کهسیک دهزوو يان ئەلقه لهبهر بکات و باوهپی واییت خودی دهزوو که يان ههلقه که سوود يا زیان يان بهلا لادهدات، ئەوا تووشی شیرکی گهوره بووه، شیرک له پهروهردگارییتیدا.

(۱) القول المفید (۲۰۴/۱-۲۰۹).

دووهم: هەرکەسیەک دەزوو یان ئەلقە لەبەر بکات و باوەڕی واییت خودی دەزوووە که یان ئەلقە که تەنها ھۆکارە و لادانی بەلا و ناخۆشی بەدەست خواوە، ئەوا تووشی شیرکی بچووک بوو.

سێھەم: هەر کەسیەک دەزوو یان ئەلقە لەبەر بکات، هیچ مەبەستی نەبێت تەنها بۆ جوانی، دەلێن ئەگەر شتێکی ڕوون و ئاشکرا بوو بەوانە بچیت که بۆ لادانی بەلا یان ھەلگرتنی بەلا لەبەر دەکەن، ئەوا ھەرپامە، چونکە خۆ چوواندنە بە ئەھلی شیرک ھەرپامە ئەگەر چی نییەتی خۆ چوواندنیشی نەبێت.

دەزوو یان ئەلقە لەبەر کردن یان لە دەست کردن بۆ لادان یان ھەلگرتنی بەلا یان ناخۆشی دوو ھالەتە:

یەكەم: یان بۆ ھەلگرتنی بەلا، واتە دواى ئەوێ تووشی نەخۆشی یان بەلا دەبێت ئینجا لە دەستی دەکات.

ھالەتی دووھەم: بۆ لادانی بەلا، واتە: ھیشتا تووشی بەلا و نەخۆشی نەبوو و دەزوو یان ئەلقە که لە دەست دەکات.

زانایان دەلێن لەدەست کردنی دەزوو یان ئەلقە بۆ لادانی بەلا و ناخۆشی تاوانی گەورەترە لە ھەلگرتنی بەلا، چونکە تووشی گومانی خراپیش بوو و باوەڕی وایە بەو کردەوێ قەدری خواى گەورە ڕەت دەکاتەو.

بەستنی دەزوو یان ئەلقە بە دوو مەرج دەبێت شیرکی بچووک:

۱- بە شەرع و تەجرووبە جیگیر بووبێت که ھۆکارە که سوودی نییە.

۲- په یوه ست بیت به خودی شته که که سوودی هه یه (واته: هۆکاره) وه خودی شته که زیان و به لا لاندات، به لکو هۆکاره بۆ ئه وهی خوی گه وره لاییدات.

به ستنی ده زوو یان ئه لقه به دوو مهرج ده بیته شیرکی گه وره:

۱- به شهرع و ته جرو به جیگیر بوو بیت هۆکاره که سوودی نییه.

۲- په یوه ست بیت به هۆکاره که و باوه پری وایت خودی شته که زیان و به لا لاندات وه ک خوا.

وقول الله تعالى: ﴿قُلْ أَفَرَأَيْتُمْ مَا تَدْعُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ إِنْ أَرَادَنِيَ اللَّهُ بِضُرٍّ هَلْ هُنَّ كَاشِفَاتُ ضُرِّيهِ أَوْ أَرَادَنِي بِرَحْمَةٍ هَلْ هُنَّ مُمْسِكَاتُ رَحْمَتِهِ قُلْ حَسْبِيَ اللَّهُ عَلَيْهِ يَتَوَكَّلُ الْمُتَوَكِّلُونَ ﴿٣٨﴾﴾ [الزمر: ٣٨]

واته: خوای گه‌وره ده‌فهرموویت: (ئه‌ی پیغه‌مبه‌ر به‌و موشریکانه بلی: مادام دان به‌وه ده‌نین که‌ته‌ن‌ها خوا دروستکاره، ده‌ی پی‌م بلین ئه‌وانه‌ی که‌ ئیوه داوایان لی ده‌که‌ن و په‌رستیان بۆ ده‌که‌ن جگه‌ له‌ خوا، ئه‌گه‌ر خوا ویستی هه‌ر حاله‌تیکی خراب به‌ییت به‌سه‌رم دا وه‌ک "نه‌خۆشی یان هه‌ژاری یان هه‌ر به‌لایه‌کی تر"، ئایا ئه‌وانه ده‌توانن ئه‌و حاله‌ ناله‌باره لابده‌ن که‌ خوا هه‌یناویه‌تی؟ یان ئه‌گه‌ر ویستی هه‌ر جوړیک له‌ په‌حمه‌تی خۆسیم پی به‌خشیته‌ ئایا ئه‌وان ده‌توانن په‌حمه‌ته‌که‌ی بگه‌رینه‌وه؟ ده‌ی تۆش بلی ته‌ن‌ها خوا به‌سه، ئه‌وانه‌ش که‌ ده‌یان‌ه‌و‌یت پشتیوانیکی به‌هه‌زیان هه‌ییت ته‌ن‌ها پشت به‌خوا ده‌به‌ستن).

رافه‌ی وشه‌کانی ئایه‌ته‌که‌ و مانا‌که‌ی:

﴿قُلْ أَفَرَأَيْتُمْ مَا تَدْعُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ إِنْ أَرَادَنِيَ اللَّهُ بِضُرٍّ هَلْ هُنَّ كَاشِفَاتُ ضُرِّيهِ أَوْ أَرَادَنِي بِرَحْمَةٍ هَلْ هُنَّ مُمْسِكَاتُ رَحْمَتِهِ﴾: (تدعون): مه‌به‌ست پی‌ی دوعای عبادته‌ و دوعای (مسأله‌)یه، ئه‌وان دوعایان ده‌کرد به‌ دوعای عبادته‌ بۆ ئه‌م په‌یکه‌رانه، ده‌یان‌په‌رست به‌ نه‌زر و سه‌ر ب‌پ‌رین و پ‌کوع و سوجده، هه‌روه‌ها دوعایان لی ده‌کرد بۆ لادانی زیان و پ‌اکیشانی سوود، خوای گه‌وره ئه‌گه‌ر ویستی زیان به‌ به‌نده بگه‌یه‌نیت که‌س ناتوانیت له‌سه‌ری هه‌لب‌گریته‌ و لایب‌دات، ئه‌گه‌ر ویستی په‌حمی پی‌ بکات که‌س ناتوانیت په‌حمی بگریته‌وه، ئه‌و په‌یکه‌رانه ناتوانن زیان لابده‌ن و پ‌یگری سوود بکه‌ن، ئه‌ی بۆ ده‌په‌رستن؟! ﴿كَاشِفَاتُ﴾: هه‌ل‌گرتن و لادانی ناخۆشی و به‌ل‌ا ده‌گریته‌وه، ناتوانن زیان لابده‌ن و دووری بخه‌نه‌وه و ناتوانن هه‌لب‌گرن و نه‌یه‌تلن.

هۆکاری باسکردنی ئەم ئایەتە لەم بابە:

ابن عثیمین پەحمەتی خوای لی یێت دەفەر موویت: (پرووی هینانەوێ ئەم ئایەتە لەم بابە: ئەم پەیکەرانی سوودیانی بۆ خواوەنەکەیی، نە بە پراکیشانی سوود و نە بە لادانی زیان، هۆکاریش نین بۆ ئەمە، هەموو شتێک گەر هۆکاری شەری یان قەدەری نەبێت لەسەر ئەمە قیاس دەکریت، بە هۆکاریشی دابنیت شیرکە بۆ خوا، ئەمە بە لگەیه لەسەر زیرەکی و بەهیزی بە لگە کەیی دانەری کتاب، ئەگەر نا بێ گومان ئایەتە کە باسی شیرکی گەورەیه کە پەیکەریان دەپەرست، بەلام قیاسە کە زۆر پروونە، ئەم پەیکەرانی هۆکاری نین تاوێ کو سوودیانی هەبێت، هەموو شتێک لەسەری قیاس دەکریت هۆکاری نەبێت، بە شیرک دادەنرێت.

پروویەکی تریشی هەیه بۆ هینانەوێ ئەم ئایەتە لەم شوێنە وتەیی: ﴿حَسْبِيَ اللَّهُ عَلَيْهِ يَتَوَكَّلُ الْمُتَوَكِّلُونَ﴾، ئەوێ تێدایە کە خوای گەورە بەسە و پێویست ناکات پشت بە هۆکاری وەهمی ببەستیت، بەلام هۆکاری حەقیقی نەفی تەوێ کل ناکات و بە لکو بەندە پشتی بەخوا بەستوو و کارەکانی خۆی تەسلیمی خوای گەورە کردوو، چونکە ئەم هۆکارە حەقیقی یە لە لای خواوەیه^(۱).

سوودەکانی ئایەتە کە:

۱- ئینکاری کردنی موشریکەکان چۆن خوا بەتەنیا دادەنێن لە پەرورەدگاریەتیدا و شەریکی بۆ بێرێار دەدەن لە بەندایەتیدا، لەبەر وتەیی: ﴿قُلْ أَفَرَأَيْتُمْ مَا تَدْعُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ﴾.

(۱) القول المفید (۲۰۸/۱-۲۱۲).

۳- نه وهی موشریکه کان دهیپه رستن ناتوانن زیان له سهر بهنده لابدهن نه گهر خوا ویستی
لن بیت، ناتوانن ریڼگری په حمه تی بکهن نه گهر خوا ویستی لن بیت، له بهر وتهی: ﴿لَنْ
أَرَادَنِیَ اللّٰهُ بِضَرٍّ هَلْ هُنَّ کَاشِفَاتُ ضُرِّهِ أَوْ أَرَادَنِیَ بِرَحْمَةٍ هَلْ هُنَّ مُمْسِكَاتُ رَحْمَتِهِ﴾.

صالح ال الشيخ خوا بياريزيٽ دهفرموويٽ: (ئەو ئايەتانهی هاتوون سەبارەت بە شیرکی گەوره، بەلگەن لەپووی ماناوه لەسەر واجبی پەيوەست بوون بە خوا و پووج کردنی پەيوەست بوون بە بیجگە لە خواوه، ئەم مانایەش لە شیرکی بچوو کدا هەیه، لەبەر ئەوه پێشینه کان ئایەتی شیرکی گەوره یان بۆ شیرکی بچوو کیش باس دەکرد، چونکە هەردوو شیرکە کان پەيوەست بوون بە بیجگە لە خوای تێدايه، ئەگەر پەيوەست بوون بە گەوره کە پووج بکړيټ هی بچوو کتر لەپیش تره پووج بکړيټ.

پرووی دووهم: ئەم ئایەتە باسی شیرکی گەورەیه، بەلام ماناکەی لەسەر ئەوێه که هەموو کەسێک بێجگە لەخوا هیچ شتێکی بە دەست نییه، ناتوانن زیان و بەلا لابەدن، ناتوانن پڕیگری پەحمەت و فەزلی خوای گەورە بکەن ئەگەر ویستی لێ بێت، ئەو ماناکەیهتی که پەيوهست بوونه بهوێ که زیانی دهگهیهنیت یان سوود، ئەو شیرکه و شیرکی بچووکش هەمان شت^(۱).

۴- خَوای گه‌وره به‌سه بۆ پیغه‌مبه‌ری خوا (ﷺ) به‌سه‌رخستن و پشتگیری کردنی، له‌به‌ر وته‌ی: ﴿قُلْ حَسْبِيَ اللَّهُ﴾.

(۱) التمهيد لايهره (۱۰۱-۱۰۲).

۵- واجبی تهوه کول خسته سهر خوی گهوره و پشت پی به ستنی و متمانه ی تهواو به خوی گهوره، له بهر وتهی: ﴿قُلْ حَسْبِيَ اللَّهُ عَلَيْهِ يَتَوَكَّلُ الْمُتَوَكِّلُونَ﴾.

۶- دان پیدانانی موشریکه کان به تهو حیدی پهروه ردگاریه تی.

۷- واجبه خوی گهوره به ته نیا دابنریت له پشت پی به ستن دا (توکل).

صالح الفوزان خوا بیاریزیت ده فهرموویت: ﴿عَلَيْهِ يَتَوَكَّلُ الْمُتَوَكِّلُونَ﴾، پشت به نه لقه و دزوو و گوړ و وهلی و شتی تر نابه ستن، به لکو نه وهی پشی پی ده به ستریت و شیاو بیت خوی گهوره به، چونکه هه موو شت به ده ست نه وه^(۱).

۸- جیگیر کردنی ویست بو خوی گهوره.

۹- خوی گهوره مروث تاقی ده کاته وه به خوښی و ناخوښی و به لا و په حمه ت.

۱۰- شیاو ترین و حه قترین کهس بو پشت پی به ستن خوی گهوره به.

۱۱- نه وهی ده په رستریت بیجگه له خوا سوود و زیانی بو خاوه نه که ی نیه.

صالح ال الشيخ خوا بیاریزیت ده فهرموویت: (هه ندی زانا ده لین: هم نایه ته ی دانه ری کتاب هی ناویه تی باسی شیرکی گهوره به، بوچی لیړه باسی کردووه که چی هم باب به باسی شیرکی بچووک ده کات؟

وه لام بو هم له دوو پوه وه به:

^(۱) إعانة المستفيد (۱/۱۸۸).

رَپووی یه کهم: ئەو ئایه‌تانه‌ی هاتوون سه‌باره‌ت به شیرکی گه‌وره، به‌لگهن له‌رَپووی ماناوه له‌سه‌ر واجبی په‌یوه‌ست بوون به‌خوا و پوچ کردنی په‌یوه‌ست بوون به‌یجگه له‌خواوه، ئەم مانایه‌ش له شیرکی بچووک دا هه‌یه، له‌به‌ر ئەوه پیشینه‌کان ئایه‌تی شیرکی گه‌وره‌یان بۆ شیرکی بچووکیش باس ده‌کرد، چونکه هه‌ردوو شیرکه‌کان په‌یوه‌ست بوون به‌یجگه له‌خوای تیدایه، ئەگه‌ر په‌یوه‌ست بوون به‌گه‌وره که پوچ بکری‌ت هی بچووکتر له‌پیش تره پوچ بکری‌ت.

رَپووی دووهم: ئەم ئایه‌ته‌ی باسی شیرکی گه‌وره‌یه، به‌لام ماناکه‌ی له‌سه‌ر ئەوه‌یه که هه‌موو که‌سیک یجگه له‌خوا هیچ شتیکی به‌ده‌ست نییه، ناتوانن زیان و به‌لا لابده‌ن، ناتوانن پێگری په‌حمه‌ت و فه‌زلی خوای گه‌وره بکه‌ن ئەگه‌ر ویستی لی بی‌ت، ئەوه ماناکه‌یه‌تی که په‌یوه‌ست بوونه به‌وه‌ی که زیانی ده‌گه‌یه‌نیت یان سوود، ئەوه شیرکه و شیرکی بچووکیش هه‌مان شت^(۱).

(۱) التمهید لاپه‌ره (۱۰۱-۱۰۲).

وعن عمران بن حصين أن النبي (ﷺ) رأى رجلا في يده حلقة من صفر فقال ما هذه؟ قال: من الواهنة. قال: انزعها فإنها لا تزيدك إلا وهنا؛ فإنك لو مت وهي عليك ما أفلحت أبدا" رواه أحمد بسند لا بأس به.

عیمرانی کوپی حوصهین خوا لئی پازی بیت ده لیت: پیغمبه ری خوا (ﷺ) پیاویکی بینی
ئه لقه یه کی صفری له ده ست دابوو، فهرمووی: ئه وه چییه؟

پیاوه که وتی: ئه وه بۆ چاره سه ری لاوازی و ئازاری قۆله.

پیغمبه ر (ﷺ) فهرمووی: (لایده و فرییده، چونکه ئه وه جگه له جوړه کانی لاوازی هیچی
ترت بۆ زیاد ناکات، ئه گهر بمريت و ئه وه شت پیوه بیت، ئه وه ههرگیز دهر باز و سه رفه راز
نابیت)

رأفی وشه کانی فهرمووده که:

(رأی رجلا): واته: پیاویکی بینی، پیاوه که دیار نییه کئی بووه، به لام ریوایه ت هاتووه
عیمران خوئی بووه.

(من الواهنة): واته: ئه وه بۆ چاره سه ری لاوازی و ئازاری قۆله.

(فإنك لو مت وهي عليك ما أفلحت أبدا): واته: ئه گهر بمريت و ئه وه شت پیوه بیت و
تهوبه ت نه کردییت، ئه وه ههرگیز دهر باز و سه رفه راز نابیت.

هۆکاری باسکردنی ئه م فهرمووده یه له م بابه:

دانه ری کتاب ئه م فهرمووده یه ی باسکردووه، بۆ ئه وه ی پوونی بکاته وه ئه لقه له ده ست
کردن دروست نییه و شیرکه.

سووده‌کانی فەرمووده‌که:

۱- دەبێت ئەوێ ئینکاری خراپە دەکات سەرەتا لە حاڵی کەسی بەرامبەر بپرسیت، چونکە شت هەیه دەبێت خراپەیه لە ڕووەکەشدا کەچی خراپە نییه و کەسە کە مەبەستیکی تری هەیه.

صالح الفوزان خوا بپاریژێت دەفەرموویت: (ئەمە بەلگەیه واجبە ئینکاری خراپە بکەیت و بەلگەیه مەرئ نایێ ئینکاری شتیک بکات هەتا مەبەستی کەسە کە نەزانیێ ئەگەر شتە کە ئەگەری مەبەستی خراپەیه هەبێت دەبێت ئینکاری بکریێ)^(۱).

۲- واجبە ئینکاری خراپە بکەیت، ئەسڵ وایە یەکسەر ئینکاری بکریێ مەگەر سوود لە دواخستنی هەبێت، ئەگەر سوودی هەبێت ئەو کات دواوەخریێ.

۳- هۆکارە کە ئەگەر شەری نەبێت و بە تەجرووبە سوودی نەبێت، ئەو سوودی بۆ مەرئ نییه.

۴- لەبەرکردنی ئەلقە و دەزوو بۆ لادان و هەلگرتنی بەلا شیرکە، چونکە دەفەرموویت: (هەرگیز سەرکەوتن بە دەست ناهێنیت)، بەلام ئایا ئەمە شیرکی گەورەیه یان بچووکی؟ بێشتر باسمان کرد بە گۆڕەیی بیروباوەری کەسە کەیه^(۲).

۵- ئەم فەرموودەیه بەلگەیه کە هەموو کردەوێ کە گرینگ کۆتاییه کەیه تی.

۶- هەندێ زانا ئەم فەرموودەیه دەکەنە بەلگە کە شیرکی بچووکی خۆی گەورە لێی خۆش نایێ ئیلا لەسەری سزا دەدریێ.

(۱) إعانة المستفيد (۱/۱۹۰).

(۲) القول المفيد.

صالح الفوزان خوا بیاریزیت ده فهرموویت: (ئه گهر بمریت و تهوبه ی نه کردیت ههرگیز سهرکهوتن به دهست ناهیت، ئه مه به لگه یه که خوی گه وره له شیرک خوش نایت ته نانهت ئه گهر شیرکی بچووکیش بیت له سهری سزا ده دریت، به لام وه ک شیرکی گه وره سزا نادریت و له ناگر هه تا هه تایی نایت، به لام سزا ده دریت به گویره ی تاوانه که ی.

دانهری کتاب له مسائله کان ده لیت: "بۆ ئه مه پال پشتی له وته ی صحابه هه یه: "شیرکی بچووک گه وره تره له تاوانه گه وره کان"، چونکه تاوان ئه گهر چی گه وره بی به لام ئه گهر شیرکی تیدا نه بی ئه وا دیاره که م و کورتی له عه قیده نیه، به لام ئه گهر شیرکی بچووک هه بوو ئه وه خه له له عه قیده یه، هه روه ها لی خوش بوونی بۆ نیه له سهر وته ی راست، به لام تاوانی گه وره لی خوش بوون بۆی هه یه^(۱).

۷- ئه م فهرمووده یه به لگه یه که پیغمبر (ﷺ) غه یب نازانیت، چونکه پرسیری ئه وه ی لی کردوو ه ئه مه چیه.

حامد بن محمد ره حمه تی خوی لی بیت ده فهرموویت: (ئه مه به لگه یه که کهس غه یب نازانیت مه گهر خوا نه بیت، پاشان ده لیت ئه مه به لگه یه که پیغمبر (ﷺ) حوکم ده رناکات مه گهر دوی زانست و یه قین نه بیت^(۲)).

۸- هه ندیک ئه م فهرمووده یه ده که نه به لگه که عوزر به نه زانین نیه له بابته ی بیروباوه ر، که سه که نه زیانووه و پی وترا: (ههر گیز سهرکهوتن به دهست ناهیتی)، به لام وته ی راست عوزر به نه زانین ته فسلی تیدا یه.

(۱) إعانة المستفید (۱/۱۹۱).

(۲) فتح الله الحمید المجید لاپه ره (۱۹۸-۱۹۹).

ابن عثیمین رَحمه‌تی خَوا‌ی لَی بَیت دَه‌فهرمووِیت: (عوزری لَی وِه‌رنه‌گیرا به نه‌زانین ئەمه جینگای تَپروانینه، چونکه وته‌ی پیغه‌مبەر (ﷺ): (ئەگەر بمری ئەمەت بە دەستەووە بَیت هەرگیز سەرکه‌وتن بەدەست ناهێنی)، ئەمەیان پوون و ئاشکرا نییه که بمریت پیش زانین، بەلکو پووکه‌شی فهرمووده‌که: (لو مت وهي عليك ما أفلحت أبدا)، واتە: دوا‌ی ئەو‌ه‌ی زانیت و فهرمانت پیکرا به لیکردنه‌و‌ه‌ی، ئەم بابەته پێویستی به تەفسیل هه‌یه، ده‌لێن: نه‌زانین دوو جۆره:

نه‌زانین هه‌یه مروّف عوزری هه‌یه، نه‌زانینش هه‌یه مروّف عوزری نییه، ئەگەر له شوێنیک بَیت که‌مه‌ترخه‌می بکات له پرسیارکردن و فێربوون، ئەوا عوزری بۆی نییه، جا کوفر بَیت یان تاوان، به‌لام ئەگەر پێچه‌وانه‌ی ئەمه بَیت و که‌مه‌ترخه‌می نه‌کردبَیت و هه‌ول‌ی دا‌بَیت، به‌لام شته‌که خه‌یالدا نه‌هاتبَیت که حه‌رامه، ئەوا عوزری لَی وِه‌رده‌گیرِیت، ئەگەر موسلمان بَیت زیانی بۆی نییه، ئەگەر کافر بَیت ئەوا له دنیا حسابی کافری له‌گه‌ل ده‌کرِیت و له قیامه‌تیش کاره‌که‌ی بۆ لای خَوا‌ی گه‌وره‌یه له‌سەر وته‌ی رَاس‌ت تاقی ده‌کرِته‌وه، ئەگەر گوێرا‌یه‌لێان کرد ده‌چنه به‌هه‌شت، ئەگەر سه‌رپێچی یان کرد ده‌چنه ناو ئاگر^(۱).

که‌واته زانا‌یان ده‌لێن هەر که‌سیک له‌سەر کوفر بَیت له‌م دوو حا‌له‌تانه دا‌یه:

حا‌له‌تی یه‌که‌م: که‌سیک له‌سەر ئایینی ییجگه له ئیسلامه و ده‌زانیت و بۆی پوون بۆته‌وه که دینی ئیسلام رَاس‌ته، به‌لام ئیمان ناهێنیت، ئەمەیان کافره و ئەگەر بمریت له‌سەر ئەم بیروباوه‌ره ئەوه له ئاگری دۆزه‌خ هه‌تا هه‌تایی ده‌بَیت.

^(۱) القول المفید.

حاله تی دووه: که سیک له سه ر ئایینی بیجگه له ئیسلامه، نازانیت دینی ئیسلام ههیه یان ده زانیت ئیسلام ههیه به لام ئیسلامی به جوانی پی نه گه یشتوو، ئه م که سه راستگۆیه ئه گه ر بزانتیت ئیسلام ههیه یان ئیسلام راسته بیگومان موسلمان ده بیته، ئه مه یان له دنیا مه مه له ی کافری له گه ل ده که ین به لام له قیامه تدا دۆزه خی نیه و خوی گه و ره تاقی ده کاته وه.

۹- ئه م فه رموو ده یه به لگه یه که گۆرینی خراپه به زمان ده بیته ئه گه ر که سه که گۆرپرایه لیت بکات، پیویست به گۆرینی خراپه ناکات به ده ست.

صالح ال شیخ خوا بیپاریزیت ده فه رموو یته: ("انزعها" ئه مه فه رمانه، به لگه یه که گۆرینی خراپه به زمان ده بیته، ئه گه ر فه رمان پیکراو گۆرپرایه لی فه رمانده ر بیته، ئه مه یان به سه و پیویست به گۆرینی خراپه ناکات به ده ست، چونکه پیغه مبه ر (ﷺ) حه قی ویلایه تی هه یه، ده کرا به ده ست بیگۆریت، به لام حالێ که سه که ی زانیوو که گۆرپرایه لی ده کات، پی فه رموو: (انزعها) پیچه وانه نیه له نیوان ئه مه و ئه وه ی دواتر که حوزه یفه ده زوو ی پچراندوو له ده ستی که سیک، ئه وه بنیات نراوه له سه ر حاله تیکی تر)^(۱).

(۱) التمهید لاپه ره (۱۰۳).

عن عقبه بن عامر قال: سمعت رسول الله (ﷺ) يقول: (من تعلق تميمة فلا أتم الله له، ومن تعلق ودعة فلا ودع الله له)^(۱).

واته: عوقبه‌ی کورپی عامر خوا لئی رازی بیت ده‌فهرموویت: پیغه‌مبه‌ر (ﷺ) فهرمووی: (هر که‌سیک چاوه‌زاریک هه‌لبواسیت به‌هر شتی‌که‌وه، یان دلّی به‌و شته‌وه په‌یوه‌ست بیت، ده‌ک خوا کاری راست نه‌هینیت و مه‌به‌ستی نه‌هینیت دی، هر که‌سیک گوچکه‌ی ماسی هه‌لبواسیت، یان دلّی په‌یوه‌ست بکات به‌و شته‌وه، ده‌ک خوا‌ی گه‌وره‌نارامی و ئیسراحه‌تی پی نه‌دات).

وفي رواية: (من علق تميمة فقد أشرك)^(۲).

واته: (هر که‌سیک چاوه‌زاریک هه‌لبواسیت، ئەوا به‌ته‌ئکید شه‌ریکی بۆ خوا داناوه).

ولابن أبي حاتم عن حذيفة رضى الله عنه: أنه رأى رجلا في يده خيط من الحمى، فقطعه وتلا قوله تعالى: ﴿وَمَا يُؤْمِنُ أَكْثَرُهُمْ بِاللَّهِ إِلَّا وَهُمْ مُشْرِكُونَ﴾ [يوسف: ۱۰۶]

واته: حوزه‌یفه‌ خوا لئی رازی بیت پیاویکی بینی که ده‌زووی له‌ده‌ست کردبوو بۆ لادانی تاداری "واته: نه‌خۆشی تا"، یه‌کسه‌ر به‌ده‌ستی خۆی پساندی و ئەم ئایه‌ته‌ی خوینده‌وه ﴿وَمَا يُؤْمِنُ أَكْثَرُهُمْ بِاللَّهِ إِلَّا وَهُمْ مُشْرِكُونَ﴾ [يوسف: ۱۰۶]، واته: زۆرینه‌یان که ئیمان به‌خوا ده‌هین له‌هه‌مان کات دا، ئیلا شه‌ریک بۆ خوا داده‌نین.

(۱) رواه أحمد (۱۶۹۵۱)، والحديث: ضعفه الشيخ الألباني في "ضعيف الجامع" (۵۷۰۳).

(۲) رواه أحمد (۱۶۹۶۹)، والحديث: صححه الشيخ الألباني في "السلسلة الصحيحة" (۹۴۲).

رافه‌ی وشه‌کانی فهرمووده که ئەم ئەثره‌که:

(من تعلق تمیمة): واته: هەر که‌سیک چاوه‌زاریک هه‌لبواسیٔ به هەر شتیکه‌وه، یان دلی به‌و شته‌وه په‌یوه‌ست بیٔ.

(ومن تعلق ودعة فلا ودع الله له): واته: هەر که‌سیک گو‌یچکه‌ی ماسی هه‌لبواسیٔ، یان دلی په‌یوه‌ست بکات به‌و شته‌وه، ده‌ک خوای گه‌وره ئارامی و ئیسراحه‌تی پی نه‌دات.

(رأى رجلا في يده خيط من الحمى): واته: حوزه‌یفه خوا لی‌ی رازی بیٔ پیاویکی بینی ده‌زووی له‌ده‌ست کردبوو بۆ لادانی تاداری واته: (نه‌خۆشی تا).

هۆکاری باسکردنی فهرمووده که و ئەثره‌که له‌م باب:

دانهری کتاب له‌بهر ئەوه ئەم فهرمووده و ئەثره‌ی باسکردوو، بۆ ئەوه‌ی پروونی بکاته‌وه ئەلقه له‌ ده‌ست کردن دروست نییه و شیرکه.

سووده‌کانی فهرمووده که و ئەم ئەثره‌که:

۱- ئەم فهرمووده‌یه هەر که‌سیک ته‌میمه هه‌لبواسیٔ تووشی شیرک بووه به‌ گو‌یره‌ی بیروباوه‌ری که‌سه‌که، حاله‌ت هه‌یه شیرکی بچووکه و حاله‌تیش هه‌یه شیرکی گه‌وره‌یه.

۲- ئەم فهرمووده‌یه به‌لگه‌یه هه‌لبواسینی ته‌میمه چه‌پامه، چونکه ده‌فهرموویٔ: (فلا أتم الله له)، چونکه ئەگه‌ری هه‌لگرتنی دوو مانای هه‌یه:

۱- هه‌ندیک ده‌لێن رسته‌ی خه‌به‌ری یه به‌ مانای دوعا دیت.

۲- هه‌ندیک ده‌لێن ته‌نها خه‌به‌ره.

هه‌ردوو ماناکه به‌لگه‌ن له‌سه‌ر چه‌پامی هه‌لبواسینی ته‌میمه.

ابن عثيمين رەحمەتى خىۋاي لىي يىت دەفەرموۋىت: ((من تعلق تميمة) واتە: دلى پەيۋەست يىت پىي و پىشى پىي بېسەتت بۆ پاكىشانى سوود و لادانى زيان، تەمىمە شىتەكە ھەلدەواسرىت بە منالەۋە لە مۆرى و شتى تر بۆ پاراستنى لە چاۋ.

وتەي: (فلا أتم الله له) پىستەي خەبەرى يە بەماناي دوعا دىت، لەوانە يە تەنھا خەبەر يىت، ھەردوۋ ئەگەرەكان بەلگەن كە تەمىمە ھەرامە)^(۱).

۳- ئەم فەرموودە يە بەلگە يە كە ئەوانەي تەمىمە ھەلدەواسن بەردەوام لە قەلەق و ۋەسۋاس دان، زۆرىنەيان كارەكانيان سەر ناگرىت.

۴- ۋاجبە ئىنكارى خراپە بىكەيت و بىگۆرپى بە دەست ئەگەر بە زمان سوودى نەبوو.

۵- دروستە ئايەتەك بىكەيتە بەلگە بۆ شىركى بچوۋك كەچى ھۆكارى دابەزىنى ئەو ئايەتە يان ئەو ئايەتە باسى شىركى گەۋرە يە.

۶- ئەمە بەلگە يە كە ھاۋەلان نەرمىيان نەنۋاندوۋە بۆ شىرك و سوور بوون لەسەر نەھىشتنى شىرك بەھەموو جۆرە كانىيەۋە.

^(۱) القول المفيد.

باب ما جاء في الرقي والتمايم

في (الصحيح) عن أبي بشير الأنصاري رضي الله عنه أنه كان مع رسول الله (ﷺ) في بعض أسفاره، فأرسل رسولا أن لا ييقين في رقبة بعير قلادة من وتر أو قلادة إلا قطعت^(١).

وعن ابن مسعود رضي الله عنه قال: سمعت رسول الله (ﷺ) يقول: (إن الرقي والتمايم والتولة شرك) [رواه أحمد وأبو داود]^(٢).

التمايم: شيء يعلق على الأولاد من العين، لكن إذا كان المعلق من القرآن، فرخص فيه بعض السلف، وبعضهم لم يرخص فيه، ويجعله من المنهي عنه، منهم ابن مسعود.

والرقي: هي التي تسمى العزائم، وخص منه الدليل ما خلا من الشرك، فقد رخص فيه رسول الله صلى الله عليه وسلم من العين والحنة.

والتولة شيء يصنعونه يزعمون أنه يحب المرأة إلى زوجها، والرجل إلى امرأته.

وعن عبد الله بن عكيم مرفوعا: (من تعلق شيئا وكل إليه). [رواه أحمد والترمذي]^(٣).

(١) أخرجه البخاري (٣٠٠٥)، ومسلم (٢١١٥).

(٢) أخرجه أحمد (٣٨١/١) رقم ٣٦١٥، وأبو داود (٣٨٨٣)، وابن ماجه (٣٥٣٠)، وابن حبان (٤٥٦/١٣) رقم ٦٠٩٠، وصححه الألباني في "الصحيحة" (٣٣١).

(٣) رواه أحمد (٣١٠/٤) رقم ١٨٧٨١، والترمذي (٢٠٧٢)، والحاكم (٢١٦/٤)، والطبراني في "الكبير" (٣٨٥/٢٢) رقم ٩٦٠، وحسنه الألباني في "غاية المرام" رقم (٢٩٧).

وروى أحمد عن رويفع قال: قال لي رسول الله (ﷺ): (يا رويفع! لعل الحياة تطول بك، فأخبر الناس أن من عقد لحيته، أو تقلد وتراً، أو استنجد برجيع دابة أو عظم، فإن محمداً بريء منه)^(١).

وعن سعيد بن جبير، قال: (من قطع تيممة من إنسان كان كعدل رقبة) [رواه وكيع]^(٢).

وله عن إبراهيم قال: كانوا يكرهون التمايم كلها، من القرآن وغير القرآن^(٣).

فيه مسائل:

الأولى: تفسير الرقي والتمايم.

الثانية: تفسير التولة.

الثالثة: أن هذه الثلاثة كلها من الشرك من غير استثناء.

الرابعة: أن الرقية بالكلام الحق من العين والحمة ليس من ذلك.

الخامسة: أن التيممة إذا كانت من القرآن فقد اختلف العلماء هل هي من ذلك أم لا؟.

السادسة: أن تعليق الأوتار على الدواب عن العين، من ذلك.

^(١) أخرجه أحمد (١٠٨/٤) رقم ١٦٩٩٥، وأبو داود (٣٦)، والنسائي (٥٠٦٧)، وصححه الألباني في صحيح سنن أبو داود (٦٦/١-٦٧).

^(٢) أخرجه ابن أبي شيبة في "المصنف" (٣٦/٥) رقم ٢٣٤٧٣.

^(٣) أخرجه ابن أبي شيبة في "المصنف" (٣٦/٥) رقم ٢٣٤٦٧، وأبو عبيد في فضل "فضائل القرآن" (٢٧٢/٢).

السابعة: الوعيد الشديد على من تعلق وترا.

الثامنة: فضل ثواب من قطع تميمة من إنسان.

التاسعة: أن كلام إبراهيم لا يخالف ما تقدم من الاختلاف، لأن مراده أصحاب عبد الله بن مسعود.

باب ما جاء في الرقى و التماثل

باسی حوکی دوعای شیفا و هه‌لواسینی شت بۆ چاوه‌زار

(الرقی): کۆی روقیه‌یه، که به‌مانای خویندنه‌وه دیت.

(التماثل): تماثل کۆی تمیمه‌یه، له‌بهر ئه‌وه پێی ده‌لێن ته‌میمه چونکه به هه‌لواسینی وای ده‌بینن که کاره‌که‌یان بۆ ته‌واو ده‌ییت و چاوه‌زار لاده‌چیت.

پرسیار: بۆچی خاوه‌نی ئهم کتابه‌ باسی روقیه‌ی کردووه ئایا هیچ په‌یوه‌ندی به بیروباوه‌ره‌وه هه‌یه؟

وه‌لام: زانایان ده‌لێن روقیه‌ په‌یوه‌ندی به بیروباوه‌ره‌وه هه‌یه:

یه‌که‌م: هه‌ندی روقیه‌ په‌ناگرتن به بیجگه‌ له‌ خوا و په‌ناگرتن به جن و مروّقی تێدایه.

دووهم: خه‌لکی هه‌ندیکیان پشت به روقیه‌ ده‌به‌ستن به پشت پێه‌ستنیکی ته‌واو، باوه‌ریان وایه‌ خودی روقیه‌ که کاریگه‌ره.

سێهه‌م: هه‌ندیک له‌ خه‌لک وای گومان ده‌به‌ن که روقیه‌ شافی یه، که ئه‌مه‌ش پێچه‌وانه‌ی ئه‌و بیروباوه‌ره‌ پراسته‌یه که خوای گه‌وره‌ باسیکردووه و فهرمووده‌ش ئاماژه‌ی بۆ کردووه.

چوارهم: هه‌ندی زانا ده‌لێن باش نییه‌ داوای روقیه‌ له‌ خه‌لک بکه‌یت، هه‌روه‌ک فهرمووده‌ هاتوو به‌ باسی ئه‌وانه‌ ده‌کات که به بی سزا و حساب ده‌چنه‌ به‌هه‌شت، ئه‌وانه‌ن که: (لا یسترقون)، واته: (داوای روقیه‌ له‌ خه‌لک ناکه‌ن).

حوکی روقیه‌ کردن:

ابن حجر عسقلانی رحمہ تی خوی لی یت دہ فہرمویت: (ہہموو زانایان یہ ک دہنگن لہسہر ئہوہی کہ دروستہ روقیہ بکریٹ کاتیک ئہم سی مہرجہی تیدا کو بیئہوہ:

۱- روقیہ بہ قسہی خوی گہورہ بکریٹ یان بہ ناو و سیفہ تہکانی.

۲- بہزمانی عہرہبی یت یان مانای بزانیٹ.

۳- ہہروہا باوہری وایت کہ روقیہ کہ خوی کاریگہری نییہ، بہلکو خوی گہورہیہ^(۱).

^(۱) فتح الباری (۱۹۵/۱۰).

في (الصحيح) عن أبي بشير الأنصاري رضي الله عنه أنه كان مع رسول الله (ﷺ) في بعض أسفاره، فأرسل رسولا أن لا يبقين في رقبة بعير قلادة من وتر أو قلادة إلا قطعت.

واته: نه‌بو به‌شیری نه‌نصاری خوای لی رازی بیت ده‌گیرته‌وه که خوی له‌گه‌ل پیغه‌مبه‌ر دابوو (ﷺ) له‌یه‌کیک له‌سه‌فهره‌کانیدا، نیردراویکی نارد که بانگه‌واز بکات: هیچ ملوانکه‌یه‌ک که له‌په‌ته‌کونه‌که‌ی دروستکراوه یان گوتی هیچ ملوانه‌که‌یه‌ک له‌ملی هیچ وشتری‌کدا نه‌می‌نیت ئیلا ده‌بیت بقرتیریت و لی بکریته‌وه.

پافه‌ی وشه‌کانی فهرموده‌که:

(أسفاره): السفر: واته جیابوونه‌وه له‌شویتي نیشته‌جی بوون، پیی ده‌لین سه‌فهر له‌به‌ر دوو شت:

یه‌که‌م: (حسی)، واته: به‌رجه‌سته، نه‌ویش نه‌وه‌یه که مسافر به‌دیار ده‌که‌ویت له‌شاره‌که‌ی له‌به‌ر ده‌رچوونی له‌ماله‌وه‌ی.

دووهم: (معنوی)، واته: نابهرجه‌سته، نه‌ویش نه‌وه‌یه ره‌وشتی پیاو به‌دیار ده‌که‌ویت، خه‌لک زۆر ره‌وشت و داب و نه‌ریت و سروشتی ناناسی مه‌گهر به‌سه‌فهر نه‌بیت^(۱).

(فأرسل رسولا): واته: نیردراویکی نارد.

(بعير): واته: وشتر، وشتری باسکردووو چونکه نه‌و کات به‌ربلاوبوو، نه‌م قه‌یده بو واقعه وه‌ک تمثیل، نه‌ک بو تاییه‌ت کردن بیت.

هۆکاری باسکردنی نه‌م فهرموده‌یه له‌م باب:

^(۱) القول المفید (۲۲۵/۱).

دانهری کتاب ئەم فەرموودهیهی باسکردوووه بۆ ئەوهی پوونی بکاتهوه دروست نییه ملوانکه له ملی و شتر بکریت بۆ پراکیشانی سوود و لادانی زیان.

سووده کانی فەرمووده که:

۱- ناییت شت به ملی ئازهلوه ههلبواسی به مه بهستی ئەوهی که هۆکاره بۆ لادانی زیان و پراکیشانی سوود، چونکه شیرکه جا ههلبواسینه که له مل یان له دهست یان له قاج بیته، ئەوا هه مان حوکمی ههیه.

کهواته ناییت ئەم شتانه ههلبواسی به ئازهلوه بۆ ئەوهی پارێزراو بیته له چاوهزار، بهلام ئایا چارهسهر ههیه یان دهتوانی روقیه لهسهر ئازهل بخوینیت بۆ ئەوهی پارێزراو بیته له چاوهزار؟

وهلام: زانا یان دهلێن دروسته قورئان بخویتی لهسهر ئازهل بۆ ئەوهی پارێزراو بیته له چاوهزارو ههسودی، ئەو بهلگانهی هاتوون گشتین مرۆف و ئازهل دهگریتهوه.

صالح ال شیخ خوا بیاریزیت دهفهرموویت: (روقیه دهزمانه و چارهسهره تایبته نییه به موسلمان و ذمی (واته: ئەو کافرهی له ناو موسلمانان دا دهژیت سهرا نه "جزیه" ده دات)، ئەگهر روقیه لهسهر کافرێک بکریت هیچی تیدا نییه، ههروهها ئەگهر روقیه بۆ ئازهلێش بکهیت هیچی تیدا نییه، ئەوه دهزمانه و چارهسهره)^(۱).

ابن حجر عسقلانی پهحمه تی خوای لی بیته دهفهرموویت: (ابن الجوزی دهلێت: سهبارهت به مانای الأوتار چهند لیکدانهوه ههیه:

^(۱) شرح العقیده الطحاویه (۱۲۰/۲).

یه‌که‌م: ئه‌وان په‌تیا‌ن به‌ و‌شتر هه‌ل‌ده‌واسی بۆ ئه‌وه‌ی تووشی چاوه‌زار نه‌بی‌ت، فه‌رمانی کرد به‌ برینی وه‌ک دیاری‌کردن بۆ ئه‌وه‌ که‌ ئه‌م هه‌ل‌واسینه‌ هیچ له‌ کاری خوا نا‌گیر‌یت‌ه‌وه‌، ئه‌مه‌ وته‌ی ئی‌مام مالی‌که‌.

دووهم: له‌به‌ر ئه‌وه‌ ری‌گری کراوه‌ بۆ ئه‌وه‌ی ئاژهل نه‌خن‌ک‌یت^(۱).

زانا‌یا‌ن ده‌ل‌ین ئه‌گه‌ر ملوان‌که‌ی بی‌ج‌گه‌ له‌ په‌ت بی‌ت و بۆ لی‌خو‌ری‌نی ئاژهل بی‌ت دروس‌ته‌، له‌به‌ر ئه‌وه‌ی بی‌روبا‌وه‌ری پوو‌چی تی‌دا نی‌یه‌.

۲- ئی‌مام ده‌بی‌ت که‌سی‌ک بن‌یریت بۆ گۆ‌ری‌ن یا‌ن لا‌دانی خرا‌په‌، مه‌رج نی‌یه‌ مه‌گه‌ر خو‌ی بر‌وات و لا‌ی بدا‌ت ئه‌گه‌ر چی خرا‌په‌ که‌ بی‌روبا‌وه‌ریش بی‌ت.

۳- وا‌جبه‌ له‌سه‌ر ئه‌و که‌سه‌ی ده‌توان‌یت خرا‌په‌ به‌ ده‌ست بگۆ‌ری‌ت به‌ ده‌ست بی‌گۆ‌ری‌ت.

ابن باز ره‌حه‌مه‌تی خ‌وای لی بی‌ت ده‌فه‌رم‌وو‌یت: (ئین‌کاری کردنی خرا‌په‌ به‌ ده‌ست ده‌بی‌ت بۆ ئه‌و که‌سانه‌ی که‌ توانا‌یا‌ن هه‌یه‌، وه‌ک: کاربه‌ده‌ستان و ده‌سته‌یه‌کی تایبه‌ت به‌ گۆ‌ری‌نی خرا‌په‌ و هه‌روه‌ها مرؤ‌ف‌یش له‌ مالی خو‌ی ئه‌وه‌ی له‌ توانای دا‌یه‌، به‌لام ئه‌وه‌ی توانای نی‌یه‌ یا‌ن ئه‌گه‌ر بی‌گۆ‌ری‌ت به‌ ده‌ست فیتنه‌ی زیاتره‌ و کی‌شه‌ دروس‌ت ده‌بی‌ت، ئه‌مه‌یا‌ن ناب‌یت به‌ ده‌ست بی‌گۆ‌ری‌ت به‌ل‌کو به‌زمان به‌سه‌ بۆ ئه‌وه‌ی تووشی خرا‌په‌یه‌کی خرا‌پتر نه‌بی‌ت له‌وه‌ی که‌ ئین‌کاری ده‌کات)^(۲).

(۱) فتح الباری (۱۶۴/۶-۱۶۵).

(۲) مجموعه فتاوی ابن باز (۶۴/۶).

عن ابن مسعود رضي الله عنه قال: سمعت رسول الله (ﷺ) يقول: (إن الرقى و التمايم و التولة شرك) رواه أحمد و أبو داود.

واته: له ابن مسعود ده گپړنه وه خوا لېي پازي بېت فهرمووی: گویم له پیغمبري خوا بوو (ﷺ) ده یفهرموو: (به ته ئکید ئهم روقیه و چاوزارانه و نوشته جوړیکي شیرکن).

پافه ی وشه کانی فهرمووده که:

(إن الرقى): ئلیف و لامی چووه ته سهر (الرقی) به مانای گشتی دیت، واته: هه موو پوقیه که شیرکه، هه موو ته میمه یه ک شیرکه، هه موو تیوه له یه ک شیرکه، که واته: ئهم جوړانه هه موویان شیرکن، ئهم عمومه تاییه ت کراوه به وهی که به لگه ی له سهر هاتووه دروسته.

(والتولة): واته: چاوه زار.

هوکاری باسکردنی ئهم فهرمووده یه له م باب:

دانه ری کتاب ئهم فهرمووده یه ی باسکردووه بؤ ئه وهی پروونی بکاته وه هه ندیک پوقیه و ته میمه هه ن شیرکن.

سووده کانی فهرمووده که:

۱- هوکاری گوتنی فهرمووده که: زهینه بی خیزانی ده لیت: عبدالله هاته ژووره وه له پالم دانیش، پاشان ده زوویه کی بینی له گهرده نم دا، گوتی: (ئهمه چییه)؟ گوتم: (ده زوویه که، دو عایان خویندووه بؤم به سهریدا)، ئه ویش گرتی و قرتاندی و پاشان گوتی: ئه لبه ته بنه مالهی عبدالله پئویستیان به شیرک نییه، خؤم گوئ بیستی پیغمبري خدا بووم (ﷺ) ده یفهرموو: (به ته ئکید ئهم پوقیه و چاوزارانه و نوشته یه جوړیکي شیرکن)

زهینه‌ب ده‌لئیت: به عبداللهم گوت چۆن وا ده‌لئیت چاوم شت فری ددها وه‌ک فرمیسک منیش ده‌چووم بۆ لای ئه‌و جووله‌که‌یه، دوعای بۆ ده‌خویندم، دوا‌ی ئه‌وه چاوم ئارام ده‌بوو.

عبدالله وتی: ئه‌وه ته‌نها کاری شه‌یتانه به‌ ده‌ستی تیی ده‌ژهنی کاتی ئه‌و جۆره دوعایه به‌ کارده‌هینی لئی ده‌گهریت، به‌لکو ههر ئه‌وه‌نده به‌س بوو که وه‌ک پیغه‌مبه‌ری خودا (ﷺ) بلئیت: (إذهب الباس رب الناس اشف أنت الشافی لا شفاء إلا شفاؤك شفاء لا يغادر سقما).

واته: (ئهم نار‌ه‌حه‌تییه لابده ئه‌ی په‌روه‌ردگاری خه‌لکی، شیفایه‌خسه ته‌نها خۆت شیفایه‌ده‌ریت، هیچ شیفایه‌ک نییه مه‌گه‌ر شیفایه‌ک خۆت بینیریت، شیفایه‌ک بنیره که هیچ شوین‌ه‌واریکه نه‌خۆشیه که به‌جی نه‌هئیت).

۲- ئهم فه‌رمووده‌یه به‌لگه‌یه هه‌موو جۆره‌کانی روقیه شیرکن، به‌لام فه‌رمووده هاتووه تاییه‌تی کردووه.

ابن عثیمین ره‌حه‌تی خوی لئ ییت ده‌فه‌رموویت: ((إن الرقی) له‌سه‌ر عموم نییه، به‌لکو عام مه‌به‌ست پنی خاصه، ئه‌ویش ئه‌و جۆره روقیه‌یه شیرکه که شهرع ریگه‌ی نه‌داوه، ئه‌وه‌ی شهرع ریگه‌ی داییت شیرک نییه و دروسته^(۱)).

صالح ال‌شیخ خوا بیاری‌زیت ده‌فه‌رموویت: (به‌لام بۆ تمانم هیچ به‌لگه نه‌هاتوون تاییه‌تی کردییت وه‌ک روقیه، که‌واته هه‌موو جۆره‌کانی تمانم شیرکن، له‌به‌ر ئه‌وه‌ی به‌لگه نه‌هاتووه ریگه‌ی داییت به‌ هه‌ندی‌ک جۆریان، ئه‌سل وایه عام له‌سه‌ر عمومی ماوه، وه

^(۱) القول المفید (۱/۲۲۶-۲۲۷).

رینگه‌دان و تاییه‌ت کردنی ده‌بیت به شهرع بیت، به‌لگه نه‌هاتووه، که‌واته له‌سه‌ر ئه‌سل ده‌مینتته‌وه^(۱).

ابن باز ره‌حمه‌تی خوی لی بیت ده‌فهرموویت: (دروسته روقیه بکریت به سی مه‌رج:

۱- ده‌بیت به زمانیکی پروون و ئاشکراییت، مانای ئایه‌ت و دوعایه‌کان زانراو بیت.

۲- پیچه‌وانه‌ی شهرع نه‌بیت.

۳- باوه‌ری وانه‌بیت سوود ده‌گه‌یه‌نیت به‌هوی خودی روقیه‌که^(۲).

عبدالله بن محمد بن حمید ره‌حمه‌تی خوی لی بیت ده‌فهرموویت: (روقیه سی جوړن (به‌شن):

۱- به‌شیکیان چه‌رامه و هه‌ندی‌ک جار ده‌گاته شیرک.

۲- به‌شیکیان دروسته و جیاوازی نییه له‌نیوان زانایان.

۳- به‌شیکیان جیاوازی هه‌یه له‌سه‌ری له‌نیوان زانایان ئایا دروسته یان نا؟ وته‌ی پاست دروست نییه.

روقیه دابه‌ش ده‌بیت یۆ سی به‌ش:

یه‌که‌م: روقیه‌ی پینگری کراو: وه‌ک هه‌لواسینی په‌ت یان ده‌زوو یان شتی تری هاو شیوه‌ی ئه‌مانه، ئه‌گه‌ر باوه‌ری وایت هو‌کاره یۆ پراکیشانی چاکه و به‌ره‌که‌ت و رینگه‌ره له چاوه‌زار.

(۱) التمهید لاپه‌ره (۱۱۴-۱۱۵).

(۲) شرح کتاب التوحید.

دووهم: روقیه به قورئان و سوننه‌ت، ئەمەیان دروسته و هیچ جیاوازی نییه له نێوان زانایان.

سییه‌م: ئەو روقیه‌یه‌ی که جیاوازی له‌سه‌ری هه‌یه له‌نێوان زانایان ئەوه‌یه که قورئان بنوسری و هه‌لبواسری به نه‌خۆش، جا چ ئایه‌ت بی‌ت یان دوعا یان زیکر یان ئەوانه‌ی که فهرموده باسی کردووه که شیرکی تیدا نه‌بی‌ت، ئەم جووره‌یان جیاوازی هه‌یه هه‌ندیک ده‌لێن دروسته و هه‌ندیکیش ده‌لێن نابێت، له‌وانه ابن مسعود و هاوه‌لانی ده‌لێن نابێت که ئەمه وته‌ی راسته^(۱).

(التمائم): شیء یعلق علی الاولاد یتقون به العین، لکن إذا کان المعلق من القرآن فقد رخص فیہ بعض السلف، وبعضهم لم یرخص فیہ، ویجعلہ من المنہی عنہ، منهم ابن مسعود رضی اللہ عنہ.

واته: ته‌میه شتیکه به منال‌هوه یان بی‌جگه له منال هه‌لده‌واسری‌ت بۆ لادانی چاوپرسی، به‌لام ئە‌گەر هه‌لبواسراوه که ئایه‌تی قورئان بوو ئەوا هه‌ندیک له‌پیشینه‌کان رو‌خسه‌تیان داوه وه‌ه‌ندیکیشیان رو‌و‌خسه‌تیان نه‌داوه و نه‌هیان کردووه، له‌وانه ابن مسعود خوا لێی رازی بی‌ت.

که‌واته جیاوازی هه‌یه له‌نێوان زانایان سه‌باره‌ت به هه‌لبواسینی قورئان و زیکر، بۆ ئەمه‌ش سی و ته هه‌یه:

یه‌که‌م: هه‌ندێ زانا ده‌لێن هه‌لبواسینی قورئان و زیکر و دوعا داخ‌لی ته‌میه نابێت و دروسته هه‌لبواسی، که ئەمه وته‌ی سعید بن المسیب، عطاء، مالک، وته‌یه‌که له وته‌کانی ئەحمده، ابن عبدالبر، البیهقی، قرطبی، ابن تیمیه، ابن قیم، ابن حجر، ...هتد.

^(۱) شرح کتاب التوحید لاپه‌ره (۱۶۳-۱۶۵).

دووه: هندی زانای تر دهلین ناییت، که ئه‌مه وتهی ابن مسعود و ابن عباس و حذیفه و ابراهیم النخعی و وتهیه که له وته‌کانی ئه‌حمده و ابن العربی و عبدالرحمن بن السعدی و الالبانی و ابن باز، ...هتد.

سییه: هندی زانای تر دهلین باشر وایه ئه‌مه نه‌کریت، نالین حه‌رامه به‌لکو ده‌وه‌ستین بو حه‌رام کردن، که ئه‌مه وتهی ابن عثیمینه.

ابن عثیمین ره‌حمه‌تی خودای لی بیت ده‌فهرمویت: (نزیکترین وته ئه‌وه‌یه که بو‌تریت ئه‌مه نه‌کریت، بللی ده‌گاته پله‌ی حه‌رامی من ده‌وه‌ستم له حه‌رام کردنی، به‌لام ئه‌گه‌ر شتیکی قه‌ده‌غه کراوی تیدابوو ئه‌وه حه‌رام ده‌بیت به‌هوی شته قه‌ده‌غه کراوه‌که)^(۱).

به‌لگه‌کانی وتهی یه‌که‌م که ده‌لین دروسته و داخلی ته‌میمه ناییت:

۱- خوی گه‌وره ده‌فهرمویت: ﴿وَنُزِّلَ مِنَ الْقُرْآنِ مَا هُوَ شِفَاءٌ وَرَحْمَةٌ لِّلْمُؤْمِنِينَ وَلَا يَزِيدُ الظَّالِمِينَ إِلَّا خَسَارًا﴾ [الإسراء: ۸۲]، به‌شیوه‌یه‌کی گشتی قورئان شیفایه و دروسته هه‌لبواسی.

۲- عایشه خوا لئی رازی بیت ده‌فهرمویت: (أن التمیمه ما علق قبل البلاء لا بعده)، واته: ته‌میمه ئه‌وه‌یه که هه‌لده‌واسری پیش هاتی به‌لا نه‌ک دوا ی به‌لا.

به‌لگه‌کانی وتهی دووه‌م که ده‌لین حه‌رامه و داخلی ته‌میمه ده‌بیت:

۱- ئه‌وه‌فهرمووده‌یه‌ی نه‌هی کردوه گشتی یه، هیچ به‌لگه نه‌هاتوون هه‌لواسینی قورئانی تایهت کردبیت که دروست بیت.

(۱) القول المفید (۱/۲۳۳-۲۳۴).

۲- پښتري ده که ین بږ داخستنی ده رگای خراپه و شیرک، چونکه نه گهر ریځه بده ین بږ هه لواسینی قورئان ده رگا ده بیته وه بږ هه لواسینی ته میمه‌ی شیرکی.

۳- هه لواسینی قورئان نه گهری نه وه‌ی هه‌یه تووشی بی ریږی بیټ، چونکه به مناله وه هه لده واسریت منال خوی له پیسایي و شوی پیس ناپاریریت، هه روه‌ها نه زانیش به هه مان شیوه.

۴- پښتگه دان به ته میمه‌ی قورئان پښتري کردن له ته میمه‌ی شیرکی لاواز ده کات، چونکه نه گهر بلیت هه لواسینی قورئان دروسته، که س هه‌یه ده وه ستیت و ده لیت له وانه‌یه قورئان بیت بږچی پښتري لی بکه م.

۵- هه روه‌ها هه لواسینی قورئان وا له موسلمان ده کات سوننه ت پشت گوی بخت، که روقیه به شیوه‌ی خوندنه وه‌یه، نه وه ده لیت نه مه به سه ته میمه م هه لواسیوه.

صالح ال شیخ خوا بیپاریریت ده فهرموویت: (هه لواسینی ته میمه به هه موو جوړه کانیه وه نایت، نه گهر له قورئان بیت یمه ده لیت: وتی راس ته وه‌یه هه رامه و نایت، ده بیت ینکاری لی بکریت، نه گهر ینجکه له قورئان بیت ده لیت شیرکه)^(۱).

که واته زانایان ده لیت هه لواسینی قورئان نه گهر بلیت هه رامه شیرک نیه، چونکه قورئان سیفه تی خوی گه وره‌یه، په یوه ست بوون به سیفه تی خوی گه وره وه ک په یوه ست بوون نیه به دروستکراوه کانه وه، چونکه قورئان دروستکراو (مخلوق) نیه، به لام ینجکه له قورئان شیرکه چونکه مخلوقن (دروستکراون).

(۱) التمهید لاپه ره (۱۱۹).

و (الرقى) هى التى تسمى: العزائم، وخص منهما الدليل، ما خلا من الشرك فقد رخص فيه رسول الله (ﷺ) من العين و الحمة.

واته: ئەو دوعا و زىكرانه يه كه به زاره كى ده گوتريٲ، ئە گەر شيركى تيدا نه يٲ ئەوه دروسته و به لگه ي تايه تى له سه ره، كه پيغه مبه ر (ﷺ) خوى پوخسه تى پى داوه بۆ لادانى چاو پيسى يان بۆ چاره سه ر كردنى پيوه دراوى دوو پشك و مار يان بۆ خو پاراستن ليان.

و(التولة) شىء يصنعونه يزعمون أنه يحجب المرأة إلى زوجها، والرجل إلى امرأته.

واته: شتيكه لاي خو مان پيى ده لئى "نوشته ي شيرينى" بانگه شه ي ئەوه ده كه ن كه ژن له لاي پياو خو شه ويست ده كات پياو يش لاي ژنه كه ي خو شه ويست ده كات.

زانايان ده لئى روقيه ي دروست ده يٲ به م شيوه يه يٲ:

۱- نايٲ روقيه ي شيركى يٲ.

۲- نايٲ روقيه ي سىحر يٲ.

۳- نايٲ روقيه له لاي عه راف و كاھن بكريٲ ئە گەر چى ساحير يش نه يٲ.

۴- ده يٲ روقيه وشه و مانا كه ي پوون يٲ.

۵- نايٲ روقيه بۆ كه سيك بكه ي له حاله تى له شگرانى يان حيض و نفاسدا يٲ، له رۆژگارى خو مان ئيستا ئافره تان ده چن بۆ لاي هه نديك له ده جاله كان بۆ روقيه، پٲيان ده لئى بگه رپوه ئەو كاته وه ره كه تووشى حيض يان نفاس يان له شگرانى بووى.

۶- نايٲ روقيه بكه يت به وشه ي حه رام وه ك جنيو دان و قسه ي خراپ و ناخوش و نه فره ت كردن.

عن عبدالله بن عكيم مرفوعا: (من تعلق شيئا وكل إليه).

واته: عبدالله كورى عوكهيم ده ئيت: پيغمبه ر (ﷺ) ده فەرموویت: (هەرکەسێک شتێک هەلبواسیت بۆ لادانی زیانیك یان بۆ هینانی سوودیك یان دلی په یوهست بکات بهو شتهوه، ئەوا خواى گهوره لێى ده گهریت و پشٹی بهردهدات و دهیداته دهست ئەو شتهى پشٹی پێى بهستوه).

رافه‌ی وشه‌کانی فەرمووده‌که:

(من تعلق شيئا): واته: هەرکەسێک شتێک هەلبواسیت بۆ لادانی زیانیك یان بۆ هینانی سوودیك یان دلی په یوهست بکات بهو شتهوه.

نه‌ناسراو هاتوو له‌ رسته‌ی مه‌رج هه‌موو شتێک ده‌گرێته‌وه.

(وكل إليه): واته: ئەوا خواى گهوره لێى ده‌گهریت و پشٹی بهردهدات و به‌ته‌مای ئەو شته ده‌یه‌یلتیه‌وه.

هۆکارى باسکردنى ئەم فەرمووده‌یه‌ له‌م بابە:

دانهرى كتاب له‌به‌ر ئەوه ئەم فەرمووده‌یه‌ى باسکردوو بۆ ئەوه‌ى رپوونى بکاته‌وه هەر کەسێک شتێک هەلبواسیت بۆ لادانی زیانیك یان بۆ هینانی سوودیك یان دلی په یوهست بکات بهو شتهوه، ئەوا خواى گهوره لێى ده‌گهریت و پشٹی بهردهدات.

سووده‌کانی فەرمووده‌که:

١- ئەم فەرمووده‌یه‌ به‌لگه‌یه هەر کەسێک شتێک هەلبواسیت بۆ لادانی زیانیك یان بۆ هینانی سوودیك یان دلی په یوهست بکات بهو شتهوه، ئەوا خواى گهوره لێى ده‌گهریت و پشٹی بهردهدات.

ابن عثيمين رەحمەتى خىۋاي لىي بىت دەفەرمۇيت: ((شىئا): نەناسراۋە و رستە كە رستەى مەرجه، ماناي گشتى ھەلدە گرېت، كەۋاتە ھەموو شتىك دە گرېتەۋە.

جۆرە كانى پەيۋەست بوون بە بىجگە لە خوا:

يە كەم: (دژى بنچىنەى يە كخۋاپەرستى): ئەۋىش ئەۋەيە كە پەيۋەست بىت بە شتىك ئەۋ شتە كارىگەرى نىيە و پشتى پىي بىستى بە جۆرىك پشت لەخۋا بكەيت، ۋەك: پەيۋەست بوونى گۆرپەرستان كاتى ناخۆشى، لەبەر ئەۋە ئەگەر ناخۆشىە كى تۈندىان بەسەر بىت دەلېن: ئەى فلانە كەس رزگارمان بكە، گومانى تېدا نىيە ئەمە شىركى گەۋرەيە و لە دىن دەردەچىت.

دوۋەم: (دژى تەۋاۋى يە كخۋاپەرستى يە): ئەۋىش ئەۋەيە پشت بە ھۆكارىكى راستى شەرىى بىستى لەگەل ئەۋەش بىي ئاگا بىت لەۋەى كە ئەۋەى ھۆكارى بۆت رەخساندوۋە خۋايە، ھەرۋەھا دلت بۆ لاي ئەۋ نەچۈۋ بىت، ئەمەيان جۆرىكى شىركە، ئىمە نالېن شىركى گەۋرەيە، چۈنكە ئەمە ھۆكارىكە خۋاي گەۋرە دايانۋە و كىردوۋىتە ھۆكار بۆ ئەۋەى بىگرېتەبەر.

سىيەم: (پەيۋەست دەبىت بەھۆكار پەيۋەست بوونىك تەنھا ۋەك ھۆكار): لەگەل ئەمە پشتى خۆى بە تەۋاۋى بە خۋا بەستۈۋە، باۋەرى ۋايە ئەم ھۆكارە لە خۋاۋەيە، خۋاي گەۋرە ئەگەر بىەۋىت بوۋچى دەكاتەۋە و ئەگەر بىەۋىت دەى ھىلېتەۋە و ھىچ كارىگەرى لەسەر ھۆكار نىيە مەگەر بە ۋىستى خۋا نەبىت، ئەمەيان نەفى تەۋاۋى يە كخۋاپەرستى و بنچىنەى يە كتخۋاپەرستى ناكات، لەسەر ئەمە تاۋانى تېدا نىيە

له فهرمووده که هاتووه: (من تعلق) نهی وتووه: (من علق)، چونکه متعلق بوون به شتیک متعلق بوونی به دَل و نهفسی له گهل دایه^(۱).

۲- ئەم فهرموودهیه به لگهیه واجبه پشت به خوا بهستیت و نههی کراوه پشت به بیجگه له خوا بهستیت بۆ پراکیشانی خیر و لادانی زیان^(۲).

^(۱) القول المفید (۱/۲۳۰).

^(۲) إعانة المستفید (۱/۲۰۳).

وروی أحمد عن روفيع قال: قال لي رسول الله (ﷺ): (يا روفيع، لعل الحياة ستطول بك، فأخبر الناس أن من عقد لحيته، أو تقلد وترا، أو استنجدى برجيع دابة، أو عظم، فإن محمدا برئ منه)^(۱).

واته: روه يفع خوا لئی رازی بیّت ده لیت: پیغمبه ری خودا (ﷺ) به منی فهرموو: (تهی روه یفع تومید هه یه ته مهنت در یژ بیّت ته و کاته خه لکی ئاگادار بکه وه که ههر که سیک ریشی گری بدات (بو فخر و شانازی یان له ترسی چاو) یان په تی تیر و که وانه که ی بکاته ملی و شتر، یان به پاشه پوی ئاژهل یان به ئیسقان خو ی پاک بکاته وه له پیسای، ته وه رای بگهینه که محمد (ﷺ) له و که سه به ریه.)

رَافَهِی وشه کانی فهرمووده که:

(من عقد لحيته): واته: ههر که سیک ریشی گری بدات بو فخر و شانازی یان له ترسی چاو.

(تقلدا وترا): واته: په تی تیر و که وانه که ی بکاته ملی و شتر.

(استنجدى برجيع دابة، أو عظم): واته: به پاشه پوی ئاژهل یان به ئیسقان خو ی پاک بکاته وه له پیسای.

هۆکاری باسکردنی ئەم فهرمووده یه له م بابە:

^(۱) رواه احمد (۱۶۹۹۵)، وابو داود (۳۶)، والنسائی (۵۰۶۷).

دانهری کتاب له بهر نه وه نه هم فهرمووده ی باسکردووه بو نه وه ی پروون بکاته وه په تی تیر و که وانه له ملی و شتر کردن له تاوانه گه وره کانه.

سووده کانی فهرمووده که:

۱- نه هم فهرمووده یه به لگه یه ناییت پش گری بدریت بو فخر و شانازی یان له ترسی چاو.

ابن عثیمین په حمه تی خوی لی بیت ده فهرمویت: (پش له لای عهر ب نه کورت ده کرا نه ده تاشرا، هر وه ک چو نه همه سونه ته، به لام نه وان پشیان گری دده له بهر چهنده هو کاریک:

یه که م: بو شانازی و فخر و خو به گه وره دانان، ده تبینی یه کیک له وان لایه کی پشی گری دده یان له ناوه راست گری دده به یه ک گری، بو نه وه ی بزانه پیاوکی گه وره یه یان سه ییده له ناو قه ومه که ی.

دووه م: له ترسی چاوه زار پشی ده کرده گری، چونکه پش نه گهر جوان بیت و پیک بیت به کردنه گری ناشیرین ده بیت، هر که سیک له بهر نه همه بیکاته گری نه وه پیغه مبه ر (ﷺ) لئی به رییه^(۱).

صالح الفوزان خوا بیار تریت ده فهرمویت: (جیاوازی هه یه له ته فسیری گری دانی پش:

یه که م: پش گری دان عاده ت بوو لای فارسه کان، نه وان کاتی جهنگ پشیان ده کرده گری وه ک فخر و شانازی و خو به گه وره دانان، نیمه ریگریمان لی کراوه خو مان بچوینن به کافران.

^(۱) القول المفید (۱/۲۳۶-۲۳۷).

دووه‌م: مه‌به‌ستی فەرمووده‌که پ‌یش کردنه گ‌ریه له ناو نوێژ، چونکه ئەمه‌یان مشغول بوون و جوولە کردنه له‌ناو نوێژ، ئەمه‌یان باش نییه، چونکه به‌لگه‌یه له‌سه‌ر نه‌بوونی خشوع.

سییه‌م: مه‌به‌ست به‌ گ‌ری دانی پ‌یش ئەوانه‌یه که به‌ دوا‌ی خۆشی که‌وتوون و زیاده‌پ‌ه‌وی ده‌که‌ن له‌ جوان کردن و ناشرین کردنی پ‌یش هه‌تا خۆیان ناشرین ده‌که‌ن که‌چی مه‌به‌ستیشیان جوانی یه، به‌ل‌ئ‌ی ه‌یچی ت‌یدا نیه‌ پ‌یشی خۆت پ‌یک بخه‌یت و خاوی‌تی بکه‌یت و ر‌یزی ل‌ئ‌ی بگ‌ری‌ت به‌لام نه‌گاته سنوری ئ‌یسراف^(۱).

زانایان ده‌ل‌ئ‌ین پ‌یش کردنه گ‌ری بۆ ب‌یجگه له‌م مه‌به‌ستانه ئەگه‌ر پ‌یوست بکات دروسته.

۲- ئەم فەرمووده‌یه به‌لگه‌یه خۆ پاک‌کردنه‌وه به‌ پ‌اشه‌پ‌ۆی ئ‌اژه‌ل یان به‌ ئ‌یسقانی له‌ تاوانه گه‌وره‌کانه.

وته‌ی: (أو استنجی بر جیع و دابة أو عظم): (الاستنجاء): وه‌ر گ‌یراوه له‌ (النحو)، واته‌: لادانی پ‌اشماوه‌یه له‌ پ‌یش و پ‌اشه‌وه‌ی مرو‌ف.

زانایان ده‌ل‌ئ‌ین له‌ به‌ر دوو هۆکار ر‌یگ‌ری ک‌راوه له‌وه‌ی خۆت پاک بکه‌یته‌وه به‌ پ‌اشه‌پ‌ۆی ئ‌اژه‌ل و ئ‌یسقان:

یه‌که‌م: ئەگه‌ر پ‌اشه‌پ‌ۆی ئ‌اژه‌ل ه‌ی ئ‌اژه‌ل‌ئ‌یک ب‌ئ‌ پ‌اشه‌پ‌ۆی پ‌یس ب‌ئ‌ت، ئەوه له‌به‌ر پ‌یسی ناب‌ئ‌ت خۆتی پ‌ئ‌ خاوی‌ن بکه‌یت، چونکه پ‌یسی مرو‌ف خاوی‌ن ناکات، ئ‌یسقانی ئ‌اژه‌ل‌ئ‌یش به‌ هه‌مان ش‌یوه ئەگه‌ر ه‌ی ئ‌اژه‌ل‌ئ‌یک ب‌ئ‌ت گۆشتی نه‌خور‌ئ‌ت یان مردار بووب‌ئ‌ت، ئەمه‌یان ناب‌ئ‌ت، چونکه ئ‌یسقانه‌که پ‌یسه.

(۱) إعانة المستفید (۲۰۸/۱).

دووهم: ئەگەر پاشەپۆی ئازەل هی ئازەلیک بیت پاشەپۆی خاویڤ بیت، وهک پاشەپۆی ئەو ئازەلانی گۆشتیان دەخوریت، ئەمەیان نابیت خۆتی پی خاویڤ بکهیت، چونکه خواردنی ئازەلانی جنۆکهیه، ئیسقانی ئازەلیش بههمان شیوه ئەگەر هی ئازەلیک بیت گۆشتی بخوریت ئەمەیان نابیت، چونکه خواردنی جنۆکهیه ههروهک فەرمووده هاتوو و ئاماژە ی بۆ ئەمە کردوو.

ابن عثیمین رەحمەتی خوی لێ بیت دەفەرموویت: (ئەگەر یهکیک بلیت: ئایا دەتوانی قیاسی بکهی و بلیی کهواته حەرامه خۆت خاویڤ بکهیتەوه به خواردنی ئازەلانی مروفه کان؟

وهلام: بەلێ قیاسی دهکهین و قیاسه که پوون و ئاشکرایه، چونکه ئەگەر دروست نه بیت خواردنی ئازەلانی جنۆکه پووج بکهیت که ئەوان عالەمیکی شاراون، ئەوا خواردنی ئازەلانی مروف له پيشتره که نابیت خۆتی پی خاویڤ بکهیت.

ئەگەر یهکیک بلیت: ئایا قیاسی دهکهی ئەم پێگریه له خۆ خاویڤ کردن به ئیسقان له سهرخۆ خاویڤ کردن به خواردنی مروفه کان، وهک گۆشت یان ههه خواردنیکی تری هاوشیوهی ئەمانه؟

وهلام: بەلێ قیاس کردنه که پوونتر و دیارتره، چونکه ئەگەر پووج کردنی خواردنی جنۆکه حەرام بیت، ئەوا پووج کردنی خواردنی مروفه کان له پيشتره که حەرام بیت^(١).

٣- ئەم فەرموودهیه بهلگهیه بلاق کردنهوهی زانست واجبه و شاردنهوهشی حەرامه.

(١) فتح ذي الجلال والإكرام (١/٥٢٤).

عبدالله بن محمد بن حمید ره‌حمه‌تی خوی لی بیت ده‌فرموویت: (ئهم فرمووده‌یه نیشانه‌یه که له نیشانه‌کانی پیغه‌مبه‌رایه‌تی، به جۆریک هه‌والی داوه به شتیک پیش پروودانی، ته‌مه‌نی پرووه‌یفه‌ درێژ بوو ...

(فأخبر الناس): به‌لگه‌یه ئه‌وه‌ی زانستی لاییت ده‌بیّت بلاوی بکاته‌وه و پروونی بکاته‌وه بۆ خه‌لک و چه‌رامه‌ بيشاریته‌وه، ئه‌مه‌یان تایه‌ت نییه به روه‌یفه‌ به‌لکو گشتی یه^(۱).

۴- هه‌ندێ زانا ئهم فرمووده‌یه ده‌که‌نه به‌لگه‌ دروست نییه مروف خوی بیاریزیت له چاوپیس به خۆ لی شاردنه‌وه، چونکه پیغه‌مبه‌ر (ﷺ) لهو که‌سه به‌رییه که ریشی ده‌کاته گری له ترسی چاوه‌زار.

هه‌ندێ زانا ده‌لێن دروسته‌ خۆت بیاریزی له چاوپیس به خۆ لی شاردنه‌وه یان هه‌ر هۆکاریکی تری ریگه‌ پیدراو، چونکه یعقوب (علیه السلام) به مناله‌کانی ووت هه‌مووتان له یه‌ک ده‌رگاوه مه‌چه‌نه ژووره‌وه، زۆر له رافه‌کارانی قورئان ده‌لێن یعقوب له ترسی چاوه‌زار وای وتوه.

زانایان ده‌لێن ئه‌وه‌ی گرینگ بیّت و چاره‌سه‌ر بیّت بۆ چاوه‌زار به‌مه‌به‌ستی خۆ پاراستن بریتی یه له خوێندنه‌وه‌ی قورئان و چه‌ند سوره‌تیکی تایه‌ت و زیکری به‌یانان و ئیواران، نه‌ک خۆشاردنه‌وه له چاوه‌زار یان لی ترسانی، راسته‌ چاوه‌زار حه‌قیقه‌تی هه‌یه و کاریگه‌ری له‌سه‌ر مروف هه‌یه، به‌لام ناییت له ترسان و خۆ شاردنه‌وه له چاوه‌زار سنور به‌زینریت، به‌لکو ده‌بیّت پشت به خوا به‌ستریت، چونکه هه‌موو شت به ده‌ست خوی گه‌وره‌یه.

^(۱) شرح کتاب التوحید لاپه‌ره (۱۷۲).

٥- ئەم فەرموودهیه بەلگەیه ئەم کردەوانە لە تاوانە گەورەکانن، چونکە وەعید هاتووە دەفەرموویت: (فإن محمداً برىء منه)^(١).

٦- ئەم فەرموودهیه بەلگەیه بۆ نیشانهیه ک لە نیشانهکانی پیغمبەرایەتی، چونکە خەبەری داوە بۆ شتی داهااتووە، ڕووەیفە تەمەنی درێژ بوو.

٧- ئەم فەرموودهیه بەلگەیه پەتی تیر و کەوانە لە ملی و شتر کردن لە تاوانە گەورەکانە، ئەگەر مەبەستی ڕاکێشانی سوود یان لادانی زیانی هەبێت.

عن سعيد بن جبیر قال: (من قطع تمیمة إنسان كان كعدل رقبة)، رواه وکیع.

واتە: (هەر کەسێک چاوەزاریک بچەریتێت بە هەر شتیکەووە بیت، پاداشتەکە ی وە ک ئەو وایە کۆیلەیه کی ئازاد کردبێت).

صالح ال الشيخ دەفەرموویت: (ئەم وتەیه سەعیدی کۆری جوبەیر لە هاوێلان بیستویهتی خوا لە هەموویان ڕازی بیت، چونکە ئەم قسەیه ناگوتریت بە بیروړا، ئەگەر وابێت ئەوا حوکمی مورسەلی هەیه، چونکە پاداشتیکی تایبەتی تێدایە سەعیدی کۆری جوبەیر باسیکردوووە بۆ ئەو کەسە تەمیمە دەبریت لە مڕۆف ...

سەبارەت بە فەرموودهی مورسەل ئایا دەبێتە بەلگە یان نا وتە هەیه: ئیمام ئەحمەد و مالک مورسەل دەکەنە بەلگە، هەروەها ئەبو حەنیفەش دەیکاتە بەلگە، وە هەیه مەرج بۆ مورسەل دادەنێت وە ک شافعی، هەندێک ئەو دەکەنە بەلگە ئەگەر ماناکە ی زانراو بیت وە ک ئەوێ ئێرە واتە وە ک ئەمە ی لەم کتابە باس کراوە)^(٢).

(١) التمهيد لا پەرە (١٢١).

(٢) التمهيد لا پەرە (٢٢).

وله عن ابراهيم قال: كانوا يكرهون التماثم كلها، من القران و غير القران.

واته: هاوړپښانی عبدالله بن مسعود و قوتاییه‌کانی چاوه‌زاری هه‌لواسراویان به مه‌کروه داناوه، جا چ له قورئان بیت یان بیجگه له قورئان.

صالح الفوزان خوا بیاریزیت ده‌فرموویت: ((یکرهون): واته: به حه‌پامیان داده‌نا، چونکه وشه‌ی که‌راهه‌ت له‌لای ئه‌وانه‌ی پیش ئیمه مه‌به‌ستیان پیی حه‌پام بوو)^(۱).

ابن عثيمين ره‌حمه‌تی خوی لی بیت ده‌فرموویت: (که‌وره‌یی پاداشتی ئه‌و که‌سه‌ی چاوه‌زاریک له مرؤفیکه‌وه لی بکاته‌وه، له‌به‌ر وته‌ی سعیدی کوری جوبه‌یر ده‌ئیت: (کان کعدل رقبه)، واته: وه‌ک ئه‌وه وایه کؤیله‌یه‌کی ئازاد کردییت، به‌لام ئایا ئه‌م وته‌یه حوججه‌یه یان نا؟

ئه‌که‌ر بلتی حوجه‌ نییه، چۆن دانه‌ری کتاب ده‌ئیت: که‌وره‌یی پاداشتی هه‌ر که‌سیک چاوه‌زاریک به مرؤفیکه‌وه لی بکاته‌وه؟!

ده‌وتریت: ئه‌وه‌یه که ئه‌وه‌ی دانه‌ری کتاب گوتوو‌یه‌تی، چونکه‌ پرزگارکردن له به‌ندایه‌تی شیرک هه‌روه‌ک ئازاد کردن وایه به‌لکو زیاتر له‌وه له‌بابه‌تی قیاس، هه‌رکه‌سیک نه‌فسیک پرزگار بکات له شیرک ئه‌وه هه‌روه‌ک ئه‌وه وایه پرزگاری کردییت له به‌ندایه‌تی، چونکه‌ پرزگاری کردووه له به‌ندایه‌تی شه‌یتان و هه‌واو ئاره‌زوو)^(۲).

(۱) إغانه المستفید بشرح کتاب التوحید.

(۲) القول المفید (۲۴۴/۱).

باب من تبرك بشجرة أو حجر ونحوهما

وقول الله تعالى: ﴿أَفَرَأَيْتُمُ اللَّتَّ وَالْعُزَّىٰ﴾ [النجم: ١٩]

عن أبي واقد الليثي، قال: خرجنا مع رسول الله (ﷺ) إلى حنين ونحن حدثاء عهد بكفر، وللمشركين سدرة يعكفون عندها وينوطون بها أسلحتهم، يقال لها: ذات أنواط، فمررنا بسدرة فقلنا: يا رسول الله أجعل لنا ذات أنواط كما لهم ذات أنواط فقال رسول الله (ﷺ): (الله أكبر! إنها السنن، قلتم - والذي نفسي بيده - كما قالت بنو إسرائيل لموسى: ﴿اجْعَلْ لَنَا إِلَهًا كَمَا لَهُمْ آلِهَةٌ قَالَ إِنَّكُمْ قَوْمٌ تَجْهَلُونَ﴾ [الأعراف: ١٣٨]، لتركبن سنن من كان قبلكم). {رواه الترمذي وصححه} ^(١)

فيه مسائل:

الأولى: تفسير آية النجم.

الثانية: معرفة صورة الأمر الذي طلبوا.

الثالثة: كونهم لم يفعلوا.

الرابعة: كونهم قصدوا التقرب إلى الله بذلك، لظنهم أنه يحبه.

الخامسة: أنهم إذا جهلوا هذا فغيرهم أولى بالجهل.

السادسة: أن لهم من الحسنات والوعد بالمغفرة ما ليس لغيرهم.

^(١) أخرجه الترمذي (٢١٨٠)، وأحمد (٢١٨/٥) رقم (٢١٨٩٧)، والنسائي "الكبرى" (٣٤٦/٦) رقم (١١١٨٥)، وصححه الألباني في "صحيح سنن الترمذي" (٢٣٥/٢).

السابعة: أن النبي (ﷺ) لم يعذرهم، بل رد عليهم بقوله: (الله أكبر إنها السنن، لتتبعن سنن من كان قبلكم) فغلظ الأمر بهذه الثلاث.

الثامنة: الأمر الكبير، وهو المقصود: أنه أخبر أن طلبتهم كطلبة بني إسرائيل لما قالوا لموسى: ﴿أَجْعَلْ لَنَا إِلَهًا كَمَا لَهُمْ ءَالِهَةٌ قَالَ إِنَّكُمْ قَوْمٌ تَجْهَلُونَ﴾. (إلى حنين ونحن حدثاء عهد

التاسعة: أن نفي هذا معنى (لا إله إلا الله)، مع دقته وخفائه على أولئك.

العاشر: أنه حلف على الفتيا، وهو لا يحلف إلا لمصلحة.

الحادية عشرة: أن الشرك فيه أكبر وأصغر، لأنهم لم يرتدوا بهذا.

الثانية عشرة: قولهم: (ونحن حدثاء عهد بكفر) فيه أن غيرهم لا يجهل ذلك

الثالثة عشرة: التكبير عند التعجب، خلافا لمن كرهه.

الرابعة عشرة: سد الذرائع.

الخامسة عشرة: النهي عن التشبه بأهل الجاهلية.

السادسة عشرة: الغضب عند التعليم.

السابعة عشرة: القاعدة الكلية، لقوله (إنها السنن).

الثامنة عشرة: أن هذا علم من أعلام النبوة، لكونه وقع كما أخبر.

التاسعة عشرة: أن كل ما ذم الله به اليهود والنصارى في القرآن أنه لنا.

العشرون: أنه متقرر عندهم أن العبادات مبنها على الأمر، فصار فيه التنبيه على مسائل القبر. أما (من ربك)؟ فواضح، وأما (من نيك)؟ فمن إخباره بأنباء الغيب، وأما (ما دينك)؟ فمن قولهم: (اجعل لنا إلها) إلخ.

الحادية والعشرون: أن سنة أهل الكتاب مذمومة كسنة المشركين.

الثانية والعشرون: أن المنتقل من الباطل الذي اعتاده قلبه لا يؤمن أن يكون في قلبه بقية من تلك العادة لقولهم: ونحن حدثاء عهد بكفر.

باب من تبرک بشجر او حجر او نحوهما

هەر که سیك ته به پروک بکات به بهردیك یان داریك یان هەر شتیکی

لهو بابه تانه نهوه شیرکی بو خوا بریار داوه

ابن عثیمین رحمه الله تعالی خوی لى بيت ده فەرموویت: (به ره که ت: بریتی یه له خیریکی زور یان جیگیر بوون و مانه وهی، و هر گیراوه له (البركة) که سهری له ژیره و (البركة): نهو شویتیه که ناوی تیدا کۆده بیته وه و له خو ده گریت، نه ناوه له ناوه کهی تر که له بهری دهروات جیا ده کریته وه به دوو شت:

۱- زوری ناوه که.

۲- جیگیر بوونی ناوه که.

(شجر) اسم جنس، هه موو داریک ده گریته وه، یه کییک له چاکه کانی ئه میری ئیمانداران عومهری کوری خطاب خوا لى رازی بیت نه وه بوو کاتییک خه لکی بینى نزیکه تووشی فیتنه ده بن، فەرمانی کرد به برینی نهو داری که به یعه تی له ژیر درابوو.

(حجر) اسم جنس هه موو بهردیك ده گریته وه تا نهو بهردهی له (بيت المقدس) یش ته به پروکی پی مه که، ههروه ها بهردی رهش (حجر الاسود) ته به پروکی پی مه که، به لکو به ندایه تی بو خوی گه وه پی ده کهیت به دهست لیدان و ماچ کردن وه ک شوین که وتنی پیغه مبه ر (ﷺ) به ره که تی پاداشت به مهیان به دهست دیت، له بهر نهوه عومهر خوا لى رازی بیت ده فەرموویت: (من ده زانم تو بهردیکی نه زیان ده گهینی نه سوود، نه گه پیغه مبه ر (ﷺ) نه بینیا تو ی ماچ کردووه، منیش تو م ماچ نه ده کرد)، ماچی کردووه ته نها وه ک عبادت به پیچه وانهی خه لکی نه زان که وا گومان ده بن به ره که تی بهرد

به‌رجه‌سته‌یه (حسیه)، له‌به‌رئه‌وه هه‌ندیکیان کاتیک ده‌ست له به‌رد ده‌دهن هه‌موو لاشه‌ی خۆیانی پێ مسح ده‌که‌ن وه‌ک ته‌به‌روک کردن به‌به‌رد.

(ونحوهما) واته: مال و قوبه و به‌رد و هه‌تا حوجره‌ی گۆڤی پێغه‌مبه‌ریش (ﷺ) مه‌سحی پێ مه‌که وه‌ک ته‌به‌روک، به‌لام ئه‌گه‌ر مه‌سحی ئاسن بکه‌ی بۆ ئه‌وه‌ی سه‌یری بکه‌یت یان بزانیته‌ ئایا لوسه‌ یان نا، ئه‌مه‌ هه‌یچی تیدا نییه، مه‌گه‌ر ترسی ئه‌وه‌ی هه‌بێت خه‌لکی تر شویتێ بکه‌ون، ئه‌وا ئه‌و کات مه‌سح مه‌که^(۱).

زانایان ده‌لێن ته‌به‌روک کردن به‌ گۆڤ و دار و به‌رد ئه‌م سی حاله‌تانه‌ن:

یه‌که‌م: ئه‌گه‌ر که‌سیک ته‌به‌روکی کرد به‌ گۆڤ یان به‌رد، دارو به‌ردی به‌ لاشه‌ی خۆیدا هه‌ینا، ئه‌گه‌ر مه‌به‌ستی ئه‌وه‌ بێت ئه‌مه‌ وه‌سیله‌یه بۆ لای خوای گه‌وره و لێی نزیک ده‌بێته‌وه به‌م کرده‌وه‌یه شه‌فاعه‌تی بۆی ده‌که‌ن، یان باوه‌ری وایێت به‌ره‌که‌ت له‌ خودی گۆڤ و دار و به‌رده‌که‌وه دیت نه‌ک له‌لایه‌ن خواوه، ئه‌مه‌یان شیرکی گه‌وره‌یه و شیرکه له‌ په‌روه‌ردگارییته‌ دا، چونکه به‌ره‌که‌ت هه‌مووی له‌ خواوه‌یه و به‌ده‌ست خوایه.

دووهم: ئه‌گه‌ر ته‌به‌روکی کرد به‌ گۆڤ و دار و به‌رد، دواتر به‌ لاشه‌ی خۆیدا هه‌ینا، ئه‌گه‌ر مه‌به‌ستی ئه‌وه‌ی نه‌بێت به‌م کاره له‌ خوا نزیک ده‌بێته‌وه و پێی ده‌گات و باوه‌پیشی وایه که به‌ره‌که‌ت له‌ لایه‌ن خواوه‌یه، ئه‌مه‌ شیرکی بچووکه.

سێهه‌م: ئه‌گه‌ر لاشه‌ی خۆی به‌ گۆڤ یا به‌ دارێک یا به‌ په‌روێشیک دا هه‌ینا که به‌ ناوبانگه و خه‌لک ته‌به‌روکی پێ ده‌که‌ن، ئه‌مه‌یان دروست نییه ئه‌گه‌ر هه‌یج مه‌به‌ستیکه‌شی نه‌بێت و بیروباوه‌پیشی پاک بێت، چونکه خۆ چووانده به‌ ئه‌هلی شیرک.

(۱) القول المفید (۱/۲۴۵-۲۵۲).

صالح ال الشيخ خوی گهوره بیپاریتیت دهفرموویت: (تهبهپوک کردن به دار یان به بهرد یان به گۆپ یان شویتی تر جار ههیه شیرکی گهورهیه و جار ههشه شیرکی بچووکه.

دهبیتته شیرکی گهوره نه گهر داوای بهره که تی لی بکات و باوهپی وایت به مهسح کردن بهم داره یان بهم بهرده یان به فلانه گۆپ یان خو گهوزاندن لهسهری یان خو پیوه نووساندن دهبیتته واسته و وهسیله بۆی لای خوی گهوره، نه مهیان به شهریک دانانه له گهل خوا و شیرکی گهورهیه، نه مهیان نهو شیرکه بووه نهوهی که موشریکه کان هه یان بوو لهسه رده می نه زانین بۆ دارو بهرد که ده یانیه رستن.

ههروه ها دهبیتته شیرکی بچووکه نه گهر ته بهپوک بکات به خو ل یان به لاشه ی خو یه وه بنوسییت یان شتی تری لهو بابه ته به هۆکار دابیت بۆ به ده ست هاتی به ره که ت بی نهوهی باوهپی وایت بهم کاره ده گات به خوا و نزیک ده بیت لی، واته ته نها کردوویه تی به هۆکار وه که نهوهی ته میمه ی له بهر کردووه یان حهلقه یان ده زوو^(۱).

هه ندیک جۆری ته بهپوکی پینگه پی نه دراو (قه دهغه کراو):

یه که م: سه ردانی گۆپ نه که وه ک سه ردان کردن، به لکو به مه بهستی دوعا کردن له لای گۆپ له بهر به ره که ته که ی، بیر باوهپی وایه دوعا کردن له لای گۆپ باشره.

ابن تیمیه په حمه تی خوی لی بیت دهفرموویت: (بۆ نمونه که سیک ده چیت بۆ (حه راء) بۆ نهوهی نویت و دوعای تیدا بکات، یان سه فهر ده کات بۆ نهشکه وتی (ثور) بۆ نهوهی نویت و دوعای تیدا بکات، یان ده چیتته (کینوی طور) نهو کینوهی خوی گهوره لهو ی قسه ی له گهل موسی کرد بۆ نهوهی نویت و دوعای لهو ی بکات، نه مانه دروست نیین.

(۱) التمهید لاپه ره (۱۳۱-۱۳۲)..

ئەوێ زانراو بێت ئەگەر ئەم جۆره سەردان کردنانه سوننەت بوونایه خۆی گەوره پاداشتی لەسەر داهەنا و پیغمبەر (ﷺ) لە هەموو خەڵک زانتر دەبوو بۆ ئەم بابەتە و پیش هەمووان ئەم کارە دەکرد، ئەگەر وا بوایا هاوێلانیشی زانستیان پێ دەبوو، هاوێلانی پیغمبەر (ﷺ) زانتر بوون بۆ ئەم جۆره بابەتانه و بە ئارەزووتر بوون بۆ جێ بەجێکردنی لەوانەى دواى خۆیان، لەبەر ئەوێ ئەوان ئاورپیان لەو جۆره شتانه نەداوەتەوێ و نەیان کردووە، چونکە زانیویانە ئەمە بیدەیه و شتیکی داهینراو^(۱).

دووهم: تەبەرۆک کردن به پیاوچاکان و به ئاسەواریان، نەقل نەکراوە هاوێلان تەبەرۆکیان کردییت به عەرەق و جل و بەرگی ئەبۆبەکر و عومەر و عثمان و هاوێلانی تر، بەلکو تەنها به پیغمبەر (ﷺ) کراوە.

سێهەم: تاییەت کردنى هەندى کات به هەندىک جۆرى عیبادەت که پێگەپێدراو نییه یان به گەوره داهەنریت وەک رۆژی لە دایک بوونی پیغمبەر (ﷺ) و رۆژی ئیسرا و معراج و رۆژی کۆچ کردن، تەبەرۆک کردن پێیان و بەم شیوێه و بەم جۆره شتانه داهینراو. زانایان دەلێن دروستە تەبەرۆک به پیغمبەر بکەى، بەلگە:

- پیغمبەر (ﷺ) هاتە مینا و رەجمی شەیتانی کرد، پاشان هاتە ماله‌کەى خۆى لە مینا و ئازەلى سەربەرى، پاشان به سەرتاشى وت: (بگەر)، ئاماژەى بۆ لای راستى سەرى کرد پاشان چەپ، پاشان مووى سەرى دا به خەڵک. رواه مسلم.

^(۱) اقتضاء الصراط المستقیم لاپەرە (۴۲۴-۴۲۶).

ریوایهت هاتووه: سهرتاش لای راستی قژی لی کردهوه، پاشان بانگی باوکی طلحهی کرد و مووه کانی پیدای پاشان لای چهپی دا به حهلاق پیی گوت: (بیره) حهلاق قژی بری و دای به باوکی طلحه و پیی وت: (دابهشی بکه بهسهر خه لکیدا)^(۱).

- عوروه به وردی سهیری هاوه لانی پیغه مبهری کرد به ههردوو چاوه کانی، ده لیت سویتد به خوا پیغه مبههر ههر تفیکی بکردبا ئیلا ده کهوته ناو دهستی یه کییک له هاوه لانی و دم و چاو و پیستی خوئیانیان پی مسح ده کرد، نه گهر فرمانی پی بکردبان به پهله جی به جیان ده کرد، نه گهر دهست نویژی هه لبرگرتا نزیک بوو بیته شهریان لهسهر ئاوی دهست نویژی پیغه مبههر (ﷺ)، کاتیک قسهیان ده کرد دهنگیان نرم ده کرد له لای، عوروه گه پرایهوه لای هاوه لانی خوی و وتی: ئهی قهوم سویتد به خوا من به وهفد چوومه ته لای پادشاکان، چوومه ته لای قهیسهر و کیسرا و نجاشی، سویتد به خوا هیچ پادشایه کم نه بینووه هاوه لانی به گه ورهیان زانییت به قهد هاوه لانی پیغه مبههر (ﷺ) بو پیغه مبهری خوا، سویتد به خوا تفی بکردبا ئیلا ده کهوته ناو دهستی پیاوینک لهوان، پوخسار و پیستی خوئیانیان پی مهسح ده کرد، ههر کاتیک فرمانی ده بکردبا به پهله جی به جیان ده کرد، کاتیک دهست نویژی هه لده گرت نزیک بوو بیته شهریان لهسهر ئاوی دهست نویژه کهی و کاتیک قسهیان ده کرد دهنگیان نرم ده کرد^(۲).

ریوایهت هاتووه: (ولا یسقط من شعره إلا أخذه)، واته: ههر موویه کی که وتبا ئیلا هه لیان ده گرت بو خوئیان.

(۱) رواه مسلم.

(۲) رواه البخاری (۲۷۳۳-۲۷۳۲).

خەلکانىك تەبەروك بە ئاوى زەم زەم دەكەن و بەلا شەى خۆيان دا دەپىرژىن ئايا ئەمە دروستە؟

وہلام: گومانى تیدا نىيە ئاوى زەم زەم موبارەكە و خواردنەوہى شىفایە بۇ نەخۆشى، پىغەمبەر (ﷺ) دەفەرموویت: (إنها مباركة، إنها طعام طعم)^(۱).

واتە: ئاوى زەم زەم ئاویكى موبارەكە و خواردنیشە.

رپوایەت ھاتووە دەفەرموویت: (وشفاء سقم)، واتە: چارەسەرە بۇ نەخۆشى، مانای فەرموودەكە ئەو دەگەیتەت چارەسەرەكە تاییەت نىيە بە خواردنەوہ، بەلگە:

(أبي جمرۃ الضبعي) دەفەرموویت: دانىشتبووم لە لای ابن عباس لە مەككە نەخۆشى (تا) گرتى، ابن عباس گوتى ئەو تايە سارد بکەوہ بە ئاوى زەم زەم، چونکە پىغەمبەر (ﷺ) دەفەرموویت: (الْحَمَى مِنْ فَيْحِ جَهَنَّمَ فَأَبْرَدُوهَا بِالْمَاءِ)، أَوْ قَالَ: (بماء زمزم)، واتە: تا لە ھەناسەى دۆزەخە ساردى بکەوہ بە ئاوى زەم زەم.

کەوايە دروستە ئاوى زەم زەم و ئاوى تر بە کاربھێنى بە مەبەستى چارەسەرى نەخۆشى تا يان نزمکردنەوہى گەرمى تا، بەلام ئاوى زەم زەم پڕژاندن بە لاشەى خۆت و بەمەستى ئەوہى کە ئاویكى موبارەكە ئەمە نەكریت باشترە.

ابن عثيمين پەحمەتى خۆى لى يیت دەفەرموویت: (ئەگەر يەكێك بليت ئايا شتيك بکەم وەكو پڕژاندنى ئاوى زەم زەم بەسەر لاشە يان جل و بەرگ يان قوماشى پى بشۆين بۇ ئەوہى بيکەن بە کفن ھەر وەك خەلکانىك ئەمەيان کردووە پيش ئيمە؟

(۱) رواه مسلم (۲۴۷۳).

وهلام: ئیمه ده‌لین نه‌خیر ئیمه پیش ناکه‌وین و تیناپه‌رین له‌وه زیاتر که له پیغه‌مبه‌روهه (ﷺ) جینگیر بووه، ئهمه‌یان له پیغه‌مبه‌روهه (ﷺ) جینگیر نه‌بووه ئیمه‌ش پیش ناکه‌وین و تیناپه‌رین، ئه‌وه‌ی له پیغه‌مبه‌روهه (ﷺ) جینگیر بوویت وهری ده‌گرین ئه‌گه‌رنا وهری ناگرین^(۱).

ابن باز په‌حمه‌تی خوی لێ بیته‌ده‌فرموویت: (خوی گه‌وره‌ر پێگه‌ی داوه به ته‌به‌روک کردن به ئاوی زهم زهم و موباره‌کی کردووه به‌لام له‌سه‌ر ئیماندار واجبه‌ده‌ست به شه‌ریعه‌تی پیغه‌مبه‌روهه (ﷺ) بگریته‌ و خوی بیاریزیته‌ له پیچه‌وانه‌کردنی^(۲).

که‌واته ئه‌گه‌ر بلین باشته‌وايه‌ واز له‌مسح کردنی لاشه‌ به‌ینی به‌ئاوی زهم زهم که مباره‌که و جیاوازه له‌گه‌ل ئاوی تر، ئه‌وه ئاوی باران له‌پیشتره‌ وازی لێ به‌ینریته‌ و به‌لاشه‌ی خۆتی دامه‌هینه‌ وه‌ک ته‌به‌روک.

عن أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: (أَصَابَنَا وَخُنْ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَطَرٌ قَالَ: فَحَسَرَ رَسُولُ اللَّهِ (ﷺ) ثَوْبَهُ حَتَّى أَصَابَهُ مِنَ الْمَطَرِ. فَقُلْنَا: يَا رَسُولَ اللَّهِ! لِمَ صَنَعْتَ هَذَا قَالَ: لِأَنَّهُ حَدِيثُ عَهْدٍ بِرَبِّهِ تَعَالَى)^(۳).

واته: ئه‌نه‌سی کوپی مالک ده‌فرموویت: ئیمه له‌گه‌ل پیغه‌مبه‌ری خوا (ﷺ) بووین که بارانمان به‌سه‌ر داباری ئه‌نه‌س ده‌لته‌ جلی خۆی لادا تاباران به‌ر لاشه‌ی بکه‌ویت، ئیمه‌ش وتمان: بۆچی وات کرد؟ ووتی: (ئهو بارانه‌ تازه‌ لای په‌روه‌ردگاره‌وه‌ هاتووه‌).

(۱) شرح الممتع (۳۴۸/۷).

(۲) مجله‌ البحوث الاسلامیه ژماره (۵۷) لاپه‌ره (۱۲۵).

(۳) رواه مسلم.

(فحسر ثوبه): یعنی رفعه حتی اصابه من المطر، واته: به‌رزی کرده‌وه هه‌تا باران به‌ری که‌وت.

ابن عثیمین ره‌حمه‌تی خوای لی بی‌ت ده‌فهرمووی‌ت: (شوینی لادانی جل و به‌رگ دیاری نه‌کراوه، له‌وانه‌یه سه‌رووی ناوکی لادابی‌ت، له‌وانه‌یه خواره‌وه‌ی لادابی‌ت له‌ژی‌ره‌وه‌ی چۆکه‌کانی، ئه‌وه‌ی دیاری‌بی‌ت سه‌رووی ناوکی هه‌لگرتووه)^(۱).

ئیمام النووی ره‌حمه‌تی خوای لی بی‌ت ده‌فهرمووی‌ت: (ئه‌م فهرمووده‌یه به‌لگه‌یه بۆ هاوه‌لانمان که سوننه‌ته سه‌ره‌تای باران بارین بی‌جگه له عه‌وره‌ت به‌دیار بخه‌یت بۆ ئه‌وه‌ی بارانی به‌ربکه‌هووی‌ت)^(۲).

قرطبی ره‌حمه‌تی خوای لی بی‌ت ده‌فهرمووی‌ت: (پی‌غه‌مبه‌ر ﷺ) که ته‌به‌روکی کردووه به‌باران بۆ چاره‌سه‌ر، له‌به‌رئه‌وه بووه چونکه خوای گه‌وره ناوی بارانی ناوه به‌ره‌حمه‌ت و مبارک و پاک و پاک‌که‌ره‌وه و کردوویه‌تی به‌هۆکاری ژیان)^(۳).

له هاوه‌لان نه‌قل کراوه که سه‌ره‌تای باران بارین خۆیان داوه‌ته به‌ر باران، له عوتمان و ابن عباس و چه‌ند هاوه‌لی تر نه‌قل کراوه، به‌لام شیفاء ناده‌ینه پال باران بارین وه‌ک هۆکار مه‌گه‌ر به‌لگه‌هاتی‌ت.

ابن عثیمین ره‌حمه‌تی خوای لی بی‌ت ده‌فهرمووی‌ت: (مه‌به‌ستی پی‌غه‌مبه‌ر ﷺ) ته‌به‌روک کردن نییه به باران، له‌و بارانه موباره‌که‌ی که خوای گه‌وره فهرموویه‌تی، به‌لکو مه‌به‌ستی

(۱) فتح ذي الجلال والإكرام (۲۸۲/۵).

(۲) شرح مسلم (۱۹۶/۶).

(۳) المفهم (۵۴۶/۵).

ئەو بوو کە بارانە کە تازە یە و لە لایەن پەرورەرد گارەووە هاتوووە و حەزی لیبوو بەر لاشە ی بکەوێت^(۱).

دوو گومان و وەلام بۆ ئەوانە ی تەبەرۆک بە ئاسەواری پیاو چاکان دە کەن:

گومانی یە کەم: فەرمودە ی (عتبان بن مالک) پیغەمبەری خوا (ﷺ) و ئەبو بە کر هاتن بۆ مالی عتبان بن مالک، پیغەمبەر (ﷺ) پێی گوت: (لە ماله کەت چ شویتیک پێی خۆشە نوێژی لی بکەم؟) عتبان ئاماژە ی بۆ شویتیک کرد لە ماله کە ی، (الله اکبر) ی کرد و ئیمەش هەستاین و پیز بووین، دوو رە کاعەت نوێژمان کرد و پاشان سەلامی دایەووە^(۲).

وەلام لە چەند پروووە یە:

۱- عتبان مەبەستی ئەو نەبوو تەبەرۆک بەو شویتە بکات ئەو ی پیغەمبەر (ﷺ) نوێژی لی کردوو، بە لکو مەبەستی ئەو بوو پیغەمبەر دان بنیت بە نوێژی جەماعەت لە مالی کاتیک ناتوانیت ئامادە ی نوێژی جەماعەت ییت لە مزگەوت.

۲- ئەگەر مەبەستی عتبان تەبەرۆک کردن بوایە لەو شویتە، ئەو نەووە کانی عتبان لە دوا ی مردنی تەبەرۆکیان پێی دە کرد، هەر وە ک چۆن هاووە لان تەبەرۆکیان بە مووی قژی پیغەمبەر کرد (ﷺ).

۳- ناییت پیاو چاکان قیاس بکەین بە پیغەمبەر (ﷺ).

^(۱) فتح ذي الجلال والإكرام (۲۸۳/۵).

^(۲) متفق عليه.

گومانی دووه‌م: ابن عمر ره‌زای خوای له‌سهر بیټ: (انه کانه یتبع المساجد التی صلی فیها رسول ﷺ یصلی فیها)^(۱).

واته: ابن عمر خوا لئی رازی بیټ له مزگه‌وت لهو شویتانه ده‌گه‌پا که پیغهمبه‌ر نویژی لی ده‌کرد، نه‌ویش نویژی لهو شویتانه ده‌کرد.

وه‌لام له چهند پرووه‌ویه:

۱- نایته به‌لگه که (ابن عمر) خوا لئی رازی بیټ ته‌به‌پوکی کردووه بهو شویتانه، چونکه نه‌مه‌یان له بابته‌ی سوور بوونه له‌سهر شوین کهوتنی پیغهمبه‌ر(ﷺ).

۲- ابن عمر سه‌فه‌ری نه‌کردووه له پیناو نویژ کردن لهو شویتانه.

۳- نه‌مه ئیجتهادی ابن عمر بووه و هاوه‌لانی تر نه‌مه‌یان نه‌کردووه له ترسی نه‌وه‌ی نه‌وه‌ک خه‌لک توشی فیتنه‌ بین، به‌لکو ده‌رگایان داخستوووه وه‌ک نه‌وه‌ی پیشه‌وا عومهر کردووویه‌تی له برینی دار و باسکردنی (حجر الاسود).

۴- ههر چوار خه‌لیفه‌که و هاوه‌لانی تر سه‌فه‌ریان کردووه بو مه‌ککه و مه‌دینه، نه‌قل نه‌کراوه لیان لهو شویتانه گه‌پا‌بن که پیغهمبه‌ر (ﷺ) نویژی لی کردووه.

(۱) أخرجه البخاری (۴۸۳).

وقول الله تعالى: ﴿أَفَرَأَيْتُمُ اللَّتَّ وَالْعُزَّىٰ﴾ [النجم: ۱۹]

واته: (پیم بلین لات و عوززا و مناتیش که سیهم کۆتاییانه چ گهوره ییه ک و چ سوودیک و چ بهره که تیکیان هه یه)؟

پافه ی وشه کانی ئایه ته که:

﴿اللَّت﴾: په یکه ری خه لکی طائف و ده ورووبه ری بوو، ده خویندریته وه به دوو جوړ:

- تاء شه دده ی له سه ره.

- تاء بی شه دده یه.

به شه دده ده خویندریته وه به خویندنه وه ی ابن عباس، که واته له سه ر خویندنه وه ی شه دده (اسم فاعل) ی (اللَّت)، ئه و په یکه ره ئه سله که ی پیاوړیک بوو خواردنی دده به حاجی په کان، کاتیک ئه م پیاوه مرد مانه وه لای گۆره که ی و سه ردانیان ده کرد و کردیان به په یکه ر.

له سه ر خویندنه وه ی بی شه دده، اللات مشتقه که ی (الله) یه، یان (الاله)، ئه وان له ناوی خویان وهرگرت بو ئه م په یکه ره، پیمان وت اللات، ئه م په یکه ره هی خه لکی طائف و ده ورووبه ری بوو.

﴿وَالْعُزَّىٰ﴾: دار خورمایه ک بوو له نیوان مه ککه و طائف، یان په یکه ری ک بوو قورپه یشی بنو کنانه ده یانپه رست و مشتقه که ی ناوی خوی گه وره (العزیزه)، که دار خورمایه ک بوو له نیوان مه ککه و طائف.

(ومنواة) ده لین مشتقه که ی منانه، و تراوه: مشتقه که ی منی یه، له بهر زوری خوین پشتن له و شوینه، له وانه به مینا ده لین مینا له بهر زور خوین پشتن و ئاژه ل سه ربړین.

ئەم پەیکەرە لە نێوان مەککە و مەدینە بوو هێ هذیل و خزاعە بوو^(۱).

هۆکاری باسکردنی ئەم ئایەتە لەم بابە:

دانه‌ری کتاب ئەم ئایەتە‌ی باسکردوو‌ه بۆ ئەو‌ه‌ی پروونی بکاتە‌وه ناییت تەبەرۆک بە بەرد و گۆر بکەیت.

سوودەکانی ئایەتە‌کە:

۱- ئەم ئایەتە‌ی بە‌لگە‌یە ناییت تەبەرۆک بە بەرد و گۆر و دار بکەیت، سەبارەت بە تەفسیری (اللّات) زانایان دوو وتەیان هەیه:

یە‌کەم: تاء شە‌ددە‌ی لە‌سەر نییه، کە ناوی بە‌ردی‌کی گە‌وره‌ی لووس بوو نە‌خشی لە‌سەر هە‌لکە‌ندرابوو، بینایە‌کی لە‌سەر دروست کرابوو لە طائف، ئە‌وان تە‌بەرۆکیان پێ دە‌کرد، داواکاری خۆیان لێ داوا دە‌کرد بۆ پزگار بوون لە خەم و خەفەت و ناخۆشی.

دووهم: تاء شە‌ددە‌ی لە‌سەر بیّت اسم فاعل لت یلت، کە لە ئە‌سل دا پیاوی‌کی باش بوو.

کەواتە لە‌سەر تە‌فسیری یە‌کەم تە‌بەرۆکیان بە بەرد دە‌کرد و لە سەر تە‌فسیری دووهم تە‌بەرۆکیان بە گۆر دە‌کرد، هە‌ردوو تە‌فسیره‌کە راستن، ئایەتە‌کە بە‌لگە‌یە کە ناییت تە‌بەرۆک بە بەرد و بە گۆر بکەیت، بە‌رده‌وام ئەم پەیکەرە دە‌پەرسترا هە‌تا پیغە‌مبەر (ﷺ) فە‌تحی مە‌ککە‌ی کرد لە سالی^(۸)ی ه‌یجری، فەرمانی کرد بە‌ روخاندنی ئەم پەیکەرە و ه‌ک پەیکەرە‌کانی تر کە روخێ‌راون^(۲).

(۱) القول المفید.

(۲) إعانه المستفید (۱/۲۱۵-۲۱۶).

عن أبي واقد الليثي، قال: خرجنا مع رسول الله (ﷺ) إلى حنين ونحن حدثاء عهد بكفر، وللمشركون سدرة يعكفون عندها وينوطون بها أسلحتهم، يقال لها: ذات أنواط، فمررنا بسدرة فقلنا: يا رسول الله أجعل لنا ذات أنواط كما لهم ذات أنواط فقال رسول الله (ﷺ): (الله أكبر! إنها السنن، قلتم - والذي نفسي بيده - كما قالت بنو إسرائيل لموسى: ﴿اجْعَل لَّنَا إِلَٰهًا كَمَا لَهُمْ ءَالِهَةٌ﴾ قَالَ إِنَّكُمْ قَوْمٌ تَجْهَلُونَ ﴿١٣٨﴾] [الأعراف: ١٣٨]، لتركين سنن من كان قبلكم). {رواه الترمذي وصححه} ^(١).

واته: ابو واقد الليثي دهليت: له گهَل پیغهمبهری خوا دا چووینه دهر بۆ حونهین، نهو کاته تازه موسلمان بوو بووین، موشریکه کانیش داریکی سیدریان هه بوو له پالیدا ده مانه وه بۆ موباره کی، سیلاحه کانیان پیوه هه لده واسی بۆ موباره کی و پیان ده گوت: (ذات أنواط)، واته: دره ختی هه لواسین بۆ به ره کهت، ئیمهش که به لای دره خته که دا تیپه پ بووین گوتمان نهی پیغهمبهری خوا (ﷺ) تۆش دره ختی کمان بۆ دابنی وه ک ئه وان تاوه کو چه که کانمان پیوه هه لواسین، واته: بۆ موباره کی بۆ نه وهی تیژ بیت و کاریگه ری زور بی له سه ر دوژمن)، پیغهمبه ر (ﷺ) فهرمووی: (الله اکبر! نه وه ری بازه کانه، واته: (ریبازی کافران) سویتد به و زاته ی روحی محمدی به دهسته نه وهی وتتان ههروه ک نه وه وایه که نه وه کانی ئیسرائیل به موسایان گوت: (نه ی موسا په رستراویک مان بۆ دابنی ههروه ک چۆن کافران په رستراویکیان هه یه، موسا فهرمووی به راستی ئیوه قه ومیکن نازانن)، سویتد به خوا نه ی ئومه ته که م ئیوه ش شوین ریبازی قه ومه کانی پیش خۆتان ده که ون).

پافه ی وشه کانی فهرمووده که:

^(١) أخرجه الترمذي (٢١٨٠)، وأحمد (٢١٨/٥) رقم (٢١٨٩٧)، والنسائي "الكبرى" (٣٤٦/٦) رقم (١١١٨٥)، وصححه الألباني في "صحيح سنن الترمذي" (٢٣٥/٢).

(إلی حنین): واته: غه‌زوه‌ی حونه‌ین.

(حدثاء عهد بکفر): واته: ئەو کاته تازه موسلمان بوو بووین.

(يعکفون عندها): واته: پتویه‌یان هه‌لده‌واسی بۆ موباره‌کی.

(ینوطن): واته: هه‌لیان ده‌واسی.

(ذات أنواط): واته: دره‌ختی هه‌لواسین بۆ به‌ره‌که‌ت.

(الله أكبر): مه‌به‌ست پتیی به‌ پاک دانانی خوایه و سه‌یری داواکه‌یانه.

(السنن): واته: رینگاکان.

(لترکبن): واته: سویند به‌خوا شویتیی ده‌که‌ون.

(من کان قبلکم): واته: قه‌ومه‌کانی پیش خۆتان، مه‌به‌ست پتیی گاور و جووله‌کانن.

هۆکاری باسکردنی ئەم فەرمووده‌یه‌ له‌م بابە:

دانه‌ری کتاب ئەم فەرمووده‌یه‌ی باسکردووه‌ بۆ ئەوه‌ی پوونی بکاته‌وه‌ دروست نییه‌ ته‌به‌پوک به‌ دار بکری‌ت، ته‌به‌پوک کردن به‌ دار سوننه‌تی پیشینه‌کانی خراپ بووه‌.

سووده‌کانی فەرمووده‌که‌:

۱- ئەم فەرمووده‌یه‌ به‌لگه‌یه‌ ته‌به‌پوک کردن به‌ دار و به‌رد سوننه‌تی موشریکه‌کانه‌، هه‌روه‌ها به‌لگه‌یه‌ بۆ خۆپاراستن له‌ شیرک، مرۆف و گومان ده‌بات له‌خوا نزیک ده‌ییته‌وه‌، که‌چی له‌خوا دووری ده‌خاته‌وه‌.

صالح الفوزان خوا بیارِ تَریّت ده فەرمووِیت: (ته به پروک کردن به دار و بهرد سوننه تی موشریکه کان و سوننه تی سهرده می نه زانینه، ههر که سیک وا بکات ئه وا خوی چوواندوو به کافران و ئه ویش کافره وه ک ئه وان، هیچ جیاوازی نییه له ئیوان ئه وه که سه ی گۆر ده په رستیت و ئه وه که سه ی لات و عوززا ده په رستیت، یان ئه وه که سه ی داوای به ره که ت له دار ده کات و ئه وه ی داوا له په یکه ره ده کات، هیچ جیاوازی نییه له ئیوانیان)^(۱).

۲- ئه م فەرمووده یه به لگه یه ته به پروک کردن به دار و بهرد و مانه وه له وئ شیرکه، موشریکه کان داری سیدریان هه بوو و باوه پریان به وه داره هه بوو، بیروباوه ره که یان سئ شتی تیدا بوو:

یه که م: ئه وان ئه وه داره یان به گه وره داده نا.

دووهم: ئه وان له وئ ده مانه وه وه ک عیاده ت.

سییه م: ئه وان چه کیان هه لده واسی به ئومیدی ئه وه ی به ره که ت له داره که وه نه قل بیت بو چه که کانیان، بو ئه وه ی تیژ بیت و کاریگه ری زۆری له سهر دوژمن هه بیت و زیاتر خیری تیدا بیت.

کرده وه ی ئه وان شیرکی گه وره بوو، چونکه به گه وره یان داده نا و له لای ده مانه وه، به مانه وه ی عیاده ت ئه ویش بریتی یه له مانه وه له شویتیک و په یوه ست بوون پی به مه بهستی به گه وره دانان و نزیک بوونه وه، چونکه داوای به ره که تیان ده کرد، که واته شیرکی گه وره بوو له بهر ئه وه ی ئه م سئ شته ی تیدا کۆبوو بووه.

هه ندئ زانا ده لئین: ئه مه یان شیرکی بچووک بوو نه ک شیرکی گه وره، چونکه پیغه مبه ر (ﷺ) فەرمانی پی یان نه کرد به نوئ کردنه وه ی ئیسلامه تیان، به لگه له سهر ئه وه ده لئیت:

^(۱) إعانة المستفيد (۱/۲۲۲).

"سوئند به‌و زاته‌ی پ‌وحی محمدی به‌دهسته‌ئوه‌ی ووتتان هه‌ر وه‌ک‌ئوه‌ی که‌ نه‌وه‌کانی اسرائیل به‌موسایان ووت"، لیره‌ته‌نها وته‌ی چوواندووه‌ به‌وته‌.

شیخ‌دانی به‌وه‌ناوه‌ که‌ئوه‌ان کافر نه‌بوونه‌، له‌مسائله‌کان دا‌ده‌ئیت: شیرک‌تیایدا هه‌یه‌ گه‌وره‌یه‌ و هه‌یه‌ بچووک‌ه‌، چونکه‌ئوه‌ان هه‌ئنه‌گه‌رانه‌وه‌ به‌مه‌.

ئوه‌ی دیار‌بیت‌ لهم‌ فەرمووده‌یه‌ شیرکی گه‌وره‌یه‌ ئوه‌ی موشریک‌ه‌کان توشی بوون ته‌نها ته‌به‌پوک‌کردن بۆ "ذات‌أنواط" ناگه‌ریتته‌وه‌، به‌لکو بۆ به‌گه‌وره‌دانان و مانه‌وه‌شیان له‌لای ده‌گه‌ریتته‌وه‌^(۱).

۳- ئەم فەرمووده‌یه‌ به‌لگه‌یه‌ نییه‌تی باش‌حوکمی شه‌رعی ناگۆریت.

صالح‌الفوزان خوا‌بیاری‌ت‌ده‌فەرموویت: (هه‌روه‌ها باب‌ه‌تیکی تری گرینگ‌لهم‌ فەرمووده‌یه‌ ئوه‌یه‌ که‌ نییه‌تی باش‌حوکمی شه‌رعی ناگۆریت، ئەمانه‌ نییه‌تیان باش‌بوو، به‌لام‌ پیغه‌مبه‌ر (ﷺ) لێانی قبوول‌نه‌کرد، به‌لکو ئینکاریانی کرد له‌سه‌ر ئەمه‌)^(۲).

۴- ئەم فەرمووده‌یه‌ به‌لگه‌یه‌ نه‌هی کراوه‌ له‌خۆ چوواندن به‌ئه‌هلی جاهلی، هه‌روه‌ها به‌لگه‌شه‌ له‌سه‌ر ترسناکی خۆ چوواندن به‌موشریک‌ه‌کان، چونکه‌ ئەمه‌ سه‌ر ده‌کیشت بۆ تووش‌بوون به‌شیرک.

صالح‌الفوزان خوا‌بیاری‌ت‌ده‌فەرموویت: (هه‌روه‌ها ئەم فەرمووده‌یه‌ بنچینه‌یه‌کی گه‌وره‌ی تێدایه‌ که‌ ئه‌ویش ترسناکی خۆ چوواندن به‌کافر و موشریک‌ه‌کان، چونکه‌ ئەمه‌ سه‌ر ده‌کیشت بۆ تووش‌بوون به‌شیرک)^(۳).

(۱) التمهید لاپه‌ره (۱۳۴-۱۳۶).

(۲) إعانة المستفید (۱/۲۲۳).

(۳) إعانة المستفید (۱/۲۲۳).

- ۵- ئەم فەرموودەيە بەلگەيە بۆ قورسى ھاتنە دەرەوہی عادەت لە نەفسی مرۆف دا.
- ۶- ئەم فەرموودەيە بەلگەيە بۆ بەديار خستنی شتیک بۆ ئەوہی گومان لابچیت، چونکە دەفەرموویت: (خرجنا مع رسول الله ﷺ) إلى حنين ونحن حدثاء عهد بكفر، مہبەستیان ئەوہ بوو عوزری خویان پروون بکەنەوہ بەوہی تووشی بوون، ئەوان نەزان بوون، تینەگە یشتبوون وە ک ھاوہ لان.
- ۷- ئەم فەرموودەيە بەلگەيە عوزر بە نەزانی ھەيە بۆ نەزان.
- ۸- ئەم فەرموودەيە بەلگەيە دروستە (الله أكبر) بلیت ئەگەر تووشی سەرسوڤمانی بوویت، یان شتیک بۆ باش بوو.
- عن أبي سعيد الخدري رضي الله عنه أن النبي ﷺ قال: (وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ إِنِّي أَرْجُو أَنْ تَكُونُوا رُبْعَ أَهْلِ الْجَنَّةِ. فَكَبَّرْنَا. فَقَالَ: أَرْجُو أَنْ تَكُونُوا ثُلُثَ أَهْلِ الْجَنَّةِ. فَكَبَّرْنَا. فَقَالَ: أَرْجُو أَنْ تَكُونُوا نِصْفَ أَهْلِ الْجَنَّةِ. فَكَبَّرْنَا)^(۱).
- عن عمر بن الخطاب رضي الله عنه قال: (قُلْتُ لِلنَّبِيِّ ﷺ): طَلَّقْتَ نِسَاءَكَ قَالَ: لَا، قُلْتُ: اللَّهُ أَكْبَرُ^(۲).
- ئیمام بخاری رەحمەتی خوای لئ بیت بابیکی داناوہ : (باب التکبیر والتسبیح عند التعجب).
- ۹- ئەم فەرموودەيە بەلگەيە دروستە سویتد لەسەر فەتوا بخویت.

(۱) رواه البخاري (۳۳۴۸).

(۲) رواه البخاري (۶۲۱۸).

ابن باز په‌حمه‌تی خوی لئ بیت ده‌فرمودوئیت: (دروسته بو فرموده‌ناس و موفتی سوئند بخون له‌سهر فه‌توا نه‌گه‌ر مه‌به‌ستیکی هه‌بیت بو پروونکردنه‌وه)^(۱).

۱۰- ئەم فرموده‌یه به‌لگه‌یه ئەم ئوممه‌ته تووشی شیرک ده‌بیت.

۱۱- ئەم فرموده‌یه به‌لگه‌یه واجبه بو کتاب و سوننه‌ت بگه‌رپیته‌وه بو عیاده‌ت کردن، ناییت به‌بیروپای خۆی بکات.

^(۱) فتاوی‌ الدروس.

باب ما جاء في الذبح لغير الله

وقول الله تعالى: ﴿قُلْ إِنَّ صَلَاتِي وَنُسُكِي وَمَحْيَايَ وَمَمَاتِي لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ﴿١٦٢﴾ لَا شَرِيكَ لَهُ ۚ وَبِذَلِكَ أُمِرْتُ وَأَنَا أَوَّلُ الْمُسْلِمِينَ ﴿١٦٣﴾﴾ [الأنعام: ١٦٢-١٦٣]

وقوله: ﴿فَصَلِّ لِرَبِّكَ وَأَنْحَرْ ۖ﴾ [الكوثر: ٢]

عن علي رضي الله عنه قال: حدثني رسول الله (ﷺ) بأربع كلمات: (لعن الله من ذبح لغير الله، لعن الله من لعن ووالديه. لعن الله من آوى محدثاً، لعن الله من غير منار الأرض) [رواه مسلم^(١)].

وعن طارق بن شهاب، أن رسول الله قال: (دخل الجنة رجل في ذباب، ودخل النار رجل في ذباب) قالوا: وكيف ذلك يا رسول الله؟! قال: (مر رجلان على قوم لهم صنم لا يجوزه أحد حتى يقرب له شيئاً، فقالوا لأحدهما قرب قال: ليس عندي شيء أقرب قالوا له: قرب ولو ذباباً، فقرب ذباباً، فخلوا سبيله، فدخل النار، وقالوا للآخر: قرب، فقال: ما كنت لأقرب لأحد شيئاً دون الله عز وجل، فضربوا عنقه فدخل الجنة) [رواه أحمد^(٢)].

فيه مسائل:

(١) أخرجه مسلم (١٩٧٨).

(٢) رواه أحمد في الزهد (ص ١٥)، وأخرجه أيضاً: أبو نعيم في "الحلية" (٢٠٣/١)، والبيهقي في "شعب الإيمان" (٤٨٥/٥ رقم ٧٣٤٣)، موقوفاً على سلمان الفارسي رضي الله عنه، وأورد ابن قيم بإسناد الإمام أحمد في "جواب الكافي" (ص ٢١) من حديث طارق بن شهاب مرفوعاً كما هو عند المؤلف هنا، وصححه الألباني موقوفاً على سلمان رضي الله عنه، كما في "سلسلة الأحاديث الضعيفة" (٧٢٢/١٢)؛ حيث قال: "وبالجملة؛ فالحديث صحيح موقوفاً على سلمان الفارسي رضي الله عنه".

الأولى: تفسير: ﴿قُلْ إِنَّ صَلَاتِي وَنُسُكِي﴾.

الثانية: تفسير: ﴿فَصَلِّ لِرَبِّكَ وَأَنْخَسْ﴾.

الثالثة: البداءة بلعنة من ذبح لغير الله.

الرابعة: لعن من لعن والديه، ومنه أن تلعن والدي الرجل فيلعن والديك.

الخامسة: لعن من آوى محدثا وهو الرجل يحدث شيئا يجب فيه حق لله فيلتجىء إلى من يجيره من ذلك.

السادسة: لعن من غير منار الأرض، وهي المراسيم التي تفرق بين حقك في الأرض وحق جارك، فتغيرها بتقديم أو تأخير.

السابعة: الفرق بين لعن المعين، ولعن أهل المعاصي على سبيل العموم.

الثامنة: هذه القصة العظيمة، وهي قصة الذباب.

التاسعة: كونه دخل النار بسبب ذلك الذباب الذي لم يقصده، بل فعله تخلصا من شرهم.

العاشرة: معرفة قدر الشرك في قلوب المؤمنين، كيف صبر ذلك على القتل، ولم يوافقهم على طلبتهم، مع كونهم لم يطلبوا منه إلا العمل الظاهر.

الحادية عشرة: أن الذي دخل النار مسلم، لأنه لو كان كافرا لم يقل: (دخل النار في ذباب).

الثانية عشرة: فيه شاهد للحديث الصحيح (الجنة أقرب إلى أحدكم من شراك نعله، والنار مثل ذلك).

الثالثة عشرة: معرفة أن عمل القلب هو المقصود الأعظم حتى عند عبدة الأوثان.

باب ما جاء فی الذبح لغير الله

باسی سهربرینی ئازهل و قوربانی کردن بۆ غه‌یری خودا

ابن عثیمین ره‌حمه‌تی خوی لئ یئت ده‌فهرموویت: (سهر برین بۆ بیجگه له خودا دابه‌ش ده‌کریت بۆ دوو به‌ش:

یه کهم: ئازهل سهر ده‌بردیت بۆ بیجگه له خودا بۆ نزیک بوونه‌وه و به‌گه‌وره دانان، ئەمه‌یان شیرکی گه‌وره‌یه و پئی له دین ده‌رده‌چیت.

دووهم: ئازهل سهر ده‌بردیت بۆ بیجگه له خودا وه‌ک دل خۆشی و رێژ، ئەمه‌یان له دین ده‌رناچیت به‌لکو له کاروباری ئاسایی یه‌هه‌ندیک جار داواکراوه و هه‌ندیک جار داوا نه‌کراوه، ئەسل وایه‌ رینگه‌پێدراوه.

مه‌به‌ستی دانهری کتاب به‌شی یه‌که‌مه.

ئه‌گه‌ر کاربه‌ده‌ستیک بیته‌ شاریک و ئازهلکی بۆ سهربرین، مه‌به‌ستمان بۆ نزیک بوونه‌وه و به‌گه‌وره دانان بیته‌، ئەوه شیرکی گه‌وره‌یه و چه‌رامه ئەم ئازهل به‌خوریت، ئەمه‌ش نیشانه‌ی ئەوه‌یه که شیرکه، به‌جۆریک ئیمه ئازهل که له‌ رووی سهر ده‌برین و پاشان وازی لئ ده‌هینین، به‌لام ئەگه‌ر ئازهل که‌ی بۆ سهربرین وه‌ک رێژ و میوانداری و گوشته‌که‌ی ئاماده‌ بکریت و به‌خوریت، ئەمه‌یان له‌بابه‌تی رێژگرتنه و شیرک نییه^(۱).

صالح ال‌ال‌شیخ خوا بیاریژیت ده‌فهرموویت: (بۆ ئازهل سهربرین چوار حاله‌ت مان هه‌یه:

حاله‌تی یه‌که‌م: ئازهل سهربرین به‌ ناوی خوا و بۆ خوا، ئەمه‌یان یه‌کخوا به‌رستی یه‌.

^(۱) قول المفید (۱/۲۷۵).

حاله تی دووهم: ئاژەل سەر دەبردیت بە ناوی خوا و بۆ بیجگە لە خوا، ئەمەیان شیرکە لە عبادەت.

حاله تی سییه م: ئاژەل سەر دەبردیت بە ناوی بیجگە لە خوا و بۆ بیجگە لە خوا، ئەمەیان شیرکە لە داوا کردنی یارمەتی بیجگە لە خوا، وه شیرکە لە عبادەتیشدا.

حاله تی چوارەم: ئاژەل سەردەبردیت بە ناوی بیجگە لە خوا و بۆ خوا، ئەمەیان شیرکە لە پەرورەدگاریتیدا.

ابن تیمیە رەحمەتی خۆی لێ بیئت دەفەرموویت: ئەوێ زانراو بیئت شیرک لە عبادەتدا گەورەترە لە داوای یارمەتی کردن لە بیجگە لە خوا^(۱).

دانەری کتەب ئاماژە ی بۆ بە لگە کردووێ بێ ئەوێ حوکم بدات، چونکە ئاژەل سەربەرین حالەت هەیه شیرکە و حالەت هەیه دروستە و حالەت هەیه حەرەمە، گومانێ تێدا نییه لە گەل ئەوێ دایە کە حەرەمە ئاژەل سەربیری بۆ بیجگە لە خوا، وه ک بە گەورە دانان و نزیک بوون.

(۱) التمهيد لاپهره (۱۴۰-۱۴۳).

وقول الله تعالى: ﴿قُلْ إِنَّ صَلَاتِي وَنُسُكِي وَمَحْيَايَ وَمَمَاتِي لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ﴿١٦٢﴾ لَا شَرِيكَ لَهُ ۚ وَبِذَلِكَ أُمِرْتُ وَأَنَا أَوَّلُ الْمُسْلِمِينَ ﴿١٦٣﴾﴾ [الأنعام: ۱۶۲-۱۶۳]

واته: ئە‌ه‌ی محمد به‌و موشریکانه ب‌ل‌ی به‌ ته‌ئکید د‌وعا‌کردن و نو‌یژه‌کانم و خو‌ی‌ن پ‌شت‌نم، واته‌ ئا‌ژە‌ل س‌ەر ب‌ر‌ین و ق‌وربان‌ی کرد‌نم ته‌نها ب‌ۆ (الله)‌یه، کرد‌ه‌وه‌کانم له‌ ژیانم دا و ئە‌وه‌شی که‌له‌سه‌ری ده‌م‌رم ته‌نها ب‌ۆ ئە‌وه‌یه که‌ په‌روه‌رگاری جیهانیانه.

هیچ شه‌ریکی نیه‌ له‌و عیاده‌تدا به‌مه‌ فه‌رمان دراوه‌ به‌سه‌رمدا که‌ ته‌و‌حید و ئیخلاسه‌، منیش یه‌ که‌مینى موس‌لمانانم له‌م ئوممه‌ته‌دا.

سووده‌کانی ئایه‌ته‌که‌کان:

۱- ئیخلاسی پ‌یغه‌مبه‌ری (ﷺ) ئیمه‌ له‌ نو‌یژه‌ و ق‌وربان‌ی کردن و ژیان و مردن ته‌نها ب‌ۆ خوا بووه‌، له‌به‌ر وته‌ی: ﴿قُلْ إِنَّ صَلَاتِي وَنُسُكِي وَمَحْيَايَ وَمَمَاتِي لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ﴿١٦٢﴾ لَا شَرِيكَ لَهُ ۚ وَبِذَلِكَ أُمِرْتُ وَأَنَا أَوَّلُ الْمُسْلِمِينَ﴾.

۲- نو‌یژه‌ چ‌ۆن عیاده‌ته‌ سه‌ر‌بر‌ینیش به‌ هه‌مان شیوه‌ عیاده‌ته‌، که‌واته‌ چ‌ۆن ناییت نو‌یژه‌ ب‌ۆ جگه‌ له‌خوا ب‌کریت و داخ‌لی شیرک ده‌ب‌یت ئا‌واش سه‌ر‌بر‌ین ب‌ۆ ب‌یجگه‌ له‌خوا شیرکه‌.

۳- هه‌موو کرد‌ه‌وه‌کانی به‌نده‌ له‌ ژیاندا ئە‌گه‌ر مه‌به‌ست پ‌ی‌ی خوا ب‌یت ده‌ب‌یته‌ عیاده‌ت.

۴- ئیخلا‌س مه‌رجه‌ ب‌ۆ ق‌بو‌ول بوونی کرد‌ه‌وه‌.

۵- گرینگ‌ترین شت ک‌ۆتایی کرد‌ه‌وه‌یه‌.

۶- عیاده‌ت ته‌و‌قی‌ی یه‌، ناییت هیچ ش‌ت‌یک ب‌کریت مه‌گه‌ر به‌ فه‌رمان‌ی خوا نه‌ب‌یت.

۷- پیغمبر (ﷺ) یه کهم کهس بووه فهرمانی خوی جی به جیکردوو و دوانه کهوتوو و له جی به جیکردنی، له بهر وتهی: ﴿وَأَنَا أَوَّلُ الْمُسْلِمِينَ﴾.

۸- گه وره یی پله و پایه ی نوێژ، له بهر ئه وه پیش هه موو عیاده ته کانی تر خراوه و گه وره ترین عیاده ته دوی شایه توومان هینان، گه وره ترین عیاده تی لاشه یه و کوله گه ی دینه.

۹- گرینگی قوربانی کردن له چه ج، له بهر ئه وه به گه وره دانانی خوی گه وره ی تیدایه و مال به خشینشی تیدایه.

۱۰- ده بیّت موسلمان ژبانی هه مووی بو خوی گه وره بیّت هه تا ده گات به خوا، له سه ر ئیسلام بژیت و له سه ر ئیمان بمریت، نوێژ و زه کات و پوژوو و هه موو عیاده ته کانی ته نها بو خوا بیّت، خواردن و خواردنه وه و نووستن و شته ریگه پیدراوه کانی بو خوا بیّت و نییه تیکی باشی هه بیّت، چونکه نییه ت عاده ت و شته ریگه پیدراوه کان ده کاته عیاده ت.

۱۱- جیگیر کردنی پهروه ردگاریه تی گشتی، له بهر وتهی: ﴿لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ﴾.

وقوله: ﴿فَصَلِّ لِرَبِّكَ وَأَنْحَرْ﴾ [الکوثر: ۲]

واته: (جا که واته تنها بۆ پهروهردگارت نویژ بکه و قوربانیش هه ر به تنها بۆ ئه و سه ربیره).

رَافَهی وشه کانی ئایه ته که و ماناکه ی:

﴿فَصَلِّ لِرَبِّكَ وَأَنْحَرْ﴾: واته: سوپاسی خوی گه وره بکه به وهی پیتی داوه به نویژ کردن و قوربانی کردن، یه کیک له لیکدانه وه دووره کانی ئه م ئایه ته هه ندیک زانا ده لێن: (وانحر)، واته: هه ردوو ده سته کانت له ژیر قورگرت دابنی کاتی نویژ کردن، که ئه مه لیکدانه وه یه ک دروست نییه.

هۆکاری باسکردنی ئه م ئایه ته له م باب:

دانه ری کتاب له بهر ئه وه ئه م ئایه ته ی باسکردوو به بۆ ئه وه ی پروونی بکاته وه قوربانیش وه ک نویژ عیاده ته ده ییت تنها بۆ خوا بکریت به پاک ی.

سووده کانی ئایه ته که:

۱- واجبی ئیخلاص له هه موو عیاده ته کان، له بهر وته ی: ﴿فَصَلِّ لِرَبِّكَ وَأَنْحَرْ﴾.

۲- دروست نییه قوربانی پیش نویژی جه ژن بکریت، له بهر وته ی: ﴿فَصَلِّ لِرَبِّكَ وَأَنْحَرْ﴾.

۲- قوربانی کردن واجبه، له بهر وته ی: ﴿وَأَنْحَرْ﴾، جیاوازی هه یه له نیوان زانایان دوو وته

هه یه:

یه کهم: زۆربهی زانایان بۆ ئەوێ چوون قوربانی کردن سونەتێکی جەخت لیکراوه، که ئەمە و تەبی شافعی و حەنابلە و ظاهریە کانە.

دووهم: هەندێ زانای تر بۆ ئەوێ چوون قوربانی کردن واجبه، که ئەمە و تەبی ئەبو حەنەفە و و تەبیە که له و تەکانی مالک و لهیث و ئەوزاعی و و تەبیە که له و تەکانی ئەحمەد و ابن تیمیە.

و تەبی پاست و تەبی زۆربهی زانایانە که قوربانی کردن سونەتێکی جەخت لیکراوهیە، بەلام باشتەر و دلنایتر ئەوێ وازی لێ نەهێت ئەگەر توانات هەبوو.

۳- ئەم ئایەتە بەلگەیه نوێژی جەژن واجبه، جیاوازی هەیه له نێوان زانایان سەبارەت بە حوکمی نوێژی جەژن، سێ و تە هەیه:

یه کهم: هەندێ زانا بۆ ئەوێ چوون نوێژی جەژن واجبه، که ئەمە و تەبی حەنەفی و ابن حیبی مالکی و و تەبیە که له و تەکانی ئەحمەد و ابن تیمیە و ابن قیم و صنعانی و شەوکانی و ابن باز و ابن عثیمین.

دووهم: زۆربهی زانایان بۆ ئەوێ چوون نوێژی جەژن سوننەتە، که ئەمە و تەبی مالکی و شافعی و حەنەفی و و تەبیە که له و تەکانی ئەحمەد و داود الظاهری.

سێهەم: هەندێ زانای تر بۆ ئەوێ چوون نوێژی جەژن (فرض الکفاية) یە، که ئەمە و تەبیە که له و تەکانی حەنابلە و حەنەفی و مالکی و شافعی، بەلگە:

-خوای گەورە دەفەر موویت: ﴿فَصَلِّ لِرَبِّكَ وَأَنْحَرْ﴾.

- بانگ و قامەت بۆ نوێژی جەژن دروست نییە، وەک نوێژی جەنازه یەک حوکمیان هەیه.

- ئەگەر واجب بوایا دەبوایا گوئ گرتن له وتاری جهژن واجب بوایا وه ک ههینی.
- نوێژه که ته کبیری تێدایه به‌دوای یه ک له کاتی وه‌ستان بۆ نوێژ وه ک نوێژی جه‌نازه.
- ۴- ئەم ئایه‌ته به‌لگه‌یه قوربانێ ده‌ییت به پاکی و ته‌نها بۆ خوا بکریت، سه‌ر برین بۆ ییجگه له‌خوا شیرکه.

ابن عثیمین په‌حمه‌تی خوای لی ییت ده‌فه‌رموویت: (فَصَلِّ، پیتی (فاء) بۆ سه‌به‌به عطف کراوه له‌سه‌ر: ﴿إِنَّا أَعْطَيْنَكَ الْكَوْثَرَ﴾ [الکوثر: ۱]، به هۆی ئه‌وه‌ی که که‌وته‌رمان پێ داویت نوێژ بۆ خوای خۆت بکه و ئاژه‌ل سه‌ربرپه وه ک سوپاس کردنیک بۆ خوای گه‌وره له‌سه‌ر ئەم نیعمه‌ته، مه‌به‌ست له نوێژ لی‌ره نوێژی زانراوه له‌ پرووی شه‌رع.

"والنحر" مه‌به‌ست پێی سه‌ربرپه‌نه، واته سه‌ربرپه‌ن ته‌نها با بۆ خوا ییت هه‌روه‌ک چۆن نوێژ بۆ ته‌نها خوایه، سوودی ئەم ئایه‌ته ئه‌وه‌یه سه‌ربرپه‌ن عیاده‌ته، له‌به‌ر ئه‌وه خوای گه‌وره فه‌رمانی پێی کردووه و له‌گه‌ل نوێژ باسی کردووه^(۱).

صالح ال‌شیخ خوا بیاری‌تریت ده‌فه‌رموویت: (فَصَلِّ لِرَبِّكَ وَأَنْحَسْ، فه‌رمانی به نوێژ و سه‌ربرپه‌ن کردووه، ئەگەر فه‌رمان بکات ئەوا داخلی سنوری عیاده‌ت ده‌ییت، چونکه عیاده‌ت ناویکی گشتی یه بۆ هه‌موو ئه‌وشته‌نه‌ی که خوای گه‌وره خۆشی ده‌وێت و پێی رازی یه، له‌ وته و کرده‌وه‌ی به‌رچاو و شاراوه، فه‌رمان کردنی خوای گه‌وره به نوێژ به‌لگه‌یه که خۆشه‌ویسته لای خوا، وه فه‌رمان کردنی به سه‌ربرپه‌ن به‌لگه‌یه که خۆشه‌ویسته لای و رازی یه پێی، که‌واته نوێژ و سه‌ر برین عیاده‌تن بۆ خوا.

^(۱) القول المفید (۲۸۲/۱).

هەر کهسیک ئاژەل سەر بپریت بۆ ییجگە لە خوا ئەووە عیادەتی کردوووە بۆ ییجگە لە خوا^(١).

٥- هەندێ زانا ئەم ئایەتە دەکەنە بەلگە دەبێت دەست لەژێر گەرووت دابنیت لە کاتی نوێژ کردن، جیاوازی هەیە لەنێوان زانایان:

یەکەم: هەندێ زانا بۆ ئەووە چوون هەردوو دەستەکان لەسەر سینگ دادەنرێن، که ئەمە وتەیکە لە وتەکانی شافعی.

دوووەم: هەندێ زانای تر بۆ ئەووە چوون هەردوو دەستەکان لەژێر سینگ و لە سەرەوێ ناوک دادەنرێن، که ئەمە وتەیکە لە مەزەهەبی مالک و شافعی و ئەحمەد.

سێهەم: هەندێ زانای تر بۆ ئەووە چوون شوێنی دەست دانان لە ژێرەوێ ناوکە، که ئەمە مەزەهەبی ئەبو حەنیفە و وتەیکە لە وتەکانی شافعی و وتەیکە لە وتەکانی ئەحمەد، إسحاق.

چوارەم: هەندێ زانای تر بۆ ئەووە چوون نوێژخوێن بەئارەزووی خۆیەتی هەردوو دەستەکانی لەسەر ناوک یان سەرەوێ ناوک یان ژێرەوێ ناوک دابنیت، که ئەمە وتەیکە لە وتەکانی ئەحمەد.

(١) التمهيد لاپهره (١٤٦-١٤٧).

شیخ الألبانی رحمه‌تی خوی لی بیت ده‌فهرموویت: (دانانی هه‌ردوو ده‌ست له‌سه‌ر سینگ
فه‌رمووده‌ی له‌سه‌ر جیگیر بووه، پیچه‌وانه‌که‌ی یان فه‌رمووده‌ی لاوازه یان هیچ ئەسل و
ئەساسی نییه)^(۱).

ابن عثیمین رحمه‌تی خوی لی بیت ده‌فهرموویت: (هه‌ندی زانای تر بو ئەوه چوون
له‌سه‌ر سینگ داده‌نریت، که ئەمه وته‌ی راسته)^(۲).

(۱) صفة صلاة النبي (ﷺ) لاپه‌ره (۶۹).

(۲) الشرح الممتع (۳۶/۳-۳۷).

عن علي رضي الله عنه قال: حدثني رسول الله (ﷺ) بأربع كلمات: (لعن الله من ذبح لغير الله، لعن الله من لعن ووالديه. لعن الله من آوى محدثاً، لعن الله من غير منار الأرض) [رواه مسلم]^(۱).

واته: علی کوری ئەبو تالیب خوا لێن رازی بێت وتی: پێغه‌مبەری خودا (ﷺ) چوار وشە ی پێ گوتم: (لەعنه‌تی خوا لەو کەسە ی کە گیاندارێک سەر دەپرێت بۆ بیجگە لە خوا) واته: بۆ ئەوێ خۆی لێ نزیک بکاته‌وه یان بە گه‌وره و مه‌زنی دابنیت، لەعنه‌تی خوا لەو کەسە ی کە لەعنه‌ت لە دایک و باوکی خۆی ده‌کات، لەعنه‌تی خوا لەو کەسە ی کە (محدث) تاوانبارێک په‌نا ده‌دات. یان (محدث) جیگای کاریکی خراپه ده‌کاته‌وه، لەعنه‌تی خوا لەو کەسە ی کە سنوور و نیشانه‌کانی زه‌وی ده‌گۆریت.

په‌فهی وشه‌کانی فهرمووده‌که:

(لعن الله من آوى محدثاً): واته: لەعنه‌تی خوا لەو کەسە ی کە "محدث" تاوانبارێک په‌نا ده‌دات، یان "محدث" جیگای کاریکی خراپه ده‌کاته‌وه.

(لعن الله من غير منار الأرض): واته: لەعنه‌تی خوا لەو کەسە ی کە سنوور و نیشانه‌کانی زه‌وی ده‌گۆریت.

هۆکاری باسکردنی ئەم فهرمووده‌یه له‌م بابە:

دانه‌ری کتاب ئەم فهرمووده‌یه‌ی باسکردووه بۆ ئەوێ روونی بکاته‌وه کە سه‌ربرین بۆ بیجگە له‌خوا له‌ تاوانه گه‌وره‌کانه و هه‌ره‌شه‌یه‌کی تووندی له‌سه‌ر هاتووه.

سووده‌کانی فهرمووده‌که:

(۱) أخرجه مسلم (۱۹۷۸).

۱- ئەم فەرموودەیه بەلگەیه سەرپرین بۆ بیجگە لە خوا لە تاوانە گەورەکانە و شیرکە.

(لعن الله من ذبح لغير الله): هەموو ئەمانە دەگریتهوه:

- ئەوێ سەر دەبردێت بۆ پەیکەرەکان بۆ نزیک بوونەوه لیان.

- ئەوێ سەر دەبردێت بۆ گۆشت خواردن و ناوی بیجگە لە خواى لەسەر دەهێنێت.

- ئەوێ سەر دەبردێت وەک بە گەورە دانانی دروستکراو وەک سەلام و رێژ بۆ کەسە کە کاتیک دەگات بەو شوێنەى کە پیشخوایى لێ دەکەن.

- ئەوێ سەر دەبردێت لە کاتى وەستانی باران، واتە: نەهاتنى باران لە شوێنێکى دیارى کراو یان لە لای قەبر، بۆ ئەوێ باران بپاریت.

- ئەوێ سەر دەبردێت لە کاتى هاتنە ناو خانوو لە ترسی جنۆکە نەوێک زیانی پێ بگەینیت، هەموو ئەمانە داخلى سەر پرین دەبن بۆ بیجگە لە خوا و دەبن بە شەریک بریاردان بۆ خواى گەورە^(۱).

۲- ئەم فەرموودەیه بەلگەیه گۆرپى سنورى نیشانەکانى زەوى لە تاوانە گەورەکانە، هەر لەبەرئەوێش پیغمبەر (ﷺ) لە گەل شیرک و ئازاردانى دایک و باوک و پەنادانى تاوانبار باسیکردوو، بەلگەیه کە شتیکی گەورەیه دەبێت مەرووف خۆی لێ بپاریت و لە خوا بترسێت بۆ ئەوێ تووشى نەبێت^(۲).

صالح الفوزان خوا بپاریت دەفەرموویت: ((المنار): کۆى مناره، واتە: نیشانە، مەبەست بە (منار الارض)، نیشانەکانى زەوى یە، زانایان سێ وتەیان هەیه:

(۱) إعانة المستفيد (۱/۲۳۳-۲۳۴).

(۲) القول المفید (۱/۲۸۰-۲۸۷).

یه کهم: مهبهست به نیشانه کانی زهوی مراسیمه، به مانای تر واته: پیش خستن و پاش خستنی له شویتی خوئی، فهرموده هاتوو دهفهرموویت: (ههر کهسیک بستیک زهوی به ستهم داگیر بکات به ناحق، ئهوا حهوت چین زهوی تهوق ده کریته ملی و ده کریت به ناخی ههر حهوت چینی زهوی دا).

دووهم: مهبهست له نیشانه کانی زهوی نیشانه کانی چه ره مه، ئهوانه ی چه راهه راوی تیدا بکهیت و نیچیر دووربخه یته وه و دار بیریت.

سییه م: مهبهست به نیشانه کانی زهوی ئه وه هیما یانه که له سهر ریگا دانراون و زانراون، له م کاته ی ئیستا ئه وه هیما یانه ده گریته وه که له سهر ریگای گه یاندن، ئه م نیشانه که س بوی نییه بیگوریت، چونکه خه لک بزر ده ییت و به ریگای هه له دا ده پوات، وته ی راست له م وتانه وته ی یه که مه^(۱).

۳- ئه م فهرموده یه به لگه یه نه فرهت کردن له دایک باوک له تاوانه گه وه کانه.

ابن عثیمین ره حمه تی خوای لی ییت ده فهرموویت: ((لعن من لعن والديه)، واته: نه فره تی خوا له وه که سه ییت که نه فرهت له دایک و باوکی ده کات، واته: جنیودان وقسه پی وتنه، نه فرهت له مرؤف واته جنیودان و قسه پی وتن، ئه گهر جنیوت به مرؤفیکدا یان قسه ت پی ووت ئه مه نه فرهته، چونکه پیغه مبه ر (ﷺ) پیی و ترا: چۆن پیاو نه فرهت له دایک و باوکی ده کات، وتی (پیاو جنیو به باوکی پیاو ده دات و ئه ویش جنیو به باوکی ده دات، ههروه ها جنیو به دایکی ده دات ئه ویش جنیو به دایکی ده دات)، زانایان بنچینه یه کیان له م

(۱) إعانة المستفید (۱/۲۳۶-۲۳۷).

فهرموده‌یه دهره‌یناوه ئه‌ویش ئه‌وه‌یه: هۆکار له جینگای راسته‌وخۆیه له تاوان دا، وه له ضمان پهنه‌وانه‌یه‌تی که زانایان به درپژری باسیان کردوه^(۱).

۴- ئهم فهرموده‌یه به‌لگه‌یه په‌نادانی تاوانبار و به‌رگری لیکردنی له تاوانه گه‌وره‌کانه، (من آوی محدثا)، واته: په‌نای ده‌دات و به‌رگری لێ ده‌کات، (الاحداث) له دین دا ده‌گریته‌وه، وه‌ک بیدعه و ئه‌وه‌ی جه‌همی و موعته‌زیله و بیجگه له ئه‌مانه دایان هیناوه، الاحداث له کاروباری ئوممه‌تیش ده‌گریته‌وه، وه‌ک تاوانه‌کان و شتی تری وه‌ک ئه‌مانه، ههر که‌سیک په‌نای بدات نه‌فره‌تی لێ کراوه، هه‌روه‌ها که‌سیک سه‌ری بخت هه‌مان شته، چونکه په‌نادان بۆ ئه‌وه‌یه تا‌کو ئازاری له‌سه‌ر لا‌بجیت، ههر که‌سیک سه‌ری بخت تاوانی گه‌وره‌تره، ئه‌وه‌ی بیدعه‌ی داهیناوه یان تاوانی کردوه تاوانبارتره، چونکه ئه‌گه‌ر په‌نادانی هۆکاری نه‌فره‌ت بیت، که‌واته خودی تاوانه‌که گه‌وره‌تره، ئهم فهرموده‌یه به‌لگه‌یه بۆ ترسناکی شت داهینان له دین، پیغه‌مبه‌ر (ﷺ) ده‌فه‌رمو‌یت: (ئاگادار بن له شتی داهینراو، چونکه هه‌موو داهینانیک له‌دین دا گو‌م‌رایه)، مانای فهرموده‌که وایه ئه‌گه‌ر چی داهینراوه که که‌میش بیت^(۲).

۵- ئهم فهرموده‌یه به‌لگه‌یه دروسته‌ بلیت نه‌فره‌تی خوا له‌و که‌سانه بیت که ئهم کرده‌وانه ده‌که‌ن.

(۱) القول المفید (۲۸۰-۲۸۷).

(۲) القول المفید (۱/۲۸۰-۲۸۷).

وعن طارق بن شهاب، أن رسول الله (ﷺ) قال: (دخل الجنة رجل في ذباب، ودخل النار رجل في ذباب) قالوا: وكيف ذلك يا رسول الله؟! قال: (مر رجلان على قوم لهم صنم لا يجوز له أحد حتى يقرب له شيئاً، فقالوا لأحدهما قرب قال: ليس عندي شيء أقرب قالوا له: قرب ولو ذباباً، فقرب ذباباً، فخلوا سبيله، فدخل النار، وقالوا للآخر: قرب، فقال: ما كنت لأقرب لأحد شيئاً دون الله عز وجل، فضربوا عنقه فدخل الجنة) [رواه أحمد].

واته: له تاریقی کوری شیهابه وه ریوایه ت کراوه که پیغمبر (ﷺ) فەرموویە تی: (بە هۆی میشتیکه وه پیاویک چوو بههشت، هەر به هۆی میشتیکه وه پیاویکش چوو ئاگری دۆزهخ، گوتیان چۆن ئەو پیغمبری خوا؟ فەرمووی: دوو پیاو بە لای قەومی کدا گوزەریان کرد (تیپەرین) که بتیکیان هەبوو لێ نەدەگەڕان هیچ کەس بە نزیکیدا تیپەرئ هەتا شتیکێ نە کردبایە بە قوربانی بۆ ئەو بته، وتیان بە یه کینکیان قوربانی بکه بۆ بته کهمان، وتی: هیچم نیه بیکەم بە قوربانی، وتیان: خۆت نزیک بکه وه له بته که، واته قوربانیە ک بکه با میشتیکیش بێت هەر تهواوه، ئەویش میشه کهی کرد بە قوربانی، ئەوانیش ریگەیان بەردا و چوو ئاگری دۆزهخه وه، به وهی تریشیان وت: قوربانیە ک بکه، ئەویش ووتی: قوربانی بۆ هیچ کەس ناکەم جگە له خوا، له بهر ئەوه دایان له گەردەنی و کوشتیان و چوو بهههشته وه).

پافە ی وشەکانی ئەئەرە که:

(في ذباب): واته: به هۆی میشه وه، پیتی (في) بۆ هۆکاره نه ک ظرف.

(فَضَرَبُوا عَنْقَهُ): واته: له ملی دا و کوشتی.

هۆکاری باسکردنی ئەم ئەئەرە له م بابە:

دانه‌ری کتاب ئەم ئەنەرە‌ی باسکردووە بۆ ئەو‌ه‌ی پ‌وونی بکاتەو‌ه چ وەعیدیک هاتووە بۆ ئاژەل سەرب‌رین بۆ بیجگە لەخوا.

سوودەکانی ئەنەرە‌کە:

۱- و‌تە‌ی ر‌است ئەو‌ه‌یه ئەمە و‌تە‌ی سەلمانی فارسی یە نە‌ک و‌تە‌ی پ‌یڤەمبەر (ﷺ).

ابن عثیمین ر‌ەحمە‌تی خ‌وای ل‌ی ب‌یت دە‌فەر‌مو‌و‌یت: (فەر‌مو‌ودە‌کە دوو عیلە‌تی ه‌یه‌یه:

یە‌کە‌م: تاریقی ک‌وری ش‌یهاب ه‌ه‌موو زانایان یە‌ک دە‌نگن کە گ‌و‌یی لە پ‌یڤەمبەر نە‌بوو‌ه (ﷺ)، ج‌یا‌وازی لە‌و‌ه‌دایە کە هاو‌ه‌لی پ‌یڤەمبەر بوو‌ه، زۆر‌یە‌یان دە‌ل‌ین هاو‌ه‌لی بوو‌ه، بە‌لام ئە‌گەر ب‌ل‌یین: هاو‌ه‌لی پ‌یڤەمبەر بوو‌ه ه‌یچ زیانی پ‌ی نا‌گە‌یە‌ن‌یت کە گ‌و‌یی لە پ‌یڤەمبەر نە‌بوو‌ه، چ‌ون‌کە م‌رس‌لی ص‌حاب‌ی ح‌وجە‌یه، ئە‌گەر بیجگە لە ص‌حاب‌ی ب‌یت، ئە‌وا م‌رس‌لی بیجگە لە ص‌حاب‌ی یە، ئە‌وا لە‌بە‌شی لا‌وا‌زە‌کانە.

دوو‌ه‌م: فەر‌مو‌ودە‌کە لە ع‌ن‌ ع‌نە لە پ‌ووی ئە‌عمە‌ش‌ه‌و‌ه کە لە م‌ود‌لیسە‌کانە، ئە‌مە ئافاتە لە فەر‌مو‌ودە، فەر‌مو‌ودە‌کە لە نە‌فس‌دا ش‌ت‌یک‌ی ه‌یه‌یه لە‌بەر ئە‌م دوو عیلە‌تە، ه‌ه‌روە‌ها فەر‌مو‌ودە‌کە عیلە‌تی ت‌ریش‌ی ه‌یه‌یه.

س‌ی‌ه‌م: ئ‌یم‌ام ئە‌حمە‌د ر‌وایە‌تی ک‌ردوو‌ه لە تاریق ئە‌و‌یش لە س‌لمان بە م‌وق‌وف‌ی، واتە: و‌تە‌ی سەلمانە نە‌ک و‌تە‌ی پ‌یڤەمبەر، ه‌ه‌روە‌ها ابو ن‌ع‌یم و ابن اب‌ی ش‌ی‌بە‌ش ر‌ی‌وایە‌تیان ک‌ردوو‌ه، لە‌وانە‌یه سەلمان و‌ه‌ری‌گ‌رت‌ب‌یت لە نە‌و‌ه‌ی ئ‌یس‌رائ‌یل^(۱).

ش‌ی‌خ‌ الالبانی ر‌ەحمە‌تی خ‌وای ل‌ی ب‌یت دە‌فەر‌مو‌و‌یت: (یە‌کە‌م: فەر‌مو‌ودە‌کە پ‌ال پ‌یڤەمبەر ه‌ه‌لە‌یه، چ‌ون‌کە و‌تە‌ی پ‌یڤەمبەر نی‌ه (ﷺ) بە‌ل‌کو و‌تە‌ی ص‌حاب‌ی یە.

^(۱) القول المفید (۲۸۸/۱-۲۸۹).

دووه: به شیوهیه کی گشتی فهرمووده دانه پال ئیمام ئهمهد جینگای تیروانینه، چونکه وا گومان ده بریت له مسندی ئیمام ئهمهد ههیه، که چی وانیه له کتابی الزهد دا ههیه لاپهره .۱۵

فهرمووده که راسته به موقوفی له سهر سه لمانه خوا لئی رازی بیت و ئهوهی دیار بیت له نهوهی ئیسرائیل گیراویه تهوه^(۱).

۲- هه ندی زانا ئهم ئه ئهره ده که نه به لگه که زوری لی کردن ته نها به وته روخسه ت دراوه کوفر بکهیت به کرده وه ناییت کوفر بکهیت.

که واته: هه ندی زانا ده لئین ته نها بۆ ووته روخسه ت دراوه کوفر بکهیت، به لگه:

- ئه ئهره که باسی می ش ده کات، زوری لیکراوه که چی چووه ناو ئاگر، به لگه یه که کوفر به کرده وه روخسه ت نه دراوه.

- خوی گه وره ده فهرموویت: ﴿مَنْ كَفَرَ بِاللَّهِ مِنْ بَعْدِ إِيمَانِهِ إِلَّا مَنْ أُكْرِهَ وَقَلْبُهُ مُطْمَئِنٌّ بِالْإِيمَانِ﴾، واته: ههر که سیک دوی ئیمان هئنان کافر بیته وه بیگومان سزای توندی بۆ ههیه، ئیلا که سیک زوری لی کراییت له و کاته ش دلیا بیت له وهی که دلی پر له ئیمان.

ابن عباس خوا لئین رازی بیت ده فهرمویت: (موشریکه کان زور ئازاری عهماری کوری یاسریان دا به راده یه ک گه شته حاله تیک خهریک بوو له ژیر سزادا تیابجیت، ئه وسای له بهر ناچاری به دلیکی پر له ئیمان وه ئه وانی رازی کرد، جا دواتر هاته لای پیغه مبه ر و کاره ساته که ی بۆ گیراویه وه، ئه ویش پیی فهرموو: له و کاته دلت چۆن بوو؟ عه مار گوتی:

(۱) سلسلة الأحادیث الفقهاء (۷۲۲/۱۲).

دلنیا بووم له ئیمان، فهرمووی: ئەگەر ئەم جارەش دووبارە بوویەوه، تۆش جارێ چیت گوتبوو بیلێرهوه، عەمار زۆری لێکرا بۆ کوفر کردن به و ته نه ک کردهوه، ئەمه به‌لگه‌یه که تهنها به و ته پوخسه‌ت دراوه.

وته‌ی راست هیچ جیاوازی نیه له‌نیوان و ته و کردهوه، به‌لگه‌:

- خوای گه‌وره ده‌فهرموویت: ﴿مَنْ كَفَرَ بِاللَّهِ﴾، ولم يقل: (بالقول)، واته: نه‌ی فهرموو: هه‌ر که‌سێک کوفر بکات به و ته، که‌واته ئایه‌ته که گشتی یه، و ته و کردهوه ده‌گرێته‌وه مه‌گه‌ر به‌لگه‌ هاتیبت و جیاوازی خستیتته نیوان و ته و کردهوه، که‌چی هیچ به‌لگه‌ نه‌هاتوون.

- ئەوه‌ی زۆری لێ بکریت و زینای له‌گه‌ڵ بکریت هه‌ددی له‌سه‌ر جی به‌جی ناکریت، به‌لگه‌یه زۆر لێکردن به و ته و کردهوه پوخسه‌ت دراوه.

وه‌لام بۆ ئەوانه‌ی ده‌لێن زۆری لێکردن بۆ کوفر تهنها به و ته پوخسه‌ت دراوه:

فهرمووده‌ی باسی چیرۆکی می‌ش ده‌کات:

۱- هه‌ندێ زانا ده‌لێن لاوازه.

۲- ئەگه‌ر فهرمووده‌ی که‌ راستیش بی‌ت ئەوه و ته‌ی پی‌غه‌مبه‌ر نییه، به‌لکو و ته‌ی هاوه‌لی پی‌غه‌مبه‌ره له نه‌وه‌ی ئیسرایل گیراویه‌ته‌وه.

۳- ئەگه‌ر راست بی‌ت ده‌لێن بۆ ئومه‌ته‌کانی پی‌شته‌ر پوخسه‌ت نه‌درا‌بوو بۆ کوفر کردن به کردهوه یان به و ته و کردهوه پیکه‌وه.

محمد الامین الشنق‌طی په‌حه‌مه‌تی خوای لێ بی‌ت ده‌فهرموویت: (ئوه‌ی زانراو بی‌ت ئەوه‌ی له نه‌وه‌ی ئیسرایل ده‌گیردیتته‌وه هه‌واڵ که به ئیسرایلیات به ناوبانگه‌ سی‌ی حاله‌تن، له

یه ک حالت واجبه بهراستی دابنتی نه گهر قورئان و سوننهت بهلگه بیت لهسه رپاستی یه که ی، له حاله تیکدا واجبه به دروی بخه یته وه نه گهر قورئان و سوننهت بهلگه بیت لهسه دروویه که ی، له حاله تی سیهم ناییت به دروی بزانی و ناییت به رپاستی بزانی، نه گهر له قورئان و سوننهت بهلگه نه هاتییت بو بهراست دانانی و به دروخستی^(۱).

ابن عثیمین په حمه تی خوی لی بیت ده فره موویت: (الإسرائيليات: هه والی نه قل کراوه له نه وه ی ئسرائیل له جووله که و گاور به لام له جووله که زیاتر نه قل کراوه، ثم هه والانه دابهش ده کرین بو سی بهش:

یه که م: نه وه ی ئیسلام دانی پیداناوه و شایه تی داوه بو رپاستی نه وه که حقه و رپاسته.

نمونه: فره مووده ی ابن مسعود رواه البخاری یه ده فره موویت: زانایه کی جووله که هاته لای پیغمبر (ﷺ) وتی: نه ی محمد خوی گه وره رپوژی قیامهت ئاسمانه کان لهسه ر په نجه داده نیت و هه موو دروستکراوانی تر لهسه ر په نجه داده نیت و ده فره موویت: من مه لیکم، پیغمبر (ﷺ) پیده که نیت هه تا ددانی به دیار ده که ویت وه ک به رپاست دانانی هه والی زانای جووله که، پاشان ثم نایه ته ده خوینته وه که ده فره موویت: ﴿وَمَا قَدَرُوا اللَّهَ حَقَّ قَدْرِهِ وَالْأَرْضُ جَمِيعًا قَبْضَتُهُ يَوْمَ الْقِيَمَةِ وَالسَّمَوَاتُ مَطْوِيَّاتٌ بِيَمِينِهِ سُبْحَنَهُ وَتَعَالَى عَمَّا يُشْرِكُونَ﴾ [الزمر: ۶۷]

دووه م: نه وه ی ئیسلام به دروی خستوته وه و شایه تی داوه به دروی نه وه پووجه.

(۱) أضواء البيان (۲۰۳/۴-۲۰۴).

نمونه: فہرموودہی جابر رواہ البخاری یہ دہفہرموویت: جوولہ کہ دہیان وت ئہ گہر بجیتہ لای خیزانی خوت لہ پشتهوہ ئہوہ منال خیل دہردہچیت (واتہ چاوی تہواو ناییت)، ثایت دابہزی: ﴿نَسَاؤُكُمْ حَرْتُ لَكُمْ فَأْتُوا حَرْتُكُمْ أَلَى شَيْئُمْ﴾ [البقرة: ۲۲۳].

سیہم: ئہوہی ئیسلام دانی پیا نہناوہ و ئینکاریشی نہ کردوہ، دہییت لہمہیان بوہستیت.

نمونه: فہرموودہی ئہبو ہریرہ رواہ البخاری یہ دہفہرموویت: ئہہلی کتاب تہوراتیان دہخویندہوہ بہ زمانی عیبری و تہفسیریان دہ کرد بہ زمانی عہربہی بو ئہہلی ئیسلام، پیغہمبہر (ﷺ) فہرمووی: (ئہہلی کتاب بہراستیان مہخہنہوہ و بہدرویان مہخہنہوہ، وہ بلین: ﴿وَقُولُوا ءَامَنَّا بِالَّذِي أُنْزِلَ إِلَيْنَا وَأُنْزِلَ إِلَيْكُمْ﴾ [العنکبوت: ۴۶]، بہلام باسکردنی دروستہ، ئہ گہر شتی خراپی لی نہکہویتہوہ.

بہلام ناییت پرسیار لہ ئہہلی کتاب بکریٹ بو کاروباری دین، چونکہ فہرموودہی جابر رواہ احمدہ دہفہرموویت: پیغہمبہر (ﷺ) دہفہرموویت: (پرسیاری ہیچ شتیک لہ ئہہلی کتاب مہکەن، چونکہ ئہوان پیتموویتان ناکەن بەلکو گوپراتان دہکەن)^(۱).

عبداللہ بن حمید رەحمەتی خوی لی بیت دہفہرموویت: (ئہ گہر یہ کیکی بلیت: ئہوہی میشی کردہ قوربانی ئایا داخلی سنوری زور لی کردن ناییت؟ میشی کردہ قوربانی بو پاراستنی نہفسی خوی، خوی گہورہ دہفہرموویت: ﴿مَنْ كَفَرَ بِاللَّهِ مِنْ بَعْدِ إِيمَانِهِ إِلَّا مِنْ أَكْرَهٍ وَقَلْبُهُ مُطْمَئِنٌّ بِالْإِيمَانِ﴾ [النحل: ۱۰۶]، وہلام چیہ بو ئہمہ؟

(۱) تفسیر ابن عثیمین / أصول في التفسير (۱/۵۹-۶۰).

یه کهم: ئەمەیان شەرعی پێش ئیمە بوو، لە دینی ئەوان عوزر نەبوو بۆ زۆری لیکردن، بەلام لە دینی ئیمە خوای گەوره پێگهی داوہ بۆ زۆری لیکراو کوفر بکات، بەلام زمان و دلی پر ئیمان بیت و ئارام بیت بە ئیمان.

دووہم: زۆری لیکردن بۆ کوفر بۆ کەسیک دروستە کوفر بکات کە دلی پر ئیمان بیت و ئارام بیت بە ئیمان، خوای گەوره دەفەرمویت: ﴿إِلَّا مَنْ أَكْرَهُ وَقَلْبُهُ مُطْمَئِنٌّ بِالْإِيمَانِ﴾، ئەمەیان دلی ئارام نەبوو بە ئیمان، بەلکو دلی ئارام بوو بە قوربانی کردن، ئەمە وەلامی دووہم بوو.

سێهەم: زۆری لیکردن وەرەگیریت ئەگەر وتە بوو، بەلام ئەگەر کردەوہ بوو وەرناگیریت، ئەمەیان کردەوہ بوو، خوای گەوره دەفەرمویت: ﴿مَنْ كَفَرَ بِاللَّهِ﴾، ئەمەیان پەیوەستە بە ووتە کە عوزری بۆ هەیه بە زۆر لیکردن، بەلام بە کردەوہ نەخێر.

ئەوہی دیار بیت زۆر لیکراو عوزری بۆ هەیه جا زۆری لی بکریت بە وتە یان بە کردەوہ، پێچەوانەیی ئەوانەیی جیاوازی دەخەنە نێوان وتە و کردەوہ^(۱).

زانایان دەلێن دروستە موسلمان کوفر بکات ئەگەر زۆری لیکراوہ بەلام دەبیت لە دلەوہ پێی ناخۆش بیت و دلی پر ئیمان بیت، وە بە کوفر کردن لە دین دەرنەچیت چونکە پێی ناخۆشە.

(۱) شرح کتاب التوحید لاپەرە (۱۹۷-۱۹۸).

ابن حزم رِه‌حمه‌تی خَوا‌ی لَی بَیت ده‌فه‌رموویت: (هه‌موو زانایان یه‌ک ده‌نگن ئه‌وه‌ی زۆری لَیکراوه به‌کوفرکردن و دَلّی پَر ئَیمانه‌هیچی له‌سه‌ر نییه له‌کوفر له‌لای خَوا‌ی گه‌وره)^(۱).

له‌الموسوعة الفقهية باسکراوه ده‌لَیت: (هه‌موو فو‌قه‌هاکان یه‌ک ده‌نگن له‌سه‌ر ئه‌وه هه‌ر که‌سیک زۆری لَی بکریت و شه‌ی کوفر بَلَیت، ئه‌وه به‌کافر حساب ناکریت)^(۲).

زانایان ده‌لَین زۆری لَیکردن ئه‌و کاته رُو‌خسه‌ت دراوه وته‌ی کوفر بَلَیت ئه‌گه‌ر بزانی‌ت ده‌یکوژن یان ئه‌ندامی‌کی لاشه‌ی ده‌برن، یان به‌لَیدان نه‌فسی تیا‌بجَیت یان ئه‌ندامی‌کی تیا‌بجَیت، جا لَیدانه‌که زۆر بَیت یان که‌م.

له‌الموسوعة الفقهية باسکراوه ده‌لَیت: (زۆری لَیکردن دوو جو‌ره:

یه‌که‌م: جو‌ریکیان مرؤف ناچار ده‌بَیت و ده‌که‌ویته ته‌نگانه، وه‌ک: زۆری لَیکردن به‌کوشتن و برَین و لَیدان ترسی ئه‌وه‌ی هه‌بَیت نه‌فسی تیا‌بجَیت یان ئه‌ندامی‌کی تیا‌بجَیت، جا لَیدانه‌که زۆر بَیت یان که‌م.

دووهم: جو‌ریکیان مرؤف ناچار نابَیت وه‌ک ئه‌وه‌ی پَیشووتر، وه‌ک: به‌ند کردن و گرَیدان و لَیدانی‌ک ترسی ئه‌وه‌ی نییه تیا‌بجَیت، ئه‌مه‌یان پَیی ده‌لَین زۆری لَیکردنی ناته‌واو)^(۳).

مه‌رجه‌کانی زۆری لَیکردن (الاکراه):

۱- ده‌بَیت توشی ببَیت و توانای رَزگار بوونی نه‌بَیت ئه‌گه‌ر به‌هه‌لاتیش بَیت.

(۱) مراتب الإجماع لاپه‌ره (۶۱).

(۲) الموسوعة الفقهية (۱۸۲/۲۲).

(۳) الموسوعة الفقهية (۱۸۲/۲۲).

۲- گومانی به زۆری بۆ ئەوه بچیت که تووشی دهییت.

۳- دهییت ئەو هه‌په‌شه‌ی لێ ده‌کریت یه‌کسه‌ر بیټ، واته ئەو کاته بیټ، ئە‌گەر بلیت تو فلانه شت نه‌که‌یت سه‌به‌ی لیټ ده‌ده‌م، به‌لام ئە‌گەر دوا‌ی ماوه‌یه‌کی که‌م بیټ پوخسه‌ت دراوه‌.

۴- ناییت زۆر لێ‌کردن بۆ کوشتنی خۆی بیټ یان که‌سی‌کی تر، زانایان اجماع نه‌قل ده‌که‌ن که ناییت که‌سی‌کی تر بکوژریت و تاوانبار ده‌ییت.

ئایا که‌سی‌ک زۆری لێ بکریت بۆ کوفر ئارام بگریت و تسلیم نه‌بیټ باشتره‌ یان کوفر بکات بۆ ئە‌وه‌ی پرزگاری بیټ؟

وه‌لام: ابن حجر ره‌حه‌مه‌تی خوای لێ بیټ ده‌فه‌رمو‌یت: (ابن بطال ده‌فه‌رمو‌یت: هه‌موو زانایان یه‌ک ده‌نگن هه‌ر که‌سی‌ک زۆری لێ‌کرا بۆ کوفر کردن، کوشتنی هه‌ل‌بژارد پاداشتی زیاتره‌ له‌ لای خوا له‌وه‌ی ده‌ست به‌ پوخسه‌ته‌وه‌ بگریت، به‌لام بۆ ییجگه‌ له‌ کوفر ئە‌گەر زۆری لێ‌کرا له‌سه‌ر خواردنی گوشتی به‌راز، یان خواردنه‌وه‌ی عه‌ره‌ق ئە‌مه‌یان کردنی کرده‌وه‌ که‌ باشتره‌)^(۱).

ابن عثیمین په‌حه‌مه‌تی خوای لێ بیټ ده‌فه‌رمو‌یت: (ئهم باب‌ه‌ته‌ ته‌فسیلی تێدا‌یه‌:

- ته‌سلیم ده‌بیټ له‌ پروو‌که‌ش و ناوه‌وه‌، ئە‌مه‌یان ناییت و هه‌ل‌گه‌راوه‌یه‌ له‌ دین.

- ته‌سلیم ده‌بیټ له‌ پروو‌که‌ش نه‌ک ناوه‌وه‌، به‌لام مه‌به‌ستی پرزگار بوونه‌ له‌و زۆریه‌ی که‌ لێ‌ی کراوه‌ ئە‌مه‌یان دروسته‌ و ریگه‌ پێدراوه‌.

(۱) فتح الباری (۱۲/۳۳۰-۳۳۱).

- تسلیم نابیت نه له پرووکەش و نه له ناوه‌وه و ده‌کوژریت ئەمەیان دروسته و له ئارام گرتنه.

به‌لام کامەیان باشتەر - ئارام گرتن تا ده‌کوژریت- یان تسلیم بوون له پرووکەش؟

ته‌فسیلی تێدایه: ئەگەر ته‌سلیم بوون زیانی نه‌بیت له سەر دینی خەڵک، باشتەر وایه له پرووکەش ته‌سلیم بیت نه‌ک ناوه‌وه، به‌تایه‌تی ئەگەر مانه‌وه‌ی سوودی هه‌بیت بۆ خەڵک، وه‌ک: خاوه‌ن مالێک مال ده‌به‌خشیت بۆ سوودی خەڵک یان زانستی سوودبه‌خش، هه‌تا ئەگەر سوودیشی نه‌بیت مانه‌وه‌ی له‌ناو ئیسلامدا باشتەر و زیادکردنی کرده‌وه‌ی باشی تێدایه، پوخسه‌ت دراوه له پرووکەش کو‌فر بکه‌یت له کاتی زۆر لیک‌کردن باشتەر وایه تاویل بکه‌ی و له پرووکەش ته‌سلیم ببیت، به‌لام ئەگەر ته‌سلیم بوون له پرووکەش و ئارام نه‌گرتن زیانی بۆ ئیسلام هه‌بیت، ئەوا ده‌بیت ئارام بگرت، چونکه له بابەتی ئارام گرتنه له‌سەر جیهاد کردن له رینگای خوا، له بابەتی مانه‌وه‌ی نه‌فس نییه، له‌بەر ئەوه هاوه‌لان گله‌یی خۆیان هه‌تایه لای پیغه‌مبه‌ر (ﷺ) له به‌ر ناخۆشی و ئازاردانیان له لایه‌ن موشریکه‌کانه‌وه، پیغه‌مبه‌ر (ﷺ) چیرۆکی پیاویکی پیش هاوه‌لانی باسکرد که ئازار ده‌دران به ئاسن و شمشیر و ئارامیان ده‌گرت، هه‌روه‌ک ئەوه وایه به هاوه‌لان بلیت: ئارام بگرن له‌سەر ناخۆشی.

ئەگەر له‌و کاته هاوه‌لان ته‌سلیمی موشریکه‌کان ببونایه، ئەوه زیان له‌سەر ئیسلام دروست ده‌بوو، ئیمام احمد په‌حمه‌تی خوای لی بیت له‌و ناخۆشیه‌ی که به‌سه‌ری هات ئەگەر ته‌سلیم ببوایا له پرووکەش، ئەوه زیان له‌سەر ئیسلام دروست ده‌بوو^(۱).

(۱) القول المفید.

باب لا يذبح لله بمكان يذبح فيه لغير الله

وقول الله تعالى: ﴿لَا تَقُمْ فِيهِ أَبَدًا﴾ [التوبة: ١٠٨]

عن ثابت بن الضحاك رضي الله عنه، قال: نذر رجل أن ينحر إبلا ببوانة، فسأله النبي (ﷺ) فقال: (هل كان فيها وثن من أوثان الجاهلية يعبد)؟ قالوا: لا. قال: (فهل كان فيها عيد من أعيادهم)؟ قالوا: لا. فقال رسول الله (ﷺ): (أوف بنذرك، فإنه لا وفاء لنذر في معصية الله، ولا فيما لا يملك ابن آدم) [رواه أبو داود، وإسنادهما على شرطهما^(١)].

فيه مسائل:

الأولى: تفسير قوله: ﴿لَا تَقُمْ فِيهِ أَبَدًا﴾.

الثانية: أن المعصية قد تؤثر في الأرض، وكذلك الطاعة.

الثالثة: رد المسألة المشككة إلى المسألة البينة ليزول الإشكال.

الرابعة: استفصال المفتي إذا احتاج إلى ذلك.

الخامسة: أن تخصيص البقعة بالنذر لا بأس به إذا خلا من الموانع.

السادسة: المنع منه إذا كان فيه وثن من أوثان الجاهلية ولو بعد زواله.

السابعة: المنع منه إذا كان فيه عيد من أعيادهم ولو بعد زواله.

الثامنة: أنه لا يجوز الوفاء بما نذر في تلك البقعة، لأنه نذر معصية.

^(١) رواه أبو داود (٣٣١٣).

التاسعة: الحذر من مشابهة المشركين في أعيادهم ولو لم يقصده.

العاشر: لا نذر في معصية.

الحادية عشرة: لا نذر لابن آدم فيما لا يملك.

باب لا یذبح لله بمكان یذبح فیہ لغير الله

نابیت له شوینیکدا قوربانى و سهربرین بکریّت که لهویدا قوربانى و

سهربرینى تیدا بکریّت بو بیجگه لهخوا

ابن باز په‌حمه‌تى خواى لى بيت ده‌فهرموویت: (مه‌به‌ست لهم باب: دانه‌رى كتاب ده‌یه‌ویت پروون بکاته‌وه نابیت ئیماندار خۆى بچوویتی به‌ئه‌هلی خراپه و نابیت به‌ژداریان له‌گه‌ل بکات له‌شویتی تاوان و شویتی عیاده‌تى بیجگه له‌خوا کردن، هه‌تا ئه‌گه‌ر چى شته‌که سهربرینیش نه‌یت شتى تر بیت، بو ئه‌وه‌ى نه‌دریته پال ئه‌وان و به‌ژدار نه‌بن له‌گه‌لیان، ئه‌گه‌ر ئاژه‌ل سهربردر له‌و شوینه‌ى ئاژه‌ل بو بیجگه له‌خوا له‌و شوینه سهر ده‌بردیت، ئه‌وه که‌سه‌که ده‌دریته پال که‌سى خراپ، یان گومانى خراپ پى ده‌بردیت، ئیماندار ده‌یت دوور بیت لهم هه‌موو شتانه)^(۱).

صالح الفوزان خوا بیاریژیت ده‌فهرموویت: (چونکه سهربرین لهم شوینه ئه‌گه‌ر چى بو خواشه به‌لام سهرده‌کیشت بو شیرک، هه‌روه‌ها سهربرین لهم شوینه به‌گه‌وره دانانه بو ئه‌م شوینه و خۆ چوواندنه به‌موشریکه‌کان، ینگه‌مه‌بر صلى الله عليه وسلم نه‌هى کردووه له‌و هۆکارانه که سهرده‌کیشن بو تووش بوون به‌شیرک، نموونه: نه‌هى کراوه نوێژ خوین نوێژ بکات پرووه گۆر ئه‌گه‌ر چى نوێژ ته‌نها بو خوا ده‌کات، وه نه‌هى کراوه له‌دوعا کردن له‌لای گۆر ئه‌گه‌ر چى ئه‌وه‌ى دوعا ده‌کات ته‌نها داوا له‌خوا ده‌کات، ئه‌م شوینه ناگونجیت عیاده‌ت تیدا بکریّت، چونکه هۆکاره بو تووش بوون به‌شیرک، هه‌روه‌ها نه‌هى کراوه له‌وه نوێژ بکه‌یت کاتى خۆر ئاوابوون، چونکه هۆکاره بو عیاده‌ت کردنى، چونکه موشریکه‌کان سوجدیه‌یان ده‌برد کاتى خۆر ئاوابوون، هه‌روه‌ها نه‌هى کراوه له‌

(۱) التعليق المفيد لآیه (۸۳).

سوجدە بردن کاتی خۆره لاتن، چونکه موشریکه کان ئەو کات سوجدەیان بۆ دەبرد، هەموو شویتیک و کاتیک موشریکه کان کردییتیانە شوین و کاتی عیادەت کردن، ئەو نەهی لە ئیمە کراوە بەژدارییان بکەین، وە فەرمان بە ئیمە کراوە خۆمان بەدوور بگرین، ئەمە لەبەر پارێزگاری کردنە لە تەوکید و داخستنی دەرگای تووش بوون بە شیرکە، هەروەها لەبەر نەهێشتنی خۆ چوواندنە بە موشریکه کان^(۱).

صالح الشیخ خوا بیاریزیت دەفەر موویت: ("الباء" بەمانای ظرفیە دیت وە بە مجاورە دیت، نموونە: مررت بزید، واتە: تێپەربووم بە شویتیکی نزیک زەید، یان تێپەربووم بە شویتی تەنیش زەید، بەلام بە مانای ظرفیە مانای خودی شویتە کە دەدات، لێرە هەردوو مانا هەلدەگریت)^(۲).

(۱) إعانة المستفید (۱/۲۴۱-۲۴۲).

(۲) التمهید لاپەرە (۱۵۲-۱۵۳).

وقول الله تعالى: ﴿لَا تَقُمْ فِيهِ أَبَدًا لَّمَسْجِدٌ أُسِّسَ عَلَى التَّقْوَىٰ مِنْ أَوَّلِ يَوْمٍ أَحَقُّ أَنْ تَقُومَ فِيهِ فِيهِ رِجَالٌ يُحِبُّونَ أَنْ يَتَطَهَّرُوا وَاللَّهُ يُحِبُّ الْمُطَهَّرِينَ﴾ [التوبة: ۱۰۸]

واته: خوی گه‌وره ده‌فهرموویت: (هه‌رگیز له‌و مزگه‌وته‌دا ر‌امه‌وه‌سته بۆ نویژ کردن (چونکه) به‌راستی مزگه‌وتیک شایسته‌یه که تو تیایدا بوه‌ستیت بۆ نویژ کردن تیایدا که هه‌ر له‌یه که‌م پ‌وژه‌وه له‌سه‌ر بنجینه‌ی ته‌قواو خواناسی دروستکراوه، (چونکه) له‌و مزگه‌وته‌دا چهند که‌سانیکی مه‌ردی تیادایه که زۆر هه‌ز ده‌که‌ن خۆیان خاوین ر‌ابگرن (له‌ ده‌روون و ر‌واله‌تدا)، خوایش به‌رده‌وام ئه‌وانه‌ی خۆش ده‌ویت که خۆیان پاک ر‌اده‌گرن).

رافه‌ی وشه‌کانی ئایه‌ته‌که و مانا‌که‌ی:

﴿لَا تَقُمْ فِيهِ أَبَدًا﴾: هه‌رگیز نویژ له‌و شوینه مه‌که، (قیام): مه‌به‌ست پ‌یی نویژه، چونکه وه‌ستان به‌ پ‌یوه یه‌کیکه له‌ گه‌وره‌ترین پ‌وکه‌کانی نویژ که قورئانی تیدا ده‌خویندریت، ئه‌م نه‌هی یه‌ بۆ پ‌یغه‌مبه‌ر (ﷺ) و ئوممه‌ته‌که‌یه‌تی.

﴿فِيهِ رِجَالٌ يُحِبُّونَ أَنْ يَتَطَهَّرُوا﴾: له‌ ابن عباس ده‌گنپ‌نه‌وه خوا له‌ هه‌ردووکیان پ‌ازی بیت فهرمووی: پ‌یغه‌مبه‌ر (ﷺ) به‌ خه‌لکی (قباء) ی فهرموو: (خوای گه‌وره مه‌دحی ئیوه ده‌کات)، گوئیان: ئیمه‌ کاتی تاره‌ت گرتن دوا‌ی به‌کاره‌ینانی به‌رد ئاویش به‌کارده‌ه‌یین^(۱).

هۆکاری باسکردنی ئه‌م ئایه‌ته‌له‌م باب‌ه:

(۱) رواه البزار بسند ضعيف، لكن الحديث له شواهد كثيرة يصح بها.

خوای گهوره نه‌هی کردووه له پیغمبه‌ر (ﷺ) نوێژ بکات له مزگه‌وتی ضرار، نه‌وه‌ی دیار بیت نوێژ کردنی پیغمبه‌ر (ﷺ) له مزگه‌وتی ضرار، وه نوێژی ئیمانداران به پاک‌ی بۆ خوای گه‌وره بووه، له‌گه‌ڵ نه‌وه‌ش نه‌هی کراوه له نوێژ کردن له‌م شوینه، نییه‌تی زیان و دووبه‌ره‌کی و پلان دانانیان نییه، به‌لام نه‌هی کراوه له نوێژ کردن له‌م شوینه، له‌به‌ر به‌ژدار بوون له‌گه‌لیان و خۆ چوواندن به‌وان و خه‌لک گومرا بوون به‌و شوینه.

ئه‌م شیوه‌یه له‌ ئاژه‌ڵ سه‌ربرپ‌ین بۆ خوا له‌ شویتیک ئاژه‌ڵ بۆ بیجگه‌ له‌خوا سه‌ربرپ‌دریت دا هه‌یه، ئه‌گه‌ر چی به‌ پاک‌ی بۆ خوای گه‌وره ده‌کات، به‌لام بانگه‌وازی به‌گه‌وره دانانی ئه‌و شوینه ده‌کات به‌ کرده‌وه، ئه‌گه‌ر چی مه‌به‌ستی به‌گه‌وره دانانی‌شی نییه^(۱).

سووده‌کانی ئایه‌ته‌که:

۱- باوکی عامری فاسق پیاویک بوو کتیبه‌کانی سه‌رده‌می نه‌زانیی خویندبووه‌وه، عیاده‌تی خوای گه‌وره‌ی ده‌کرد تا وای لێ هات پێیان ده‌گوت: باوکی عامری راهب، خه‌لک به‌گه‌وره‌یان داده‌نا له‌به‌ر ئه‌وه به‌ که‌سیکی ئایینی ناسراو ببوو، کاتیک پیغمبه‌ر (ﷺ) هیج‌ره‌تی کرد بۆ مه‌دینه باوکی عامر تووشی هه‌سوودی بوو کوفری پێی کرد و رقی له‌ پیغمبه‌ر بووه‌وه، پیغمبه‌ر (ﷺ) ناوی نا به‌ باوکی عامری فاسق، چونکه‌ ده‌رچوو له‌ گوێزایه‌لی خوا و کوفری به‌ پیغمبه‌ری خوا کرد.

پاشان ئه‌م کافره‌ چوووه‌ شام لای گا‌وره‌کان، له‌ شامه‌وه‌ نامه‌ی نووسی بۆ کۆمه‌لێک له‌ دوورپ‌ووه‌کان له‌ مه‌دینه که‌ هه‌لبه‌ستن به‌ دروستکردنی شویتیک بۆ کۆبوونه‌وه و گفتوگۆکردن، ده‌یانویست ئه‌م شوینه بکه‌نه‌ شویتی کۆبوونه‌وه بۆ دژایه‌تی کردنی پیغمبه‌ر، گفتوگۆ و پرس و پا به‌یه‌کتر بکه‌ن بۆ فیل کردن له‌ ئیسلام، ئه‌مانه‌ جورئه‌تیان

(۱) التمهید لاپه‌ره (۱۵۳-۱۵۴).

نه‌بوو به شیوه‌یه‌کی ئاشکرا شویتیک دروست بکه‌ن، بۆیه به‌ناوی مزگه‌وته‌وه شویتیکیان دروستکرد، گوتیان: ئەم مزگه‌وته‌مان دروستکردووو بۆ که‌سی لاواز و نه‌خۆش و شه‌وی باراناوی، داوایان له پیغه‌مبه‌ر کرد (ﷺ) نوێژ له‌و مزگه‌وته‌دا بکات، ده‌یانویست شته‌که داپۆشن و فیل بکه‌ن.

پیغه‌مبه‌ر (ﷺ) به‌لێنی پێاندا فه‌رموو: (ئیمه له سه‌فه‌رین له غه‌زوه‌ی ته‌بوک، (إن شاء الله) ئە‌گه‌ر گه‌راییه‌وه نوێژی تیدا ده‌که‌ین)، کاتیک پیغه‌مبه‌ر (ﷺ) له ته‌بوک گه‌راوه شه‌ویک یان دوو شه‌وی نه‌خایاند وه‌حی له ئاسمانه‌وه بۆ هات، خوای گه‌وره فه‌رموو: ﴿لَا تَقُمْ فِيهِ أَبَدًا﴾، خوای گه‌وره مه‌به‌سته پێسه‌که‌یانی پوونکرده‌وه له دروستکردنی ئەم مزگه‌وته^(۱).

۲- نه‌هی کردن له پیغه‌مبه‌ری خوا (ﷺ) له نوێژ ئە‌نجام دان له مزگه‌وتی (ضرار)، ئەم نه‌هی یه بۆ پیغه‌مبه‌ره و بۆ ئیماندارانی‌شه، له‌به‌ر وته‌ی: ﴿لَا تَقُمْ فِيهِ أَبَدًا﴾.

۳- نه‌هی کردن له نوێژکردن له شویتێ تاوان و خۆ دوورخسته‌وه له‌و شویته، تاوان کاریگه‌ری له‌سه‌ر شوین هه‌یه هه‌روه‌ک چۆن تاوانی دوورپووه‌کان کاریگه‌ری له‌سه‌ر مزگه‌وتی (ضرار) هه‌بوو.

نییه‌ت کاریگه‌ری له‌سه‌ر شویته‌کان و دروستکردنی شویته‌که هه‌یه، نییه‌تی پێس کاریگه‌ری له‌سه‌ر شویته‌که هه‌یه و پووچی ده‌کات، نییه‌تی باش کاریگه‌ری له‌سه‌ر شویته‌که هه‌یه و خێر و به‌ره‌که‌تی تی ده‌خات، به‌لگه‌یه له‌سه‌ر هاندان بۆ چاککردنی

(۱) إعانة المستفید (۱/۲۴۲-۲۴۳).

مه به سته كان، به لگه یه گرینگ مه به سته نه ک پروو کesh، نه مانه له پروو کeshدا مزگه وتیان دروستکرد، به لام مه به ستیان مزگه وت نه بوو.

۴- هه ندیک زانا نه م ئایه ته: ﴿لَا تَقُمْ فِيهِ أَبَدًا﴾، ده که نه به لگه باش نیه نویت له که نیسه بکهیت، زانایان ده لاین نویت کردن له ناو که نیسه دوو حاله ته:

حاله تی یه که م: نه گهر که نیسه وینه ی تیدا نه ییت، له م حاله ته جیاوازی هه یه له نیوان زانایان: یه که م: هه ندیک زانا بو نه وه چون باش نیه نویت له که نیسه بکریت، به لگه:

- چونکه شویتی کوفر و شهیتانه کانه.

- نویت کردن له شوینه سهرده کیشیت بو به گه وره دانان و زور بوونیان له م شوینه.

دووهم: هه ندیک زانای تر بو نه وه چون دروسته نویت له که نیسه بکریت نه گهر وینه ی تیدا نه ییت، به لگه:

- هیچ فهرمووده نه هاتوون نه یی کردییت له نویت کردن له که نیسه.

- هاوه لان نویتیان کردوو له که نیسه، به لگه یه دروسته نویت له که نیسه بکهیت.

حاله تی دووهم: نه گهر که نیسه وینه ی تیدا ییت، له م حاله ته جیاوازی هه یه له نیوان زانایان:

یه که م: زوربه ی زانایان بو نه وه چون باش نیه نویتی تیدا بکهیت.

دووهم: هه ندیک زانا بو نه وه چون حه رامه نویتی تیدا بکهیت، به لگه:

- پیغمبرِ خوا (ﷺ) ده‌فرموویت: (فریشته‌ی رحمت ناچنه مالیک سه‌گ و وینه‌ی تیدا بیت)^(۱).

ابن تیمیة په‌حمه‌تی خوی لی بیت ده‌فرموویت: (ئه‌وه‌ی راست بیت له‌ عومهری کوری خه‌تاب و که‌سانی تر نه‌قل کراوه، وه له‌ ئیمام ئه‌حمده و که‌سانی تر ئه‌وه‌یه ئه‌گه‌ر که‌نسه وینه‌ی تیدا بوو نویتز تیدا مه‌که، چونکه‌ فریشته‌کان داخل‌ی مالیک نابن وینه‌ی تیدا بیت، چونکه‌ پیغمبر (ﷺ) نه‌چووه‌ ناو که‌عبه‌ هه‌تا وینه‌ی ره‌ش نه‌کرده‌وه، هه‌روه‌ها عومهر ده‌فرموویت: ئیمه‌ داخل‌ی که‌نسه‌کانیان نابین ئه‌گه‌ر وینه‌ی تیدا بیت و له‌بهر وینه‌ داخل نابین، نویتز له‌ مزگه‌وتیکیش ناییت ئه‌گه‌ر دروست کراییت له‌سه‌ر گۆر)^(۲).

ابن المنذر په‌حمه‌تی خوی لی بیت ده‌فرموویت: (جیاوازی هه‌یه له‌نیوان زانایان سه‌باره‌ت نویتز کردن له‌ که‌نسه، هه‌ندی‌ک بو ئه‌وه‌ چوون باش نییه‌ نویتزی تیدا بکه‌یت ئه‌گه‌ر په‌یکه‌ری تیدا بوو، عومهر به‌ پیاویکی گاوری گوت: ئیمه‌ داخل‌ی که‌نسه‌کانی ئیوه‌ نابین له‌بهر وینه، ابن عباس و مالکیش پێیان باش نه‌بووه له‌ که‌نسه‌ بکریت، له‌بهر ئه‌و ویتانه‌ی تیدانه)^(۳).

ابن قدامة په‌حمه‌تی خوی لی بیت ده‌فرموویت: (هیچی تیدا نییه‌ نویتز بکه‌یت له‌ که‌نسه‌یه‌کی پاک، پوخسه‌تیان داوه‌ حه‌سه‌ن و عومهری کوری عبدالعزیز و شه‌عی و ئه‌وزاعی و سه‌عیدی کوری عبدالعزیز، هه‌روه‌ها نقل کراوه له‌ عومهری کوری ئه‌بو موسا، ابن عباس و مالک پێیان باش نه‌بووه له‌بهر وینه، ...) ^(۴).

(۱) رواه البخاری (۳۲۲۵)، ومسلم (۲۱۰۶).

(۲) مجموع الفتاوی (۲۲/۱۶۲).

(۳) الأوسط (۲/۳۱۸).

(۴) المغنی (۱/۴۰۷).

پرسیار کراوه له شیخ الإسلام ابن تیمیة: آیا دروسته نوێژ له کهنسه بکهیت ئەگەر ویتە ی تیدا بیت یان نه؟ آیا به کهنسه دهوتری مالی خوا یان نه؟

له وهلام دا دهفهرموویت: (کهنسه کان مالی خوا نین، بهلکو مالی خوا مزگهوته کانن، بهلکو مالیکه کوفری تیدا ئەنجام دهدریت، ئەگەر چی هەندیك جار زیكری تیدا دهکریت، ماله کان هی خاوهنه کانیه تی، ئەهلی کوفرن، کهواته مالی عبادەتی کافره کانه. سهبارهت به نوێژ کردن له ناو کهنسه سی و ته ههیه:

- مه زهه بی ئەحمەد و کهسانی تر ئەوهیه پێگه کراوه به په هایی، ئەمه وتهیه که له وته کانی مالک.

- هەندیکی تر بۆ ئەوه چوون دروسته نوێژ له کهنسه بکهیت به په هایی (مطلق)ی. هەندیك زانای تر بۆ ئەوه چوون ئەگەر ویتە ی تیدا بوو دروست نییه نوێژ تیدا بکهیت، که ئەمه وتهیه که له وته کانی ئەحمەد و کهسانی تر، به صحیحی نهقل کراوه له عومەری کورپی خهتاب و کهسانی تر^(۱).

سهبارهت به نوێژ کردن له کهنسه ئەگەر ویتە ی تیدا بوو زانایان دهلێن نوێژی پوچ نییه.

۵- ناییت له شویتیکدا قوربانی و سهبرپین بکریت که لهویدا قوربانی و سهبرپینی تیدا بکریت بۆ بیجگه لهخوا، له بهر وتهی: ﴿لَا تَقُمْ فِيهِ أَبَدًا﴾، چونکه سهبرپین له م شوینه ئەگەر چی بۆ خواشه، بهلام سهرده کیشیت بۆ شیرک، ههروهها سهبرپین له م شوینه به گهوره دانانه بۆ ئەم شوینه و خۆ چوواندنه به موشریکه کان، پیغمهبر (ﷺ) نه هی کردوو هه وه کارانه که سهرده کیشن بۆ تووش بوون به شیرک، نموونه: نه هی کراوه نوێژ خوین

^(۱) فتاوی الکبری (۲/۵۹).

نویژ بکات پرووه و گۆر ئەگەر چی نویژ تەنھا بۆ خوا دەکات، نەه‌ی کراوه‌ له‌ دو‌عا‌کردن له‌لای گۆر ئەگەر چی ئەوه‌ی دو‌عا‌ دەکات تەنھا داوا له‌خوا دەکات، ئەم شویته‌ ناگونجیٔ عیبادەت تییدا بکریٔ، چونکە هۆکارە بۆ تووش بوون بە شیرک، هەروها نەه‌ی کراوه‌ له‌وه‌ نویژ بکەیت کاتی خۆر ئاوابوون، چونکە هۆکارە بۆ عیبادەت کردنی، موشریکە‌کان سوجدەیان دەبرد کاتی خۆر ئاوابوون و خۆرەلاتن، نەه‌ی کراوه‌ له‌ سوجدە بردن کاتی خۆرەلاتن و خۆر ئاوابوون، چونکە موشریکە‌کان ئەو کات سوجدەیان بۆ دەبرد، هەموو شویٔیک و کاتیٔک موشریکە‌کان کردیٔیانە‌ شوین و کاتی عیبادەت کردن، ئەوه‌ نەه‌ی له‌ ئیمە کراوه‌ بە‌ژداریان بکەین، فەرمان بە‌ ئیمە کراوه‌ خۆمان بە‌دوور بگرین، ئەمە له‌بەر پارێزگاری کردنە‌ له‌ تەوحید و داخستنی دەرگای تووش بوون بە‌ شیرکە‌، هەروها له‌بەر نەه‌یشتنی خۆجواندنە‌ بە‌ موشریکە‌کان.

له‌وانه‌یه‌ یه‌ کێک پرسیار بکات بۆچی دروسته‌ نویژ له‌ کەنسه‌ بکەیت، به‌لام دروست نیه‌ ئاژەل له‌ شویٔیک سەربرپین بۆ خوا که‌ له‌و شویٔە ئاژەل بۆ بیجگه‌ له‌خوا سەربرپدریٔ؟ وه‌لام: زانا‌یان ده‌لین نەه‌ی له‌ پیغه‌مبەر کراوه‌ (ﷺ) نویژ بکات له‌ مزگه‌وتی ضرار، چونکە نویژی موسلمانان و دوورووه‌کان یه‌ک شیوه‌یان هه‌یه‌، به‌لام نویژی موسلمانان و گاوه‌کان لێک جیاوازن، هەر که‌سیک موسلمانێک بینیٔ له‌ کەنسه‌ نویژ بکات ده‌زانیٔ ئەمە موسلمانە‌.

سه‌باره‌ت به‌ ئاژەل سەربرپین چ موسلمان یٔ یا‌ن کافر یه‌ک شیوه‌ی سەربرپین هه‌یه‌، ئەویش چه‌قۆ به‌ ملی ئاژەلدا هه‌تانه‌، بۆیه‌ موسلمان و کافر لێک جیا‌ناکریٔته‌وه‌.

٦- واجبی خۆپاراستن له‌ مزگه‌وت دروستکردن به‌ نیه‌تی زیان گه‌یاندن.

٧- نایٔت مزگه‌وت دروست بکریٔ به‌ مه‌به‌ستی نا‌کوکی خسته‌نیوان موسلمانان.

۸- باشتەر وایه نوێژ لهو مزگه‌وته بکریت که له‌سه‌ر ته‌قوا دروستکراوه و دامه‌زراوه له یه‌که‌م پۆژه‌وه، مزگه‌وتی قوبا و مزگه‌وتی چه‌رام، له‌به‌ر وته‌ی: ﴿لَمَسَّجِدُ أُسَسَ عَلَى التَّقْوَى مِنْ أَوَّلِ يَوْمٍ أَحَقُّ أَنْ تَقُومَ فِيهِ﴾.

۹- تاعه‌ت و عیاده‌ت کاریگه‌ری له‌سه‌ر شوین هه‌یه، له‌به‌ر ئه‌وه مزگه‌وتی قوبا فه‌زلی خۆی هه‌بوو و هه‌موو شه‌مه‌یه‌ک پیغه‌مبه‌ری خوا (ﷺ) سه‌ردانی ده‌کرد و نوێژی تیدا ده‌کرد و هانی خه‌لک ده‌دات بۆ سه‌ردان کردنی.

۱۰- فه‌زلی ئه‌هلی مزگه‌وتی قوبا و مه‌دح کردیان، له‌به‌ر وته‌ی: ﴿فِيهِ رِجَالٌ يُحِبُّونَ أَنْ يَتَّطَهَّرُوا وَاللَّهُ يُحِبُّ الْمُطَهَّرِينَ﴾.

۱۱- خۆشه‌ویستی خوای گه‌وره بۆ ئه‌وانه‌ی خۆیان به‌ پاک راده‌گرن، له‌به‌ر وته‌ی: ﴿وَاللَّهُ يُحِبُّ الْمُطَهَّرِينَ﴾.

۱۲- جیگیرکردنی سیفه‌تی خۆشه‌ویستی بۆ خوای گه‌وره.

۱۳- ئاره‌زوو خسته‌سه‌ر خۆ به‌ پاک راگرتن و هاندان، خۆ پاک‌کردنه‌وه له‌ شیرک و تاوان و خۆ پاک‌کردنه‌وه له‌ پیسای و بی نوێژی.

۱۴- مه‌به‌ستی له‌ دروست کردنی مزگه‌وتی ضرار ئه‌مه‌ بوو:

- بۆ ئه‌وه‌ی زیان به‌ مزگه‌وتی قوبا بگه‌یه‌نن، هه‌ر له‌به‌ر ئه‌وه‌ش پێی ده‌لێن مزگه‌وتی ضرار.

- بۆ ئه‌وه‌ی کوفر به‌خوا تیدا بکه‌ن، چونکه ئه‌وانه‌ی ئه‌م مزگه‌وته‌یان دروست کرد دوو‌پووه‌کان بوون.

- بۆ ئه‌وه‌ی دووبه‌ره‌کی به‌رپا بکه‌ن له‌نیوان موسلمانان.

- بۆ ئه‌وه‌ی دوژمنایه‌تی و جه‌نگ دژی خوا و پیغه‌مبه‌ره‌که‌ی بکه‌ن.

عن ثابت بن الضحاك رضي الله عنه، قال: نذر رجل أن ينحر إبلا ببوانة، فسأله النبي (ﷺ) فقال: (هل كان فيها وثن من أوثان الجاهلية يعبد)؟ قالوا: لا. قال: (فهل كان فيها عيد من أعيادهم)؟ قالوا: لا. فقال رسول الله (ﷺ): (أوف بنذرك، فإنه لا وفاء لنذر في معصية الله، ولا فيما لا يملك ابن آدم) [رواه أبو داود، وإسنادهما على شرطهما] ^(۱).

واته: له ثابتی کورپی ضحاك ده گړنه وه خوا لئی رازی بیت ده فهرموویت: پیاوړیک نه زړیکې کرد و شتریک سهربرپیت له ناوچه ی به وانه. پرسپاری له پیغمبر (ﷺ) کرد، فهرمووی: (ثایا له و شویته هیچ په یکه ریڅ له په یکه ره کانی جاهلی لی بووه که په سترابیت؟)، گوئیان: نه خیر، فهرمووی: (ثایا شویتی کوبوونه وهی "سالانه یان مانگانه یان هفتانه ی" نه وان نه بووه؟)، گوئیان: نه خیر، پیغمبر ی خوا (ﷺ): (وه فا به نه زری خوت بکه، چونکه نابیت نه زریک به جی بهتیریت که بی فرمانی خوی تیدا بیت، وه نابیت نه زر به شتیک بکریت که مالی خوی نه بیت).

پافه ی وشه کانی فهرمووده که:

(أن ينحر إبلا): النحر: سهربرپینی وشتره، نه مه یان تاییه ته به وشتر، به لام ذبح: بؤ سهر برپینی مه پ و بز و مانگا به کاردیت.

(ببوانة): شویټیکه ده که ویتنه نیوان مه ککه و مه دینه، و تراوه له نریک مه ککه یه له سه عدی یه.

(فيما لا يملك ابن آدم): نه م پرسته یه نه گه ری دوو مانای هه یه:

^(۱) رواه أبو داود (۳۳۱۳).

۱- شتیک مولکی که سه که نه‌بیت، وه ک ئه‌وه‌ی بلیت له‌سه‌رم نه‌زر بیت به‌نده‌ی فلانه که‌س پزگار بکه‌م.

۲- شتیک له‌ توانای که سه که‌دا نیه، وه ک ئه‌وه‌ی بلیت نه‌زر بیت له‌سه‌رم به‌ ده‌ست به‌رم.

هۆکاری باسکردنی ئەم فەرمووده‌یه‌ له‌م باب‌ه‌:

دانه‌ری کتاب له‌به‌ر ئه‌وه‌ ئەم فەرمووده‌یه‌ی باسکردووه‌ بۆ ئه‌وه‌ی روون بکاته‌وه‌ ناییت ئاژهل له‌ شویتی په‌یکه‌ر و بۆنه‌ی موشریکه‌کان سه‌ربه‌ردیّت.

سووده‌کانی فەرمووده‌که‌:

۱- ئەم فەرمووده‌یه‌ به‌لگه‌یه‌ ناییت ئاژهل بۆ خوا سه‌ربه‌ریت له‌ شویتیک ئاژهل بۆ

بیجگه‌ له‌خوا سه‌ربه‌رداییت له‌و شویته‌، حیکمه‌ت له‌مه‌:

- سه‌ر ده‌کیشت بۆ خۆچوواندن به‌ کافره‌کان.

- سه‌ر ده‌کیشت بۆ گومرا‌بوونی خه‌لک، چونکه‌ ئه‌گه‌ر یه‌کیک ببینیت ئاژهل له‌ شویتی موشریکه‌کان سه‌رده‌به‌ردیّت وا گومان ده‌بات کرده‌وه‌ی موشریکه‌کان دروسته‌.

- موشریکه‌کان به‌هیز ده‌بن و هان ده‌درین له‌سه‌ر کرده‌وه‌ی خۆیان.

۲- ئەم فەرمووده‌یه‌ به‌لگه‌یه‌ نه‌زری عیباده‌ت واجبه‌ وه‌فای پێ بکریّت^(۱).

۳- ئەم فەرمووده‌یه‌ به‌لگه‌یه‌ چه‌پامه‌ نه‌زری تاوان بکریّت، وه‌ چه‌پامه‌ وه‌فا به‌ نه‌زری تاوان بکریّت، وه‌ ک ئه‌وه‌ی نه‌زر بکات فلانه‌ که‌س بکوژیّت، یان نه‌زر بکات ئاژهل بۆ بیجگه‌

^(۱) إعانة المستفید (۱/۲۴۷).

له خوا سهربرپریت، یان نهزر بکات ئاژهل سهربرپریت له شویتیک لهو شویته ئاژهل سهربرپریت بۆ ییجگه لهخوا، ههروهها بهلگهیه چهرامه وهفا به نهزری تاوان بکریت^(۱).

۴- ئهم فهرموودهیه بهلگهیه لهسهر ترسناکی ئاژهل سهربرپرین بۆ جگه لهخوا، چونکه ئهگهر دروست نهییت له شویتیکدا قوربانی و سهربرپرین بکریت که لهویدا قوربانی و سهربرپرینی تیدا بکریت بۆ جگه لهخوا، ئهی چۆن دهییت بۆ جگه لهخوا سهربرپریت؟!^(۲).

۵- ئهم فهرموودهیه بهلگهیه حیکمهت له نههی کردن له ئاژهل سهربرپرین لهو شویته لهبههر ئهوهیه چونکه هۆکاره بۆ تووش بوون به شیرک^(۳).

۶- ئهم فهرموودهیه بهلگهیه دهییت پرسیار له ئههلی عیلم بکریت، چونکه ئهم پیاوه نهزری جی بهجی نهکرد مهگهر دوای پرسیارکردن له پیغههمهر (ﷺ)^(۴).

۷- ئهم فهرموودهیه بهلگهیه ناییت نهزر به شتیک بکریت له توانای مرؤفدا نهییت یان مولکی مرؤف نهییت.

۸- ئهم فهرموودهیه بهلگهیه لهسهر چهپامی خۆ چوواندن به موشریکهکان، چهرامه ئهگهر چی کهسه که نییهتی خۆ چوواندنیشی نهییت، وه ئهگهر نییهتی ههییت تووندتره.

ابن عثیمین رهحمهتی خوی لی ییت دهفهرموویت: (ابن تیمییه دهقی ههیه لهسهر ئهوهی خۆ چوواندن مهرج نییه نییهتی لهگهل بیت، ریگری لیی دهکریت ئهگهر چی هیچ

(۱) إغانة المستفید (۱/۲۴۷).

(۲) إغانة المستفید (۱/۲۴۷).

(۳) إغانة المستفید (۱/۲۴۷).

(۴) إغانة المستفید (۱/۲۴۷).

مه‌به‌ستیشی نه‌ییت، به‌لام ئه‌گهر مه‌به‌ستی هه‌ییت تووندتر ده‌ییت، له‌به‌ر ئه‌وه محمد بن عبدالوهاب له مه‌سائله‌کان ده‌ییت: ئه‌گهر نییه‌تی خۆ چوواندیشی نه‌ییت^(۱).

^(۱) القول المفید (۱/۳۱۱-۳۱۵).

باب من الشرك النذر لغير الله

وقول الله تعالى: ﴿يُؤْفُونَ بِالَّذِرِّ وَيَخَافُونَ يَوْمًا كَانَ شَرُّهُ مُسْتَطِيرًا﴾ [الإنسان: ٧]

وقوله: ﴿وَمَا أَنْفَقْتُمْ مِنْ نَفَقَةٍ أَوْ نَذَرْتُمْ مِنْ نَذْرٍ فَإِنَّ اللَّهَ يَعْلَمُهُ﴾ [البقرة: ٢٧٠]

وفي (الصحيح) عن عائشة رضي الله عنها، أن رسول الله (ﷺ) قال: (من نذر أن يطيع الله فليطعه، ومن نذر أن يعصي الله فلا يعصه)^(١).

فيه مسائل:

الأولى: وجوب الوفاء بالنذر.

الثانية: إذا ثبت كونه عبادة لله فصرفه إلى غير شرك.

الثالثة: أن نذر المعصية لا يجوز الوفاء به.

^(١) أخرجه البخاري (٦٦٩٦، ٦٧٠٠).

باب من الشَّرك النَّذر لغير الله

نەزر کردن بۆ بیجگه له‌خوا جوړیکه له شیرک

ابن عثیمین ر‌ه‌حمه‌تی خ‌وای ل‌ی بی‌ت ده‌فرمووی‌ت: (نەزر کردن بۆ بیجگه له‌خوا وه‌ک ئە‌وه‌یه ب‌لی‌ت: بۆ فلان‌ه‌ک‌ه‌س نەزری‌کم له‌سه‌ر بی‌ت، یان بۆ ئە‌م گۆ‌ره نەزری‌کم له‌سه‌ر بی‌ت، یان بۆ جبریل نەزری‌کم له‌سه‌ر بی‌ت، م‌ه‌به‌ست پی‌ی نزیک بو‌ونه‌وه بی‌ت لی‌یان، ه‌ه‌روه‌ها نمو‌ونه‌ی تری هاوشی‌وه‌ی ئە‌مانه، جیا‌وازی ه‌ه‌یه له‌ نی‌وانیان سه‌باره‌ت به‌مه و نەزری تا‌وان: نەزری بۆ بیجگه له‌خوا ئە‌سله‌ن بۆ خ‌وا نی‌یه و نەزری تا‌وان بۆ خ‌وا‌یه، به‌لام له‌سه‌ر تا‌وانی‌که له‌ تا‌وانه‌کان، نمو‌ونه وه‌ک ئە‌وه‌ی ب‌لی‌ت: نەزری‌کم له‌سه‌ر بی‌ت بو‌خوا فلان‌ه‌شت ب‌که‌م که سه‌ر پی‌چی خ‌وا بی‌ت، که‌واته نەزر بۆ خ‌وا‌یه وه‌مه‌نزور تا‌وانه، نمو‌ونه‌ی هاوشی‌وه‌ی ئە‌مه سو‌یند خ‌واردنه به‌خوا له‌سه‌ر ش‌تی‌کی ح‌ه‌رام، سو‌یند خ‌واردن به‌خوا له‌سه‌ر ح‌ه‌رام‌ک‌راو، وه‌ک: والل‌ه د‌زی ده‌که‌م، ح‌وکمی نەزر بۆ بیجگه له‌خوا شیرکه، چون‌که عی‌اده‌ت کردنه بۆ نەزر بۆ‌ک‌راو (مه‌نزور)، ئە‌گ‌ه‌ر عی‌اده‌ت بی‌ت بۆ بیجگه له‌خوا ده‌بی‌ته شیرک، ئە‌م نەزری بۆ بیجگه له‌خوا دانامه‌زری‌ت و که‌فاره‌تی له‌سه‌ر واج‌ب نای‌ت، به‌ل‌کو شیرکه و ده‌بی‌ت ته‌وبه‌ی ل‌ی ب‌که‌یت وه‌ک سو‌یند خ‌واردن به‌بیجگه له‌خوا دانامه‌زری‌ت و که‌فاره‌تی له‌سه‌ر نی‌یه، به‌لام نەزری تا‌وان داده‌مه‌زری‌ت و نای‌ت وه‌فای پی‌ی ب‌که‌ی و که‌فاره‌تی سو‌یندی له‌سه‌ره، وه‌ک سو‌یند خ‌واردن له‌سه‌ر ح‌ه‌رام داده‌مه‌زری‌ت و که‌فاره‌تی له‌سه‌ره)^(۱).

زانایان ده‌ل‌ین نەزر کردن بۆ بیجگه له‌خوا دوو حاله‌ته‌:

(۱) القول المفید (۳۱۶/۱).

حاله تی یه کهم: نهزر ده کات بۆ بیجگه له خوا و نهزر بۆ کراو به گهوره داده نیت یان وای ده بیئت شیاوی عبادت کردنه یان باوه پری وایه سوود و زیانی به دهسته، ئه مه یان شیرکی گهوره یه.

حاله تی دووهم: نهزر ده کات بۆ بیجگه له خوا و نهزر بۆ کراو به گهوره دانانیت و وای نابینیت شیاوی عبادت بیت و باوه پری وایه سوود و زیان ته نها به دهست خوایه، ئه مه یان شیرکی بچوو که وه ک سویند خواردن به بیجگه له خوا، ئه گهر ئه م بیرو باوه پره پاکه شی هه بیت ههر ده بیته شیرک.

هه ندی زانا ده لێن نهزر کردن جیاوازه و وه ک سویند خواردن نییه به هه موو شیوه یه ک شیرکی گهوره یه، چونکه نهزر به خالسی بۆ بیجگه له خوا ده کریت به لام سویند وانیه. پوخته ی و ته ی زانایان:

۱- نهزر کردن بۆ بیجگه له خوا شیرکه و دانامه زریت، ده بیت ته وه ی لی بکریت و به که فارهت لاناچیت.

۲- نهزر کردنی تاوان داده مه زریت، نابیت وه فای پی بکریت و ده بیت که فاره تی سوینده که بدات.

۳- که سیک نهزر ده کات بۆ بیجگه له خوا و نهزر بۆ کراو به گهوره داده نیت یان وای ده بیئت شیاوی عبادت کردنه یان باوه پری وایه سوود و زیانی به دهسته، ئه مه یان شیرکی گهوره یه.

۴- که سیک نهزر ده کات بۆ بیجگه له خوا و نهزر بۆ کراو به گهوره دانانیت و وای نابینیت شیاوی عبادت بیت و باوه پری وایه سوود و زیان ته نها به دهست خوایه، ئه مه یان

شیرکی بچووکه وه ک سویتد خواردن به بیجگه له خوا، ئەگەر ئەم بیروباوهره پاکه‌شی هه‌بیت ههر ده‌بیته شیرک.

هه‌ندێ زانا ده‌لێن نه‌زرکردن جیاوازه و وه ک سویتد خواردن نییه، به هه‌موو شیوه‌یه ک شیرکی گه‌وره‌یه، چونکه نه‌زر به خاڵسی بۆ بیجگه له خوا ده‌کریت به‌لام سویتد وانیه.

۵- وه‌فا کردن به نه‌زر ئەگەر شیرک بیت واته کرده‌وه که شیرک بیت ئەمه‌یان گومانی تیدا نییه که شیرکه له‌به‌ر کرده‌وه‌ی شیرکی، هه‌روه‌ها نه‌زرکردن به وته‌ش بۆ بیجگه له‌خوا ئەگەر چی وه‌فاشی پێ نه‌کریت گومانی تیدا نییه که شیرکه، که‌واته نه‌زرکردن ته‌نها به وه‌فا پیکردن نابیته شیرک.

مه‌به‌ست به نه‌زر بۆ بیجگه له‌خوا شیرکی گه‌وره‌یه. گومانی تیدا نییه نه‌زر کردن بۆ بیجگه له‌خوا شیرکی گه‌وره‌یه، له‌به‌ر ئەوه‌ش شیرکه به‌خوا چونکه نه‌زر پابه‌ندکردنی نه‌فسه به عیاده‌یی خوا به مطلق یان مقیدی، ئەمه حه‌قیقه‌تی نه‌زهر.

به‌لگه بۆ ئەوه که نه‌زر عیاده‌ته، خوای گه‌وره مه‌دحی ئەوانه ده‌کات که وه‌فا به نه‌زر ده‌که‌ن، ده‌فه‌رموویت: ﴿يُوفُونَ بِالْأَذْرِ وَيَخَافُونَ يَوْمًا كَانَ شَرُّهُ مُسْتَطِيرًا﴾ [الإنسان: ۷]، مه‌دح کردنیان به‌لگه‌یه که وه‌فا کردن به نه‌زر شتیکی خۆشه‌ویسته لای خوای گه‌وره و نا‌کریت خۆشه‌ویست بیت ئیلا ده‌بیت عیاده‌ت بیت و پێگه‌پندراو بیت، که‌واته ئەمه به‌لگه‌یه که عیاده‌تیکه له عیاده‌ته‌کان، به‌لکو وه‌فا کردن به نه‌زر واجبه، چونکه پابه‌ند بوونه به گوێرايه‌لی ...

لێره و له‌م شوێنه پرسیارێک هه‌یه که نه‌زر مه‌کروهه و پێغه‌مبه‌ر (ﷺ) پێی باش نه‌بووه، پرسیا‌ری لێ کراوه و ده‌فه‌رموویت: "نه‌زر خێر نا‌هێتیت" چۆن ده‌بیت عیاده‌ت بیت و پێغه‌مبه‌ر (ﷺ) پێی باش نه‌بوو بیت؟

وه‌لام: نه‌زر دوو به‌شه: نه‌زری مطلق و نه‌زری مقید.

جۆرى يەكەم: (نەزرى مطلق): ئەو يە مەرۇف نەفسى خۆى پابەند دەكات بە عبادەت كردن بۇ خوا، بەم شىۋە يە بى ئەو يە مەرج دابنى، وەك ئەو يە بلىت: نەزر بى لەسەرم بۇ خوا دوو پەكاعەت نوپژ بەكەم، هېچى تىدا نىيە بەرامبەر شتىك پرووبدات لە داهاتوۋە، نەفسى پابەند دەكرى بە عبادەت وەك: نوپژ يان پوژوو يان عبادەتى ترى وەك ئەمانە، ئەمەيان نەزرى مطلقە كە برىتى يە لە پابەند كردنى نەفس بۇ گوپرايەلى خوا يان عبادەت، ئەمەيان ئەو نەزەر نىيە كەپىغەمبەر (ﷺ) پىي خوش نەبوۋە، بەلكو ئەو يە پىي خوش نەبوۋە جۆرى دوۋەمە.

جۆرى دوۋەم: (نەزرى مقيد): ئەو يە كە پىغەمبەر (ﷺ) دەفەرموۋىت: "تەنھا مەرۇف لە پەزىلى دەردەھىتت"، راستى يەكەى ئەو يە بەندە نەفسى خۆى پابەند دەكات بە گوپرايەلى خوا بەرامبەر شتىك كە خۋاى گەورە بۇى يىتتە دى، وەك ئەو يە بلىت: ئەگەر لە نەخۋشى چاك بوۋمەۋە و خۋاى گەورە شىفاى بۇ ناردەم، نەزر يىت لەسەرم ئەۋەندە مالە بىخشم، يان ئەگەر دەرجووم لە تاقىكردنەۋە شەۋىك نوپژ دەكەم، يان ئەگەر دامەزرام لەم كارە يەك ھەفتە بەپوژوو دەبەم، وە عبادەتى ترى وەك ئەمانە، ئەمەيان ئەو يە نەزر دەكات ھەروەك ئەۋە وايە مەرج دابنىت لەسەر خوا، دەلىت: ئەى خۋايە فلانە شت و فلانە شتم پىدە، منىش بەپوژوو دەبەم، ئەگەر دەرم بچوۋىتى لە تاقىكردنەۋە نوپژ دەكەم يان خىرىك دەكەم، يان ئەگەر شىفات بۇ ناردەم من فلانە شت دەكەم، واتە كردهۋە بەرامبەر كردهۋە، ئەمەيە پىغەمبەر دروود و سەلامى خۋاى لى بىت وەسفى كردهۋە بەۋەى كە: (تەنھا لە پەزىلى دەرت دەھىتت)، چونكە پەزىل كردهۋە ناكات ھەتا شتىكى پى نەدرىت.

ئەمەيان ھەلەيە كە زۆر خەلكى نەزان بەكارىدەھىتت بۇ نەزەرگانىان، چونكە وا گومان دەبەن كە پىۋىستىيەگانىان ناھىتە دى ئىلا بەنەزر كردن نەيىت، ابن تىمىيە پەحمەتى خۋاى لى بىت و بىجگە لەۋىش دەللىن: ھەر كەسىك گومان بىات پىۋىستىيەكانى نايتتەدى ئىلا

به نه‌زرکردن نه‌بیت، ئەوا ئەم بیروب‌او‌ه‌پ‌ه‌ حه‌پ‌امه‌، چونکه‌ وا گومان ده‌بات خ‌وای گه‌وره‌ پ‌یی نادات مه‌ گه‌ر به‌رامبه‌ر شت‌یک نه‌بیت، ئەمه‌یان گومانی خ‌راپ برده‌ به‌ خ‌وای گه‌وره‌ و بیروب‌او‌ه‌پ‌یکی خ‌راپه‌ به‌رامبه‌ر به‌ خوا، به‌لکو خ‌وای گه‌وره‌ فه‌زل و چاکه‌ی هه‌یه‌ به‌سه‌ر دروست کراوه‌کانی خ‌وی.

ئه‌ گه‌ر ئەمه‌ت بۆ پ‌وون بووب‌یت‌ه‌وه‌ بزانه‌ نه‌زری مطلق داخ‌لی که‌پ‌راهه‌ت نابیت، به‌لام ئە گه‌ر ب‌ل‌یین نه‌ز عیاده‌ته‌، ئایا نه‌زری مقید داخ‌لی ده‌بیت؟

وه‌لام: نه‌زری مقید دوو پ‌ووی هه‌یه‌:

پ‌ووی یه‌که‌م: وه‌فا کردن به‌ نه‌ز که‌ نه‌فسی خ‌وی پ‌ابه‌ند کردووه‌، به‌مه‌یان عیاده‌تی خ‌وای گه‌وره‌ له‌م پ‌ووه‌وه‌یه‌ ئەوه‌ی دیار بیت.

پ‌ووی دووه‌م: پ‌ووی که‌پ‌راهه‌ت پ‌ه‌یوه‌سته‌ به‌م نه‌زری مقید، ئەمه‌یان هاتووه‌ بۆ سیفه‌تی بیروب‌او‌ه‌پ‌ه‌ که‌ نه‌ک بۆ سیفه‌تی ئەصلی عیاده‌ت، چونکه‌ له‌ نه‌زری مقید ئە گه‌ر ب‌ل‌یین: ئە گه‌ر فلانه‌ شت بیت نه‌زریکم له‌سه‌ر بیت، که‌پ‌راهه‌ت ده‌گه‌رپ‌ته‌وه‌ بۆ ئەم مه‌رج دانانه‌ نه‌ک بۆ ئەصلی نه‌ز، که‌واته‌ نه‌رز کردن ک‌یشه‌ نییه‌ چونکه‌ عیاده‌ت‌یکه‌ له‌ عیاده‌ته‌ گه‌وره‌کان^(۱).

(۱) التمهید لاپه‌ره (۱۵۷-۱۶۰).

وقول الله تعالى: ﴿يُوفُونَ بِالنَّذْرِ وَيَخَافُونَ يَوْمًا كَانَ شَرُّهُ مُسْتَطِيرًا﴾ [الإنسان: ۷]

واته: (ئەو ئىماندارانە سىفەتلىن وابوو وەفايان دەکرد بە نەزر، بە ھەموو ئەو نەزراڤەي کە بۆ خوايان بېيار دابوو، لەگەڵ ئەوەش لەو رۆژە دەترسان کە بەدى و سەختىيە کەى بۆ دەيىتەو بەوپەرى بۆ بوونەو).

رەفەى وشەکانى ئايەتە کە:

﴿يُوفُونَ بِالنَّذْرِ﴾: مەدحى ئەوانە کراو کە وەفا بە نەزر دەکەن، ئەگەر مەدحى ئەوانە کرايىت کەواتە نەزر عىبادەتە، بەلام نەزرىک مەرج دانانى لەگەڵ يىت لەگەڵ خواى گەورە ئەمەيان نەهى لىکراو، ئەم جۆرە نەزرە تەنھا کەسە کە لە بەخىلى پزگەر دەکات. ﴿وَيَخَافُونَ يَوْمًا كَانَ شَرُّهُ مُسْتَطِيرًا﴾: (يۆم): نەناسراو دەلالەت لەسەر گەورەيى و ناخۆشى رۆژە کە دەکات.

ھۆکارى باسکردنى ئەم ئايەتە لەم بابە:

صالح ال الشيخ خوا بىپارىژيىت دەفەرمويىت: (پرووى کردنە بەلگەى ئەو کە "نەزر" عىبادەتە بريتىي يە لەوہى: خواى گەورە مەدحى ئەوانەى کردوو کە وەفا بە نەزر دەکەن، مەدح کردنى ئەوانەى کە وەفا بە نەزر دەکەن بەلگەيە کە وەفا بە نەزرکردن لای خوا خۆشەويستە و ريگەپىدراو، کەواتە جۆريکە لە جۆرەکانى عىبادەت و ئەنجام دانى بۆ يىجگە لە خوا شيرکى گەورەيە)^(۱).

سوودەکانى ئايەتە کە:

(۱) التمهيد لاپەرە (۱۶۲).

۱- باسی وه‌فا کردن به نه‌زر کراوه که لاوازترین واجبه، که به‌نده خۆی له‌سه‌ر نه‌فسی خۆی واجب ده‌کات و پابه‌ند بوونیشی واجب ده‌کات، ئه‌وه‌ی خوای گه‌وره واجبی کردووه له‌پیشتره وه‌فای پی بکه‌ن و جی به‌جیی بکه‌ن، ئه‌گه‌ر وه‌فا به واجبی لاواز بکات که خۆی له‌سه‌ر خۆی واجب کردووه، ئه‌وه ئه‌وه‌ی خوای گه‌وره واجبی کردووه له‌پیشتره ئه‌نجامی بدات^(۱).

۲- وته‌ی: ﴿يُوفُونَ بِالْأَنْذَرِ وَيَخَافُونَ يَوْمًا كَانَ شَرُّهُ مُسْتَطِيرًا﴾^(۲) وَيُطْعِمُونَ الطَّعَامَ عَلَى حُبِّهِ مِسْكِينًا وَيَتِيمًا وَأَسِيرًا، کۆکه‌ره‌وه‌ی تاعه‌ته‌کان پوخت کراون له‌ دوو شتدا:

یه که‌م: به‌گه‌وره دانانی فه‌رمانی خوا، که وته‌ی: ﴿يُوفُونَ بِالْأَنْذَرِ﴾، ئاماژه‌یه بۆ ئه‌مه.

دووم: سۆز و به‌زه‌یی به‌رامبه‌ر دروستکراوه‌کانی خوای گه‌وره، که وته‌ی: ﴿وَيُطْعِمُونَ الطَّعَامَ﴾، ئاماژه‌یه بۆ ئه‌مه^(۲).

۳- وته‌ی: ﴿يُوفُونَ بِالْأَنْذَرِ﴾، به‌لگه‌یه له‌سه‌ر واجبی وه‌فا کردن به نه‌زر، چونکه دواتر فه‌رمووی: ﴿وَيَخَافُونَ يَوْمًا﴾، ئه‌مه به‌لگه‌یه ئه‌وانه وه‌فایان به نه‌زر کرد له‌به‌ر ترسان له شه‌ری پۆژی قیامه‌ت، ترسان له شه‌ری ئه‌م پۆژه دروست نابیت مه‌گه‌ر وه‌فا کردن به‌و نه‌زره واجب بیت^(۳).

(۱) دقائق التفسير لابن تيمية (۲۲/۵).

(۲) تفسير الرازي (۷۴۶/۳۰).

(۳) تفسير الرازي (۷۴۵/۳۰).

۴- وتەى: ﴿يُؤْفُونَ بِالنَّذْرِ﴾، بە شىۋازى كارى رانەبردوو ھاتوو، كە دەلالەت لەسەر بەردەوامى دەكات و نوێكردنەوھى وەفا كردنيان بە نەزر دەكات كاتىك نەزر دەكەن بۆ كەردەوھى باش^(۱).

۵- وتەى: ﴿وَيَخَافُونَ يَوْمًا كَانَ شَرُّهُ مُسْتَطِيرًا﴾، بەلگەيە لەسەر جوانى بىروباوھەريان و خۆ دوورخستەوھەيان لە تاوان^(۲).

۶- ئيماندار دەبێت لە سزاي خواي گەورە بترسیت و لە رۆژنيك بترسیت كە بەدى و سەختییەكەى بلاوبۆتەوھە بەوپەڕى بلاوبوونەوھە.

۷- ھەندى زانا ئەم ئايەتە دەكەنە بەلگە كە نەزر كردن سوننەتە، چونكە ئەگەر وەفا پى كردن خۆشەويست بێت لای خواي گەورە، كەواتە سەرەتاكەى كە نەزر كردنە ئەويش خۆشەويستە.

۸- ھەندى زانا ئەم ئايەتە دەكەنە بەلگە كە نەزر كردن باش نيە نەك ھەرامە، چونكە ئەگەر ھەرام بوايا مەدھى ئەوانەى نەدەكرد كە وەفا بە نەزر دەكەن.

جياوازي ھەيە لەنيوان زانايان سەبارەت بە نەزر كردن، نەزر كردن ئەگەر (مجازاة) بێت دەلێن ھەرامە، زۆربەى زانايان دەلێن باش نيە شت لەسەر خۆت واجب بکەيت، واتە نەزر كردن باش نيە، چونكە ئەگەر نەزرت كرد واجبە لەسەرت وەفای پى بکەى.

۹- ئەم ئايەتە بەلگەيە نەزر عبادەتيكە لە عبادەتەكان و كردنى بۆ يىجگە لەخوا شيركە.

(۱) (تفسير الألوسي) (۱۷۱/۱۵)، (تفسير ابن عاشور) (۳۸۲/۲۹، ۳۸۳).

(۲) (تفسير البضاوي) (۲۷۰/۵).

ابن باز په‌حمه‌تی خوای لی بیّت ده‌فهرموویّت: ﴿يُوفُونَ بِالْذَّنْبِ﴾، ئەمه‌یان مه‌دح کردنی ئەو ئیماندارانه‌یه که وه‌فا به نه‌زر ده‌که‌ن به نه‌زری باشی شهرعی، ئەمه به‌لگه‌یه که نه‌زر عیاده‌ته و ده‌بیّت بو خوا بکریّت و تاییه‌ته به خوای گه‌وره^(۱).

عبدالله بن حمید په‌حمه‌تی خوای لی بیّت ده‌فهرموویّت: (خوای گه‌وره مه‌دحیان ده‌کات له‌سه‌ر وه‌فا کردن به نه‌زر، ئەگه‌ر مباح بوایا مه‌دحی نه‌ده‌کرد، به‌لکو مه‌دحیانی کردووه له‌سه‌ر جی به‌جیک‌کردنی واجب یان کرده‌وه‌ی سوننه‌ت یان ته‌رک کردنی چه‌پام یان مه‌کروه^(۲)).

(۱) التعليق المفيد.

(۲) شرح كتاب التوحيد لاپه‌ره (۲۰۸).

وقوله: ﴿وَمَا أَنْفَقْتُمْ مِنْ نَفَقَةٍ أَوْ نَذَرْتُمْ مِنْ نَذْرٍ فَإِنَّ اللَّهَ يَعْلَمُهُ﴾ وَمَا لِلظَّالِمِينَ مِنْ أَنْصَارٍ ﴿٢٧٠﴾

[البقرة: ۲۷۰]

واته: خوی گه‌وره ده‌فهرموویت: (هه‌رچی جو‌ره مالیکتان به‌خشیوه و هه‌رچی نه‌زری که کردووتانه، ئەوا به ته‌ئکید خوی گه‌وره ده‌یزانی‌ت و ئاگاداره).

رافه‌ی وشه‌کانی ئایه‌ته‌که:

﴿وَمَا أَنْفَقْتُمْ مِنْ نَفَقَةٍ﴾: واته: هه‌رچی جو‌ره مالیکتان به‌خشیوه.

﴿فَإِنَّ اللَّهَ يَعْلَمُهُ﴾: واته: ئەوا به ته‌ئکید خوی گه‌وره ده‌یزانی‌ت و ئاگاداره.

هۆکاری باسکردنی ئەم ئایه‌ته‌له‌م بابە:

به‌به‌لگه‌کردنی ئەم ئایه‌ته‌له‌دوو ڕووه‌وه‌یه: ڕووی یه‌که‌م: خوی گه‌وره نه‌زری له‌گه‌ڵ مال به‌خشین باس کردووه، مال به‌خشین له‌پێگای خوا عیبادەت و گوێڕایه‌لی یه، به‌لگه‌یه که نه‌زیش گوێ ڕایه‌لی یه.

ڕووی دووهم: ﴿فَإِنَّ اللَّهَ يَعْلَمُهُ﴾، ئەمه‌یان له‌بابه‌تی هاندانه له‌سه‌ر مال به‌خشین و له‌سه‌ر وه‌فا کردن به‌نه‌ز، به‌لگه‌یه که گوێ ڕایه‌لی یه، که‌واته بۆ بێجگه له‌خوا شیرکه ئەمه ڕووی کردنه به‌لگه‌ی دانه‌ری کتابه ڕه‌حمه‌تی خوی لێ یێت^(۱).

سووده‌کانی ئایه‌ته‌که:

(۱) القول المفید (۳۱۸/۱).

۱- زانستی خوای گه‌وره به‌وه‌ی به‌نده‌کان ده‌یه‌خشن له نه‌زر و شتی تر، که‌م بی‌ت یان زور بی‌ت لی‌رسینه‌وه‌یان له‌گه‌ل ده‌کات و پاداشتیان ده‌داته‌وه، له‌بهر وته‌ی: ﴿وَمَا أَنْفَقْتُمْ مِنْ نَفَقَةٍ أَوْ نَذَرْتُمْ مِنْ نَذْرٍ فَإِنَّ اللَّهَ يَعْلَمُ﴾.

زانایان ده‌لین نه‌زرکردن بۆ بی‌جگه له خوا دوو حاله‌ته:

حاله‌تی یه‌که‌م: نه‌زر ده‌کات بۆ بی‌جگه له‌خوا و نه‌زر بۆ کراو به‌ گه‌وره داده‌نی‌ت یان وای ده‌بی‌نی‌ت شی‌اوی عی‌بادت کردنه یان باوه‌ری وایه سوود و زیانی به‌ ده‌سته، ئه‌مه‌یان شیرکی گه‌وره‌یه.

حاله‌تی دووه‌م: نه‌زر ده‌کات بۆ بی‌جگه له‌خوا و نه‌زر بۆ کراو به‌ گه‌وره دانانی‌ت و وای نایی‌ت شی‌اوی عی‌بادت بی‌ت و باو‌ری وایه سوود و زیان ته‌نها به‌ ده‌ست خوایه، ئه‌مه‌یان شیرکی بچوو‌که وه‌ک سو‌یتد خوارده به‌ بی‌جگه له‌خوا، ئه‌گه‌ر ئه‌م بی‌روباوه‌ره پاکه‌شی هه‌بی‌ت هه‌ر ده‌بی‌ته شیرک.

هه‌ندی زانا ده‌لین نه‌زرکردن جیاوازه و وه‌ک سو‌یتد خواردن نییه به‌ هه‌موو شی‌وه‌یه‌ک شیرکی گه‌وره‌یه، چونکه نه‌زر به‌ خالسی بۆ بی‌جگه له‌خوا ده‌کری‌ت، به‌لام سو‌یتد وانیه.

که‌واته نه‌زرکردن بۆ بی‌جگه له‌خوا شیرکه و دانامه‌زری‌ت، ده‌بی‌ت ته‌وبه‌ی لی‌ بکری‌ت و به‌ که‌فاره‌ت لاناچی‌ت، به‌لام نه‌زرکردنی تاوان داده‌مه‌زری‌ت، نایی‌ت وه‌فای پی‌ بکری‌ت و ده‌بی‌ت که‌فاره‌تی سو‌یتده که‌ بدات.

وه‌فا کردن به‌ نه‌زر ئه‌گه‌ر شیرک بی‌ت، واته کرده‌وه‌که شیرک بی‌ت ئه‌مه‌یان گومانی تی‌دا نییه که شیرکه له‌بهر کرده‌وه‌ی شیرکی، هه‌روه‌ها نه‌زرکردن به‌ وته‌ش بۆ بی‌جگه له‌خوا ئه‌گه‌ر چی وه‌فاهی پی‌ نه‌کری‌ت گومانی تی‌دا نییه که شیرکه، که‌واته نه‌زرکردن ته‌نها به‌ وه‌فا پی‌کردن نایی‌ته شیرک.

۲- ئەم ئايەتە نايىتتە بەلگە نەزر دروستە، بەلكو بەلگەيە لەسەر واجىبى وەفا كردن بە نەزر ئەگەر نەزرە كە تاوان نەيىت، ھەروەك فەرموودە ھاتوو: (ھەر كەس يەك نەزرى كرد گويىرايەلى خوا بىكات با بىكات، ھەر كەس يەك نەزرى كرد سەرىپچى خوا بىكات با نە بىكات)^(۱).

۳- وەلامە بۆ قەدەريە كان ئەوانەى دەلەين مەرووف خۆى دروستكەرى كەدەو كەنى خۆيەتى نەك خوا، لەبەر وتەى: ﴿فَإِنَّ اللَّهَ يَعْلَمُهُ﴾، ھەروەھا لەبەر وتەى: ﴿وَلَكِنَّ اللَّهَ يَهْدِي مَنْ يَشَاءُ﴾.

۴- سەمكارە كان ھىچ سەرخەريان نىيە و كەس رەزگاريان ناكات لەدۇنيا و سزاي ئاگر، لەبەر وتەى: ﴿وَمَا لِلظَّالِمِينَ مِنْ أَنْصَارٍ﴾.

لەوانەيە يە كىنك بليت ئەى چى دەلەين بۆ سەركەوتنى كافران لە جەنگى ئوحد؟
وەلام لە دوو روووەويە:

۱- ئەمەيان جۆرىك بوو لە جۆرەكانى عقوبە بۆ موسلمانان، چونكە سەرىپچى فەرمانى پىغەمبەريان كرد، ھەروەك خۆى گەورە دەفەرمووت: ﴿وَلَقَدْ صَدَقَكُمُ اللَّهُ وَعْدَهُ إِذْ تَحُسُونَهُمْ بِأَذْنِهِ حَتَّى إِذَا فَشِلْتُمْ وَتَنَارَعْتُمْ فِي الْأَمْرِ وَعَصَيْتُمْ مِنْ بَعْدِ مَا أَرَاكُمْ مَا تُحِبُّونَ مِنْكُمْ مَنْ يُرِيدُ الدُّنْيَا وَمِنْكُمْ مَنْ يُرِيدُ الْآخِرَةَ ثُمَّ صَرَفَكُمْ عَنْهُمْ لِيَبْتَلِيَكُمْ وَلَقَدْ عَفَا عَنْكُمْ وَاللَّهُ ذُو فَضْلٍ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ﴾ [آل عمران: ۱۵۲].

(۱) أخرجه البخاري (۶۶۹۶)، وأبو داود (۳۲۸۹)، والنسائي (۳۸۰۶)، والترمذي (۱۵۲۶)، وابن ماجه (۲۱۲۶) من حديث عائشة رضي الله عنها.

واته: هه‌تا ئه‌و کاته‌ی سست و لاواز بوون و بوو به‌کێشه‌ له‌سه‌ر هه‌ندی ده‌ست که‌وت، ئیتر پاش دیتنی سه‌رکه‌وتن و تالانه‌که‌ که‌ به‌ته‌مای بون، لاتان دا و سه‌رپیچی فه‌رمانه‌کانی پیغه‌مبه‌رتان کرد و بۆسه‌ و که‌مینێ سه‌ر شاخه‌کاتان چۆل کرد و سه‌ر ئه‌نجام هه‌مووتان تیک شکان.

۲- ئه‌م سه‌رخسته‌ بۆ ئه‌وه‌یه‌ تا‌کو کافران له‌ ناو بیات، چونکه‌ به‌ سه‌رکه‌وتنیان له‌ خۆ بایی ده‌بن و شه‌ر ده‌که‌ن دژی موسلمانان، له‌ کۆتاییدا سه‌رکه‌وتن بۆ موسلمانانه‌، هه‌روه‌ک خوای گه‌وره‌ ده‌فه‌رمو‌یت: ﴿وَلِيَمَّحَصِ اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا وَيَمَّحَقَ الْكَافِرِينَ﴾ [آل عمران: ۱۴۱] واته‌: تا ئه‌و موسلمانه‌ راستانه‌ له‌ بیژینگ بدات و کافرانی‌ له‌ ناو بیات.

۵- هۆشدارێ وه‌رگرتن له‌ سته‌م و خراپی چاره‌نووسی، زه‌م کردنی ئه‌هلی سته‌م.

۶- مال به‌خشین که‌م بی‌ت یان زۆر بی‌ت که‌سه‌که‌ پاداشتی له‌سه‌ر وه‌رده‌گریت، له‌ به‌ر وته‌ی خوای گه‌وره‌ که‌ ده‌فه‌رمو‌یت: (وما انفقتم من نفقه)، وشه‌ی (نفقه) نه‌که‌ریه‌ و رسته‌که‌ش رسته‌ی مه‌رحه‌ به‌ مانای گشتی دیت، که‌واته‌ له‌سه‌ر ئه‌مه‌ که‌م و زۆر ده‌گریته‌وه‌، به‌لام پاداشت له‌سه‌ری وه‌رگرتن دوو مه‌رجی هه‌یه‌:

۱- ده‌بی‌ت به‌ پاکی بۆ خوا بی‌ت.

۲- ده‌بی‌ت به‌ گوێره‌ی شه‌رع بی‌ت.

۷- مرؤف کاتی‌ک مال ده‌به‌خشیت ده‌بی‌ت داوای پاداشت له‌ خوا بکات، چونکه‌ خوای گه‌وره‌ ده‌فه‌رمو‌یت: ﴿فَإِنَّ اللَّهَ يَعْلَمُ غُرُوبَهُ﴾، تۆ ئه‌گه‌ر مالت به‌خشی و هه‌ست کرد که‌ خوای گه‌وره‌ ده‌زانیت، ئه‌وا داوای پاداشت له‌ خوا کردووه‌.

۸- گشتیه تی زانستی خوای گه وره یه که زانستی به به خشین و نه زر کردنی مرؤف هه یه چ زور بیت یا که م.

۹- هه ره که سیک دوعا له برای خوی بکات و زالم بیت خوای گه وره دوعای قبول ناکات، چونکه نه گهر دوعای قه بوول بکات نهوا ده بیته سه رخستن بوی.

۱۰- به لگه یه که خوای گه وره زانستی به هه موو شتیک هه یه و وه لامه بۆ قه ده رییه کان که ده لئین قه ده ری مرؤف له ده ست مرؤف دایه و خوای گه وره هیچ ده سه لاتی به سه ره وه نییه، به لکو خوای گه وره نازانیت مرؤف چی ده کات تا دوا ی کردنی کرده وه که.

زور له زانایان ده لئین قه ده ری کافرن، له بهر نه وه هه ندیک له پیشینان ده لئین: گفتو گو یان له گه ل بکه ن به زانست، نه گهر دانیان پین دانا و ته سلیم بوون نهوا باشه، نه گهر ئینکاریان کرد نهوا کوفریان کردو وه.

۱۱- نه م ئایه ته به لگه یه که نه زر کردن عیاده ته و ناییت بۆ بیجگه له خوا بکریت، چونکه عیاده ت بۆ بیجگه له خوا شیر که.

وفی الصحيح عن عائشه رضی الله عنها أن رسول الله (ﷺ) قال: (من نذر أن يطیع الله فليطعه، و من نذر أن يعصى الله فلا يعصيه)

واته: عائشه خوا لئی رازی بیت ده‌گیژیته‌وه که پیغه‌مبه‌ری خوا (ﷺ) فهرمووی: (هر که‌سیک نه‌زری کرد که گوپرایه‌لی خوا بکات با گوئ رایه‌لی بکات و هر که‌سیک نه‌زری کرد که بی فرمانی خوا بکات با بی فرمانی نه‌کات).

رَافَه‌ی وشه‌کانی فهرمووده‌که:

(من نذر): واته: هر که‌سیک نه‌زری کرد، رسته‌ی شرطیه‌یه تفید العموم.

(أن يطیع الله فليطعه): واته: هر که‌سیک نه‌زری کرد که گوپرایه‌لی خوا بکات با گوئ رایه‌لی بکات.

(من نذر أن يعصى الله فلا يعصيه): واته: وه هر که‌سیک نه‌زری کرد که بی فرمانی خوا بکات با بی فرمانی نه‌کات.

هۆکاری باسکردنی ئەم فهرمووده‌یه لهم بابە:

صالح ال الشيخ خوا بیاریتیت ده‌فهرموویت: (مه‌به‌ست لهم فهرمووده‌یه: دانهری کتاب پارچه‌ی یه‌که‌می فهرمووده‌که‌ی کردۆته به‌لگه‌ ئه‌ویش ئه‌مه‌یه که ده‌فهرموویت: (هر که‌س نه‌زری کرد که گوپرایه‌لی خوا بکات، با گوپرایه‌لی بکات)، ئه‌وه‌ی دیار بیت بۆ به‌لگه‌ نه‌زر عیاده‌ته، هه‌روه‌ها پارچه‌ی تریش که ده‌فهرموویت: (هه‌رکه‌سیک نه‌زری کرد که بی فرمانی خوا بکات، با بی فرمانی نه‌کات)، که‌فاره‌تی سویتدی واجب کردووه، ئه‌مه به‌لگه‌یه که ئه‌سلّی دامه‌زراوه و دامه‌زراوه له‌به‌ر ئه‌وه‌ی عیاده‌ته، ئه‌گه‌ر عیاده‌ت بیت ئه‌وه بۆ بیجگه له خوا شیرکی گه‌وره‌یه.

نهر بۆ خوا عیاده تیکی گهوره یه ههروه ک باسمان کرد و نهر بۆ بیجگه له خواش عیاده ته واته: عیاده ته نه گهر بۆ بیجگه له خوا بیکهیت شیرکه، نهوهی نهر ده کات نه گهر پروو بکاته بیجگه له خوا نهوا عیاده تی کردوو، نه گهر نهوهی نهر ده کات پروو بکاته خوا نهوه عیاده تی کردوو^(۱).

سووده کانی فهرمووده که:

۱- ههر که سیک نهر بکات به نهری تاوان ناییت وهفای پی بکات به یه ک دهنگی هه موو زانایان له بهر وتهی پیغه مبه ر (ﷺ).

ابن عثیمین رهحمه تی خوی لی بیّت ده فهرموویت: (لا: ناهیه یه و نه هی به گویره ی تاوانه که یه، نه گهر تاوانه که یان سه ریچییه که هه پام بیّت نهوه وهفا پی کردنی هه پام ده بیّت، نه گهر سه ریچی باش نه بیّت نهوه وهفا پیکردن باش نییه، چونکه سه ریچی تووش بوونه به شتیک یان کردنی شتیکه که نه هی لیکراوه و نه هی لیکراو لای زانایان دابهش ده کریت بۆ دوو بهش: نه هی لیکراو هه یه نه هییه که ی بۆ هه پامی یه، نه هی لیکراویش هه یه نه هییه که ی بۆ نهوه یه باش نییه)^(۲).

صالح الفوزان خوا بیاریتیت ده فهرموویت: (فهرمووده که به لگه یه که نهر عیاده ته و نه گهر نهری عیاده تی کرد واجبه وهفای پی بکات، نه گهر بۆ بیجگه له خوا بیکات ده بیته شیرک، له سه ر نه مه نه گهر نهری کرد بۆ نه نجام دانی شیرک ناییت وهفای پی

(۱) التمهید لاپهره (۱۶۳).

(۲) القول المفید.

بکات، بههمان شیوه نه گهر نه زر بکات نه زری تاوان بیجگه له شیرک، ناییت وه فا به نه زری تاوان بکات که هه موو زانایان یه ک دهنگن^(۱).

۲- زۆربهی زانایان ئەم فەرموودهیه ده که نه به لگه که نه زری تاوان که فاره تی له سه ر نییه، جیاوازی ههیه له نیوان زانایان سه بارهت به نه زری تاوان ئایا که فاره تی له سه ره یان نا، دوو وته ههیه:

یه کهم: زۆربهی زانایان ده لێن نه زری تاوان که فاره تی له سه ر نییه، که ئەمه وتهی شافعی و مالک و ئەبو حه نیفهیه، به لگه:

- فەرموودهی عایشه خوا لئی رازی بیّت نه هی کردوو له وه فا کردن به نه زری تاوان فەرمانی نه کردوو به که فارهت دان، ئەمه به لگهیه که که فارهت دان واجب نییه.

دووهم: نه زری تاوان که فاره تی له سه ره، که ئەمه وتهی ابن مسعود و ابن عباس و جابر و عمران بن حصین و سمره بن جندب و ثوری و وتهی راستی ئیمام ئەحمده و به یههقی و ابن قیم و صنعانی و ابن باز و ابن عثیمینه، به لگه:

- عن ابن عباس خا لیین رازی بیّت ده فەرموویّت: پیغمبه ر (ﷺ) ده فەرموویّت: (نه زر دوو جوړ ههیه: ئەوهی بو خوا بیّت که فاره ته که ی ئەوهیه که وه فای پی بکه ی، ئەوهی بو شهیتان بیّت ناییت وه فای پی بکریّت و که فاره ته که شی که فاره تی سوینده)^(۲).

(۱) اعانه المستفید (۲۵۵/۱).

(۲) اخرجه ابن الجارود (۹۳۵).

- عن عقبه بن عامر رضى الله عنه قال: قال رسول الله (ﷺ): (كفارة النذر كفارة اليمين)^(۱). واته: كهفاره تی نه زر كهفاره تی سویتده، ثم فهرمووده یه گشتی یه نه زری تاوانیش ده گریته وه.

وته ی راست وته ی دووهمه كه كهفاره ت واجبه له نه زری تاوان.

ابن عثیمین په حمه تی خوی لی بیت ده فهرموویت: (باس نه کردنی كهفاره ت له فهرمووده كه نایته به لگه كه نایت كهفاره ت بدهیت، به لی نه گهر پیغمه مبر (ﷺ) فهرموویت: كهفاره تی له سهر نییه، پیچه وانیه دروست ده بوو له نیوان ههر دوو فهرمووده كه، نهو كات داوای ترجیح ده كرا، به لام پیغمه مبر نه فی كهفاره تی نه كروه به لكو بی دهنگ بوو، بی دهنگی نه فی وته ی ناكات)^(۲).

۳- هندی زانا ثم فهرمووده یه ده كه نه به لگه كه وه فا كردن به نه زری گوپراهی لی و عیاده ت واجبه، هندی زانا ده لین وه فا كردن به نه زری عیاده ت واجب نییه مه گهر جنسی گوپراهی لی یه كه واجب بیت.

حافظ بن أحمد حكمی په حمه تی خوی لی بیت ده فهرموویت: (مهرجه كانی نه زر بو خوا نه مانه ن:

(۱) ده بیت نه زره كه گوپراهی لی بیت.

(۲) ده بیت نه زره كه له توانای دا بیت.

(۳) ده بیت مولکی بیت نه وه ی ده كاته نه زر.

(۱) رواه مسلم (۱۶۴۵).

(۲) القول المفید.

(۴) نایب نهر بۆ شویتیک بکریّت لهو شویتنه عیاده‌تی بیجگه له خوا بکریّت، یان هوکار بیت بۆ تووش بوون به شیرک و نایب له کاتیک دا بیت لهو کاتانه‌ی که به‌ناو بانگ بن که عیاده‌تی بیجگه له خوی تیدا ده‌کن.

(۵) نایب نهر په‌یوه‌ست بکات بۆ به‌ده‌ست هینانی شتیک و باوه‌ری وا نه‌یبت نهره‌که‌ی کاریگری هه‌یه بۆ به‌ده‌ست هینانی شته‌که یان مه‌به‌سته‌که^(۱).

ابن عثیمین په‌حمه‌تی خوی لی بیت ده‌فرموویت: (ئه‌گه‌ر مرؤف نهر بکات و گومان بیات که خوی گه‌وره پیوستی به‌م نهره هه‌یه ئه‌مه کوفره، هه‌ر مرؤفیک باوه‌ری وابیت خوی گه‌وره پیوستی به‌ کرده‌وی ئیمه هه‌یه، ئه‌وه کافر و قورنانی به‌ درؤ خستۆته‌وه، چونکه خوی گه‌وره ده‌فرموویت: ﴿وَمَنْ كَفَرَ فَإِنَّ اللَّهَ غَنِيٌّ عَنِ الْعَالَمِينَ﴾ [آل عمران: ۹۷]، خوی گه‌وره ده‌فرموویت: ﴿إِنْ تَكْفُرُوا فَإِنَّ اللَّهَ غَنِيٌّ عَنْكُمْ﴾ [الزمر: ۷]

چۆن ده‌توانی به‌ زمان بلی خوی گه‌وره پیوستی به‌ عیاده‌ته؟! چۆن له‌نه‌فسی خۆندا ئه‌م بیروباوه‌رت هه‌یه، ده‌کریّت بیروباوه‌ر تووندتر بیت له‌ وته، مرؤف هه‌ندیک جار به‌زمانی هه‌ندیک شت ده‌لیت بی مه‌به‌ست، خوی گه‌وره ده‌فرموویت: ﴿وَلَكِنْ يُؤَاخِذُكُمْ بِمَا عَقَّدْتُمُ الْأَيْمَانَ﴾ [المائدة: ۸۹]، بیرو باوه‌ری دل ئه‌سه‌له^(۲).

(۱) معارج القبول (۳۶۶/۱-۳۶۷).

(۲) فتح ذي الجلال والإكرام (۴۵۲/۱۴).

باب من الشرك الاستعاذة بغير الله

وقول الله تعالى: ﴿وَأَنَّهُ كَانَ رِجَالٌ مِّنَ الْإِنسِ يَعُوذُونَ بِرِجَالٍ مِّنَ الْجِنِّ فَزَادُوهُمْ رَهَقًا﴾ [الجن: ٦]

وعن خولة بنت حكيم رضي الله عنها قالت: سمعت رسول الله (ﷺ) يقول: (من نزل منزلا فقال: أعوذ بكلمات الله التامات من شر ما خلق، لم يضره شيء حتى يرحل من منزله ذلك) [رواه مسلم^(١)].

فيه مسائل:

الأولى: تفسير آية الجن.

الثانية: كونه من الشرك.

الثالثة: الاستدلال على ذلك بالحديث، لأن العلماء استدلوا به على أن كلمات الله غير مخلوقة، قالوا: لأن الاستعاذة بالمخلوق شرك.

الرابعة: فضيلة هذا الدعاء مع اختصاره.

الخامسة: أن كون الشيء يحصل به مصلحة دنيوية من كف شر أو جلب نفع لا يدل على أنه ليس من شرك.

(١) أخرجه مسلم (٢٧٠٨).

باب من الشّرك الإستعاذة بغير الله

په‌ناگرتن به بیجگه له‌خوا جوړیکه له شیرک

ابن عثیمین په‌حمه‌تی خوای لی بیت ده‌فرموویت: (بیتی (من): (للتبعض)، واته: به‌مانای هه‌ندی‌ک دیت، ئەم تهرجومه‌یه له‌سهر په‌هایی خو‌ی نییه، چونکه ئە‌گهر په‌نا به که‌سی‌ک بگړیت که له توانای داییت، ئەمه‌یان دروسته، وه‌ک داوای یارمه‌تی لی کردن)^(۱).

صالح الفوزان خوا بیپاری‌تیت ده‌فرموویت: ((الإستعاذة): ماناکه‌ی: په‌ناگرتن و گه‌پانه‌وه‌یه بۆ لای خوا له لادانی شه‌پو شتی ناخۆش، په‌ناگرتن جوړیکه له جوړه‌کانی عبادەت چونکه لادانی زیانه، لادانی شه‌پ که‌س توانای نییه مه‌گهر خوا، هه‌موو شتیک ئە‌گهر له توانای که‌سدا نه‌ییت مه‌گهر خوا و داوا‌بکړیت له بیجگه له‌خوا ئە‌وه شیرکه، ئەمه‌ پرووی په‌ناگرتنه به بیجگه له‌خوا، چونکه په‌ناگرتن عبادەت و کردنی عبادەت بۆ بیجگه له‌خوا شیرکه، بۆ‌چی عبادەت‌ه؟ چونکه داوا له‌خوا کردنه بۆ لادانی زیان، خوای گه‌وره‌فه‌رمانی کردووه به په‌ناگرتن تهنه‌ها به خو‌ی)^(۲).

صالح ال‌شیخ خوا بیپاری‌تیت ده‌فرموویت: (ثایا ئەم حوکمه سه‌باره‌ت به بکه‌ر (کارا) شیرکه بۆ هه‌موو جوړه‌کانی په‌ناگرتن، ئە‌گهر چی له‌توانای دروستکراوه‌کانیش دا بیت؟ وه‌لام: ئەمه‌یان ته‌فصیلی تیدا‌یه:

(۱) القول المفید.

(۲) إعانة المستفید (۱/۲۵۷).

هه‌ندی زانا ده‌لین: په‌ناگرتن ناگونجی مه‌گه‌ر به‌خوا، نابیت په‌نا بگريت به‌دروستکراویک
 نه‌گه‌ر له‌تواناشی داییت، چونکه په‌ناگرتن ږووتیکردنی دل، په‌ناگرتن گه‌رانه‌وه و خو
 پاراستن و ږه‌غبه‌ته، هه‌موو هم مانایانه ناگونجین بو که‌س مه‌گه‌ر خواي گه‌وره.

هه‌ندی زانای تر ده‌لین: به‌لکه هاتوون که‌دروسته په‌نا بگريت به‌دروستکراوه‌کان له
 شتيک که‌له‌توانایاندا هه‌بیټ، چونکه حقیقه‌تی په‌ناگرتن ږاگرتنی شه‌ږه و داوای
 یارمه‌تی کردن و پاراستنه له‌شه‌ږ، په‌ناگرتنه له‌و شه‌ږه‌ی به‌سه‌ریدا هاتووه، نه‌گه‌ر وا بیټ
 دروستکراوه‌کان هه‌ندیک جار توانایان هه‌یه، له‌سه‌ر هم په‌ناگرتن به‌بیجگه له‌خوا
 شیرکی گه‌وره‌یه، نه‌گه‌ر مخلوق توانای نه‌بوو، یان داوای لیکرا له‌شتيک توانای نیه
 ته‌نھا له‌توانای خوا دایه.

نه‌وه‌ی دیار بیټ هه‌روه‌ک پیشت ته‌فسیلی تیدایه، په‌ناگرتن کرده‌وه‌ی ناشکرا و کرده‌وه‌ی
 شاراوه‌ی تیدایه، کرده‌وه‌ی ناشکرا داوا کردنی عوذ، نه‌ویش داواکردنی نه‌وه‌ پاریزراو
 بیت له‌م شه‌ږه، یان ږزگار بیټ له‌م شه‌ږه، سه‌باره‌ت به‌ کرده‌وه‌ی شاراوه: ږووتیکردنه
 به‌دل و نارام بوونه پئی، پیوستیه‌کانی خوۍ ته‌سلیمی ده‌کات و خوۍ به‌نه‌و ده‌پاریزی
 له‌م شه‌ږه، ږزگار بوونی خوۍ ده‌داته پالی.

نه‌گه‌ر په‌ناگرتن هم دوو جوړه‌ی تیدا کوټیټه‌وه‌ دروسته‌ بوتری: په‌ناگرتن بو که‌س
 ناگونجی ئیلا خواي گه‌وره، چونکه هه‌ردووکیان پیکه‌وه کرده‌وه‌ی دلشی تیدایه،
 هه‌روه‌ک باسماں کرد کرده‌وه‌ی دل به‌یه‌ک ده‌نگی هه‌موو زانایان بو که‌س ناگونجی
 ئیلا بو خوا نه‌بیټ، نه‌گه‌ر مه‌به‌ست به‌په‌ناگرتن ته‌نھا کرده‌وه‌ی ناشکرا بیټ یان
 داواکردنی لاچوونی شه‌ږ بیټ بی نه‌وه‌ی کرده‌وه‌ی دل له‌گه‌ل بیټ، نه‌وا دروسته‌ په‌نا

به مخلوق بگریّت ئه گهر له توانای دا بیّت، له سه‌ر ئه‌مه به‌لگه هاتوون بۆ دروستی په‌ناگرتن به مخلوق^(۱).

ابن عثیمین په‌حمه‌تی خوای لی بیّت ده‌فرموویّت: (ابن تیمییه ده‌لیت: دروست نییه په‌نا بگریّت به دروستکراوه‌کان لای هیچ زانایه‌ک، ئه‌مه له‌سه‌ر په‌های خۆی نییه، به‌لکو مه‌به‌ست پیی ئه‌وه‌یه که له توانای که‌سدا نه‌بیّت ئیلا خوا، چونکه که‌س ناتپاریزئ له‌شه‌ر مه‌گهر خوا، له‌وانه په‌ناگرتن به‌گۆره‌کان، چونکه ئه‌وانه نه‌ زیان ده‌به‌خشن و نه‌ سوودیان هه‌یه، په‌ناگرتن پێیان شیرکه)^(۲).

که‌واته زانایان سه‌باره‌ت به‌ په‌ناگرتن ده‌لین:

۱- ئه‌گهر په‌نا بگریّت به دروستکراویک که له توانای دا بیّت، ئه‌مه‌یان نایه‌ته شیرک ئه‌گهر کرده‌وه‌ی دلی له‌گه‌ل نه‌بیّت.

۲- ئه‌گهر په‌نا بگریّت به دروستکراویک که له توانای که‌س دا نییه ئیلا خوا نه‌بیّت، ئه‌مه‌یان شیرکی گه‌وره‌یه.

۳- په‌نا ده‌گریّت به دروستکراویک به‌لام ئاماده نییه، یان په‌نا ده‌گریّت به‌ مردوویک، یان په‌نا ده‌گریّت به‌ جنۆکه، ئه‌مه‌یان شیرکی گه‌وره‌یه.

(۱) التمهید لاپه‌ره (۱۶۷-۱۶۸).

(۲) القول المفید (۳۳۰/۱).

وقول الله تعالى: ﴿وَأَنَّهُ كَانَ رِجَالٌ مِنَ الْإِنسِ يَعُوذُونَ بِرِجَالٍ مِنَ الْجِنِّ فَزَادُوهُمْ رَهَقًا﴾ [الجن: ۶]

واته: خوی گهوره دهفهرموویت: (بهراستی پیاوانیک لهنیو مرؤفه کان دا په نایان دهبرده بهر پیاوانیک له جن، وایان ده کرد له مرؤفه کان که ترسیان زیاد بکات و زیره بکهن).

رافه ی وشه کانی ثایه ته که:

﴿وَأَنَّهُ كَانَ رِجَالٌ مِنَ الْإِنسِ يَعُوذُونَ بِرِجَالٍ مِنَ الْجِنِّ فَزَادُوهُمْ رَهَقًا﴾: عهره ب له سه رده می نه زانین کاتیک داده به زین بو دۆلّیک به بهرترین دهنګ دهیان گوت: په نا ده گرم به گهوره ی ئه م دۆله.

﴿فَزَادُوهُمْ رَهَقًا﴾: جیاوازی هه یه له نیوان زانایان بو لیک دانه وه ی ئه م ثایه ته، دوو وته هه یه:

- هه ندی زانا بو ئه وه چوون واوی ضمیر بو جنۆکه یه و (هه) بو مرؤفه کانه، واته: جنۆکه ترسیان زیاد ده کرد بو مرؤفه کان.

- هه ندی زانای تر بو ئه وه چوون پیچه وانه یه، واته: مرؤفه کان له خۆبایی بوونی بو جنۆکه زیاد کرد.

ابن عثیمین په حمه تی خوی لی بیت دهفهرموویت: (وته ی راست وته ی یه که مه)^(۱).

﴿رَهَقًا﴾: آی: (خوفا)، (رهق) توندتره له (خوف)، (خوف) بو دلّه به لام (رهق) بو لاشه و پړوچه.

(۱) القول المفید (۳۲۴/۱).

هۆکاری باسکردنی ئەم ئایەتە لەم بابە:

دانەری کتاب ئەم ئایەتەى باسکردووە بۆ ئەوەى پووونی بکاتەووە کە پەناگرتن بە (جن) شیرکە.

سوودەکانی ئەم ئایەتە:

۱- هۆشداری دان لە پەناگرتن بە جگە لەخوا بە جنەکان، کە زیاتر زەلیلی و لاوازی بۆ کەسە کە زیاد دەکات، لەبەر وتەى: ﴿وَأَنَّهُ كَانَ رِجَالٌ مِنَ الْإِنسِ يَعُوذُونَ بِرِجَالٍ مِنَ الْجِنِّ فَزَادُوهُمْ رَهَقًا﴾.

۲- پەناگرتن بە مردوووەکان یان زیندوووەکانی ئامادە نەبوو کە لەتوانایاندا نییە شیرکە، لەبەر وتەى: ﴿وَأَنَّهُ كَانَ رِجَالٌ مِنَ الْإِنسِ يَعُوذُونَ بِرِجَالٍ مِنَ الْجِنِّ فَزَادُوهُمْ رَهَقًا﴾^(۱).
زانایان سەبارەت بە پەناگرتن دەڵێن:

- ئەگەر پەنا بگریت بە دروستکراویک کە لەتوانای دابێت، ئەمەیان نابێتە شیرک ئەگەر کردەوێ دلی لەگەڵ نەبێت.

- ئەگەر پەنا بگریت بە دروستکراویک کە لەتوانای کەسدا نییە مەگەر خوا نەبێت، ئەمەیان شیرکی گەورەیه.

- پەنا دەگریت بە دروستکراویک بەلام ئامادە نییە، یان پەنا دەگریت بە مردووێک، یان پەنا دەگریت بە جنۆکە، ئەمەیان شیرکی گەورەیه.

(۱) (شرح ثلاثة الأصول) لابن عثيمين لا په ره (۶۴).

لهوانه یه یه کیك بلیت بۆچی په ناگرتن به مروف ئه گهر له توانای دا بیت و ئاماده بیت نایته شیرک، به لام په ناگرتن به جنیک ئاماده یه و له توانای دایه ده بیته شیرک، چ جیاوازی هه یه؟

وه لام: سه بارهت به جیاوازی نیوان په ناگرتن به جن و مروف ئه گهر ئاماده بن و له توانایان دا بیت له دوو پرووه وه یه:

- مروفی زیندوو ئاماده یه به کرده وه، به لام جن ئه گهر چی ئاماده ش بیت به غائب حساب ده کری، چونکه ئیمه نایینین، وه ک مروفیکی غائب وایه.

- په ناگرتن به مروفی زیندووی ئاماده بوو به لگه له سهر ریگه پیدانی هاتوو، به لام په ناگرتن به جنی زیندووی ئاماده بوو هیچ به لگه له سهر ریگه پیدانی نه هاتون.

۳- ئه م ئایه ته به لگه یه واجبه ئیمان به جن بهییت، جنۆکه عالمیکی شاراو هیه، ئیمه نایان بینین، له گه ل ئیمه ده ژین ئه وان مکلفن وه ک ئیمه به فهران و نه هی.

ئیمان هیان به بوونیان ئیمان هیان به غیب، به راست دانانی خه به ری خوا و پیغه مبه ری خوایه (ﷺ)، بوونی جنۆکه جیگیر بووه به کتاب و سونهت و ئیجماع، ههر که سیک ئینکاری بوونی جنۆکه بکات کافره، چونکه خوا و پیغه مبه ر و ئیجماعی به درؤخستوته وه (۱).

۴- ئه م ئایه ته به لگه یه له جن نیر و می هه یه، واته: ژن و پیاویان هه یه، سوود وهرده گیریت له م ئایه ته له جنۆکه پیاو هه ن، وه مینه ش هه ن، هه ندیک جار پیاوی جن جووت ده بی له گه ل مینه ی نه وه ی ئاده م و به پیچه وانه شه وه پیاوی نه وه ی ئاده م جووت ده بی له گه ل

میینه‌ی جن، زانایان جیاوازیان باسکردووه سه‌باره‌ت به واجب بوون غوسل بهم جووت
بوونه^(۱).

(۱) القول المفید.

وعن خولة بنت حكيم رضي الله عنها قالت: سمعت رسول الله (ﷺ) يقول: (من نزل منزلا فقال: أعوذ بكلمات الله التامات من شر ما خلق، لم يضره شيء حتى يرحل من منزله ذلك) [رواه مسلم]^(۱).

واته: خهوله ی کچی حه کیم گوتی: گویم له پیغه مبه ر بوو (ﷺ) ده یفه رموو: (هه ر که سیک له مه نزل یکدا (شوئیکدا) دابه زی و پاشان (به دل و زمان) گوتی: (أعوذ بكلمات الله التامات من شر ما خلق)، واته: په نا ده گرم به که لیمه ته واوه کانی خوا، له ده ست زیان و به دی هه ر دروستکراویک که زیانی و به دی تیدا بیت، ئەوا هیچ شتیکی زیانی پی ناگه یه نیت هه تا ئەو مه نزل ی به جی ده هیلت).

رأفهی وشه کانی فهرمووده که:

(من نزل منزلا): واته: هه ر که سیک له شوئیک دابه زیت، جا چ بو نیشه جی بوون و مانه وه ی بیت یان بو ماوه یه کی کاتی، به لگه نه کره هاتوو و سیاقه که مه رجه، نه کره ئەگه ر هات وه سیاقه که مه رج بوو ئەوه مانای گشتی هه لده گریت.

(کلمات): وشه کان مه به ست پی وشه ی که ونی و شهرعی یه.

(التامات): ته واوی وشه له دوو شته:

۱- راستی له خه بهر.

۲- دادپه روه ری له ئەحکامه کان.

(لم يضره شيء): نه کره سیاقی نه فی یه مانای گشتی هه لده گریت، واته شهر ی هه موو جن و مروف و بینجگه له ئەمانه، وه شهر ی ئاشکراو و شاراوه، زانایان ده لئین فهرمووی:

(۱) أخرجه مسلم (۲۷۰۸).

(هیچ شتیک زبانی پی ناگه یه نیت)، نه یه فرموده تووشی هیچ ناییت، واته: نه گهر تووشی شتیکش بوو زبانی پی ناگه یه نیت.

هۆکاری باسکردنی فرموده که لهم باب:

دانه ری کتاب له بهر نه وه نه م فرموده ی باسکردووه یو نه وه ی پروون بکاته وه په ناگرتن ناییت به کهس مه گهر به خوا یان سیفه ته کانی.

سووده کانی فرموده که:

۱- نه م فرموده یه به لگه یه قورئان دروستکراو (مخلوق) نییه، (کلمات الله)، مه به ست پی و ته ی خوی گه وره یه که یو پیغه مبه ری دابه زاندووه و په ناگرتن به قورئان له شه پر پیگه پیدراوه، چونکه قورئان و ته ی خوی گه وره یه و په ناگرتن به قورئان په ناگرتنه به سیفه تیک له سیفه ته کانی خوی گه وره، که و ته یه نه ک په ناگرتن بیت به دروستکراو یک.

نه هلی سونه و جه ماعه نه م فرموده یه ده که نه به لگه که قورئان مخلوق نییه، چونکه دروست نییه په نا بگریته به (مخلوق)، نه گهر قورئان مخلوق بوایا وه ک جه می و موخته زیله ده لین، نه وه نه مه ده بووه په ناگرتن به مخلوق و ده بووه شیرک، هه روه ک فرموده که به لگه یه دروسته په نا بگریته به خوا و واز له په ناگرتنی بیجگه له خوا به نیت)^(۱).

۲- نه م فرموده یه به لگه یه په ناگرتن ناییت به کهس ته نه ا خوا نه بیت یان سیفه ته کانی.

ابن باز په حمه تی خوی لی بیت ده فرموویت: (به لگه یه توسل به سیفه ته کانی خوی گه وره دروسته، هه ندیک له پیشینه کان نه م فرموده یه ده که نه به لگه که قورئان مخلوق

^(۱) إغانة المستفید (۱/۲۶۱-۲۶۲).

نییه، چونکه دروست نییه په نابگریت به بښجگه له خوا، فەرمووده که به لگه یه و ته سیفه ټیکه له سیفه ته کانی خوای گه وره و په ناگرتن پښی دروسته و مخلوق نییه^(۱).

۳- ئەم فەرمووده یه به لگه یه ته وای قورئان و گونجانی بۆ هه موو کات و سه رده میک.

۴- ئەم فەرمووده یه به لگه یه بۆ فەزلی ئەم دو عایه و کرده وه پیکردنی هۆکاره بۆ ئە وهی مړوف پارێزراو بیت له شه ړی جن و مړوف.

۵- ئەم فەرمووده یه به لگه یه په ناگرتن دروست نییه ته نها به خوا یان سیفه ټیک له سیفه ته کانی، له بهر ئە وه په ناگرتن عیاده ته، بۆ بښجگه له خوا ده بیته شیرک.

^(۱) التعليق المفيد.

باب من الشرك أن يستغيث بغير الله أو يدعو غيره

وقوله تعالى: ﴿وَلَا تَدْعُ مِنْ دُونِ اللَّهِ مَا لَا يَنْفَعُكَ وَلَا يَضُرُّكَ فَإِنْ فَعَلْتَ فَإِنَّكَ إِذَا مِنْ الظَّالِمِينَ﴾ [يونس: ١٠٦-١٠٧]

وقوله: ﴿فَابْتَغُوا عِنْدَ اللَّهِ الرِّزْقَ وَاعْبُدُوهُ﴾ [العنكبوت: ١٧]

وقوله: ﴿وَمَنْ أَضَلُّ مِمَّن يَدْعُوا مِنْ دُونِ اللَّهِ مَنْ لَا يَسْتَجِيبُ لَهُ إِلَى يَوْمِ الْقِيَمَةِ وَهُمْ عَنِ دُعَائِهِمْ غَفِلُونَ﴾ وَإِذَا حُشِرَ النَّاسُ كَانُوا لَهُمْ أَعْدَاءً وَكَانُوا بِعِبَادَتِهِمْ كَافِرِينَ ﴿٦﴾ [الأحقاف: ٥-٦]

وقوله: ﴿أَمَّنْ يُجِيبُ الْمُضْطَرَّ إِذَا دَعَاهُ وَيَكْشِفُ السُّوءَ﴾ [النمل: ٦٢]

وروي الطبراني بإسناده أنه كان في زمن النبي منافق يؤذي المؤمنين، فقال بعضهم: قوموا بنا نستغيث برسول الله (ﷺ) من هذا المنافق. فقال النبي: (إنه لا يستغاث بي، وإنما يستغاث بالله)^(١).

فيه مسائل:

الأولى: أن عطف الدعاء على الاستغاثة من عطف العام على الخاص.

الثانية: تفسير قوله: {ولا تدع من دون الله ما لا ينفعك ولا يضرك} .

الثالثة: أن هذا هو الشرك الأكبر.

(١) أخرجه الطبراني في "المعجم الكبير" من حديث عبادة بن الصامت رضي الله عنه كما قال الهيثمي في "مجمع الزوائد" (١٥٩/١٠)، وأخرجه أحمد (٣١٧/٥) رقم (٢٢٧٠٦) ولفظه: "لا يقام لي، إنما يقام لله".

الرابعة: أن أصلح الناس لو يفعله إرضاء لغيره صار من الظالمين.

الخامسة: تفسير الآية التي بعدها. السادسة: كون ذلك لا ينفع في الدنيا مع كونه كفراً.

السابعة: تفسير الآية الثالثة .

الثامنة: أن طلب الرزق لا ينبغي إلا من الله، كما أن الجنة لا تطلب إلا منه.

التاسعة: تفسير الآية الرابعة.

العاشر: أنه لا أضل ممن دعا غير الله.

الحادية عشرة: أنه غافل عن دعاء الداعي لا يدري عنه.

الثانية عشرة: أن تلك الدعوة سبب لبغض المدعو للداعي وعداوته له.

الثالثة عشرة: تسمية تلك الدعوة عبادة للمدعو. الرابعة عشرة: كفر المدعو بتلك العبادة.

الخامسة عشرة: أن هذه الأمور سبب كونه أضل الناس.

السادسة عشرة: تفسير الآية الخامسة.

السابعة عشرة: الأمر العجيب وهو إقرار عبدة الأوثان أنه لا يجيب المضطر إلا الله، ولأجل

هذا يدعونه في الشدائد مخلصين له الدين. الثامنة عشرة: حماية المصطفى حمى التوحيد

والتأدب مع الله.

باب من الشریک أن یستغیث بغير الله أو یدعو غیره

هاوار بردن بۆ بیجگه له‌خوا یان داوا کردن

له بیجگه له‌خوا جوړیکه له‌شیرک

جیاوازی هه‌یه له‌نیوان زانایان سه‌باره‌ت به‌داوا کردن له‌کاتی ته‌نگانه، ئایا که‌ی ده‌بیته شیرک؟

یه‌که‌م: هه‌ندی زانا ده‌لین: (إذا استغاث بالمخلوق فيما لا يقدر عليه إلا الله)، واته: ئه‌گه‌ر داوا‌ی له‌دروستکراوه‌کان کرد له‌توانایان دا‌نییه‌ئێلا له‌توانای‌خوا‌ی گه‌وره‌دایه.

دووهم: هه‌ندی‌ک زانای تر ده‌لین: (إذا استغاث بالمخلوق فيما لا يقدر عليه ذلك المخلوق)، واته: ئه‌گه‌ر داوا‌ی له‌دروستکراوه‌کان کرد له‌توانای‌دروستکراوه‌کان دا‌نه‌بوو.

جیاوازی‌نیوان ئه‌م دوو وته‌یه به‌نموونه: ئه‌گه‌ر یه‌کی‌ک تووشی ناخوشیه‌ک بیته‌بکه‌ویته‌ناو ئاو به‌که‌سی‌ک بلیت که‌مه‌له‌وانیش نازانیت (أستغیث بك)، داوات لئ ده‌که‌م رزگارم بکه، له‌سه‌ر وته‌ی یه‌که‌م نابيته‌شیرک و له‌سه‌ر وته‌ی دووهم ده‌بیته‌شیرک که‌وته‌ی‌راست وته‌ی یه‌که‌مه.

صالح‌ال‌شیخ‌خوا‌بیپاری‌تریت ده‌فه‌رموویت: ((استغاثه)): جوړیکه له‌جو‌ره‌کانی‌دوعا هه‌روه‌ک باس‌مان کرد، چونکه (استغاثه) داوا‌کردنه و داوا‌کردنیش‌دوعایه.

وشه‌ی‌دوعا‌گشتیه (استغاثه) و (استعاذه) و هه‌موو جو‌ره‌کانی‌دوعا ده‌گرێته‌وه.

(استغاثه) داوا‌کردن‌غوته، وه‌غویش‌دیته‌دی بۆ که‌سی‌ک تووشی ته‌نگانه و ناخوشیه‌ک بوو بیته‌ترسی‌ئه‌وه‌ی‌هه‌بیت‌زیانی‌کی‌تووندی به‌ر بکه‌ویت یان به‌هیلاک‌بجیت.

به‌لام که‌ی استغائه به بیجگه له خوا ده‌بیته شیرک؟ هه‌ندی زانا ده‌لین ده‌بیته شیرکی گه‌وره، ئه‌گه‌ر داوای له دروست‌کراوه‌کان کرد و له توانای دروست‌کراوه‌کان دا نه‌بوو.

هه‌ندیکی تر ده‌لین ده‌بیته شیرکی گه‌وره، ئه‌گه‌ر داوای له دروست‌کراوه‌کان کرد له توانای دروست‌کراوه‌کان دا نییه مه‌گه‌ر له توانای خوای گه‌وره دا‌ییت، ئه‌م دوو وتانه لی‌ک جیاوازن، وته‌ی راست وته‌ی کۆتاییه^(۱).

زانایان ده‌لین ناییت له کاتی ته‌نگانه داوا له مردوو یان له که‌سیکی غائب یان له زیندوو بکه‌یت که له توانایان دا نه‌ییت ئیلا خوای گه‌وره، چونکه ئه‌مه شیرکی گه‌وره‌یه و له دین ده‌رده‌چیت په‌نا به‌خوا.

عبدالرحمن بن ناصر السعدی په‌حمه‌تی خوای لی‌ بی‌ت ده‌فهرموویت: (جیاوازی نیوان دوعا و (استغائه) ئه‌وه‌یه که دوعا گشتی یه بۆ هه‌موو حاله‌کان، به‌لام (استغائه) دوعا کردنه له کاتی ته‌نگانه^(۲)).

عبدالله بن جار الله ده‌فهرموویت: (جۆره‌کانی (الإستغائه) سی جۆرن:

۱- واجب: ئه‌ویش ئه‌وه‌یه ته‌نها داوا له‌خوا ده‌کری.

۲- حه‌رام: ئه‌ویش ئه‌وه‌یه داوا له بیجگه له‌خوا ده‌کری له شتی‌ک له توانای که‌س دا نییه ئیلا خوا نه‌ییت، وه‌ک: استغائه به مردوو‌ه‌کان و که‌سانیک ئاماده نین بۆ پراکیشانی سوود و لادانی زیان.

(۱) التمهید لاپه‌ره ۱۷۵ - ۱۷۶.

(۲) القول السدید لاپه‌ره ۴۸ - ۴۹.

۳- دروست: ئه‌ویش استغاثه‌یه به که‌سیکی زیندووی ئاماده‌بوو له‌توانای دایه‌سه‌ری بخات
(۱).

ابن تیمیه په‌حمه‌تی خوای لی بی‌ت ده‌فرمووی‌ت: (هه‌ر که‌سیک واسته له‌نیوان خۆی و
خوا دابنیت، هه‌روه‌ها توکل بخاته‌سه‌ری و داوای لی بکات، ئه‌وا تووشی کوفر بووه به
یه‌ک ده‌نگی هه‌موو زانایان) (۲).

ابن عثیمین په‌حمه‌تی خوای لی بی‌ت ده‌فرمووی‌ت: ((من الش‌رک) من: للتبعیض، به‌مانای
هه‌ندی‌ک دیت، واته‌ شیرک تاییه‌ت نییه به‌مه، استغاثه‌ داوا کردنی غو‌ته، که‌ لادانی
ناخۆشی یه له‌ کاتی ته‌نگانه‌دا.

وته‌ی دانه‌ری کتاب له‌سه‌ر اطلاقی خۆی نییه، به‌لکو‌ تقید کراوه به‌وه‌ی که‌ له‌ توانای
که‌سه‌که‌دا نه‌بی‌ت، یان له‌به‌ر ئه‌وه‌ی مردووه‌ یان له‌به‌ر ئه‌وه‌ی غائبه، یان شتی‌که‌ له‌ توانای
که‌س دا نییه ئیلا خوا نه‌بی‌ت، ئه‌گه‌ر استغاثه به‌ مردوو بکات بۆ ئه‌وه‌ی شت له‌سه‌ری
لابجیت، یان غائی‌یک یان زیندوو‌یکی ئاماده‌بوو بۆ ئه‌وه‌ی باران بباری‌یت، ئه‌گه‌ر په‌نا
بگری‌ت به‌ زیندوو‌یکی ئاماده‌بوو له‌ توانای دا بی‌ت ئه‌وه‌ دروسته، خوای گه‌وره
ده‌فرمووی‌ت: ﴿فَاسْتَغْنَهُ الْاِذِي مِنْ شَيْعَتِهِ عَلَى الْاِذِي مِنْ عَدُوِّهِ﴾ [القصص: ۱۵].

ئه‌گه‌ر داوای غو‌ث له‌ که‌سی‌ک بکه‌یت له‌ توانایدا بی‌ت، ئه‌وه‌ واجبه له‌سه‌رت ته‌وحیدی
خۆت راست بکه‌ی، باوه‌رت وایه‌ ئه‌مه هۆکاره و خۆدی هۆکاره که‌ کاریگه‌ر نییه بۆ
لادانی نه‌خۆشی، چونکه هه‌ندی‌ک جار پشی پی ده‌به‌ستیت و دروستکاری هۆکار له‌بیر
ده‌که‌یت، ئه‌مه بریندار کردنه له‌ ته‌واوی ته‌وحید.

(۱) الجامع الفرید لاپه‌ره (۵۹).

(۲) مجموع الفتاوی (۱/۱۲۴)، (۱۹/۴۷).

وتهی: (أو يدعو غيره) معطوفه له سهر وتهی (أن يستغيث) مانا که ی بهم شیوه یه: له شیر که
دوعا له ییجگه له خوا بکهیت، چونکه دوعا عیاده ته، خوی گه وره ده فهرموویت: ﴿وَقَالَ
رَبُّكُمْ ادْعُونِي أَسْتَجِبْ لَكُمْ إِنَّ الَّذِينَ يَسْتَكْبِرُونَ عَنْ عِبَادَتِي سَيَدْخُلُونَ جَهَنَّمَ
دَاخِرِينَ﴾ [غافر: ۶۰]، (عبادتی)؛ أي: (دعائي)، خوی گه وره دوعای ناو ناوه به
عیاده ت، پیغمبر (ﷺ) ده فهرموویت: (إن الدعاء هو العبادة)

(أو يدعو) ئه مه له بابی عطفی عامه له سهر خاص، چونکه استغاثه دوعا کردنه بو لاچوونی
ناخوشی له کاتی تهنگانه، دوعا گشتی یه بو راکیشانی سوود، یان لادانی زیان^(۱).

صالح الفوزان خوا بیاریریت ده فهرموویت: ((الاستغاثه): داواکردنی غوڅه، ئه مه ش نابیت
ئیلا کاتی تهنگانه نه بیت، به لام دوعا گشتی یه، بو کاتی تهنگانه و کاتی تر، عطف
کردنی دوعا به سهر استغاثه عطف کردنی عامه له سهر خاص^(۲).

(۱) القول المفید.

(۲) إغانة المستفید (۱/۲۶۷).

وقوله تعالى: ﴿وَلَا تَدْعُ مِنْ دُونِ اللَّهِ مَا لَا يَنْفَعُكَ وَلَا يَضُرُّكَ فَإِنْ فَعَلْتَ فَإِنَّكَ إِذَا مِنْ الظَّالِمِينَ﴾^(۱) وَإِنْ يَمْسَسْكَ اللَّهُ بِضُرٍّ فَلَا كَاشِفَ لَهُ إِلَّا هُوَ [يونس: ۱۰۶-۱۰۷]

واته: خ‌وای گه‌وره ده‌فهرموویت: (داوا مه‌که له بیجگه له‌خوا، نه‌وه سوودت پی ناگه‌یه‌نیت نه‌گهر بیهرستی، وه زیانت پی ناگه‌یه‌نیت نه‌گهر نه‌پهرستی "یان نه سوودت پی ده‌گه‌یه‌نیت و نه زیان"، نه‌گهر وات کرد نه‌وه تو له سته‌مکاره‌کانیت).

رَافَه‌ی وشه‌کانی ئایه‌ته‌که:

﴿وَلَا تَدْعُ مِنْ دُونِ اللَّهِ﴾: واته: داوا مه‌که له بیجگه له‌خوا، یان داوا مه‌که له کهس له‌گهل خ‌وای گه‌وره.

﴿مَا لَا يَنْفَعُكَ وَلَا يَضُرُّكَ﴾: واته: نه‌وه سوودت پی ناگه‌یه‌نیت نه‌گهر بیهرستی، وه زیانت پی ناگه‌یه‌نیت نه‌گهر نه‌پهرستی، یان نه سوودت پی ده‌گه‌یه‌نیت و نه زیان.

هۆکاری باسکردنی ئەم ئایه‌ته‌له‌م باب‌ه:

عبدالله بن جار الله ده‌فهرموویت: (له‌به‌ر نه‌وه ئەم ئایه‌ته‌ی له‌م باب‌ه هیناوه چونکه کهس سوود ناگه‌یه‌نیت و زیان لا نادات ئیلا خوا نه‌ییت، ههر که‌سیک داوا له بیجگه له‌خوا بکات نه‌وه شه‌ریکی بۆ خوا بریار داوه)^(۱).

سووده‌کانی ئایه‌ته‌که:

(۱) الجامع الفريد لا پهره (۶۰).

۱- زه می شیرک و ئههلی شیرک کردن، په‌ستراوه‌کانیان هیچ سوود و زیانیان نییه، له‌بهر وتهی: ﴿مِنْ دُونِ اللَّهِ مَا لَا يَنْفَعُكَ وَلَا يَضُرُّكَ﴾.

۲- شیرک گه‌وره‌ترین سته‌مه، موشریکه‌کان سته‌مکارن، له‌بهر وتهی: ﴿فَإِنْ فَعَلْتَ فَإِنَّكَ إِذَا مِنَ الظَّالِمِينَ﴾.

۳- هه‌ر شتی‌ک تووشی مرؤف بیت له به‌لا و موسیبه‌ت و ناخو‌شی هه‌مووی به قه‌ده‌ری خوای گه‌وره‌یه، له‌بهر وتهی: ﴿وَإِنْ يَمْسَسْكَ اللَّهُ بِضُرٍّ﴾.

۴- ئه‌وه‌ی ناخو‌شی و زیان هه‌لده‌گری‌ت و لاده‌دات ته‌نها خوای گه‌وره‌یه، بۆیه ده‌بی‌ت ته‌نها داوا له‌خوا بکری‌ت و په‌یوه‌ست بیت به‌خواوه، له‌بهر وتهی: ﴿وَإِنْ يَمْسَسْكَ اللَّهُ بِضُرٍّ فَلَا كَاشِفَ لَهُ إِلَّا هُوَ﴾.

۵- ئه‌م ئایه‌ته به‌لگه‌یه نایب‌ت داوا له بی‌جگه له‌خوا بکه‌یت له شتی‌ک له توانای که‌س دا نییه مه‌گه‌ر خوا، چونکه نه‌هی کراوه.

۶- ئه‌م ئایه‌ته به‌لگه‌یه خطاب ئاراسته کردن بۆ پی‌غه‌مبه‌ران مانای ئه‌وه ناگه‌یه‌نی‌ت که شته که ږوو بدات.

ابن عثیمین په‌حمه‌تی خوای لی بیت ده‌فه‌رموو‌یت: (ظاهری ئایه‌ته‌که وایه خطاب بۆ پی‌غه‌مبه‌ره (ﷺ) جا تایبه‌ت بی‌ت پی‌ی یان گشتی بی‌ت بۆی و بۆ که‌سانی تر، هه‌ندی‌ک زانا ده‌لین نا‌کری‌ت بۆ پی‌غه‌مبه‌ر بی‌ت، چونکه مه‌حاله پی‌غه‌مبه‌ر (ﷺ) تووش بی‌ت، ئایه‌ته‌که تقدیری هه‌یه، ئه‌مه وته‌یه زۆر لاوازه، چونکه ده‌رچوواندن‌ی ئایه‌ته له‌سه‌ر مانا‌که‌ی خو‌ی.

وته‌ی پراست یان تاییه‌ته به پیغه‌مبه‌ر (ﷺ) و وه حوکم بۆ ئه‌وه و که‌سانی تره، یان عامه بۆ هه‌موو که‌سانیک و وه پیغه‌مبه‌ریش داخل ده‌بی‌ت.

خطاب ئاراسته کردن مانای ئه‌وه ناگه‌یه‌نیت که شته‌که رپوو بدات، خوای گه‌وره ده‌فه‌رمووی‌ت: ﴿وَلَقَدْ أُوحِيَ إِلَيْكَ وَإِلَى الَّذِينَ مِنْ قَبْلِكَ لَئِنْ أَشْرَكْتَ لَيَحْبَطَنَّ عَمَلُكَ وَلَتَكُونَنَّ مِنَ الْخَاسِرِينَ﴾ [الزمر: ۶۵]، خطاب بۆ پیغه‌مبه‌ره و بۆ هه‌موو پیغه‌مبه‌ره‌کانه، ناکرئ پیغه‌مبه‌ر تووشی شیرک بی‌ت به گوێره‌ی حالی که پیغه‌مبه‌ره، نه‌ک به گوێره‌ی ئه‌وه‌ی مرۆفه.

که‌واته حیکمه‌ت له نه‌هی ئه‌وه‌یه که‌سانی تریش پابه‌ند بن پپوه، ئه‌گه‌ر ئه‌م نه‌هی یه ئاراسته‌ی که‌سیک کرای‌ت ناکرئ تووش بی‌ت (واته: تووشی شیرک نابێ) ئه‌وه که‌سانی تر له‌پیش ترن که ئه‌گه‌ری تووش بوونیان هه‌یه به شیرک^(۱).

۷- ئه‌م ئایه‌ته به‌لگه‌یه هه‌ر که‌سیک داوا له ییجگه له‌خوا بکات له‌سته‌مکارانه.

۸- ئه‌م ئایه‌ته به‌لگه‌یه ییجگه له‌خوا ناتوانن سوود و زیانتان پێ بگه‌یه‌نن.

۹- ئه‌م ئایه‌ته به‌لگه‌یه راکیشانی سوود و لادانی زیان تاییه‌تمه‌ندی خوایه.

^(۱) القول المفید (۱/۳۳۷-۳۳۸).

وقوله: ﴿فَابْتَغُوا عِنْدَ اللَّهِ الرِّزْقَ وَاعْبُدُوهُ﴾ [العنكبوت: ۱۷]

واته: خوای گه‌وره ده‌فهرموویت: (داوای رزق و پۆزی ته‌نها له‌خوا بکه‌ن و ته‌نها ئه‌و بپهرستن و شه‌ریکی بۆ دامه‌نن، ته‌نها شوکری خوا بکه‌ن له‌سه‌ر نیعمه‌ته‌کانی، له‌پۆزی قیامه‌تیش هه‌ر بۆ لای ئه‌و ده‌گه‌ڕێنه‌وه).

پافه‌ی وشه‌کانی ئایه‌ته‌که:

﴿فَابْتَغُوا عِنْدَ اللَّهِ الرِّزْقَ وَاعْبُدُوهُ﴾: داوای رزق و پۆزی ته‌نها له‌خوا بکه‌ن و ته‌نها ئه‌و بپهرستن و شه‌ریکی بۆ دامه‌نن.

هۆکاری باسکردنی ئهم ئایه‌ته‌ له‌م بابه:

عبدالله بن جار الله ده‌فهرموویت: (خوای گه‌وره فه‌رمانی کردووه به‌ داوا کردنی رزق ته‌نها له‌ خۆی، چونکه‌ خۆی بالاده‌سته به‌سه‌ری، هه‌ر که‌سیک داوا له‌ بیجگه‌ له‌خوا بکات له‌ توانای دا نه‌بی‌ت ئه‌وه تووشی شیرک بووه)^(۱).

سووده‌کانی ئایه‌ته‌که:

۱- ئهم ئایه‌ته به‌لگه‌یه ده‌بی‌ت داوای رزق ته‌نها له‌خوا بکه‌یت.

صالح ال‌ال‌شیخ خوا بی‌پاری‌ت ده‌فهرموویت: (له‌به‌ر ئه‌وه ئهم ئایه‌ته‌ی هیناوه‌ته‌وه بۆ ئه‌وه‌ی روونی بکاته‌وه استغائه و دوعا گه‌وره‌ترین شتن دروستکراوه‌کان پێوه په‌یوه‌ست بن بۆ داوا کردنی رزق، چونکه‌ داواکردنی رزق گه‌وره‌ترین هۆکاری ژیا‌نه، هه‌ر که‌سیک رزقی له‌لا نه‌بی‌ت نزیکه به‌هیلاک بچیت، له‌به‌ر ئه‌وه ئیمام ئهم ئایه‌ته‌ی باسکردووه وه‌ک

^(۱) الجامع الفريد لا‌په‌ره ۶۱.

دهق بۆ ته‌وحید له پوو‌ی داوا کردنی پزق و پزوزی، چونکه گه‌وره‌ترین شت حالی
ئه‌وانه‌ی داوا ده‌که‌ن له کاتی ته‌نگانه داواکردنی پزق و پزوزی یه.

پزق ناویکی گشتی یه هه‌موو شتیک ده‌گریته‌وه گونجاو و چاک بی‌ت، ئه‌مانه داخل
ده‌بن: له‌ش ساغی و ته‌ندروستی و مال و خواردن و خانوو ئاژه‌ل و هه‌موو شتیک که
مرو‌ف پی‌ویستی پی‌ی هه‌بی‌ت^(۱).

^(۱) التمهید لاپه‌ره (۱۸۱).

وقوله: ﴿وَمَنْ أَضَلُّ مِمَّنْ يَدْعُوا مِنْ دُونِ اللَّهِ مَنْ لَا يَسْتَجِيبُ لَهُمْ إِلَى يَوْمِ الْقِيَمَةِ وَهُمْ عَنْ دُعَائِهِمْ غَفِلُونَ ﴿٦﴾ وَإِذَا حُشِرَ النَّاسُ كَانُوا لَهُمْ أَعْدَاءً وَكَانُوا بِعِبَادَتِهِمْ كَافِرِينَ ﴿٧﴾﴾
[الأحقاف: ۵-۶]

واته: خوای گه‌وره ده‌فهرموویت: (کی لهو که‌سه گومراتره که جگه له‌خوا له که‌سیکی دیکه داوا ده‌کات یان ده‌پهرستیت، که نهو داوا لیکراوه هر که‌سیک بیت یان هر شتیک بیت، تا رپوژی قیامت جوابی ناداته‌وه، نهو که‌سانه‌ی که داوایان لیکراوه حالیان وایه که له داواکردن و په‌رسته‌که‌ی نه‌مانه بی‌ناگان، کاتیک که دروستکراوه‌کان حه‌شر کران، نه‌وان ده‌بن به دوژمنی نه‌مانه، نهو کاته به‌رامبه‌ر عیاده‌ت و په‌رستنی نه‌مانیش، به‌ری بوون و دووری خو‌یان راده‌گه‌ی‌هنن و حاشایان لی ده‌که‌ن).

رأفی وشه‌کانی ثایه‌ته‌که:

﴿وَمَنْ أَضَلُّ مِمَّنْ يَدْعُوا مِنْ دُونِ اللَّهِ﴾: نه‌م ثایه‌ته به‌شیوه‌ی استفهام ئینکاری هاتووه زور به‌هیزتره له نه‌فی، بی‌گومان که‌س لهو که‌سه گومراتره نییه که عیاده‌تی جگه له‌خوا ده‌کات و هانا و هاواری بو ده‌بات.

﴿وَإِذَا حُشِرَ النَّاسُ كَانُوا لَهُمْ أَعْدَاءً وَكَانُوا بِعِبَادَتِهِمْ كَافِرِينَ﴾: رپوژ قیامت نه‌م په‌رستراوانه ده‌بن به دوژمنی نه‌وانه‌ی په‌رستوو‌یانه، نه‌فره‌ت له یه‌کتر ده‌که‌ن و خو‌یان له یه‌کتری به‌ری ده‌که‌ن، هه‌روه‌ک خوای گه‌وره ده‌فهرموویت: **﴿وَقَالَ إِنَّمَا اتَّخَذْتُمْ مِنْ دُونِ اللَّهِ أَوْثَانًا مَوَدَّةَ بَيْنِكُمْ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا ثُمَّ يَوْمَ الْقِيَامَةِ يَكْفُرُ بَعْضُكُم بِبَعْضٍ وَيَلْعَنُ بَعْضُكُم بَعْضًا وَمَأْوَاكُمُ النَّارُ وَمَا لَكُمُ مِنْ نَاصِرِينَ ﴿٢٥﴾﴾** [العنکبوت: ۲۵]

هوکاری باسکردنی نه‌م ثایه‌ته له‌م باب:

عبدالله بن جار ده‌فرمووئیت: (ئهم ئایه‌ته‌ی له‌به‌ر ئه‌وه هیناوه‌ته‌وه له‌م باب‌ه، خوای گه‌وره خه‌به‌ری داوه که‌س له‌و که‌سه سه‌مه‌کارتر نییه که داوا له ییجگه له‌خوا ده‌کات، چونکه شه‌ریکی بۆ خوا بریار داوه له عیاده‌تدا)^(۱).

سووده‌کانی ئایه‌ته‌که:

۱- که‌س له‌و که‌سه گو‌م‌پ‌ر‌تر نییه که عیاده‌تی په‌یکه‌ر ده‌کات که هیچ سوودی نییه، که په‌یکه‌ر نه ده‌بیستیت و نه وه‌لامی ده‌داته‌وه، به‌لکو له بی گیانه‌کانه و بی ئاگایه‌کانه، له‌به‌ر وته‌ی: ﴿وَمَنْ أَضَلُّ مِمَّنْ يَدْعُو مِنْ دُونِ اللَّهِ مَنْ لَا يَسْتَجِيبُ لَهُ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ وَهُمْ عَنِ دُعَائِهِمْ غَافِلُونَ﴾.

۲- وته‌ی: ﴿وَمَنْ أَضَلُّ مِمَّنْ يَدْعُو مِنْ دُونِ اللَّهِ مَنْ لَا يَسْتَجِيبُ لَهُ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ وَهُمْ عَنِ دُعَائِهِمْ غَافِلُونَ﴾ وَإِذَا حُشِرَ النَّاسُ كَانُوا لَهُمْ أَعْدَاءً وَكَانُوا بِعِبَادَتِهِمْ كَافِرِينَ ﴿۱﴾، به‌لگه‌یه ده‌بیئت مرؤف هه‌موو په‌یوه‌ست بوونه‌کانی بیریت ته‌نها به‌خواوه نه‌بیئت، عیاده‌تی خوا بکات و لئی بترسیت و ئومیدی پئی هه‌بیئت، وه ته‌نها داوا له‌خوا بکات و خو‌شی بویت و به‌گه‌وره‌ی دابنیت، تا بیته‌ به‌نده‌ی راسته‌قینه، هه‌واو و ویست و خو‌شه‌ویستی و رق لی بوونه‌وه‌ی و دوستانه‌تی و دوژمنانه‌تی ته‌نها بۆ خوا بیئت و له‌پیناوا خوا بیئت.

۳- وته‌ی: ﴿وَمَنْ أَضَلُّ مِمَّنْ يَدْعُو مِنْ دُونِ اللَّهِ مَنْ لَا يَسْتَجِيبُ لَهُ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ وَهُمْ عَنِ دُعَائِهِمْ غَافِلُونَ﴾، به‌لگه‌یه که‌س گو‌م‌پ‌ر‌تر نییه له‌و که‌سه که داوا له جگه له‌خوا ده‌کات.

(۱) الجامع الفريد لاپه‌ره (۶۱).

ابن باز په حمه تی خواى لى بىټ ده فهرمووېټ: (ئهم ئايه ته پوونى کردوټه وه کهس لهو کهسه ستمکارتر نيه که داوا له ينجگه له خوا ده کات له شتيک که تنها له توانای خوا دايه، چونکه سهرکه وتن به دهست ناهيټټ له دونيا، وه له ئاخيره ت له خه ساره تمه نده کان ده يټ و بو ناو ئاگره.

وه سفى ئه وانه ی داوايان ليکراوه به چوار سيفه ت:

يه کهم: ناتوان وه لاميان بده نه وه تا رږږى قيامه ت.

دووهم: ئه وان بى ئاگان له دوعا کانيان، يان له بهر ئه وه ی مردوون، يان بى گيانن هه ستيان نيه و هه ست به هيچ ناکه ن، يان سهرقالن، يان فريشته يه که زانستى نيه به و کهسه ی داواى لى ده کات.

سپه م: ئه وان له رږږى قيامه ت دهنه دوژمنى ئه وانه که به ندایه تيان کردووه.

چوارهم: ئه وان خوځيان به رى ده که ن و ئينکاريان ده که ن^(۱).

صالح الفوزان خوا بياريزيټ ده فهرمووېټ: (ابن تيميه له زور له نامه کاني باس ده کات، به م مانايه: ههر شتيک گورپرستان به ده ست دټن له پيوستيه کاني خوځيان که داوايان له گور کردووه و به ده ستيان هيناوه، ئه وه نابيټه به لگه له سهر راستى مه زه بيان، چونکه مه به ست له مه تاقيردنه وه يه له لايه ن خواوه، بو ئه وه ی زياتر رايان بکيشيټ، هه روه ک خواى گه وره ده فهرمووېټ: ﴿فَدَرْنِي وَمَنْ يُكَذِّبُ بِهَذَا الْحَدِيثِ سَنَسْتَدْرِجُهُمْ مِّنْ حَيْثُ

لَا يَعْلَمُونَ﴾ [القلم: ٤٤] (...)^(۲).

(۱) التعليق المفيد لاپره (۹۲).

(۲) إعانة المستفيد (۲۶۷/۱).

۴- وتهی: ﴿وَمَنْ أَضَلُّ مِمَّنْ يَدْعُو مِنْ دُونِ اللَّهِ مَنْ لَا يَسْتَجِيبُ لَهُ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ وَهُمْ عَنِ دُعَائِهِمْ غَافِلُونَ﴾، وهسفی په‌یکه‌ره‌کان کراوه به‌وه وه‌لام ناده‌نه‌وه و بی‌ئاگان، له‌گه‌ل‌ئوه‌ش حالیان دیاره، له‌به‌ر لاوازی و بیره‌یتانه‌وه‌ی لاوازی حالیا‌نه.

۵- جی‌گیرکردنی پوژی قیامه‌ت هه‌شر و حساب، له‌به‌ر وتهی: ﴿وَإِذَا حُشِرَ النَّاسُ﴾.

۶- کاتی‌ک که‌خه‌ل‌کی کو ده‌کری‌نه‌وه بو لی پرسینه‌وه، په‌یکه‌ر و په‌رستراوه‌کان ده‌بنه‌دوژمن بو‌ئو که‌سانه که له‌دونیا‌دا ده‌یان‌په‌رستن، به‌هیچ شی‌وه‌یه‌ک بر‌وایان پی‌ناکه‌ن، به‌ل‌کو به‌درویان ده‌خه‌نه‌وه، له‌به‌ر وتهی: ﴿وَإِذَا حُشِرَ النَّاسُ كَانُوا لَهُمْ أَعْدَاءً وَكَانُوا بِعِبَادَتِهِمْ كَافِرِينَ﴾.

وقوله تعالى: ﴿أَمَّنْ يُجِيبُ الْمُضْطَرَّ إِذَا دَعَاهُ وَيَكْشِفُ السُّوءَ وَيَجْعَلُكُمْ خُلَفَاءَ الْأَرْضِ ۚ

أُولَئِكَ مَعَ اللَّهِ قَلِيلًا مَا تَذَكَّرُونَ﴾ [النمل: ۶۲]

واته: خوای گه‌وره ده‌فهرموویتی: (پی‌م بلّین ئەوانه‌ی که ئیوه کردووتانه به شهریکی خوا، ئەوانه باشرن یان خوا؟! کی دیت به‌هانای هەر که‌سیکه‌وه که له ته‌نگانه و نار‌ه‌حه‌تیدا بی‌ت، نار‌ه‌حه‌تی و ته‌نگانه‌که‌ی له‌سه‌ر لاده‌دات، کاتی هاوار بۆ ده‌بات هەر ئەو به‌لا و زهره‌ر و زیان لاده‌دات، و ئیوه‌ی کردوووه به‌جیگره‌وه‌ی قه‌ومه‌که‌ی پیش خو‌تان، و که‌سانی دیکه‌ش ده‌کات به‌جیگری ئیوه له‌دوای نه‌مانی ئیوه، ئایا هیچ په‌رستراویکی دیکه‌هیه له‌گه‌ل الله که‌بتوانیت ئەو کارانه‌بکات، هه‌تا ئیوه‌برۆن عیاده‌تی بۆ بکه‌ن و له‌وه‌دا بیکه‌ن به‌شهریکی الله، زۆر که‌م بیر ده‌که‌نه‌وه له‌شتی که‌بیته‌مایه‌ی هیدایه‌تیان، بۆیه‌شهریک بۆ خوا داده‌نین).

رافه‌ی وشه‌کانی ئایه‌ته‌که‌:

﴿أَمَّنْ يُجِيبُ الْمُضْطَرَّ إِذَا دَعَاهُ﴾: واته: کی دیت به‌هانای هەر که‌سیکه‌وه که له ته‌نگانه و نار‌ه‌حه‌تیدا بی‌ت، نار‌ه‌حه‌تی و ته‌نگانه‌که‌ی له‌سه‌ر لاده‌دات، کاتی هاوار بۆ ده‌بات.

﴿وَيَجْعَلُكُمْ خُلَفَاءَ الْأَرْضِ﴾: واته: ئیوه‌ی کردوووه به‌جیگره‌وه‌ی قه‌ومه‌که‌ی پیش خو‌تان، و که‌سانی دیکه‌ش ده‌کات به‌جیگری ئیوه له‌دوای نه‌مانی ئیوه.

﴿قَلِيلًا مَا تَذَكَّرُونَ﴾: واته: زۆر که‌م بیر ده‌که‌نه‌وه له‌شتی که‌بیته‌مایه‌ی هیدایه‌تیان.

هۆکاری باسکردنی ئەم ئایه‌ته‌له‌م باب‌ه‌:

عبداللہ بن جار اللہ دہفہرموویت: (پرووی کردنہ بہ لگہ ہر کہ سیک داوا لہ بیجگہ لہ خوا بکات ئہوہ شہریکی بو خوا بریار داوہ)^(۱).

سوودہ کانی ئایہ تہ کہ:

۱- ئہم ئایہ تہ بہ لگہ یہ دەیت تہنہا داوا لہ خوا بکریٹ، کہس ناتوانیت ئہمہ بکات مہ گہر خوا، نایت داوا لہ کہس بکریٹ ئیلا خوا^(۲).

۲- ئہم ئایہ تہ بہ لگہ یہ ئیخلاص ہو کارہ بو قبول بوونی دوعا.

۳- ئہم ئایہ تہ بہ لگہ یہ تہنہا خوا وہ لامی دوعای لی قہوما دەداتہ وہ.

(۱) الجامع الفريد لا پەرہ (۶۳).

(۲) التعليق المفيد لا پەرہ (۹۳).

وروي الطبراني بإسناده أنه كان في زمن النبي منافق يؤذي المؤمنين، فقال بعضهم: قوموا بنا نستغيث برسول الله (ﷺ) من هذا المنافق. فقال النبي: (إنه لا يستغاث بي، وإنما يستغاث بالله).

واته: تهبه پانی ده گپړته وه که له زه مانی پیڅه مبهردا (ﷺ) دووړوویک هه بوو نازاری ئیماندارانی ددها، هندیکیان گوتیان: با هه ستین هاوار بهرین بؤ پیڅه مبهردا (ﷺ) له ده ست نه و دووړووه، پیڅه مبهردا (ﷺ) فهرمووی: (هاوار بؤ من ناهینریت، به لکو هاوار تنها بؤ خوا ده بردریت).

ابن عثيمين رحمه تي خواي لى بيت دهرموويت: ((منافق) نه و كه سه يه كه ئيسلامى خوى به ديار ده خات و له ناخى كوفر هه يه، نه مانه به ديار كه وتن دواى غه زوهى به در، ناوى نه م دووړووه باس نه كراوه له فهرمووده، له وانه يه عبدالله بن ابي بيت، چونكه به ناو بانگ بووه به نازاردانى موسلمانان، وه له وانه ش كه سى تر بيت، بزانه نازاردانى موسلمانان له لايه ن دووړووه كانه وه به ليدان و شه پ نه بووه، چونكه خويان وا درده خست كه موسلمانانى خوش ده ویت، به لام به قسه و خسته پروو موسلمانانيان نازار ددها ههروه ك چيرؤكى بوختان دانه پال عايشه^(۱).

صالح الفوزان خوا بپاريزيت دهرموويت: ((كان رجل) ناوى باس نه كراوه ليره، رپوايه ت هاتووه كه عبدالله بن ابي بووه، گه وړه ي دووړووه كان.

(منافق): نيفاق: به ديار خستنى خيره و شاردنه وهى شهړه، نيفاق دوو جوړه: نيفاقى بيروباوهړ و نيفاقى كرده وه، نيفاقى بيروباوهړ كوفرى گه وړه يه، وه خاوه نه كه ي له ژيره وهى ناگره، مانا كه ي به ديار خستنى ئيمان و شاردنه وهى كوفره.

^(۱) القول المفيد.

هۆکاری نیفاق: کاتیک ئیسلام به‌هیز بوو دوا‌ی کۆچ کردنی پیغمبهر (ﷺ)، خه‌لکانیک ویستیان بژین له‌گه‌ل موسلمانان، به‌لام نه‌یان توانی بژین له‌گه‌ل موسلمانان ئیلا به‌ دیار خستنی ئیسلام، ئەوان ئیسلامیان ناوێت و ئیسلامیان خوش ناوێ، په‌نایان برده به‌ر فیلێک ئەویش: به‌دیارخستنی ئیسلام بۆ ئەوه‌ی بژین له‌گه‌ل موسلمانان، وه‌ له‌ناخی خۆیان له‌سه‌ر کوفرن، ئەمانه‌ ناوهران به‌ دوورپوو، ئەمه‌ نیفاقی بیروباوه‌په‌.

سه‌باره‌ت به‌ نیفاقی کرده‌وه: هه‌ندی‌ک موسلمانان بیروباوه‌ریان سه‌لامه‌ته‌ و ئیمانیا‌ن به‌خوا هه‌یه‌، به‌لام هه‌ندی‌ک سیفه‌تی دوورپوویانی تێدایه‌، وه‌ک: درۆ له‌ قسه‌ کردن دا، و غه‌در کردن، وه‌ به‌لێن شکاندن، پیغمبهر (ﷺ) ده‌فه‌رمووی‌ت: (آیة المنافق ثلاث: إذا حدث کذب، وإذا وعد أخلف، وإذا أتمن خان)، ئەمه‌ نیفاقی کرده‌وه‌یه‌، خاوه‌نه‌که‌ی موسلمانانه‌، به‌لام سیفه‌تیک له‌ سیفه‌ته‌کانی نیفاقی تێدایه‌، ئەمه‌یان زۆر ترسناکه‌، هه‌ندی‌ک جار ده‌گات به‌ نیفاقی گه‌وره‌ ئەگه‌ر ته‌وبه‌ی لێ نه‌کات.

(فقال بعضهم) ناوی بیژهر نه‌وتراوه: هه‌ندی‌ک رپوایه‌ت هاتوون که‌ ئەبوبکر بووه‌ خوا لێی (پازی بی‌ت)^(۱).

ابن باز په‌حمه‌تی خوا‌ی لێ بی‌ت ده‌فه‌رمووی‌ت: (رپوایه‌تی تر هاتووه‌ فه‌رمووده‌ی عباد‌ه بن صامت، باس ده‌کات دوورپوو‌وه‌که‌ عبدالله بن أبي بن سلول بووه‌، له‌ سه‌نه‌د هه‌ندی‌ک لاوازی هه‌یه‌.

هاوه‌لان داوا‌ی غوثیا‌ن له‌ پیغمبهر نه‌کرد (واته‌ غوثی شیرکی)، چونکه‌ توانای هه‌بوو رزگاریان بکات یا‌ن به‌ کوشتنی یا‌ن به‌ سجن کردنی، ئەوان ده‌یان زانی استغاثه‌ به‌ زیندوو دروسته‌ ئەگه‌ر له‌توانایدا هه‌بی‌ت، له‌به‌ر ئەوه‌ چوونه‌ لای.

^(۱) إغانة المستفيد (۱/۲۷۶-۲۷۷).

وتهی: (لا تستغاث بی) دوو ئه گهری ههیه:

یه کهم: پیغمبهر (ﷺ) ناتوانیت بیکوژیت، چونکه کوشتیان قهدهغه کراو بوو، بۆ ئه وهی خه لک نه لێن محمد هاوه لانی خۆی کوشت، پێگری کرا له کوشتی.

دووهم: له وانه یه ئه گهر خه به ره که صحیح بیّت له بهر ئه وه وای گوتهی وه ک داخستنی دهرگا ئه گهر چی تواناشی ههیه پزگاری بکات، بۆ ئه وهی تووشی ئهم وشه یه نه بن له شتیک له توانای که سییک دا نییه.

پووی هینانه وهی ئهم فهرمووده: استغاثه به بیجگه له خوا ناکرێ ئیلا له شتیک که سیکی زیندوو له توانایدا بیّت^(۱).

صالح ال الشيخ خوا بیاریزیت ده فهرموویت: (ابن تیمییه له مجموع الفتاوی (۲۵/۴) دا ده فهرموویت: ئه هلی فهرمووده فهرموودهی لاواز ناکه نه به لگه بۆ اصوله کان، یان به پالپشتی، واته پالپشتی ههیه بۆ ئه صله که، یان بۆ فهرعیک له فهرعه کان.

ئهمه ش پێچکهی دانهری کتابه له م کتابه، مانای فهرمووده که ده کاته به لگه ئه گهر چی فهرمووده که له سه نه د لاواز بیّت به لام ماناکه ی راسته و پالپشتی ههیه بۆ ماناکه ی^(۲).

(۱) التعليق المفید.

(۲) التمهید لاپهره (۱۸۵).

باب قول الله تعالى: ﴿أَيُّشْرِكُونَ مَا لَا يَخْلُقُ شَيْئًا وَهُمْ يُخْلَقُونَ﴾ (١٩١) وَلَا يَسْتَطِيعُونَ

لَهُمْ نَصْرًا وَلَا أَنْفُسَهُمْ يَنْصُرُونَ﴾ (١٩٢) [الأعراف: ١٩١-١٩٢]

وقوله: ﴿وَالَّذِينَ تَدْعُونَ مِنْ دُونِهِ مَا يَمْلِكُونَ مِنْ قِطْمِيرٍ﴾ (١٩٣) إِنْ تَدْعُوهُمْ لَا يَسْمَعُوا

دُعَاءَكُمْ وَلَوْ سَمِعُوا مَا اسْتَجَابُوا لَكُمْ وَيَوْمَ الْقِيَمَةِ يَكْفُرُونَ بِشْرِكِكُمْ وَلَا يُنَبِّئُكَ مِثْلُ

خَبِيرٍ﴾ (١٩٤) [فاطر: ١٣-١٤]

وفي (الصحيح) عن أنس قال: شج النبي (ﷺ) يوم أحد وكسرت رباعيته، فقال: (كيف

يفلح قوم شجوا نبيهم)؟ فنزلت: ﴿لَيْسَ لَكَ مِنَ الْأَمْرِ شَيْءٌ﴾ [آل عمران: ١٢٨] (١)

وفيه عن ابن عمر رضي الله عنهما أنه سمع رسول الله (ﷺ) يقول إذا رفع رأسه من

الركوع في الركعة الأخيرة من الفجر: (اللهم العن فلانا وفلانا) بعدما يقول: (سمع الله

لمن حمده، ربنا ولك الحمد) فأنزل الله تعالى: ﴿لَيْسَ لَكَ مِنَ الْأَمْرِ شَيْءٌ﴾ [آل عمران:

١٢٨] (٢)

وفي رواية: يدعو على صفوان بن أمية، وسهيل بن عمرو والحارث بن هشام، فنزلت:

﴿لَيْسَ لَكَ مِنَ الْأَمْرِ شَيْءٌ﴾ [آل عمران: ١٢٨] (٣)

(١) أخرجه مسلم (١٧٩١)، والبخاري تعليقا في كتاب المغازي باب (ليس لك من الأمر شيء).

(٢) أخرجه البخاري (٤٠٦٩).

(٣) أخرجه البخاري (٤٠٧٠) مرسلًا، والترمذي (٣٠٠٤)، وأحمد (٩٣/٢) رقم ٥٦٧٤.

وفيه عن أبي هريرة رضي الله عنه قال: قام رسول الله (ﷺ) حين أنزل عليه: ﴿وَأَنْذِرْ عَشِيرَتَكَ الْأَقْرَبِينَ﴾ [الشعراء: ٢١٤] قال: (يا معشر قريش - أو كلمة نحوها - اشتروا أنفسكم، لا أغني عنكم من الله شيئا، يا عباس بن عبد المطلب لا أغني عنك من الله شيئا، يا صفية عمة رسول الله (ﷺ) لا أغني عنك من الله شيئا، ويا فاطمة بنت محمد سليمان من مالي ما شئت لا أغني عنك من الله شيئا)^(١).

فيه مسائل:

الأولى: تفسير الآيتين.

الثانية: قصة أحد.

الثالثة: قنوت سيد المرسلين وخلفه سادات الأولياء يؤمنون في الصلاة.

الرابعة: أن المدعو عليهم كفار.

الخامسة: أنهم فعلوا أشياء ما فعلها غالب الكفار. منها: شجهم نبيهم وحرصهم على قتله، ومنها: التمثيل بالقتلى مع أنهم بنو عمهم.

السادسة: أنزل الله عليه في ذلك ﴿لَيْسَ لَكَ مِنَ الْأَمْرِ شَيْءٌ﴾

السابعة: قوله: ﴿أَوْ يَتُوبَ عَلَيْهِمْ أَوْ يُعَذِّبَهُمْ فَإِنَّهُمْ ظَالِمُونَ﴾ [آل عمران: ١٢٨]

الثامنة: القنوت في النوازل.

^(١) أخرجه البخاري (٢٧٥٣)، ومسلم (٢٠٦).

التاسعة: تسمية المدعو عليهم في الصلاة بأسمائهم وأسماء آبائهم.

العاشرة: لعنه المعين في القنوت.

الحادية عشرة: قصته (ﷺ) لما أنزل عليه: ﴿وَأَنْذِرْ عَشِيرَتَكَ الْأَقْرَبِينَ﴾

الثانية عشرة: جده (ﷺ) في هذا الأمر، بحيث فعل ما نسب بسببه إلى الجنون، وكذلك لو يفعله مسلم الآن.

الثالثة عشرة: قوله للأبعد والأقرب: (لا أغني عنك من الله شيئاً) حتى قال: (يا فاطمة بنت محمد لا أغني عنك من الله شيئاً) فإذا صرح (ﷺ) وهو سيد المرسلين بأنه لا يغني شيئاً عن سيدة نساء العالمين، وآمن الإنسان أنه (ﷺ) لا يقول إلا الحق، ثم نظر فيما وقع في قلوب خواص الناس الآن - تبين له التوحيد وغربة الدين.

باب قول الله تعالى: ﴿أَشْرِكُونَ مَا لَا يَخْلُقُ شَيْئًا وَهُمْ يُخْلَقُونَ﴾ (۱۹۱) وَلَا يَسْتَطِيعُونَ

لَهُمْ نَصْرًا وَلَا أَنْفُسَهُمْ يَنْصُرُونَ ﴿۱۹۲﴾ [الأعراف: ۱۹۱-۱۹۲]

واته: خوی گه‌وره ده‌فهرمووئیت: (چۆن شه‌ریک بۆ خوا داده‌نین و چۆن که‌سانیک ده‌پهرستن که بی توانان، ئەو که‌سانه ناتوان هیچ شتیک دروست بکه‌ن، له‌گه‌ل ئەوه‌ش دا خۆشیان دروستکراون، سه‌ره‌پای ئەوه‌ش ناشتوان هیچ خراپه و زیانیکی له‌سه‌ر ئەوانه لابده‌ن که په‌رستویان، وه ناشتوان هیچ خراپه و زیانیکی له‌خۆشیان لابده‌ن).

رافه‌ی وشه‌کانی ئایه‌ته‌که‌:

﴿أَشْرِكُونَ مَا لَا يَخْلُقُ شَيْئًا وَهُمْ يُخْلَقُونَ﴾ (۱۹۱) وَلَا يَسْتَطِيعُونَ لَهُمْ نَصْرًا وَلَا أَنْفُسَهُمْ

يَنْصُرُونَ: ابن عثیمین ره‌حمه‌تی خوی لی بیت ده‌فهرمووئیت: (خوی گه‌وره پووینی کردۆته‌وه ئەم په‌یکه‌رانه نابیت په‌رستری‌ن له‌به‌ر چوار هۆکار، که ئەمانه‌ن:

۱- ئەوانه ناتوان شت دروست بکه‌ن، ئەوه‌ی شت دروست ناکات شایسته‌ی ئەوه‌ نییه په‌رستری‌ت.

۲- ئەوان دروستکراون له‌ نه‌بونه‌وه، ئەوان هه‌ژارن و پیوستیان به‌ که‌سانی تر هه‌یه بۆ سه‌ره‌تا و به‌رده‌وام بوون.

۳- ئەوان ناتوان ئەوانه سه‌ریخه‌ن که په‌رستویان، وته‌ی ﴿وَلَا يَسْتَطِيعُونَ﴾، به‌هیزتره له وته‌ی: (لا ينصرونهم)، چونکه ئەگه‌ر بیگوتبا: (لا ينصرونهم)، له‌وانه‌یه یه‌کیک بیگوتبا: ده‌توان سه‌ریان بخه‌ن، به‌لام کاتی فه‌رمووی ﴿وَلَا يَسْتَطِيعُونَ لَهُمْ نَصْرًا﴾، ئەوه به‌هیزتره بۆ به‌ دیارکه‌وتنی لاوازیان.

۴- ئەوان ناتوانن نەفسی خۆیان سەر بخەن^(۱).

ابن باز پەحمەتی خۆی لێ بێت دەفەرموویت: (سێفەتەکانی ئەوانە ی دەپەرستریڤ بێجگە لەخو چوار سێفەتن، کە ئەمانەن:

۱- ئەوان ناتوانن هیچ شتێک دروست بکەن.

۲- ئەوان خۆیان دروستکراون.

۳- ئەوان ناتوانن هیچ خراپە و زیانیکی لابەدن لەسەر ئەوانە ی کە پەرستویانن.

۴- ھەروەھا ناشتوانن هیچ خراپە و زیانیکی لەسەر خۆشیان لابەدن^(۲).

شەوکانی پەحمەتی خۆی لێ بێت دەفەرموویت: (ھەر کەسێک نەتوانیت نەفسی خۆی سەربخات، ئەو بۆ سەرخستنی نەفسی کەسانی تر لاوازترە و ناتوانیت سەریان بخات).

ھۆکاری باسکردنی ئەم ئایەتە لەم بابە:

دانەری کتاب ئەم ئایەتە ی باسکردووە بۆ ئەو ی پوونی بکاتەوہ کە کەس شیایو ئەوہ نییە داوای لێ بکەیت و عیادەتی بۆ بکەیت ئیلا خوا نەبێت.

سوودەکانی ئایەتە کە:

(۱) القول المفید.

(۲) التعليق المفید.

۱- ینکاری کردنی موشریکه کان و سهیری حالیان له وه شهریک بو خوا بریار ددهن ناتوان هیچ شتیک دروست بکهن، به لکو خوی دروستکراون، له بهر وتهی: ﴿أَيْشْرِكُونَ مَا لَا يَخْلُقُ شَيْئًا وَهُمْ يُخْلَقُونَ﴾.

۲- لاوازی ئهو په رستراوانه ی موشریکه کان په رستوویانه جگه له خوا، ناتوان سهریان بخهن به لکو ناتوان نه فسی خوشیان سهربخهن، له بهر وتهی: ﴿وَلَا يَسْتَطِيعُونَ لَهُمْ نَصْرًا وَلَا أَنْفُسُهُمْ يَنْصُرُونَ﴾ ۱۹۲. وَإِنْ تَدْعُوهُمْ إِلَى الْهُدَى لَا يَتَّبِعُكُمْ سَوَاءٌ عَلَيْكُمْ أَدَعَوْتُمُوهُمْ أَمْ أَنْتُمْ صَامِتُونَ.

۳- ئاماژه یه بو جه هلی موشریکه کان.

وقوله: ﴿وَالَّذِينَ تَدْعُونَ مِنْ دُونِهِ مَا يَمْلِكُونَ مِنْ قِطْمِيرٍ ﴿١٣﴾ إِنَّ تَدْعُوهُمْ لَا يَسْمَعُوا دُعَاءَكُمْ وَلَوْ سَمِعُوا مَا اسْتَجَابُوا لَكُمْ وَيَوْمَ الْقِيَمَةِ يَكْفُرُونَ بَشْرِكُكُمْ وَلَا يُنَبِّئُكَ مِثْلُ خَبِيرٍ ﴿١٤﴾﴾ [فاطر: ۱۳-۱۴]

واته: خوی گه‌وره ده‌فهرموویت: (هه‌موو ئه‌وانه‌ی که ئیوه داوایان لیده‌که‌ن و ده‌یانپه‌رستن، جگه له "الله" خاوه‌نی توێکلی ناوکه خورمایه‌کیش نین، جا ئه‌گه‌ر داوایان لی بکه‌ن گوئیان له داوا و دوعا کانتان ناییت، ئه‌گه‌ر گویشتیان لی بیت وه‌لامتان ناده‌نه‌وه، له رۆژی قیامه‌تیش دا به‌رامبه‌ر ئه‌و شیرک و هاوبه‌ش دانانه‌ی ئیوه خۆیان به‌ری ده‌که‌ن و دوژمنایه‌تیان به‌رامبه‌ر ئیوه راده‌گه‌یه‌نین، هیچ نییه وه‌ک خوا که خه‌بیره خه‌به‌ری عاقیبه‌ت و مه‌صیری کاره‌کانتان پین رابگه‌یه‌نیت).

رَافَه‌ی وشه‌کانی ئایه‌ته‌که:

﴿وَالَّذِينَ تَدْعُونَ مِنْ دُونِهِ﴾: واته: هه‌موو ئه‌وانه‌ش که ئیوه داوایان لی ده‌که‌ن و ده‌یانپه‌رستن بیجگه له‌خوا.

﴿مَا يَمْلِكُونَ مِنْ قِطْمِيرٍ﴾: واته: خاوه‌نی توێکلی ناوکه خورمایه‌کیش نین.

هۆکاری باسکردنی ئهم ئایه‌ته له‌م باب:

دانه‌ری کتاب ئهم ئایه‌ته‌ی باسکردوو به‌ ئه‌وه‌ی رپوونی بکاته‌وه ده‌بیت ته‌نها رپوو له‌خوا بکه‌یت و ناییت داوا له‌ دروستکراوه‌کان بکه‌یت له‌ شتیک دا که ته‌نها به‌خوا ده‌کریت.

سووده‌کانی ئایه‌ته‌که:

۱- به کهم دانانی ئەو پەرستراوانه‌ی موشریکه‌کان پەرستوویانه، که خاوه‌نی که‌مترین شت نین و هیچیان به‌دهست نییه، له‌بەر وته‌ی: ﴿وَالَّذِينَ تَدْعُونَ مِنْ دُونِهِ مَا يَمْلِكُونَ مِنْ قِطْمِيرٍ﴾.

۲- به‌لاغه‌تی قورئان له به‌که‌م دانانی پەرستراوه‌کانیان بۆ لی دوورکه‌وته‌وه‌یان.

۳- ساویلکایه‌تی عه‌قلی موشریکه‌کان به‌جۆریک شتیک ده‌پهرستن گوییان له‌دوعا‌کانیان نییه، مردوون و بی گیانن و لیان بی ئاگان، ئە‌گەر گویشیان لی بیت که ئە‌مه‌ دووره، ئە‌وه ناتوانن وه‌لامیان بده‌نه‌وه، له‌بەر وته‌ی: ﴿إِنْ تَدْعُوهُمْ لَا يَسْمَعُوا دُعَاءَكُمْ وَلَوْ سَمِعُوا مَا اسْتَجَابُوا لَكُمْ﴾.

۴- کوفری پەرستراوه‌کان و خۆبه‌ری کردن له‌وانه‌ی کردوویانه به‌هاوه‌لی خوا، له‌بەر وته‌ی: ﴿وَيَوْمَ الْقِيَامَةِ يَكْفُرُونَ بَشِرِكُمْ﴾.

۵- جیگیرکردنی قیامه‌ت و لیپرسینه‌وه، له‌بەر وته‌ی: ﴿وَيَوْمَ الْقِيَامَةِ يَكْفُرُونَ بَشِرِكُمْ﴾.

۶- که‌س خه‌به‌ری راست تر نییه له‌خوا، له‌بەر بالاده‌ستی زانستی به‌هموو شتیک، له‌بەر وته‌ی: ﴿وَلَا يُنَبِّئُكَ مِثْلُ خَبِيرٍ﴾.

۷- ئە‌م ئایه‌ته به‌لگه‌یه بۆ داواکردن له‌که‌سیک ده‌بیت که‌سی داوا لیکراو ئە‌م سی مه‌رجه‌ی تیدا‌بیت:

یه که‌م: ده‌بیت خاوه‌نی ئە‌و شته بیت که داوای لی ده‌کری‌ت.

دووهم: ده‌بیت گویی له‌داوای ئە‌و که‌سه بیت که داوای لی ده‌کات.

سییه‌م: ده‌ییت توانای وه‌لام دانه‌وه‌ی هه‌ییت.

ئه‌م سێ شتانه له‌ که‌س دا نییه ئیلا له‌ خوا نه‌ییت، چونکه‌ خاوه‌نی هه‌موو شتی‌که و گویی له‌ هه‌موو شتی‌که و توانای وه‌لام دانه‌وه‌ی هه‌موو شتی‌کی هه‌یه، به‌لام ئه‌و په‌ستراوانه‌ی ده‌په‌سترین بیج‌که له‌خوا، ئه‌وان:

یه‌که‌م: هه‌ژارن و هیچ مولکیان نییه.

دووهم : گوییان له‌ داوای ئه‌و که‌سه ناییت که‌ داوایان لی ده‌که‌ن.

سییه‌م: ئه‌گه‌ر گویی‌شان لی بیت ناتوانن وه‌لامیان بده‌نه‌وه.

وته‌ی خوای گه‌وره: ﴿مَا يَمْلِكُونَ مِنْ قِطْمِيرٍ﴾، مه‌رجی یه‌که‌می نه‌فی کرد، هه‌روه‌ها

وته‌ی: ﴿إِنْ تَدْعُوهُمْ لَا يَسْمَعُوا دُعَاءَكُمْ﴾، مه‌رجی دووهمی نه‌فی کرد، وته‌ی: ﴿وَلَوْ

سَمِعُوا مَا اسْتَجَابُوا لَكُمْ﴾، مه‌رجی سییه‌می نه‌فی کرد^(۱).

ابن باز په‌حمه‌تی خوای لی بیت ده‌فه‌رموویت: (وه‌سفی په‌ستراوه‌کانی ئه‌وان کراوه به‌ چوار سیفه‌ت:

۱- ئه‌وان نابنه خاوه‌نی هیچ شتی‌ک، ته‌نانه‌ت توێکلی خورماش.

۲- ئه‌وان گوییان له‌ دو‌عای ئه‌وانه نابێ که‌ داوایان لی ده‌که‌ن.

۳- ئه‌گه‌رچی گویی‌شان لی بیت ناتوانن وه‌لامیان بده‌نه‌وه.

۴- ئه‌و په‌ستراوانه‌ خوییان له‌وان به‌ری ده‌که‌ن له‌ پوژی قیامه‌تدا.

^(۱) إغانة المستفيد (۱/۲۸۵).

ئەمە حالى موشرىكه كانه كه خه ساره تمه نندن له دونيا و ئاخيرهت دا^(۱).

۸- ئەم ئايەتە بەلگە يە مردوو گوڤى له زىندوو نايىت، جياوازى هەيه له نيوان زانايان سه بارەت بەم بابەتە:

يە كه م: هەندى زانا بۆ ئەو چوون مردوو گوڤى له زىندوو نايىت، كه ئەمە وتەى عائشە و ابن عباس و ابن مسعود و زۆر بەى زانايان، وتەى ابن عابدين و وابن الهمام و ابن نجيم و والحصفكي و المازري و الباجي و القاضي عياض من المالكية و القاضي أبي يعلى من الحنابلة و الشيخ الألباني و باز و ابن عثيمين.

دووهم: هەندى زاناى تر بۆ ئەو چوون مردوو له هەندىك حالەت دا گوڤى له زىندوو دەيىت نهك له هەموو حالەتەكان.

سێهەم: هەندى زاناى تر بۆ ئەو چوون مردوو گوڤى له زىندوو له هەموو حالەتەكان، بەلام ناتوانى وەلاميان بداتەو و سوودى بۆيان هەيىت.

ابن تيمية پەحمەتى خواى لى بيت دەفەرموويىت: (ئەم دەقانه و نمونەى ترى وەك ئەمانە ئەو پوون دەكەنەو كه مردوو هەندىك جار گوڤى لى دەيىت، نايىت گوڤى لى بوون بەردەوام بيىت، بەلكو حالەت هەيه گوڤى لى دەيىت و حالەت هەيه گوڤى لى نايىت)^(۲).

ابن القيم پەحمەتى خواى لى بيت دەفەرموويىت: (وتەى: ﴿وَمَا أَنْتَ بِمُسْمِعٍ مَّنْ فِي الْقُبُورِ﴾ [فاطر: ۲۲]، سياقى ئايەتەكه مەبەستى ئەو يە كافرى دىل مردوو ناتوانى شتىك بدرىتە بەر گوڤى بۆ ئەو سوودى لى وەربگريت، هەروەك چۆن ئەوانە له ناو

(۱) التعليق المفيد.

(۲) مجموع الفتاوى (۳۶۶/۵).

گوڤن ناتوانی شتیک بدهیته بهر گوئیان و سوودی لی وهر بگرن، هیچ بهلگه نه‌هاتوون که خاوه‌نی گوڤه‌کان ههر گیز گوئیان له هیچ شتیک ناییت، چۆن پیغه‌مبه‌ر (ﷺ) خه‌به‌ری داوه که مردوو گوئی له ده‌نگی نه‌عه‌له‌کان ده‌ییت کاتیک زیندوووه‌کان گوڤستان جی دیلن؟ خه‌به‌ری داوه به‌وه‌ی که کوژراوه‌کانی به‌در گوئیان لی بووه و پریگه دراوه سه‌لام له مردوووه‌کان بکه‌یت به‌صیغه‌ی خطاب و حاضر، وه خه‌به‌ری داوه ههر که‌سیک سه‌لام له برای ئیمان‌داری خوی بکات وه‌لامی سه‌لامی ده‌داته‌وه^(۱).

ابن باز په‌حمه‌تی خوی لی ییت ده‌فه‌رموویت: (ئه‌مه ته‌فسیلی تیدا‌یه، سه‌باره‌ت به‌وه‌ی گوئیان له هه‌موو هه‌واله‌کان ده‌ییت نه‌خیر ئه‌مه راست نییه، چونکه:

خوی گه‌وره ده‌فه‌رموویت: ﴿إِنَّكَ لَا تَسْمِعُ الْمَوْتَى﴾ [النمل: ۸۰]

خوی گه‌وره ده‌فه‌رموویت: ﴿وَمَا أَنْتَ بِمُسْمِعٍ مَّن فِي الْقُبُورِ﴾ [فاطر: ۲۲].

وه پیغه‌مبه‌ر (ﷺ) ده‌فه‌رموویت: (إذا مات ابن آدم انقطع عمله إلا من ثلاث: صدقة جارية، أو علم ينتفع به، أو ولد صالح يدعو له)، له‌وانه گوئی لی بوون قطع ده‌ییت ئیلا ئه‌وه نه‌ییت که ده‌قی له‌سه‌ر هاتییت، له‌وانه: مردوو گوئی له ده‌نگی نه‌عه‌له‌کان ده‌ییت کاتیک جیی ده‌هیلن، ئه‌مه‌یان ده‌ق هاتوو له‌م حاله‌ته گوئی لی ده‌ییت، وه کاتیک فریشته دیته لای و پرسیاری لی ده‌کات گوئی لی ده‌ییت، من ربک؟ وما دینک؟ ئه‌مه‌یان ده‌قی له‌سه‌ر هاتوو.

سه‌باره‌ت به‌وه‌ی گوئی له هه‌والیان ده‌ییت له ماله‌وه نه‌خیر ئه‌مه راست نییه، هیچ به‌لگه‌ی له‌سه‌ر نه‌هاتوو، گوئی لیان ناییت و هه‌والیان نازانیت.

^(۱) الروح لاپه‌ره (۶۰).

سه بارهت به وهی که سیک دیته لای و سه لامی لی ده کات، له مه جیاوازی ههیه له نیتوان زانایان خه بهر هاتووه به لام لاوازه، نه گهر سه لامی لی بکهیت ده تناسیته وه و خوای گه و ره روحی ده گه پیتته وه هه تا وه لامی سه لام بداته وه، نه و تهیه پرویه کی ههیه بو به هیزی، له و فهرمووده صحیحه و تهی پیغه مبه ر (ﷺ): (ما من أحد یسلم علی إلا رد الله علی روحی حتی أورد علیه السلام)، نه و تهیه به هیزه، نه گهر سه لامی لی بکات له دنیا بیناسیت، نه وه خوای گه و ره روحی ده گه پیتته وه هه تا وه لامی سه لام ده داته وه، و تهیه کی به هیزه، به لام فهرمووده که بو صحیحی تپروانینی له سه ره که لاوازه، ده و ترئ: له وانه یه نه مه و ابیت، والله أعلم^(۱).

پوخته ی و تهی زانایان:

۱- و تهی راست نه وهیه مردوو ناگای له زیندوو نییه، ئیلا له و حاله تانه نه بیت که فهرمووده ی پی هاتووه.

۲- نه و تهیه راست نییه که ده لیت مردوو گوئی له هه موو قسه کانی زیندوو ده بیت.

۳- نه گهر بلئی هه ندیک جار مردوو گوئی له زیندوو ده بیت، نه و نه و مردوو ناتوانیت وه لامی زیندوان بداته وه.

به لام به پیچه وانه ئایا زیندوو گوئی له مردوو ده بیت؟ زانایان ده لئین مرؤف و جنو که گوئیان له مردوو نابیت، زانایان ده لئین دوو فهرمووده ی جیاواز هاتوون سه بارهت بهم بابته:

^(۱) نور علی الدرب.

۱- له أبي سعيد الخدري ده گيرنه‌وه خوا لئی رازی بیت ده‌فرموویت: پیغه‌مبه‌ری خوا (ﷺ) فرمووی: (کاتیک جه‌نازه داده‌نریت و پیاوه‌کان هه‌لی ده‌گرن به‌ره‌و گۆرستان نه‌گهر مردوو‌ه که باش بیت ده‌فرموویت: په‌له بکه‌ن بۆ به‌خاک سپاردنم، په‌له بکه‌ن بۆ به‌خاک سپاردنم، نه‌گهر مردوو‌ه که که‌سیکی خراپ بیت ده‌ئیت: ئه‌ی هاوار ئاهۆ و ئاله بۆ کوئ ده‌مبه‌ن، هه‌موو شتیک گوئی له‌ده‌نگی ده‌بیت جگه‌ له‌ مرۆف، نه‌گهر مرۆف گوئی لئ بوایا له‌هۆش خۆی ده‌چوو)^(۱).

۲- فرمووده البراء بن عازب که به‌ناوبانگه‌ ده‌فرموویت: (فریشته‌یه‌کی کویر و که‌ر و لال قامچیه‌کی له‌ ده‌سته نه‌گهر له‌ چایه‌ک بدات ده‌بیت به‌ خۆل، گورزیک له‌ که‌سی خراپ ده‌دات تا ده‌بیت به‌ خۆل، پاشان جاریکی تر وه‌ک خۆی لئ دیته‌وه‌ گورزیکی تری لئ ده‌دات قیژه‌یه‌کی لئوه‌ دیت هه‌موو که‌سیک ده‌بیسیت جگه‌ له‌ مرۆف و جن)^(۲).

مرۆف گوئی له‌ ده‌نگی سزادانی ناییت، ئه‌مه‌ش له‌به‌ر چه‌ند حیکمه‌تیکی گه‌وره‌یه، له‌وانه‌: یه‌که‌م: له‌به‌ر ئه‌وه‌ی که پیغه‌مبه‌ر ئاماژه‌ی بۆ کردوو‌ه نه‌وه‌ک مردوو‌ه‌کانی خۆتان نه‌نیژن له‌ ترسان، فرمووی: (لولا أن لا تدافنوا لدعوت الله أن يسمعكم من عذاب القبر). دووهم: ئه‌مه‌یان شارده‌نه‌وه‌ و داپۆشینی مردووی تیدا‌یه.

(۱) رواه البخاري (۱۳۱۴).

(۲) رواه أحمد (۵۷۸/۳۰)، وصححه الألباني في (صحيح الترغيب) (۲۱۹/۳).

سییه م: نزیك و خزمه كانی ئیزعاج نابن، چونكه نه گهر نزیكه كانی گویان لی بیت سزا دهریت، نه وه نارپه حهت ده بن.

چواره م: نزیكه كانی تووشی خه جالهت نابن، چونكه خه لك ده لین: نه مه منالی ئیویه! نه مه باوكی ئیویه! نه مه برای ئیویه! قسه ی تری وه ك نه مانه ده كهن.

پینجه م: ئیمه به هیلاك ده چووین، چونكه دهنگی سزادان ئاسان نییه، بهلكو دل نارپه حهت ده بیت، مرؤف هه یه ده مریت و هه یه له هؤش خوی ده چیت.

شه شه م: نه گهر خه لك گویان له دهنگی سزادان بوایا، نه وا ئیمان هینان به سزای گۆر له بابی ئیمان هینان ده بوو له شتیکی بهرچاو و ئاشكرا، نه ك له بابی غهیب، نه و كات مصله حه تی تاقیكرده وه تیاده چوو، چونكه خه لك ئیمان به شتیك ده هیئت كه بیئت و له بهرچاوان بیت، به لام نه گهر غهیب بیت، نه زائیت مه گهر بهرپنگای خه بهر، نه وا نه و كات له بابی ئیمان هینانه به غهیب^(۱).

(۱) مجموع فتاوی الشیخ العثیمین (۴۸۲/۸-۴۸۳).

وفي الصحيح عن أنس قال: شج النبي (ﷺ) يوم أحد وكسرت رباعيته، فقال كيف يفلح قوم شجوا نبيهم؟ فنزلت: ﴿لَيْسَ لَكَ مِنَ الْأَمْرِ شَيْءٌ﴾ [آل عمران: ۱۲۸]

واته: نههس خوا لئی رازی بیّت فہرمووی: له پوژی ئوحد دا سہرو و پوخساری پیغمبہر (ﷺ) زامدار بوو، ددانه چوارینه کانی شکینرا، نهویش فہرمووی: چؤن قہومیگ سہرفراز دہبن کہ پوخساری پیغمبہرہ کہیان زامدار کردووہ؟ پاشان بہو ہویہوہ نہو ئایہ تہ دابہزی: "لیس لك من الأمر شيء"، واتہ: کاری خوا ہیچی بہ دہست تو نیہ.

پافہی وشہ کانی فہرموودہ کہ:

(شج): الشجة: برینیکہ تاییہ تہ بہ سہر و پوخسار.

(وکسرت رباعیتہ): دوو ددانی ناوہ پاست پیان دہلین ثنایا، نهوانہی دواتر پیی دہلین رباعیتین.

(کیف یفلح قوم شجوا نبيهم): استفہام مہ بہست پیی استبعادہ، واتہ: دوورہ قہومیگ سہربکہوئی پیغمبہری خویان زامدار کردبی.

(یفلح): فلاح سہرکہوتنہ بہ بہدہست ہینانی داواکاری خوئی، ہہروہا رزگارہوونہ لہ ترس لیکراو.

(فنزلت): ﴿لَيْسَ لَكَ مِنَ الْأَمْرِ شَيْءٌ﴾: واتہ: نہم ئایہ تہ دابہزی، خطاب بو پیغمبہرہ (ﷺ)، (شیء) نہ کیرہ لہ رستہی نہفی، بہ مانای عموم دیت.

(الأمر): واتہ: کاری دروستکراوہ کان، کاروباری دروستکراوہ کان بہ دہست دروستکارہ، ہہتا پیغمبہر (ﷺ) ہیچ بہشی تیدا نیہ، نہم ئایہ تہ خطاب بو پیغمبہرہ (ﷺ) قہومیگ پوخساریان زامدار کرد و ددانه چوارینه کانیان شکاند، لہ گہل نہمہش خوی گہورہ

عوزری بۆ نه هیتاوه به یه ک وشه: (کیف یفلح قوم شجوا نیهم)، نه گهر بۆ پیغه مبهه وایت، نهی دهییت بۆ بیجگه له پیغه مبهه چۆن ییت؟!^(۱).

هۆکاری باسکردنی ئەم فەرموودهیه له مابه:

دانهری کتاب له بهر نهوه ئەم فەرموودهیهی باسکردووه بۆ نهوهی رپوونی بکاتهوه پیغه مبهه ریش کاروباری دروستکراوه کانی به دهست نیه، نهویش بهندهیه و ناییت داوای لی بکریت و بهه رستریت.

سووده کانی فەرمووده که:

۱- ئەم فەرموودهیه به لگهیه پیغه مبهه (ﷺ) کاروباری دروستکراوه کانی به دهست نیه، وه ک: په یکه ره کان و پیاوچاکان و پیغه مبهه ران، کاروبار هه مووی ته نها به دهست خوایه، ههروه ک چۆن به ته نها نهوه دروستکاره، سوپاس بۆ نهو خوایهی کاروباری نه خستۆته دهست کهس بیجگه له خۆی، چونکه دروستکراو هیچی به دهست نیه له سوود و زیان بۆ نه فسی خۆی، نهی چۆن دهیته خاوهن مولک و سوود و زیان بۆ کهسانی تر دهییت؟!^(۲).

۲- ئەم فەرموودهیه به لگهیه مرؤف دهییت زمانی خۆی پیاریزیت و بگریته وه له شتیک که له مرؤفا دهیینیت له وهی که تاقیکراوه ته وه به تاوان، ناییت به دووری بخهین له پهحمی خوا، چونکه خوا ی گهوره لی خۆش دهییت، نهوانه ی پیغه مبهه ریان بریندار کرد

^(۱) القول المفید.

^(۲) القول المفید.

کاتیک پیغمبر (ﷺ) به‌دووری خستن له په‌حمی خوا لؤمه‌یانی کرد، پئی و ترا: ﴿لَيْسَ لَكَ مِنَ الْأَمْرِ شَيْءٌ﴾.

وته‌ی: (فُنزِلَتْ): فاء للسببية، له‌سهر ئه‌مه: هۆکاری دابه‌زینی ئه‌م ئایه‌ته ئه‌م پرسته‌یه بوو: (کیف یفلح قوم شجو وجه نیه‌م؟)^(۱).

۳- ئه‌م فه‌رمووده‌یه به‌لگه‌یه بۆ پوچ کردنه‌وه‌ی شیرک، دروستکراوه‌کان ئه‌گه‌ر بگه‌ن به‌پله‌ی به‌رزیش ئه‌وا هه‌ر دروستکراون، شایسته‌ی هیچ شتیک نین له‌عیاده‌ت، باشتیرینی دروستکراوه‌کان محمده (ﷺ) تووشی زیانیش بووه، ئه‌مه به‌لگه‌یه ناییت عیاده‌تی بیجگه له‌خوا بکریّت، ئه‌گه‌ر بۆ پیغمبر به‌م شیوه‌یه بیّت ئه‌وا که‌سانی تر له‌پیشترن، ناییت عیاده‌تی وه‌لی و پیاو چاکان بکریّت که‌سانی تر له‌پیشترن که ناییت عیاده‌تیان بکریّت)^(۲).

(۱) القول المفید.

(۲) إعانة المستفید (۱/۲۸۸-۲۸۹).

وفیه عن عبد الله بن عمر أَنَّهُ سَمِعَ رَسُولَ اللَّهِ (ﷺ) إِذَا رَفَعَ رَأْسَهُ مِنَ الرُّكُوعِ مِنَ الرَّكْعَةِ الْآخِرَةِ مِنَ الْفَجْرِ يَقُولُ: اللَّهُمَّ الْعَنْ فُلَانًا وَفُلَانًا وَفُلَانًا بَعْدَ مَا يَقُولُ سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ رَبَّنَا وَلَكَ الْحَمْدُ، فَأَنْزَلَ اللَّهُ: ﴿لَيْسَ لَكَ مِنَ الْأَمْرِ شَيْءٌ أَوْ يَتُوبَ عَلَيْهِمْ أَوْ يُعَذِّبَهُمْ فَإِنَّهُمْ ظَالِمُونَ﴾ [آل عمران: ۱۲۸]

واته: ابن عمر خوا لئی رازی بیت فہرمووی: کاتیک پیغمبر (ﷺ) سہری لہ رکوع بہرز دہ کردہوہ، لہ پہ کاعہ تی کوتایی نویژی بہیانی دا گویم لی بوو دہیفہرموو: خواہ نہفرت بکہ لہ فلان و فلان، ئەمەش لہدوای ئەوہ بوو کہ دہیفہرموو: (سمع الله لمن حمده ربنا لك الحمد)، لہبەر ئەوہ خوای گەورہ ئەو ئایہ تی دابەزاند: ﴿لَيْسَ لَكَ مِنَ الْأَمْرِ شَيْءٌ أَوْ يَتُوبَ عَلَيْهِمْ أَوْ يُعَذِّبَهُمْ فَإِنَّهُمْ ظَالِمُونَ﴾

وفي رواية: يدعوا على صفوان بن أمية، وسهل بن عمرو، والحارث بن هشام، فنزلت: ﴿لَيْسَ لَكَ مِنَ الْأَمْرِ شَيْءٌ أَوْ يَتُوبَ عَلَيْهِمْ أَوْ يُعَذِّبَهُمْ فَإِنَّهُمْ ظَالِمُونَ﴾ [آل عمران: ۱۲۸]

واته: لہ پریوایہ تیکی تردا دەلی دوغای دہ کرد لہ صفوان بن أمية و سهل بن عمرو و الحارث بن هشام، پاشان بہو ھۆیہوہ ئەو ئایہ تہ دابەزی: ﴿لَيْسَ لَكَ مِنَ الْأَمْرِ شَيْءٌ أَوْ يَتُوبَ عَلَيْهِمْ أَوْ يُعَذِّبَهُمْ فَإِنَّهُمْ ظَالِمُونَ﴾.

رافہی وشەکانی فہرموودہ کہ:

(اللهم العن فلانا وفلانا): اللعن: بہمانای دہرکردن و دوور خستہوہ دیت لہ پەحمی خوای گەورہ، واتہ: یا الله دووریان بخەیتەوہ لہ پەحم و بہزەیی خۆت و دەریان بکہیت.

(فلان و فلانا): رِیوایه‌تی دووهم پِروونی کردۆته‌وه: صفوان بن اُمیة و سهل بن عمرو و الحارث بن هشام.

(بَعْدَ مَا يَقُولُ سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ رَبَّنَا وَلَكَ الْحَمْدُ): واته: ئه‌مه‌ی ده‌گوت دوا‌ی ئه‌وه‌ی سه‌ری به‌رز ده‌کرده‌وه له رِکوع و ده‌یفه‌رموو: (سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ رَبَّنَا وَلَكَ الْحَمْدُ).

هۆکاری باسکردنی ئه‌م فه‌رمووده‌یه له‌م باب‌ه:

دانهری کتاب له‌به‌ر ئه‌وه ئه‌م فه‌رمووده‌یه‌ی باسکردوو به‌ بۆ ئه‌وه‌ی پِروونی بکاته‌وه پیغه‌مه‌ریش به‌نده‌یه و ناییت بیکه‌یه‌ته شه‌ریک له‌گه‌ل خوا و داوا‌ی لێ بکه‌یت.

سووده‌کانی ئه‌م فه‌رمووده‌یه:

۱- ئه‌م فه‌رمووده‌یه به‌لگه‌یه دروست نییه نه‌فره‌ت له کافر بکه‌یت به دیار‌کراوی، جیاوازی هه‌یه له نه‌فره‌ت کردن له که‌سیک به‌وه‌ی دیاری که‌یت و نه‌فره‌ت کردن له ئه‌هلی تاوان به‌شیوه‌یه‌کی گشتی، یه‌که‌میان نه‌فره‌ت کردن به‌شیوه‌یه‌ک که‌سه‌که دیار بکه‌یت ئه‌وه رِیگری کراوه، دووهمیان نه‌فره‌ت کردن له ئه‌هلی تاوان به‌شیوه‌یه‌کی گشتی ئه‌مه‌یان دروسته، ئه‌گه‌ر که‌سیکت بینی شتیکی داهینا یان تاوانباریکی هه‌وانده‌وه پِیی مه‌لێ: نه‌فره‌تی خوات لێ بی‌ت، به‌لکو بلی نه‌فره‌تی خوا له‌و که‌سه بی‌ت تاوانباریک ده‌هه‌وینته‌وه یان بیده‌ه داده‌هینیت، به‌شیوه‌یه‌کی گشتی نه‌فره‌ت بکه، به‌لگه پیغه‌مه‌هر (ﷺ) نه‌فره‌تی له خه‌لکانیکی موشریک کردوو هه‌ی سه‌رده‌می جاهلی، به‌وته‌ی: (اللهم العن فلانا وفلانا وفلانا)، نه‌هه‌ی لێی کرا به‌وته‌ی ﴿لَيْسَ لَكَ مِنَ الْأَمْرِ شَيْءٌ أَوْ يَتُوبَ عَلَيْهِمْ أَوْ يُعَذِّبَهُمْ فَإِنَّهُمْ ظَالِمُونَ﴾^(۱)

^(۱) القول المفید (۲۲۶/۱).

۲- ئەم فەرمووده‌یه به‌لگه‌یه دروسته قنوت بکریت له نوێژی به‌یانی و کاتی نه‌وازل، کاتیک شتیک به‌سەر موسلمانان دیت به‌دهستی دوژمن، یان هاتنه‌دی به‌لایه‌کی گه‌وره به‌سەر موسلمانان، لهم حاله‌ته دروسته قنوت له نوێژی به‌یانی بکه‌یت، واته‌ دوعا ده‌که‌ن له نوێژی به‌یانی بۆ لاچوونی ئەو به‌لایه‌ی به‌سهریان هاتوو، یان به‌سەر برای موسلمانان، قنوته‌کاتی نه‌وازل سوننه‌ته هه‌روه‌ک له فەرمووده هاتوو، به‌لام قنوت کردن له نوێژی به‌یانی به‌برده‌وامی ئە‌گەر نه‌وازل نه‌ییت، ئە‌مه‌ رێگه‌ پێدراو نییه‌ لای زۆربه‌ی زانایان.

۳- ئەم فەرمووده‌یه به‌لگه‌یه پێغه‌مبەر (ﷺ) غه‌یب نازانیت، ناتوانیت حوکم بده‌یت به‌دیار کراوی بۆ که‌سیک بۆ دۆزه‌خ، ئیلا ئە‌و که‌سه‌ ییت که‌ خوا حوکمی له‌سەر داوه‌ له‌ قورئان، یان پێغه‌مبەر حوکمی له‌سەر داوه‌ به‌ ئیزنی خوای گه‌وره^(۱).

۴- ئەم فەرمووده‌یه به‌لگه‌یه قنوت دوا‌ی هه‌ستانه‌وه‌ له‌ ڕکوع ده‌خوێندریت، به‌لام ئە‌گەر قنوت پیش ڕکوع بخوێندریت ئە‌وا هه‌یچی تیدا نییه‌.

ابن تیمیه‌ ڕه‌حمه‌تی خوای لی بیت ده‌فهرموویت: (سه‌باره‌ت به‌ قنوت خه‌لک تیدا دوو لایه‌ن و وه‌ لایه‌نی مام ماوه‌ند:

هه‌ندی‌ک له‌وانه‌ وای ده‌بینن قنوت نا‌کریت ئیلا پیش ڕکوع بردن نه‌ییت و هه‌ندی‌کی تر ده‌لێن دوا‌ی ڕکوع بردن، به‌لام فو‌قه‌ها‌کانی ئە‌ه‌لی فەرمووده وه‌ک ئیمام ئە‌حمه‌د و که‌سانی تر بۆ ئە‌وه‌ چوون هه‌ردوو حاله‌ت دروستن و فەرمووده‌ی له‌سەر هاتوون، ئە‌گەر قنوت دوا‌ی رکوع هه‌ل‌بژی‌ری با‌ش‌تره‌، چون‌که‌ فەرمووده‌ی زیاتری له‌سەر هاتوو و گون‌جاو تره‌، چون‌که‌ گو‌ی لی بوون و قبو‌ل بوونی دوعا گون‌جاوه‌ له‌به‌ر وته‌ی به‌نده‌: (سمع الله

(۱) إعانة المستفيد (۱/۲۹۲).

لمن حمده)، سونه ته مه دخی خوا بکه یت پیش دوعا، ههروه ک چۆن فاتحه له سه ره نه مه بنیات نراوه، سه ره تاکه ی مه دح کردنه و کۆتاییه که ی دوعایه^(۱).

ابن عثیمین په حمه تی خوی لی بیت ده فره مویت: (زۆربه ی فره مووده کان و زۆربه ی زانایان له سه ره نه وهن قنوت دوی رکوع ده خویندریت، نه گهر قنوت پیش رکوع بخویندریت نه وا هیچی تیدا نییه، به ئاره زووی خویه تی له نیوان نه وه ی رکوع بیات نه گهر قورئان خویندنه وه ی ته واو کرد، نه گهر هه ستاوه له رکوع ده لیت: (ربنا ولك الحمد)، و قنوت ده خوینتی، ههروه ها به ئاره زووی خویه تی قنوت بخوینتیت نه گهر قورئان خویندنه وه ی ته واو کرد، پاشان الله اکبر بکات و رکوع بیات، هه موو نه مانه سونه ت پپی هاتوون^(۲).

۵- نه م فره مووده یه به لگه یه مرؤف چه ند گومرا بیت و تووشی کوفر بیت بی ئومید نابیت له په حمه تی خوا و هیدایه تی، نه م سنی که سه ی موسلمان بوون خوا لیان پازی بیت، لی وردبه وه ئیستا دوژمنایه تی گۆردرا به دۆستایه تی، چونکه دل به ده ست خوایه، نه گهر کاره که به گومانی پیغه مبه ر (ﷺ) بوایا، نه وه ده بوایا نه وان له سه ره کوفر بمیننه وه، نه گهر دوعای قبول ببوایا نه وه ده رده کران له په حمه تی خوی گه وره، جگه له سزا هیچیان بۆ نه ده ما.

به لام پیغه مبه ر (ﷺ) هیچی به ده ست نه بوو، کاروبار هه مووی به ده ست خوایه، له به ره نه وه خوی گه وره هیدایه تی نه وه قه ومه ی دا، بوون به وه لی یه کانی خوا و له سه ره ئاینی پیروزی

^(۱) مجموعة الفتاوى (۱۰۰/۲۳).

^(۲) الشرح الممتع (۶۱/۴).

ئىسلام بەردەوام بوون، دواى ئەوھى كە دوژمنى خوا بوون، خواى گەورە منەت لە گەل ھەر كەسنىك دە كات كە بىھەوئە.

بە دوورى مەزانە لەم بابەتە چىرۆكى أصیرم بن عبدالأشهل الأنصارى بە ناوبانگ بوو بەوھ دوژمنایەتى ئىسلامى دە كرد كاتىك پیغەمبەر ھات، كاتىك جەنگى ئوحد ھات خواى گەورە ئىسلامى خستە ناو دلى بى ئەوھى پیغەمبەر بزائیت یان بى ئەوھ یەكىك لە قەومەكەى بزائیت دەرچوو بۆ جیھاد و شەھید بوو، كاتىك جەنگ تەواو بوو خەلك لە كوژراوى خویان دە گەران، لەناكاو ئەم پیاوھ یان بىنى، وتیان: ئەى فلانە كەس چى وای لەتۆ كردووھ بىت بۆ ئیرە؟ خزمایەتى و قەوم وای لەتۆ كردووھ، یان ئارەزووى ئىسلام؟ فەرمووى: ئارەزووى ئىسلام، شاھەتى دەدەم ھىچ پەرستراویكى بە ھەق نىھ ئىلا (الله) نەبىت، و محمدیش نىردراوى خوا، خەبەرى من بەدەن بە پیغەمبەرى خوا، خەبەریان پىدا پیغەمبەر (ﷺ) فەرمووى: "ئەو بۆ بەھەشتە"، ئەم پیاوھ یەك پەكاعت نوێژیشى بۆ خوا نە كرد، لە گەل ئەمەش خواى گەورە بە ئەھلى بەھەشتى دانا، خواى گەورە ھەكیمە و ھىدايەتى كەسنىك دەدات بىھەوئە لەبەر ھىكەمەتى خۆى، وە كەسنىك گومرا دە كات بىھەوئە لەبەر ھىكەمەتى خۆى، ئەوھى گرینگ بىت ئىمە ھىچ مەرفۇئىك بە دوورى ناخەین و دەرى ناكەین لە پەھمى خوا^(۱).

صالح الفوزان خوا بىپاريزىت دە فەرموئە: (كاتىك خەلك ھەلگەرانەوھ دواى مردنى پیغەمبەر (ﷺ)، سوھەىلى كورپى ەمر و تارى بۆ خەلكى مەككە دەدا و لەسەر ئىسلام جىگىرى كردن، پىيانىنى فەرموو: ئەى ئەھلى مەككە لەو كەسانە مەبن كە كۆتا كەس بن بۆ مۇسلمان بوون و یەكەم كەسش مەبن بۆ پاشگەز بوونەوھ لە ئىسلام، خەلكى مەككە

(۱) القول المفید.

له‌سه‌ر ئیسلام جیگیر بوون، پاشگه‌ز نه‌بوونه‌وه به‌هۆی ئەم پیاوه که خوای گه‌وره خێر و به‌ره‌که‌تیک‌ی زۆری خسته ئەم پیاوه‌وه.

ئەمه به‌لگه‌یه‌ مرۆف چه‌ند گو‌مرا بی‌ت و تووشی کو‌فر بی‌ت، ئەوا بی‌ ئومید نابیت له‌په‌حمی خوای گه‌وره و هیدایه‌ت دانی، چونکه دڵه‌کان به‌ده‌ستی خوای گه‌وره‌ن^(۱).

۶- ئەم فەرمووده‌یه به‌لگه‌یه‌ پی‌غه‌م‌به‌ر به‌نده‌یه و سوود و زیانی به‌ده‌ست نیه، نابیت به‌هرستری‌ت، به‌لگه‌یه‌ نابیت عیاده‌تی بی‌جگه‌ له‌خوا بکه‌یت.

^(۱) إعانة المستفید.

عن أبي هريرة رضي الله عنه قال: قَامَ رَسُولُ اللَّهِ (ﷺ) حِينَ أَنْزَلَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ (وَأَنْذِرْ عَشِيرَتَكَ الْأَقْرَبِينَ) قَالَ: (يَا مَعْشَرَ قُرَيْشٍ - أَوْ كَلِمَةً نَحْوَهَا - اشْتَرُوا أَنْفُسَكُمْ، لَا أُغْنِي عَنْكُمْ مِنَ اللَّهِ شَيْئًا، يَا بَنِي عَبْدِ مَنَافٍ لَا أُغْنِي عَنْكُمْ مِنَ اللَّهِ شَيْئًا، يَا عَبَّاسُ بْنُ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ لَا أُغْنِي عَنْكَ مِنَ اللَّهِ شَيْئًا، وَيَا صَفِيَّةَ عَمَّةَ رَسُولِ اللَّهِ لَا أُغْنِي عَنْكَ مِنَ اللَّهِ شَيْئًا، وَيَا فَاطِمَةَ بِنْتَ مُحَمَّدٍ سَلِينِي مَا شِئْتَ مِنْ مَالِي لَا أُغْنِي عَنْكَ مِنَ اللَّهِ شَيْئًا).

واته: له نهبو هوره پره ده گيرنه وه خوا لى رازى بيت ده فهرموويت: كاتيک نه و نايه ته دابه زى له سوره تى شوعه را كه ده فهرموويت: (ئينزارى قهومه نزيكه كهى خوت بكه)، پيغه مبه ر (ﷺ) هه ستا وه ك وتار خوین فهرمووى: (نهى كومه لى قوره يش خوتان بكرنه وه به "ئيمان هيٽان" من ناتوانم هيچ سوودىكتان پى بگه يهنم بهرامبه ر خوا، نهى عباس بن عبدالمطلب من ناتوانم هيچ سوودىكت پى بگه يهنم بهرامبه ر خوا، نهى صه فيهى پورى پيغه مبه رى خوا، ناتوانم هيچ سوودىكت پى بگه يهنم بهرامبه ر خوا، نهى فاتيمهى كچى محمد (ﷺ) چيت ده وى له مال و سامان ليم داوا بكه، من ناتوانم هيچ سوودىكت پى بگه يهنم بهرامبه ر خوا).

رڦه ى وشه كانى فهرمووده كه:

(قام): واته: هه ستا وه ك وتار خوین.

(اَشْتَرُوا أَنْفُسَكُمْ لَا أُغْنِي عَنْكُمْ مِنَ اللَّهِ شَيْئًا): واته: خۆتان بکړنه‌وه به "ئیمان هېنان" من ناتوانم هېچ سوودیکتان پې بگه‌یه‌نم به‌رامبه‌ر خوا.

(وَيَا فَاطِمَةُ بِنْتُ مُحَمَّدٍ سَلِّينِي مَا شِئْتُ مِنْ مَالٍ لَا أُغْنِي عَنْكَ مِنَ اللَّهِ شَيْئًا): واته: نه‌ی فاطیمه‌ی کچی محمد چیت ده‌وی له مال و سامان لیم داوا بکه، من ناتوانم هېچ سوودیکت پې بگه‌یه‌نم به‌رامبه‌ر خوا.

نه‌گه‌ر و ترا: چۆن پیغه‌مبه‌ر (ﷺ) ده‌فرموویت: (عبدال مطلب)، له‌گه‌ل ئه‌مه‌ دروست نیه عبد زیاد بکړی مه‌گه‌ر بو خوا؟

وه‌لام: ئه‌مه‌ ناو لېنان نیه، به‌لکو ئه‌مه‌ وه‌ک خه‌به‌ره، ناوی (عبدال مطلب)ه، پیغه‌مبه‌ر ئه‌م ناوه‌ی لی نه‌ناوه، به‌لکو به‌و ناوه‌ به‌ناوبانگ بووه، له‌به‌ر ئه‌وه‌ خوی داوه‌ ته‌ پالی، فهرمووی:

أنا النبي لا كذب أنا ابن عبدالمطلب

گریمان وا دابنې باوکت ناوی (عبدال مطلب)ه یا (عبدال عزی)یه، وه‌ تو ده‌دریته‌ پالی، ئه‌مه‌ نایته‌ به‌لگه‌ که تو به‌مه‌ رازی، به‌لکو خه‌به‌ریکه‌ له‌ واقع، هه‌روه‌ک ئه‌وه‌ وایه‌ بلیت فلانه‌ که‌س کوفری کرد و فلانه‌ که‌س دوو‌پووی کرد، نمونه‌ی تری وه‌ک ئه‌مانه‌.

نه‌گه‌ر نزیکې پیغه‌مبه‌ر (ﷺ) هېچ سوودی نه‌ییت بو خزمه‌کانی، به‌لگه‌یه‌ دروست نیه ته‌وه‌سل به‌ جاهی پیغه‌مبه‌ر بکه‌یت، چونکه‌ جاهی پیغه‌مبه‌ر هېچ سوودی نیه‌ ئیلا پیغه‌مبه‌ر نه‌ییت، له‌به‌ر ئه‌وه‌ پاسترین وته‌ی زانایان ته‌وه‌یه ته‌وه‌سول به‌ جاهی پیغه‌مبه‌ر حه‌رامه‌^(۱).

هۆکاری باسکردنی ئه‌م فهرموده‌یه‌ له‌م باب‌ه‌:

(۱) القول المفید.

دانه‌ری کتاب ئەم فەرمووده‌یه‌ی باسکردوو‌ه بۆ ئەو‌ه‌ی ڕوونی بکاته‌وه پێغه‌مبەر (ﷺ) ناتوانی هیچ سوود و زیاتیک به کەس بگه‌یه‌نیت، که‌واته ناییت پشت به پێغه‌مبەر بیه‌ستیت و داوای لی بکه‌یت، ئە‌ه‌ی چۆن ده‌ییت له کەسانی تر بکه‌یت.

سووده‌کانی فەرمووده‌که:

۱- ئەم فەرمووده‌یه به‌لگه‌یه نه‌سه‌ب هیچ سوودی بۆ کەس نییه، ئە‌گەر سوودی بۆ کەسیک هه‌ب‌وایا ئە‌وا سوودی بۆ ئە‌مانه ده‌بوو: عبدالمطلب و صفیه و فاطمه، ناییت پشت به پیاوچاکان بیه‌ستیت.

۲- ئەم فەرمووده‌یه نایته به‌لگه ناتوانیت شه‌فاعهت بکات، چونکه چه‌ندین به‌لگه‌ی ڕوون و ئاشکرا هاتوون بۆ شه‌فاعهت.

ابن حجر ڕه‌حمه‌تی خ‌وای لی ییت ده‌فەرمو‌ویت: (وته‌ی: لا أغني شيئا)، ئیلا ئە‌وه نه‌ییت خ‌وای گه‌وره ئیزنی داوه به شه‌فاعهت کردن^(۱).

۳- ئەم فەرمووده‌یه به‌لگه‌یه واجبه بۆ ئینزاردان له نزیکه‌کانی خ‌ۆت ده‌ست پی بکه‌یت، چونکه پێغه‌مبەر (ﷺ) له خ‌زمه نزیکه‌کانی ده‌ست پی کرد^(۲).

۴- ئەم فەرمووده‌یه به‌لگه‌یه واجبه ده‌ست پێشخه‌ری بکه‌یت له جی به‌جیکردنی فەرمانی خ‌وای گه‌وره^(۳).

۵- ئەم فەرمووده‌یه به‌لگه‌یه بۆ په‌له کردن له جی به‌جیکردنی فەرمانی خ‌وای گه‌وره.

(۱) فتح الباري (۵۰۲/۸).

(۲) إغانة المستفيد (۳۰۳/۱).

(۳) إغانة المستفيد (۳۰۳/۱).

باب قول الله تعالى:

﴿حَتَّىٰ إِذَا فُزِّعَ عَن قُلُوبِهِمْ قَالُوا مَاذَا قَالَ رَبُّكُمْ قَالُوا الْحَقُّ وَهُوَ الْعَلِيُّ

الْكَبِيرُ﴾ [سبأ: ٢٣]

وفي (الصحيح) عن أبي هريرة رضي الله عنه عن النبي (ﷺ) قال: (إذا قضى الله الأمر في السماء ضربت الملائكة بأجنحتها خضعانا لقوله، كأنه سلسلة على صفوان ينفذهم ذلك. حتى إذا فزع عن قلوبهم قالوا: ماذا قال ربكم؟ قالوا: الحق وهو العلي الكبير فيسمعها مسترق السمع - ومسترق السمع هكذا بعضه فوق بعض - وصفه سفيان بكفه فحرفها وبدد بين أصابعه - فيسمع الكلمة فيلقيها إلى من تحته، ثم يلقيها الآخر إلى من تحته، حتى يلقيها عن لسان الساحر أو الكاهن وربما أدركه الشهاب قبل أن يلقيها، وربما ألقاها قبل أن يدركه، فيكذب معها مائة كذبة فيقال: أليس قد قال لنا يوم كذا وكذا: كذا وكذا فيصدق بتلك الكلمة التي سمعت من السماء)^(١).

وعن النواس بن سمعان رضي الله عنه قال: قال رسول الله (ﷺ): (إذا أراد الله تعالى أن يوحى بالأمر تكلم بالوحي أخذت السماوات منه رجفة - أو قال رعدة - شديدة خوفاً من الله عز وجل. فإذا سمع ذلك أهل السماوات صعقوا وخروا سجداً. فيكون أول من يرفع رأسه جبريل، فيكلمه الله من وحيه بما أراد، ثم يمر جبريل على الملائكة، كلما مر

(١) أخرجه البخاري (٤٨٠٠، ٤٧٠١).

بسماء سأله ملائكتها: ماذا قال ربنا يا جبريل؟ فيقول جبريل: قال الحق وهو العلي الكبير فيقولون كلهم مثل ما قال جبريل. فينتهي جبريل بالوحي إلى حيث أمره الله^(١).

فيه مسائل:

الأولى: تفسير الآية.

الثانية: ما فيها من الحجة على إبطال الشرك، خصوصا من تعلق على الصالحين، وهي الآية التي قيل: إنها تقطع عروق شجرة الشرك من القلب.

الثالثة: تفسير قوله: ﴿قَالُوا مَاذَا قَالَ رَبُّكُمْ قَالُوا الْحَقُّ وَهُوَ الْعَلِيُّ الْكَبِيرُ﴾.

الرابعة: سبب سؤالهم عن ذلك.

الخامسة: أن جبريل هو الذي يجيبهم بعد ذلك بقوله: (قال كذا وكذا).

السادسة: ذكر أن أول من يرفع رأسه جبريل.

السابعة: أن يقول لأهل السماوات كلهم، لأنهم يسألونه.

الثامنة: أن الغشي يعم أهل السماوات كلهم.

التاسعة: ارتجاف السماوات لكلام الله.

(١) أخرجه البيهقي في "الأسماء والصفات" (٤٦٣/١)، وابن أبي عاصم في "السنة" (٢٢٧/١) رقم (٥١٥)، وأبو الشيخ في "العظمة" (٥٠١/٢) رقم (٤٦)، وابن خزيمة في "التوحيد" (١٩٧)، وضعفه الألباني في "تخريج السنة" لابن أبي عاصم (٢٢٧/١).

العاشرة: أن جبريل هو الذي ينتهي بالوحي إلى حيث أمره الله. الحادية عشرة: ذكر استراق الشياطين.

الثانية عشرة: صفة ركوب بعضهم بعضا.

الثالثة عشرة: إرسال الشهب .

الرابعة عشرة: أنه تارة يدركه الشهاب قبل أن يلقيها، وتارة يلقيها في أذن وليه من الإنس قبل أن يدركه.

الخامسة عشرة: كون الكاهن يصدق بعض الأحيان.

السادسة عشرة: كونه يكذب معها مائة كذبة. السابعة عشرة: أنه لم يصدق كذبه إلا بتلك الكلمة التي سمعت من السماء.

الثامنة عشرة: قبول النفوس للباطل، كيف يتعلقون بواحدة ولا يعتبرون بمائة؟!

التاسعة عشرة: كونهم يلقي بعضهم إلى بعض تلك الكلمة ويحفظونها ويستدلون بها.

العشرون: إثبات الصفات خلافا للأشعرية المعطلة.

الحادية والعشرون: التصريح بأن تلك الرجفة والغشي كانا خوفا من الله عز وجل.

الثانية والعشرون: أنهم يخرون لله سجدا.

باب قول الله تعالى:

﴿حَتَّىٰ إِذَا فُزِّعَ عَن قُلُوبِهِمْ قَالُوا مَاذَا قَالَ رَبُّكُمْ قَالُوا الْحَقُّ وَهُوَ الْعَلِيُّ

الْكَبِيرُ﴾ [سبأ: ۲۳]

واته: خوای گه‌وره ده‌فهرموویت: (کاتی ترسه‌که له دلی فریشته‌کاندا لادرا، ئەو کات به یه‌کتری ده‌لین: په‌روهرد‌گارتان چی فهرموو: واته چی فهرمانیکی داوه و چی قه‌ده‌ریکی بریار داوه، ههر فریشته‌کان له‌نیوان خو‌یان گوتیان: په‌روهرد‌گارمان حه‌قی وتوو و ئەو له‌هه‌موو شتی به‌رزتره و له‌هه‌موو شتی گه‌وره‌تره).

رَافَه‌ی وشه‌کانی ئایه‌ته‌که:

﴿حَتَّىٰ إِذَا فُزِّعَ عَن قُلُوبِهِمْ﴾: واته: کاتی ترسه‌که له دلی فریشته‌کاندا لادرا.

﴿قَالُوا مَاذَا قَالَ رَبُّكُمْ﴾: واته: ئەو کات به یه‌کتری ده‌لین: په‌روهرد‌گارتان چی فهرموو، واته چی فهرمانیکی داوه و چی قه‌ده‌ریکی بریار داوه.

﴿قَالُوا الْحَقُّ وَهُوَ الْعَلِيُّ الْكَبِيرُ﴾: واته: ههر فریشته‌کان له‌نیوان خو‌یان گوتیان په‌روهرد‌گارمان حه‌قی وتوو و ئەو له‌هه‌موو شتی به‌رزتره و له‌هه‌موو شتی گه‌وره‌تره.

هۆکاری باسکردنی ئەم ئایه‌ته‌له‌م باب:

دانهری کتاب له‌م باب به‌باسی ږوونکردنه‌وه‌ی به‌لگه‌کان ده‌کات له‌سه‌ر ږووچیتتی شه‌ریک دانان بۆ خوا و په‌رستنی بیجگه‌له‌خوا.

صالح ال الشيخ خوا بیاریزیت دهفهرموویت: (هؤکاری بوونی ئەم بابە لە کتابی تەوحید هەرۆک پیشتر باسمان کرد، بەلگەیه ئەوەی شایستەیی عیادەت بیت خوایهی گەورەیه، چونکە هەمیشە وەسف کراوە بە سیفەتی تەواو)^(۱).

ابن عثیمین رەحمەتی خوای لی بیت دهفهرموویت: (مناسبەیی ئەم ئایەتە لە کتابی تەوحید: ئەگەر خوای گەورە بەتەنیا بیت لە بەرزای و گەورەیی، دەبیت بەتەنیا بیت لە عیادەتیش)^(۲).

صالح الفوزان خوا بیاریزیت دهفهرموویت: (ئەم بابە پووجیتی عیادەت کردنی فریشتەکان پوون دەکاتەو، چونکە فریشتەش پەرستراون واتە "مرووف فریشتەشی پەرستوو"، ئەم بابە تەواوکەری بابی پیشوو، کە بابی پیشوو پوونی کردۆتەو عیادەتی بیجگە لەخوا پووچە و حەرەمە، جا چ پیغمبەران یا وەلی یا پیاوچاک یا فریشتەکان بن، چونکە ئەگەر دروست نەبیت عیادەتی ئەمانە بکەیت، عیادەتی کەسانی تر لەپیشترە دروست نەبیت، ئەگەر دروست نەبیت عیادەتی فریشتە بکەیت کە بەهێزترین دروستکراوی خوان و نزیکترینان لە خوا، ئەوا عیادەتی کەسانی تر لە جن و مرووف لەپیشترە دروست نەبیت، ئەمە تیگەیشتی ئەم بابەیه)^(۳).

سوودەکانی ئایەتە کە:

۱- جیگیرکردنی کەلام بۆ خوای گەورە، قسە دەکات بە دەنگی بیستراو فریشتەکان گۆیان لی دەبیت، لەبەر وتەیی: ﴿حَتَّىٰ إِذَا فُزِّعَ عَن قُلُوبِهِمْ قَالُوا مَاذَا قَالَ رَبُّكُمْ﴾.

(۱) التمهيد لا پەرە (۲۰۱).

(۲) القول المفيد.

(۳) إعانة المستفيد (۳۰۵/۱).

۲- گه‌وره‌یی که لامی خوای گه‌وره، چونکه ئاسمانه‌کان و ئه‌هله‌که‌ی ده‌له‌رزن و له‌هۆش خۆیان ده‌چن و ده‌بوورینه‌وه.

۳- وته‌کانی خوای گه‌وره هه‌مووی حه‌قن، له‌به‌ر وته‌ی: ﴿قَالُوا الْحَقُّ وَهُوَ الْعَلِيُّ الْكَبِيرُ﴾.

۴- جیگیرکردنی په‌روه‌ردگاریه‌تی تایبه‌تی خوا بۆ وه‌لی یه‌کانی، په‌روه‌ردگاریه‌تی گشتی خوا بۆ هه‌موو دروستکراوه‌کان، له‌به‌ر وته‌ی: ﴿مَاذَا قَالَ رَبُّكُمْ﴾.

۵- تووندی ترسی فریشته‌کان له‌خوای گه‌وره و بیستنی وته‌ی خوا و تیگه‌یشتیان و قسه‌کردنیا.

۶- جیگیرکردنی ناوی (العلی) و سیفه‌تی به‌رزى زات و سیفه‌تی، له‌به‌ر وته‌ی: ﴿وَهُوَ الْعَلِيُّ﴾.

۷- جیگیرکردنی ناوی (الکبیر) و گه‌وره‌یی زات و سیفه‌تی، له‌به‌ر وته‌ی: ﴿الْكَبِيرُ﴾.

۸- فریشته‌کان دل‌یان هه‌یه و فریشته‌کان لاشه‌ن نه‌ک ته‌نها روحن و عه‌قلیان هه‌یه، پیچه‌وانه‌ی وته‌ی ئه‌وانه‌ی ده‌لێن عه‌قلیان نییه.

وفي (الصحيح) عن أبي هريرة رضي الله عنه عن النبي (ﷺ) قال: (إذا قضى الله الأمر في السماء ضربت الملائكة بأجنحتها خضعانا لقوله، كأنه سلسلة على صفوان ينفذهم ذلك. ﴿حَتَّىٰ إِذَا فُزِّعَ عَنْ قُلُوبِهِمْ قَالُوا مَاذَا قَالَ رَبُّكُمْ قَالُوا الْحَقُّ وَهُوَ الْعَلِيُّ الْكَبِيرُ﴾ [سبأ: ۲۳]، فيسمعها مسترق السمع - ومسترق السمع هكذا بعضه فوق بعض - وصفه سفيان بكفه فحرفها وبدد بين أصابعه - فيسمع الكلمة فيلقها إلى من تحته، ثم يلقها الآخر إلى من تحته، حتى يلقها عن لسان الساحر أو الكاهن فربما أدركه الشهاب قبل أن يلقها، وربما ألقاها قبل أن يدركه، فيكذب معها مائة كذبة فيقال: أليس قد قال لنا يوم كذا وكذا: كذا وكذا فيصدق بتلك الكلمة التي سمعت من السماء)^(۱).

واته: ئەبو ھورەپرە خوا لێی رازی بێت دەفەرموویت: پیغەمبەر (ﷺ) فەرمووی: (کاتیەک خوای گەورە ئەمریکی فەرموو لە ئاسمانەکان، فریشتەکان بەلەکانیان دەدەن بەیە کدا بۆ دەربڕینی ملکه چیان بۆ وتەکەیی خودا، ترسەکیان لە دەنگی فەرمايشته کەیی خودا وەک ترسی کەسیکە لە زنجیریەک کە بەسەر تاشەبەردیکی سافدا کیش بکریت، ئەو دەنگە کار دەکاتە سەر دلی فریشتەکان و لە ترسا لەھۆش خۆیان دەچن، ھەتا ئەو ترسە لەسەریان لادەبردریت، ئەو کاتە لەناو خۆیان دا لە یە کتر دەپرسن، پەرورەدگارتان چی فەرموو؟

ھەر فریشتەکان لەنیوان خۆیان گوتیان: پەرورەدگارمان ھەقی وتوووە و ئەو لە ھەموو شتێ بەرزترە و لەھەموو شتێ گەورەترە.

ئەوجا "ئەو جنۆکەییە" فریشتەری وتە بيسراوہ کەیی، گوئی بیستی وتەیی فریشتەکان دەبیت، فریشتەری وتە بيسراوہ کە ئاوايە، ئینجا سوفیانی کورپی عویەینە بە لەپی دەستی وەسفی کردن کە چۆن دەچنە سەر یە کتر، پەنجەکانی بلاوودە کردووە و دەستەکانی لەسەر یە کتر دادەنا، ئەوہی سەرەوہ کە گوئی لە کەلیمە دەبیت، دەیدات بە گوئی ئەوہی ژیر خۆیدا،

(۱) أخرجه البخاري (۴۸۰۰، ۴۷۰۱).

ئینجا ئەویش دەیدات بە ئەوی ژێر خۆی هەتا دەیخەنە سەر زمانی ساحیری یان فالگرەووەیەک، جا لەوانەیە پیش ئەوێ بیگەیه‌نیت نەیزەکی لێی بدات، وە یان ئەگەری ئەو هەیه بیگەیه‌نیتە جێ پیش ئەوێ لێی بدات، ئەوێ سەر زەویش سەد درۆی پێو دەکات.

پاشان خەلکی دەلێن: ئەرێ فلانە پۆژ ساحیرەکە ئاواو ئاواي نەگوت "پێک واش دەرچوو" جا بەهۆی ئەو کەلیمەووە کە لە ئاسمان واتە: "ئاسمانی دنیا" لەدەمی فریشتەکانەووە بیستراوە، کەسانێک باوەر بە ساحیر و کاهینەکان دەکەن درۆکانیشی بە راست دەزانن).

پافه‌ی وشه‌کانی فەرمووده‌کە:

(إِذَا قَضَىٰ اللَّهُ الْأَمْرَ فِي السَّمَاءِ): واتە: کاتیک خوای گەورە ئەمریکی فەرموو لە ئاسمانەکان.

(ضَرَبَتْ الْمَلَائِكَةُ بِأَجْنِحَتِهَا خُضْعَانًا لِقَوْلِهِ): واتە: فریشتەکان بەلە کانیاکان دەدەن بەیە کدا بۆ دەربرینی ملکه‌چیان بۆ وەتەکی خودا.

(صفوان): واتە: بەردیکی لوس.

(مسترق السمع): واتە: ئەو جنۆکەیه‌ فریشتەری وەتە بیسراوەکەیه، گۆی بیستی وەتە فریشتەکان دەیت.

(وَمُسْتَرْقُ السَّمْعِ هَكَذَا بَعْضُهُ فَوْقَ بَعْضٍ): واتە: لەوانەیە ئەمە وەتە پێغەمبەر ییت (ﷺ) و لەوانەشە وەتە ئەبو هورەیره‌ ییت، وە لەوانەشە وەتە سوفیان ییت.

هۆکاری باسکردنی ئەم فەرموودەیە لەم بابە:

دانەری کتاب ئەم فەرموودەیە باسکردوووە بۆ ئەوەی پوونی بکاتەووە فریشتەکان لەخوا دەترسن و عیبادهتی خوا دەکەن، کەواتە ناییت داوایان لێ بکەیت.

سوودەکانی فەرموودەکە:

١- ئەم فەرموودەیە بەلگەیە فریشتەکان بایان هەیه و بەلگەیە بۆ جیگیرکردنی ناو و سیفەت بۆ خوای گەورە، وەک بەرزى بەسەر دروستکراوەکانی و قسەکردن لەگەڵ مخلوقات.

٢- ئەم فەرموودەیە بەلگەیە فریشتەکان لەخوای گەورە دەترسن، ئەوانیش بەندهی خوان و لاوازن بەرامبەر بە خوا، کەواتە ناییت بیانپەرستی، ئەگەر دروست نەیت فریشتە بپەرستی ئەى چۆن دەیت کەسانی تر بپەرستی؟!.

٣- ئەم فەرموودەیە بەلگەیە فەرموودە تەفسیرە بۆ قورئان، سوننەتی پیغمبەر (ﷺ) تەفسیرە بۆ قورئان، ئەم فەرموودەیە ئەم ئایەتەى تەفسیر کردوووە: ﴿حَتَّىٰ إِذَا فُزِعَ عَنْ قُلُوبِهِمْ قَالُوا مَاذَا قَالَ رَبُّكُمْ قَالُوا الْحَقُّ وَهُوَ الْعَلِيُّ الْكَبِيرُ﴾، وەلامە بۆ ئەو کۆمەڵە پیسەى سوننەت ڕەت دەکەنەووە و دەڵێن تەنها قورئان، ئەگەر بێی تەنها قورئان ئەى چۆن قورئان تەفسیر بکەین؟ قورئان تەفسیر دەکریت بە یەکیەک لەم چوارانە:

یەکەم: قورئان بە قورئان تەفسیر دەکریت.

دوووەم: ئەگەر تەفسیری قورئان بە قورئان نەبوو، ئەوا تەفسیر دەکری بە سوننەتی پیغمبەر (ﷺ).

سیئەم: ئەگەر تەفسیری نەبوو لە پیغەمبەر (ﷺ)، ئەوا تەفسیر دەکرێ بە وتە‌ی صحابی، چونکە قوتابی پیغەمبەر، لە پیغەمبەرەوه فیربوانە و شتیان وەرگرتوو، ئەوان باشت‌رینی خەلک بوون لە دەست‌گرتن بە سوننەتی پیغەمبەرەوه (ﷺ).

چوارەم: ئەگەر تەفسیری صحابی نەبوو، ئەوا تەفسیر دەکرێ بە زمان، سەیری مانای وشە‌کە دەکەیت لە زمانی عەرەب، تەفسیر دەکرێ بە زمانی عەرەبی ئەو زمانە‌ی قورئان پێی دابەزیو.

تەفسیر کردنی قورئان بە بیجگە لەم‌ پرێگایانە باطلە، یان بە قورئان دەکرێ یان بە سوننەت یان بە وتە‌ی صحابی، یان بە زمانی عەرەبی ئەو زمانە‌ی قورئانی پێی دابەزیو، قورئان تەفسیر ناکرێت بە بیجگە لەم‌ پرووانە.

بە‌لێ جیاوازی هە‌یه لە‌نیوان زانایان سە‌بارەت بە وتە‌ی تابعی ئایا قورئانی پێی تەفسیر دە‌کرێت یان نا؟ هە‌ندێ زانا بۆ ئە‌وه چوون قورئان بە وتە‌ی تابعیش تەفسیر دە‌کرێ، چونکە تابعی تایبە‌تمە‌ندی خۆیان هە‌یه، چونکە تابعی قوتابی صحابی یە تایبە‌تمە‌ندییە‌کی هە‌یه لە‌گە‌ڵ کە‌سیکی تر قوتابی بیجگە لە‌ صحابی یێت^(۱).

۴- ئە‌م فەرموودە‌یه بە‌لگە‌یه کە‌ فەریتە‌ری وتە‌ بێ‌سراو کە‌ بوونیان هە‌یه (واتە: مسترق‌ السمع)، جیاوازی هە‌یه لە‌نیوان زانایان ئایا فەریتە‌ری وتە‌ی بێ‌سراو قطع‌ بووینە "واتە: مە‌نع‌ کراون" دوای‌ هاتنی پیغەمبەر (ﷺ) هە‌تا هە‌تایی، یان قطع‌ بووینە تە‌نها لە‌سەر‌دە‌می پیغەمبەر (ﷺ)؟ وتە‌ی دوو‌ەم نزیک‌تر، تە‌نها لە‌ کاتی وە‌حی قطع‌ بوون، هە‌تا وتە‌ی کاهینە‌کان تیکە‌ڵ بە

(۱) إعانة‌ المستفید (۱/۳۱۲-۳۱۳).

وهی نهیت، پاشان دوی ئه مه سه به به که لاجوو که فریتهری هه وال دابر دابوون له پیناوی^(١).

٥- ئه مه فهرمووده یه به لگه یه کاهینه کان درۆزترینی خه لکن، چونکه سه د درۆ ده کهن له گه ل یه ک راستی هه تا خه لک گومرا بکهن.

٦- ئه مه فهرمووده یه به لگه یه بو زۆری ژماره ی جنۆ که کان، چونکه ده چنه سه ر یه کتر بو ئاسمان، مانای ئه وه ده گه یه نیت ئه وان زۆرن، لاشه یان خه فیه و ده فرن^(٢).

٧- ئه مه فهرمووده یه به لگه یه نه فس هه ز له شتی پووچ و درۆ ده کات، چۆن دلێان ده به سته وه به یه ک وته ی راست و له سه د درۆ په ند وه رنا گرن؟!

(١) القول المفید.

(٢) القول المفید.

وعن النّوأس بن سمعان رضي الله عنه قال: قال رسول الله (ﷺ): (إذا أراد الله تعالى أن يوحى بالأمر تكلم بالوحي أخذت السماوات منه رجفة - أو قال رعدة - شديدة خوفا من الله عز وجل. فإذا سمع ذلك أهل السماوات صعقوا وخروا سجدا. فيكون أول من يرفع رأسه جبريل، فيكلمه الله من وحيه بما أراد، ثم يمر جبريل على الملائكة، كلما مر بسماء سأله ملائكتها: ماذا قال ربنا يا جبريل؟ فيقول جبريل: قال الحق وهو العلي الكبير فيقولون كلهم مثل ما قال جبريل. فينتهي جبريل بالوحي إلى حيث أمره الله عز وجل).

واته: نهواسی کوپی سمعان خوا لئی رازی بیت فہرموی: (ﷺ) فہرموی: (کاتی خوا ویستی وه‌حی بنیریت به هہر فہرمانیک ئەوا قسہ دەکات به وه‌حی، ئاسمانه‌کان له ترسی خوای گه‌وره له‌رزینیکی توند ده‌یانگریت، جا کاتیکی خه‌لکی ئاسمانه‌کان گوئیان له وته‌ی خوای گه‌وره ده‌بیت، له‌هۆش خو‌یان ده‌چن، پاش ئەوه‌ی که به‌ئاگا دیت‌ه‌وه ده‌پۆنه سوجد‌ه‌وه سهر به‌رز ناکه‌نه‌وه، هه‌تا یه‌که‌میان که سهری به‌رز ده‌کاته‌وه له‌ سوجد‌ه‌ جبریل ده‌بیت، ئەوجا خوا قسه‌ی له‌گه‌ل ده‌کات به‌ وه‌حی، به‌ ههر چیه‌ک که خۆی بیه‌و‌یت پاشان جبریل به‌لای فریشته‌کان دا تیه‌پ ده‌بیت، ههر جارێ که تیه‌پ ده‌بی به‌ ئاسمانیکدا فریشته‌کانی ئەو ئاسمانه‌ پرسیاری لی ده‌که‌ن، ئەی جبریل په‌روه‌ردگارمان چی وت و چ ئەمریکی داوه‌؟

جبریلش وته‌که‌ی خوایان بۆ ده‌گیریت‌ه‌وه ده‌لێت: په‌روه‌ردگارمان حه‌قی وت و ئەو له‌هه‌موو شتی به‌رزتره‌، ئەو له‌هه‌موو شتی گه‌وره‌تره‌، ئەوجا فریشته‌کان هه‌موویان وه‌ک جبریل چی گوت ئەوانیش ده‌یڵینه‌وه، ئینجا جبریل وه‌حیه‌که ده‌گه‌یه‌نیت‌ه‌ ئەو شوینه‌ی که خوای گه‌وره‌ فەرمانی پێداوه‌).

پافه‌ی وشه‌کانی فہرموودہ‌کە:

(تکلم بالوحي): واته: قسه‌ ده‌کات به‌ وه‌حی.

(أَخَذَتِ السَّمَاوَاتُ مِنْهُ رِجْفَةً): واته: ئاسمانه کان له ترسی خوی گهوره له رزینیکی توند ده یانگریټ.

(صَبَعُوا وَخَرُوا سَجْدًا): واته: له هۆش خۆیان ده چن، پاش ئه وهی که به ئاگا دینه وه ده پړونه سو جده وه.

هۆکاری باسکردنی ئه م فهرمووده یه له م بابه:

قه رعاوی ده فهرموویټ: (فهرمووده که به لگه یه فریشته کان گه وره ترین مخلوقاتن له خوا ده ترسن، له بهر ئه وه عیاده ت کردنی که سانی تر باطله)^(۱).

سووده کانی فهرمووده که:

۱- ئه م فهرمووده یه به لگه یه ئاسمانه کان کهوت چین، له هه موو ئاسمانیک فریشته لئی نیشته جین، ئاوه دانی ده که ن به عیاده تی خوی گه وره و ته سیح و لا إله إلا الله و به گه وره دانانی خوی گه وره^(۲).

۲- ئه م فهرمووده یه به لگه یه فریشته کان غه یب نازان، پرسیاریان کرد له و شته ی لییان بز بوو^(۳).

(۱) الجديد ۱۵۳ .

(۲) إعانة المستفيد (۱/۳۲۳-۳۲۴).

(۳) إعانة المستفيد (۱/۳۲۴).

٣- ئەم فەرمووده‌یه به‌لگه‌یه له‌سه‌ر فه‌زلی جبریل (علیه السلام)، وه‌حی پێی سپێردراوه و فریشته‌کان هه‌موو پرسیاری لێ ده‌که‌ن، خوای ئیمه چی گوت؟ ئەمه به‌لگه‌یه له‌سه‌ر فه‌زل و پله و پایه‌ی جبریل لای خوای گه‌وره^(١).

٤- ئەم فەرمووده‌یه به‌لگه‌یه له‌سه‌ر گه‌وره‌یی وته‌ی خوای گه‌وره و گه‌وره‌یی قورئان، چونکه وته‌ی خوای گه‌وره‌یه، وه‌ وه‌حی یه‌ له‌ لایه‌ن خواوه، ده‌ییت به‌گه‌وره‌ی دابنیت، وته‌ی خوای گه‌وره ده‌ییت به‌گه‌وره دابنیت و پێزی لێ بگیرییت و هه‌یه‌تی خۆی هه‌ییت، وه‌ک وته‌ی دروستکراوان نییه، هه‌روه‌ها وته‌ی پێغه‌مبه‌ریش ده‌ییت به‌گه‌وره دابنیت، چونکه وه‌حیه له‌لایه‌ن خواوه^(٢).

٥- ئەم فەرمووده‌یه به‌لگه‌یه فریشته‌کان به‌نده‌ن و زۆر لاوازن به‌رامبه‌ر به‌ خوای گه‌وره، نابیت عیاده‌تیان بۆ بکه‌یت، ئەم فەرمووده‌یه وه‌لامه بۆ موشریکه‌کان ئەوانه‌ی فریشته‌کان ده‌په‌رستن، ده‌لێن فریشته‌کان له‌خوا نزیکت ده‌که‌نه‌وه، هه‌روه‌ک چۆن نزیکه‌کانی مه‌لیک ده‌ستیان ده‌پروات و پێویستی یه‌کانی خه‌لک ده‌که‌نین به‌مه‌لیک، خالق قیاس ده‌که‌ن له‌سه‌ر دروستکراوه‌کان^(٣).

٦- ئەم فەرمووده‌یه به‌لگه‌یه دروستکراوه‌کان ئەگه‌ر چی روحیشیان نه‌ییت هه‌ست به‌ گه‌وره‌یی خوا ده‌که‌ن^(٤).

٧- ئەم فەرمووده‌یه به‌لگه‌یه بۆ جێگیرکردنی سیفه‌تی ئیراده بۆ خوای گه‌وره.

(١) إعانة المستفید (٣٢٣/١).

(٢) إعانة المستفید (٣٢٣/١).

(٣) إعانة المستفید (٣٢٢-٣٢٣/١).

(٤) القول المفید.

باب الشفاعة

وقول الله تعالى: ﴿وَأَنْذِرْ بِهِ الَّذِينَ يَخَافُونَ أَنْ يُحْشَرُوا إِلَىٰ رَبِّهِمْ لَيْسَ لَهُمْ مِنْ دُونِهِ وَلِيٌّ وَلَا شَفِيعٌ لَّعَلَّهُمْ يَتَّقُونَ﴾ [الأنعام: ٥١]

وقوله: ﴿قُلْ لِلَّهِ الشَّفَعَةُ جَمِيعًا﴾ [الزمر: ٤٤]

وقوله: ﴿مَنْ ذَا الَّذِي يَشْفَعُ عِنْدَهُ إِلَّا بِإِذْنِهِ﴾ [البقرة: ٢٥٥]

وقوله: ﴿وَكَمْ مِنْ مَلَكٍ فِي السَّمَوَاتِ لَا تُغْنِي شَفَعَتُهُمْ شَيْئًا إِلَّا مِنْ بَعْدِ أَنْ يَأْذَنَ اللَّهُ لِمَنْ يَشَاءُ وَيَرْضَىٰ﴾ [النجم: ٢٦]

وقوله: ﴿قُلِ ادْعُوا الَّذِينَ رَعِمْتُمْ مِنْ دُونِ اللَّهِ لَا يَمْلِكُونَ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ فِي السَّمَوَاتِ وَلَا فِي الْأَرْضِ﴾ [سبأ: ٢٢-٢٣]

قال أبو العباس: نفى الله عما سواه كل ما يتعلق به المشركون، فنفى أن يكون لغيره ملك أو قسط منه، أو يكون عوناً لله، ولم يبق إلا الشفاعة، فبين أنها لا تنفع إلا لمن أذن له الرب، كما قال تعالى: ﴿وَلَا يَشْفَعُونَ إِلَّا لِمَنِ ارْتَضَىٰ﴾ فهذه الشفاعة التي يظنها المشركون، هي منتفية يوم القيامة كما نفاها القرآن، وأخبر النبي أنه يأتي فيسجد لربه ويحمده، لا يبدأ بالشفاعة أولاً، ثم يقال له: ارفع رأسك، وقل يسمع، وسل تعط، واشفع تشفع^(١).

(١) أخرجه البخاري (٣٣٤٠)، ومسلم (١٩٤) من حديث أبي هريرة رضي الله عنه.

وقال له أبو هريرة: من أسعد الناس بشفاعتك يا رسول الله؟ قال: (من قال لا إله إلا الله خالصا من قلبه)^(١).

فتلك الشفاعة لأهل الإخلاص بإذن الله، ولا تكون لمن أشرك بالله.

وحقيقته: أن الله سبحانه هو الذي يتفضل على أهل الإخلاص فيغفر لهم بواسطة دعاء من أذن له أن يشفع، ليكرمه وينال المقام المحمود. فالشفاعة التي نفاها القرآن ما كان فيها شرك، ولهذا أثبت الشفاعة بإذنه في مواضع، وقد بين النبي صلى الله عليه وسلم أنها لا تكون إلا لأهل التوحيد والإخلاص. انتهى كلامه^(٢).

فيه مسائل:

الأولى: تفسير الآيات.

الثانية: صفة الشفاعة المنفية.

الثالثة: صفة الشفاعة المثبتة. الرابعة: ذكر الشفاعة الكبرى، وهي المقام المحمود.

الخامسة: صفة ما يفعله صلى الله عليه وسلم، وأنه لا يبدأ بالشفاعة أولا، بل يسجد، فإذا أذن الله له شفع.

السادسة: من أسعد الناس بها؟.

السابعة: أنها لا تكون لمن أشرك بالله.

الثامنة: بيان حقيقتها.

(١) أخرجه البخاري (٦٥٧٠).

(٢) مجموع الفتاوى (٧٧/٧-٧٨).

باب الشفاعة

باسی شهفاعةت کردن

ابن عثیمین رحمه‌تی خوی لئ بیت ده‌فهرموویت: (دانه‌ری کتاب باسی شهفاعة‌تی کردووه له کتاب التوحید، چونکه موشریکه‌کان ئه‌وانه‌ی په‌یکه‌ریان ده‌په‌رست ده‌یان گوت: ئه‌مانه لای خوی گه‌وره شهفاعة‌تمان بۆ ده‌که‌ن، ئه‌وان موشریک بوون به‌خوا له دوعا و هاوارکردن له کاتی ته‌نگانه و شتی تری وه‌ک ئه‌مانه)^(۱).

صالح ال‌شیخ خوا بیاریزیت ده‌فهرموویت: (شهفاعةت دوعایه، داواکردنی شهفاعةت داواکردنی دوعایه، ئه‌گه‌ر بلیت: (أستشفع برسول الله)، وه‌ک ئه‌وه وایه بلیت: داوا له پیغه‌مبه‌ر ده‌که‌م دوعام بۆ بکات لای خوا گه‌وره، که‌واته شهفاعةت داوا کردنه.

واته: ئه‌گه‌ر یه‌کیک بجیته لای گوڤری پیغه‌مبه‌ر (ﷺ)، یان گوڤری پیاو چاکیک، یان گوڤری که‌سانی تری وه‌ک ئه‌مانه و بلیت: (أستشفع بک)، یان أسال الشفاعة)، ماناکه‌ی ئه‌وه‌یه داوای لێ‌کردوه دوعای بۆ بکات، چونکه داوای له‌ بیجگه له‌خوا کردووه و پووی کردۆته بیجگه له‌خوا که ئه‌مه‌ش شیرکه و داوا کردنه له‌ بیجگه له‌خوا، داواکردنه له‌م مردووه و وه‌ پووی کردۆته ئه‌م مردووه به‌ داواکردن و دوعا.

ئه‌گه‌ر مانای شهفاعةت و حوکمی داواکردنت زانی له‌ مردووه‌کان که شیرکی گه‌وره‌یه، بزانه زیندوووه‌کان ئه‌وانه‌ی له‌م دونیایه‌دان دروسته داوای شهفاعة‌تیان لێ‌ بکه‌یت، واته: دروسته داوایان لێ‌ بکه‌یت، هه‌ندی‌ک جار وه‌لامی داوایان ده‌دریته‌وه و هه‌ندی‌ک جاریش وه‌لامیان نادریته‌وه، ئه‌مه‌ش دیاره له‌ شهفاعة‌تی هه‌ندی‌ک خه‌لک بۆ هه‌ندی‌ک خه‌لکی تر له‌ شهفاعة‌تی باش یان شهفاعة‌تی خراپ بۆ یه‌کتر کردن، هه‌روه‌ک خوی گه‌وره

(۱) القول المفید (۱/۴۲۲-۴۲۳).

(٢) إعانة المستفيد (٣٢٥/١).

وقول الله تعالى: ﴿وَأَنْذِرْ بِهِ الَّذِينَ يَخَافُونَ أَنْ يُحْشَرُوا إِلَىٰ رَبِّهِمْ لَيْسَ لَهُمْ مِنْ دُونِهِ وَلِيٌّ وَلَا شَفِيعٌ لَّعَلَّهُمْ يَتَّقُونَ﴾ [الأنعام: ٥١]

واته: خوی گه‌وره ده‌فرمووئیت: (بهم قورئانه ئینزاری ئه‌وانه بکه که ده‌ترسن حه‌شر بکرین و کۆبکریته‌وه بۆ لای په‌روه‌ردگاریان، که له‌و پۆژده‌ها هیچ که‌س نییه‌ دوست و تکاکاریان بیت مه‌گه‌ر به‌ ئیزنی خوا، ئه‌و ئینزاره‌ش بۆ ئه‌وه‌یه‌ له‌م دونیا‌یه‌دا کارێک بکه‌ن که له‌ سزای خوا پزگاریان بکات).

پاڤه‌ی وشه‌کانی ئایه‌ته‌که‌:

﴿وَأَنْذِرْ بِهِ الَّذِينَ يَخَافُونَ أَنْ يُحْشَرُوا إِلَىٰ رَبِّهِمْ﴾: واته: بهم قورئانه ئینزاری ئه‌وانه بکه که ده‌ترسین حه‌شر بکرین و کۆبکریته‌وه بۆ لای په‌روه‌ردگاریان.

﴿لَيْسَ لَهُمْ مِنْ دُونِهِ وَلِيٌّ وَلَا شَفِيعٌ﴾: واته: هیچ که‌س نییه‌ دوست و تکاکاریان بیت.

هۆکاری باسکردنی ئه‌م ئایه‌ته‌ له‌ بابه‌:

دانه‌ری کتاب له‌به‌ر ئه‌وه‌ ئه‌م ئایه‌ته‌ی باسکردووه‌ بۆ ئه‌وه‌ی پروونی بکاته‌وه‌ که هیچ که‌س ناتوانیت شه‌فاعه‌ت بکات به‌بی ئیزنی خوا.

سووده‌کانی ئایه‌ته‌که‌:

١- ئه‌م ئایه‌ته‌ به‌لگه‌یه‌ که‌س ناتوانیت شه‌فاعه‌ت بکات بی ئیزنی خوا، له‌م ئایه‌ته‌ نه‌فی شه‌فاعه‌تی کردووه‌ له‌ بیجگه‌ له‌ خوا، واته: بی ئیزنی خوی گه‌وره‌، ماناکه‌ی ئه‌وه‌ ده‌گه‌یه‌نیت شه‌فاعه‌ت هه‌یه‌ به‌ ئیزنی خوی گه‌وره‌ ئه‌مه‌ مه‌به‌ستی دانه‌ری کتابه‌، شه‌فاعه‌ت له‌ بیجگه‌ له‌خوا مه‌حاله‌ و شه‌فاعه‌ت به‌ ئیزنی ده‌کریت، به‌لام لای مه‌لیکه‌کانی دنیا

دروسته به ئیزن و بی ئیزن، ده کری که سیک نزیک بیت له کار به ده ست شه فاعه ت بکات
بی ئه وهی ئیزن وه ربگریت^(۱).

۲- ئه م ئایه ته به لگه یه له سه ر ترساندن ی خه لک به قورئان.

^(۱) القول المفید.

وقوله: ﴿قُلْ لِلَّهِ الشَّفَعَةُ جَمِيعًا﴾ [الزمر: ٤٤]

واته: خوای گهوره دهفهرموویت: (ئهی پیغه مبه ر بلّی: شەفاعەت کردن هەر هەمووی مولکی خودایه و حەقی خۆیەتی بە تەنها).

رافەهی وشەکانی ئایەتە کە:

﴿لِلَّهِ الشَّفَعَةُ﴾: مبتدأ و خبر، وقدم الخبر للحصر، واته: شەفاعەت تەنها بۆ خوایه هەمووی.

هۆکاری باسکردنی ئەم ئایەتە لەم بابە:

دانەری کتەب ئەم ئایەتە ی باسکردوو ه بۆ ئەو هی پوونی بکاتەو ه شەفاعەت تەنها مولکی خوایه، نابێت کەس بکەیتە شەریک لە گەڵ خوا و دەبێت داوای شەفاعەت تەنها لە خوا بکریت.

سوودەکانی ئایەتە کە:

١- ئەم ئایەتە بە لگە یە شەفاعەت هەمووی مولکی خوایه و دەبێت تەنها داوای شەفاعەت لە خوا بکریت، هیچ شتیک نییه دەریچیت لە ئیزن و ویستی خوای گهوره^(١).

٢- ئەم ئایەتە بە لگە یە شەفاعەت چەند جۆریکە، لەبەر وتە ی: ﴿جَمِيعًا﴾، زانایان شەفاعەت یان دابەش کردوو ه بۆ دوو بەشی سەرەکی:

بەشی یە کەم: شەفاعەتی تایبەت بە پیغه مبه ر (ﷺ)، ئەویش چەند جۆریکە:

(١) القول المفید.

یه که م: شه فاعه تی عظمی، ئه ویش مقامی محموده خوی گه وره به لئینی پیداووه.

دووهم: شه فاعه ت کردن بۆ ئه هلی به ههشت بۆ ئه وهی داخلی ناو به ههشت بین، چونکه کاتیک له پردی صراط تیه پ ده بن ده بینن ده رگا داخراوه، داوا ده که ن یه کیک شه فاعه ت بکات بۆیان، پیغه مبه ر (ﷺ) داوا له خوا ده کات ده رگای به ههشتیان بۆ بکاته وه.

سییه م: شه فاعه تی پیغه مبه ر (ﷺ) بۆ مامی خۆی بۆ ئه وهی سزای له سه ر سووک بییت.

به شی دووهم: شه فاعه تی گشتی، که پیغه مبه ر (ﷺ) ده کات و خه لکی تریش ده کات، ئه ویش چه ند جۆرن:

۱- شه فاعه ت کردن بۆ خه لکانیک مسته حقه یی چوونه ناو ئاگر بۆ ئه وهی نه چه ناوی، به لکه: پیغه مبه ر (ﷺ) ده فره موویت: (ما من مسلم یموت فیقوم علی جنازه اربعون رجلا لا یشرکون بالله شیئا، إلا شفعم الله فيه)، ئه م شه فاعه ته پیش چوونه ناو ئاگره.

۲- شه فاعه ت کردن بۆ ئه وانیه یی چوینه ناو ئاگر بۆ ئه وهی ده ربه یتیرین، فره مووده کان به متواتری هاتوون و هه موو هاوه لان یه ک ده نگن له سه ر ئه مه، وه هه موو موسلمانان یه ک ده نگن له سه ر ئه مه ئیلا موعته زیله و خه وارح نه بن، ئه وان ئینکاری شه فاعه ت ده که ن بۆ ئه هلی تاوان، چونکه ئه وان ده لئین خاوه نی تاوانی گه وره له دۆزه خ هه تا هه تای ده بییت، هه ر که سیک شایسته یی هه تا هه تای بییت شه فاعه ت سوودی بۆی نییه، ئه وان ئینکاری ئه وه ده که ن پیغه مبه ر (ﷺ) یان کهسانی تر شه فاعه ت بۆ ئه هلی تاوانی گه وره بکه ن که نه چن بۆ ناو ئاگر، یان له ئاگر ده ربه یتیرت، به لام وته یان پووچه پیچه وانیه یی ده ق و ئیجماعه.

۳- شه فاعه ت کردن بۆ به رز بوونه وهی پله کانی ئیمانداران، ئه مه ش وه رده گیریت له دوعا کردنی هه ندیک موسلمان بۆ هه ندیک موسلمان تر، هه روه ک پیغه مبه ر (ﷺ) سه باره ت

به ثابو سهلهمه فهرمووى: (اللهم اغفر لأبي سلمة، وارفع درجته في المهيدين، وافسح له في قبره، ونور له فيه، واخلف في عقبه)^(١).

^(١) القول المفيد.

وقوله: ﴿مَنْ ذَا الَّذِي يَشْفَعُ عِنْدَهُ إِلَّا بِإِذْنِهِ﴾ [البقرة: ٢٥٥]

واته: خوای گه وره ده فهرموویت: (کئی ههیه لای خوا شه فاعهت بکات "واته: هیچ کهسیک نییه" مه گهر کهسیک خوا خوی ئه مری پئی بکات و ئیزنی پئی بدات).

رَافَهی وشه کانی ئایه ته که:

﴿مَنْ ذَا الَّذِي﴾: من: اسم استفهام بمعنی النفي، واته: کهس شه فاعهت ناکهت لای خوا مه گهر به ئیزنی خوا.

هۆکاری باسکردنی ئهم ئایه ته له بابه:

دانهری کتاب له بهر ئه وه ئهم فهرمووده یه ی باسکردوو به بۆ ئه وه ی ته حه دای ئه وه بکات کهسیک هه ییته شه فاعهت بکات به بئی ئیزنی خوا.

سووده کانی ئایه ته که:

١- ئهم ئایه ته به لگه یه مه رج بۆ شه فاعهت کردن ئیزنی خوای گه وره یه، کهس ناتوانیته شه فاعهت بکات به بئی ئیزنی خوای گه وره.

٢- به لگه یه مرؤف ده ییته پشت به خوا بههستیته و به یه وه ست نه ییته به دروستکراوه کانه وه، چونکه دروستکراو خاوه نی هیچ نییه ئه گهر چه ندیش باش ییته، هه موو شتیکی به ده ست خوایه و به ئیزنی خوایه.

وقوله: ﴿وَكَمْ مِّن مَّلَكٍ فِي السَّمَوَاتِ لَا تُغْنِي شَفَعَتُهُمْ شَيْئًا إِلَّا مِنْ بَعْدِ أَنْ يَأْذَنَ اللَّهُ لِمَن يَشَاءُ وَيَرْضَىٰ﴾ [النجم: ٢٦]

واته: خوای گهوره دهفهرموویت: (زۆریک له فریشتهکان له ئاسمانهکان ههه
شهفاعهته کهیان هیچ سوودی نییه و ههرگیز سوودی ناییت، ئیلا دواى ئهوهی که خوای
گهوره خۆی ئیزن دهعات و پازی دهییت له ههردوو لا، واته: له تکاکار و تکا بۆکراو).
پافهی وشهکانی ئایهته که:

﴿وَكَمْ مِّن مَّلَكٍ﴾: واته: زۆریک له فریشتهکان، (کم) خبریه للتکثیر.

هۆکاری باسکردنی ئهم ئایهته لهم باب:

دانهری کتاب له بهر ئهوه ئهم ئایهتهی باسکردوو به بۆ ئهوهی پروونی بکاتهوه مهرج بۆ
شهفاعهت ئیزنی خوای گهورهیه و پازی بوونه لهو کهسهی شهفاعهت دهکات و لهو
کهسهی شهفاعهتی بۆی دهکریت

سوودهکانی ئایهته که:

١- ئهم ئایهته به لگهیه شهفاعهت دوو مهرجی ههیه.

یه کهم: ئیزن له خوای گهوره، له بهر وتهی: ﴿إِلَّا مِنْ بَعْدِ أَنْ يَأْذَنَ اللَّهُ﴾.

دووهم: پازی ییت لهو کهسهی شهفاعهت دهکات و لهو کهسهی شهفاعهتی بۆی دهکریت،
له بهر وتهی: ﴿وَيَرْضَىٰ﴾.

۲- ئەگەر فریشتەکان لە ئاسمانەکان هیچیان بە دەست نەبێت بۆ شەفاعةت ئیلا دواى ئیزنى
خوای گەورە و پەزەمەندی خوا؛ ئەى چى دەئیت بۆ لات و عوزا لە زەوى دا؟^(۱).

^(۱) القول المفید.

وقوله: ﴿قُلِ ادْعُوا الَّذِينَ رَعِمْتُمْ مِّنْ دُونِ اللَّهِ لَا يَمْلِكُونَ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ فِي السَّمَوَاتِ وَلَا فِي الْأَرْضِ وَمَا لَهُمْ فِيهِمَا مِنْ شِرْكٍ وَمَا لَهُ مِنْهُمْ مِّنْ ظَهِيرٍ ﴿٢٢﴾ وَلَا تَنْفَعُ الشَّفَعَةُ عِنْدَهُ إِلَّا لِمَنْ أَذِنَ لَهُ﴾ [سبأ: ٢٢-٢٣]

واته: خوای گهوره دهفهرموویت: (بهو موشریکانه بلّی ئادهی بپارێتهوه و داوا بکهن لهوانهی که ئیوه دیعایه "بانگهشه" ده کهن که گوايه سوود و زیانیان به دهست بیت جگه له خوا، دهی بزائن:

یه کهم: خو ئهوان خاوهنی هیچ نین ته نانهت خاوهنی یه ک مسقاله زه په یه ک نین، نه له ئاسمان و نه له زه ویدا.

دووهم: له مولک و سامانی خواش دا به هیچ جوړیک شه ریک نین.

سییه م: به هیچ جوړی هاوکار و یارمه تیده ری خوا نین.

چوارهم: هیچ شه فاعهت و تکایه ک لای خوا هیچ سوودینکی نییه، مه گهر بۆ که سیک خوا خوئی ئیزن بدا که شه فاعه تی بۆ بکریت).

پاڤه ی وشه کانی ئایه ته که:

﴿قُلِ ادْعُوا الَّذِينَ رَعِمْتُمْ مِّنْ دُونِ اللَّهِ﴾: واته: بلّی بهو موشریکانه: ئادهی بپارێتهوه و داوا بکهن لهوانهی که ئیوه بانگه شهی بۆ ده کهن گوايه سوود و زیانیان به دهسته جگه له خوا.

هۆکاری باسکردنی ئهم ئایه ته لهم باب:

دانه ری کتاب له بهر ئه وه ئهم ئایه ته ی باسکردوو به بۆ ئه وه ی پروونی بکاته وه شه فاعهت نییه ئیلا به ئیزنی خوا، ههروه ها شه فاعه تی سه ره خو نییه وه ک شه فاعه تی دنیا.

سووده‌کانی ئایه‌ته‌که:

١- ئه‌م ئایه‌ته‌ به‌لگه‌یه‌ هه‌یج شه‌فاعه‌ت و تکایه‌ک لای خوا هه‌یج سوودیکی نییه‌، مه‌گه‌ر بۆ که‌سیک خوا خۆی ئیزن بدا که شه‌فاعه‌تی بۆ بکری‌ت.

١- خاوه‌نداریه‌تی: گومانیان وابوو خاوه‌نی شتیکن، خوا‌ی گه‌وره‌ هه‌ر خۆی خاوه‌نی هه‌موو شتیکه‌.

٢- شه‌ریکایه‌تی: گومانیان وابوو شه‌ریکن له‌ مو‌لک و سامان له‌ گه‌‌ل خوا.

٣- پشت و په‌نا: گومانیان وابوو پشت و په‌نا و یارمه‌تی ده‌ریان هه‌یه‌ له‌ گه‌‌ل خوا، ئه‌مه‌ش باطله‌.

٤- شه‌فاعه‌ت: گومانیان وابوو ئه‌وانه‌ی داوا‌ی لی ده‌که‌ن شه‌فاعه‌تی بۆ ده‌که‌ن.

پوونی کرده‌وه شه‌فاعه‌ت نییه‌ مه‌گه‌ر به‌ ئیزنی خوا، هه‌روه‌ها شه‌فاعه‌تیکی سه‌ربه‌خۆ نییه‌ وه‌ک شه‌فاعه‌تی دنیا^(١).

^(١) التعليق المفيد.

قال أبو العباس: نفى الله عما سواه كل ما يتعلق به المشركون، فنفى أن يكون لغيره ملك أو قسط منه، أو يكون عوناً لله، ولم يبق إلا الشفاعة، فبين أنها لا تنفع إلا لمن أذن له الرب، كما قال تعالى:

ولا يشفعون إلا لمن ارتضى، فهذه الشفاعة التي يظنها المشركون، هي منتفية يوم القيامة كما نفاها القرآن، وأخبر النبي أنه يأتي فيسجد لربه ويحمده، لا يبدأ بالشفاعة أولاً، ثم يقال له: ارفع رأسك، وقل يسمع، وسل تعط ، واشفع تشفع.

وقال له أبو هريرة: من أسعد الناس بشفاعتك يا رسول الله؟ قال: (من قال لا إله إلا الله خالصاً من قلبه) فتلك الشفاعة لأهل الإخلاص بإذن الله، ولا تكون لمن أشرك بالله.

وحقيقته: أن الله سبحانه هو الذي يتفضل على أهل الإخلاص فيغفر لهم بواسطة دعاء من أذن له أن يشفع، ليكرمه وينال المقام المحمود.

فالشفاعة التي نفاها القرآن ما كان فيها شرك، ولهذا أثبت الشفاعة بإذنه في مواضع، وقد بين النبي (ﷺ) أنها لا تكون إلا لأهل التوحيد والإخلاص. انتهى كلامه^(١).

واته: ابن تيمية ده فمرمويت: هه رچيه ك كه موشريكه كان به ته ماى بن و ثوميديان پيى
بيت لاي خوا، نهوا خوا وه لامى داووته وه، سهرنج بده وه لامى نه وهى داووته وه كه بييجكه
له خوى خاوه نى هيچ شتيك بيت، يان به شيكى هه بيت يان هاو كارى خوا بيت، نه و جا
روونى كرده وه كه شفاعت كردن هيچ سوودى نيه مه گهر بو كه سى كه خوا خوى
ئيزن بدات شفاعته تى بوى بكرىت، هه روه ك فمرمووى: (ولا يشفعون إلا لمن ارتضى)،
واته: شفاعت ناكه ن مه گهر بو كه سيك كه خوا رازى بيت له شفاعته تكار و شفاعته
بو كراو.

(١) مجموعه الفتاوى (٧٧/٧).

جا ئو جوړه تکا و شه‌فاعه‌ته‌ی که موشریکه‌کان گومان ده‌بن سوودیکی هه‌ییت له رۆژی قیامت دا بوونی هه‌ر نییه و هه‌روه‌ک قورئان نه‌فی کردووه، پیغه‌مبه‌ر (ﷺ) خه‌به‌ری داوه: (که خۆی دیت سوجده ده‌بات بۆ په‌روه‌ردگاری، سوپاس و ستایشی ده‌کات) ئه‌وه‌ته‌یه‌که‌م جار ده‌ست ناکات به‌ شه‌فاعه‌ت کردن، پاشان پێی ده‌گوتری: (ئهی محمد سهرت به‌رزبکه و قسه بکه ده‌بیستریت، داوا بکه پیت ده‌دریت، شه‌فاعه‌ت بکه، واته: تکا بکه تکات لی وهرده‌گیریت).

ئهبو هورپه‌ره‌ پرسیاری له پیغه‌مبه‌ر کرد (ﷺ): چ که‌سی کامه‌ران ده‌ییت به‌وه‌ی که به‌ر شه‌فاعه‌تی تۆ بکه‌ویت؟ فه‌رمووی: (هه‌ر که‌س له ناخی دل‌ه‌وه‌ بلیت: لا إله إلا الله به‌ ئیخلاصه‌وه‌ بلیت).

که‌واته: ئه‌و شه‌فاعه‌ته‌ بۆ ئه‌هلی ئیخلاصه‌ به‌ئیزنی خوا، ئه‌وه‌ بۆ یه‌کێک نییه‌ که شه‌ریکی بۆ خوا دانا‌ییت، حه‌قیقه‌ت و چۆنییه‌تی یه‌که‌شی ئه‌وه‌یه: که خوا خۆی فه‌زل و چاکه‌ی خۆی ده‌دات به‌سه‌ر ئه‌هلی ئیخلاص دا، به‌و جوړه که به‌هۆی دوعای که‌سیکه‌وه‌ که خۆی ئیزنی داوه‌ هه‌م له تاوان‌باره‌ که خۆش ده‌ییت هه‌م رێژ له شه‌فاعه‌تکار و تکا‌کاره‌ که ده‌ییت و مه‌قامی مه‌حمودی پێ ده‌به‌خشییت.

ئهو شه‌فاعه‌ته‌ش که قورئان نه‌فی کردووه و به‌رپه‌رچی داوه‌ته‌وه‌ ئه‌وه‌یه که شیرکی تیدا ییت، هه‌ر له‌به‌ر ئه‌وه‌شه‌ که له‌ چه‌ندین شویندا خوای گه‌وره‌ شه‌فاعه‌تی چه‌سپاندووه به‌ ئیزنی خۆی، ئه‌لبه‌ته‌ پیغه‌مبه‌ریش دروود و سه‌لامی خوای لی بیت پووینی کردۆته‌وه‌ که ئه‌و شه‌فاعه‌ته‌ بۆ هه‌یچ که‌سیک نییه‌ جگه‌ له‌ ئه‌هلی ته‌وحید و ئیخلاص^(۱).

(۱) مجموع الفتاوی (۷/۷۷).

باب قول الله تعالى:

﴿إِنَّكَ لَا تَهْدِي مَنْ أَحْبَبْتَ وَلَٰكِنَّ اللَّهَ يَهْدِي مَنْ يَشَاءُ﴾ [القصص: ٥٦]

وفي (الصحيح) عن ابن المسيب عن أبيه قال: «لما حضرت أبا طالب الوفاة جاءه رسول الله (ﷺ) وعنده عبد الله بن أبي أمية وأبو جهل، فقال له: «يا عم، قل: لا إله إلا الله، كلمة أحاج لك بها عند الله» فقالا له: أترغب عن ملة عبد المطلب؟ فأعاد عليه النبي (ﷺ)، فأعادا فكان آخر ما قال: هو على ملة عبد المطلب وأبى أن يقول: لا إله إلا الله. فقال النبي صلى الله عليه وسلم: (لأستغفرن لك ما لم أنه عنك) فأنزل الله: ﴿مَا كَانَ لِلنَّبِيِّ وَالَّذِينَ آمَنُوا أَنْ يَسْتَغْفِرُوا لِلْمُشْرِكِينَ﴾ الآية. وأنزل الله في أبي طالب: ﴿إِنَّكَ لَا تَهْدِي مَنْ أَحْبَبْتَ وَلَٰكِنَّ اللَّهَ يَهْدِي مَنْ يَشَاءُ﴾^(١)

فيه مسائل:

الأولى: تفسير قوله: ﴿إِنَّكَ لَا تَهْدِي مَنْ أَحْبَبْتَ وَلَٰكِنَّ اللَّهَ يَهْدِي مَنْ يَشَاءُ﴾

الثانية: تفسير قوله: ﴿مَا كَانَ لِلنَّبِيِّ وَالَّذِينَ آمَنُوا أَنْ يَسْتَغْفِرُوا لِلْمُشْرِكِينَ﴾

الثالثة: وهي المسألة الكبرى تفسير قوله (ﷺ): (قل: لا إله إلا الله) بخلاف ما عليه من يدعي العلم.

الرابعة: أن أبا جهل ومن معه يعرفون مراد النبي (ﷺ) إذ قال للرجل: (قل لا إله إلا الله). فقبح الله من أبو جهل أعلم منه بأصل الإسلام.

الخامسة: جده (ﷺ) ومبالغته في إسلام عمه.

^(١) أخرجه البخاري (١٣٦٠)، ومسلم (٢٤).

السادسة: الرد على من زعم إسلام عبد المطلب وأسلافه.

السابعة: كونه (ﷺ) استغفر له فلم يغفر له، بل نهى عن ذلك.

الثامنة: مضرة أصحاب السوء على الإنسان.

التاسعة: مضرة تعظيم الأسلاف والأكابر.

العاشر: الشبهة للمبطلين في ذلك، لاستدلال أبي جهل بذلك.

الحادية عشرة: الشاهد لكون الأعمال بالخواتيم، لأنه لو قالها لنفعته .

الثانية عشرة: التأمل في كبر هذه الشبهة في قلوب الضالين، لأن في القصة أنهم لم يجادلوه

إلا بها، مع مبالغته (ﷺ) وتكريره، فلأجل عظمتها ووضوحها عندهم، اقتصروا عليها.

باب قول الله تعالى:

﴿إِنَّكَ لَا تَهْدِي مَنْ أَحْبَبْتَ وَلَكِنَّ اللَّهَ يَهْدِي مَنْ يَشَاءُ﴾ [القصص: ٥٦]

باسی کردنی و تهی خوای گه وره: (تو هیدایه تی که سی نادهیت که پیت خو شه هیدایهت بدریت، به لکو خوا خوای هیدایه تی هه که سیک ده دات که بیهویت، هه ر خوای زاناتره و ده زانیت کنی شایسته ی هیدایه ته).

هۆکاری دابه زینی نایه ته کان:

سه عیدی کوپی موسه ییه ب ده گنپرتته وه که باو کی گوتی: کاتی مهرگی نه بو تالیب نزیک بوویه وه و نیشانه کانی مهرگی لی به دیار که وت، پیغه مبه ر (ﷺ) هات بو لای له و کاته دا (عبدالله بن أمية) و (أبو جهل) له لای بوون، "چونکه مامی شاره زا بوو له واتای شایه توومان و ته وحید" پیغه مبه ر (ﷺ) فهرمووی: نه ی مامه بلّی: (لا إله إلا الله)، نه و وشه یه بلّی منیش له رۆژی قیامهت دا ده یکه مه به لگه بو نه وه ی سوودت پی بگه یه نیت، نه بو تالیبش خه ریک بوو بلیت، نه و دوو که سه زانیان به گوتنی نه و دوو که لیمه یه ده بیت پشت له دینی باب و باپیرانیان بکات، له بهر نه وه یه کسه ر گوتیان: (نایا واز له دینی عبدالمطلب ده هیتی؟)

پیغه مبه ریش (ﷺ) هه مان و ته ی خوای دووباره کرده وه، نه وانیش هه مان و ته ی خوای دووباره کرده وه، له بهر نه وه ئاخو و ته ی نه بو تالب نه وه بوو که وتی: (خۆم له سه ر دینی عبدالمطلبم)، ملی نه دا بلیت: (لا إله إلا الله)، پیغه مبه ریش (ﷺ) فهرمووی: (وه للاهی داوای لی خوش بوونت بو ده که م تا نه هیم لی ده کریت)، پاشان به و هۆیه وه خوای گه وره نه نایه ته ی دابه زاند: ﴿مَا كَانَ لِلنَّبِيِّ وَالَّذِينَ آمَنُوا أَنْ يَسْتَغْفِرُوا لِلْمُشْرِكِينَ وَلَوْ كَانُوا

أُولَىٰ قُرْبَىٰ مِنْ بَعْدِ مَا تَبَيَّنَ لَهُمْ أَنَّهُمْ أَصْحَابُ الْجَحِيمِ﴾ [التوبة: ١١٣].

واته: ناییت پیغمبهر (ﷺ) و ئه‌وانه‌ی ئیمانیاں هیناوه داوای لی خوش بوون بکه‌ن بۆ موشریکه‌کان، جا با که‌سانی نزیک‌ی خوشیاں بن.

ئه‌و ئایه‌ته‌ش دابه‌زی له‌باره‌ی ئه‌بو تالیبه‌وه که ده‌فهرموویت: ﴿إِنَّكَ لَا تَهْدِي مَنْ أَحْبَبْتَ وَلَكِنَّ اللَّهَ يَهْدِي مَنْ يَشَاءُ وَهُوَ أَعْلَمُ بِالْمُهْتَدِينَ﴾^(۱).

رافه‌ی وشه‌کانی ئایه‌ته‌کان و ماناکه‌یاں:

﴿إِنَّكَ لَا تَهْدِي مَنْ أَحْبَبْتَ﴾: ظاهری ئایه‌ته‌که وایادره پیغمبهر (ﷺ) ئه‌بو تالیبی خوش ویستوو، ئایه‌ته‌که چۆن ته‌فسیر ده‌کریت؟
وه‌لام له‌سی پرووه‌وه‌یه:

۱- یان ده‌وتری: ته‌قدیری تیدایه‌ مفعولیکی شاراوه‌ی تیدایه، ته‌قدیره‌که‌ی: تۆ ناتوانی هیدایه‌تی ئه‌و که‌سه‌ بده‌یت که‌هز ده‌که‌ی هیدایه‌تی بده‌یت، نه‌ک تۆ ناتوانی هیدایه‌تی ئه‌و که‌سه‌ بده‌یت که‌خۆشت ده‌وی.

۲- یان ده‌وتری: مامی خوش ویستوو وه‌ک خۆشه‌ویستی سروشتی، وه‌ک خۆشه‌ویستی کوپ بۆ باوکی ئه‌گه‌ر چی کافریش بی.

۳- یان ده‌وتری ئه‌مه‌ش پێش نه‌هی کردن بووه‌ له‌خۆش ویستنی موشریکان.

وته‌ی یه‌که‌م نزیک‌تره، واته: تۆ ناتوانی هیدایه‌تی ئه‌و که‌سه‌ بده‌یت که‌هز ده‌که‌ی هیدایه‌تی بده‌یت، نه‌ک خۆش ویستنی که‌سه‌که، ئه‌مه‌ عامه‌ بۆ ئه‌بو تالیب و که‌سانی تره

(۱) أخرجه البخاري (۱۳۶۰)، ومسلم (۲۴).

و دروسته که سیکت خوش بویت وه ک خو شه ویستی خزمایه تی، ئەمەش نه فی خو شه ویستی شهرعی ناکات.

هۆکاری باسکردنی ئەم بابە لە پەرتووکی تەوحید:

ابن عثیمین پەحمەتی خۆای لێ بیّت دەفەرموویت: (مناسەبەیی هینانەوهی ئەم بابە جوړیکه له جوړه کانی بابی پیشتر، ئەگەر کەس نه توانیّت سوود به کەسی تر بگه یه نیّت به شه فاعهت بو کردن و رزگار کردن له سزا، ئەوا ناتوانیّت هیدایه تی کەس بدات، ئەو هیدایه تهی خۆای گه وره نه فی کردوو هیدایه تی ته و فیه، ئەوهی جیگیرکراوه هیدایه تی دلالة و إرشاده)^(١).

ابن باز پەحمەتی خۆای لێ بیّت دەفەرموویت: (دانەری کتاب ئەم بابەیی باسکردوو ه بۆ ئەوهی پرونی بکاته وه پیغه مبه ران هه موویان و باشتیریان که محمده (ﷺ) هیچیان به دهست نییه مه گەر ئەوهی خۆای گه وره پیی داو، ناتوانن هیدایه تی مروّفه کان بدەن مه گەر ئەو هیداته نه بیّت که له خوا وهیه، ئەوان پەروهرده کراون و هیچیان به دهست نییه و ناتوانن تصرف له هیچ شتی بکەن، له بهر ئەوه نایّت بینجگه له خوا بپه رستریّت، ئەوانیش وه ک هه موو مروّفه کانی ترن، به لّام ئەوه نه بیّت خۆای گه وره فه زلی له گه ل کردوون به ریساله و پیغه مبه رایه تی، له وه زیاده یان هه یه له فه زل و شه رەف، به لّام به هۆی ئەم پیغه مبه رایه تی یه نایّت بیانکەین به شه ریک له گه ل خوا له به رپۆه بردنی کەون، یان زانستی غه یب و هیدایهت، ئەگەر پیغه مبه ر نه توانیّت هیدایه تی ئەبو تالیب و ئەبو له ب بدات، ئەمە به لگه یه هیدایهت به دهستی خوایه و ده بیّت داوا له خوا بکریّت.

(١) القول المفید (٤٤٧/١).

ئەم بابە پروونی کردۆتەووە هیدایەتی وەرگرتنی حەق و پەزنی بوون کەس خاوەنی نییە مەگەر خوای گەورە.

سوودەکانی ئایەتە کە:

۱- پێغەمبەری خوا (ﷺ) ناتوانی هیدایەتی تەووفیقی کەسیک بەدات خۆشی بویت، ئەوانی تر لەپێشتر نەتوانی هیدایەتیان بەدات، لەبەر وتەی: ﴿إِنَّكَ لَا تَهْدِي مَنْ أَحْبَبْتَ﴾.

۲- خۆشەویستی پێغەمبەری خوا (ﷺ) بۆ مامی خۆشەویستی سەروشتی یە نەک دینی.

۳- دروستی خۆش ویستنی کافر ئەگەر حەربیی نەبێت، خۆشەویستی سەروشتی نەک شەری.

۴- خوای گەورە هیدایەتی کەسیک دەدات بێهەیت بە فەزل و پەحمەتی خۆی، کەسیک گومرا دەکات بە دادپەروەری خۆی، لەبەر وتەی: ﴿وَلَكِنَّ اللَّهَ يَهْدِي مَنْ يَشَاءُ﴾.

۵- خوای گەورە زانێتەرە بەو کە ئەهله بۆ هیدایەت و هیدایەتی دەدات بە فەزلی خۆی، کێش ئەهله بۆ گومرایی، لەبەر وتەی: ﴿وَهُوَ أَعْلَمُ بِالْمُهْتَدِينَ﴾.

۶- لەسەر ئیماندارە بانگەواز بکات بە گۆڕەیی توانا، هیدایەتی دل بەدەست خوای گەورە.

وفي (الصحيح) عن ابن المسيب عن أبيه قال: «لما حضرت أبا طالب الوفاة جاءه رسول الله (ﷺ) وعنده عبد الله بن أبي أمية وأبو جهل، فقال له: (يا عم، قل: لا إله إلا الله، كلمة أحاج لك بها عند الله) فقالا له: أترغب عن ملة عبد المطلب؟ فأعاد عليه النبي (ﷺ)، فأعادا فكان آخر ما قال: هو على ملة عبد المطلب وأبى أن يقول: لا إله إلا الله. فقال النبي (ﷺ): (لأستغفرن لك ما لم أنه عنك)، فأنزل الله: ﴿مَا كَانَ لِلنَّبِيِّ وَالَّذِينَ آمَنُوا أَنْ يَسْتَغْفِرُوا لِلْمُشْرِكِينَ وَلَوْ كَانُوا أُولَىٰ قُرْبَىٰ مِنْ بَعْدِ مَا تَبَيَّنَ لَهُمْ أَنَّهُمْ أَصْحَابُ الْجَحِيمِ﴾ [التوبة: ١١٣].

وأنزل الله في أبي طالب: ﴿إِنَّكَ لَا تَهْدِي مَنْ أَحْبَبْتَ وَلَكِنَّ اللَّهَ يَهْدِي مَنْ يَشَاءُ وَهُوَ أَعْلَمُ بِالْمُهْتَدِينَ﴾^(١)

سه عیدی کوپی موسه یه ب ده گپرتیه وه که باو کی گوتی: کاتی مهرگی نه بو تالیب نزیک بوویه وه و نیشانه کانی مهرگی لی به دیار کهوت، پیغمه بهر (ﷺ) هات بو لای له و کاته دا (عبدالله بن أمية) و (أبو جهل) له لای بوون، "چونکه مامی شاره زو بوو له واتای شایه توومان و تهو حید" پیغمه بهر (ﷺ) فهرمووی: نهی مامه بلّی: (لا إله إلا الله)، نهو وشه یه بلّی منیش له رپوژی قیامهت دا دهیکه مه بهلگه بو نهوهی سوودت پی بگه یه نیّت، نهو تالیبش خهریک بوو بیلیّت، نهو دوو کهسه زانیان به گوتی نهو دوو که لیمه یه ده بیّت پشت له دینی باب و باپیرانیان بکات، له بهر نهوه یه کسه ر گوتیان: (ثایا واز له دینی عبدالمطلب ده هیّتی؟)

پیغمه بهریش (ﷺ) هه مان وتهی خوژی دووباره کرده وه، نهو انیش هه مان وتهی خوژیان دووباره کرده وه، له بهر نهوه ئاخو وتهی نهو تالب نهوه بوو که وتی: (خوّم له سه ر دینی

^(١) أخرجه البخاري (١٣٦٠)، ومسلم (٢٤).

عبدال‌المطلبم)، ملی نه‌دا بَلَّیت: (لا إله إلا الله)، پیغهمبه‌ریش (ﷺ) فهرمووی: (وه‌للاهی داوای لی خوش بوونت بۆ ده‌که‌م تا نه‌هیم لی ده‌کریّت)، پاشان به‌و هۆیه‌وه‌ خوای گه‌وره‌ ئه‌م ئایه‌ته‌ی دابه‌زاند: ﴿مَا كَانَ لِلنَّبِيِّ وَالَّذِينَ آمَنُوا أَنْ يَسْتَغْفِرُوا لِلْمُشْرِكِينَ وَلَوْ كَانُوا أُولَىٰ قُرْبَىٰ مِنْ بَعْدِ مَا تَبَيَّنَ لَهُمْ أَنَّهُمْ أَصْحَابُ الْجَحِيمِ﴾ [التوبة: ۱۱۳].

واته: ناییت پیغهمبه‌ر (ﷺ) و ئه‌وانه‌ی ئیمانیان هیناوه‌ داوای لی خوش بوون بکه‌ن بۆ موشریکه‌کان، جا با که‌سانی نزیک‌ی خوشیان بن.

ئه‌و ئایه‌ته‌ش دابه‌زی له‌باره‌ی ئه‌بو تالیبه‌وه‌ که‌ ده‌فهرموویّت: ﴿إِنَّكَ لَا تَهْدِي مَنْ أَحْبَبْتَ وَلَكِنَّ اللَّهَ يَهْدِي مَنْ يَشَاءُ وَهُوَ أَعْلَمُ بِالْمُهْتَدِينَ﴾^(۱).

رَافَه‌ی وشه‌کانی فهرمووده‌که‌:

(لما حضرت أبا طالب الوفاة جاءه رسول الله): واته: کاتی مه‌رگی ئه‌بو تالیب نزیک بوویه‌وه‌ و نیشانه‌کانی مه‌رگی لی به‌دیار که‌وت، پیغهمبه‌ر (ﷺ) هات بۆ لای.

هۆکاری باسکردنی ئه‌م فهرمووده‌یه‌ له‌م بابه‌:

دانه‌ری کتاب له‌به‌ر ئه‌وه‌ ئه‌م فهرمووده‌یه‌ی باسکردووه‌ تاوه‌کو ڕوونی بکاته‌وه‌ پیغهمبه‌ران و نێردراوان و زانا‌یان و فریشته‌کان هه‌یچیان به‌ ده‌ست نییه‌ بۆ هه‌دايه‌ت دانی دلی خه‌لک، هه‌دايه‌تی توفیق به‌ ده‌ست خوايه‌ و که‌س نایه‌ته‌ خاوه‌نی نه‌ پیغهمبه‌ر و نه‌ فریشته‌ و نه‌ زانا و نه‌ عابد و نه‌ که‌سانی تری بیجگه‌ له‌ ئه‌مانه‌.

سووده‌کانی فهرمووده‌که‌:

(۱) أخرجه البخاري (۱۳۶۰)، ومسلم (۲۴).

۱- ئەم فەرموودهیه بەلگەیه دروستە سەردانی نەخۆشی موشریک بکەیت، لەبەر بانگ کردنی بۆ دینی ئیسلام، چونکە پیغمبەر (ﷺ) سەردانی مامی خۆی کردوووە لە کاتیکدا موشریک بووە لەبەر بانگەوازی کردنی بۆ لای خوا.

پرسیار لە ابن تیمیە کراوە سەبارەت بە قەومیەک کە گاورن و لەگەڵ موسلمانان دەژین و نزیکن لیانەووە، ئایا دروستە موسلمان سەردانی گاور بکات ئەگەر نەخۆش بوو؟ وە ئەگەر مرد دروستە شوین جەنازە ی بکەوێت؟

لە وەلام دا دەفرمووێت: (الحمد لله رب العالمين، ناییت شوین جەنازە ی بکەوێت، بەلام سەبارەت بە سەردان کردنی هیچی تێدا نییە، چونکە دەکرێ سوودی هەبێت و دڵی بۆ ئیسلام رابکێشێت، ئەگەر لەسەر کوفر بمێت دۆزەخی بۆ واجب دەبێت، لەبەر ئەوە ناییت نوێژی لەسەر بکەیت، والله أعلم^(۱)).

ابن باز پەحمەتی خۆی لێ بێت دەفرمووێت: (سەردانی نەخۆش بکە ئەگەر کافریش بێت، پیغمبەر (ﷺ) سەردانی ئەبو تالیبی کردوووە لە کاتیکدا کافریش بوو، خزمەتکاری جوولە کە لە مەدینە نەخۆش کەوت پیغمبەر (ﷺ) سەردانی کرد، پێی فرموو: (اشهد ألا إله إلا الله وأني رسول الله)، باوکی لەلای بوو، باوکی گوتی: بەگوێی أبا القاسم بکە، گوتی: أشهد ألا إله إلا الله وأشهد أن محمدا رسول الله، پیغمبەر (ﷺ) دەرچوو و گوتی: (الحمد لله الذي أنقذه بي من النار)، خزمەتکار بوو پیش ئەوەی فەرمان بکێت بە دەرچوونی کافرەکان لە جزیرە ی عەرەب، سەردانی کرد ئەو جوولە کە بوو و سەردانی ئەبو تالیبی کرد ئەویش موشریک بوو، بەتایبەتی ئەگەر سەردانە کە ئومیدی خێر و بانگ

(۱) الفتاوى الكبرى.

کردنی تیدا بیت بۆ لای خوا، به‌لکو خوی گه‌وره‌ی رزگاری بکات به‌هۆی ئەم بانگه‌واز کردنه^(۱).

صالح الفوزان خوا بیاریژیت ده‌فهرموویت: (ئەم فهرمووده‌یه به‌لگه‌یه دروسته سەردانی نه‌خۆشی موشریک بکه‌یت له‌بەر بانگ کردنی بۆ دینی ئیسلام، چونکه پیغمبەر (ﷺ) سەردانی مامی خۆی کردووه که‌چی موشریکیش بووه له‌بەر بانگه‌وازی کردنی بۆ لای خوا)^(۲).

۲- ئەم فهرمووده‌یه به‌لگه‌یه بۆ ترسناکی هاوڕێی خراپ، که ئەمانه ئه‌بو تالییان راکیشا و هۆکار بوون بۆ مردنی ئه‌بو تالیب له‌سەر کوفر^(۳).

۳- ئەم فهرمووده‌یه به‌لگه‌یه ئه‌بو تالیب کافره‌ بووه و له‌سەر کوفر مردووه، وه‌لامه بۆ ئەوانه‌ی ده‌لێن ئه‌بو تالیب موسلمان بووه، هه‌روه‌ک رافضه ئه‌مه ده‌لێن، خوی گه‌وره‌ی روه‌یان ره‌ش بکات، چونکه دوا شت گوتی: هو علی ملة أبي طالب، وأبی أن يقول: لا إله إلا الله^(۴).

صالح الفوزان خوا بیاریژیت ده‌فهرموویت: (ئەم فهرمووده‌یه وه‌لامه بۆ ئەوانه‌ی ده‌لێن ئه‌بو تالب موسلمان بوو، که ئەمه وته‌ی شیعە‌کانه، چونکه دوا وته‌ی ئەوه بوو گوتی: من له‌سەر دینی عبدالمطلب، پازی نه‌بوو بلیت: لا إله إلا الله)^(۵).

(۱) فتاوی‌ الدروس.

(۲) إعانة المستفيد (۳۵۸/۱).

(۳) إعانة المستفيد (۳۵۸/۱-۳۵۹).

(۴) القول المفيد.

(۵) إعانة المستفيد (۳۵۹/۱).

۴- ئەم فەرموودە بەلگە بە ئۆ تەفسیری وشە لا إله إلا الله، ھەروەک دانەری کتاب وا دەلێت، ماناکە: تەرک کردنی عیادەتی بێجگە لەخوا، چونکە ئەبو جەھل و ھاوڕێکە ھەردووکیان تیگەشتن ئەگەر بلیت: لا إله إلا الله ئەوا تەرکی دینی عبدالمطلبی کردوو، لا إله إلا الله تەنھا وشە نییە بلیت، بەلکو کوفر کردنە بە تاغوت و ئیمان ھێنانە بەخوا، بە پێچەوانە ییروباوەری زۆرینە کەسانی خورافی لەم سەردەمەدا کە دەلێن: لا إله إلا الله، و دەلێن: یا حسن، یا فلان، یا ئازەل سەردەبەن بۆ مردوو، یا لەکاتی تەنگانەدا داوا لە مردوو دەکەن، ئەوان دەلێن: لا إله إلا الله، بەلکو زیکری بەیانان و ئیوارانیشانی ھەبە بە سەدەھا جار دەلێن، پاشان ئازەل سەردەبەن و تەواف دەکەن بە دەوری گۆر و داوای لێ دەکەن لە کاتی تەنگانە.

ئەمە بەلگە بە ئەبو جەھل زیاتر لەوان لە مانای لا إله إلا الله تیگەشتوو، چونکە ئەبو جەھل تیگەشتوو مانای لا إله إلا الله تەرک کردنی عیادەتی گۆر و پەیکەر و کەسانی تر، ئەمانە تێنە گەشتوون، تێنە گەشتوون لا إله إلا الله تەرک کردنی عیادەتی گۆرەکانە، ئەمە تیگەشتنیکی گەورە و عەقیدەکی صحیحە، بانگخواز دەبێت لەمە تێگات، چونکە ئەمە تیگەشتنی بانگەوازه^(۱).

۵- ئەم فەرموودە بەلگە بە ھەر کەسیک بلیت: لا إله إلا الله لێ وەرەگیرێت و بە موسڵمان حساب دەکرێت، حوکم بە ئیسلام بوونە کە دەکرێت ھەتا ھەلۆ شینەرەو بە کە ئەم وشە بە تێدا بە دیار نەکەوێت لە وتە یان کردەو، ئەگەر ھەلۆ شینەرەو بە ئەم وشە بە تێدا بە دیار کەوت ئەوا حوکم دەدرێت بە ھەلگە پانەرەو لە دین، بەلام ئەگەر لێ بە دیار نەکەوت ئەوا حوکم دەدرێت بە ئیسلام بوونی، ئەگەر راستگۆ بیت لەنیوان خۆ و خوا گەورە ئەوا موسڵمانیکی حەقە، ئەگەر درۆزن بیت لەنیوان خۆ و خوا

(۱) إعانة المستفيد (۱/۳۵۹).

گه‌وره ئه‌وه دوو‌پرووه و کاره‌کانی بۆ لای خوای گه‌وره‌یه، به‌لام لای ئیمه هیچ نییه ئیلا پروو‌کش نه‌ییت^(۱).

۶- ئهم فهرمووده‌یه به‌لگه‌یه هه‌موو کرده‌وه‌یه ک گرینگ کۆتاییه‌که‌یه‌تی، ئه‌بو تالیب له‌سه‌ر کوفر و شیرک ژیا، به‌لام ئه‌گه‌ر له‌کاتی سه‌ره‌مه‌رگ وشه‌ی "لا إله إلا الله" بگوتبا و وه‌لامی پیغه‌مبه‌ری بدا‌بایه‌وه ئه‌وا موسلمان ده‌بوو، ئه‌مه به‌لگه‌یه هه‌موو کرده‌وه‌یه‌ک به‌ کۆتاییه‌که‌یه‌تی، وته‌ی پیغه‌مبه‌ریش ئه‌مه به‌راست داده‌نیّت، فهرمووده‌ی عبدالله بن مسعود: (إِنَّ الرَّجُلَ مِنْكُمْ لَيَعْمَلُ حَتَّى مَا يَكُونُ بَيْنَهُ وَبَيْنَ الْجَنَّةِ إِلَّا ذِرَاعٌ فَيَسْبِقُ عَلَيْهِ كِتَابُهُ فَيَعْمَلُ بِعَمَلِ أَهْلِ النَّارِ وَيَعْمَلُ حَتَّى مَا يَكُونُ بَيْنَهُ وَبَيْنَ النَّارِ إِلَّا ذِرَاعٌ فَيَسْبِقُ عَلَيْهِ الْكِتَابُ فَيَعْمَلُ بِعَمَلِ أَهْلِ الْجَنَّةِ)، هه‌موو کرده‌وه‌کان گرینگترین شت کۆتاییه‌که‌یه‌تی^(۲).

ابن عثیمین په‌حمه‌تی خوای لى بیت ده‌فهرموویّت: (وته‌ی: کاتیک ئه‌بو تالیب که‌وته سه‌ره‌مه‌رگ کیشه‌یه له‌گه‌ل وته‌ی: ﴿وَلَيْسَتِ التَّوْبَةُ لِلَّذِينَ يَعْمَلُونَ السَّيِّئَاتِ حَتَّى إِذَا حَضَرَ أَحَدَهُمُ الْمَوْتُ قَالَ إِنِّي تُبْتُ إِلَهَ اللَّهِ﴾ [النساء: ۱۸]، ظاهری فهرمووده‌که ته‌وبه‌قبوله له‌کاتی سه‌ره‌مه‌رگ، وه‌لام بۆ ئه‌مه له‌ دوو پرووه‌وه‌یه:

یه‌که‌م: ده‌وترئ کاتیک ئه‌بو تالب که‌وته سه‌ره‌مه‌رگ، واته: نیشانه‌کانی مردنی لى به‌دیار که‌وتن نه‌ک دابه‌زی بیّت، به‌لام زانیوویه‌تی مردن هه‌ر دیت مه‌حاله، له‌سه‌ر ئه‌مه پیچ‌ه‌وانه‌ی ئایه‌ته‌که‌ نییه.

دووهم: ئه‌مه تاییه‌ت بووه به‌ ئه‌بو تالیب له‌گه‌ل پیغه‌مبه‌ر (ﷺ)، به‌لگه له‌ دوو پرووه‌وه‌یه:

(۱) إغاثة المستفيد (۱/۳۵۸).

(۲) إغاثة المستفيد (۱/۳۵۸).

(أ) وتهی: (کلمه أحتج لك بها عند الله)، به شیوهی بپراوه نهی فەرموو سوودی بۆ ههیه، نه یه فەرموو: (کلمه تخرجك من النار).

(ب) خوای گه و ره ئیزنی داوه به پیغه مبه (ﷺ) به شفاعت کردن بۆ مامی خوای له گهڵ ئه وهی له سه ر کوفر بوو، ئه مه ش نا کریت ئیلا ده بیّت تایبه ت بیّت به ئه بو تالیب، شفاعت بۆ ئه بو تالیب سزای له سه ر سووک کرا.

رووی یه که م لاوازه که ده لیت مانا که ی نیشانه کانی مردنی به سه ری وه دیار بوون، له به ر ئه وه وته که ده لیت: (لما حضرت أبا طالب الوفاة)، مطابقی ته واوه، له به ر وتهی: ﴿حَتَّىٰ إِذَا حَضَرَ أَحَدَهُمُ الْمَوْتُ قَالَ إِنِّي تُبْتُ اللَّهَ﴾، له سه ر ئه مه پرووتترین وه لام ئه وه یه بلیت ئه مه تایبه ته به پیغه مبه (ﷺ) له گهڵ ئه بو تالیب^(۱).

۷- ئه م فەرمووده یه وه لامه بۆ مورجیه کان و ئه وانیه ده لێن: ئیمان ته نها زانین و بیروباوه ر، ئه گه ر به دل زانیت یان باوه ری به (لا إله إلا اله وأن محمدا رسول الله) هه بوو، ئه وه موسلمان ه ئه گه ر کرده وه ش نه کات، چونکه کرده وه مه رج نییه بۆ ئیمان، به لکو ته نها زانین یان بیروباوه ر به سه لای ئه وان، ئه مه ش وته یه کی باطله^(۲).

۸- ئه م فەرمووده یه به لگه یه هه رپامه موسلمان داوای لی خو ش بوون بۆ موشریکان بکات ئه گه رچی نزیکیشی بیّت، ترسناکی وته ی هه ندیک له خه لکی بۆ هه ندیک تریان له سه ر ئه و گه ورا نه یه که له سه ر کوفر مردوون و ده لێن: مرحوم، ئه مه هه رپامه، هه روه ها هه رپامه ناخو شی و خه م ده ربهریت له سه ر مردنیان یان شتی تر، چونکه ئیماندار ده بیّت دل خو ش

^(۱) القول المفید (۱/ ۴۵۴-۴۵۶).

^(۲) إعانة المستفید (۱/ ۳۵۹-۳۶۰).

بیّت به مردنیان، به لکو نه گهر توانای هه بیّت ده بیّت شه‌پریان له گه‌ل بکات بۆ ئه‌وه‌ی دین هه‌مووی بۆ خوا بیّت^(۱).

زانایان ده‌لێن دوعای په‌حمه‌ت و لی خۆش بوون بۆ کافران له دوو حاله‌ت دایه:

حاله‌تی یه‌که‌م: ئه‌گه‌ر کافره‌که‌که‌ مردوو بیّت، ئه‌مه‌یان دروست نییه دوعای په‌حمه‌ت و لی خۆش بوونی بۆ بکه‌یت به‌یه‌که‌که‌ ده‌نگی هه‌موو زانایان.

ابن تیمیه په‌حمه‌تی خوای لی بیّت ده‌فه‌رموویت: (داوای لی خۆش بوون بۆ کافر دروست نییه به‌به‌لگه‌ی کتاب و سوننه‌ت و یه‌که‌که‌ ده‌نگی هه‌موو زانایان)^(۲).

ئیمام النووی په‌حمه‌تی خوای لی بیّت ده‌فه‌رموویت: (نوێژ کردن له‌سه‌ر کافر و دوعا کردن بۆی بۆ لی خۆش بوون چه‌پامه‌ به‌ ده‌قی قورئان و یه‌که‌که‌ ده‌نگی هه‌موو زانایان)^(۳).

حاله‌تی دووهم: ئه‌گه‌ر کافره‌که‌که‌ زیندوو بیّت، ئه‌مه‌یان جیاوازی هه‌یه‌ له‌ نیوان زانایان دوو وته‌ هه‌یه:

یه‌که‌م: هه‌ندێ زانا ده‌لێن دروسته دوعای په‌حمه‌ت و لی خۆش بوون بۆ کافری زیندوو بکه‌یت.

دووهم: هه‌ندێ زانای تر ده‌لێن دروست نییه دوعای په‌حمه‌ت و لی خۆش بوون بۆ کافری زیندوو بکه‌یت.

(۱) القول المفید.

(۲) مجموع الفتاوی (۴۸۹/۱۲).

(۳) المجموع (۱۱۹/۵).

ابن تیمیہ رحمہ تی خوی لی بیت دہ فرمویت: (سہارہت بہ دوعای رحمہت و لی خوش بوون بۆ کافری زیندوو زۆر و تہ ہہیہ زانایان و تہیان ہہیہ کہ دروستہ، نہک مہبہست بہ لیخوش بوون ئەوہ بیت ئەگەر لەسەر شیرک و کوفر مرد بیت، نہوہک رحمی پی بیات کہچی بگات بہ خوا کافرہ، بەلکو دوعا کردن بۆی بۆ ئەوہ بیت کہ ھۆکار بیت بۆ لی خوش بوون و رحم پیدا بردن بۆ ئەوہی تہوفیقی بدریت بۆ ئیسلام ، ئەمہ یہ کیک لە ڤووەکانہ لە و تہی خوی گہورہ لەسەر زمانی ابراہیم سہلامی خوی لی بیت دہ فرمویت ﴿رَبِّ إِنَّهُمْ أَضَلَّلَن كَثِيرًا مِّنَ النَّاسِ فَمَنْ تَبِعَنِي فَإِنَّهُ مِنِّي وَمَنْ عَصَانِي فَإِنَّكَ غَفُورٌ رَّحِيمٌ﴾ [ابراہیم: ۳۶]، و تہی پیغہمبەر (ﷺ) دہ فرمویت: (اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِقَوْمِي فَإِنَّهُمْ لَا يَعْلَمُونَ). رواہ البخاری (۳۲۹۰)، و مسلم (۱۶۹۲)، و اتہ: یا اللہ لە تاوانی قہومی من خوش ببہ چونکہ ئەوان نازانن^(۱).

قرطبی رحمہ تی خوی لی بیت دہ فرمویت: (زۆر لە زانایان دہلین ہیچی تیدا نیہ و دروستہ پیاو دوعا بۆ دایک و باوکی خوی بکات ئەگەر کافر بن، ھەر وہا داوای لی خوش بوونیان بۆ بکات ئەگەر زیندوو بن، بەلام ئەگەر مردوو بیت ئەوا ئومیدی ئەوہ بڤا و دوعای بۆ ناکریت^(۲).

باشتر وایہ دوعای ھیدایەتیان بۆ بکەیت، ئەگەر دوعای رحمەتیان بۆ بکەیت ھیچ ڤیگریہک نیہ ئەگەر مہبہست رحم پیدا بردن بیت بۆ ھیدایەت و ئیسلام.

۹- ئەم فەرموودہیہ بەلگہیہ بۆ ترسناکی دہمارگیری بۆ دینی باو و باپیران ئەگەر پیچەوانہی ئەوہ بیت کہ پیغہمبەرانی پیی ھاتوون^(۳).

(۱) مجموع الفتاوی (۴۸۹/۱۲).

(۲) تفسیر القرطبی (۲۷۴/۸).

(۳) إغاثة المستفید (۳۶۱/۱).

۱۰- ئەم فەرموودەیه وەلامە بۆ ئەوانە‌ی پە‌یوە‌ستن بە وە‌لی و پیاو چاکان داوایان لی دە‌کە‌ن، چونکە ئە‌گەر پی‌غە‌مبەر (ﷺ) هیچی بە‌دە‌ست نە‌بی‌ت بۆ مامی خۆی ئە‌بو تالیب کە بە هیدایەت بی‌ت، ئە‌وا بۆ کە‌سانی تر لە‌پیشترە کە هیچی بە‌دە‌ست نە‌بی‌ت، ئە‌مە‌ش گونجاو‌ه لە‌گە‌ڵ ئە‌م بابە^(۱).

۱۱- ئەم فەرموودەیه بە‌لگە‌یه دروستە کافرت خۆش بو‌ی‌ت وە‌ک خۆش ویستنیکی سروشتی، چونکە پی‌غە‌مبەر (ﷺ) مامی خۆی خۆش ویستوو‌ه، ظاهری فەرموودە‌کە وایاد‌ره پی‌غە‌مبەر (ﷺ) ئە‌بو تالیبی خۆش ویستوو‌ه، ئایە‌تە‌کە چۆ‌ن تە‌فسیر دە‌کر‌ی‌ت؟

و‌ە‌لام لە‌ س‌ی پ‌و‌و‌ه‌و‌ه‌یه:

۱- یان دە‌وتر‌ی: تە‌قدیری ت‌ی‌دایە مفعولی‌کی محذوف ی ت‌ی‌دایە ، تە‌قدیرە‌کە‌ی: تۆ ناتوانی هیدایە‌تی ئە‌و کە‌سە بدە‌یت کە‌ ه‌ز دە‌کە‌ی هیدایە‌تی بدە‌یت، نە‌ک تۆ ناتوانی هیدایە‌تی ئە‌و کە‌سە بدە‌یت کە‌ خۆشت دە‌وی.

۲- یان دە‌وتر‌ی: مامی خۆش ویستوو‌ه وە‌ک خۆشە‌ویستی سروشتی، وە‌ک خۆشە‌ویستی ک‌و‌ر بۆ باو‌کی ئە‌گەر چی کافریش بی‌ت.

۳- یان دە‌وتر‌ی ئە‌مە‌ش پی‌ش نە‌هی کردن بو‌و‌ه لە‌ خۆش ویستنی موشریکان.

وتە‌ی یە‌کە‌م نزیکترە، واتە: تۆ ناتوانی هیدایە‌تی ئە‌و کە‌سە بدە‌یت کە‌ ه‌ز دە‌کە‌ی هیدایە‌تی بدە‌یت، نە‌ک خۆش ویستنی کە‌سە‌کە، ئە‌مە‌ عامە بۆ ئە‌بو تالیب و کە‌سانی ترە

(۱) إعانة المستفید (۱/۳۶۱).

و دروسته که سیکت خوش بویت وهک خۆشهویستی خزمایه تی، ئەمەش نهفی خۆشهویستی شهرعی ناکات^(۱).

زانایان دەلێن یه کیك له گرینگترین بابەته کانی بیروباوهر خۆش ویستن و پشٹیوانی کردنی خۆشهویستانی خودایه، ههروهها دزایه تی کردنی ناحهزان و دوژمنانی خودایه، ئەم دوو کاره دزاودزی یه کترن، واته دۆستایه تی خۆشهویستانی خودا ناکریت ههتاکو دزایه تی ناحهزانی خودا نه کهیت، خۆش ویستن و رق لێ بوونهوه ده بیّت له پیناو خوا بیّت، پیغه مبه ر (ﷺ) ده فهرموویّت: (پتهوترین گریی ئیمان ئەوهیه خۆش ویستن و رق لێ بوونهوه ت له بهر خوا بیّت و له پیکای خوا دا بیّت).

زانایان دەلێن دروسته مرؤف کافری خۆش بویت به خۆش ویستی سروشتی جا چ له بهر خزمایه تی یان چاکه بیّت که له گه لی کردووه، به لام ده بیّت بهری بیت له دینه که ی و رقیشی لێ بیّت.

زانایان دەلێن پشٹیوانی و خۆش ویستی کافر ئەم سی حاله تانهن:

حالەتی یه کهم: ئەگەر خۆشت بویت و پشٹیوانی لێ بکهیت له بهر کوفره که یان ئەمه کوفری گه وره یه.

حالەتی دووهم: ئەگەر خۆشت بویت و پشٹیوانی لێ بکهیت و ریژی لێ بگری له بهر دونیا ئەمه یان چه رامه.

(۱) القول المفید.

حاله‌تی سییه‌م: نه‌گه‌ر خوشت بویت و پشتیوانی لی بکیت له‌به‌ر نه‌وه‌ی چاکه‌ی له‌گه‌لت کردووہ یان نزیک‌ی خوته، نه‌مه‌یان دروسته به‌لام حهری نه‌ییت واته شه‌ر دژی موسلمانان نه‌کات.

۱۲- زانایان ده‌لین راسته سورپه‌تی ته‌وبه مه‌ده‌نی یه و چیرۆکی نه‌بو تالیب مه‌ککی یه، به‌لام هیچ مانع نیه دوو هۆکاری دابه‌زینی هه‌ییت، یان له‌وانه‌یه مه‌به‌ستی نه‌وه ییت نه‌مه‌ش داخل‌ی نه‌م ئایه‌ته ده‌ییت.

ابن عثیمین په‌حمه‌تی خوای لی ییت ده‌فه‌رموویت: (وته‌ی خوای گه‌وره: ﴿مَا كَانَ لِلنَّبِيِّ وَالَّذِينَ آمَنُوا أَنْ يَسْتَغْفِرُوا لِلْمُشْرِكِينَ وَلَوْ كَانُوا أُولَىٰ قُرْبَىٰ مِنْ بَعْدِ مَا تَبَيَّنَ لَهُمْ أَنَّهُمْ أَصْحَابُ الْجَحِيمِ﴾)، له‌ سورته ته‌وبه له‌ کۆتاییه‌کان دابه‌زیوه و مه‌ده‌نی یه، چیرۆکی نه‌بو تالیب مه‌ککی بوو، نه‌مه به‌لگه‌یه له‌سه‌ر نه‌وه‌ی له‌ کۆتاییه‌کان نه‌هی له‌ داوای لی خوشت بوون کراوه بو موشریکان، له‌ به‌ر نه‌وه پیغه‌مبه‌ر (ﷺ) ئیزنی وه‌رگرت داوای لی خوشت بوون بکات بو دایکی که ده‌چوو بو عومره، ناکریت ئیزن وه‌ربگیریت دوا‌ی دابه‌زینی نه‌هی، به‌لگه‌یه ئایه‌ته‌که تاخیر دابه‌زیوه، مه‌به‌ستی فه‌رموده‌که نه‌وه‌یه پرونی بکاته‌وه نه‌مه‌ش داخل‌ی نه‌م ئایه‌ته ده‌ییت که خوای گه‌وره ده‌فه‌رموویت: ﴿مَا كَانَ لِلنَّبِيِّ وَالَّذِينَ آمَنُوا أَنْ يَسْتَغْفِرُوا لِلْمُشْرِكِينَ وَلَوْ كَانُوا أُولَىٰ قُرْبَىٰ مِنْ بَعْدِ مَا تَبَيَّنَ لَهُمْ أَنَّهُمْ أَصْحَابُ الْجَحِيمِ﴾)، نه‌ک مانای نه‌وه ییت نه‌و کات ئایه‌ته‌که دابه‌زی ییت و هیچ مانع نیه ئایه‌ته‌که دوو هۆکاری دابه‌زینی هه‌ییت^(۱).

(۱) القول المفید.

باب ما جاء أن سبب كفر بني آدم وتركهم دينهم هو الغلو في

الصالحين

وقول الله عز وجل: ﴿يَا أَهْلَ الْكِتَابِ لَا تَغْلُوا فِي دِينِكُمْ﴾ [النساء: ١٧١]

وفي (الصحيح) عن ابن عباس رضي الله عنهما في قول الله تعالى: ﴿وَقَالُوا لَا تَذَرُنَّ آلِهَتَكُمْ وَلَا تَذَرُنَّ وَدًّا وَلَا سُوَاعًا وَلَا يَغُوثَ وَيَعُوقَ وَنَسْرًا﴾ [نوح: ٢٣]، قال: (هذه أسماء رجال صالحين من قوم نوح، فلما هلكوا أوحى الشيطان إلى قومهم أن انصبوا إلى مجالسهم التي كانوا يجلسون فيها أنصابا وسموها بأسمائهم، ففعلوا، ولم تعبد، حتى إذا هلك أولئك ونسي العلم، عبت)^(١).

وقال ابن القيم: قال غير واحد من السلف: لما ماتوا عكفوا على قبورهم ثم صوروا تماثيلهم، ثم طال عليهم الأمد فعبدوهم^(٢).

وعن عمر أن رسول الله (ﷺ) قال: (لا تطروني كما أطرت النصارى ابن مريم، إنما أنا عبد، فقولوا: عبد الله ورسوله) [أخرجه]^(٣).

وقال: قال رسول الله (ﷺ): (إياكم والغلو، فإنما أهلك من كان قبلكم الغلو)^(٤).

(١) أخرجه البخاري (٤٩٢٠).

(٢) إغاثة اللهفان لآيهره ١٨٤.

(٣) أخرجه البخاري (٣٤٤٥)، ومسلم (١٦٩١).

(٤) أخرجه أحمد (٣٤٧/١) رقم (٣٢٤٨)، والنسائي (٣٠٥٧)، وابن ماجه (٣٠٢٩) من حديث ابن عباس رضي الله عنه، وصححه الألباني في "الصحيحة" رقم (١٢٨٣).

ولمسلم عن ابن مسعود أن رسول الله (ﷺ) قال: (هلك المتنطعون) قالها ثلاثاً^(١).

فيه مسائل:

الأولى: أن من فهم هذا الباب وبابين بعده، تبين له غربة الإسلام، ورأى من قدرة الله وتقليبه للقلوب العجب.

الثانية: معرفة أول شرك حدث على وجه الأرض أنه بشبهة الصالحين.

الثالثة: أول شيء غير به دين الأنبياء، وما سبب ذلك مع معرفة أن الله أرسلهم.

الرابعة: قبول البدع مع كون الشرائع والفطر تردّها.

الخامسة: أن سبب ذلك كله مزج الحق بالباطل، فالأول: محبة الصالحين، والثاني: فعل أناس من أهل العلم والدين شيئاً أرادوا به خيراً، فظن من بعدهم أنهم أرادوا به غيره.

السادسة: تفسير الآية التي في سورة نوح. السابعة: جبلة الآدمي في كون الحق ينقص في قلبه، والباطل يزيد.

الثامنة: فيه شاهد لما نقل عن السلف أن البدعة سبب الكفر.

التاسعة: معرفة الشيطان بما تؤول إليه البدعة ولو حسن قصد الفاعل.

العاشرة: معرفة القاعدة الكلية، وهي النهي عن الغلو، ومعرفة ما يؤول إليه.

^(١) أخرجه مسلم (٢٦٧٠).

الحادية عشرة: مضرة العكوف على القبر لأجل عمل صالح.

الثانية عشرة: معرفة: النهي عن التماثيل، والحكمة في إزالتها.

الثالثة عشرة: معرفة عظم شأن هذه القصة، وشدة الحاجة إليها مع الغفلة عنها.

الرابعة عشرة: وهي أعجب وأعجب: قراءتهم إياها في كتب التفسير والحديث، ومعرفتهم بمعنى الكلام، وكون الله حال بينهم وبين قلوبهم حتى اعتقدوا أن فعل قوم نوح هو أفضل العبادات، واعتقدوا أن ما نهى الله ورسوله عنه، فهو الكفر المبيح للدم والمال.

الخامسة عشرة: التصريح أنهم لم يريدوا إلا الشفاعة.

السادسة عشرة: ظنهم أن العلماء الذين صوروا الصور أرادوا ذلك.

السابعة عشرة: البيان العظيم في قوله صلى الله عليه وسلم: (لا تطروني كما أطرت النصارى ابن مريم) فصلوات الله وسلامه على من بلغ البلاغ المبين.

الثامنة عشرة: نصيحته إيانا بهلاك المتنطعين.

التاسعة عشرة: التصريح بأنها لم تعبد حتى نسي العلم، ففيها بيان معرفة قدر وجوده ومضرة فقده. العشرون: أن سبب فقد العلم موت العلماء.

باب ما جاء أن سبب كفر بني آدم وتركهم دينهم هو الغلو في الصالحين

هۆکاری کافر بوونی نه‌وه‌ی ئاده‌م و دوور که‌وتنه‌وه‌یان له دینه‌که‌یان
زیاده‌پۆیی کردنه له مه‌دح و به‌رزکردنه‌وه‌ی پیاو چاک و سالحه‌کانه

ابن عثيمين رحمه‌تی خ‌وای لی بی‌ت ده‌فه‌رم‌وو‌یت: (والغلو: هو مجاوزة الحد في الثناء مدحا أو قدحا، واته: سنور به‌زاندنه له باس کردن جا چ مه‌دح کردن یان زه‌م کردن بی‌ت)^(۱).

ابن باز رحمه‌تی خ‌وای لی بی‌ت ده‌فه‌رم‌وو‌یت: (دانه‌ری کتاب پ‌وونی کردۆته‌وه هۆکاری تووش بوونی نه‌وه‌ی ئاده‌م به کوفر زۆرینه‌ی بۆ زیاده‌پ‌وه‌ی کردن ده‌گه‌پ‌یته‌وه له پیاو چاکان، هه‌روه‌ها هۆکاری تریشی هه‌یه وه‌ک هه‌سوودی، زۆرینه‌یان پ‌یغه‌مبه‌ران و پیاو چاکانیان خۆش و‌یست‌وو هه‌تا زیاده‌پ‌وه‌ی و کوفریان ت‌یدا کرد)^(۲).

^(۱) القول المفید (۱/۴۴۶).

^(۲) التعليق المفید.

وقول الله عز وجل: ﴿يَا أَهْلَ الْكِتَابِ لَا تَغْلُوا فِي دِينِكُمْ﴾ [النساء: ١٧١]

واته: خوی گه‌وره ده‌فهرمووت: (ئه‌ی ئه‌هلی کتاب به هیچ جوړی زیاده‌پوهی مه‌که‌ن له دینه‌که‌تاندا، جگه له حقه هیچی تر مه‌لین به ناوی خواوه).

پافه‌ی وشکه‌کانی ثابته‌که و ماناکه‌ی:

﴿يَا أَهْلَ الْكِتَابِ لَا تَغْلُوا فِي دِينِكُمْ﴾: (الغلو: هو مجاوزة الحد في الثناء مدحا أو قدحا)،
واته: سنوور به‌زاندنه له باسکردن جا چ مه‌دح کردن بیټ یان زهم کردن بیټ.

﴿لَا تَغْلُوا﴾: (تغلو): (فعل) له سیاقی نه‌هی هاتووه، هه‌موو جوړه‌کانی زیاده‌پوهی ده‌گریته‌وه، واته: زیاده‌پوهی مه‌که‌ن به هه‌ر جوړیک له جوړه‌کانی زیاده‌پوهی کردن له دین، نه‌هی کراوه له هه‌ر جوړیک له جوړه‌کانی زیاده‌پوهی، زیاده‌پوهی کردن له پیاوچاکان و که‌سانی تر داخلی ئه‌م (عموم) ده‌بیټ.

سووده‌کانی ثابته‌که:

١- زیاده‌پوهی کردنی گاواره‌کان له ثابینه‌که‌یاند، و ته دانه پال خوی گه‌وره به ناحقه،
له‌به‌ر وته‌ی: ﴿يَا أَهْلَ الْكِتَابِ لَا تَغْلُوا فِي دِينِكُمْ﴾ الآية.

ابن عثیمین په‌حمه‌تی خوی لی بیټ ده‌فهرمووت: (واته: زیاده‌پوهی مه‌که‌ن له مه‌دح کردن و زهم کردندا، واقعه‌که باسی ئه‌هلی کتابه به‌گشتی زیاده‌پوهی کردن له ئه‌هلی کتاب روویدا، چونکه زیاده‌پوهیان کرد له عیسا (علیه السلام) به مه‌دح کردن و زهم کردن، گاواره‌کان گوتیان: عیسا کوری خوایه، جوله‌که وتیان: دایکی عیسا زیناکه‌ره و خویشی منالی زینایه، هه‌ردوولا زیاده‌پوهیان کرد له دیندا و سنووریان به‌زاند.

نه‌هی کراوه له زیاده‌په‌وی کردن، چونکه چهند زیان‌یک له‌خۆ ده‌گریت، له‌وانه:

- ئەو کەسە‌ی زیاده‌په‌وی تێیدا کراوه له شوی‌تی خۆی به‌رزتر دانراوه ئە‌گەر مه‌دح بیت، ئە‌گەر زهم بیت له‌شوی‌تی خۆی نزم تر دانراوه.

- سه‌ر ده‌کیشیت بۆ عیاده‌ت کردنی ئەو کەسە‌ی که زیاده‌په‌وی تێیدا کراوه، هه‌روه‌ک ئە‌مه پوویداوه له‌ واقع.

- لاده‌دات له‌ به‌گه‌وره دانانی خوای گه‌وره، چونکه نه‌فس یان سه‌رقاڵ ده‌بیت به‌ باطل یان حه‌ق، ئە‌گەر سه‌رقاڵ بوو به‌زیاده‌په‌وی ئە‌گەر دروستکراوه و مه‌دحی کرد و به‌گه‌وره‌ی دانا، دلی په‌یوه‌ست ده‌بیت به‌و کەسه و له‌بیر ده‌کات که ئەو مافانه ده‌بیت بۆ خوا بن و ته‌نها خوا په‌رستی و به‌گه‌وره دابنریت.

- ئەو کەسە‌ی زیاده‌په‌وی تێیدا کراوه له مه‌دح کردندا تووشی خۆ به‌گه‌وره دانان و سه‌رسام بوون به‌ نه‌فسی خۆی ده‌بیت، هه‌روه‌ها دوژمنایه‌تی و رق کینه و شه‌ر و ئا‌زاوه ده‌که‌ویته‌ نیا‌نیان، ئە‌گەر زیاده‌په‌وی بکه‌ن له‌ زهم کردیدا^(۱).

۲- هه‌پامی زیاده‌په‌وی کردن له‌ دیندا، چونکه خوای گه‌وره نه‌هی کردووه له‌ ئە‌هلی کتاب، نه‌هی بۆ ئە‌وان بۆ کەسانی تریشه.

پێغه‌مبه‌ری خوا (ﷺ): (إياکم والغلو، فإنما أهلك من کان قبلكم الغلو)^(۲).

(۱) القول المفید (۱/۴۶۶-۴۷۰).

(۲) أخرجه النسائي (۵/۲۶۸)، وابن ماجه (۳۰۲۹)، وأحمد (۱/۳۴۷، ۲۱۵)، وصححه الألباني في الصحيحه (۱۲۸۳).

واته: (ئاگاتان له خو بیّت نه کهونه زیاده پړه ویهوه، چونکه پیش ئیوه تهنها به زیاده پړه وی له ناو چوون).

عن عمر أن رسول الله (ﷺ) قال: (لا تطروني كما أطرت النصارى ابن مريم، إنما أنا عبد، فقولوا: عبد الله ورسوله)^(۱).

واته: له عومهر ده گیرنه وه خوا لئی رازی بیّت فهرمووی: پیغمبه (ﷺ) فهرمووی: (له مه دح کردنی مندا زیاده پړه وی مه کهن، نه گهرنا وه ک گاوره کانتان به سهر دیت که له باره ی عیسای کوړی مهربه مه وه زیاده پړه ویان کرد، من تهنها بهنده یه کم پیم بلین بهنده ی خوا و پیغمبه ی خوا).

(الإطراء): سنور به زاننده له مه دح کردندا، به لام (غلو) گشتی یه و زور شت ده گریته وه، ده کریت زیاده پړه وی کردن بیّت له مه دح و له زهم و له تیگه یشتن بیّت، ههروه ها له زانست و کرده وه، به لام (الإطراء) زیاده پړه وی کردنه له مه دح.

۳- چه پامی درؤ و وته دانه پال خوا ی گه وړه بی زانست، واجبی گوونی وته ی حق، له بهر وته ی: ﴿وَلَا تَقُولُوا عَلَى اللَّهِ إِلَّا الْحَقَّ﴾.

۴- زیاده پړه وی کردن له دیندا وته دانه پال خوا ی گه وړه یه به باطل، له بهر مفهومی وته ی: ﴿لَا تَعْلُوا فِي دِينِكُمْ وَلَا تَقُولُوا عَلَى اللَّهِ إِلَّا الْحَقَّ﴾.

(۱) أخرجه البخاري (۳۴۴۵)، ومسلم (۱۶۹۱).

وفي (الصحيح) عن ابن عباس رضي الله عنهما في قول الله تعالى: ﴿وَقَالُوا لَا تَذَرُنَّ آلِهَتَكُمْ وَلَا تَذَرُنَّ وَدًّا وَلَا سُوَاعًا وَلَا يَغُوثَ وَيَعُوقَ وَنَسْرًا﴾ [نوح: ۲۳]، قال: (هذه أسماء رجال صالحين من قوم نوح، فلما هلكوا أوحى الشيطان إلى قومهم أن انصبوا إلى مجالسهم التي كانوا يجلسون فيها أنصابا وسموها بأسمائهم، ففعلوا، ولم تعبد، حتى إذا هلك أولئك ونسي العلم، عبدت)^(۱).

واته: له صحیحی بوخاریدا له باره‌ی ئەو ئایەتەوه: ﴿وَقَالُوا لَا تَذَرُنَّ آلِهَتَكُمْ وَلَا تَذَرُنَّ وَدًّا وَلَا سُوَاعًا وَلَا يَغُوثَ وَيَعُوقَ وَنَسْرًا﴾، واته: له گەل ئەوه‌شدا، گوێیان واز مەهێنن له بەرستراوە کانتان، واز مەهێنن له وەدد و سواع و یەغوس و یەعوق و نەسر.

له تەفسیری ئەو ئایەتەدا ابن عباس خوا لێی را‌زی بێت دەفەرموو‌یت: ئەمانە ناوی پیاو چاکانێ بوون لەناو قەومی نو‌حدا، کاتێ ئەو پیاو چاکانە مردن، شەیتان وەسوەسە‌ی بۆ بردن و بە قەومە‌کە‌یانی گوت: له شو‌یتی دان‌یشتن و کۆ‌بوونە‌وه‌ی ئەو پیاو چاکانە پە‌یکە‌ریان بۆ دروست بکەن و پە‌یکەرە‌کان‌یش بە‌ناوی ئەوانە‌وه‌ ناو بنێن، ئەوان‌یش بە‌و جۆ‌ره‌یان کرد و نه‌یان دە‌پەرستن، هە‌تا ئەو چینه‌ی دووهم، یان ئەو نه‌وه‌یه‌ لە‌ناو چوون و زانسته‌کە‌ش که‌ زانستی تە‌وحید بوو له‌بیر براه‌وه، واته: که‌س نه‌ما ئا‌گاداریان بکاته‌وه‌ که‌ پە‌یکەر و مانە‌وه‌ له‌لای حە‌رامه، سەرە‌نجام پە‌یکەر و بته‌کان پەرست‌ران.

صالح الفوزان خوا بپارێ‌زێت دە‌فەرموو‌یت: (ئە‌مه‌ بە‌لگه‌یه "بیدعه" دروست نیه ئە‌گەر چی پ‌وو‌کە‌شه‌کە‌شی خێ‌ر بێت، ئە‌گەرچی نیه‌تی خاوه‌نه‌کە‌ی خێ‌ر بێت، ئە‌م بیدعه‌یان دا‌هێنا و پە‌یکە‌ری پیاو چاکە‌کانی خۆ‌یان دروست‌کرد و عیاده‌تیان نه‌کرد، چونکه‌ له‌سه‌ر

(۱) أخرجه البخاري (٤٩٢٠).

زانست و دین بوون، به لام کاتیک ئەو نهوهیه مرد، زانست نهما و نهوهی دواتر هات و عیاده تی ئەم پهیکه رانه یان کرد^(١).

وقال ابن القيم: قال غير واحد من السلف: لما ماتوا عكفوا على قبورهم ثم صوروا تماثيلهم، ثم طال عليهم الأمد فعبدهم.

واته: ابن القيم پهحمه تی خوی لى بىت دهفهرموویت: (زۆریک له سهلهف وتوویانه: کاتى مردن خه لکه که دهچوون له سهه گۆره کانیاں دهمانه وه "ئهمهش جوړیکه له عیادهت"، پاشان وینهی بته کانیاں کیشا، پاشان زه مانه دریژهی کیشا و ئەوجا دهستیان دایه په رستنی پهیکه ره کان).

سووده کانی ئەم ئایه ته و ئەههه:

١- ئەم ئایهت و ئەههه به لگهن له سهه ره پامی زیاده پهوی کردن له حهقی پیغه مبهه ران و پیاوچا کان.

صالح الفوزان خوا بیپاریژیت دهفهرموویت: (حه پامه زیاده پهوی بکریت له پیاوچا کان، بهو مانایه ی باسماں کرد و سهرده کیشیت بو شیرک، چونکه زیاده پهوی قهومی نوح له پیاوچا کانداه سهه ری کیشا بو شیرک په نا به خوا)^(٢).

٢- ئەم ئەههه و ئایه ته به لگهن زیاده پهوی کردن سوننه تی گاوه و جووله که و ئومه ته کانی پیشتهه.

(١) إعانة المستفيد (١/٣٦٧).

(٢) إعانة المستفيد (١/٣٦٩).

صالح الفوزان خوا بیاریژیت ده‌فهرموویت: (ئەم ئەثر و ئایەتە بەلگەن زیاده‌په‌وی کردن سوننه‌تی گاور و جووله‌که و ئومه‌ته‌کانی پیشتره، خوای گه‌وره ده‌فهرموویت: ﴿يَا أَهْلَ الْكِتَابِ لَا تَغْلُوا فِي دِينِكُمْ﴾ [النساء: ۱۷۱]، زیاده‌په‌وی کردن له پیاوچاکان سوننه‌تی گاور و جووله‌که‌کانه، سوننه‌تی موسلمانان نییه، ئەم گۆر په‌رستانه پیشینه‌یان گاور و جووله‌که‌کانن، خراپترین پیشینه‌ن^(۱).

۳- ئەم ئەثره بەلگه‌یه بۆ ترسناکی په‌یکەر دروست کردن، که هۆکاره بۆ تووش بوون به شیرک.

صالح الفوزان خوا بیاریژیت ده‌فهرموویت: (خۆ پاراستن له وینه کیشان و بلاوکردنه‌وه‌یان، چونکه ئەمه وه‌سیله‌یه بۆ شیرک، یه‌ک شیرک له‌سه‌ر زه‌وی ڕوویدا بیت به‌هۆی وینه کیشان و دروستکردنی بووه (واته: په‌یکەر)، ئەمه یه‌کیکه له عیله‌ته‌کانی حه‌رام کردنی وینه، وینه کیشان قده‌غه‌کراوه له‌به‌ر دوو عیله‌ت:

۱- هۆکاره بۆ تووش بوون به شیرک.

۲- مضاهاة لخلق الله عزوجل^(۲).

۴- ئەم ئایەت و ئەثره بەلگەن حه‌رامه بیدعه دا‌یینی له دین دا، بیدعه شه‌ره‌که‌ی گه‌وره‌یه له‌سه‌ر ئەو که‌سه‌ی ده‌یکات، و له‌سه‌ر ئەو که‌سه‌ی به‌دوای دا دیت^(۳).

صالح الفوزان خوا بیاریژیت ده‌فهرموویت: (ئەم ئایەت و ئەثره بەلگەن حه‌رامه بیدعه دا‌یینی له دین دا و سه‌ر ده‌کیشیت بۆ شیرک، له‌به‌ر ئەوه زانایان ده‌لێن: بیدعه

(۱) إعانة المستفيد (۳۶۹/۱).

(۲) إعانة المستفيد (۳۶۹/۱-۳۷۰).

(۳) التعليق المفيد.

سەردە کیشیت بۆ شیرک ئەگەر چی ماوێه کی زۆریشی بەسەردا تێپەربیت، بیدەوی قەومی نوح گەیشته شیرک، ئەمەش شتیکی ڕوون و ئاشکرایە^(١).

٥- ئەم ئەثرە بەلگەیه نییەتی باش کردەوێ ڕینگەپێندەراو باش ناکات، چونکە قەومی نوح نییەتیان زۆر باش بوو، پەیکەریان کیشا مەبەستیان ئەوێ بوو بۆ ئەوێ هاندەر بیت بۆ عبادەت، بۆ ئەوێ حالی ئەم پیاو چاکانەیان بە بیر بهیشتەو، هەرگیز مەبەستی شیرکیان نەبوو، بەلکو نییەتیکی باشیان هەبوو^(٢).

٦- ئەم ئەثرە بەلگەیه بۆ فەزلی بوونی زانست و زانا لەناو خەلکدا، چونکە شەیتان نەیتوانی بانگەواز بۆ شیرک بکات لەگەڵ بوونی زانست و زانا، بەلکو دواى نەمانی زانست و مردنی زانا بانگەوازی بۆ شیرک کرد، ئەمە بەلگەیه بوونی زانست و زانا لەناو خەلک خێریکی زۆری تێدا یە بۆ ئوممەت و نەمانیان شەڕیکی زۆری تێدا یە^(٣).

٧- ئەم ئەثرە بەلگەیه بۆ خو پاراستن لە مەکری شەیتان، هەندیک شت وا دەردەخات لە ڕووکەش و ڕوالەتدا باشە، هەتا خەلک گومرا دەکات، ئەمە لە ڕوویەک.

لە ڕوویەکی تر هەنگاو بە هەنگاو بۆ مەرۆف دیت، چونکە هەنگاوی یەکەمی قەومی نوح بیرکردنەوێیان بۆ عبادەت و هاندان بوو، پاشان هەنگاوی دووهم بۆ نیەتی خراپ و شیرک بوو^(٤).

(١) إغانة المستفيد (١/٣٧٠).

(٢) إغانة المستفيد (١/٣٧١).

(٣) إغانة المستفيد (١/٣٧١).

(٤) إغانة المستفيد (١/٣٧١).

۸- ئەم ئەئەرە بەلگە یە لادانی زیان لە پێشترە لە پراکیشانی سوود، که قاعیدە یە کی بەناوبانگە، که ئەمە قاعیدە یە کی بەناوبانگە، چونکە کردەووی قەومی نوح سوودیکی جزئی هەیه، ئەویش بیر کردنەوویە لە حالی پیاوچاکان، بەلام زیانی گەورەتر لەمە ئەوویە سەر دە کیشیت بۆ شیرک پەنا بەخوا^(۱).

وعن عمر أن رسول الله (ﷺ) قال: (لا تطروني كما أطرت النصارى ابن مريم، إنما أنا عبد، فقولوا: عبد الله ورسوله) [أخرجاه]^(۲).

واتە: لە عومەر دە گێڕنەووە خوا لێی پازی بیت فەرمووی: پێغەمبەر (ﷺ) فەرمووی: (لە مەدح کردنی من دا زیادەپەرەوی مە کەن، ئە گەرنا وەک گاوری کانتان بە سەر دیت کە

^(۱) إغانة المستفيد (۳۷۳/۱).

^(۲) أخرجه البخاري (۳۴۴۵)، ومسلم (۱۶۹۱).

له باره‌ی عیسای کورپی مەریه‌مەوێ زیاده‌پەویان کرد، من تەنھا بەندەیه‌کم پێم بلێن بەندەیی خوا و پێغه‌مبەری خوا).

پاڤه‌ی وشەکانی فەرمووده‌که:

(الإطراء): مەدح کردنه به نادروست^(١)، (الإطراء): سنور به‌زاندنه له مەدح کردن دا، به‌لام غلو گشتی یه و زۆر شت ده‌گرێته‌وه، ده‌کرێت زیاده‌پەوی کردن بێت له مەدح و له زەم و له تیگه‌یشتن، هه‌روه‌ها له زانست و کرده‌وه، به‌لام الإطراء زیاده‌پەوی کردنه له مەدح^(٢).

ابن عثیمین په‌حمه‌تی خوی لێ بێت ده‌فەرموویت: (الإطراء: زیاده‌پەوی کردنه له مەدح^(٣).

هۆکاری باسکردنی ئەم فەرمووده‌یه‌ له‌م بابە:

دانه‌ری کتاب له‌به‌ر ئەوه ئەم فەرمووده‌یه‌ی باسکردووه تاوه‌کو پوونی بکاته‌وه که زیاده‌پەوی کردن له مەدح هۆکاره‌ بۆ تووش بوون به‌ شیرک که ئەمه‌ش سوننه‌تی ئەهلی کتاب بووه.

سووده‌کانی فەرمووده‌که:

^(١) فتح الباری.

^(٢) التمهید لاپه‌ره (٢٣٥).

^(٣) القول المفید.

۱- ئەم فەرمووده‌یه به‌لگه‌یه زیاده‌په‌وی کردن له مه‌دح دا سوننه‌تی گاواره‌کانه، چونکه گاواره‌کان وتیان عیسا خواجه یان کورپی خواجه.

۲- ئەم فەرمووده‌یه به‌لگه‌یه حه‌رامه زیاده‌په‌وی بکه‌یت له مه‌دح کردنی پیغه‌مبه‌ران و پیاوچا‌کان.

صالح ال‌ال‌شیخ خوا بی‌پارێزێت ده‌فهرمووێت: (هه‌ندی خه‌لک وا گومان ده‌به‌ن (کاف) له وته‌ی پیغه‌مبه‌ر (کما أطرت النصاری)، مانای مثل دێت، واته‌: زیاده‌په‌وی مه‌که‌ن له عیسا وه‌ک زیاده‌په‌وی کردنی گاواره‌کان له کورپی مه‌ریه‌م، ده‌لێن: گاواره‌کان زیاده‌په‌ویان کرد له یه‌ک شت دا، ئه‌ویش ئه‌وه‌یه وتیان: کورپی خواجه، که‌واته نه‌هی یه‌که ته‌نها له‌وه کراوه بلێت کورپی خواجه، ئه‌گه‌ر وایێت بی‌جگه له‌م حاله‌ته دروسه‌، ئه‌مه تی‌گه‌یشتنی خو‌ر‌افی یه‌کانه بۆ ئەم نه‌هی یه‌، هه‌روه‌ک بو‌صیری له‌م مقامه ده‌لێت:

دع ما ادعته النصاری فی نیهم

واحکم بما شئت مدحا فيه واحتکم

واته مه‌لێ: منالێ خوا، یان کورپی خوا، ته‌نها ئه‌مه نه‌هی لی‌کراوه، بۆت هه‌یه هه‌ر شتی‌کی تر بلێت بی‌جگه له‌مه، هی‌چت له‌سه‌ر نی‌یه و هی‌چی تیدا نی‌یه.

په‌وه‌ی دووه‌م: که ئه‌مه تی‌گه‌یشتنی راسته و سیاقه‌که‌ش به‌لگه‌یه (کاف) لی‌ره بۆ قیاسه، واته‌: زیاده‌په‌وی مه‌که‌ن له مه‌دح کردنی من دا وه‌ک زیاده‌په‌وی کردنی گاواره‌کان له عی‌سای کورپی مه‌ریه‌م، کافی قیاس تمثیلی ناقص ده‌کات، حه‌قیقه‌ته‌که‌ی لی‌ره چو‌واندنه له‌نی‌وان پی‌ش و پاش له ئه‌صلی کاره‌که^(۱).

(۱) التمهید لاپه‌ره ۲۳۵-۲۳۶.

٣- فەرموودە کە بە لگە یە لە سەر ئەوێ دانەری کتاب باسی کردوو، هۆی کافر بوونی نەوێ ئادەم و دوور کەوتنەوێان لە دینە کەیان زیادەپۆیی کردنە لە مەدح و بەرزکردنەوێ پیاو چاک و سالحە کانه.

ئەمە بە لگە یە بۆ سۆز و بەزەیی پیغمبەر بە ئومەتە کە، بەجۆریک ئومەتی خۆی ئاگادار کردۆتەو لەوێ گاوری کان تووشی بوونە، هەروەها بە لگە یە نەهێ کراوە لە خۆ چوواندن بە کافرە کان^(١).

وقال: قال رسول الله (ﷺ): (إياكم والغلو، فإنما أهلك من كان قبلكم الغلو)^(٢).

واتە: پیغمبەر (ﷺ) فەرمووی: (ئاگاتان لە خۆتان یێت نە کەونە زیادەپەرەویەو، چونکە پیش ئێوە تەنھا بە زیادەپەرەوی لە ناو چوون).

پاڤە ی وشە کانی فەرموودە کە:

(١) إغانة المستفيد (٣٧٧/١).

(٢) أخرجه النسائي (٥/٢٦٨)، وابن ماجه (٣٠٢٩)، وأحمد (١/٣٤٧، ٢١٥)، وصححه الألباني في الصحيحة (١٢٨٣).

(إياكم والغلو): واتە: ئاگاتان لە خۇتان يىت نەكەونە زىادەپەويەو.

(أهلك): وتەي (أهلك)، ئەگەري دوو ماناي ھەيە:

يەكەم: مەبەست پىي ھىلاكى دىنە، لەسەر ئەمە ھىلاک بەھۆي زىادەپەوي کردن بوو، چونکە تەنھا زىادەپەوي کردن بە ھىلاک چوونە.

دووەم: مەبەست پىي بەھىلاک چووني لاشەيە، لەسەر ئەمە زىادەپەوي کردن ھۆکارە بۆ بەھىلاک چوون، واتە: کاتىک زىادەپەوييان کرد و دەرچوون لە گوپرايەلى خوا، خواي گەورە بەھىلاکى بردن.

ھۆکارى باسکردنى ئەم فەرموودەيە لەم بابە:

دانەري کتاب لەبەر ئەو ئەم فەرموودەيەي باسکردوو بۆئەو ترسناکى زىادەپەوي رپوون بکاتەو کە ھۆکارە بۆ تياچوون و تووش بوون بە شىرک.

سوودەکانى فەرموودەکە:

۱- ئەم فەرموودەيە بەلگەيە بۆ ترسناکى زىادەپەوي و خۆپاراستن لە زىادەپەوي کردن، چونکە پيغەمبەر (ﷺ) دەفەرموويت: (ئاگاتان لە خۇتان يىت نەكەونە زىادەپەويەو).

۲- ئەم فەرموودەيە بەلگەيە تەنھا بە زىادەپەوي کردن ئەوانەي پيش ئيمە لە ناو چوون.

ابن باز رەحمەتى خواي لى يىت دەفەرموويت: (پيغەمبەر (ﷺ) ئەمەي گوت لە حەجى مالئاوایی کاتىک فەرمانى بە ابن عباس کرد حەوت بەرد ھەلبگریت، فەرموودە کە رواھ احمد و بعض اهل السنن ياسناد جيد فهو حديث صحيح^(۱)).

(۱) التعليق المفيد.

ابن عثيمين رحمه تي خواي لي بيت ده فهرمويت: (ثايا ئه حصره له وتهي: (فإنما أهلك من كان قبلكم)، حقيقي يه يان إضافي يه؟

وهلام: ئه گهر بوتري: حقيقي يه كيشه دروست ده بيت، پيغمبر (ﷺ) به هيلاك چووني داوه ته پال كرده وي تر بيجگه له غلو، نمونه: (إنما هلك من كان قبلكم أنهم إذا سرق فيهم الشريف تركوه، وإذا سرق فيهم الضعيف أقاموا عليه الحد)، ئه مانه دوو حصرن به رامبر يه كتر، ئه گهر بلين حصره كه حقيقي يه ئه وه تناقض هه يه له نيوان ئه م دوو فهرموده يه.

ئه گهر وترا: حصري إضافي يه، واته به گويزه ي كرده وه يه كي دياركراو، ئه وه تناقض دروست ناييت، كه واته حصره كه إضافي يه^(١).

ولمسلم عن ابن مسعود أن رسول الله (ﷺ) قال: (هلك المتنطعون) قالها ثلاثا.

واته: له ابن مسعود ده گيرنه وه خوا لي رازي بيت ده فهرمويت: پيغمبر (ﷺ) فهرموي: (له ناو چوون ئه وانه ي كه وته و كرده وه كانيان زور قول ده كه نه وه)، سنج جار ئه مه ي فهرموو.

پافه ي وشه كاني فهرموده كه:

(هلك): واته: له ناو چوون.

^(١) القول المفيد.

(المتنطعون): واته: ئه‌وانه‌ی که وته و کرده‌وه‌کانیان زۆر قول ده‌که‌نه‌وه.

هۆکاری باسکردنی ئەم فەرمووده‌یه له‌م باب‌ه:

دانه‌ری کتاب له‌بەر ئه‌وه ئەم فەرمووده‌یه‌ی باسکردووه‌ی بۆ ئه‌وه‌ی ڕوونی بکاته‌وه زیاده‌په‌وی کردن چه‌رامه و هۆکاره بۆ تیاچوون.

سووده‌کانی فەرمووده‌که:

- ١- ئەم فەرمووده‌یه به‌لگه‌یه له‌سه‌ر چه‌رامی زیاده‌په‌وی کردن.
 - ٢- ئەم فەرمووده‌یه به‌لگه‌یه بۆ دووباره‌کردنه‌وه‌ی ئامۆژگاری تا جیگیر بی‌ت، چونکه پیغه‌مبه‌ر (ﷺ) ئه‌مه‌ی دووباره‌کرده‌وه: (هلك المتنطعون)، سی جار ئه‌مه‌ی گوت بۆ ئه‌وه‌ی ئامۆژگارییه‌که جیگیر بی‌ت له‌ دلی گوینگه‌کان^(١).
 - ٣- ئەم فەرمووده‌یه به‌لگه‌یه زیاده‌په‌وی کردن هۆکاره بۆ به‌هیاک چوون.
- صالح ال‌شیخ خوا بی‌پاریزیت ده‌فهرموویت: ((تنطع) و (الإطراء) و (غلو) هه‌موویان مانایان لیک نزیکه و سنوور به‌زاندنه، (غلو) (الإطراء) و (تنطع) له‌خۆ ده‌گریت، هه‌موو (الإطراء) و (تنطع) به‌ (غلو) حساب ده‌کړن، ناوێکی گشتی یه بۆ هه‌موو ئه‌مانه^(٢).
- ابن عثیمین په‌حه‌مه‌تی خوا‌ی لێ بی‌ت ده‌فهرموویت: (ئهم سی فەرمووده‌یه هه‌موویان به‌لگه‌ن له‌سه‌ر چه‌رامی زیاده‌په‌وی کردن به‌وه‌ی هۆکاره بۆ به‌هیاک چوون، واجبه له‌سه‌ر به‌نده

(١) إغانة المستفيد (٣٨٩/١).

(٢) التمهيد لاپه‌ره (٢٣٧).

لهسه ر پيچكه‌ی مام ناوه‌ند بروات، هه‌روه‌ك چۆن ئەم ئوممه‌ته مام ناوه‌نده و دینه‌كه‌شی مام ناوه‌نده، ده‌بی‌ت رۆیشتنیشی له‌ناو دیندا له‌سه‌ر رینگایی مام ناوه‌ند یی‌ت^(١).

^(١) القول المفید.

باب ما جاء من التغليظ فيمن عبد الله عند قبر رجل صالح

فكيف إذا عبده

في (الصحيح) عن عائشة رضي الله عنها أن أم سلمة ذكرت لرسول الله (ﷺ) كنيسة رأتها في أرض الحبشة وما فيها من الصور. فقال: (أولئك إذا مات فيهم الرجل الصالح أو العبد الصالح بنوا على قبره مسجداً، وصوروا فيه تلك الصور أولئك شرار الخلق عند الله)^(١).

فهؤلاء جمعوا بين الفتنتين، فتنة القبور، وفتنة التماثيل.

ولهما عنها قالت: لما نزل برسول الله (ﷺ) طفق يطرح خميصة له على وجهه، فإذا اغتم بها كشفها، فقال - وهو كذلك: (لعنة الله على اليهود والنصارى، اتخذوا قبور أنبيائهم مساجد) يحذر ما صنعوا، ولولا ذلك أبرز قبره، غير أنه خشي أن يتخذ مسجداً، [أخرجاه]^(٢).

ولمسلم عن جندب بن عبد الله قال: سمعت النبي (ﷺ) قبل أن يموت بخمس وهو يقول: (إني أبرأ إلى الله أن يكون لي منكم خليل، فإن الله قد اتخذني خليلاً، كما اتخذ إبراهيم خليلاً، ولو كنت متخذاً من أمتي خليلاً، لاتخذت أبا بكر خليلاً، ألا وإن من كان قبلكم كانوا يتخذون قبور أنبيائهم مساجد، ألا فلا تتخذوا القبور مساجد، فإني أنهاكم عن ذلك)^(٣).

(١) أخرجه البخاري (٤٣٤)، ومسلم (٥٢٨).

(٢) أخرجه البخاري (٤٣٦، ٤٣٥)، ومسلم (٥٣١).

(٣) أخرجه مسلم (٥٣٢).

فقد نهى عنه في آخر حياته، ثم إنه لعن - وهو في السياق - من فعله، والصلاة عندها من ذلك، وإن لم يبين مسجداً، وهو معنى قولها: خشي أن يتخذ مسجداً، فإن الصحابة لم يكونوا لينوا حول قبره مسجداً، وكل موضع قصدت الصلاة فيه فقد اتخذ مسجداً، بل كل موضع يصلى فيه يسمى مسجداً، كما قال (ﷺ): (جعلت لي الأرض مسجداً وطهوراً)^(١).

ولأحمد بسند جيد عن ابن مسعود مرفوعاً: (إن من شرار الناس من تدركهم الساعة وهم أحياء والذين يتخذون القبور مساجد). [رواه أبو حاتم في صحيحه]^(٢).

فيه مسائل:

الأولى: ما ذكر الرسول (ﷺ) فيمن بنى مسجداً يعبد الله فيه عند قبر رجل صالح، ولو صحت نية الفاعل.

الثانية: النهي عن التماثيل، وغلظ الأمر في ذلك.

الثالثة: العبرة في مبالغته صلى الله عليه وسلم في ذلك. كيف بين لهم هذا أولاً، ثم قبل موته بخمس قال ما قال، ثم لما كان في السياق لم يكتف بما تقدم.

الرابعة: نهيه عن فعله عند قبره قبل أن يوجد القبر.

الخامسة: أنه من سنن اليهود والنصارى في قبور أنبيائهم.

(١) أخرجه البخاري (٣٣٥)، ومسلم (٥٢١) من حديث جابر رضي الله عنه.

(٢) أخرجه أحمد (٤٠٥/١) رقم ٣٨٤٤، وابن حبان (٢٦٠/١٥) رقم ٦٨٤٧، وابن حبان (٧٨٩).

السادسة: لعنه إياهم على ذلك.

السابعة: أن مراده صلى الله عليه وسلم تحذيره إيانا عن قبره.

الثامنة: العلة في عدم إبراز قبره.

التاسعة: في معنى اتخاذها مسجداً.

العاشرة: أنه قرن بين من اتخذها مسجداً وبين من تقوم عليهم الساعة، فذكر الذريعة إلى الشرك قبل وقوعه مع خاتمته.

الحادية عشرة: ذكره في خطبته قبل موته بخمس: الرد على الطائفتين اللتين هما شر أهل البدع، بل أخرجهم بعض السلف من الثنتين والسبعين فرقة، وهم الرافضة والجهمية. وبسبب الرافضة حدث الشرك وعبادة القبور، وهم أول من بنى عليها المساجد.

الثانية عشرة: ما بلي به (ﷺ) من شدة النزع.

الثالثة عشرة: ما أكرم به من الخلّة.

الرابعة عشرة: التصريح بأنها أعلى من المحبة.

الخامسة عشرة: التصريح بأن الصديق أفضل الصحابة.

السادسة عشرة: الإشارة إلى خلافته.

باب ما جاء من التغليظ فيمن عبد الله عند قبر رجل صالح فكيف

إذا عبده

به لگهی تووند و سهخت له بارهی ئەو کەسه وه کە عیبادەتی خوا

بکات لای گۆری پیاو چاکیک، ئەهی ئەگەر پیاو چاکە کە بپەرستیت

دەبیّت چۆن بیّت؟!

ابن عثيمين رحمه الله تعالى خاوی لئ بیّت دەفەر موویّت: (وتەهی: (فیمن عبد الله عند قبر رجل صالح)، واتە: هەر کردە وه یە ک بکات خوا بپەرستیت، جا چ قورئان خویندە وه بیّت یان نوێژ یان خێر یان شتی تر.

وتەهی: (کیف إذا عبده)، ئەمە توندتر و گەورە ترە، چونکە گۆرستانی موسلمانان و گۆری پیاو چاکان یان کەسانی تر موسلمان پیوستی بە دوایە، ئەوان سەردانی دە کەن بۆ ئەوهی سوودی لئ وەر بگرن نە ک سوودی پێ بگەیهنن، ئیلا ئە وه نەبیّت سەردانی گۆرستان بکەیت وه ک شوێن کەوتنی سونەت، پاداشت بە دەست دیت بە مه، بە لام سوود له و کەسه کانه وه نییه و به هۆی ئەوانه وه به دەست ناهیت، به لکو سوود به هۆی کردە وهی خودی مرقفه کەیه سونەتی جی به جیکردووه، سەردان کردن به مه بهستی سوود وەرگرتن بیّت له مردوووه کان سەردانیککی بیدعی یه، وه سەردان کردن مه بهستی پێی سوود گە یاندن بیّت به مردوووه کان و حالیان سەردانیککی شەریعی یه^(١).

صالح الفوزان خوا بیاریژیت دەفەر موویّت: ((فیمن عبد الله عند قبر رجل صالح)، عیبادەتی خوا دە کات به دوایە خوا کردن له لای گۆر به ئومیدی قبول بوون، گومانی

(١) القول المفید.

وايه دوعا كردن لهم شويته هؤكاره بؤ قبول بوون، يان نويز، گوماني وايه نويز له لاي گۆر هؤكاره بؤ قبول بوون، يان ئازهل سهربرين له لاي گۆر، ئه‌گه‌ر چي بكه‌ر ته‌نها خواي گه‌وره ده‌پرستيت، به‌لام كرده‌وه‌كه‌ي له لاي گۆر ئوميدى ئه‌وه‌ي هه‌يه قبول بيت، عيادته كردن لاي گۆر تاييه‌ت مه‌ندييه‌كي هه‌يه له‌گه‌ل عيادته كردن له شويته تر، ئه‌مه بنيات نراوه له‌سهر گوماني پوچ، چونكه گۆره‌كان شويته عيادته نيين، وه عيادته كردن له لاي گۆر ئه‌گه‌ر چي به پاكي بؤ خوا ده‌كات به‌لام هؤكاره بؤ شيرك، له‌به‌ر ئه‌وه پيغه‌مبه‌ر (ﷺ) ئوممه‌تي ئاگادار كردۆته‌وه له عيادته كردن له لاي گۆر وه‌ك داخستي ده‌رگا نه‌وه‌ك تووشي شيرك بين.

به‌لام ئه‌گه‌ر داوا له گۆر بكات، ئيستغائهي پي بكات، ئه‌مه شيركي گه‌وره‌يه.

سه‌باره‌ت به‌وه ئه‌گه‌ر ته‌نها خوا به‌پرستيت به پاكي له‌لای گۆر، ئه‌مه هؤكاره بؤ تووش بوون به‌شيرك و ريڭگايه بؤ شيرك، ئه‌مه حه‌رامه، ئه‌ي ده‌بيت ئه‌وه چۆن بيت ئه‌گه‌ر گۆره‌كه به‌پرستيت؟! ^(۱).

صالح ال الشيخ خوا بياريزيت ده‌فه‌رموويت: (شيوه‌ي ئه‌م باب: كه‌سيك ديت بؤ لاي گۆري پياو چاكيك، ده‌زائيت كه‌سيكي باشه وه‌ك ئه‌وه‌ي پيغه‌مبه‌ريكه له پيغه‌مبه‌ران، يان پياو چاكيكي ئه‌م ئوممه‌ته‌يه، يان پياو چاكيكي ئوممه‌ته‌كاني تره، ديتته ئه‌م شويته بؤ ئه‌وه‌ي ته‌نها خوا به‌پرستيت و ئوميدى به‌ره‌كه‌تي ئه‌م شويته‌ي هه‌يه، زۆر له خه‌لك ئه‌م ئوميديه‌يان هه‌يه، باوه‌ريان وايه ده‌ورو به‌ري گۆري پيغه‌مبه‌ران و پياو چاكان مباره‌كه، عيادته كردن لاي گۆر وه‌ك عيادته كردني شويته تر نيه، پيغه‌مبه‌ر (ﷺ) نه‌هيه‌كي تووندي كردووه لهم باره‌يه‌وه، له‌گه‌ل ئه‌مه‌ش كه‌سه‌كه ته‌نها خوا ده‌پرستيت، خاوه‌ني

^(۱) إعانة المستفيد (۱/۳۹۱).

گۆر ناپه‌رسیت، به‌لام ئەم شوینە ی کردۆتە شوینی ئومیدی به‌ره‌که‌ت و دابه‌زینی
په‌حمەت، هه‌روه‌ک ده‌لێن: ئومیدی دابه‌زینی فەزل و په‌حمەتین له‌ خواوه، ئەم شوینە
هه‌لده‌بژێریت له‌به‌ر به‌ره‌که‌تی شوینە‌که، به‌لام که‌س ناپه‌رسیت ئیلا خوا نه‌ییت، له‌گه‌ڵ
ئهو‌ه‌ش پیغه‌مبه‌ر (ﷺ) نه‌فره‌تی کردوو له‌وانه‌ی گۆری پیغه‌مبه‌ر (ﷺ) و پیاو چاکان
ده‌که‌ن مزگه‌وت.

وته‌ی: (فکیف إذا عبده؟) واته‌: ئە‌گه‌ر ئەم تووندی و نه‌فره‌ته‌ هاتییت بۆ که‌سیک گۆری
پیغه‌مبه‌ران و پیاو چاکان بکاته‌ مزگه‌وت، پۆناکی له‌سه‌ر گۆر داده‌گیرسییت، یان
به‌گه‌وره‌ی داده‌ییت، وه‌ ته‌نها خوا ده‌په‌رسیت له‌ لای گۆر، ئە‌گه‌ر ئەمه‌یان نه‌فره‌ت له‌سه‌ر
بکه‌ره‌که‌ی هاتییت، وه‌ خراپترینی خه‌ڵک ییت لای خوا ی گه‌وره، ئە‌ی ده‌ییت ئەو که‌سه
چۆن ییت که‌ عیاده‌تی خواوه‌نی گۆره‌که‌ ده‌کات و داوای لێ ده‌کات، ئومیدی پێی هه‌یه
و لێی ده‌ترسی، ئەمه‌لی پێی هه‌یه و ئیستیغانه‌ی پێ ده‌کات و نوێژی بۆ ده‌کات و ئاژه‌لی
بۆی سه‌ر ده‌بریت، داوای شه‌فاعه‌تی لێ ده‌کات، گومانی تێدا نییه‌ ئەمه‌ گه‌وره‌تره‌ له‌وه‌ی
ته‌نها عیاده‌تی خوا بکه‌یت لای گۆری پیاو چاکیک^(١).

(١) التمهید لاپه‌ره (٢٤١-٢٤٢).

في "الصحيح" عن عائشة رضي الله عنها أن أم سلمة ذكرت لرسول الله (ﷺ) كنيسة رأتها في أرض الحبشة وما فيها من الصور. فقال: (أولئك إذا مات فيهم الرجل الصالح أو العبد الصالح بنوا على قبره مسجداً، وصوروا فيه تلك الصور أولئك شرار الخلق عند الله) فهؤلاء جمعوا بين الفتنتين، فتنة القبور، وفتنة التماثيل.

واته: له عائشه ده گيڙنه وه خوا لي پازي بيت ده فهرموويت: ئوم سه له مه بو پيغهمبر (ﷺ) باسيگرد كه له ولاتي حبه شه كه نيسه يه كي بينيه، باسي ئه و ويته و په يكه رانه شي گرد كه له كه نيسه كه دا دانرا بوون.

پيغهمبريش (ﷺ) فهرمووي: (ئوانه ي كه باست گردن نه گهر پياوچاكيك، يان به نده يه كي چاك لي بمردايا، له سهر گوره كه ي پرستگايه كيان دروست ده گرد و ئه و ويته و بتانه شيان بو دروست ده گردن، ئوانه ي ئه و جوړه كارانه ده كه ن خراپترين و به دتريني مخلوقاتن لاي خوا).

پافه‌ی وشه کانی فهرمووده که:

(أم سلم): ئوم سه له مه له وانه بوو هيجه رتي گرد له گه ل پياوي خوي بو حبه شه، کاتيک پياوه كه ي ئه بو سه له مه مرد شووي گرد به پيغهمبر (ﷺ)، له کاتي سه ره مه رگ ئه مه ي به پيغهمبري گوت.

(من الصور): ظاهري فهرمووده که وا دياره ئه م ويانه لاشه يان هه بووه و له سهر شيوه ي په يکه ر بوون.

(أولئك): ئاماژه يه بو گاواره کانی حبه شه، وه له وانه يه مه به ستي ههر كه سيک بيت ئه م کرده وه ي کردييت.

(الرجل الصالح أو العبد الصالح): ليږه (أو) گومانه له راوي.

(أولئك شرار الخلق عند الله): چونکه کرده و هیه هۆکاره بۆ تووش بوون به کوفر و شیرک.

(فهؤلاء جمعوا بين الفتنتين: فتنة القبور وفتنة التماثيل): ئەمە وتەى ابن تیمیە پەحمەتى خواى لى ییت.

هۆى باسکردنى ئەم فەرموودەى لەم بابە:

دانەرى کتاب لەبەر ئەو ئەم فەرموودەى هیناوەتەو چونکه وەعیدیکی تووند هاتوو سەبارەت بەو کەسەى عبادەتى خوا دەکات لە کەنيسەیه ک ویتەى تیدایە، چونکه گۆر و ویتە هۆکارن بۆ تووش بوون بە شیرک.

صالح ال الشيخ خوا بیاریتریت دەفەرموویت: (پرووی هینانەو هۆى ئەم فەرموودەى وتەى: (أولئك شرار الخلق عندالله)، وەعیدیکی تووندی تیدایە سەبارەت بەو کەسەى عبادەتى خوا دەکات لە کەنيسەیه ک گۆر و ویتەى تیدایە، چونکه گۆر و ویتە هۆکارن بۆ شیرک)^(١).

سوودەکانى ئەم فەرموودەى:

١- ئەم فەرموودەى بەلگەى شیرک تاوانیکی زۆر گەورەى، لەبەر بەگەورە دانانى تاوانى هۆکارەکانى تووش بوون بە شیرک و حەرام کردنى و داخستنى دەرگاكانى تووش بوون بە شیرک، کاتیک ترسى ئەو هەبوو خواوێنى گۆرە کە بپەرسیت حەرام کرا و بە

(١) التمهيد لا پەره (٢٤٥).

تاوانه گه‌وره کان دانرا، گه‌وره‌یی تاوانی هۆکاره که به‌لگه‌یه له‌سه‌ر گه‌وره‌یی تووش بوونه که^(۱).

۲- ئەم فەرمووده‌یه به‌لگه‌یه بۆ پارێزگاری کردنی شەریعت له لایه‌نی ته‌وحید به پارێزگاری کردنیکی ته‌واو، به‌جۆریک هه‌موو دەرگاکانی تووش بوون به شیرکی داخستوه^(۲).

۳- ئەم فەرمووده‌یه به‌لگه‌یه چه‌رامه‌ مزگه‌وت دروست بکری‌ت له‌سه‌ر گۆر، چونکه پیغمبه‌ر (ﷺ) وه‌سفی ئەوانه‌ی کردووه به خراپترین خه‌لک، ئەوانه‌ی مزگه‌وت دروست ده‌که‌ن له‌سه‌ر گۆره‌کان.

ئایا نوێژ دروسته له‌و مزگه‌وته‌ی دروست کراوه له‌سه‌ر گۆر، یان نوێژ دروست نییه؟

وه‌لام: له‌مه جیاوازی هه‌یه له‌نیوان ئەه‌لی عیلم:

هه‌ندی‌ک ده‌لێن: نوێژ دروسته، چونکه ئەوه‌ی چه‌رام بی‌ت مزگه‌وت دروست کردنه‌که‌یه، ئەمه جیا‌یه له نوێژ، هه‌یچ فەرمووده نه‌هاتوون له پیغمبه‌ره‌وه (ﷺ) نه‌هی کردی‌ت له نوێژ کردن له‌و مزگه‌وته‌ی گۆری تێدا‌یه، هه‌روه‌ک نوێژ بکات له شوێنیک ده‌ست به‌سه‌رداگیراو بی‌ت، وته‌ی راست نوێژی مرۆف له شوێنیک ده‌ستی به‌سه‌رداگیراو بی‌ت نوێژی دروسته له‌گه‌ڵ ئەوه تاوانباریش ده‌بی‌ت، ئەمه وته‌ی هه‌ر سێ مه‌زه‌به‌که‌نه.

(۱) فتح ذي الجلال والإكرام (۵۳۸/۲).

(۲) فتح ذي الجلال والإكرام (۵۳۸/۲).

(٤) فتح ذی الجلال والإکرام (٥٣٩/٢).

۵- ئەم فەرمووده‌یه به‌لگه‌یه واجبه ئەو مزگه‌وته ب‌روختن‌رێت ئەگەر له‌سه‌ر گۆر دروستکرا، پ‌ووی کردنه به‌لگه:

یه‌که‌م: ئەم مزگه‌وت دروست کردنه تاوان‌ئێکی گه‌وره‌یه، نایێت دان به‌ تاوان بنرێت.

دووهم: پ‌یغه‌مبەر (ﷺ) فەرمانی کردووه به‌ پ‌وخاندنی مزگه‌وتی (ضرار) له‌گه‌ڵ ئەمه‌ش له‌سه‌ر گۆر بنیان نه‌نرابوو، به‌لام زیانی هه‌بوو بۆ مزگه‌وتی ته‌نیشته‌ خۆی، ئەوه‌ی هۆکار ب‌یت بۆ شیرک پ‌وخاندنی له‌پ‌یشت‌ره^(۱).

۶- ئەم فەرمووده‌یه به‌لگه‌یه شه‌ر و خراپه‌ش وه‌ک خێر و چاکه‌ لێک جیاوازن، باشه هه‌یه باشت‌ر له‌وه‌ی تر و خراپه‌ش به‌هه‌مان شیوه.

(۱) فتح ذي الجلال والإكرام (۵۳۹/۲-۵۴۰).

ولهما عنها قالت: (لما نزل برسول الله ﷺ) طفق يطرح خميصة له على وجهه، فإذا اغتم بها كشفها، فقال - وهو كذلك - (لعنة الله على اليهود والنصارى، اتخذوا قبور أنبيائهم مساجد) يحذر ما صنعوا، ولولا ذلك أبرز قبره، غير أنه خشي أن يتخذ مسجدا. [أخرجاه].

واته: له عائشه ده گيرنه وه خوا لئي رازی بیت ده فهرموویت: (کاتی پیغمبر ﷺ) کاتی سهرمه رگی هات دهستی دایه قوماشیکی خه تخهت و دهیدا به سهر و پوخساری خویدا، جا کاتیک تهنگه نهفس بوو لایده دا، بهو حاله سهخته وه ده فهرموو: (نه فره تی خوا له جووله که و گاواره کان بیت گوری پیغمبره کانیاں ده کرده مزگهوت).

عائشه ده لیت: موسلمانانی ناگادار ده کرده وه نه کهن وه ک ئه وان بکهن، ئه گهر له بهر ترسی ئه وه نه بوایا له دهشت و له بهر چاوی خه لک ده نیژرا، به لام له بهر ئه وه پیغمبر و هاوه لان ترسان گوره که ی بکریته په رستگا.

رأفه کردنی وشه کانی فهرمووده که:

(لهما): ئه م ضمیره بو بوخاری و موسلم ده گه ریته وه.

(لما نزل برسول الله): واته کاتیک کاتی روح کیشانی هات و فریشته ی روح کیشان دابهزی بو ئه وه ی پوچی بکیشیت.

(خميصة): پارچه قوماشیکی خهت خه ته.

(لعنة الله على اليهود والنصارى، اتخذوا قبور أنبيائهم مساجد): له وانه یه پیغمبر ﷺ خه بهری دابیت خوی گه ووره نه فره تی له وان کردووه، وه له وانه ش مه بهست پی دوعا بیت، ئه وه ی دیار بیت دوعای لیان کردووه له بهر ئه م کرده وه یه یان.

(غير أنه خشي أي يتخذ مسجدا): (خشي): دوو خویندنه وه ی هه یه:

۱- خشی: خاء ضمه‌ی له‌سهره، واته‌ی ئه‌وانه‌ی ترساوَن هاوه‌لان بوون.

۲- خشی: خاء فته‌حه‌ی له‌سهره، واته‌ی ئه‌وه‌ی ترساوه‌ پیغه‌مبه‌ر بووه (ﷺ).

ابن عثیمین په‌حه‌مه‌تی خوای لَی بَیت ده‌فه‌رموویت: (له‌پاستیدا هه‌ردوو ترسه‌کان هاتۆنه‌ته‌دی، پیغه‌مبه‌ر (ﷺ) ترساوه‌ و وه‌ هاوه‌لانیش^(۱)).

هۆکاری باسکردنی ئەم فەرمووده‌یه‌ له‌ باب‌ه‌:

دانه‌ری کتاب له‌به‌ر ئه‌وه‌ ئەم فەرمووده‌ی هیناوه‌ته‌وه‌ چونکه‌ وه‌عیدیکی تووند هاتوه‌ سه‌باره‌ت به‌وانه‌ی گۆری پیغه‌مبه‌ران ده‌که‌ن به‌ مزگه‌وت، پیغه‌مبه‌ر (ﷺ) نه‌فه‌ته‌ی له‌ گاوری و جووله‌که‌ی کردوه‌ له‌به‌ر ئەم کرده‌وه‌یه‌، به‌لگه‌یه‌ له‌سه‌ر ترسناکی هۆکاره‌کانی شیرک و تووش بوون به‌ شیرک.

سووده‌کانی ئەم فەرمووده‌یه‌:

۱- ئەم فەرمووده‌یه‌ به‌لگه‌یه‌ چه‌پامه‌ بینایه‌ دروست بکریت له‌سه‌ر گۆر، چونکه‌ ئەمه‌ هۆکاره‌ بۆ تووش بوون به‌ شیرک، چونکه‌ گۆر ئه‌گه‌ر بینایه‌ له‌سه‌ری دروستکرا، یان داپۆشرا و رازینداوه، ئه‌وه‌ خه‌لکی عه‌وام و نه‌زان تووشی فیتنه‌ ده‌بن پێی، وا گومان ده‌بن ئەم کرده‌وه‌یه‌ ئیلا نه‌هێتیکی تێدایه‌ و شویتی عیبادت کردنه‌ و دوعا کردن و داوا لَی کردنه‌^(۲).

ابن عثیمین په‌حه‌مه‌تی خوای لَی بَیت ده‌فه‌رموویت: (ئیمه‌ ده‌لّیین وه‌لام بۆ ئەمه‌ له‌ چه‌ند ره‌وێکه‌وه‌یه‌:

^(۱) القول المفید.

^(۲) إعانة المستفید (۱/۳۹۸).

پووی یه کهم: مزگهوت دروست نه کراوه له سهر گۆری پیغمه بهر (ﷺ) به لکو مزگهوت دروست کراوه له سهرده می پیغمه بهر (ﷺ) کاتیک له ژیان دابووه.

پووی دووهم: پیغمه بهر (ﷺ) نه نیراوه له مزگهوت تا بلین ئه وه گۆری پیاو چاکانه له ناو مزگهوت به لکو پیغمه بهری خوا (ﷺ) له ماله که ی خۆیدا نیراوه .

پووی سیه م: له ناو نانی مالی پیغمه بهر (ﷺ) و مالی عائشه له گهل مزگهوت به یه که دهنگی هاوه لان نه بووه، به لکو زۆرینه یان له ژیاندا نه مابوون مه گهر که میک نه بن، ئه مه یان کرد له سالی (٩٤) هـ به نزیکه یی، هاوه لان ریگه یان نه داوه یان له سهری یه که دهنگ نه بوونه، له گهل ئه وه هه ندیکیان پیچه وانه یان کردووه له وانه ی که پیچه وانه ی ئه مانه بوون سه عیدی کوری موسه یب له تابعین رازی نه بوو بهم کرده ویه.

پووی چواره م: گۆر له ناو مزگهوت دا نییه هه تا ئه و کاته ی مزگهوت گه وره بوو، چونکه له حوجره یه کی سه ره بخۆ دایه له مزگهوت، ههر له بهر ئه وه ئه و شوینه پارێزراوه ده وری دراوه به سه ی دیوار^(١).

ابن باز رحمه تی خوی لی بیت ده فهرمویت: (هاوه لان خوا لئیان رازی بیت پیغمه بهریان نه شاردۆته وه له ناو مزگهوت به لکو له مالی عائشه ره زای خوی لی بیت شاردوو یانه وه، کاتیک وه لیدی کوری عبدالملك مزگهوتی فراوان کرد له کۆتای سه ده ی یه کهم حوجره کهوته ناو مزگهوت، هه له یان کرد له مه هه ندیک زانا ئینکاریان لی کرد، به لام من وای ده بینم هیچی تیدا نییه له بهر فراوان کردنی مزگهوت.

^(١) القول المفید.

نابیت موسلمانان ئەمە بەکاتە بەلگە کە دروستە گۆر بنیژریت لە ناو مزگەوتا یان مزگەوت دروست بکریت لە سەر گۆر، چونکە پێچەوانەی فەرموودەی راستە، هەروەها هۆکارە بۆ تووش بوون بە شیرک و پەرستی خاوەنی گۆرەکان^(۱).

زانایان دەلێن مزگەوتیک گۆری تیدا ییت ئەم دوو حالەتەیه:

حالەتی یەكەم: پێشتر گۆرە کە لەو شوێنە بوو ئینجا مزگەوتە کە دروستکراوە لەسەر گۆر، ئەمیان واجبە مزگەوتە کە بروخیتریت و نوێژ تیدا ناکریت، ئەوێ مزگەوتە کە دروستکردوو دەبێت بروخیتریت، ئەگەر نە بروخیتریت دەبێت کاربەدەست بروخیتریت.

حالەتی دووهم: پێشتر مزگەوت دروستکراوە پاشان گۆری تیدا نیژراوە، ئەمیان واجبە گۆرە کە دەر بهێنریت لە ناو مزگەوت و پاشان بنیژریت لە گۆرستان.

۲- ئەم فەرموودەیە بەلگەیە حەرەمە عیادەت بکەیت لە لای گۆر، هەتا ئەگەر گۆر بینایەش لەسەری دروست نەکرایت، نە دوعا و نە نوێژ و نە ئاژەل سەربەڕین و نە نەزر و نە شتی تر، بەلکو سونەتی ئیسلام ئەوێ سەردانی گۆرەکان بکەیت بۆ ئەوێ سەلام لە مردووێ بکەیت، وە دوعای پەرەمەت و لێ خۆش بوونیان بۆ بکەیت، وە ئەوێ سەردانیان دەکات پەند و ئامۆژگاری وەربگریت لە حالی مردووێ کان، ئەمە پێگای ئیسلامە بۆ گۆرەکان، وە گۆرەکان ئیھانە نەکرین، بەلکو دەبێت پارێزگاریان لێ بکریت^(۲).

صالح ال الشيخ خوا بیاریژریت دەفەرموویت: (گۆر کردنە مزگەوت سێ شیوێ هەیە:

(۱) مجموعه فتاوی ابن باز (۳/۳۸۸-۳۸۹).

(۲) إغاثة المستفید (۱/۳۹۹).

شیوهی یه کهم: سوجدہ دہبات لہ سہر گور، واتہ گور دہ کاتہ شویتی سوجدہ بردن، وتہی: (اتخذوا قبور أنبيائهم مساجدا)، واتہ: گور دہ کاتہ شویتی سوجدہ.

شیوهی دووہم: نویت دہ کات پووہو گور، مہ بہست پیئ ئوہیہ گور بہرامبہریہ تی، نویت دہ کات بہ جوریک گور لہ قبیلہ تی، ...

شیوهی سیئہم: گور بکاتہ مزگہوت، واتہ گور لہ ناو بینایہ^(۱).

۳- ئہم فہرموودہیہ بہ لگہیہ دروستہ نہ فرہت لہ کافران و خاوەن تاوانی گہورہ بکہیت بہ شیوہیہ کی گشتی، چونکہ پیغہمبہر (ﷺ) نہ فرہتی لہ جوولہ کہ و گاوریہ کانی کرد، ئہم نہ فرہت کردنہ بہ شیوہیہ کی گشتی بوو، نہ فرہت کردنی کافر و خاوەنی تاوانی گہورہ بہ شیوہیہ کی گشتی ہیچی تیدا نییہ، بوئوہی لہو کردہوہیہ دوور بکہونہوہ، بہ لام نہ فرہت کردن بہ شیوہیہ کی دیاریکراو خیلاف ہہیہ^(۲).

۴- ئہم فہرموودہیہ بہ لگہیہ واجبہ گرینگی بہ عہقیدہ بدریت و بانگہوازی کردن بو عہقیدہ پیش ہہموو شتیک بیت، بہ چاک بوونی عہقیدہ دہست پیئ دہ کہین پیش چاک بوونی شتی تر، چونکہ ئہمہ مہنہ جی پیغہمبہران بووہ (علیہم السلام)^(۳).

(۱) التمهيد لاپه رة (۲۴۶-۲۴۸).

(۲) إغانة المستفيد (۱/۴۰۰).

(۳) إغانة المستفيد (۱/۴۰۱).

۵- ئەم فەرمووده‌یه به‌لگه‌یه له‌سه‌ر ته‌واوی چه‌ریسی پی‌غه‌مبه‌ر (ﷺ) له‌سه‌ر ئوممه‌ته‌که‌ی، وه‌ ئامۆژگاری کردنی ئوممه‌ته‌که‌ی، ئامۆژگاری خۆی گه‌یاندوو هه‌تا له‌ دواساته‌کانی ژیا‌نی که‌ حاله‌تیکی ناخۆش و قورس بووه‌، که‌ کاتی سه‌ره‌مه‌رگ بووه‌^(۱).

۶- ئەم فەرمووده‌یه به‌لگه‌یه بۆ حیکمه‌تی شاردنه‌وه‌ی پی‌غه‌مبه‌ر له‌ ما‌لی خۆی، زانا‌یان ده‌لێن دوو حیکمه‌ت هه‌یه‌:

۱- له‌پێناو پارێزگاری کردن بووه‌ له‌ عه‌قیده‌ی موسلمانان، بۆ ئه‌وه‌ی زیاده‌ره‌وی نه‌که‌ن له‌ حه‌قی پی‌غه‌مبه‌ر (ﷺ)، ئه‌و کرده‌وه‌یه نه‌که‌ن ئه‌وه‌ی گا‌ور و جووله‌که‌ کردیان له‌لای گۆ‌ری پی‌غه‌مبه‌ره‌کان و پیا‌و چا‌کان.

۲- هه‌ر پی‌غه‌مبه‌ریک له‌ هه‌ر شو‌یێک به‌ری‌ت له‌و شو‌یته‌ ده‌نی‌زی‌ت، به‌لگه‌:

عن أبي بكر رضي الله عنه قال: سمعت رسول الله (ﷺ) يقول: (ما قبض نبي إلا دفن حيث يقبض)^(۲).

صالح ال الشيخ خوا بیاری‌زی‌ت ده‌فه‌رموو‌یت: (ئه‌گه‌ر له‌به‌ر ئه‌مه نه‌بوا‌یا گۆ‌ری پی‌غه‌مبه‌ر (ﷺ) به‌دی‌ار ده‌خرا و له‌گه‌ڵ گۆ‌ره‌کانی تر له‌ گۆ‌رستانی به‌قیع ده‌نی‌زرا، له‌به‌ر ئه‌م عیله‌ته‌ گۆ‌ری نه‌قل نا‌که‌ن بۆ گۆ‌رستان، وته‌ی: (لعنة الله على اليهود والنصارى، اتخذوا قبور أنبيائهم مساجد)، عایشه‌ ده‌لێت: موسلمانانی ئا‌گادار ده‌کرده‌وه نه‌که‌ن وه‌ک ئه‌وان به‌که‌ن، ئه‌گه‌ر له‌به‌ر ترسی ئه‌وه نه‌بوا‌یا له‌ ده‌شت و له‌به‌ر چا‌وی خه‌ڵک ده‌نی‌زرا، به‌لام له‌به‌ر ئه‌وه پی‌غه‌مبه‌ر (ﷺ) و ها‌وه‌لان ترسان گۆ‌ره‌که‌ی به‌کری‌ته په‌رستگا‌.

(۱) إغاثة المستفيد (۴۰۱/۱).

(۲) أخرجه ابن ماجه في (سننه) (۱۶۲۸).

عيله تی دووهم: وتهی ئه بوبه کر خوا لئی رازی بیټ گویئ له پیغه مبه‌ر (ﷺ) بوو ده یفه‌رموو:
(إن الأنبياء يقبرون حيث يقبضون)^(١).

صالح الفوزان خوا بی‌پاریژیت ده‌فه‌رموویت: (به‌لگه‌یه بو حیکمه‌تی شاردنه‌وه‌ی پیغه‌مبه‌ر
(ﷺ) له مالی خۆی و نه‌شاردنه‌وه‌ی له گۆرستان، ئه‌مه له پیناو پارێزگاری کردن بووه له
عه‌قیده‌ی موسلمانان بو ئه‌وه‌ی زیاده‌په‌وه‌ی نه‌که له حه‌قی پیغه‌مبه‌ر، وه ئه‌و کرده‌وه‌یه
نه‌که‌ن ئه‌وه‌ی گا‌ور و جووله‌که کردیان له‌لای گۆرپی پیغه‌مبه‌ره‌کان و پیاو چاکان، ئه‌مه
پوون کردنه‌وه‌ی حیکمه‌ت بوو)^(٢).

(١) التمهيد لاپه‌ره (٢٤٨)

(٢) إعانة المستفيد (٤٠١/١-٤٠٢).

ولمسلم عن جندب بن عبد الله قال: سمعت النبي (ﷺ) قبل أن يموت بخمس وهو يقول: (إني أبرأ إلى الله أن يكون لي منكم خليل، فإن الله قد اتخذني خليلاً، كما اتخذ إبراهيم خليلاً، ولو كنت متخذاً من أمتي خليلاً، لاتخذت أبا بكر خليلاً، ألا وإن من قبلكم كانوا يتخذون قبور أنبيائهم مساجد، ألا فلا تتخذوا القبور مساجد، فإني أنهاكم عن ذلك).

واته : جوندوبی کوری عبدالله گوتی: گویم له پیغمبر بوو (ﷺ) پینج شهو پیش مردن ده‌یفه‌رموو: (من خۆم له‌وه به‌دوور ده‌گرم که یه‌کیک له‌ ئیوه بکه‌م به‌ خه‌لیلی خۆم، چونکه‌ خوا منی کردوو به‌ خه‌لیلی خۆی، هه‌روه‌ک چۆن ئیبراهیمی کردوو به‌ خه‌لیلی خۆی، وه‌ ئه‌گه‌ر له‌ناو ئومه‌ته‌که‌م دا که‌سیکم بکردایه به‌ خه‌لیلی خۆم ئه‌وه ئه‌بو به‌ کرم ده‌کرد به‌ خه‌لیلی خۆم، ئاگادار بن ئه‌وانی پیش ئیوه ده‌هاتن گۆری پیغمبره‌کانیان ده‌کرد به‌ په‌رستگا و شویتی نوێژ و عبادت، جا به‌ ته‌ئکید من ئه‌وه‌تان لی قه‌ده‌غه ده‌که‌م).

رافه‌ی وشه‌کانی فهرمووده‌که‌:

(بخمس): واته: پینج شهو.

(أبرأ): واته: من به‌ریم و خۆم له‌وه به‌دوور ده‌گرم یه‌کیک له‌ ئیوه بکه‌م به‌ خه‌لیلی خۆم.

(خليل): گه‌وره‌ترین جووری خو‌شه‌ویستی یه‌.

هۆکاری باسکردنی فهرمووده‌که‌ له‌م بابه‌:

صالح ال الشيخ خوا بی‌پارێژیت ده‌فه‌رموویت: (مناسبه‌ی هیناوه‌ی ئه‌م فهرمووده‌یه له‌م بابه دیاره، ئه‌ویش ئه‌وه‌یه حه‌رام کراوه گۆری پیغمه‌ران و پیاوچا‌کان بکریته‌ مزگه‌وت، له‌ گه‌ل ئه‌مه‌ش عابد که‌س نا‌په‌رستیت ئیلا خوا نه‌بی‌ت، چونکه‌ وه‌سیله‌یه بۆ شیرکی گه‌وره،

وهسيله سهر ده كيشيت بۆ شتى دواى خۆى، وه قاعیده يه كى شهرعى هه يه هه موو زانايان له سهر يه ك دهنگن: داخستنى ده رگای تووش بوون به شیرك يان هه رام شتيكى واجبه، چونكه شريعة ت هاتوو ه بۆ داخستنى هه رامه كان^(١).

سووده كانى ئەم فەرمووده يه:

١- ئەم فەرمووده يه به لگه يه پيغه مبه ر (ﷺ) خۆى له وه به دوور گرتوو ه كه سيك بكاته خه ليلي خۆى، چونكه دلّى پر بووه به خۆشه ويستى خواى گه و ره.

ابن عثيمين ره حمه تى خواى لى بيت ده فەرمويت: (پيغه مبه ر (ﷺ) خۆى له وه به دوور گرتوو ه كه سيك بكاته خه ليلي خۆى، چونكه دلّى پر بووه به خۆشه ويستى خواى گه و ره^(٢).

٢- ئەم فەرمووده يه به لگه يه بۆ فه زلى پيغه مبه ر (ﷺ) به جورىك خواى گه و ره پيغه مبه رى كردۆته خه ليلي خۆى هه و ره ك چۆن ئيبراهيمى كردۆته خه ليلي خۆى^(٣).

٣- ئەم فەرمووده يه به لگه يه بۆ فه زلى ئيبراهيم، چونكه خواى گه و ره كردوو يه تى به خه ليلي خۆى^(٤).

٤- ئەم فەرمووده يه به لگه يه بۆ فه زلى ئه بوبكر خوا لى رازى بيت، كه باشتري ن هاوه له به يه ك دهنگى هه موو زانايان^(٥).

(١) التمهيد لا پره (٢٥٣).

(٢) القول المفيد.

(٣) القول المفيد.

(٤) القول المفيد.

(٥) التعليق المفيد.

ابن عثيمين ۾ حمه تي خواي لي بيت ده فہرموویت: (بہلگہ یہ بؤ فہزلی ئہ بو بکر، وہ باشتريی ہاوہ لان بووہ، چونکہ فہرموودہ کہ بہلگہ یہ خو شہ ویست ترین ہاوہل بووہ لای پیغہمبہر (ﷺ))^(۱).

۵- ئہم فہرموودہ یہ بہلگہ یہ بؤ خو پاراستن لہوہی گؤږ بکہیتہ مزگہوت، مہنعی ئہمہی کردووہ بہ سڻ ږیگا:

۱- زہمی ئہو کردہوہی کردووہ کہ کردوویانہ.

۲- وتہی: (لا تتخذوا).

۳- وتہی: (فإني أنهاكم عن ذلك).

ئہمہ مبالغہ کردنہ لہ نہہی کردن لہم بابہتہ، چونکہ ھؤکارہ بؤ تووش بوون بہ شیرک ھہروہک ھاتوتہدی ئیستا^(۲).

ابن عثيمين ۾ حمه تي خواي لي بيت ده فہرموویت: (بہلگہ یہ بؤ خو پاراستن لہوہی گؤږ بکہیتہ مزگہوت، لہبہر وتہی: (ألا فلا تتخذوا القبور مساجد) وہ وتہی: (فإني أنهاكم عن ذلك))^(۳).

۶- ئہم فہرموودہ یہ بہلگہ یہ لہسہر ھہریسی پیغہمبہر (ﷺ) لہسہر ئوممہتہکہی بؤ ئہوہی دووریان بختہوہ لہ شیرک و ھؤکارہکانی، چونکہ مزگہوت دروستکردن لہسہر گؤږ ھؤکارہ بؤ شیرک و تووش بوون بہ شیرک، لہبہر ئہوہ پیغہمبہر (ﷺ) ھہریس بووہ

(۱) القول المفید.

(۲) التعليق المفید.

(۳) القول المفید.

لهسەر ئاگادار کردنهوهی ئوممه ته که ی و ترساندنیان له م کرده وهیه، ئهمه ته وای سۆز و بهزهیی پیغه مبه ره (ﷺ) به ئوممه ته که ی^(۱).

۷- ئهم فهرمووده یه به لگه یه ههر که سیک مردوو یک بنیژیت له مزگهوت، واجبه له سه ری ده ری بهیئت له مزگهوت^(۲).

۸- ئهم فهرمووده یه به لگه یه ههر که سیک مزگهوت دروست بکات له سه ر گۆر، واجبه له سه ری مزگهوت بروخیئت^(۳).

۹- ئهم فهرمووده یه ئاماژه یه بۆ خیلافه تی ئه بو بکر.

ابن عثیمین په حمه تی خوای لی بیت ده فهرموویت: (پیغه مبه ر (ﷺ) نه ی گوت ئه بو بکر خه لیفه یه دوا ی من، به لکو فهرموویه تی : (لو کنت متخذا من أمتي خلیلا، لأتخذت أبا بکر خلیلا)، به مه ده زانیژیت له پیش ترین که س بۆ پیغه مبه ر ئه بو بکر بووه، که واته له هه موو که سیک حق تره بیته جی نیشینی^(۴).

۱۰- ئهم فهرمووده یه به لگه یه بۆ جیگیر کردنی سیفه تی خۆشه ویستی بۆ خوای گه و ره.

فقد نهی عنه في آخر حياته، ثم إنه لعن - وهو في السياق - من فعله، والصلاة عندها من ذلك، وإن لم يبن مسجد، وهو معنى قولها: خشي أن يتخذ مسجدا، فإن الصحابة لم

(۱) القول المفيد.

(۲) القول المفيد.

(۳) القول المفيد.

(۴) القول المفيد.

یکونوا لینوا حول قبره مسجدا، وکل موضع قصدت الصلاة فيه فقد اتخذ مسجدا، بل کل موضع یصلی فيه یشمی مسجدا، کما قال (ﷺ): (جعلت لی الأرض مسجدا وطهورا).

ابن تیمیہ پرحمہ تی خوی لی بیت دہ فہرموویت: ئەلبەتە لە کۆتایی ژیا نی دا نه هی لهو کاره کردوو، پاشان لهو فہرموودە یە نہ فرە تی لهو کہسانە کردووہ کہ ئەو کاره دہ کەن، وہ نوێژ کردنی ش لە پال گۆر و گۆرستان هەمان شتە، ئەگەر چی بینای مزگەوتیشی لە لای بنیات نہ نرا بیت، ئەوہ ش مانای وتە ی عایشە یە کہ فہرمووی: (دە ترسا کہ بکری تە مزگەوت)، پاشان هاوہ لان هەریگز کاری وایان نہ دە کرد کہ لە دەوری گۆرہ کہ مزگەوتی دروست بکەن، ہەر شوێنیکیش نوێژی لی بکری ت ناو دە برێ ت بہ مزگەوت، ہەر وہ ک پیغە مہر (ﷺ) فہرمووی: (زەوی ہەموو بۆ من کراوہ بہ مزگەوت و پاککەرەوہ).

ولأحمد بسند جيد عن ابن مسعود رضي الله عنه مرفوعا: (إن من شرار الناس من تدرکهم الساعة وهم أحياء والذين يتخذون القبور مساجد) [رواه أبو حاتم في صحيحه].

واتە: لە ابن مسعود دە گێر ئەوہ خوا لی رازی بیت فہرمووی: پیغە مہر (ﷺ) فہرمووی: (بە دترینی خە لکی ئەو کہسانەن کہ قیامە تیان بہ سەردا دی ت، لە کاتی کدا زیندوون، وہ ئەوانە ش کہ گۆرہ کان دە کەنە مزگەوت).

پافه‌ی وشەکانی فہرموودە کہ:

(إن من شرار الناس): من: للبعیض، شرار: مع شر.

هۆکاری باسکردنی فہرموودە کہ لەم بابە:

صالح ال الشيخ خوا بیاری تری ت دە فہرمووی ت: (مناسە بە ی هینانەو ی ئەم فہرموودە یە لەم بابە دیارە: باسی ئەو ی کردوو خراپترینی خە لک ئەوانەن کہ گۆرہ کان دە کەنە مزگەوت، مەبە ست لە گۆر کردنە مزگەوت ئەو یە عیبادە تی خوا بکات لە لای گۆری

پیاو چاکیک، ئه‌ی ده‌بیت حالی ئه‌و که‌سه چۆن بیت که‌ روو له‌ پیغه‌مبه‌ر ده‌کات به‌ عیاده‌ت^(١).

سووده‌کانی ئه‌م فه‌رمووده‌یه:

١- ئه‌م فه‌رمووده‌یه به‌لگه‌یه ئه‌وانه‌ی مزگه‌وت دروست ده‌که‌ن له‌سه‌ر گۆڤه‌کان خراپترینی خه‌لکن.

صالح الفوزان خوا بی‌پارێژیت ده‌فه‌رموویت: (ئه‌م فه‌رمووده‌یه به‌لگه‌یه ئه‌وانه‌ی مزگه‌وت دروست ده‌که‌ن له‌سه‌ر گۆڤه‌کان خراپترینی خه‌لکن، ئه‌وانه‌ی ئه‌م کرده‌وه‌یه ده‌که‌ن خراپترینی خه‌لکن، جا چ جووله‌که‌ بن یان گاوریان خۆیان بده‌نه‌ پال ئیسلام، که‌س له‌مانه‌ خراپتر نییه‌ په‌نا به‌خوا)^(٢).

٢- ئه‌م فه‌رمووده‌یه به‌لگه‌یه قیامه‌ت هه‌لناستیت له‌سه‌ر ئه‌هلی ئیمان، چونکه‌ ئه‌هلی ئیمان باشتترینی خه‌لکن، خراپترینی خه‌لک نین و قیامه‌ت له‌سه‌ریان هه‌لناستیت، به‌لکو پیش قیامه‌ت ده‌مرن، رۆحیان ده‌کیشریت هه‌روه‌ک فه‌رمووده‌ هاتوو له‌ پیغه‌مبه‌ره‌وه (ﷺ)، خوای گه‌وره‌ هه‌وایه‌ک ده‌نیریت پیش هاتنی قیامه‌ت، رۆحی هه‌موو ئیماندارێکی ژن و پیاو ده‌کیشت، که‌س نامینیت له‌سه‌ر رووی زه‌وی ئیلا کافر و خراپترینی خه‌لک نه‌بیت، دین و ده‌چن و ڤاده‌که‌ن وه‌ک گوئی درێژ، چونکه‌ هه‌چ دین و ڤه‌وشتیان نییه‌^(٣).

(١) التمهيد لاپه‌ره ٢٥٥.

(٢) إعانة المستفيد (٤١١/١).

(٣) إعانة المستفيد (٤١١/١).

۳- ئەم فەرموودە یە بەلگە یە ناییت نوێژ پوووە گۆر و لەسەر گۆر بکەیت، لەبەر وتە ی: (والذین يتخذون القبور مساجد)، ئەمە گشتی یە هەموو گۆر کردنە مزگەوتێک دەگرێتەو، جا بەو یە نوێژی لەسەر بکات، یان نوێژی پوووە گۆر بکات، یان نوێژی لەلا بکات^(۱).

(۱) التمهید لاپەرە (۲۵۴).

باب ما جاء أن الغلو في قبور الصالحين يصورها أوثاناً

تعبد من دون الله

روى مالك في (الموطأ): أن رسول الله (ﷺ) قال: (اللهم لا تجعل قبري وثناً يعبد، اشتد غضب الله على قوم اتخذوا قبور أنبيائهم مساجد).^(١)

ولابن جرير بسنده عن سفيان عن منصور عن مجاهد: ﴿أَفَرَأَيْتُمُ اللَّتَّ وَالْعُرَى﴾ [النجم: ١٩] قال: كان يلت لهم السوق فمات فعكفوا على قبره، وكذلك قال أبو الجوزاء عن ابن عباس: كان يلت السوق للحاج^(٢).

وعن ابن عباس رضي الله عنهما قال: لعن رسول الله (ﷺ) زائرات القبور، والمتخذين عليها المساجد والسرج. [رواه أهل السنن]^(٣).

فيه مسائل:

الأولى: تفسير الأوثان.

الثانية: تفسير العبادة.

الثالثة: أنه (ﷺ) لم يستعذ إلا مما يخاف وقوعه.

الرابعة: قرنه بهذا اتخاذ قبور الأنبياء مساجد.

^(١) أخرجه مالك في "الموطأ" (١٧٢/١)، وصححه الألباني في "المشكاة" (٧٥٠).

^(٢) تفسير ابن جرير (٥٨/٢٧-٥٩).

^(٣) أخرجه أبو داود (٣٢٣٦)، والترمذي (٣٢٠)، والنسائي (٢٠٤٣)، وأحمد (٢٢٩/١)، وضعفه الألباني في "الضعيفة" (٢٢٥).

الخامسة: ذكر شدة الغضب من الله.

السادسة: وهي من أهمها - معرفة صفة عبادة اللات التي هي من أكبر الأوثان.

السابعة: معرفة أنه قبر رجل صالح.

الثامنة: أنه اسم صاحب القبر، وذكر معنى التسمية.

التاسعة: لعنه زوارات القبور.

العاشرة: لعنه من أسرجها.

باب ما جاء أن الغلو في قبور الصالحين

يصرها أوثاناً تعبد من دون الله

باسی زیاده‌پروی کردن له‌بارهی پیاو چاکانه‌وه سه‌ره‌نجام ده‌یان کات

به (بت) به‌جۆریک ده‌بیته عیبادت کردن بۆ بیجگه له‌خوا.

ئهم بابە پەڕه‌ندی به بابی پیشتره‌وه هه‌بوو، ئه‌ویش ئه‌وه‌یه باسی زیاده‌پروی کردن ده‌کات له‌بارهی پیاو چاکانه‌وه که له‌سه‌ره‌نجام دا ده‌یان کات به (بت) و به‌جۆریک ده‌بیته عیبادت کردن بۆ بیجگه له‌خوا، ماناکه‌ی ئه‌وه‌یه زیاده‌پروی کردن وایان لێ ده‌کات ئه‌و گۆڕانه یان خاوه‌نی گۆڕه‌کان بپه‌رستن.

(غلو): زیاده‌پروی کردنه جا له مه‌دح کردن بیته یان زهم کردن، لێره مه‌به‌ست پێی زیاده‌پروی کردنه له مه‌دح، گۆڕه‌کان هه‌قیان به‌سه‌ر ئیمه‌وه هه‌یه له دوو پڕوه‌وه:

١- ناییت که‌مه‌رخه‌می بنوێنین له‌وه‌ی واجبه‌ پێزیان بگه‌ڕین، ناییت ئیها‌نه‌یان بکه‌ین و له‌سه‌ریان دا‌بنیشین، هه‌روه‌ها شتی تری وه‌ک ئه‌مانه.

٢- ناییت زیاده‌پرویان تیندا بکه‌ین و سنور به‌زینین.

روی مالک فی (الموطأ): أن رسول الله (ﷺ) قال: (اللهم لا تجعل قبري وثناً يعبد، اشتد غضب الله على قوم اتخذوا قبور أنبيائهم مساجد).

واته: ئیمام مالک ږیوایه تی کردووه که پیغمبر (ﷺ) فرموی: (خوايه گورپه کهم نه کهیت به بیتیک و بپرستريت، غزه بی خوا تونده به سهر قهومي کهوه که گوري پیغمبره کانیاں کرد به پرستگا).

رَافَهِی وشه کانی فرموده که:

(في الموطأ): کتبیکی به ناپوانگه، یه کیکه له صحیح ترین کتابه کان، چونکه سهندی بهرتره له سندی بوخاری له بهر نزیکی له پیغمبر (ﷺ)، له گه ل فرموده نثاری هاوه لانیسی هیناوه ته وه، زور له زانایان ئه م کتابه یان رافه کردووه، له وانه:

۱- (التمهید) ابن عبدالبر.

۲- (المنتقى) أبو الوليد الباجی.

۳- (شرح الموطأ مالک) للزرقانی.

۴- (أوجز المسالك إلى موطأ مالک) کندهلوی.

۵- (تنوير الحوالک) سیوطی.

باشترین شهرحی موطأ و فراوانترین شهرحی (ابن عبدالبر) ه ږه حمه تی خوی لی بیت، واته کتبی التمهید.

(وثناً): واته: هه ر شتيک بپرستريت بیجگه له خوا، جا دار بیت یان بهرد یان گور یان هه ر شتيکی تر.

هۆکاری باسکردنی ئەم فەرموودەیه لەم بابە:

دانهری کتاب لەبەر ئەوە ئەم فەرموودەیی باسکردووە چونکە زیادەپەوی کردن لە گۆپی پیغمبهران دەبێتە (وثن) و دەپەرستری، یەکیک لە جۆره‌کانی زیادەپەوی کردن مزگەوت دروستکردنە لەسەر گۆپ.

سوودەکانی ئەم فەرموودەیه:

١- ئەم فەرموودەیه بەلگه‌یه‌ی زیادەپەوی کردن لە گۆپی پیغمبهران دەبێتە (وثن) و دەپەرستری بیجگه‌ لەخوا، یەکیک لە جۆره‌کانی زیادەپەوی کردن مزگەوت دروستکردنە لەسەر گۆپ.

صالح الفوزان خوا بیاریتری دەفەرمووی: (زیادەپەوی کردن لە گۆپی پیغمبهران دەبێتە (وثن) و دەپەرستری، بە بەلگه‌ی وتە: (اللهم لا تجعل قبري وثنا يعبد).

یەکیک لە جۆره‌کانی زیادەپەوی کردن مزگەوت دروستکردنە لەسەر گۆپ، هه‌روه‌ک پیغمبهر (ﷺ) دەفەرمووی: (اشتد غضب الله على قوم اتخذوا قبور أنبيائهم مساجد)، واتە: دەیکەن بە شویتی نوێژ کردن بە ئومیدی قبول بوون^(١).

٢- خوای گه‌وره‌ گۆپی پیغمبهری (ﷺ) پاراست و وه‌لامی دوعاکه‌ی دایه‌وه‌، هه‌روه‌ها پاراستی لە زیادەپەوی کردن تیا، گۆره‌که‌ی ده‌وره‌دا بە دیوار که‌ ریگره‌ له‌وه‌ی خه‌لکی پێی بگه‌ن، ته‌نانه‌ت ریگره‌ له‌ بینین و پیگه‌یشتنیش، هه‌موو ئەمانه‌ له‌بەر ئەوه‌ بوو تاوه‌کو زیادەپەوی تیدا مه‌نع بکری^(٢).

(١) إغانة المستفيد (١/٤٢٣).

(٢) إغانة المستفيد (١/٤١٥).

۳- ئەم فەرموودەیه پوون و ئاشکرایە کە گۆر دە کریتە وەئەن، خورافیە کان دەئین: گۆرە کان ناکریت ببنە وەئەن، وەئەن تەنها هی سەردەمی نەزائینە^(۱).

صالح الفوزان خوا بیاریژیت دەفەرموویت: (وەلامە بۆ ئەوانە ی دەئین: بێنا دروست کردن لەسەر گۆری پیاوچاکان لە خۆشەویستی پیاوچاکانە و دەئین ئیو بێنا یە دروست ناکەن لەسەر گۆری پیاوچاکان، چونکە ئیو پقتان لی دەیتەو^(۲)).

۴- ئەم فەرموودەیه بەلگەیه بۆ جیگیرکردنی سیفەتی تۆرە بوون بۆ خوای گەورە، وەک تۆرە بوونی دروستکراو کان نییە نە لە حەقیقەت و نە لە پاشماو، هەندیک ئەهلی تاویل دەئین: تۆرە بوونی خوا واتە تۆلە سەندنەو لەو کەسە ی سەرپێچی کردوو، هەندیکی تر دەئین: ویستی تۆلە سەندنەو یە لەو کەسە ی سەرپێچی کردوو.

ئەمەش گۆرینی وشەیه لە شویتی خۆی، چونکە پیغمبەر (ﷺ) نەیفەرموو: (انتقم الله)، بەلکو فەرموو: (اشتد غضب الله).

جیاوازی نێوان توورەبوونی خوای گەورە و دروستکراو کان:

۱- توورە بوونی دروستکراو کان کولانی خویتی دلە، پەلکی ئاگرە شەیتان دەیخاتە ناو دلی مروف تاووە کو تۆرە بییت، بەلام تۆرە بوونی خوای گەورە سیفەتیکە وەک هی دروستکراو کان نییە، خوای گەورە دەفەرموویت: ﴿لَيْسَ كَمِثْلِهِ شَيْءٌ وَهُوَ السَّمِيعُ الْبَصِيرُ﴾ [الشوری: ۱۱]

۲- توورەبوونی نەوێ ئادەم دەرئەنجامی خرابی بەدوادا دیت، مروف کاتیک توورە دەیت ئەو شتە ی پروودەدات و بەدەست دیت شتیکێ سوپاس نەکراو، کەسی وا هەیه

(۱) التمهيد لاپەرە (۲۶۰).

(۲) إعانة المستفيد (۱/۴۲۳).

به سەبەب تۆرە بوونەكەى كەسپىك دەكوژىت، پیاو ھەيە خىزانى خۆى تەلاق دەدات،
يان قاپ و قاچاغ دەشكىنىت و شتى ترى وەك ئەمانە، بەلام تۆرە بوونى خواى گەورە
ئىلا دەرنەنجامى باشى بەدوادا دىت، چونكە ھەكىمە و ھەموو شتەكانى لەجىگای
خۆيەتى^(١).

عبداللە بن جار اللە دەفەرموویت: (ئەم فەرموودەيە بەلگەيە بۆ جىگىر كەردنى سىفەتى تۆرە
بوون بۆ خواى گەورە)^(٢).

^(١) القول المفيد.

^(٢) الجامع الفريد لاپەرە (٨٧).

ولابن جریر بسنده عن سفیان عن منصور عن مجاهد: ﴿أَفَرَعَيْتُمُ اللَّتَّ وَالْعُرَىٰ﴾ [النجم: ۱۹] قال: كان يلت لهم السوق فمات فعكفوا على قبره، وكذلك قال أبو الجوزاء عن ابن عباس: كان يلت السوق للحاج^(۱).

واته: ابن جریر ده گپریته‌وه له‌باره‌ی ته‌فسیری ئه‌و ئایه‌ته‌وه: ﴿أَفَرَعَيْتُمُ اللَّتَّ وَالْعُرَىٰ﴾ که موجاهد گوتی: لات پیاو چاکیک بووه، جوړه خواردنیکې به‌خورما دروست ده‌کرد و ده‌یدا به حاجیانی مالی خوا، پاشان مرد، ده‌چوون له‌سه‌ر گوړه‌که‌ی ده‌مانه‌وه.

هه‌روه‌ها ئه‌بو جه‌وزا ده‌لئت: عبدالله بن عباس خوا له هه‌ردووکیان پازی بیت له‌باره‌ی ته‌فسیری ئه‌و ئایه‌ته‌وه ده‌لئت: لات پیاوئیک بووه خورما و رڼنی به ئاردی جوړه بو حاجیان دروست ده‌کرد.

رافه‌ی وشه‌کانی ئه‌نهره‌که:

(عن سفیان): یان سوفیانی کوړی ته‌وری یه، یان سوفیانی کوړی عوینه‌ینه، خاوه‌نی تیسر العزیز الحمید ده‌لئت: ئه‌وه‌ی دیار بیت سوفیانی ته‌وری یه.

(السوق): خورما و رڼنی به ئاردی جوړه بو حاجیان دروست ده‌کرد.

هوی باسکردنی ئه‌م ئه‌نهره له‌م باب:

دانه‌ری کتاب له‌بهر ئه‌وه ئه‌م ئه‌نهره‌ی باسکردووه چونکه مانه‌وه لای گوړی بووه هوی په‌رستنی.

صالح ال شیخ خوا بیاریژیت ده‌فهرموویت: (پرووی هیئانه‌وه‌ی ئه‌م ئه‌نهره دیاره: باشی ئه‌م پیاوه بووه هوی ئه‌وه‌ی زیاده‌په‌وی بکه‌ن له گوړه‌که‌ی، هه‌روه‌ک ده‌فهرموویت:

(۱) تفسیر ابن جریر (۵۸/۲۷-۵۹).

(فعكفوا على قبره)، مانه وه له لای گۆره که ی بووه هۆی په رستنی، عکوف مانا که ی: مانه وه یه له لای گۆر به هۆی به گه وړه دانانی، وه بیرو باوه پری به ره که ت و پاداشت و سوودی هه یه، وه لاچوونی زیان به هۆی مانه وه یه له لای، ئەمه مانای عکوفه^(١).

سووده کانی ئەم ئەنەرە:

١- ئەم ئەنەرە به لگه یه مانه وه له لای گۆری پیاوچا کان ده بێته وه ئەن و ده په رستری ت.

صالح الفوزان خوا بیپاری تری ت ده فهرمووی ت: (مانه وه لای گۆری پیاوچا کان ده بێته وه ئەن و ده په رستری ت، هه روه ک ئەمه رویدا له لات و بوه وه ئەن و په رسترا به هۆی مانه وه له لای گۆره که، هه روه ک شیرک له قهومی نوح هاته دی به هۆی زیاده په وی کردن له مافی پیاوچا کان، سیاسه تی شه ی تان یه ک سیاسه ته بو پیشینه کان و پاشینه کان، بو خه لک دی ت له ده رگای زیاده په وی کردن له پیاوچا کان)^(٢).

(١) التمهید لاپه ره ٢٦١.

(٢) إعانة المستفيد (١/٤٢٣).

وعن ابن عباس رضي الله عنهما قال: لعن رسول الله (ﷺ) زائرات القبور، والمتخذين عليها المساجد والسرج. [رواه أهل السنن].

واته: ابن عباس خوا له ههردووکیان پازی بیټ ده‌فهرموویټ: (پیغمبر ﷺ) نه‌فره‌تی له‌و ژنانه کردووه که سهردانی گۆرستان ده‌کهن، له‌وانه‌ش که په‌رستگا و مزگه‌وتی له‌سهر دروست ده‌کهن، له‌وانه‌ش که چرا و پوناکی له‌سهر قه‌بران داده‌گیرسینن).

پافه‌ی وشه‌کانی فهرمووده‌که:

(لعن): واته: دوعای لیکردووه به نه‌فره‌ت.

(زائرات القبور): واته: ئەو ئافره‌تانه‌ی سهردانی گۆرپه‌کان ده‌کهن.

هۆکاری باسکردنی فهرمووده‌که لهم بابه:

ابن عثيمين په‌حه‌مه‌تی خوای لئ بیټ ده‌فهرموویټ: (هۆکاری هینانه‌وه‌ی ئەم فهرمووده‌یه لهم بابه: مزگه‌وت دروست کردن له‌سهر گۆر و چرا داگیرساندن زیاده‌په‌وی کردنه و سهرده‌کیشیت بۆ عبادت کردنی)^(۱).

صالح ال الشيخ خوا بیپا‌یزیت ده‌فهرموویټ: (پووی هینانه‌وه‌ی ئەم فهرمووده‌یه لهم بابه دیاره‌به‌وه‌ی که پیغمبر ﷺ) نه‌فره‌تی له‌وانه کردووه که په‌رستگا و مزگه‌وت له‌سهر گۆر دروست ده‌کهن، له‌وانه‌ش که چرا و پوناکی له‌سهر قه‌بران داده‌گیرسینن، سه‌باره‌ت به‌گۆر کردنه مزگه‌وت پیشت‌ر باس‌مان کرد، سه‌باره‌ت به‌نه‌فره‌ت کردن له‌وانه که چرا و

(۱) القول المفید.

پوناكى لەسەر قەبران دادەگیرسێن، چونکە ھۆکارە بۆ بەگەورە دانانی ئەو گۆرپانە، وە جۆریکە لە جۆرەکانی زیادەپەوی کردن و سەردە کیشیت بۆ پەرستیان^(١).

سوودەکانی ئەم فەرموودەیە:

١- ئەم فەرموودەیە بەلگەیە بۆ حەرەمی پۆناک کردنەوێ گۆرستان بە پۆناکی بە ھەر ھۆکاریک، جا بە چرا بیت یان کارەبا یان ھۆکاری تر، ھەموو ئەم جۆرە پوناک کردنەوانە بەگۆڕەکان کاتەکان قەدەغە کراون، واجب ئەوێ دەبێت گۆرەکان بەتال بن لە پوناکی، چونکە پوناکی ھۆکارە بۆ کردن بە وەئەن، پیغمبەر (ﷺ) نەفرەتی لەوانە کردووە کە ئەم کردەوێ دەکەن، چونکە ھۆکارە بۆ تووش بوون بە شیرک^(٢).

ابن باز پەحمەتی خۆی لێ بیت دەفەرمووێت: (ئەگەر پۆناک کردنەوێ کە بۆ سوودی خەلک بیت لە کاتی مردوو شاردنەوێ یان لەسەر پەرژینی دیوارە کە بیت هیچی تێدا نییە، بەلام دانانی چرا لەسەر گۆر دروست نییە، چونکە پیغمبەر (ﷺ) نەفرەتی لەو ژانە کردووە کە سەردانی گۆرستان دەکەن، لەوانەش کە پەرستگا و مزگەوتی لەسەر دروست دەکەن، لەوانەش کە چرا و پوناکی لەسەر قەبران دادەگیرسێن، ئەگەر پوناکی لە شەقام بیت و تێپەڕن بە لایدا هیچی تێدا نییە، ئەگەر چرا دابگیرسێن لە کاتی پۆیستی و شاردنەوێ یان چرا لەگەڵ خۆیان بەیئن بۆ ئەم مەبەستە هیچی تێدا نییە)^(٣).

(١) التمهيد لا پهره (٢٦١-٢٦٢).

(٢) إغانة المستفيد (٤٢٤/١).

(٣) مجموع فتاوى ومقالات الشيخ ابن باز (٢٤٤/١٣).

۲- ئەم فەرمووده یه به لگه یه حه پامه گۆر بکه یته مزگه وت، جا مزگه وتی له سه ر دروست بکه یت یان نوێژ پوووه گۆر بکه یت یان نوێژ له سه ر گۆر بکه یت و بیکه یته شویتی سو جده بردن.

۳- ئەم فەرمووده یه به لگه یه حه پامه ئافره ت سه ردانی گۆرستان بکات، جیاوازی هه یه له نیوان زانایان له سه ر ئەم بابەتە:

یه که م: هه ندی زانا بو ئه وه چوون حه پامه ئافره ت سه ردانی گۆرستان بکات، هه یج جیاوازی نییه له نیوان گۆری پیغه مبه ر و گۆره کانی تر، که ئه مه وته یه که له وته کانی ئەحمەد و هه ندیک له مالکی و شافعی و حه نه فی یه، ههروه ها وته ی ابن تیمییه و ابن القیم و ئیمام النووی و ابن عثیمینه.

دووهم: هه ندیک زانای تر بو ئه وه چوون ریگه پێدراوه بن که پراهه ت، که ئه مه وته یه که له وته کانی ئەحمەد و وته ی زۆربه ی حه نه فی و مالکی یه کانه.

سییه م: هه ندیک زانای تر بو ئه وه چوون سه ردانی ئافره ت بو گۆرستان باش نییه، که ئه مه وته یه که له وته کانی ئەحمەد و وته ی زۆربه ی شافعی یه کانه، وه وته ی هه ندیک حه نه فی و مالکی یه.

پوخته ی وته ی زانایان:

۱- ناییت ئافره ت زۆر سه ردانی گۆرستان بکات و سنور به زیتیت، چونکه به ر نه فره ت ده که ویت.

۲- زۆربه ی زانایان ده لێن باش نییه یان حه پامه ئافره ت سه ردانی گۆرستان بکات، باشتەر وایه ئافره ت خۆی پاریزیت.

٣- زۆرىنهى ئهوانهى سهردانى گۆرستان ده كه ن و تووشى فیتنه و سه ریچی ده بن ئافره تن، ده بیټ ئافره ت ته قواى خوا بكات و پابه ند بیټ به دین.

باب ما جاء في حماية المصطفى (ﷺ) جناب التوحيد

وسده كل طريق يوصل إلى الشرك

وقول الله تعالى: ﴿لَقَدْ جَاءَكُمْ رَسُولٌ مِّنْ أَنْفُسِكُمْ عَزِيزٌ عَلَيْهِ مَا عَنِتُّمْ حَرِيصٌ عَلَيْكُمْ

بِالْمُؤْمِنِينَ رَءُوفٌ رَّحِيمٌ﴾ [التوبة: ١٢٨]

عن أبي هريرة رضي الله عنه قال: قال رسول الله (ﷺ): (لا تجعلوا بيوتكم قبورا، ولا تجعلوا قبري عيداً، وصلوا علي، فإن صلاتكم تبلغني حيث كنتم) رواه أبو داود بإسناد حسن، ورواه ثقات^(١).

وعن علي بن الحسين: أنه رأى رجلاً يجيء إلى فرجة كانت عند قبر النبي (ﷺ)، فيدخل فيها فيدعو، فنهاء، وقال: ألا أحدثكم حديثاً سمعته من أبي عن جدي عن رسول الله (ﷺ) قال: (لا تتخذوا قبري عيداً، ولا بيوتكم قبوراً، وصلوا علي فإن تسليمكم يبلغني أينما كنتم). [رواه في المختارة]^(٢).

فيه مسائل:

الأولى: تفسير آية براءة.

الثانية: إبعاده أمتة عن هذا الحمى غاية البعد.

(١) أخرجه أبو داود (٢٠٤٢)، ومن طريقه البيهقي في "شعب الإيمان" (٤٩١/٣) رقم (٤١٦٢)، وأحمد (٣٦٧/٢)، وصححه الألباني في "تحذير الساجد" لآپره ٩٧.

(٢) أخرجه أبو داود (٢٠٤٢)، وأحمد (٣٦٧/٢)، وصححه الألباني في "تحذير الساجد" لآپره ٩٧.

الثالثة: ذكر حرصه علينا ورأفته ورحمته.

الرابعة: نهيه عن زيارة قبره على وجه مخصوص مع أن زيارته من أفضل الأعمال.

الخامسة: نهيه عن الإكثار من الزيارة.

السادسة: حثه على النافلة في البيت.

السابعة: أنه متقرر عندهم أنه لا يصلى في المقبرة.

الثامنة: تعليله ذلك بأن صلاة الرجل وسلامه عليه يبلغه وإن بعد، فلا حاجة إلى ما يتوهمه من أراد القرب.

التاسعة: كونه (ﷺ) في البرزخ تعرض أعمال أمته في الصلاة والسلام عليه.

باب ما جاء في حماية المصطفى (ﷺ) جناب التوحيد وسده كل طريق

يوصل إلى الشرك

پیغه‌مبهر خودی ته‌وحیدی پاراستوو ههر ریگایه‌کیش به‌ره‌و شیرک

بپروات دایخستوو.

صالح الفوزان خوا بیارتریّت ده‌فرموویّت: (لات سه‌یر نه‌بیّت دانه‌ری کتاب ئەم بابانه‌ی یه‌ک به‌دوای هیناوه‌ته‌وه، چونکه ئەم بابته‌ گه‌وره‌یه، شیرک تووشی ئەم ئوممه‌ته‌ بووه به‌هۆی فیتنه‌ی گۆر و زیاده‌ره‌وی کردن تییدا له‌ حه‌قی پیاوچاکان و پیغه‌مبهران، شیرک لهم ئوممه‌ته‌ هاتۆته‌دی به‌هۆی ئەم شتانه و له‌و کاته‌وه‌ی که مزگه‌وت له‌سه‌ر گۆر دروستکراوه و له‌و کاته‌ی ته‌سه‌وف به‌دیارکه‌وتوووه، ئیلا ئەوه نه‌بیّت که خوای گه‌وره ره‌حمی پی کردیّت، کاره‌که زۆر زۆر ترسانه‌که، له‌به‌ر ئەوه دانه‌ری کتاب دووباره‌ی کردۆته‌وه چونکه نه‌خۆشی یه‌که تووشی ئەم ئوممه‌ته‌ بووه و ده‌بیّت زانایان خه‌لک ئاگادار بکه‌نه‌وه که ئەمه مه‌ترسی یه‌کی تونده و ده‌بیّت هه‌ستن به‌ چاره‌سه‌ر کردنی و بانگه‌واز بۆ ته‌وحید بکه‌ن و شیرک نه‌فی بکه‌ن لهم ئوممه‌ته‌، چونکه ئەگه‌ر زانایان بی ده‌نگ بن کاره‌که ترسناک تر ده‌بیّت و جه‌هل زیاتر ده‌بیّت)^(۱).

^(۱) إعانة المستفيد (۱/۴۲۵).

وقول الله تعالى: ﴿لَقَدْ جَاءَكُمْ رَسُولٌ مِّنْ أَنْفُسِكُمْ عَزِيزٌ عَلَيْهِ مَا عَنِتُّمْ حَرِيصٌ عَلَيْكُمْ بِالْمُؤْمِنِينَ رَءُوفٌ رَّحِيمٌ﴾ [التوبة: ١٢٨]

واته: سوڀند به خوا پيغهمبهريكتان بۆ هاتوو كه له خوٽانه، به لايه وه سهخته ههر شتيك كه ئيوه بخاته ناره حه تيه وه، سووره له سه رهيدا يه تي ئيوه و قازانجي ئيوه له دنيا و ئاخيره ت، به رامبه ر ئيمانداران به به زه يي و به ره حمه، جا ئه گه ر پشتيان له م شه ريعه ته كرد توش بلي به سمه خوا پشت و په نام بي، هيچ په رستراويك نيه به حه ق جگه له و، ته نها پشتم به و به ستوه و ههر ئه و خوا وه ني عه رشي گه و ره يه.

رپاهي وشه كاني ئايه ته كه:

﴿مِّنْ أَنْفُسِكُمْ﴾: نفس مه به ست پتي جنسه، واته: له جنۆ كه و فرشته نيه، به لكو له جنسي خوٽانه.

هۆكاري باسكردني ئه م ئايه ته له م بابه:

صالح ال الشيخ خوا بياريزيت ده فهرموويت: ﴿حَرِيصٌ عَلَيْكُمْ﴾ حه ريسي پيغهمبه ره (ﷺ) به سه ر ئيمه وه، وه گراني له سه ر پيغهمبه ره له وه ي تووشي بارگرانيمان بكات، به مه لايه ني ته و حيدى پاراستوو و هه موو ئه و پيگايانه شي داخستوو كه هۆكارن بۆ تووش بوون به شيرك، ئه مه پوو ي كردنه به لگه يه له م بابه^(١).

سووده كاني ئه م ئايه ته:

١- ئه م ئايه ته به لگه يه بۆ هه نديك له سيفه ته كاني پيغهمبه ر (ﷺ)، ئه و يش ئه مانه ن:

^(١) التمهيد لاپه ره (٢٦٥).

۱- رسول من أنفسکم.

۲- عزیز علیہ ما عنتم.

۳- حریص علیکم.

۴- بالمؤمنین رءوف.

۵- رحیم.

۲- پیغمبر (ﷺ) هر یس بووه له‌سه‌ر ئه‌وه‌ی ئوممه‌ته‌که‌ی تووشی ناخۆشی و به‌هیلاک چوون نه‌بی‌ت، که‌واته‌ هه‌موو ئه‌و پێگایانه‌ی باسکردوو و دایخستوو به‌ ئه‌وه‌ی مرۆف تووشی شیرک نه‌بی‌ت.

۳- بانگخواز ده‌بی‌ت سوور بی‌ت له‌سه‌ر ئه‌وه‌ ئوممه‌ت تووشی شیرک نه‌بی‌ت، ده‌بی‌ت بانگه‌واز به‌ تەو‌حید بکات و هه‌موو ئه‌و پێگایانه‌ی مرۆف تووشی شیرک ده‌بی‌ت به‌ خه‌لک باس بکات.

عن أبي هريرة رضي الله عنه قال: قال رسول الله (ﷺ): (لا تجعلوا بيوتكم قبورا، ولا تجعلوا قبري عيداً، وصلوا علي، فإن صلاتكم تبلغني حيث كنتم) رواه أبو داود بإسناد حسن، ورواه ثقات^(١).

واته: له ئه‌بو هوڤه‌په ده‌گنپنه‌وه خوا لى ى پاڙى بيت فهرمووى: پيغه‌مبه‌ر (ﷺ) ده‌فهرموويت: (ماله‌كانتان مه‌كه‌ن به‌ گورپستان، گورپشم مه‌كه‌ن به‌ شويتى كۆبوونه‌وه و ياده‌وه‌رى، له‌ هه‌ر شويتىك بوون سه‌لاواتم له‌سه‌ر بده‌ن، چونكه‌ سه‌لاواتدانى ئيوه‌ له‌سه‌ر من له‌ هه‌ر كوئى بن پيم ده‌گات).

پافه‌ى وشه‌كانى فهرمووده‌كه‌:

(بيوتكم): جمعى (بيت)، شويتى نيشته‌جى بوونه، جا له‌ قورپ يان به‌رد يان دار يان خيمه‌ دروستكرا بيت.

(لا تجعلوا بيوتكم قبورا): زانايان ده‌ئين دوو ماناى هه‌يه:

١- ماله‌كانتان مه‌كه‌ن به‌ گورپ، واته: مردوو مه‌شارنه‌وه له‌ ماله‌كانتان، به‌لكو له‌ گورپستان بينيژن.

٢- ماله‌كانتان مه‌كه‌ن به‌ گورپ، واته: ماله‌كانتان وه‌ك گورپ لى مه‌كه‌ن و نوپى تيدا بكه‌ن، چونكه‌ گورپستان نوپى تيدا ناكريت.

هۆكارى باسكردنى ئه‌م فهرمووده‌يه له‌م بابه‌:

^(١) أخرجه أبو داود (٢٠٤٢)، ومن طريقه البيهقي في "شعب الإيمان" (٤٩١/٣) رقم ٤١٦٢، وأحمد (٣٦٧/٢)، وصححه الألباني في "تحذير الساجد" لاپه‌ره ٩٧.

دانه‌ری کتاب له‌به‌ر ئه‌وه ئه‌م فه‌رمووده‌یه‌ی باسکردووه‌ی بۆ ئه‌وه‌ی ږوونی بکاته‌وه پیغه‌مبه‌ر (ﷺ) لایه‌نی ته‌وحیدی پاراستووه و هه‌موو ئه‌و ږیگایانه‌ی داخستووه که مرؤف تووشی شیرک ده‌بیت پی، نابیت گۆږ بکه‌یته عید و مزگه‌وت و شویتی نویت، چونکه سه‌ر ده‌کیشیت بۆ تووش بوون به شیرک.

سووده‌کانی فه‌رمووده‌که:

۱- ئه‌م فه‌رمووده‌یه به‌لگه‌یه واجبه گرینگی به ماله‌وه بدریت و ئاوه‌دانی بکه‌یته‌وه به نویت و زیکر و دوعا و قورئان خویندنه‌وه، هه‌ڤامه هه‌جری مال بکه‌یت له عیاده‌ت.

۲- ئه‌م فه‌رمووده‌یه به‌لگه‌یه نابیت نویت له گۆږستان بکریت، نویت کردن ږووه‌و گۆږ یان له‌ناو گۆږستان ئه‌م پینج حاله‌تانه‌ن:

حاله‌تی یه‌که‌م: که‌سیک نویت ږووه‌و گۆږ ده‌کات و بۆ خاوه‌نی گۆږ نویت ده‌کات، ئه‌مه‌یان شیرکی گه‌وره‌یه، چونکه نویت عیاده‌ته، عیاده‌ت کردن بۆ بیجگه له‌خوا شیرکه.

حاله‌تی دووه‌م: نویتی جنازه له‌سه‌ر مردوو ده‌که‌ی ږووه‌و گۆږ دوا‌ی شاردنه‌وه‌ی ئه‌مه‌یان دروسته، به‌لگه:

عن عبدالله بن عباس رضی الله عنهما: أن النبي (ﷺ) صلى على قبر بعد ما دفن، فکبر علیه أربعاً^(۱).

واته: له ابن عباس ده‌گێڤنه‌وه خوا له هه‌ردووکیان ږازی بیت ده‌فه‌رموویت: پیغه‌مبه‌ر (ﷺ) نویتی له‌سه‌ر گۆږ کردووه دوا‌ی شاردنه‌وه‌ی مردوو و چوار "الله اکبر"ی له‌سه‌ر کردوه.

(۱) متفق علیه.

حاله تي سييه م: نويزي مردوو له ناو گورستان نويزي له سهر ده كه ن پيش شاردنه وهی چونكه نويزي له مزگهوت له سهر نه كراوه نه مه يان دروسته، به لگه:

١- نه گهر دروست بيت نويزي جنازه پرووهو گور بكهی نويزي جنازه له ناو گورستان له پيش تره دروست بيت.

٢- عن ابي مرثد الغنوي قال: سمعت رسول الله (ﷺ) قال: (لاتصلوا الى القبور، و لاتجلسوا عليها)^(١). واته: پرووهو گور نويز مه كه ن و له سه ريشی دامه نيشن.

نهم فهرمووده يه باسی نويزي كه كه ركوع و سوجهی تيدا بيت نه ك نويزي جه نازه، ههروه ها ريگري كردنه كه شي له بهر نه وه يه خو چوواندنه به گور په رستان و سه رده كيشيت بو په رستنی گور، واته شيرك.

ابن باز په حمه تی خوی لی بيت ده فره مویت: (دروسته نويز له سهر مردوو بكریت له ناو گورستان ههروه ك چون دروسته نويز له سهر مردوو بكریت دوی شاردنه وهی)^(٢).

حاله تی چواره م: نويز له ناو گورستان ده كات ينجگه له نويزي جه نازه، جا نويزه كه واجب بيت يان سوننه ت، نه وه نه نويزه به تال و پوچه، به لگه:

١- ييغه مبه ر (ﷺ) ده فره مویت: (الارض كلها مسجد إلا المقبرة و الحمام)^(٣).

واته: (زه وی هه مووی مزگهوت ته نه ناو گورستان و همام نه بيت).

(١) رواه مسلم (٩٧٢).

(٢) مجموعه الفتاوى (٣٩٢/٨).

(٣) رواه الترمذی (٣١٧)، ابن ماجه (٧٤٥).

۲- پیغمبر (ﷺ) ده‌فهرمووئیت: (لعن الله اليهود والنصارى اتخذوا قبور أنبيائهم مساجد)^(۱).

واته: نه‌فهره‌تی خوا له‌جوله‌که و گاواره‌کان بیټ گۆږی پیغمبر و پیاو چا‌کانی خو‌یانان کرده‌مزگه‌وت.

۳- هه‌روه‌ها خو‌چوواندنه به‌موشریکه‌کان و وه‌سه‌رده‌کیشت بو‌تووش بوون به‌شیرک. حاله‌تی پینجه‌م: نوئژ ده‌که‌ی ږووه‌و گۆږستان له‌ده‌روه‌ی گۆږستان نه‌گهر به‌ربه‌ست یان په‌رژین یان جیا‌که‌روه‌ه نه‌بوو نه‌وا‌هه‌ږامه، به‌لگه:

۱- پیغمبر (ﷺ) ده‌فهرمووئیت: نوئژ ږووه‌و گۆږ مه‌که‌ن.

به‌لام نه‌گهر دیوار هه‌بیټ یان شارع (شه‌قام) هه‌بیټ یان دوور بیټ دروسته‌نوئژ ږووه‌و گۆږستان بکریټ.

۳- ئەم‌فهرمووده‌یه به‌لگه‌یه پیغمبر (ﷺ) نه‌و ږیگایانه‌ی داخستوه‌که هۆکارن بو‌تووش بوون به‌شیرک.

۴- ئەم‌فهرمووده‌یه به‌لگه‌یه دروسته‌سه‌لاوات له‌سه‌ر پیغمبر (ﷺ) بده‌یت له‌هه‌ر کو‌یه‌ک بیټ، خه‌لکانیک کاتیک ده‌چن بو‌حه‌ج یان عومره‌خه‌لکانیک‌ی تر‌پیان ده‌لین سه‌لامان بگه‌ینه به‌پیغمبر (ﷺ)، ئەم‌کرده‌وه‌یه دروست نییه و داهیتراوه، هاوه‌لان و سنج سه‌ده‌ی زیږین ئەمه‌یان نه‌کردوه، به‌لکو‌خاوه‌ن ژیری موسلمانیش ئەمه‌ی نه‌کردوه، چونکه‌موسلمان له‌هه‌ر شو‌یټیک بیټ سه‌لام له‌پیغمبر (ﷺ) ده‌کات، که‌واته له‌هه‌رشو‌یټیک بیټ سه‌لام ده‌کات به‌پیغمبر (ﷺ)، به‌لگه:

^(۱) رواه البخاري (۴۳۵)، مسلم (۵۲۹).

١- عن ابي هريرة رضى الله عنه قال: قال رسول الله (ﷺ): (لا تجعلوا بيتكم قبورا، ولا تجعلوا قبري عيدا، وصلوا على فإن صلاتكم تبلغني حيث كنتم)^(١).

واته: ماله كانتان مه كهن به گۆرستان، گۆره كهشم مه كهن به شويتي كۆبونه وه و ياده وهري له ههر شويتيك بوون سه له واتم له سهر لي بدن، چونكه سه له واتي ثيو به من ده گات له ههر كوي بن.

روايهت هاتوو ده فهرموويت: (فإن تسليمكم يبلغني أين كنتم)^(٢).

واته: به دنياه وه سه لامى ثيو به من ده گات، ثيو له ههر كويي ك بن.

٢- عن عبدالله بن مسعود قال: قال رسول الله (ﷺ): (إن لله ملائكة سياحين في الارض يبلغوني من أمتي السلام)^(٣).

واته: له عبدالله بن مسعود ده گيرنه وه خوا لي ي رازي بيت فهرمووي: پيغه مبه ر (ﷺ) فهرمووي: (خواي گه وهه فريشته ي هه يه له ناو زه وي سه لامى ئوممه تي من ده گه يه نن به من).

ابن عثيمين ره حمه تي خواي لي بيت ده فهرموويت: (له گه ل ئه مه ش ئيمه ده ليين تو ئه گه ر سه لام بكه يت له وسه ري دونيا سه لامت پي ده گات، چونكه خواي گه وهه فريشته ي دانا وه له زه وي ئه گه ر يه كي ك سه لام له پيغه مبه ر بكات نقل ده كري ت بو پيغه مبه ر (ﷺ)، ئيمه كاتي ك ده ليين: (اللهم صل وسلم على رسول الله) سه لامى ئيمه ي بو نقل ده كري ت و له

(١) رواه ابوداود.

(٢) أخرجه ابو يعلى (٤٦٩).

(٣) رواه النسائي (١٢٨٢).

ناو نوێژ ده‌لی ی: (السلام عليك أيها النبي ورحمه الله وبركاته) سه‌لامی بۆ نقل ده‌کریت.

گویم له هه‌ندیک خه‌لک بوه له مه‌دینه ده‌لین: باو کم وه‌سیه‌تی کردووم که سه‌لام له پیغه‌مبه‌ر (ﷺ) بکه‌م، ده‌لیت سه‌لامی من له پیغه‌مبه‌ر (ﷺ) بکه‌م، ئەمه هه‌له‌یه پیغه‌مبه‌ر (ﷺ) زیندوو نیه هه‌تا سه‌لامی زیندووی بۆ نقل بکه‌یت، پاشان ئە گهر باوکت سه‌لام له پیغه‌مبه‌ر بکات ئەوا سه‌لامی باوکت نقل ده‌کریت به یه‌کیکی له تۆ به‌تواناتر بۆ گه‌یاندن و به‌هێزتر که فریشته‌کانن.

که‌واته ئەمه پێویست ناکات و ئیمه ده‌لین تۆ له هه‌ر شوێنیک بیت له سه‌ر زه‌وی بلی: (السلام عليك ايها النبي)، سه‌لامت به‌ خیراتر و باشت‌ر پی ده‌گات له ئەمه^(۱).

زانایانی الجنة الدائمة ده‌لین: (که‌سیک سه‌لامی که‌سیکی تر بکه‌یت پیغه‌مبه‌ر (ﷺ) یان مردوو یکی تر ڕیگه‌ پێدراو نییه به‌لکو داهێنراوه، پیغه‌مبه‌ر (ﷺ) ده‌فه‌رمویت: (هه‌موو داهێنراویک گومراییه وه‌موو گومراییه کیش بۆ ناو ئاگره‌).

واجبه ئەم کرده‌وه‌یه تهرک بکریت و ئەوانیش ئاگادار بکریته‌وه که تووشی بووینه پی بلین نابیت، فه‌زلی خوای گه‌وره‌یه له‌سه‌ر ئیمه که سه‌لامی ئیمه له‌سه‌ر پیغه‌مبه‌ر (ﷺ) پی ی ده‌گات له‌هه‌ر کوێ بین له‌ پۆژه‌ه‌لاتی زه‌وی بین یا روژئاوا^(۲).

^(۱) مجموعه فتاوی ابن عثيمين (۲۳/۴۱۶-۴۱۷).

^(۲) فتاوی الجنة الدائمة (۱۶/۲۹-۳۰).

وعن علي بن الحسين: أنه رأى رجلاً يجيء إلى فرجة كانت عند قبر النبي (ﷺ)، فيدخل فيها فيدعو، فنهاه، وقال: ألا أحدثكم حديثاً سمعته من أبي عن جدي عن رسول الله (ﷺ) قال: (لا تتخذوا قبوري عيداً، ولا بيوتكم قبوراً، وصلوا علي فإن تسليمكم يبلغني أينما كنتم). [رواه في المختارة].

واته: عهلی کورپی حوسهین ناسراوه به زین العابدین پیاویکی دهبینی که زوو زوو دههات سهری ده کرد به پهنجه رهیه کدا و لای گۆره کهی پیغهمبه (ﷺ) دوعای ده کرد، زین العابدینیش نهی لی کرد و گوتی: ئایا هه دیسیکت بۆ بگپرمه وه که باو کم بۆ منی گپراوه ته وه و ئه ویش له باپیرهم عهلی بیستوو یه تی که پیغهمبه (ﷺ) فهرمووی: (گۆره کهم مه کهن به "عید" واته: شویتی کۆبوونه وه و یاده وه ری، ماله کانیشتان مه کهن به گۆرستان، سه لاواتم لی بدهن له ههر شویتیک بوون، چونکه ئیوه له ههر کوئی بن سه لامه که تان پیم ده گات).

پافه ی وشه کانی فهرمووده که:

(عن علي بن الحسين): ناوی عهلی کورپی حوسهینی کورپی عهلی کورپی ئه بو تالبه، به (زین العابدین) به ناوبانگه.

(فرجة): واته: کونیک له دیوار.

(وصلوا علي، فإن تسليمكم يبلغني أينما كنتم): ابن عثيمين په حمه تی خوای لی بیت ده فهرموویت: (دهقه که بهم شیوه یه یه، من به گومانم له صحیحی ئهم دهقه، چونکه وتهی:

(صلوا علی) ده‌بویا ته‌واو‌که‌ری بی‌گوتبا: فإِنْ صَلَاتُكُمْ تَبْلُغُنِي، ئیلا ئه‌وه نه‌ییت بَلَّیْتُ ئه‌مه له بابی الطی و النشرة، مانا‌که‌ی: صَلُّوا عَلَيَّ وَسَلِّمُوا، فإِنْ تَسْلِمُكُمْ وَ صَلَاتُكُمْ تَبْلُغُنِي^(۱).

(وصلوا علی): واته: له ههر کوئ بیت دروسته سه‌لاواتی لی بده‌یت، پیویست ناکات بچیته لای گۆره‌که‌ی بۆ سه‌لام و سه‌لاوات لیدان.

(رواه في المختارة): مختاره: ناوی کتابینکه دانه‌ره‌که‌ی عبدالله بن محمد بن عبدالواحد المقدسی یه.

هۆکاری باسکردنی ئه‌م فهرمودیه له‌م بابه:

دانه‌ری کتاب له‌بهر ئه‌وه ئه‌م فهرمودیه‌ی باسکردوه بۆ ئه‌وه‌ی پروونی بکاته‌وه پیغه‌مبه‌ر (ﷺ) لایه‌نی ته‌وحید وه‌ممو ئه‌و پڕیگایانه‌شی داخستوو که مرۆف به‌ره‌و شیرک ده‌به‌ن، نه‌هی کردوو گۆری بکریته‌ عید و مزگه‌وت، که‌واته گۆری پیغه‌مبه‌ران و پیاو چاکان له‌پیشتره له‌وه‌ی ناییت بیکه‌یه‌ عید و مزگه‌وت، چونکه هۆکاره بۆ توش بوون به شیرک.

سووده‌کان ئه‌م فهرمودیه:

۱- ئه‌م فهرمودیه به‌لگه‌یه واجبه‌ فهرمان به چاکه بکه‌یت و نه‌هی له خراپه بکه‌یت، وه ده‌ییت نه‌زان فیریکریّت.

۲- ئه‌م فهرمودیه بۆ بۆ هاندانی کردنی نوێژی سوننه‌ت له مالّه‌وه^(۲).

^(۱) القول المفید (۵۷۹/۱-۵۸۰).

^(۲) الجامع الفرید لاپه‌ره (۹۱).

۳- ئەم فەرمووده يە بەلگە يە سەلاوات و سەلامى ئىمە بە پىغەمبەر دەگات ئەگەر چى ئىمە چەند دووريش بين له گۆرى پىغەمبەر^(۱).

۴- ئەم فەرمووده يە بەلگە يە نەهى كراوه له سەردان كردنى گۆرى پىغەمبەر بە شىوہ يە كى تايبەت^(۲).

زانايان دەلین تايبەت كردنى پۆژى جەژن بۆ سەردانى گۆرستان داهيتراوه، بەلگە:

۱- عن أبى هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ (ﷺ): (لَا تَجْعَلُوا بُيُوتَكُمْ قُبُورًا وَلَا تَجْعَلُوا قُبُورَ عِيْدًا).

تايبەت كردنى سەردانى گۆرستان هەموو سالتىك داخلى كردنە جەژن دەيت.

پرسىار له "ابن باز" كراوه ئايا تايبەت كردنى هەردوو جەژن بۆ سەردانى گۆرستان هېچ ئەصلى هەيە؟

له وهلام دا دەفەرموويت: (نەم زانیوه هېچ ئەصلى هەيت، بەلكو سوننەتە سەردانى گۆرستان بكەيت هەر كاتىك بۆى پىك كهوت و ئاسان بوو)^(۳).

هەروەها دەفەرموويت: (بنا دىروست كردن لەسەر گۆر و تايبەت كردنى پۆژىكى ديارى كراو بۆ سەردانى گۆرستان و كردنە جەژن شتىكى خراپە)^(۴).

(۱) الجامع الفريد لاپەرە (۹۱).

(۲) الجامع الفريد لاپەرە (۹۱).

(۳) مجموع فتاوى ابن باز (۳۳۷/۱۳).

(۴) فتاوى نور على الدرب (۲۶۲/۲).

ابن عثیمین په‌حمه‌تی خوای لی بیت ده‌فهرمووئیت: (تایه‌ت کردن هه‌ینی و جه‌ژن هه‌یچ ئە‌صلی نیه له سوننه‌ت، تایه‌ت کردنی سهردانی گۆرستان له پۆزی جه‌ژن و باوه‌پی وایت پئگه‌پئدراوه، ئە‌وا به‌ داهینراو حساب ده‌کریت، چونکه جیگیر نه‌بووه له پیغه‌مبه‌ره‌وه (ﷺ)، نه‌م زانیووه هه‌یچ له ئە‌هلی عیلم ئە‌مه‌یان گوتییت)^(۱).

^(۱) مجموع فتاوی ورسائل العثیمین (۲۸۷/۱۷).

باب ما جاء أن بعض هذه الأمة يعبد الأوثان

وقول الله تعالى: ﴿أَلَمْ تَرَ إِلَى الَّذِينَ أُوتُوا نَصِيبًا مِّنَ الْكِتَابِ يُؤْمِنُونَ بِالْجِبْتِ وَالطَّاغُوتِ﴾
{النساء: ٥١}.

وقوله تعالى: ﴿قُلْ هَلْ أُنَبِّئُكُمْ بِشَرٍّ مِّنْ ذَلِكَ مَثُوبَةً عِندَ اللَّهِ مَن لَّعَنَهُ اللَّهُ وَعَظِبَ عَلَيْهِ
وَجَعَلَ مِنْهُمْ الْقِرَدَةَ وَالْخَنَازِيرَ وَعَبَدَ الطَّاغُوتِ﴾ {المائدة: ٦٠}.

وقوله تعالى: ﴿قَالَ الَّذِينَ غَلَبُوا عَلَىٰ أَمْرِهِمْ لَنَتَّخِذَنَّ عَلَيْهِم مَّسْجِدًا﴾ {الكهف: ٢١}.

عن أبي سعيد رضي الله عنه، أن رسول الله (ﷺ) قال: (لتبعن سنن من كان قبلكم حذو
القذة بالقذة، حتى لو دخلوا جحر ضب لدخلتموه) قالوا: يا رسول الله، اليهود والنصارى؟
قال: (فمن)؟ أخرجاه^(١).

ولمسلم عن ثوبان رضي الله عنه أن رسول الله (ﷺ) قال: (إن الله زوى لي الأرض،
فرأيت مشارقتها ومغاريها، وإن أمتي سيبغ ملكها ما زوي لي منها، وأعطيت الكتزين:
الأحمر والأبيض، وإنني سألت ربي لأمتي أن لا يهلكها بسنة بعامة، وأن لا يسلط عليهم
عدوا من سوى أنفسهم فيستبيح بيضتهم، وإن ربي قال: يا محمد إذا قضيت قضاء فإنه لا
يرد وإنني أعطيتك لأمتك ألا أهلكهم بسنة بعامة وألا أسلط عليهم عدوا من سوى أنفسهم
فيستبيح بيضتهم، ولو اجتمع عليهم من بأقطارها حتى يكون بعضهم يهلك بعضها ويسبي
بعضهم بعضا)^(٢).

(١) متفق عليه: أخرجه البخاري (٣٤٥٦)، ومسلم (٢٦٦٩).

(٢) أخرجه مسلم (٢٨٨٩).

ورواه البرقاني في صحيحه، وزاد: (وإنما أخاف على أمتي الأئمة المضلين، وإذا وقع عليهم السيف لم يرفع إلى يوم القيامة، ولا تقوم الساعة حتى يلحق حي من أمتي بالمشركين، وحتى تعبد فئة من أمتي الأوثان، وإنه سيكون في أمتي كذابون ثلاثون، كلهم يزعم أنه نبي، وأنا خاتم النبيين، لا نبي بعدي. ولا تزال طائفة من أمتي على الحق منصوره لا يضرهم من خذلهم حتى يأتي أمر الله تبارك وتعالى)^(١).

فيه مسائل:

الأولى: تفسير آية النساء.

الثانية: تفسير آية المائدة.

الثالثة: تفسير آية الكهف.

الرابعة: وهي أهمها: ما معنى الإيمان بالجبب والطاغوت في هذا الموضع؟ هل هو اعتقاد قلب، أو هو موافقة أصحابها مع بغضها ومعرفة بطلانها؟.

الخامسة: قولهم إن الكفار الذين يعرفون كفرهم أهدي سبيلا من المؤمنين.

السادسة: وهي المقصود بالترجمة أن هذا لا بد أن يوجد في هذه الأمة، كما تقرر في حديث أبي سعيد.

السابعة: التصريح بوقوعها، أعني عبادة الأوثان في هذه الأمة في جموع كثيرة.

^(١) أخرجه أبو داود (٤٢٥٢)، وابن ماجه (٣٩٥٢)، وأحمد (٢٧٨، ٢٨٤/٥)، وصححه الألباني في "الصحيحة" (٢٥٢/٤).

الثامنة: العجب العجائب خروج من يدعي النبوة، مثل المختار، مع تكلمه بالشهادتين وتصريحه بأنه من هذه الأمة، وأن الرسول حق، وأن القرآن حق وفيه أن محمدا خاتم النبيين، ومع هذا يصدق في هذا كله مع التضاد الواضح. وقد خرج المختار في آخر عصر الصحابة، وتبعه فئام كثيرة.

التاسعة: البشارة بأن الحق لا يزول بالكلية كما زال فيما مضى، بل لا تزال عليه طائفة.

العاشر: الآية العظمى أنهم مع قلتهم لا يضرهم من خذلهم ولا من خالفهم.

الحادية عشرة: أن ذلك الشرط إلى قيام الساعة .

الثانية عشرة: ما فيه من الآيات العظيمة، منها: إخباره بأن الله زوى له المشارق والمغارب، وأخبر بمعنى ذلك فوق كما أخبر، بخلاف الجنوب والشمال، وإخباره بأنه أعطي الكنزين، وإخباره بإجابة دعوته لأمته في الاثنتين، وإخباره بأنه منع الثالثة، وإخباره بوقوع السيف، وأنه لا يرفع إذا وقع، وإخباره بإهلاك بعضهم بعضا وسبي بعضهم بعضا، وخوفه على أمته من الأئمة المضلين، وإخباره بظهور المتبئين في هذه الأمة، وإخباره ببقاء الطائفة المنصورة. وكل هذا وقع كما أخبر، مع أن كل واحدة منها أبعد ما يكون من العقول.

الثالثة عشرة: حصر الخوف على أمته من الأئمة المضلين.

الرابعة عشرة: التنبيه على معنى عبادة الأوثان.

باب ما جاء أن بعض هذه الأمة يعبد الأوثان

بهنگهی قورئان و سونتت لهسەر ئهوهی که ههندیک لهم ئومهته

غهییری خوا دهپهرستن

(أن بعض هذه الأمة): واته: ههمووی نا، ئوممهت ههمووی لهسەر گومرای کۆنایتهوه سوپاس بۆ خوا، بهلکو ههندیکیان لهسەر حق دهمیننهوه، ههروهک پیغمبهر (ﷺ) دهفرموویت: (ولا تزال طائفة من أمتي على الحق منصوره لا يضرهم من خذلهم حتى يأتي أمر الله تبارك وتعالى)، ئهم ئومهته لهسەر گومرای کۆنایتهوه بهلکو زۆریان گومرا دهبن، بهلام ههندیک لهم ئومهته لهسەر حق دهمیننهوه ههتا نزیک قیامهت، ئهمهش فهزل و پهحمی خوای گهورهیه.

لهبهر ئهوه دانهری کتاب پهحمهتی خوای لی بیت فرمووی: (أن بعض هذه الأمة)، ئهمهش له وردی تیگهیشتی دانهری کتابه پهلهی نه کردوو له ئهحکامهکان به پیچهوانهی ئهوانهی عمومی ئومهت کافر دهکهن، ههروهک چۆن دانهری ههندیک کتابی سهردهم لهسەر ئهمهن ...

مهبهستی دانهری کتاب لهم بابه: لهبهر ئهوه ئهم بابهی باس کردوه بۆ ئهوهی وهلامی ئهوانه بداتهوه که دهلێن ئهم ئومهته تووشی شیرک ناییت، ئهویش ئهوانه که عیادهتی گۆرهکان دهکهن و دهلێن: ئهوهی ئیمه دهیکهین شیرک نییه، چونکه ئوممهت تووشی

شیرک نایبیت به لکو ئەمە له بابی توسل کردن یان خۆشه‌ویستیه بۆ پیاو چاکان، یان عوزری تری پووج ده‌هیننه‌وه^(١).

ابن باز په‌حمه‌تی خوای لای بیت ده‌فهرموویت: (واته: باسکردنی نایه‌ت و فهرمووده له‌سه‌ر ئەوه‌ی ئەم ئوممه‌ته‌ معصوم نییه له تووش بوون به شیرک، هه‌روه‌ک چۆن خه‌لک به کۆمه‌ل کۆمه‌ل داخلی دین بوون ئاواش ده‌رده‌چن له دین هه‌روه‌ک چۆن هه‌لگه‌رانه‌وه له سه‌رده‌می ئەبویه‌کر پرویدا)^(٢).

گۆر په‌رسته‌کان چهند شوبه‌ه‌یه‌کیان له‌لایه و ده‌لێن ئەم ئوممه‌ته‌ تووشی شیرک نایبیت، له‌وانه:

شوبه‌ه‌ی یه‌که‌م: عن عقبه بن عامر رضي الله عنه قال: قال رسول الله (ﷺ): (والله ما أخاف عليكم أن تشركوا بعدي، ولكن أخاف عليكم أن تنافسوا فيها)^(٣).

واته: له عوقبه‌ی کۆری عامر ده‌گیرنه‌وه خوا لای پازای بیت ده‌فهرموویت: پیغه‌مبه‌ر (ﷺ) ده‌فهرموویت: (سویند به‌خوا من له ئیوه ناترسم تووشی شیرک بین، به‌لکو له‌وه لیتان ده‌ترسم منافسه‌ی یه‌کتر بکه‌ن له‌سه‌ر دونیا و شوین دونیا بکه‌ون).

پیغه‌مبه‌ر (ﷺ) له شیرک نه‌ترساوه له ئومه‌تی خۆی، به‌لگه‌یه ئەم ئوممه‌ته‌ تووشی شیرک نایبیت.

(١) إغاثة المستفيد (١/٤٤٥).

(٢) التعليق المفيد.

(٣) رواه البخاری (١٣٤٤)، ومسلم (٢٢٩٦).

زانایان سَیّ وُه لَامیان هه‌یه سه‌بارت به‌م گومانه:

۱- مه‌به‌ستی فه‌رمووده که ئه‌وه‌یه ئیوه هه‌موو پَیکه‌وه تووشی شیرک نابن، چونکه ئه‌م ئوممه‌ته معصومه له‌وه‌ی هه‌موویان پَیکه‌وه تووشی شیرک ببن.

ابن حجر العسقلانی ره‌حمه‌تی خَوا‌ی لَی بَیت ده‌فه‌رموویت: (واته ئیوه هه‌موو پَیکه‌وه تووشی شیرک نابن، چونکه شیرک له هه‌ندی‌کتان روویداوه و تووشی بوونه)^(۱).

۲- فه‌رمووده که باسی هاوه‌لانی پَیغه‌مبه‌ره (ﷺ)، واته هاوه‌لان تووشی شیرک نابن.

ابن حجر العسقلانی ره‌حمه‌تی خَوا‌ی لَی بَیت ده‌فه‌رموویت: (هاوه‌لان تووشی شیرک نابن دوا‌ی ئه‌و)^(۲).

۳- له‌وانه‌یه پَیغه‌مبه‌ره (ﷺ) ئه‌مه‌ی گو‌تبی پیش ئه‌وه‌ی بزائیت ئه‌م ئوممه‌ته تووشی شیرک ده‌ییت و خَوا‌ی گه‌وره وه‌حی بۆ ناردییت به‌وه‌ی که کۆمه‌لێک له‌م ئوممه‌ته گومرا ده‌بن و شه‌ریک بۆ خوا داده‌نین.

شویه‌ی دووهم: پَیغه‌مبه‌ره (ﷺ) ده‌فه‌رموویت: (لا یجتمع دینان فی جزیرة العرب).

له‌م فه‌رمووده‌یه نه‌فی دوو ئاینی کردووه له‌ جزیره‌ی عه‌ره‌ب، به‌لگه‌یه تووشی شیرک نابن.

زانایان سه‌بارت به‌م گومانه ده‌لێن:

^(۱) فتح الباری (۲۱۱/۳).

^(۲) فتح الباری (۶۱۴/۶).

١- زانایانی فەرمووده بهم شیوهیه ئەم فەرموودهیهیان تەفسیر نەکردوو، بەلکو ماناکە ی ئەوێه نەهی کراوه لەوێ دوو ئاین جێگیر بین لە جزیرە ی عەرەب، چۆن دەکرێت بە نەفی تەفسیر بکەیت لەگەڵ ئەوێ چەند ئایینیک لە جزیرە ی عەرەب هەبوو.

٢- ئەگەر فەرمووده کە بە نەفی تەفسیر بکەیت ئەوا واقعە بەدرۆ خستۆتەو، چونکە چەند ئایینیک هەن لە جزیرە ی عەرەب.

٣- چەندین ڕیواوەتی ڕوون و ئاشکرا هاتوون مەبەست پێی نەهی یە نەک نەفی، لەوانە:

أ- عن عمر بن الخطاب أنه سمع رسول الله (ﷺ) يقول: (لأخرجن اليهود والنصارى من جزيرة العرب)^(١).

ب- عن ابن عباس: في حديث طويل قال (ﷺ): (أخرجوا المشركين من جزيرة العرب)^(٢).

شوبهه ی سێیه: عن جابر رضي الله عنه قال: قال رسول الله (ﷺ): (إن الشيطان قد أيس أن يعبد المصلون في جزيرة العرب، ولكن في التحريش بينهم)^(٣).

ئەم فەرموودهیه بەلگەیه شەیتان بێ ئومێد دەبێت لەوێ نوێژەکرەکان بپەرستن و بێ ئومێد دەبێت لەوێ تووشی شیرکیان بکات.

(١) رواه مسلم (١٧٦٧).

(٢) رواه البخاري (٣٠٥٣)، ومسلم (١٦٣٧).

(٣) رواه مسلم (٢٨١٢).

هروه‌ها ریوایه‌تی ابن مسعود - رضي الله عنه:- (إن الشيطان قد يئس أن تعبد الأصنام بأرض العرب، ولكن رضي منهم بما دون ذلك بالمحقرات وهي الموبقات)^(۱).

زانایان سه‌بارت بهم گومانه ده‌لین:

۱- شه‌یتان له نه‌فسی خویدا بی ئومید بووه که بیه‌رستن، شه‌یتان غه‌یب نازانیت و سووره له‌سهر گومرا کردنی خه‌لک، هروه‌ک ده‌لیت: ﴿لَا حَتِّكَنَّ ذُرِّيَّتَهُوْاَ إِلَّا قَلِيْلًا﴾ [الإسراء: ۶۲]، خو‌ی بی ئومید بووه به‌لام خوای گه‌وره بی ئومیدی نه‌کردووه و هه‌لی پیداووه، شه‌یتان بی ئومید بوو کاتیک عیزه‌تی ئیسلام و به‌دیارکه‌وتنی ته‌وحدی بینی له جزیره‌ی عه‌رب، به‌لام خوای گه‌وره بی ئومیدی نه‌کردووه.

۲- هه‌ندی زانای تر بو ئه‌وه چوون ماناکه‌ی ئه‌وه‌یه شه‌یتان بی ئومید بووه له‌وه‌ی هه‌موویان پیکه‌وه له‌سهر کوفر کو بکاته‌وه و تووشی کوفری گه‌وره‌یان بکات، که ئه‌مه وته‌ی ابن ره‌جه‌به^(۲).

۳- هه‌ندی زانای تر بو ئه‌وه چوون له‌وانه‌یه مه‌به‌ست پی‌ی سی سه‌ده‌ی زی‌رین بیت ئه‌وان تووشی شیرک نابن، چونکه وشه‌ی: (المصلون)، (ال) للعهد.

۴- له‌وانه‌یه مه‌به‌ست پی‌ی ئه‌وه بیت شه‌یتان بی ئومید بووه له‌وه‌ی له‌هه‌موو کات و شویتیک بیجگه له خوا بیه‌رستری‌ت، واته له هه‌موو کات و هه‌موو شویتیک تووشی شیرک نابن، ده‌کری‌ت له هه‌ندی‌ک کات یان هه‌ندی‌ک شوین تووشی شیرک بن.

^(۱) رواه الحاكم (۳۲/۲)، واليهقي في (شعب الإيمان) (۵۲/۶) (۷۴۷۱). قال الحاكم: هذا حديث صحيح الإسناد ولم يخرجاه، ووافقه الذهبي، وصححه لغيره الألباني في (صحيح الترغيب والترهيب) (۲۲۲۱).

^(۲) مجموعة الرسائل والمسائل النجدية (۴/۴۸۲-۴۸۶).

٥- له وانه يه مهبهست پيئى ئه وه بيټ شهيتان بيئى ئوميد بووه له وهى موسلمانان شهيتان بپهرستن، ده كريټ تووشى پهرستنى پيغه مبه ر و پياو چاك و گور و شتى تر بين.

٦- له وانه يه مهبهست پيئى ئه وه بيټ شهيتان بيئى ئوميد بووه له موسلمانانى راستگو كه تووشى شيرك نابن.

شوبهه ي چواره م: پيغه مبه ر (ﷺ) ده فهرموويټ: (من يرد الله به خيرا يفقهه في الدين، وإنما أنا قاسم والله يعطي، ولا يزال أمر هذه الأمة مستقيما حتى تقوم الساعة).

پيغه مبه ر (ﷺ) خه به رى داوه ئه م ئوممه ته به رده وام له سه ر پيځاى راست ده ميښته وه هه تا نزىك قيامه ت، ئه مه ش به لگه يه تووشى شيرك نابن.

زانايان سه باره ت به م گومانه ده لين ئه م فهرمووده يه به چهند رپوايه تيټك هاتووه، هه نديك رپوايه ت هه نديكى تر ته فسير ده كه ن، مهبهست پيئى كوومه له يه ك له ئوممه تى من به رده وام له سه ر حه ق ده ميښته وه هه تا نزىك قيامه ت.

رپوايه ت هاتووه ده فهرموويټ كوومه له يه ك له ئوممه تى من: (لا تزال طائفة من أمتي ظاهرين حتى يأتهم أمر الله وهم ظاهرون)^(١).

ابن حجر ره حمه تى خواى لى بيټ ده فهرموويټ: (هه نديك له م ئوممه ته له سه ر حه ق ده ميښته وه هه تا هه تايي)^(٢).

^(١) رواه البخاري (٧٣١١)، ومسلم (١٩٢١) من حديث المغيرة بن شعبة رضي الله عنه.

^(٢) فتح الباري (١/١٦٤).

وقول الله تعالى: ﴿أَلَمْ تَر إِلَى الَّذِينَ أُوتُوا نَصِيبًا مِّنَ الْكِتَابِ يُؤْمِنُونَ بِالْجِبْتِ وَالطُّغُوتِ وَيَقُولُونَ لِلَّذِينَ كَفَرُوا هَؤُلَاءِ أَهْدَىٰ مِنَ الَّذِينَ ءَامَنُوا سَبِيلًا﴾ [النساء: ۵۱]

واته: خوی گه‌وره ده‌فهرموویت: (تو سه‌یری نه‌وانه ناکه‌یت که به‌شیک له کتابیان پیدراوه ئیمانیان هیناوه به جبت و تاغوت، له‌باره‌ی کافره‌کانه‌وه ده‌لین: پریاز و دینی نه‌وان پراستره و باستره له‌وانه‌ی که ئیمانیان هیناوه به ئیسلام).

رافه‌ی وشه‌کانی ئایه‌ته‌که:

﴿أَلَمْ تَرَ﴾: استفهام لی‌ره للتقریر و التعجب، خطاب یان بو پیغه‌مبه‌ره (ﷺ) یان بو هه‌موو که‌سیکه که ئاراسته‌ی بکریت.

﴿إِلَى الَّذِينَ أُوتُوا﴾: واته: أعطوا، کتاب به هه‌مووان نه‌دراوه، چونکه بی به‌ش بوونه له کتاب به‌هوی تاوانه‌کانیان، زانستی ته‌واویان نییه به کتاب.

﴿نَصِيبًا مِّنَ الْكِتَابِ﴾: کتاب مه‌به‌ست پی ته‌ورات و ئینجیله.

﴿يُؤْمِنُونَ بِالْجِبْتِ وَالطُّغُوتِ﴾: الجبت: وتراوه: سحره، وتراوه: په يکهر، نه وهی راست بیت په یکه و سحر و کاهن و شتی تر ده گریته وه.

﴿هُؤُلَاءِ أَهْدَىٰ مِنَ الَّذِينَ ءَامَنُوا سَبِيلًا﴾: واته: نه و موشریکانه مهنه جیان باشت و راست تره له ریگای نه وانه ی ئیمانان هیناوه.

هۆکاری باسکردنی ئەم ئایه ته له م باب:

پرووی هینانه وهی ئەم ئایه ته له م باب ديار نيه مه گهر به فهرمووده، نه ویش ئەم فهرمووده یه: (لترکبن سنن من کان قبلکم)، نه وانه ی کتابیان پیدراوه ئیمانان هینا به جبت و تاغوت، ئەم ئوممه تهش شوین ئوممه ته کانی پیشت ده کهون و ئیمان به جبت و تاغوت ده هینن، که واته ئایهت ریگ مطابقه له گه ل باب که^(۱).

صال الفوزان خوا بیاریریت ده فهرموویت: (پرووی هینانه وهی ئەم ئایه ته له م باب نه وهی: نه گهر له ناو جووله که هه بیت ئیمانی به جبت و تاغوت هینا بیت نه و ئەم ئوممه تهش هه مان شت ده کهن و خۆیان ده چووین به نه وان، چونکه پیغمبر (ﷺ) خه بهری داوه له وهی ئەم ئوممه ته خۆیان ده چووین به گاور و جووله که کان، له وانه خو چواندن به ئیمان هینان به جبت و تاغوت)^(۲).

سووده کانی ئایه ته که:

۱- هۆکاری دابه زینی ئەم ئایه ته نه وهی جووله که به موشریکه کانیان گوت ئیوه باشتن له محمد (ﷺ) و ریگاکه تان باشتره.

(۱) القول المفید (۵۸۸/۱).

(۲) إعانة المستفید (۴۴۷/۱-۴۴۸).

ابن الجوزی ره‌حمه‌تی خوی لئ بیت ده‌فرمووئیت: (سه‌باره‌ت به هۆکاری دابه‌زینی ئەم ئایه‌ته‌ چوار وته‌ هه‌یه‌:

۱- کۆمه‌لێک جوله‌که‌ هاتنه‌ لای قورپه‌یش و پرسیاریان لیکردن: دینی ئیمه‌ باشته‌ یان دینی محمد (ﷺ)؟ جوله‌که‌کان وتیان دینی ئیوه‌ باشته‌، ئایه‌ت دابه‌زی، ئەمه‌ وته‌ی ابن عباسه‌.

۲- که‌عبی کورپی ئەشپه‌ف و حه‌ی کورپی ئەخطه‌ب هاتنه‌ مه‌که‌که‌، قورپه‌یش به‌ هه‌ردووکیانی گوت ئیمه‌ باشته‌ یان محمد (ﷺ)؟ گوتیان: ئیوه‌، ئایه‌ت دابه‌زی، ئەمه‌ وته‌ی عیکریمه‌یه‌.

۳- که‌عبی کورپی ئەشپه‌ف به‌ قورپه‌یشی گوت: ئیوه‌ باشته‌ یان چاکتره‌ له‌ پێگای محمد (ﷺ)، ئایه‌ت دابه‌زی، ئەمه‌ وته‌ی (مجاهد) و (سودی) و وته‌یه‌که‌ له‌ وته‌کانی عیکریمه‌.

۴- حه‌ی کورپی ئەخطاب به‌ موشریکه‌کانی گوت: ئیمه‌ و ئیوه‌ باشته‌ یان له‌ محمد (ﷺ)، ئەم ئایه‌ته‌ دابه‌زی، که‌ ئەمه‌ وته‌ی ابن زیده‌^(۱).

۲- ئینکاری و سه‌ر سوپمانی حالی ئەوانه‌ی که‌ به‌شیک له‌ کتییی ئاسمانی پێدراوه‌ (که‌چی له‌ گه‌ل ئەوه‌شدا) باوه‌ریان به‌فالچی و جادووگه‌ر و بت و په‌یکه‌ر و شه‌یتان هه‌یه‌، هه‌روه‌ها ئەه‌لی کوفر به‌ باشته‌ داده‌نین له‌ ئەه‌لی ئیمان، له‌به‌ر وته‌ی: ﴿أَلَمْ تَرَ إِلَى الَّذِينَ أُوتُوا نَصِيبًا مِنَ الْكِتَابِ يُؤْمِنُونَ بِالْجِبْتِ وَالطَّاغُوتِ وَيَقُولُونَ لِلَّذِينَ كَفَرُوا هَؤُلَاءِ أَهْدَى مِنَ الَّذِينَ آمَنُوا سَبِيلًا﴾.

(۱) زاد المسیر (۲/۶۴-۶۵).

۳- سه‌ریچی کردنی جوله که کان له‌سه‌ر زانست بووه، ده‌بویا ئیمانیا به‌ینایا، چونکه کتییی خوی گه‌وره له‌به‌ر ده‌ستیا بووه.

۴- ئه‌سلی سیحر وه‌ریگراوه له جوله که کان، له‌به‌ر وته‌ی: ﴿يُؤْمِنُونَ بِالْجِبْتِ﴾، له‌به‌ر ئه‌وه سیحریان له پیغه‌مبه‌ر کرد (ﷺ)، (لید بن الأعصم) سیحریکی له پیغه‌مبه‌ر (ﷺ) کرد به سیحریکی گه‌وره، به‌لام خوی گه‌وره پیغه‌مبه‌ری پاراست له‌و سیحری که ئه‌وان ده‌یانه‌ویست کاری تی بکه‌ن^(۱).

۵- سنور به‌زاندن و وازه‌یتان له‌ حه‌ق دوی زانست له‌ تاییه‌ته‌مه‌ندییه‌کانی جوله که‌کانه، له‌به‌ر وته‌ی: ﴿وَالطَّاغُوتِ﴾.

۶- هه‌ر که‌سیک سیحر بکات و ئیمانی پیی هه‌ییت و سنور به‌زینیت، ئه‌وه سیفه‌تی جوله که‌ی تیدایه (تووشی کوفر بووه).

۷- ږوونکردنه‌وی خراپی کرده‌وی جوله که‌کان، به‌جۆریک خوی گه‌وره کتابی پیداون له‌گه‌ل ئه‌مه‌ش به‌ موشریکه‌کان ده‌لین ئیوه‌ باشتن و ږیگاتان راستره له‌ ئیمانداران. ابن‌عشیمین ږه‌حه‌مه‌تی خوی لی بیت ده‌فه‌رموویت: (ئهم‌ ئایه‌ته‌ به‌لگه‌یه‌ ږوونکردنه‌وی خراپی کرده‌وی جوله که‌کان، به‌جۆریک خوی گه‌وره کتابی پیداون له‌گه‌ل ئه‌مه‌ش به‌ موشریکه‌کان ده‌لین ئیوه‌ باشتن و ږیگاتان راستره له‌ ئیمانداران، ئه‌وه‌ی زانراو بیت ئه‌وه‌ی حوکم بکات پیچه‌وانه‌ی ئه‌و شته‌ی بزانت خراپتره له‌وه‌ی نه‌زانت، هه‌ردووکیان خراپن به‌لام یه‌که‌میان تووندتره^(۲)).

۸- ږوونکردنه‌وی ږق و کینه‌ی جوله که‌کان به‌رامبه‌ر ئیمانداران.

۹- جوله که‌کان ئه‌هلی حه‌ساده‌تن، چونکه له‌ نه‌فسی خویان ده‌زانن (محمد) باشته و ږیگای راستره له‌ موشریکه‌کان، له‌گه‌ل ئه‌مه‌ش ئیمان ناھیتن و به‌ خراپه وه‌سفی ده‌که‌ن.

(۱) تفسیر سورة النساء (۴/۱۲۱).

(۲) تفسیر سورة النساء (۴/۱۱۱).

۱۰- چه‌رामه کافر به باشر دابنیت له موسلمان، له‌بهر وتهی: ﴿أَلَمْ تَرَ إِلَى الَّذِينَ أُوتُوا نَصِيبًا مِّنَ الْكِتَابِ يُؤْمِنُونَ بِالْجِبْتِ وَالطَّاغُوتِ وَيَقُولُونَ لِلَّذِينَ كَفَرُوا هَؤُلَاءِ أَهْدَى مِنَ الَّذِينَ آمَنُوا سَبِيلًا﴾.

صالح الفوزان خوا بیاریژیت ده‌فرموویت: (ئهم ئایه‌ته به‌لگه‌یه موافقه له (ظاهر)دا پئی ده‌لین ئیمان ئه‌گه‌ر چی له دلدا موافقیان نه‌ییت، چونکه جوله‌که کان کاتیک به‌قورپه‌یشیان گوت: ئیوه باشرن و پرینگاتان چاکتره له پرینگای ئه‌وانه‌ی ئیمانیان هیناوه، ئه‌وان له ناخی خویاندا باوه‌ریان وابوو ئهم وته‌یه پووچه، به‌لام ئه‌وان ئهمه‌یان گوت بۆ ئه‌وه‌ی پشتیان بگرن، له‌گه‌ل ئهمه‌ش خوی گه‌وره ناوی ناوه به‌وه ئیمانی هیناوه به‌جبت و تاغوت. ئه‌وه‌ی مه‌دحی کوفر و کافره‌کان ده‌کات ته‌نها به‌زمانی خوی، کافر له ئیمانداران به‌باشر داده‌نیت، ئه‌وه ئه‌و که‌سه ئیمانی هیناوه به‌جبت و تاغوت، ئه‌گه‌ر چی له دلدا موافقی ئه‌وان نه‌ییت ئه‌گه‌ر زوری لی نه‌کرایت، ئهمه وه‌لامیشه بۆ مورجیه‌کانی سه‌رده‌م ئه‌وانه‌ی ده‌لین: هه‌رکه‌سیک قسه‌ بکات به‌قسه‌ی کوفر، کافر نابیت تا به‌دلی ئه‌و قسه‌ی پئی راست نه‌ییت^(۱).

۱۰- واجبه ئینکاری جبت و تاغوت بکریت، چونکه خوی گه‌وره ئیمان هینانی به‌جبت و تاغوت وه‌ک سه‌رسورپمان و زهم باسیکردوو. ئه‌گه‌ر له‌ناو جوله‌که هه‌ییت ئیمانی به‌جبت و تاغوت هینا بیت، ئه‌وه ئهم ئوممه‌ته‌ش هه‌مان شت ده‌که‌ن و خویان ده‌چووین به‌ئه‌وان، چونکه پیغمبه‌ر (ﷺ) خه‌به‌ری داوه به‌وه ئهم ئوممه‌ته‌ش خویان ده‌چووین به‌گاور و جوله‌که‌کان و شوی پیازیان ده‌که‌ون.

(۱) إعانة المستفید (۱/۴۵۳).

۱۱- باسکردنی عهیه کانی که سی گومرا و وه لامیش بو ئهوانه ی ده لئین ده بیټ چاکه کانی باس بکهیت و ناییت وه لامی بدهیته وه.

۱۲- رق و کینه و حه سوودی و له مرووف ده کات سته م بکات و لابدات له حوکم، ههروه ک چۆن جوله که کافریان به باشت دانا به سهر ئیمانداران، ده بیټ مرووف خوی بیاریټ.

وقوله تعالى: ﴿قُلْ هَلْ أُنَبِّئُكُمْ بِشَرٍّ مِّنْ ذَلِكَ مَثُوبَةً عِنْدَ اللَّهِ مَنْ لَعَنَهُ اللَّهُ وَغَضِبَ عَلَيْهِ وَجَعَلَ مِنْهُمْ الْقِرَدَةَ وَالْخَنَازِيرَ وَعَبَدَ الطَّاغُوتَ﴾ {المائدة: ۶۰}.

واته: خوی گه وه ده فهرمویت: (ئه ی پیغه مبه به وانه بلێ که تانه له دینه که تان ده ده ن: ئایا خه به رتان پێ بدهم به وه ی که پاداشتی خراپتره له وه ی که گومان ده به ن به سهر ئیمه دا بیټ، ئه وانه که خوا نه فره تی لی کردوون و غه زه بی لی گرتوون و هه رگیز لیان رازی ناییت، ههروه ها خوی گه وه هه ندیک ی له وان کرده مه یمون و به راز و ئه وانه شی که ده ستیان دایه تاغوت په رستی).

رافه ی وشه کانی ئایه ته که:

﴿قُلْ هَلْ أُنَبِّئُكُمْ﴾: واته: پێیان بلێ ئه ی محمد: ئایا هه والتان بده می، خطاب بو ئه هلی کتبه، واته هه وال به ئه هلی کتبه.

﴿مَنْ لَعَنَهُ اللَّهُ﴾: ئەوانەى خوا نەفرەتیان لیکردوووە جوله که و گاوری کانن، ههروه ک
خوای گه وره ده فەرموویت: ﴿لُعِنَ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ بَنِي إِسْرَائِيلَ عَلَى لِسَانِ دَاوُودَ وَعِيسَى
ابْنِ مَرْيَمَ ذَلِكَ بِمَا عَصَوْا وَكَانُوا يَعْتَدُونَ﴾ [المائدة: ۷۸].

هۆکاری باسکردنی ئەم ئایەتە لەم بابە:

دانەری کتاب لەبەر ئەوە ئەم ئایەتەى باسکردوووە بۆ ئەوەى پروون بکاتەووە ئەم ئومەتەش
شوین ئەهلی کتاب دەکەون و عیادەتی ییجگە لەخوا دەکەن.

سوودەکانی ئایەتەکە:

۱- ئەهلی کتاب عیادەتی تاغوتیان کردوو، لەبەر وتەى: ﴿وَعَبَدَ الطَّاغُوتَ﴾، واتە:
داوایان لە ییجگە لەخوا کردوو، یان ئازەلیان سەربرپووە بۆ ییجگە لەخوا، یان نەزریان
کردوو بۆ ییجگە لەخوا، ئەم ئومەتەش شوین ئەوان دەکەون و عیادەتی تاغوت
دەکەن.

ئەم ئایەتە وەلامە بۆ ئەوانەى دەلێن ئەم ئومەتە تووشی شیرک ناییت، چونکە فەرموودەکە
بەلگەیه هەندیک خۆیان دەچووین بە گاوری و جوله که لە عیادەتی تاغوت و گۆر، وە
حوکم بە ییجگە لە حوکمی خوا دەکەن^(۱)

۲- مەسخ ڕوویداو لە ئومەتەکانی پیشوو، لەبەر وتەى: ﴿وَجَعَلَ مِنْهُمْ الْفِرْدَةَ وَالْخَنَازِيرَ﴾.

۳- وەلام بۆ ئەوانەى دەلێن دەبیست باسی چاکەى کۆمەڵی گومرأبوو بکەیت لە
بیدەچیەکان و کەسانی تر، چونکە خوای گه وره باسی عەیبەکانی کرد باسی هیچ
چاکەیانى نەکرد.

(۱) إعانة المستفيد (۱/۴۵۳).

۴- عیبرت له پله و پاداشت و قه در له لای خوی گه وریه نه ک خه لکی، له بهر و تهی: ﴿مَثُوبَةً عِنْدَ اللَّهِ﴾، له سر ئه مه مرؤف ناییت سه یری پله ی خوی بکات له لای خه لک، به لکو ده ییت سه یری پله ی خوی بکات له لای خوا.

۵- جیگیر کردنی سیفه تی غه زه ب بو خوی گه وریه، له بهر و تهی: ﴿مَنْ لَعَنَهُ اللَّهُ وَغَضِبَ عَلَيْهِ وَجَعَلَ مِنْهُمْ الْقِرَدَةَ وَالْخَنَازِيرَ وَعَبَدَ الطَّاغُوتَ﴾.

۶- پاداشت له جنسی کرده وریه، له بهر ئه وه کران به مه یمون چونکه له شیوه ی مرؤفه، له بهر و تهی: ﴿وَجَعَلَ مِنْهُمْ الْقِرَدَةَ وَالْخَنَازِيرَ﴾.

ئه مانه سزادران به (جنس) ی کرده وری خویان، چونکه ئه م فیله یان کرد وایان درخست شیوه یان شیوه یه کی ریگه پندراوه، که چی له راستیدا چه رام بوو، ئه مانه سزا دران به وری بوون به مه یمون که وه ک شیوه ی مرؤفه و مرؤفیش نییه، پاداشت له (جنس) ی کرده وریان بوو، ههروه ک خوی گه وریه ده فره رموویت: ﴿وَجَزَاءُ سَيِّئَةٍ سَيِّئَةٌ مِثْلُهَا﴾ [الشوری: ۴۰]، ههروه ها خوی گه وریه ده فره رموویت: ﴿فَكُلًّا أَخَذْنَا بِذَنْبِهِ﴾ [العنکبوت: ۴۰].

ابن کثیر په حمه تی خوی لی ییت ده فره رموویت: (کاتیک جوله که کان ئه مه یان کرد خوی گه وریه شیوه یان کرد به شیوه ی مه یمون، له رووکه شدا وه ک مرؤف وایه، به لام له حه قیقه تدا مرؤف نییه، کرده وری ئه وان و فیلیان وه ک راستیه له رووکه شدا، له ناخه وه ش باطله، پاداشتان له جنسی کرده وه که یانه)^(۱)

۷- عیاده تی تاغوت کردن، هه ر شتیک بیه رستریت جگه له خوا تاغوته.

۸- ئه وان ه خراپترین جیگه و ریگه یان هیه و گومرا ترین که سن له پیازی راست و دروست، له بهر و تهی: ﴿أُولَٰئِكَ شَرٌّ مَكَانًا وَأَضَلُّ عَنْ سَوَاءِ السَّبِيلِ﴾.

(۱) تفسیر ابن کثیر (۱/۱۵۰).

وقوله تعالى: ﴿قَالَ الَّذِينَ غَلَبُوا عَلَىٰ أَمْرِهِمْ لَنَتَّخِذَنَّ عَلَيْهِم مَّسْجِدًا﴾ {الكهف: ۲۱}.

واته: خوای گه‌وره ده‌فهرموویت: (ئه‌وانه‌ی کاربه‌ده‌ست بوون وتیان: با مزگه‌وت له‌سه‌ر گۆره‌کانیان دروست بکه‌نین).

رافه‌ی وشه‌کانی ئایه‌ته‌که:

﴿قَالَ الَّذِينَ غَلَبُوا عَلَىٰ أَمْرِهِمْ لَنَتَّخِذَنَّ عَلَيْهِم مَّسْجِدًا﴾: سه‌باره‌ت به‌مه وته‌ی ر‌است ئه‌وه‌یه ئه‌وانه‌ی سه‌ره‌رشتی گۆره‌کانیان ده‌کرد کاربه‌ده‌ست بوون.

صالح آل‌الشیخ خوا بیار‌یز‌یت ده‌فهرموویت: (جیاوازی هه‌یه له‌نیوان زانایان ک‌ی بوون ئه‌وانه‌ی سه‌ره‌رشتی گۆری ئه‌شکه‌وته‌که‌یان ده‌کرد:

هه‌ندیک ده‌ل‌ین: موس‌لمانان بوون، موس‌لمانانی ئه‌و کاته تووشی به‌گه‌وره دانانی هاوه‌لانی ئه‌شکه‌وت بوون، وتیان: ﴿أَبْنُوا عَلَيْهِم بُنْيَانًا﴾، وتیان: ﴿لَنَتَّخِذَنَّ عَلَيْهِم مَّسْجِدًا﴾.

وته‌ی دووه‌م: ئه‌وانه‌ی سه‌ره‌رشتی گۆره‌کانیان ده‌کرد موشریک بوون، واته ئه‌وانه‌ی شوپ‌ین بیروباوه‌ری جاهلی که‌وتبوون و له‌به‌ر ئه‌وه له‌دل‌یان شیرک و بیدعه هه‌بوو پیچه‌وانه‌ی پیغه‌مبه‌ره‌کانیان کرد و گو‌تیان: ﴿لَنَتَّخِذَنَّ عَلَيْهِم مَّسْجِدًا﴾.

وتهی سییه‌م: که ابن کثیر و چندین زانا به راستیان داناوه ئه‌وه‌یه ئه‌وانه‌ی سه‌ریه‌رشتی گۆره‌کانیان ده‌کرد گه‌وره و کاربه‌ده‌سته‌کان بوون^(۱).

هۆکاری باسکردنی ئه‌م ئایه‌ته‌ له‌م بابه:

صالح الفوزان خوا بیاریژیت ده‌فهرمویت: (پرووی هیئانه‌وه‌ی ئه‌م ئایه‌ته‌ ئه‌وه‌یه: ئه‌مانه مزگه‌وتیان دروستکرد له‌سه‌ر گۆر، ئه‌م ئوممه‌ته‌ش مزگه‌وت دروست ده‌که‌ن له‌سه‌ر گۆره‌کان وه‌ک خۆ چووان به‌ کافره‌کان، ئه‌مه‌ش پروویداوه‌ له‌ واقع، له‌م ئوممه‌ته‌ مزگه‌وت دروستکراوه‌ له‌سه‌ر گۆره‌کان ئه‌مه‌ش به‌لگه‌یه‌ شیرک له‌م ئوممه‌ته‌ پروویداوه‌ هه‌روه‌ک چۆن له‌ ئوممه‌ته‌کانی پیشتر پروویداوه‌ به‌ ڕیگای خۆ چوواندن^(۲).

سووده‌کانی ئایه‌ته‌که:

۱- چیرۆکی هاوه‌لانی ئه‌شکه‌وت ده‌لاله‌ت له‌سه‌ر ته‌واوی توانا و حیکمه‌تی خوای گه‌وره ده‌کات^(۳).

۲ - ده‌سه‌لاتی ئه‌هلی شیرک به‌سه‌ر کاروباریاندا، وتیان: بێگومان مزگه‌وتیکیان به‌سه‌ره‌وه دروست ده‌که‌ین (که ئه‌مه‌ش شتیکی داهێنراو بوو له‌ ئایینی گاوریدا که له‌سه‌ر گۆری پیاو چاکان په‌رستگایان دروست ده‌کرد)، له‌به‌ر وته‌ی: ﴿قَالَ الَّذِينَ غَلَبُوا عَلَىٰ أَمْرِهِمْ

لَتَتَّخِذَنَّ عَلَيْهِم مَّسْجِدًا﴾.

(۱) التمهيد لاپه‌ره (۲۷۷).

(۲) إغانة المستفيد (۱/۴۴۹).

(۳) القول المفيد (۱/۵۹۶-۵۹۷).

زیاده‌په‌وی کردن له گۆرپدا سهر ده‌کیشیت بۆ شتی گه‌وره‌تر، له‌بهر ئه‌وه‌ پیغه‌مبه‌ر (ﷺ) کاتیک عه‌لی نارد پیی فهرموو: (أَنْ لَا تَدْعَ قَبْرًا مَشْرَفًا إِلَّا سَوِيَّتَهُ)، واته: (هیچ گۆرپکی به‌رز مه‌هیله‌وه مه‌گه‌ر راستی بکه‌یت)^(۱).

عن أبي سعيد رضي الله عنه، أن رسول الله (ﷺ) قال: (لتبعن سنن من كان قبلکم حذو القذة بالقذة، حتی لو دخلوا جحر ضب لدخلتموه) قالوا: یا رسول الله، اليهود والنصارى؟ قال: (فمن؟) أخرجاه.

واته: له‌ ئه‌بو سه‌عیدی خودری ده‌گێڕنه‌وه‌ خوا لیی پازی بیی فهرمووی: پیغه‌مبه‌ر (ﷺ) فهرمووی: (سویند به‌خوا شوین ریگه‌ی ئه‌وانه‌ی پیش خۆتان ده‌که‌ون هه‌روه‌ک چۆن به‌ری تیریک له‌ په‌ره‌که‌ی دیکه‌ ده‌چیت واته: رپیک وه‌ک ئه‌وان ده‌که‌ن، هه‌تا ئه‌گه‌ر ئه‌وان خۆیان بکه‌ن به‌ کونی بزنامه‌ دا (ضب: ئاژه‌لیکه‌ درپژی یه‌که‌ی نزیکه‌ی ۷۵سم و پانییه‌که‌ی ۲۰ سم ده‌بیی)، ئه‌وا ئیوه‌ش خۆتانی پیدای ده‌که‌ن، هاوه‌لان گوتیان: ئه‌ی پیغه‌مبه‌ری خوا مه‌به‌ستت جووله‌که‌ و گاواره‌کانه‌؟ فهرمووی: (ئه‌ی جا کی؟).

پافه‌ی وشه‌کانی فهرمووده‌که‌:

(لتبعن): لام لامی سویند خواردنه، ئه‌م پرسته‌یه‌ ته‌ئکید کراوه‌ به‌ سێ ئه‌ده‌واتی ته‌وکید، سویندی مقدر و لامی سویند و نونی ته‌وکید، تقدیره‌که‌ی: (والله‌ لتبعن).

(سنن): واته: ریگا.

^(۱) القول المفید (۱/۵۹۶-۵۹۷).

(لتتبعن سنن من كان قبلکم): ئەم فەرمودەيە لەسەر ظاهري خۆی نیه، ھەموو ئوممەت شویتى سوننەتى پيش خۆيان ناکەون، بەلکو ئەم عامە تايبەت کراوە، چونکە لەم ئوممەتە کۆمەلک ھەن شویتى جوولەکە و گاوریەکان ناکەون و بەردەوام لەسەر حەقن ھەتا قیامەت.

ھۆکاری باسکردنی ئەم فەرمودەيە لەم بابە:

ابن عثيمين پەحمەتى خۆای لى بيت دەفەرموویت: (دانەرى کتاب لەبەر ئەو ئەم فەرمودەيەى باسکردووە چونکە ئەم ئوممەتە تووشى پەیکەر پەرستن دەبى، چونکە شوین رینگای پيشنەکان دەکەون، پيغەمبەر (ﷺ) خەبەرى داوە بەوئى ئیمە شوین ئەوان دەکەوين)^(۱).

سوودەکانى فەرمودەکە:

۱- ئەم فەرمودەيە بەلگەيە خۆ چواندن بە جوولەکە و گاوریەکان حەرەمە، چونکە فەرمودەکە ماناکەى نەھى و ئینکاری کردنە لەو کەسەى شویتیان دەکەویت^(۲).

۲- ئەم فەرمودەيە بەلگەيە بۆ موعجیزەيەک لە موعجیزەکانى پيغەمبەر (ﷺ)، بەجۆریک خەبەرى داوە ئەم ئوممەتە تووشى خۆ چواندن دەبیت بە جوولەکە و گاوریەکان، خۆچواندن رویدا ھەروەک چۆن خەبەرى دا^(۳).

(۱) القول المفید (۱/۶۰۳-۶۰۵).

(۲) إعانة المستفید (۱/۴۵۴).

(۳) إعانة المستفید (۱/۴۵۴).

۱- دروستکردنی مزگهوت له سهر گوره كان و به گوره دانانيان.

۳- خواردنی مالی حہرام و رپیا.

موسلمان تووشی هه مان شت بووه ئه وهی جووله که تووشی بوون، خوی گه وه ده فهرموویت: ﴿الرَّحْمَنُ عَلَى الْعَرْشِ اسْتَوَى﴾ [طه: ۵]، کومه ئیک له موسلمانان ده ئین: الرحمان علی العرش استولی.

ابن القيم رَحمہ تی خَوا ی لِی یِت دہ فہر موویّت: لام لہ وشہی استولی ئہ ہلی تحریف زیادیان کردوہ، ہہروہ ک چۆن گا ورہ کان نونیان زیاد کرد لہ وشہی (حطۃ) وتیان: (حنطۃ).

٤- ئەم فەرموودە یە چەند ماوه درێژ بێت لەنیوان مەرۆف و پرسیاله ئەوه دوورتر دەبێت لە حەق، چونکە خەبەری داوه بۆ داها توو نەک خەبەری دانست بۆ ئەو کات^(١).

(١) القول المفيد.

ولمسلم عن ثوبان رضي الله عنه أن رسول الله (ﷺ) قال: (إن الله زوى لي الأرض، فرأيت مشارقتها ومغاريها، وإن أمتي سيلغ ملكها ما زوي لي منها، وأعطيت الكنزين: الأحمر والأبيض، وإني سألت ربي لأمتي أن لا يهلكها بسنة بعامة، وأن لا يسلط عليهم عدوا من سوى أنفسهم فيستبيح بيضتهم، وإن ربي قال: يا محمد إذا قضيت قضاء فإنه لا يرد وإني أعطيتك لأمتك ألا أهلكهم بسنة بعامة وألا أسلط عليهم عدوا من سوى أنفسهم فيستبيح بيضتهم، ولو اجتمع عليهم من بأقطارها حتى يكون بعضهم يهلك بعضها ويسبي بعضهم بعضا)^(١).

واته: ثوبان خوا لئى راى بيت ده فهرموويت: پيغه مبهرى خوا (ﷺ) فهرمووى: (خوا زهوى كوكرده وه بوم، منيش شويته كانى خوهره لاته كانى و خوړ ئاوا بووه كانى زهويم بينى، ئومه ته كه شم مولك و دهسه لاتى ده گاته ئه شوينانه زهوى كه نيشانم دران، ههروه ها ههردوو خهزيته سوور و سبي يه كه شم پي درا كه ده كاته "خهزيته كانى كيسرا و قهيسه ر" ئه وه بوو كه وتته دهست ئومه ته كه ي.

(١) أخرجه مسلم (٢٨٨٩).

داواشم كرد له پ‌روهردگارم بۆ ئوممه‌ته‌كه‌م كه به سالانى گشتگير و ئاسمانى "واته: قات و ق‌رى" له‌ناويان نه‌بات، ه‌يچ دو‌ژمنىكىش جگه له خۆيان زال نه‌كات به‌س‌ريان دا و ده‌ست نه‌گرن به‌س‌ر ولا‌ته‌كانيان دا.

پ‌روهردگاريش ف‌رمو‌وى: (ئ‌ه‌ى محمد كه ف‌رمانى ف‌ه‌ده‌ريكم دا، ئ‌ه‌وه پ‌ه‌ت كردنه‌وه‌ى ن‌يه، منيش ئ‌ه‌وهم به‌خ‌شى پ‌ي‌ت بۆ ئ‌ومه‌ته‌كه‌ت كه به سالانى گشتگير و قات و ق‌رى له‌ناويان نه‌ب‌ه‌م، ئ‌ه‌وه‌شم دا پ‌ي‌ت كه ه‌يچ دو‌ژمنىكى جگه له خۆيان زال نه‌كه‌م به‌س‌ريان دا و ده‌ست نه‌گرن به‌س‌ر ولا‌ته‌كانيان دا ئ‌ه‌گ‌ر چى ه‌ه‌رچى ه‌يزى ه‌ه‌يانه له‌س‌ر زه‌وى كۆى ب‌كه‌نه‌وه.

ئ‌ه‌مه‌ش به‌رده‌وام ده‌بي‌ت به‌ مه‌رجىك كۆك بن، ه‌ه‌تا ئ‌ه‌و كاته‌ى كه شو‌يت‌كه‌وتنى پ‌ي‌غه‌م‌به‌ر درود و سه‌لامى خواى لى بي‌ت لاده‌ده‌ن، ه‌ه‌نديكيان ه‌ه‌نديكى تر له‌ناو ده‌به‌ن، وه ه‌ه‌نديكيان ه‌ه‌نديكى تر ده‌كه‌نه به‌نده و كه‌ن‌يزه‌ك)

ورواه البرقاني في صحيحه، وزاد: (وانما أخاف على أمتي الأئمة المضلين، وإذا وقع عليهم السيف لم يرفع إلى يوم القيامة، ولا تقوم الساعة حتى يلحق حي من أمتي بالمشركين، وحتى تعبد فئة من أمتي الأوثان، وإنه سيكون في أمتي كذابون ثلاثون، كلهم يزعم أنه نبي، وأنا خاتم النبيين، لا نبي بعدي. ولا تزال طائفة من أمتي على الحق منصوره لا يضرهم من خذلهم حتى يأتي أمر الله تبارك وتعالى)^(١).

(١) أخرجه أبو داود (٤٢٥٢)، وابن ماجه (٣٩٥٢)، وأحمد (٢٧٨، ٢٨٤/٥)، وصححه الألباني في "الصحيحة" (٢٥٢/٤).

واته: ئىمام بهرقانى ئەم فەرمودەى رىوايەت کردوو، ئەم زیادەشى لە گەل ھىناو: (من تەنھا لە پىشەوا و ئىمامە گومراکەرەکان دەترسم کە زیان لە ئومەتە کەم بدەن .

کاتیک جەنگ کەوتە ئىوانیانەو، ئەو جەنگە بەردەوام دەيیت و پاناوەستى ھەتا پۆزى قىامەت، قىامەتیش نایەت ھەتا چەندین قەبیلە و کۆمەل "واته: ئەوانەى ئىمانیان ھىناو" دەپۆنە ریزی موشرىکەکانەو " واته: یان خاکی ئىسلام بەجى دەھێلن دەپۆنە خاکی کوفرەو، یان بە کارو کردووە شەرىک بۆ خوا دادەنن و دەپۆنە ریزی ئەوانەو، " وە ھەتا ژمارەى کى زۆر لە ئومەتە کەم پەیکەر دەپەرستن، بە تەئکید لەناو ئومەتە کەمدا سى (۳۰) درۆزن پەیدا دەبن "واته: ئەوانەى دەبنە خاوەن ھێز و دەسلەلات"، ھەموویان بانگەشەى پىغەمبەرەى تى دەکەن، منیش کۆتایى پىغەمبەرەى ئىمام، لەدوای منیش ھىچ پىغەمبەرێک نىیە.

بەردەوام کۆمەلێک لە ئومەتە کەم لەسەر حەق دەمىتەو، خوا ئەوانە سەرکەوتوو دەکات، ئەوانەش کە پشتیان بەر دەدەن لە موسلمانان و ئەوانەش کە دژایەتییان دەکەن زیانیان پى ناگەيەنن "واته: لە پەروى دینەو، وە ناشتوانن بنەریان بکەن"، ئەوانە ھەر دەمىتەو ھەتا فەرمانى خوا دیت بۆ پۆح کیشانى ھەرچى ئىماندارە لەسەر زەویدا).

پافەى وشەکانى فەرمودە کە:

(إن الله زوى لي): واته: خواى گەورە زەوى بۆ من کۆ کردۆتەو.

(فرأيت): لەوانەى مەبەست پى ئەو ھەيیت بە چاوی بىنى يیت، وە لەوانەشە مەبەست پى لە خەودا يیت.

(مشارقها ومغارها): باسى باکور و باشورى نە کردوو ھەبەر کەمى دانىشتوانى، وە ھەبەر نە گەيشتنى فتوحاتەکان بەو شوێنانە، فتوحاتەکان لە پۆز ھەلات بەرەو پۆژئاوا بوون.

(أعطيت الكثرين): واته: دوو خهزیتته به من دراو، مهبهست پیی دواى مردن بووه، وه دراوه به ئوممهته کهى، به لام له بهر ئه وه گوتوویه تی دراوه به من، چونکه ئه وهى ده دریت به ئوممه تی ههروه ک ئه وه وایه به محمد درایت (ﷺ).

(فیستیح بیضهم): واته: یستحل، (البیضة): ئه وه یه که له سه ر سه ر داده نریت بو ئه وه ی پارێزراو بیت له تیر، مهبهست پیی ئه وه یه هیچ دوژمنیک جگه له خویان زال نه کات به سهریان دا و دهست بهرن به سه ر ولاته کانیا ن دا.

(الأئمة): جمعی إمام، ده کریت ئیمامی هی خیر بیت وه هی شه ر بیت.

(إذا وقع عليهم السيف لم يرفع إلى يوم القيامة): واته: کاتیک جهنگ کهوته نیوانیا نه وه، ئه وه جهنگه بهردهوام ده بیت و راناوهستی ههتا رۆژی قیامهت، له کاتی خهلیفه عثمان خوا لێی رازی بیت ههتا ئیستا ئه م ئومه ته یه کتر ده کوژن.

(حتى يلحق حي من أمتي بالمشرکین): حی: واته قهیلله، ئه وانه ی ئیمانیان هیناوه ده رۆنه ریزی موشریکه کانه وه، واته:

۱- یان خاکی ئیسلام به جی ده هیلن ده رۆنه خاکی کوفره وه.

۲- یان به کارو کرده وه شه ریک بو خوا داده نین و ده رۆنه ریزی ئه وانه وه.

هۆکاری باسکردنی ئه م فهرمووده یه له م باب:

ابن عثيمين رحمه تي خواي لي بيت ده فرمووئت: (پرووی هیئانه وهی ئەم فرمووده یه له بهر ئەم پریوایه ته یه: (حتی یلحق حی من أمتی بالمشرکین ویعبد فئام من أمتی الأوثان))^(۱).

سووده کانی فرمووده که:

- ۱- ئەم فرمووده یه به لگه یه بۆ نیشانه کانی پیغه مبه رایه تی، ئەویش له بهر:
 - و ته ی پیغه مبه ر (ﷺ): (إن الله زوی لی الأرض، فرأیت مشارقها ومغاربها).
 - و ته ی پیغه مبه ر (ﷺ): (وإن أمتی سیبلغ ملکها ما زوی لی منها).
 - خه بهردان به وهی ئەم ئومه ته جیاوازی ده که ویتته نێوانیان و شهر دژی یه کتر ده که ن و دوژمن به سهریان دا زال ده بیت، وه ئەمه پروویدا هه ر چۆن خه بهری دابوو.
 - خه بهردانی پیغه مبه ر به وهی که ئومه تی تووشی شیرک ده بیت، وه ئەمه پروویدا هه ر چۆن خه بهری دابوو.
 - خه بهر دان به وهی که سانیک دین بانگه شه ی پیغه مبه رایه تی ده که ن، وه ئەمه پروویدا هه ر چۆن خه بهری دابوو، بهردهوام درۆزنه کان هه بوون ئەوانه ی بانگه شه ی پیغه مبه رایه تییان ده کرد.
 - خه بهردان به وهی بهردهوام کۆمه لئیک له موسلمانان له سه ر حق ده میننه وه، وه ئەمه پروویدا هه ر چۆن خه بهری دابوو ...^(۲).

(۱) القول المفید.

(۲) إعانة المستفید (۱/ ۴۶۷-۴۶۸).

۲- ئەم فەرموودەیه بەلگەیه بۆ تەواوی سۆز و پەحمی پیغمبەر بۆ ئومەتە کە، بەجۆریک دوای بۆ کرد بەم دوایە پیرۆزانە و گەورانە، خوی گەورە وەلامی دوایە داو(۱).

۳- ئەم فەرموودەیه بەلگەیه ئەگەر شەرپ کەوتە نیوان موسلمانان بەردەوام دەبێت تا قیامەت و هەلناگیرێت، بەلام هەندیک کات زۆر دەبێت و هەندیک کاتی تر کەمتر دەبێت(۲).

۴- ئەم فەرموودەیه بەلگەیه جیاوازی نیوان ئوممەت ھۆکارە بۆ زال بوونی دوژمن بەسەریاندا، وە کۆبوونەوویان و تەبا بوون و کۆبوونەوویان لەسەر تەوحید ھۆکارە بۆ پیگری کردنی کافرەکان دەست بەسەر وڵاتەکیان دا بگرن(۳).

۵- ئەم فەرموودەیه بەلگەیه لەسەر ترساناکی پیشەوایانی گومرا، واتە: کاربەدەست و زانایان و عابدەکان و بانگخوازانی گومرا، بەلام پیشەوایانی باش خێرن لەسەر ئوممەت و ھۆکارن بۆ چاک بوونی ئوممەت(۴).

۶- ئەم فەرموودەیه بەلگەیه هەندیک لەم ئوممەتە تووشی شیرک دەبن و لەدین دەردەچن.

صالح الفوزان خوا بیاریژێت دەفەرموویت: (ئەم فەرموودەیه بەلگەیه لەسەر ئەوێ دانەری کتاب باسیکردوو: پروودانی شیرک لەم ئومەتە هەلگەپرانەووی هەندیکیان، ئەمەش پرووی ھێنانەوویە لەم بابە: (باب ما جاء بعض هذه الأمة یبعد الأوثان))(۵).

۷- ئەم فەرموودەیه بەلگەیه ھەر کەسیک بانگەشە پیغمبەرایەتی بکات درۆزنە و کافرە.

(۱) إغانة المستفید (۱/۴۶۸).

(۲) إغانة المستفید (۱/۴۶۸).

(۳) إغانة المستفید (۱/۴۶۸).

(۴) إغانة المستفید (۱/۴۶۸).

(۵) إغانة المستفید (۱/۴۶۸-۴۶۹).

ثیمام النووی رحمه‌تی خوی لی بیت ده‌فهرموویت: (ئه‌گهر بانگه‌شی پیغه‌مبه‌رایه‌تی کرد دوی پیغه‌مبه‌ری ئیمه (ﷺ)، یان ئه‌و که‌سه‌ی به‌راست دانا که بانگه‌شی پیغه‌مبه‌رایه‌تی کرد، هه‌موو ئه‌مانه کوفرن)^(١).

ابن قدامه رحمه‌تی خوی لی بیت ده‌فهرموویت: (هه‌ر که‌سیک بانگه‌شی پیغه‌مبه‌رایه‌تی بکات، یان ئه‌و که‌سه‌ی بانگه‌شی ده‌کات به‌راستی دابنیت، ئه‌وه هه‌لگه‌پراوه‌یه، چونکه موسه‌یله‌مه کاتیک بانگه‌شی پیغه‌مبه‌رایه‌تی کرد، قه‌ومه‌که‌ی به‌راستی موسه‌یله‌مه‌ییان به‌راست دانا، به‌مه هه‌موویان هه‌لگه‌پراوه‌یه له‌دین، وه طلیحه‌ی ئه‌سه‌د و به‌راست دانه‌رانی، پیغه‌مبه‌ر (ﷺ) ده‌فهرموویت: (لا تقوم الساعة حتی یخرج ثلاثون کذابا کلهم یزعم أنه رسول الله))^(٢).

ابن تیمیة رحمه‌تی خوی لی بیت ده‌فهرموویت: (زانراوه هه‌ر که‌سیک درۆ بداته پāl خوی گه‌وره به‌وه‌ی نیردراوی خوایه یان پیغه‌مبه‌ری خوایه، یان خه‌به‌ریک بدات له‌خواوه به‌درۆ، وه‌ک موسه‌یله‌مه و عنسی و که‌سانی تری وه‌ک ئه‌م دووانه که بانگه‌شی پیغه‌مبه‌رایه‌تیان کرد، ئه‌وه کافره و خوینی حه‌لāl)^(٣).

صالح الفوزان خوا بیاریتریت ده‌فهرموویت: (ئهم فهرمووده‌یه به‌لگه‌یه که پیغه‌مبه‌ر دوا پیغه‌مبه‌ره و هیچ پیغه‌مبه‌ری تر دوی ئه‌و ناهین، هه‌ر که‌سیک بانگه‌شی پیغه‌مبه‌رایه‌تی

(١) روضة الطالبین (١٠/٦٤-٦٥).

(٢) المغنی (٨/١٥٠).

(٣) الصارم المسلول لاپه‌ره (١٤٨).

بکات ئه‌وه کافره، چونکه خوا و پیغمبه‌ر و ئیجماعی موسلمانانی به‌درۆ خستۆته‌وه،
(...) (۱).

۸- ئه‌م فهرمووده‌یه به‌لگه‌یه کۆمه‌لی رزگار بوو ده‌میڤته‌وه له‌سه‌ر حه‌ق ئه‌گه‌ر چی فیتنه
و ناخۆشی و شه‌ر چه‌ند زۆر بی‌ت (۲).

۹- حصر کردنی ژماره‌ی ئه‌وانه‌ی بانگه‌شه‌ی پیغمبه‌رایه‌تی ده‌که‌ن ته‌نها ۳۰ که‌س نین،
به‌لکو زیاتر هاتوون بانگه‌شه‌ی پیغمبه‌رایه‌تیان کردووه، مانای فهرمووده‌که به‌م شیوه‌یه‌یه:

۱- هه‌ندیک ده‌لین مانای ئه‌وه‌یه ۳۰ که‌س بانگه‌شه‌ی پیغمبه‌رایه‌تی ده‌که‌ن به‌ناوبانگ
ده‌بن، که‌سانی تریش بانگه‌شه‌ی پیغمبه‌رایه‌تی ده‌که‌م به‌لام وه‌ک ئه‌م ۳۰ که‌سه به‌ناوبانگ
نابن.

۲- ئه‌م فهرمووده‌یه که‌مترین ژماره‌ی ئه‌وانه‌ی باسکردووه که‌ بانگه‌شه‌ی پیغمبه‌رایه‌تی
ده‌که‌ن.

ابن حجر په‌حمه‌تی خوای لی بی‌ت ده‌فهرمووی‌ت: (ئه‌م حصر کردنه به‌ ۳۰ پیغمبه‌ر مانای
وا نییه ته‌نها ۳۰ که‌س بانگه‌شه‌ی پیغمبه‌رایه‌تی ده‌که‌ن، چونکه ئه‌وانه‌ی بانگه‌شه‌ی
پیغمبه‌رایه‌تیان کردووه ۳۰ که‌س زیاتر بوون) (۳).

(۱) إعانة المستفید (۱/۴۶۹).

(۲) إعانة المستفید (۱/۴۶۸).

(۳) فتح الباری (۶/۶۱۷).

ابن عثيمين رحمه تي خواي لي بيت ده فهرموويّت: (باسکردني ۳۰ کهس بو پروون کردنه و هی که مترین حده، ئەوانه ژماره یان له ۳۰ کهس که متر نییه ئەوانه ی بانگه شه ی پیغه مبه رایه تی ده که ن)^(۱).

دوو کهس له سه رده می پیغه مبه ر (ﷺ) بانگه شه ی پیغه مبه رایه تیان کرد: موسه یله مه ی درۆزن له یه مامه، وه ئەسوه دی عنسی له یه مه ن.

۱۰- قبول نه بوونی دوعای که سیک به لگه یه نییه که که سه که خراپه یان زۆر باش نییه، چونکه پیغه مبه ر (ﷺ) داوای سی شتی کرد، خواي گه و ره دووی پيدا.

پیغه مبه ر (ﷺ) ده فهرموويّت: (سألت ربي عز وجل ثلاث خصال، فأعطاني اثنتين ومنعني واحدة، سألت ربي أن لا يهلكنا بما أهلك به الأمم فأعطانيها، فسألت ربي عز وجل أن لا يظهر علينا عدوا من غيرنا فأعطانيها، فسألت ربي أن لا يلبسنا شيئا فمنعنيها).

۱۱- ئەم فهرمووده یه به لگه یه چه رامه موسلمان نیشته جی بیّت له ناو کافره کان، له سه ر یه کییک له و دوو مانایه.

۱۲- ئەم فهرمووده یه به لگه یه شه ر کردن له نیوان موسلمانان چه رامه.

۱۳- ئەم فهرمووده یه به لگه یه قه زای خواي گه و ره پەت نا کرێته وه.

۱۴- ئەم فهرمووده یه به لگه یه مولکی ئەم ئومه ته درێژ ده بیته وه له پۆژه لات به ره و پۆژئاوا.

^(۱) القول المفید.

ئیمام النووی په‌حمه‌تی خوی لی ییت ده‌فهرموویت: (ئاماژیه بۆ ئه‌وه مولکی ئه‌م ئومه‌ته دريژ ده‌یته‌وه له پۆژه‌لات به‌ره‌و پۆژئاوا، به‌م شيوه‌یه پویداوه، به‌لام باکور و باشور که‌مه به‌روارد به پۆژه‌لات و پۆژئاوا)^(۱).

^(۱) شرح صحيح مسلم (۲/۲۴۲).

باب ما جاء في السحر

وقول الله تعالى: ﴿وَلَقَدْ عَلِمُوا لَمَنِ اشْتَرَاهُ مَا لَهُ فِي الْآخِرَةِ مِنْ خَلَقٍ﴾ {البقرة: ١٠٢}.

وقوله: ﴿يُؤْمِنُونَ بِالْجِبْتِ وَالطَّاغُوتِ﴾ {النساء: ٥١}.

قال عمر: (الجبت): السحر، (الطاغوت): الشيطان^(١).

وقال جابر: الطواغيت: كهان كان ينزل عليهم الشيطان في كل حي واحد^(٢).

وعن أبي هريرة رضي الله عنه أن رسول الله (ﷺ) قال: (اجتنبوا السبع الموبقات) قالوا: يا رسول الله: وما هن؟ قال: (الشرك بالله، والسحر، وقتل النفس التي حرم الله إلا بالحق، وأكل الربا، وأكل مال اليتيم، والتولي يوم الزحف، وقذف المحصنات الغافلات المؤمنات)^(٣).

وعن جندب مرفوعا: (حد الساحر ضربه بالسيف) رواه الترمذي، وقال: الصحيح أنه موقوف^(٤).

(١) علقه البخاري في "صحيحه" كتاب التفسير، باب قوله: "وإن كنتم مرضى أو على سفر ..." {النساء: ٤٣}، قبل حديث (٤٥٨٣) مجزوما به، و وصله غيره، انظر: "فتح الباري" (٢٥٢/٨).

(٢) علقه البخاري أيضا مجزوما به في مواضع السابق.

(٣) متفق عليه: أخرجه البخاري (١٤٦٠)، ومسلم (٨٩).

(٤) أخرجه الترمذي (١٤٦٠)، وضعفه الألباني في "الضعيفة" (١٤٤٦).

وفي (صحيح البخاري) عن بجاله بن عبدة قال: كتب عمر بن الخطاب: أن اقتلوا كل ساحر وساحرة، قال: فقتلنا ثلاث سواحر^(١).

وصح عن حفصة رضي الله عنها: أنها أمرت بقتل جارية لها سحرتها، فقتلت^(٢).

وكذلك صح عن جندب^(٣).

قال أحمد: عن ثلاثة من أصحاب النبي (ﷺ)^(٤).

فيه مسائل:

الأولى: تفسير آية البقرة.

الثانية: تفسير آية النساء.

الثالثة: تفسير الجبت والطاغوت، والفرق بينهما.

الرابعة: أن الطاغوت قد يكون من الجن، وقد يكون من الإنس.

الخامسة: معرفة السبع الموبقات المخصوصات بالنهي.

(١) أخرجه البخاري (٣١٥٦).

(٢) صحيح موقوف: أخرجه مالك في "الموطأ" (٨٧١/٢) بلاغا، ووصله عبدالرزاق في "مصنفه" (١٨٠/١٠) وصححه ابن كثير في تفسير آية (١٠٢) من سورة البقرة.

(٣) صحيح موقوف: أخرجه الحاكم في "مستدرکه" (٣٦١/٤)، وقال الألباني في "السلسلة الضعيفة" (٣/٣) تحت رقم (١٤٤٦): موقوف صحيح إلى الحسن، وقد توبع.

(٤) نقله عنه ابن كثير في "تفسيره" (١٤٥/١).

السادسة: أن الساحر يكفر.

السابعة: أنه يقتل ولا يستتاب. الثامنة: وجود هذا في المسلمين على عهد عمر، فكيف بعده؟

باب ما جاء في السحر

باسی سیحر

ابن عثیمین په‌حمه‌تی خوای لی بیت ده‌فهرموویت: (سیحر دوو به‌شه:

۱- سیحر هه‌یه شیرکه: ئه‌ویش ئه‌وه‌یه که که‌سی ساحیر به‌ واسته‌ی شه‌یتانه‌کان ده‌یکات، ده‌په‌رستیت و خۆی لی نزیک ده‌کاته‌وه‌ بو ئه‌وه‌ی زال بیت به‌سه‌ر ئه‌و که‌سه‌ی سیحری لی ده‌کن.

۲- سیحر هه‌یه تاوان و زولم کردنه: ئه‌ویش به‌هۆی ده‌رمان و شتی تری وه‌ک ده‌رمان ده‌کریت.

به‌م دابه‌ش کردنه‌ی باسما‌ن کرد ده‌گه‌ین به‌ شتیکی گرینگ، ئه‌ویش ئه‌وه‌یه ئایا ساحر کافر ده‌بیت یان نا؟

جیاوازی هه‌یه له‌نیوان ئه‌هلی عیلم: هه‌ندیکیان ده‌لین کافر ده‌بیت و هه‌ندیکی تریان ده‌لین کافر نابیت.

به‌لام دابه‌ش کردنی پیشوو ئه‌وه‌ی باسما‌ن کرد حوکمی بابه‌ته‌که‌ پوون ده‌کاته‌وه‌، هه‌ر که‌سیک سیحره‌که‌ی به‌واسته‌ی شه‌یتانه‌کان بیت، ئه‌وا کافر ده‌بیت، چونکه‌ سیحر ئه‌نجام نادریت مه‌گه‌ر به‌هۆی شیرکه‌وه‌ نه‌بیت، له‌به‌ر وته‌ی خوای گه‌وره‌ ده‌فهرموویت: ﴿وَاتَّبِعُوا

مَا تَتْلُوا الشَّيَاطِينُ عَلَىٰ مُلْكٍ سُلَيْمَانَ وَمَا كَفَرَ سُلَيْمَانُ وَلَكِنَّ الشَّيَاطِينَ كَفَرُوا يُعَلِّمُونَ النَّاسَ السِّحْرَ وَمَا أُنْزِلَ عَلَى الْمَلَكَيْنِ بِبَابِلَ هَارُوتَ وَمَارُوتَ وَمَا يُعَلِّمَانِ مِنْ أَحَدٍ حَتَّى يَقُولَا إِنَّمَا نَحْنُ فِتْنَةٌ فَلَا تَكْفُرْ... إلى قوله: وَمَا هُمْ بِضَآرِّينَ بِهِ مِنْ أَحَدٍ إِلَّا بِإِذْنِ اللَّهِ

وَيَتَعَلَّمُونَ مَا يَضُرُّهُمْ وَلَا يَنْفَعُهُمْ وَلَقَدْ عَلِمُوا لَمَنِ اشْتَرَاهُ مَا لَهُ فِي الْآخِرَةِ مِنْ خَلَقٍ ﴿١٠٢﴾

[البقرة: ١٠٢]، وه هه كه سېك سېهره كه ی دهرمان و شتی تری وه ك دهرمان بیت، نهوا كافر ناییت به لام تاوانباره.

سه بارهت به كوشتنی ساحر، نه گهر سېهره كه ی كوفر بیت نهوه ده كوژریت وه ك هه لگه پانه وه له دین، مه گهر تهوبه بكات، له سهر نهو وتهیه ی ده لیت تهوبه ی قبول ده كریت كه نه مه وته ی راسه، نه گهر سېهره كه ی كوفر نه بیت نهوا ده كوژریت وه ك كه سېك ته عدا له كه سېك بكات، بو نهوه ی زولم و فه ساد و نه زیهت دانی له سهر زهوی لابیچیت، نه مه یان كوشته كه ی بو ئیجتهادی ئیمام ده گه ریته وه، نهوه ی دیار بیت له ده قه كان كه دانهری كتاب باسی كرد ده كوژریت، نهوه ی گرینگ بیت بیگومان سېهر کاریگه ری هه یه.

نه گهر یه كینك بلیت: پرووی هیئانه وه ی (سېهر) له كتابی تهو حید چییه؟

ده لئین: هو كاری نه م بابه له كتابی تهو حید: چونكه جوړیك له جوړه لانی سېهر نهوه یه ناكریت مه گهر به شیرك نه بیت، شه یئانه كان خزمه تی مروف ناكه ن ئیلا بو مه سله حهت نه بیت، نهوه ی زانراو بیت مه سله حه تی شه یئان له وه دایه مروف گومرا بكات و تووشی شیرك و تاوانی بكات)^(١).

محمد بن عبدالرحمان الخمیس خوا بیاریژیت ده فهرموویت: (سېهر له زمانه وانیدا: شتیکی شاراوویه و هو كاری دیار نییه.

(١) القول المفید (٦/٢).

له پرووی شهرعه‌وه: سیحر کردنه به گریدان و فوو کردن و خویندنه‌وه، کاریگه‌ری له‌سه‌ر دل و لاشه‌هه‌یه، هه‌یه پی نه‌خۆش ده‌بی‌ت و هه‌یه ده‌مری‌ت و هه‌یه ته‌فره‌قه ده‌خاته نیوان پیاو و ژنه‌که‌ی.

حوکمی سیحر: چه‌پامه چونکه کوفر کردنه به خوا و شه‌ریک بریاردانه بۆی، نه‌فی ئیمان و ته‌و‌حید ده‌کات، پرووی داخل بوونی سیحر به شیرک له دوو پرووه‌وه‌یه:

۱- له‌پرووی خزمه‌ت کردنی شه‌یتانه‌کان و په‌یوه‌ست بوونه پێاننه‌وه.

۲- له‌پرووی ئه‌وه‌ی بانگه‌شه‌ی عیلمی غه‌یب ده‌کات که که‌س نایزانیت ئیلا خوا نه‌بی‌ت و تایبه‌ته به خوا^(۱).

صالح ال‌شیخ خوا بی‌پاری‌زیت ده‌فه‌رموو‌یت: (هۆکاری باس‌کردنی سیحر له‌کتابی ته‌و‌حید: سیحر جو‌ری‌که له‌جو‌ره‌کانی شیرک، پی‌غه‌م‌به‌ر (ﷺ) ده‌فه‌رموو‌یت: (من سحر فقد أشرك)، سیحر جو‌ری‌که له‌جو‌ره‌کانی شیرکی گه‌وره، هۆکاری هێتانه‌وه‌ی له‌کتاب ته‌و‌حید دا دیاره، چونکه دژی ئه‌صلی ته‌و‌حیده)^(۲).

(۱) توضیحات الجلیة علی شرح العقيدة الطحاوية (۱۳۱۳/۳).

(۲) التمهید لاپه‌ره (۲۸۵).

وقول الله تعالى: ﴿وَلَقَدْ عَلِمُوا لَمَنِ اشْتَرَاهُ مَا لَهُ فِي الْآخِرَةِ مِنْ خَلَقٍ﴾ {البقرة: ١٠٢}.

واته: خوی گه وره ده فهرموویت: (سویند به خوا به تهئکید زانیان که ههر کهس سیحر بکات و بیگورپیتته وه بهرامهر دینه کهی، ئەوا له قیامهت دا هیچ به شیکی نییه).

رافه ی وشه کانی ئایه ته که:

﴿وَلَقَدْ عَلِمُوا لَمَنِ اشْتَرَاهُ مَا لَهُ فِي الْآخِرَةِ مِنْ خَلَقٍ﴾: ابن قیم ره حمه تی خوی لی بیت ده فهرموویت: (دهیان زانی ههر کهسیک سیحر وه ربگریت و قبولی بکات هیچ به شی نییه له ئاخیرهت، له گه ل ئەم زانی و زانسته ئەوان سیحریان کری و قبولیان کرد و فیربوون و خه لکیشیان فیرده کردن)^(۱).

هۆکاری باسکردنی ئەم ئایه ته له م باب:

دانه ی کتاب له بهر ئەوه ئەم ئایه ته ی باسکردوو به ئوه ی پروونی بکاته وه سیحر کوفره.

سووده کانی ئایه ته که:

۱- فیربوونی سیحر و خه لک فیترکردن کوفری گه وره یه له دین دهرده چیت، به لگه له چه ندین شوین:

- وته ی: ﴿وَلَكِنَّ الشَّيَاطِينَ كَفَرُوا يُعَلِّمُونَ النَّاسَ السِّحْرَ﴾.

- وته ی: ﴿وَمَا يُعَلِّمَانِ مِنْ أَحَدٍ حَتَّى يَقُولَا إِنَّمَا نَحْنُ فِتْنَةٌ فَلَا تَكْفُرْ﴾.

(۱) بدائع التفسیر (۳۳۳/۱).

- وتهی: ﴿وَلَقَدْ عَلِمُوا لَمَنِ اشْتَرَاهُ مَا لَهُ فِي الْآخِرَةِ مِنْ خَلَقٍ﴾.

- وتهی: ﴿وَلَيْتَسَ مَا شَرَوْا بِهِ أَنْفُسَهُمْ﴾، نه‌وان نه‌فسی خویان فروشت به خراپترین شت، هیچ شتیش خراپتر نییه له کوفر.

- وتهی: ﴿لَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ﴾، ئاماژه‌یه بۆ نه‌وه که نه‌وان هیچ زانستیان نییه، به‌لکو جه‌هلیان له‌لایه، هیچ که‌شیش له‌وه نه‌زانتر نییه که کوفر ده‌کات.

- وتهی: ﴿وَلَوْ أَنَّهُمْ آمَنُوا وَاتَّقَوْا﴾.

- وتهی: ﴿وَلَوْ أَنَّهُمْ آمَنُوا وَاتَّقَوْا لَمَثُوبَةٌ مِنْ عِنْدِ اللَّهِ خَيْرٌ لَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ﴾.

وقوله: ﴿يُؤْمِنُونَ بِالْجِبْتِ وَالطَّاغُوتِ﴾ [المائدة: ٦٠].

واته: ئەوان ئيمانان بە جبت و تاغوت هێناوه.

قال عمر: (الجبت): السحر، (الطاغوت): الشيطان.

واته: عومەری کورپی خەتاب خوا لێی پازی یێت لەبارەیی تەفسیری ئەو ئایەتەووە فەرمووی: جبت: واتە سێحر، تاغوتیش واتە شەیتانەکان.

وقال جابر: الطواغيت: كهان كان ينزل عليهم الشيطان في كل حي واحد.

واته: جابر خوا لێی پازی یێت فەرمووی: تاغوتەکان فالگەرەووەکانن، شەیتانەکانی خۆیان دادەبەزێنە سەریان، لە هەموو خێڵیکدا دانەیه ک هەیه.

پافەیی وشەکانی ئایەتە کە:

﴿يُؤْمِنُونَ بِالْجِبْتِ وَالطَّاغُوتِ﴾ (جبت): واتە: سێحر، (طاغوت): عومەر خوا لێی پازی یێت بە شەیتان وەسفیی کردوووە وە ک نموونە، ئەگەرنا تاغوت لە شەیتان گشتی ترە.

هۆکاری باسکردنی ئەم ئایەتە لەم بابە:

دانەری کتاب لەم ئەووە ئەم ئایەتەیی باسکردوووە چونکە جوولە کەکان ئیمانان هێناووە بە سێحر، وە سێحریش کوفرە.

وفي (صحيح البخاري) عن بجاله بن عبدة قال: كتب عمر بن الخطاب: أن اقتلوا كل ساحر وساحرة، قال: فقتلنا ثلاث سواحر.

واته: به‌جاله‌ی کو‌پی عه‌بده که والی عومه‌ر بوو گوتی: عومه‌ری کو‌پی خه‌تاب نامه‌یه‌کی نووسی که هه‌رچی ساحیره بیکوژن چ پیاو بیټ یان ژن، به‌جاله گوتی: ئیمه‌ش به‌فه‌رمانی عومه‌ر سی‌ ساحیرمان کوشت.

وصح عن حفصة رضي الله عنها: أنها أمرت بقتل جارية لها سحرتها، فقتلت، وكذلك صح عن جندب.

واته: له‌فه‌رمووده‌ی صحیح هاتوو‌ه که دایکی ئیمانداران هه‌فصه‌ فه‌رمانی کردوو‌ه به‌ کوشتنی که‌نیزه‌کی‌کی خۆی که‌ سیحری له‌ هه‌فصه‌ کردبوو، هه‌ر له‌به‌ر ئه‌وه‌ش کوژرا، هه‌روه‌ها له‌فه‌رمووده‌ی صحیح هاتوو‌ه که‌ جوندب ساحیری کوشتوو‌ه.

قال أحمد: عن ثلاثة من أصحاب النبي (ﷺ).

واته: ئیمام ئه‌حمه‌د ده‌فه‌رموو‌یت: کوشتنی ساحیر له‌ لایه‌ن سی‌ هاوه‌لی پیغه‌مبه‌ره‌وه‌ به‌ صحیحی هاتوو‌ه، واته: عومه‌ر و هه‌فصه‌ و جوندب.

رَافَه‌ی وشه‌کانی ئه‌ئه‌ره‌کان:

(أن اقتلوا كل ساحر وساحرة): واته: هه‌رچی ساحیره بیکوژن چ پیاو بیټ یان ژن.

هۆکاری باسکردنی ئه‌م ئه‌ئه‌رانه‌ له‌م باب‌ه‌:

دانه‌ری کتاب له‌به‌ر ئه‌وه‌ ئه‌م ئه‌ئه‌رانه‌ی باسکردوو‌ه بۆ ئه‌وه‌ی حوکمی ساحر‌پوون بکاته‌وه‌.

سووده کانی ئه ئه ره کان:

١- ئه م ئه ئه رانه به لگه ن ساحر کافره، چونکه هاوه لان ساحریان کوشتووه، نه یان کوشتووه ئیلا له بهر کوفر نه ییت.

٢- ئه م ئه ئه رانه به لگه ن واجبه ساحر بکوژریت وه ک کوشتنی هه لگه رانه وه له دین.

ابن تیمیة ره حمه تی خوی لی بیت ده فهرموویت: (زۆربه ی زانایان بۆ ئه وه چوون ساحر کافره و ده ییت بکوژریت، کوشتنی ساحیر جیگیر بووه له عمر بن الخطاب و عثمان بن عفان و حفصه بنت عمر و عبد الله بن عمر و جندب بن عبدالله)^(١).

ابن قدامة ره حمه تی خوی لی بیت ده فهرموویت: (ئه مه به ناوبانگ بووه و کهس ئینکاری نه کردووه و ئیجماع دروست بوو)^(٢).

زانایانی اللجنة الدائمة ده لێن: (ئه گهر ساحر سیحریک بکات به کوفر ئه وا ده کوژریت وه ک هه لگه رانه وه له دین، ئه گهر جیگیر بوو که سیکێ کوشتووه به سیحر ئه وه ده کوژریت وه ک تۆله سه ندنه وه، ئه گهر نه که سیکێ کوشتییت و نه به سیحری کوفری کردییت، سه باره ت به کوشتنی جیاوازی هه یه له نیوان زانایان، و ته ی راست ده کوژریت وه ک هه لگه رانه وه له دین، که ئه مه و ته ی ئه بو حه نیفه و مالک و ئه حمه ده، له بهر کوفره که ی به سیحر)^(٣).

(١) مجموع الفتاوى (٣٨٤/٢٩).

(٢) المغنى.

(٣) فتاوى اللجنة الدائمة (٥٥١/١-٥٥٣).

ابن عثیمین ره‌حمه‌تی خوی لی بیٚ ده‌فرموویٚ: (ئه‌م کوشته‌ن ئایا حه‌ده‌ده‌ یان کوشته‌ن که له‌به‌ر کوفره‌که‌یه‌تی؟

هه‌ردوو ئیحه‌تمال هه‌یه‌ له‌سه‌ر ئه‌و ته‌فسیله‌ی پی‌شته‌ر که باس‌مان کرد بۆ کوفری ساحر، ئه‌گه‌ر سیحه‌ره‌که‌ی کوفر بیٚ ئه‌وا کوشته‌ن‌که‌ی کوشته‌نی هه‌لگه‌ره‌انه‌وه‌یه‌، ئه‌گه‌ر سیحه‌ره‌که‌ی کوفر نه‌بیٚ ئه‌وا کوشته‌ن‌که‌ی له‌ بابی لادانی ئه‌و که‌سه‌یه‌ که هه‌رش ده‌کاته‌سه‌ر مرؤف و فه‌ساد ب‌لاوده‌کاته‌وه‌، جی به‌جیکردنیشی بۆ ئیمام ده‌گه‌رپه‌ته‌وه‌)^(۱).

صالح الفوزان خوا بیاری‌تر بیٚ ده‌فرموویٚ: (فه‌رمووده‌ که به‌لگه‌یه‌ واجبه‌ ساحر بکوژریت وه‌ک کوشته‌نی هه‌لگه‌ره‌انه‌وه‌ له‌ دین، چونکه‌ به‌صحیحی جیگیر بووه‌ له‌ سێ له‌ هاوه‌لانی پی‌غه‌مه‌به‌ر: عمر حفصه‌ و جندب، به‌دیار نه‌که‌وتوو هه‌چ یه‌کیک له‌ هاوه‌لان پی‌چه‌وانه‌یان کردبیٚ، ئه‌مه‌ش به‌لگه‌یه‌ کوشته‌نی واجبه‌ چونکه‌ هه‌لگه‌ره‌انه‌وه‌یه‌، هه‌لگه‌ره‌انه‌وه‌ ده‌بیٚ بکوژریت له‌به‌ر وته‌ی پی‌غه‌مه‌به‌ر (ﷺ): (من بدل دینه فاقتلوه‌)، وه‌ له‌به‌ر وته‌ی پی‌غه‌مه‌به‌ر (ﷺ): (لا یحل دم امرئ مسلم إلا بإحدى ثلاث: النفس بالنفس، والشیب الزانی، والتارك لدينه المفارق للجماعة)، ساحر له‌ به‌شی کۆتاییه‌ والتارك لدينه المفارق للجماعة، ده‌بیٚ بکوژریت)^(۲).

۳- ئه‌م ئه‌نه‌رانه‌ به‌لگه‌ن ساحر ده‌کوژریت بی ئه‌وه‌ی داوای ته‌وبه‌ی لی بکریٚ، چونکه‌ له‌م ئه‌نه‌رانه‌ باس نه‌کراوه‌ هاوه‌لان داوای ته‌وبه‌یان لی کردبیٚ، به‌لکو ئه‌وانیان کوشتوو، باسی داواکردنی ته‌وبه‌یان لی نه‌کراوه‌، که ئه‌مه‌ وته‌ی ئیمام مالک و وته‌یه‌ که له‌ وته‌کانی ئه‌حه‌مه‌د.

(۱) القول المفید.

(۲) إعانة المستفید (۱/ ۴۷۹).

دوووه: هه‌ندێ زانا بۆ ئه‌وه چوون داواى ته‌وبه‌ى لێ ده‌كرێت وه‌ك هه‌موو هه‌لگه‌پراوه‌كانى تر، كه‌ ئه‌مه‌ وته‌ى شافعى و وته‌يه‌كه‌ له‌ وته‌كانى ئه‌حمه‌د.

ابن باز په‌حمه‌تى خواى لێ بێت ده‌فه‌رمووێت: (ئه‌وه‌ى راست بێت لای ئه‌هلى عیلم ئه‌وه‌يه: ساحر ده‌كوژرێت بێ ئه‌وه‌ى داواى ته‌وبه‌ى لێ بکه‌یت، له‌به‌ر گه‌وره‌یی شه‌په‌كه‌ى و فه‌سادى، هه‌ندێك له‌ ئه‌هلى عیلم بۆ ئه‌وه چوون داواى ته‌وبه‌ى لێ ده‌كرێت وه‌ك هه‌موو هه‌لگه‌پراوه‌كانى تر، به‌لام وته‌ى راستى زانایان ئه‌وه‌يه داواى ته‌وبه‌ى لێ ناکرێت، چونکه‌ شه‌په‌ گه‌وره‌ و شاراوه‌يه هه‌روه‌ها کوفرى شاراوه‌شه‌، بانگه‌شه‌ى ئه‌وه ده‌کات ته‌وبه‌م کردوووه كه‌چى درۆ ده‌کات، زیانیکی گه‌وره له‌ خه‌لك ده‌دات، له‌به‌ر ئه‌وه زۆر له‌ زانایان ده‌لێن ئه‌گه‌ر زانرا و جیگیر بوو كه‌سیك ساحره ده‌كوژرێت ئه‌گه‌ر چى بلیت ته‌وبه‌م کردوووه و په‌شیمان بوومه‌ته‌وه، راست ناکات له‌ وته‌ى خۆى)^(١).

(١) مجموع فتاوى الشيخ ابن باز (٦٩/٨).

باب بيان شيء من أنواع السحر

قال أحمد: حدثنا محمد بن جعفر، حدثنا عوف عن حيان بن العلاء، حدثنا قطن بن قبيصة عن أبيه أنه سمع النبي (ﷺ) قال: (إن العيافة والطرق والطيرة من الجبت).

قال عوف: العيافة: زجر الطير، والطرق: الخط يخط بالأرض والجبت، قال: الحسن: رنة الشيطان. إسناده جيد^(١).

ولأبي داود والنسائي وابن حبان في صحيحه، المسند منه^(٢).

وعن ابن عباس رضي الله عنهما قال: قال رسول الله (ﷺ): (من اقتبس شعبة من النجوم، فقد اقتبس شعبة من السحر، زاد ما زاد) [رواه أبو داود] وإسناده صحيح^(٣).

وللنسائي من حديث أبي هريرة رضي الله عنه: (من عقد عقدة ثم نفث فيها فقد سحر، ومن سحر فقد أشرك، ومن تعلق شيئا وكل إليه)^(٤).

وعن ابن مسعود رضي الله عنه أن رسول الله (ﷺ) قال: (ألا هل أنبئكم ما الغضة؟ هي النميمة، القالة بين الناس) [رواه مسلم]^(٥).

(١) أخرجه أحمد (٦٠/٥) رقم ٢٠٦٠٣.

(٢) "سنن أبي داود (٣٩٠٦)، وابن ماجه (٣٧٢٦)، و"سنن النسائي الكبرى" (٣٢٤/٦) رقم ١١١٠٨، و"صحيح ابن حبان" (٥٠٢/١٣) رقم ٦١٣١.

(٣) أخرجه أبو داود (٣٩٠٦)، وابن ماجه (٣٧٢٦)، وأحمد (٣١١/١) رقم ٢٨٤١.

(٤) أخرجه النسائي (٤٠٧٩)، والطبراني في "الأوسط" (١٢٧/٢) رقم ١٤٦٩، وضعفه الألباني في "ضعيف الجامع" (٥٧٠٢).

(٥) أخرجه مسلم (٢٦٠٦).

ولهما عن ابن عمر رضي الله عنهما، ان رسول الله (ﷺ) قال: (إن من البيان لسحرا)^(١).

فيه مسائل:

الأولى: أن العيافة والطرق والطيرة من الجبت.

الثانية: تفسير العيافة والطرق.

الثالثة: أن علم النجوم نوع من السحر.

الرابعة: أن العقد مع النفث من ذلك.

الخامسة: أن النميمة من ذلك.

السادسة: أن من ذلك بعض الفصاحة.

^(١) أخرجه البخاري (٥١٤٦) من حديث ابن عمر رضي الله عنهما، ومسلم (٨٦٩) من حديث عمار بن ياسر رضي الله عنه.

باب بیان شیء من أنواع السحر

پوونکردنه‌وهی به‌شیک له جۆره‌کانی شیرک

ابن عثیمین په‌حمه‌تی خوای لی بیت ده‌فهرموویت: (دانه‌ری کتاب حه‌کیمه له ده‌رپرینی باسکردنی باب، به‌جۆریک فهرموویه‌تی: پوونکردنه‌وهی به‌شیک له جۆره‌کانی شیرک، حوکمی له‌سه‌ر نه‌داوه به‌شتیک، چونکه هه‌یه شیرکه و هه‌یه له تاوانه گه‌وره‌کانه و هه‌یه دروسته به‌گویره‌ی مه‌به‌ست و کاریگه‌ری و پاشماوه‌ی)^(۱).

سلیمان ال‌الشیخ ده‌فهرموویت: (دانه‌ری کتاب ده‌یه‌ویت پوون کردنه‌وه له‌سه‌ر به‌شیک له جۆره‌کانی شیرک بدات، له‌به‌ر زۆری پوودانی و بزربوونیان له‌خه‌لک)^(۲).

جیاوازی نیوان موعجیزه و سحر:

۱- موعجیزه شتیکه له عاده‌ت ده‌رچووه به‌پنجه‌وانه‌ی یاسا‌کانی که‌ون و له خوای گه‌وره‌وه‌یه، به‌لام سحر پووده‌دات به‌گویره‌ی یاسا‌کان که ده‌کری‌ت ساحر فیری بووبیت.

۲- موعجیزه به‌ره‌م نه‌هاتوو مه‌گه‌ر له خیر، هه‌رچی سه‌باره‌ت به‌سیح‌ریشه له‌خیره‌وه نه‌هاتوو.

۳- موعجیزه ناکری‌ت به‌تالی بکه‌يته‌وه به‌لام سحر ده‌کری‌ت به‌تالی بکه‌يته‌وه.

(۱) القول المفید (۳۶/۲).

(۲) تیسیر العزید الحمید لاپه‌ره (۲۹۲).

۴- موعجیزه لەسەر دەستی پیغەمبەران ڕوودەدات کە باشتەری خەلکەن لە زانست و کردەوه و ڕەوشت کەچی سحر لەسەر دەستی ساحر ڕوودەدات کە خراپترینی خەلکەن لە زانست و کردەوه و ڕەوشت.

۵- موعجیزه هیچ هۆکاری بۆ نییه، لەبەر ئەوە ییجگە لە پیغەمبەر کەس ناتوانیت موعجیزه پیشان بدات، بەلام سحر هۆکاره کانی زانراون.

جیاوازی نیوان موعجیزه و کەرامەت:

(المعجزة): روودانی شتیکی دەگمەن و سەیرە کە خوای گەوره پشتگیری پیغەمبەرائی پێ دەکات و تەحەددای خەلکی پێ دەکات.

(الكرامة): ڕوودانی شتیکی دەگمەن و سەیرە کە خوای گەوره لە سەر دەستی پیاو چاکان دەهێنێتە دی.

ڕوون کردنەوهی زیاتر لەسەر جیاوازی نیوان کەرامەت و معجزة:

۱- موعجیزه بنیات نراوه لەسەر ئەوهی کە بەدیار بکەوێ و بەناو بانگ بیت بۆ پیغەمبەران، بەلام کەرامەت بنیات نراوه لەسەر شاردنەوه و بۆ ئەوه نییه کە مشهور "بەناوبانگ بیت" پێ ی.

۲- موعجیزه پەیوەستە بە تەحەددا و بانگەوازی پیغەمبەرایەتی، بەلام کەرامەت پەیوەست نییه بە تەحەددا و بانگەوازی بۆ ئەوه ناکات کە من پلەم بەرزە لە لای خوا.

۳- بەرووبووم و سوودی معجیزه بۆ خەلکە، بەلام کەرامەت بەزۆری بەرووبووم و سوودی بۆ خۆیەتی.

- ۴- معجزه له هموو شتیک پرووده‌دات به‌لام که‌پامه‌ت له هموو شت پروو نادات.
- ۵- معجزه تاییه‌ته به پیغه‌مبه‌ران (علیهم السلام) به‌لام که‌پامه‌ت هی دۆستانی خوایه.
- ۶- پیغه‌مبه‌ران موعجزه‌یان کردۆته به‌لگه له‌سه‌ر موشریکان چونکه دلّیان ره‌ق بوو، به‌لام که‌پامه‌ت بۆ ئه‌وه‌یه که دلّی پیاو چاکان جیگیر بی‌ت و بگات به ئارامی.
- زانایان ده‌لّین راسته ده‌توانی بلّی که‌پامه‌ت نیشانه‌ی باشی که‌سه‌که‌یه به‌لام نابیته به‌لگه که‌خاوه‌ن که‌پامه‌ت له هممووان باشتره، چونکه که‌پامه‌ت بۆ ئه‌وه‌یه تا ئیمانی پین زیاد بی‌ت و جیگیر بی‌ی له‌سه‌ر حق و خوای گه‌وره که‌پامه‌ت ده‌دات به ئیمان لاوازیش.
- ابو علی الجوزجانی ره‌حمه‌تی خوای لی بی‌ت ده‌فه‌رموویت: (داواکه‌ری به‌رده‌وامی به (استقامه)، واته: داوای به‌رده‌وام بوون له خوا بکه نه‌ک داوای که‌پامه‌ت، چونکه نه‌فسی تو داوای که‌پامه‌ت ده‌کات، به‌لام خوای گه‌وره داوای به‌رده‌وام بوونت لی ده‌کات)^(۱).
- خه‌لک به‌شیویه‌کی گشتی چاویان له که‌پامه‌ته و هه‌زیان له که‌پامه‌ته، به‌لام زانایان ده‌لّین به‌رده‌وام بوون له‌سه‌ر دین گه‌وره‌ترین که‌پامه‌ته.
- زانایان ده‌لّین موسلمان نابیت بی‌ی ئومید بی‌ی له ره‌حمی خوا و بلّی من دۆستی خوا نیم چونکه که‌پامه‌تم نه‌یه، چونکه هموو خاوه‌ن که‌پامه‌تیک به‌لگه نه‌یه که له هممووان باشتر بی‌ت، که‌سی وا هه‌یه که‌پامه‌تی نییه به‌لام به‌رده‌وامی هه‌یه له‌سه‌ر دین که‌ ئه‌مه گه‌وره‌ترین که‌پامه‌ته، هه‌روه‌ها هه‌ر که‌سێک بانگه‌وازی بۆ ئه‌وه بکات من که‌پامه‌تم هه‌یه بۆ ئه‌وه‌ی

^(۱) مجموع فتاوی ابن تیمیّه (۳۲۰/۱۱).

خەلک بۆلای خۆی رابکیشت ئەگەری زۆری ھەیه ساحر بیّت یان گومراکەرێک بیّت
لە گومراکەران.

عبدالرحمن بن ناصر السعدی پەحمەتی خوای لی بیّت دەفەرموویت: (کەرەمەتیش
تاقیکردنەوێه بۆ مەرۆف، ھەیه پێی بەختەوەر دەبیّت و ھەشە پێی گومرا دەبیّت، ئەگەر
سوپاسی خوای گەورە ی کرد ئەوا بەختەوەرە، بەلام ئەگەر موعجب (سەرسام)، بوو بە
نەفسی خۆی و بەردەوام نەبوو ئەوێه گومرا بوو).

قال أحمد: حدثنا محمد بن جعفر، حدثنا عوف عن حيان بن العلاء، حدثنا قطن بن قبيصة عن أبيه أنه سمع النبي (ﷺ) قال: (إن العيافة والطرق والطيرة من الجبت).

واته: ئيمام ئه‌حمده ده‌گيرپڙته‌وه كه قه‌بيصه گويي بيستي پيغه‌مبه‌ري خوا بوو فهرموويه‌تي: (به ته‌ئكيد هه‌لدان يان هه‌لفراندني بالنده و ليداني خه‌تي به‌خت و شومي و نه‌گبه‌تي جوړيكن له سيجر)

قال عوف: العيافة: زجر الطير، والطرق: الخط يخط بالأرض والجبت، قال: الحسن: رنة الشيطان. إسناده جيد ولأبي داود والنسائي وابن حبان في صحيحه، المسند منه.

واته: عه‌وف ده‌فهرموويي: العيافة: هه‌لفراندني بالنده‌يه، الطرق: ئه‌وه‌يه كه له‌سه‌ر لم خه‌تيان ده‌كيشا بو به‌خت گرتنه‌وه، حه‌سه‌ني كورپي عه‌لي ده‌فهرموويي: جبت ده‌نگي شه‌يتانه يان شه‌يتان خو‌يه‌تي.

پافه‌ی وشه‌كاني فهرمووده‌كه:

(العيافة): واته: هه‌لفراندني بالنده‌يه بو گه‌ش بيني يان ره‌ش بيني.

(الطرق): واته: خه‌ت ليدان بو به‌خت، به‌زوړي ئافره‌تان ئه‌م خه‌تانه ليدده‌هن، نازانن چوڼ ده‌گه‌ن به‌ ئاواتيان بانگه‌شه‌ي عيلمى غه‌يب ده‌كه‌ن، چه‌ندين خه‌تيان ليدده‌دا به‌ خيرايبی، پاشان دوو دوو ده‌يانسپريه‌وه هه‌تا دوو خه‌ت يان يه‌ك خه‌ت ده‌ما، پاشان ده‌يانگوت برؤ كاره‌كه‌ت بكه‌ يان كاره‌كه‌ت مه‌كه‌.

(الطيرة): ره‌ش بيني، عه‌ره‌ب ره‌ش بين ده‌بوون به‌ بالنده و شوين و كات و كه‌سه‌كان.

(رنة الشيطان): واته: وه‌حي شه‌يتان.

هو‌كاري باسكردني ئه‌م فهرمووده‌يه له‌م باب‌ه:

دانه‌ری کتاب له‌بەر ئه‌وه ئه‌م فەرمووده‌یه‌ی باسکردوه‌ی بۆ ئه‌وه‌ی جۆره‌کانی سحر ڤوون بکاته‌وه و ئاماژه بۆ ئه‌وه بکات هه‌ڵدان یان هه‌لفراندنی بالنده و لیدانی خه‌تی به‌خت و شومی و نه‌گبه‌تی جۆریکن له سحر.

سووده‌کانی فەرمووده‌که:

۱- ئه‌م فەرمووده‌یه به‌لگه‌یه شومی و نه‌گبه‌تی جۆریکه له سحر، چونکه وه‌ک خه‌ت لیدانی به‌خته پشت به شتیکی شاراو ده‌به‌ستیت، ناییت پشتی پی به‌ستیت، دواتر باسی ده‌که‌ین له بابی شومی و نه‌گبه‌تی که چی لپی ده‌ره‌یتراوه^(۱).

۲- ئه‌م فەرمووده‌یه به‌لگه‌یه خه‌ت لیدان بۆ به‌خت جۆریکی سحره، هه‌روه‌ها هه‌ر شتیکی تری وه‌ک ئه‌مانه هه‌مان حوکمی هه‌یه، وه‌ک: ئه‌ستیره‌کانی به‌خت و بورجه‌کان و قاوه‌گرتنه‌وه و شتی تری وه‌ک ئه‌مانه.

^(۱) القول المفید (۲/۳۹-۴۱).

وعن ابن عباس رضي الله عنهما قال: قال رسول الله (ﷺ): (من اقتبس شعبة من النجوم، فقد اقتبس شعبة من السحر، زاد ما زاد) [رواه أبو داود] وإسناده صحيح.

واته: ابن عباس خوا لئی رازی بیت ده‌فهرموویت: پیغمبر (ﷺ) فهرمووی: (هر که سیک به‌شی له عیلمی ئەستیره‌ناسی فیر ببیت یان وه‌ری بگریت، ئەوا به‌شی له سیحر فیر بووه یان وه‌ری گرتووه، چهنده لهو ئەستیره‌ناسی یه زیاتر فیر بیت ئەوه‌نده له سیحر فیربووه).

رافه‌ی وشه‌کانی فهرمووده‌که:

(اقتبس): واته: فیربوون.

(من النجوم): مه‌به‌ست پی زانستی ئەستیره‌ناسی یه.

هۆکاری باسکردنی ئەم فهرمووده‌یه له‌م باب‌ه:

دانهری کتاب له‌به‌ر ئەوه ئەم فهرمووده‌یه‌ی باسکردوه بۆ ئەوه‌ی پوونی بکاته‌وه فیربوونی زانستی ئەستیره‌ناسی بۆ پوودانی شت له‌سه‌ر زه‌وی جۆریکه له‌سیحر.

سووده‌کانی فهرمووده‌که:

۱- ئەم فهرمووده‌یه به‌لگه‌یه زانستی ئەستیره‌ناسی شیرکه، زانایان ده‌لین زانستی ئەستیره‌ناسی دابه‌ش ده‌بیت بۆ دوو جۆر:

یه‌که‌م: (علم التأثير): واته زانستی کاریگه‌ر باوه‌پت واییت ئەستیره‌کاریگه‌ری هه‌یه له‌سه‌ر زه‌وی و پووداوه‌کان، که ئەم سی‌حاله‌تانه‌ن:

أ- هه‌ر که‌سیک باوه‌پ‌ی واییت ئەستیره‌فاعله (بکه‌ره یان کارایه)، ئەمه شیرکی گه‌وره‌یه و شیرکه له‌په‌روه‌ردگاریه‌تیدا.

نمونه: دهلیت ئەستیره خۆی بارانی باراند یان ئەستیره فلانە شتی بەسەر فلانە کەسدا هینا.

ب- ئەگەر ئەستیره بکاتە هۆکار بۆ بانگەوازی کردنی زانستی شاراو (واتە: علمی غیب) ئەمە شیرکی گەورەیه.

نمونه: فلانە کەس لە فلانە ئەستیره دا لەدایک بوو، بەختەوەر دەبێت یان تووشی نەخۆشی دەبێت.

ج- ئەگەر باوەری وایت فلانە ئەستیره هۆکارە بۆ خێر و شەر، ئەگەر چی باوەری وایت هەموو شتیکیش بەدەست خوایە، ئەمە شیرکی بچووکه.

دووهم: (علم التیسیر): ئەم زانستە دروستە کاری پێ بکە ی بۆ دین و دنیا:

- بۆ دین: بە نمونه ئەستیره دەکەیتە بەلگە بۆ زانیی قیلە و زانیی سی یەکی شەو...

- بۆ دنیا: نمونه بۆ زانیی پێگا و شوێن و زانیی وەرزه کانی سال، خەلکاتیک کشتوکالیان دەکرد لەکاتی هەلاتنی فلانە ئەستیره، هەندیک دەلێن باش نییە بۆ ئەم مەبەستە بەکاربێت بۆ ئەوەی خەلکاتیک گومانیان بۆ ئەوە نەچێت ئەستیره یە ساردی و گەرمی و هەوا دیییت.

قەتادە خوا لێی رازی بێت دەلیت: ئەستیره بۆ سی حیکمەت دروستکراون:

۱- بۆ رازاندنەوێ ئاسمانی دنیا.

۲- بۆ رەجمی شەیتانەکان.

۳- بۆ ئەوەی بکریت بە نیشانە، کاروانچی و گەشتیارەکان رێگەی خۆیان پێ بدۆزنەو.

ابن په‌جەب په‌حمەتی خوا‌ی لی بی‌ت ده‌فەرمووی‌ت: زاناش له‌سەر زه‌وی ئەم سی نیشانەیان تێدا‌یه:

۱- له‌ تاریکستانی دا خە‌لک هیدایەت ده‌ده‌ن.

۲- ئەوان مایه‌ی جوانی و پازانه‌وه‌ی دونیان.

۳- ئەوان په‌جمی ئەو شەیتانانە ده‌که‌ن که حق و ناحق تیکه‌ل ده‌که‌ن^(۱).

صالح الفوزان خوا بی‌پاری‌تێ ده‌فەرمووی‌ت: (فەرمووده‌ی ابن عباس به‌لگه‌یه فی‌ربوونی زانستی ئەستێره‌ناسی هه‌پامه و جو‌ریکه له‌ جو‌ره‌کانی سی‌حر)^(۲).

(۱) فضل علم السلف علی علم الخلف.

(۲) إعانة المستفيد (۵۰۱/۱).

وللنسائي من حديث أبي هريرة رضي الله عنه: (من عقد عقدة ثم نفث فيها فقد سحر، ومن سحر فقد أشرك، ومن تعلق شيئا وكل إليه).

واته: له ئه‌بو هوڤه‌پره ده‌گيرنه‌وه خوا لئي پازى بيت فهرموويه‌تى: پيغه‌مبه‌ر (ﷺ) فهرموويه‌تى: (هه‌ر كه‌سيك گريه‌ك به‌ستى و پاشان فووى پيدا بكات، ئه‌وا سىحرى كردوو، هه‌ر كه‌سيك سىحر بكات ئه‌وا شه‌ريكى بو خوا داناوه، هه‌ره‌ها هه‌ر كه‌سيك شتيك هه‌لبواسى يان دلى پابه‌ند بيت به‌ هه‌ر شتيكه‌وه، ئه‌وا خوا كارى راست ناهييت و ده‌يداته ده‌ست ئه‌و شته‌ى كه‌ هيچى به‌ ده‌ست نيه‌).

پافه‌ى وشه‌كانى فهرمووده‌كه‌:

(ثم نفث فيها): واته: پاشا فووى پيدا بكات، (نفث): فوو كردنه كه‌ميك ته‌راتى له‌گه‌له‌.
(ومن تعلق شيئا وكل إليه): واته: هه‌ر كه‌سيك شتيك هه‌لبواسى يان دلى پابه‌ند بيت به‌ هه‌ر شتيكه‌وه، ئه‌وه خوا كارى راست ناهييت و ده‌يداته ده‌ست ئه‌و شته‌ى كه‌ هيچى به‌ ده‌ست نيه‌.

له‌به‌ر ئه‌وه ئه‌مه‌ى باسكردوو چونكه‌ ئه‌وه‌ى فوو ده‌كات به‌ گري و ده‌يه‌ويت بگات به‌و شته كه‌ مه‌به‌ستيه‌تى، يان له‌وانه‌يه له‌به‌ر ئه‌وه بيت هه‌نديك له‌ خه‌لكى كاتييك سىحريان لى ده‌كريت ده‌چنه لاي ساحر و په‌يوه‌ست ده‌بن به‌ ساحره‌وه، ناچنه لاي ئه‌و كه‌سه‌ى كه‌ ڤوقيه ده‌كات و ده‌رمانى ڤينگه‌پندراو ده‌دات به‌ خه‌لك.

هوكارى باسكردنى ئه‌م فهرمووده‌به‌ له‌م بابه‌:

دانه‌رى كتاب له‌به‌ر ئه‌وه ئه‌م فهرمووده‌يه‌ى باسكردوو بو ئه‌وه‌ى ڤوون بكا ته‌وه گري به‌ستن و پاشان فوو پيدا كردن جوړيكه له‌ جوړه‌كانى سىحر.

سووده‌کانی فەرمووده‌که:

۱- ئەم فەرمووده‌یه بەلگه‌یه به‌ستنی گری و فوو پیا کردن پێی به مه‌به‌ستی کاریگه‌ری له خه‌لک کردن و زیان پێ گه‌یاندنیان سیه‌ره، هه‌ر که‌سیک سیه‌ر بکات شه‌ریکی بۆ خوا برپار داوه، هه‌روه‌ها سیه‌ر جو‌ریکه له جو‌ره‌کانی شیرک چونکه ساحر داوای یارمه‌تی له شه‌یتانه‌کان ده‌کات و نزیک ده‌بێته‌وه له شه‌یتان، ئەمه شیرکه^(۱).

۲- ئەم فەرمووده‌یه بەلگه‌یه هه‌ر که‌سیک په‌یوه‌ست بێت به سیه‌ر و ده‌جاله‌کانه‌وه، ئەوا خوا کاری راست ناهێنێت و ده‌یداته ده‌ست ئەو شته‌ی که هیچی به ده‌ست نییه^(۲).

(۱) إعانة المستفید (۵۰۱/۱-۵۰۲).

(۲) إعانة المستفید (۵۰۲/۱).

وعن ابن مسعود رضي الله عنه أن رسول الله (ﷺ) قال: (ألا هل أنبئكم ما العضة؟ هي النميمة، القالة بين الناس) [رواه مسلم].

واته: له ابن مسعود ده گینه وه خوا لئی رازی بیت فەرمووی: پیغمبەر (ﷺ) فەرمووی: (ئایا پێتان رابگەیهنم که سحر چییه؟ سحر قسه هێتان و قسه بردنه له نێوان خەلکیدان).

رافە ی وشەکانی فەرموودە کە:

(ألا): أداة استفتاح، مەبەست پێی ئەو وهیه مخاطب ئاگادار بکاتە وه لهبەر گرینگی بابە ته کە.

(هل أنبئكم مالعضة): (العضة): به مانای قطع دیت، سەبارەت بە رێوایەتی (العضة) کە سەر لە ژێر عین بیت، ئەو وه به مانای التفريق دیت.

(النميمة): واته: نهقل کردنی قسه له نێوان خەلک بۆ ئەو وهی ته فەرە قە بخەیتە نێوانیان.

هۆکاری باسکردنی ئەم فەرموودە یه لهم بابە:

دانەری کتاب لهبەر ئەو وه ئەم فەرموودە یه ی باسکردوو وه بۆ ئەو وهی ئاماژە بۆ ئەو وه بکات نەمیمەش جۆریکە له سحر، چونکە وه ک سحر کاریگەری هەیه.

سوودەکانی فەرموودە کە:

۱- فەرموودە ی ابن مسعود خوا لئی رازی بیت بەلگە یه نەمیمە حەرامه و له تاوانه گەوره کانه و جۆریکە له جۆره کانی شیرک^(۱).

(۱) إعانة المستفيد (۵۰۲/۱).

۲- ئەم فەرمووده‌یه به‌لگه‌یه بۆ پێناسه‌ی نه‌میه، نه‌میه قسه نه‌قل کردنه بۆ ئه‌وه‌ی ته‌فره‌قه و فساد بخه‌يته نێوان خه‌لك.

ولهما عن ابن عمر رضي الله عنهما، ان رسول الله (ﷺ) قال: (إن من البيان لسحرا).

واته: بوخاری موسلیم ږیوایه تیان کړدوو له ابن عومر خوا له هردو وکیان ږازی بیت که ښه مېر (ﷺ) فېرموویه تی: (به ته نکید هندیک له به لاغت واته: "ږه وانیژی و فېصاحت" سحره).

ږافه ی وشه کانی فېرمووده که:

(إن من البيان: پیتی: (من) له وانه یه بؤ (تبعیض) بیت، و له وانه شه بؤ (جنس) بیت، له سهر مانای یه که هندیک جوری به لاغت سحره، له سهر مانای دوو هم جنسی به لاغت هه مووی شیرکه، و ته ی ږاست و ته ی یه که مه، چونکه ږیوایه ت هاتوو ده فېرموویت: (إن من البیان لسِحراً أو: إِنَّ بَعْضَ الْبَيَانِ لِسِحْرٌ)^(۱).

(إن من البیان: ته مه یان به شیوه ی زه م باسکراوه یان مه دح یان بؤ ږوونکړدنه وه ی واقع، پاشان سه یری ته تهری ده که یت؟

وه لام: بؤ ږوونکړدنه وه ی واقع، به لاغت نه مه دح کراوه و نه زه م کراوه، به لکو سه یری ته تهری ده که یت، ته گهر بؤ حق بوو مه دح کراوه، ته گهر بؤ ناحق بوو زه م کراوه.

هؤکاری باسکړدنی ته م فېرمووده یه له م بابه:

دانه ری کتاب له بهر ته وه ته م فېرمووده یه ی باسکړدوو هندیک له به لاغت واته: (ږه وانیژی و فېصاحت) سحره.

سووده کانی فېرمووده که:

(۱) رواه البخاري (۵۷۶۷).

۱- ئەم فەرمووده‌یه به‌لگه‌یه بۆ حه‌رامی به‌لاغه‌ت ئەگەر بۆ سه‌رخستنی باطل به‌کاریهێنی و ده‌عوای بۆ بکه‌یت^(۱).

۲- ئەم فەرمووده‌یه به‌لگه‌یه بۆ فه‌زلی به‌لاغه‌ت ئەگەر بۆ حه‌ق بی‌ت، ئەص‌لی فەرمووده‌که زۆربه‌ی زانایان ده‌لێن: ئەگەر مه‌دحی تی‌دا بی‌ت ئەوه بۆ حه‌قه.

وتراوه: مه‌به‌ست پێی زه‌مه، ابن عبدالبر له‌ کۆمه‌ڵیک له‌ زانایان نه‌قل ده‌کات.

به‌لام ده‌وتری: به‌لاغه‌ت ئەگەر بۆ حه‌ق بی‌ت و بانگه‌واز بی‌ت بۆ کتاب و سونه‌ت، ئەوه مه‌دح کراوه، ئەگەر مه‌به‌ست پێی فی‌ل کردن و تیکه‌ل کردنی حه‌ق به‌ ناحه‌ق بی‌ت ئەوه زه‌م کراوه، فەرمووده‌که ئەگه‌ری هه‌ردوو مانای هه‌یه، کتاب و سونه‌ت هاتوو به‌ جوانترین و باشت‌ترین به‌لاغه‌ت بۆ پ‌وونکردنه‌وه‌ی حه‌ق و بانگه‌وازی خه‌لک کردن.

پیاوی‌ک وتاری خوێند له‌لای عومه‌ری کور‌ی عبدالعزیز به‌ جوانی، فەرمووی: سوێند به‌خوا ئەمه‌ سی‌حری هه‌لال بوو^(۲).

ابن بطال په‌حمه‌تی خ‌وای لی بی‌ت ده‌فه‌رمووی‌ت: (باشت‌ترین و جوانترین وته‌ ئەوه‌یه ب‌لی‌ت: ئەم فەرمووده‌یه زه‌م نی‌یه بۆ هه‌موو به‌لاغه‌تیک و مه‌دحیش نی‌یه بۆ هه‌موو به‌لاغه‌تیک، به‌ پیتی (من) هاتوو که بۆ تبعیضه، چۆن زه‌می به‌لاغه‌ت ده‌که‌یت له‌ کاتی‌کدا خ‌وای گه‌وره منه‌تی کردوه به‌سه‌ر به‌نده‌کانی به‌جۆری‌ک ده‌فه‌رمووی‌ت: ﴿خَلَقَ الْإِنْسَانَ عَلَّمَهُ الْبَيَانَ﴾ [الرحمن: ۳-۴]!

(۱) إعانة المستفيد (۵۰۲/۱).

(۲) التعليق المفيد.

باب ما جاء في الكهان ونحوهم

روى مسلم في صحيحه، عن بعض أزواج النبي (ﷺ) عن النبي (ﷺ) قال: (من أتى عرافاً فسأله عن شيء فصدقه، لم تقبل له صلاة أربعين يوماً)^(١).

وعن أبي هريرة رضي الله عنه، عن النبي (ﷺ) قال: (من أتى كاهناً فصدقه بما يقول، فقد كفر بما أنزل على محمد (ﷺ)) رواه أبو داود^(٢).

وللأربعة، والحاكم وقال: صحيح على شرطهما، عن (أبي هريرة من أتى عرافاً أو كاهناً فصدقه بما يقول، فقد كفر بما أنزل على محمد (ﷺ))^(٣). ولأبي يعلى بسند جيد عن ابن مسعود موقوفاً^(٤).

وعن عمران بن حصين مرفوعاً: (ليس منا من تطير أو تطير له أو تكهن أو تكهن له أو سحر أو سحر له، ومن أتى كاهناً فصدقه بما يقول، فقد كفر بما أنزل على محمد (ﷺ)) رواه البراز يأسناد جيد^(٥).

(١) أخرجه مسلم (٢٢٣٠) بدون لفظ "فصدقه بما يقول" وهي عند أحمد (٦٨/٤).

(٢) أخرجه أبو داود (٣٩٠٤)، وأحمد (٤٠٨/٢، ٤٧٦)، وصححه الألباني في "إرواء الغليل" في الصحيحة (٣٣٨٧).

(٣) أخرجه أحمد (٤٢٩/٢) رقم (٩٥٣٦)، والترمذي (١٣٥)، وابن ماجه (٦٣٩)، والنسائي في "الكبرى" (٩٠١٧)، والبيهقي (١٣٥/٨)، والحاكم (٨/١) وبعضهم عنده حديث بنحوه.

(٤) أخرجه أبو يعلى (٢٨٠/٩) رقم (٥٤٠٨).

(٥) أخرجه البزار (٥٢/٩) رقم (٥٤٠٨).

ورواه الطبراني في الأوسط بإسناد حسن من حديث ابن عباس دون قوله: (ومن أتى..)
الخ^(١).

قال البغوي: العراف: الذي يدعي معرفة الأمور بمقدمات يستدل بها على المسروق ومكان الضالة ونحو ذلك وقيل: هو الكاهن والكاهن هو الذي يخبر عن المغيبات في المستقبل وقيل: الذي يخبر عما في الضمير.

وقال أبو العباس ابن تيمية: العراف: اسم للكاهن والمنجم والرمال ونحوهم ممن يتكلم في معرفة الأمور بهذه الطرق^(٢).

وقال ابن عباس -في قوم يكتبون (أبا جاد) وينظرون في النجوم: ما أرى من فعل ذلك له عند الله من خلاق^(٣).

فيه مسائل:

الأولى: لا يجتمع تصديق الكاهن مع الإيمان بالقرآن.

الثانية: التصريح بأنه كفر.

الثالثة: ذكر من تكهن له.

الرابعة: ذكر من تطير له.

الخامسة: ذكر من سحر له.

(١) أخرجه الطبراني في "الأوسط" (٣٠٢/٤) رقم ٤٢٦٢.

(٢) مجموع الفتاوى (١٧٣/٣٥).

(٣) أخرجه البيهقي (١٣٩/٨)، وعبدالرزاق في "جامع معمر" الملحق بـ"المصنف" (٢٦/١١) رقم ١٩٨٠٥،

وابن أبي شيبة في "المصنف" (٢٤٠/٥) رقم ٢٥٦٤٨.

السادسة: ذكر من تعلم أبا جاد.

السابعة: ذكر الفرق بين الكاهن والعراف.

باب ما جاء في الكهان ونحوهم

باسی کاهینه‌کان و هاوشیوه‌کانیان

صالح الفوزان خوا بیارتریّت ده‌فهرموویّت: (هۆکاری ئەم بابە لە‌گەڵ بابی پیشووتر: بابی پیشووتر باسی ڤوون کردنه‌وه‌ی سحر و حوکی سحر و جۆره‌کانی سحری کرد، ئەم بابە باسی حوکی کاهن ده‌کات، چونکه‌ لێک چوون هه‌یه‌ له‌نیوان کاهن و سحر، چونکه‌ هه‌موو سحر و کاهن کرده‌وه‌ی شه‌یتانی یه‌ و نه‌فی عه‌قیده ده‌کات و دژی ته‌وحیده^(۱).

صالح ال‌ال‌شیخ خوا بیارتریّت ده‌فهرموویّت: (مناسبه‌ی ئەم بابە له‌ کتابی ته‌وحید: کاهن جنۆکه‌ به‌کارده‌هێنن، به‌کاره‌یتانی جن کوفر و شیرکی گه‌وره‌یه‌ به‌خوا، چونکه‌ به‌کاره‌یتانی جن بۆ ئەم شتانه‌ ناکریت مه‌گه‌ر به‌ نزیک بوونه‌وه‌ نه‌یّت له‌ جن به‌ عیاده‌ت، کاهن ده‌یّت ئیلا له‌ جن نزیک بیته‌وه‌ به‌ هه‌ندیک عیاده‌ت هه‌تا ئیشه‌که‌ی بۆ ڤروینیّت، وه‌ک: ئاژه‌ل بۆ سه‌رڤرین یان داوا لێکردن له‌ کاتی ته‌نگانه‌ یان کوفر کردن به‌خوا یان ئیهانه‌ کردنی قورئان یان جنیو دان به‌ خوا، یان کرده‌وه‌ی تری شیرکی وه‌ک ئەمانه‌.

کاهن کرده‌وه‌ی دژی ئەصلی ته‌وحیده‌، کاهن موشریکه‌ به‌خوا چونکه‌ جن به‌کارده‌هێنیت، ناکریت جن خه‌به‌ری غه‌یبی پێ بدات مه‌گه‌ر به‌ لێ نزیک بوونه‌وه‌ نه‌یّت لێ ی به‌ چه‌ندین جۆری عیاده‌ت^(۲).

محمد بن عبدالرحمان الخمیس ده‌فهرموویّت: (کها‌نه‌ و عرافه‌ شیرکن، داخلی شیرک ده‌بن له‌ دوو ڤووه‌وه‌:

^(۱) إعانة المستفيد (۵۰۳/۱).

^(۲) التمهيد لاپه‌ره (۳۰۴).

- ۱- له پرووی بانگه شه کردن به زانستی غه یب له گه ل خوا، که ئەم غه یبه تایبه ته به خوا.
- ۲- له پرووی نزیک بوونه وه له بیجگه له خوا، وه ک خزمه ت کردنی شه ی تانه کان و داوای یارمه تی لیکردنیان^(۱).

روی مسلم في صحيحه، عن بعض أزواج النبي (ﷺ) عن النبي (ﷺ) قال: (من أتى عرافا فسأله عن شيء فصدقه ، لم تقبل له صلاة أربعين يوما).

^(۱) التوضيحات الجلية على شرح العقيدة الطحاوية (۱۳۱۹/۳).

واته: موسلیم ریوایه‌تی کردووه له یه‌کئی له خیزانه‌کانی پیغه‌مبه‌روه (ﷺ) فهرموویه‌تی: (ههر که‌سی بروات بۆ لای فالگره‌وه‌یه‌ک و پرسپاری لئی بکات له‌باره‌ی ههر شتی‌که‌وه و باوه‌ری به وه‌لامه‌که‌ی هه‌بیت، ئەوا هیچ نوێژێکی لئی وه‌رناگیریت تا چل پۆژ).

وعن أبي هريرة رضي الله عنه، عن النبي (ﷺ) قال: (من أتى كاهنا فصدقه بما يقول، فقد كفر بما أنزل على محمد (ﷺ)). رواه أبو داود.

واته: له ئەبو هورپه‌یره‌وه ده‌گیرنه‌وه خوا لئی رازی بیت فهرمووی: پیغه‌مبه‌ر (ﷺ) فهرمووی: (ههر که‌سیک بروات بۆ لای فالگره‌وه‌یه‌ک و به‌راستی دابیت له‌وه‌ی که ده‌یلت ئەوا کافر بووه به‌وه‌ی دابه‌زیووه بۆ محمد (ﷺ)).

وللأربعة، والحاكم وقال: صحيح على شرطهما، عن أبي هريرة من أتى عرافا أو كاهنا فصدقه بما يقول، فقد كفر بما أنزل على محمد (ﷺ). ولأبي يعلى بسند جيد عن ابن مسعود موقوفا.

واته: له ئەبو هورپه‌یره‌وه ده‌گیرنه‌وه خوا لئی رازی بیت فهرمووی: پیغه‌مبه‌ر (ﷺ) فهرمووی: (ههر که‌سیک بروات بۆ لای فالگره‌وه‌یه‌ک یان عه‌رافیک و به‌راستی دابیت له‌وه‌ی که ده‌یلت ئەوا کافر بووه به‌وه‌ی دابه‌زیووه بۆ محمد (ﷺ)).

پافه‌ی وشه‌کانی فهرمووده‌کان:

(عرافا): (عه‌راف): ههر که‌سیک له‌باره‌ی شتی دزراو و وون بوو خه‌به‌ر بدات، شتی نادیار به‌کار به‌یئت، ئەمه‌یان عه‌رافه‌.

(کاهن): ههر که‌سیک خه‌به‌ری غه‌یبی بدات له‌ پێگای جنه‌وه، ئەمه‌یان کاهینه‌.

(پرممال): هەر کهسیک له باره‌ی شتی دزراوه‌وه خه‌به‌ر بدات، له پڕیگه‌ی خه‌ت کیشانه‌وه له‌سه‌ر زه‌وی، ئه‌مه‌یان پرمماله.

(ئه‌ستیره‌ناس): هەر کهسیک له باره‌ی غه‌یه‌وه خه‌به‌ر بدات، له پڕیگه‌ی سه‌یرکردنی ئه‌ستیره‌کانه‌وه ئه‌مه‌یان پپی ده‌گو‌تریت ئه‌ستیره‌ناس.

(فصدقه): له صحیح مسلم نییه به‌لکو پڕیوايه‌تی ئیمام ئه‌حمده‌ له مسند، پڕیوايه‌تی مسلم: (فسأله عن شيء لم تقبل صلاة أربعين ليلة).

ئهم پڕیوايه‌ته دانه پال مسلم سی ئه‌گه‌ری هه‌یه:

١- له‌وانه‌یه وه‌هم بی‌ت له دانه‌ری کتابة‌وه.

٢- له‌وانه‌یه وه‌هم بی‌ت له نسخه‌کانی کتاپ.

٣- له‌وانه‌یه دانه‌ری کتاپ له‌به‌ر ئه‌وه دایبیته پال مسلم به‌ اعتبار ئه‌صل.

هۆکاری باسکردنی ئهم فهرموودانه لهم باب:

دانه‌ری کتاپ له‌به‌ر ئه‌وه ئهم فهرموودانه‌ی باسکردوه بۆ ئه‌وه‌ی حوکی چوونه‌ لای عه‌رپاف و کاهن و پرسیار لێ کردنیان و به‌پاست دانانیان پوون بکاته‌وه.

سووده‌کانی فهرمووده‌کان:

١- ئهم فهرموودانه به‌لگه‌ن چوونه‌ لای کاهنه‌کان و به‌پاست دانانیان کوفره.

ابن عثیمین په‌حمه‌تی خوای لێ بی‌ت ده‌فهرمووی‌ت: (ظاهری فهرمووده‌که وادیاره‌ ته‌نها پرسیار کردن ده‌بی‌ته هۆی ئه‌وه‌ی چل پۆژ نوێژی قبول نه‌بی‌ت، به‌لام ئه‌مه له‌سه‌ر اطلاقی خۆی نییه، پرسیار کردن له عه‌رپاف دابه‌ش ده‌کریت بۆ چه‌ند به‌شی‌ک:

به‌شی یه‌که‌م: ته‌ن‌ها پرس‌یاری لیّ ده‌کات، ئه‌مه‌یان چه‌پامه له‌به‌ر وته‌ی: (من أتى عرافا...)، جینگ‌یر بوونی سزا له‌سه‌ر پرس‌یار لینگ‌ردن به‌لگه‌یه له‌سه‌ر چه‌پامی، چونکه سزا نییه ئیلا له‌سه‌ر کرده‌وه‌ی چه‌پام.

به‌شی دووهم: پرس‌یاری لیّ ده‌کات و به‌پاستی داده‌نیّت، ئه‌مه‌یان کوفره، چونکه به‌پاست دانانه له‌سه‌ر عیلمی غه‌یب و به‌درۆ خسته‌وه‌ی قورئانه، به‌جۆریک خ‌وای گه‌وره ده‌فه‌رموویّت: ﴿قُلْ لَا يَعْلَمُ مَنْ فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ الْغَيْبَ إِلَّا اللَّهُ﴾ [النمل: ۶۵]

به‌شی سییه‌م: پرس‌یاری لیّ ده‌کات بوّ ئه‌وه‌ی تا‌قی بکاته‌وه ئایا پاست‌گۆیه یان درۆزنه، نه‌ک بوّ ئه‌وه‌ی وته‌ی وه‌رب‌گرت، ئه‌مه‌یان ه‌یچی تیدا نییه و دا‌خ‌لی فه‌رمووده‌که ناییت، پیغه‌مبه‌ر (ﷺ) پرس‌یاری له ابن صید کردووه و فه‌رمووی: (ماذا خبأت لك؟ قال: الدخ، فقال: احسأ؛ فلن تعدو قدرك)، پیغه‌مبه‌ر (ﷺ) پرس‌یاری شتیکی شار‌وه‌ی لیّ کرد بوّ ئه‌وه‌ی تا‌قی بکاته‌وه و خه‌به‌ری پی ب‌دات.

به‌شی چواره‌م: پرس‌یاری لیّ ده‌کات بوّ ئه‌وه‌ی لا‌وازی و درۆی به‌دی‌ار ب‌خات، تا‌قی ده‌کاته‌وه بوّ ئه‌وه‌ی درۆ و لا‌وازییه‌که‌ی پ‌وون بکاته‌وه، ئه‌مه دا‌وا‌کراوه و ده‌کریت ب‌لئی وا‌جبه، پ‌و‌و‌چ کردنی وته‌ی کا‌هن گ‌وما‌نی تیدا نییه شتیکی دا‌وا‌کراوه^(۱).

صالح الفوزان خوا بی‌پاریژیت ده‌فه‌رموویّت: (ئه‌وه‌ی دی‌ار بیت خواش زان‌تره وته‌ی یه‌که‌مه؛ که کوفره و له دین ده‌رده‌چیت، چونکه به‌پاست دانانی کا‌هن و قورئان پیکه‌وه کۆ نابنه‌وه، چونکه خ‌وای گه‌وره کا‌هنی پ‌و‌و‌چ کردووه و خه‌به‌ری دا‌وه که کرده‌وه‌ی

(۱) القول المفید (۲/۲).

هی شه‌یتانه‌کانه، هەر که‌سیک به‌پراستی دابنیت ئەوا کافره به‌خوا به‌کوفری گه‌وره، ئەمه
ظاهری فەرمووده‌که‌یه^(١).

صالح ال الشيخ خوا بی‌پارێزیت ده‌فرموویت: (ئەوه‌ی ده‌چیتە لای کاهن یان عه‌راف و
به‌پراستی داده‌نیت له‌ ئیسلام ده‌رنه‌چووه، چونکه‌ پی‌غه‌مبه‌ر (ﷺ) ه‌دی بۆ داناوه‌ که‌ چل
رۆژ نوێزی قبول نییه، ئەوه‌ی ده‌چیتە لای کاهن ئە‌گه‌ر حوکمی کوفری گه‌وره‌ی به‌سه‌ر
بده‌یت ئە‌وا هه‌ل‌گه‌پاوه‌ته‌وه‌ له‌ دین و هه‌ر‌گیز نوێزی قبول نابیت هه‌تا ده‌گه‌پ‌ته‌وه‌ بۆ ناو
ئیسلام، هه‌ندی‌ک له‌ ئە‌ه‌لی عیلم ده‌لین: به‌ل‌گه‌ وته‌ی: (فصدقه، لم تقبل له صلاة أربعين
يوماً)، له‌سه‌ر وته‌ی: (کفر بما أنزل علی محمد (ﷺ))، کوفری بچووکە نه‌ک کوفری
گه‌وره‌ بێت و له‌ دین ده‌رب‌چیت، ئە‌مه‌ وته‌ی یه‌که‌مه‌ و وته‌ی پراسته، ئە‌مه‌ جمعه له‌نیوان
به‌ل‌گه‌کان، وته‌ی پی‌غه‌مبه‌ر (ﷺ): (من أتى عرافاً فسأله عن شيء فصدقه، لم تقبل له صلاة
أربعين يوماً)، به‌ل‌گه‌یه‌ له‌ ئیسلام ده‌رنه‌چووه، فەرمووده‌ی تر وته‌ی: (من أتى عرافاً فسأله
عن شيء فصدقه، فقد كفر بما أنزل علی محمد (ﷺ))، به‌ل‌گه‌یه‌ له‌سه‌ر کوفر، زانیمان ئە‌م
کوفره‌ کوفری بچووکە، کوفری گه‌وره‌ نییه‌ و له‌دین ده‌رناچیت، ئە‌مه‌ یه‌کی‌که‌ له‌ وته‌کانه
سه‌باره‌ت به‌و که‌سه‌ی ده‌چیتە لای عه‌راف و به‌پراستی داده‌نیت.

وته‌ی دووهم: وه‌ستاو له‌سه‌ر ئە‌م باب‌ه‌ته، نه‌ ده‌لین کوفری گه‌وره‌یه‌ و نه‌ ده‌لین کوفری
بچووکە، به‌ل‌کو ده‌لین: چوونه‌ لای کاهن و به‌پراست دانانیان کوفره‌ به‌خوا، بێ ده‌نگ
ده‌بن له‌م باب‌ه‌ته.

^(١) إعانة المستفيد (١/٥٠٧).

وته‌ی سییه‌م: به‌پاست دانانی کاهن کوفره به‌خوا به کوفری گه‌وره، ئه‌م وته‌یه جیگای تیروانینه له دوو پرووه‌وه:

پرووی یه‌که‌م: باسما‌ن کرد وته‌ی پیغه‌مبه‌ر (ﷺ): (لم تقبل له صلاة أربعين يوما)، به‌لگه‌یه کافر نه‌بووه به کوفری گه‌وره، ئه‌گه‌ر کافر ببوایا ئه‌م حه‌ده‌ی بۆ دیار نه‌ده‌کرد بۆ قبول نه‌بوونی نوێژ بۆ ماوه‌یه‌کی کاتی.

پرووی دووه‌م: به‌پاست دانانی کاهن شوبه‌هی تیدایه له بانگه‌شه‌ی عیلمی غه‌یب یان به‌پاست دانانی ئه‌و که‌سه‌ی بانگه‌شه‌ی عیلمی غه‌یب ده‌کات که ئه‌مه کوفره به‌خوا و کوفری گه‌وره‌یه، به‌لام کاهن ئه‌وه‌ی بانگه‌شه‌ی غه‌یب ده‌کات له شتیک پاست ده‌کات به‌هۆی پینگای (مسترق السمع)، که‌واته خه‌به‌ره‌که له پینگای جنه‌وه‌یه، جن نه‌قلی ده‌که‌ن له‌وه‌ی گوێیان لی بووه له ئاسما‌نه‌کان، ئه‌مه شوبه‌یه.

ئه‌وه‌ی دیته‌ لای کاهن و ده‌لیت: من به‌پاستی داده‌نیم له‌وه خه‌به‌ره غه‌یبی یه، چونکه زانستی وه‌رگرتووه له ئاسما‌نه‌وه له پینگای جنه‌وه، ئه‌م شوبه‌یه پینگری ئه‌وه ده‌کات به‌پاست دانانی کاهن کافر بکه‌یت به کوفری گه‌وره.

وته‌ی پاست و دیار ئه‌وه‌یه کوفره‌که کوفری بچووکه نه‌ک کوفری گه‌وره له‌به‌ر فهرمووده‌کان^(۱).

۲- ئه‌م فهرمووده‌یه به‌لگه‌یه له ترسناکی چوونه‌ لای کاهن و عه‌راف، چونکه یان کافر ده‌بی‌ت یان چل پۆژ نوێژ لی وه‌رناگیریت.

(۱) التمهید لاپه‌ره ۳۰۷-۳۰۹.

۳- ئەم فەرموودەییە بەلگەییە ھەر کەسێک بچیتە لای کاهن یان عەراف، پرسیاری لێ بکات نوێژی قبول نابێت، دوو ئەگەر ھەیە:

۱- یان نوێژی قبول نابێت.

۲- یان پاداشتی ئەو نوێژانە بەرامبەر ئەو تاوانەییە کە چووتە لای کاهن و عەراف.

زانایان دەڵێن ھەر کەسێک بچیتە لای عەراف یان کاهن یان عەرەق بخواتەو، نوێژی قبولە بەلام پاداشتی نوێژە کە بەرامبەر ئەو تاوانەییە کە کردوویەتی، نابێت بۆی من نوێژ ناکەم چونکە بۆ ماوەی چل رۆژ بێ سوودە.

أبو عبد الله ابن منده رَحمتهُ لِي يَتَّ دَهفَرمووَيَت: (وتەي: (لا تقبل له صلاة)، واتە: پاداشت وەرناگرێت چل رۆژ وەك سزا بۆ خواردنەوێ عەرەق، ھەر وەك وتراوە بۆ ئەو كەسەي رۆژی ھەینی قسە دەكات و وتار خوێنیش وتار دەدات، نوێژ دەكات و جومعەي بۆ نییە، مەبەست پێی ئەوێ پاداشتی جومعەي بۆ نییە لەبەر تاوانەكەي^(۱).

ثيمام النووي رَحمتهُ لِي يَتَّ دَهفَرمووَيَت: (قبول نەبوونی نوێژ ماناكەي ئەوێ پاداشتی بۆ نیە ئەگەر چی نوێژی دروستە و لەسەری لاچوو، ھەر وەھا پێویستی بە دوبارە كردنەوێ نییە).

صالح ال الشيخ خوا بیاریتر دَهفَرمووَيَت: (نوێژی دروستە و لەسەری واجب نییە قەزای بکاتەو بەلام پاداشتی بۆ نییە، چونکە پاداشتی نوێژ کردن ھەتا چل رۆژ بەرامبەر

(۱) تعظیم قدر الصلاة (۲/۵۸۷-۵۸۸).

ئەو تاوانەییە کە چوێتە لای کاهن و عەراف، نوێژی لەسەر لاچوو، ئەمە بەلگەیە لەسەر گەورەیی تاوانی ئەو کەسە دەچێتە لای عەراف و پرسیاری لی دەکات^(۱).

۴- ئەم فەرموودەیە ئاماژەیە بۆ کوفری عەراف و کاهنەکان، چونکە ئەگەر مەرۆف چل رۆژ نوێژی قبول نەبێت بەهۆی چوونە لای عەراف و کاهنەکان یان مەرۆف تووشی کوفر بێت بەهۆی چوونە لای عەراف و کاهنەکان، دەبێت عەراف و کاهن کافر بن و شەیتان بن.

^(۱) التمهید لاپەرە (۳۰۷).

وعن عمران بن حصين مرفوعا: (ليس منا من تطير أو تطير له أو تكهن أو تكهن له أو سحر أو سحر له، ومن أتى كاهنا فصدقه بما يقول، فقد كفر بما أنزل على محمد) رواه البراز يأسناد جيد، ورواه الطبراني في الأوسط يأسناد حسن من حديث ابن عباس دون قوله: (ومن أتى ...) الخ.

واته: له عيمرانی کوپی حوصهین ده گێر نه وه خوا لێی رازی بێت فەرمووی: پیغه مبه‌ر (ﷺ) فەرمووی: (ئهو کهسه له ئیمه نیه که شومی ده کات له بالنده یان هه‌ر شتیکی تر، یان بالنده هه‌لفرێتی بۆ ئه‌وه‌ی بزانیته‌ فلانه کار خیری پیوه‌یه یان نا، جا خۆی هه‌لی بفریته‌ یا که‌سیکی دیکه‌ راسپیڕیته‌ بۆی هه‌لبدات، هه‌روه‌ها ئهو کهسه‌ش که فال بگریته‌ وه یان فالی بۆ بگرته‌ وه یان سحر بکات یا سحری بۆ بکه‌ن، هه‌ر که‌سیک بپوات بۆ لای فالگریه‌ وه که هه‌رچی وه‌لامیکی دایه‌ وه باوه‌ری پێ بکات ئه‌وا کافر بوه به‌وه‌ی که دابه‌زیووه بۆ محمد (ﷺ)).

ته‌به‌رانی‌ش هه‌مان فەرمووده‌ی گێراوه‌ ته‌ وه، به‌لام ئه‌مه‌ی له‌ گه‌ل نیه‌: (هه‌ر که‌سیک بپوات بۆ لای کاهینی ...)

پافه‌ی وشه‌کانی فەرمووده‌ که:

(لیس منا): واته: ئهو کهسه له ئیمه نیه، ئه‌مه‌ نایته به‌ لگه که فاعل له دین ده‌رده‌ چیت.

(تطير أو تطير له): بالنده هه‌لفرێتی بۆ ئه‌وه‌ی بزانیته‌ فلانه کار خیری پیوه‌یه یان نا، جا خۆی هه‌لی بفریته‌ یا که‌سیکی دیکه‌ راسپیڕیته‌ بۆی هه‌لبدات.

(أتکهن أو تکهن له): واته: ئهو کهسه‌ش که فال بگریته‌ وه یان فالی بۆ بگرته‌ وه.

(أو سحر أو سحر له): واته: یان سحر بکات یا سحری بۆ بکه‌ن.

هۆکاری باسکردنی ئەم فەرموودەیه لەم بابە:

دانەری کتاب لەبەر ئەوە ئەم فەرموودەیهی باسکردوووە تاووە کو ئاماژە بۆ ئەوە بکات هەر کەسیک بڕوات بۆ لای فالگیرەوێهێک و هەرچی وەلامیکی دایه‌ووە باوهرپی پێ بکات، ئەوا کافر بوو بەوێی کە دابەزیوووە بۆ محمد (ﷺ).

سوودەکانی فەرموودە کە:

۱- ئەم فەرموودەیه بەلگه‌یه ئەو کەسە لە ئێمە نییه کە شومی دەکات لە بالنده یان هەر شتیکی تر، یان بالنده هه‌لفریتی بۆ ئەوێ بزانیت فلانە کار خیری پێوه‌یه یان نا، جا خۆی هه‌لفریتی یا کەسیکی دیکە راسپیری بۆی هه‌لفدات.

۲- ئەم فەرموودەیه بەلگه‌یه ناییت کەس فال بگیرێته‌ووە یان فالی بۆ بگیرنه‌ووە یان سحر بکات یا سحری بۆ بکەن.

۳- ئەم فەرموودەیه بەلگه‌یه هەر کەسیک بڕوات بۆ لای فالگیرەوێهێک و هەرچی وەلامیکی دایه‌ووە باوهرپی پێ بکات ئەوا کافر بوو بەوێی کە دابەزیووە بۆ محمد (ﷺ).

قال البغوي: العراف: الذي يدعي معرفة الأمور بمقدمات يستدل بها على المسروق ومكان الضالة ونحو ذلك وقيل: هو الكاهن والكاهن هو الذي يخبر عن المغيبات في المستقبل وقيل: الذي يخبر عما في الضمير.

واته: به غهوی ده فهرموویت: عه پاف: ئه و که سه یه که بانگه شهی ئه وه ده کات که له شته غه یییه کان ده زانیت به پیی چهند پیشه کیه ک، گوايه ده زانیت شتی دزراو کئی دزیویه تی ئیستا له کوئییه و شویتیه که ی ئاشکرا ده کات یان ههر شتیکی له و بابه ته، یان گوتراوه عه پاف ههر فالگره وه یه.

فالگره وه ش: ئه و که سه یه که هه والی شتی غه یییه ده دات که له داهاتوودا پروو ده دات. یان گوتراوه: فالگره وه ئه وه یه که پیت ده ئیت چی له دلت دایه.

وقال أبو العباس ابن تيمية: (العراف: اسم للکاهن والمنجم والرمال ونحوهم ممن يتكلم في معرفة الأمور بهذه الطرق).

واته: ابن تیمیه ده فهرموویت: (عه پاف: ناویکه فالچی و ئه ستیره ناس و رهمل لیدهر و هاوشیه کانیاں ده گریته وه، ئه وانه ی له باره ی کاروباری غه یییه و نهینی به پیی کات و ئه و ریگا و ده ستورانه ی خو یان قسه ده که ن).

وقال ابن عباس - في قوم يكتبون (أبا جاد) وينظرون في النجوم: ما أرى من فعل ذلك له عند الله من خلاق.

واته: له باره ی ئه و که سانه ی ئه بجه د ده نووسنه وه له هه مان کات دا سه یری ئه ستیره کان ده که ن (واته: بۆ به خت گرته وه)، ابن عباس ده فهرموویت: (وا ده بینم که ههر که سه ی ئه م جوړه کارانه بکات لا خوا بی به شه).

پیرست

بابہت

لاپہرہ

- پیشہ کی ۳
- کتاب التوحید. ۶
- باب فضل التوحید وما یکفر من الذنوب. ۶۳
- باب من حقق التوحید دخل الجنة بغير حساب. ۹۷
- باب الخوف من الشرك. ۱۲۹
- باب الدعاء إلى شهادة أن لا إله إلا الله. ۱۵۳
- باب من الشرك لبس الحلقة والخيط ونحوهما لرفع البلاء أو دفعه. ۲۰۲
- باب ما جاء في الرقي والتمائم. ۲۲۲
- باب من تبرک بشجرة أو حجر ونحوهما. ۲۴۸
- باب ما جاء في الذبح لغير الله. ۲۶۹
- باب لا یذبح لله بمكان یذبح فيه لغير الله. ۲۹۶
- باب من الشرك النذر لغير الله. ۳۱۴
- باب من الشرك الاستعاذة بغير الله. ۳۳۴

- باب من الشرك أن يستغيث بغير الله أو يدعو غيره. ٣٤٥
- باب قول الله تعالى: (أَيُّشْرِكُونَ مَا لَا يَخْلُقُ شَيْئاً وَهُمْ يُخْلَقُونَ...). ٣٦٥
- باب قول الله تعالى: (حَتَّىٰ إِذَا فُزِّعَ عَن قُلُوبِهِمْ قَالُوا مَاذَا قَالَ رَبُّكُمْ...) ٣٩١
- باب الشفاعة. ٤٠٥
- باب قول الله تعالى: (إِنَّكَ لَا تَهْدِي مَنْ أَحْبَبْتَ). ٤٢١
- باب ما جاء أن سبب كفر بني آدم وتركهم دينهم هو الغلو في الصالحين. ٤٣٩
- باب ما جاء من التغليظ فيمن عبد الله عند قبر رجل صالح فكيف إذا عبده. ٤٥٨
- باب ما جاء أن الغلو في قبور الصالحين يصيرها أوثاناً تعبد أوثان من دون الله. ٤٨٣
- باب ما جاء في حماية المصطفى (ﷺ) جناب التوحيد وسده كل طريق يوصل إلى الشرك. ٤٩٦
- باب ما جاء أن بعض هذه الأمة يعبد الأوثان. ٥١١
- باب ما جاء في السحر. ٥٤٢
- باب بيان شيء من أنواع السحر. ٥٥٥
- باب ما جاء في الكهان ونحوهم. ٥٧٢

